

Zeitschrift: Shab.ch : schweizerisches Handelsamtsblatt = Fosc.ch : feuille officielle suisse du commerce = Fusc.ch : foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 130 (2012)

Heft: 198

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

shab.ch

Donnerstag, 11.10.2012
Nr. 198 - 130. Jahrgang

ISSN 1661-1888

fosc.ch

Jeu, 11.10.2012
Nr. 198 - 130^e année

ISSN 1661-1888

fusc.ch

Giovedì, 11.10.2012
Nr. 198 - 130^o anno

ISSN 1661-1888

Redaktion/Verlag Staatssekretariat für Wirtschaft (SECO), Schweizerisches Handelsamtsblatt, Holzkofenweg 36, Postfach 1025, 3000 Bern 23, Tel. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, info@shab.ch, www.shab.ch
Leitung Markus Tanner **Druck** W. Gassmann AG, 2501 Biel **Anteilige Publikationen** info@shab.ch **Abonnement (pro Jahr)** Schweiz: CHF 175 (inkl. MwSt); Ausland: CHF 270, Tel. 032 344 83 33, Fax 032 344 83 38, shababo@gassmann.ch, **Inserte** Annoncen-Agentur Biel, Postfach, 2501 Biel, Tel. 032 344 82 95, Fax 032 344 83 53, anzeigen@gassmann.ch
Erscheint täglich ausser samstags, sonntags und feiertags

Rédaction/Édition Secrétariat d'Etat à l'économie (SECO), Feuille officielle suisse du commerce, Holzkofenweg 36, case postale 1025, 3000 Bern 23, Tel. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, info@fosc.ch, www.fosc.ch
Direction Markus Tanner **Imprimerie** W. Gassmann AG, 2501 Bienne **Publications officielles** info@fosc.ch **Abonnement (annuel)** Suisse: CHF 175 (TVA comprise); Étranger: CHF 270, Tél. 032 344 83 33, Fax 032 344 83 38, shababo@gassmann.ch **Annunces** Agence d'annonces SA, case postale, 2501 Bienne, Tél. 032 344 82 95, Fax 032 344 83 53, annonces@gassmann.ch
Paraît tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

Redazione e edizione Segreteria di Stato dell'economia (SECO), Foglio ufficiale svizzero di commercio, Holzkofenweg 36, casella postale 1025, 3000 Berna 23, Tel. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, info@fusc.ch, www.fusc.ch
Direzione Markus Tanner **Tipografia** W. Gassmann AG, 2501 Bienne **Pubblicazioni ufficiali** info@fusc.ch **Abbonamento (annuale)** Svizzera: CHF 175 (IVA compresa); Estero: CHF 270, Tel. 032 344 83 33, Fax 032 344 83 38, shababo@gassmann.ch **Annunci** Agenzia d'annonci Biel SA, casella postale, 2501 Bienne, Tel. 032 344 82 95, Fax 032 344 83 53, anzeigen@gassmann.ch
Appare tutti giorni, eccetto i sabati, domeniche e giorni festivi

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

AG

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **ACCA GmbH, Zweigniederlassung Wohlen, in Wohlen AG**, CH-400.9.035.908-5, Bahnhofweg 17, 5610 Wohlen AG, Zweigniederlassung (Neueintragung). Identifikationsnummer Hauptsitz: CHE-110.297.641[CH-020.4.027.828-5]. Firma Hauptsitz: ACCA GmbH. Rechtsform Hauptsitz: Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Hauptsitz: Buchs ZH.
Tagesregister-Nr. 10072 vom 08.10.2012 / CH-400.9.035.908-5 / 06885322

■ **Bausan GmbH, in Lenzburg**, CH-400.4.035.947-7, Fabrikstrasse 5, 5600 Lenzburg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.09.2012. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen im Baubereich, wie Gipser-, Maler-, Maurer- und Isolationsarbeiten jeder Art; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Das Stammkapital ist bei der Gründung vollständig liberriert worden. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkauf- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Vinkulierung: Vom Gesetz abweichende Modalitäten für die Abtretung von Stammanteilen gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Gemäss Erklärung aller Gründer vom 26.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Bürgi, Thomas, von Steinhäusern, in Gränichen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Huber, Marcel, von Ami AG und Islisberg, in Fahrwangen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00.
Tagesregister-Nr. 10073 vom 08.10.2012 / CH-400.4.035.947-7 / 06885324

■ **Bolesti AG, in Ennetbaden**, CH-400.3.035.948-3, Rebhalderweg 12, 5408 Ennetbaden, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27.09.2012. Zweck: Unternehmensberatung, ferner Handel mit Industrie- und Dienstleistungsunternehmen sowie Liegenschaften; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Gemäss Erklärung aller Gründer vom 27.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Bölscherli, Martin, von Baden, in Ennetbaden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 10074 vom 08.10.2012 / CH-400.3.035.948-3 / 06885326

■ **Carofa AG, in Sins**, CH-400.3.035.949-9, Freudenberg 52, 5643 Sins, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 01.10.2012. Zweck: Bau, Bewirtschaftung, Mieten und Vermieten von Büro- und Gewerberäumen sowie von Abstellflächen; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Vertretungen übernehmen, Darlehen für eigene oder fremde Rechnung sowie Garantien und Pfandrechtsgeschäfte für verbundene Unternehmen und Dritte eingehen, Immobilien erwerben, verpachten, vermieten, belasten und veräussern sowie jede Art von Schuld oder Wertpapieren, innerhalb der Schweiz oder im Ausland, erwerben, halten, verwalten oder verkaufen. Aktienkapital: CHF 250'000.00. Liberierung Ak-

tienskapital: CHF 250'000.00. Aktien: 250 Inhaberaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, Telefax oder E-Mail unter Vorbehalt abweichender gesetzlicher oder statutarischer Bestimmungen, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, sonst durch Veröffentlichung im SHAB. Gemäss Erklärung aller Gründer vom 01.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Stocker, Peter, von Atwil, in Hünenberg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 10075 vom 08.10.2012 / CH-400.3.035.949-9 / 06885328

■ **Döner - Eko Color Mec's, in Aarburg**, CH-400.1.034.417-1, Feldstrasse 2, 4663 Aarburg, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Führen eines Coiffeursalons für Damen und Herren. Eingetragene Personen: Döner, Sevgi, türkische Staatsangehörige, in Wöschau, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 10076 vom 08.10.2012 / CH-400.1.034.417-1 / 06885330

■ **GRÜNER KLIMA, in Spreitenbach**, CH-400.1.034.332-6, Althausstrasse 38, 8957 Spreitenbach, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Erbringen von Dienstleistungen in den Bereichen Lüftung- und Klimatechnik, Heizung und Sanitär; Ausführen von Service- und Reparaturarbeiten sowie Montage- und Demontagearbeiten. Eingetragene Personen: Grüninger, Franz, von Buochs, in Spreitenbach, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Grüninger, Cornelia, von Langnau am Albis, in Spreitenbach, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 10077 vom 08.10.2012 / CH-400.1.034.332-6 / 06885378

■ **Immobilien o sole mio GmbH, in Wegenstetten**, CH-400.4.035.950-4, Schönaueweg 20, 4317 Wegenstetten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 02.10.2012. Zweck: Erwerb, Verwaltung, Veräusserung und Bau von Immobilien und Bauwerken sowie Erbringung von sämtlichen Dienstleistungen im Immobilienbereich; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, solche gründen, übernehmen oder mit ihnen fusionieren sowie Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: CHF 20'000.00. Das Stammkapital ist bei der Gründung vollständig liberriert worden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen sind den im Anteilbuch eingetragenen Gesellschaftern schriftlich, mit Telefax oder mit elektronischer Post zuzustellen. Vinkulierung: Vom Gesetz abweichende Modalitäten für die Abtretung von Stammanteilen gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Gemäss Erklärung aller Gründer vom 02.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Schreiber, Ulrich, von Wegenstetten, in Wegenstetten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.
Tagesregister-Nr. 10078 vom 08.10.2012 / CH-400.4.035.950-4 / 06885380

■ **Mit Herz und Biss GmbH, in Gränichen**, CH-400.4.035.945-3, Eifel 29, 5722 Gränichen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27.09.2012. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Erfolgsforschung, (Online-)Coaching und Mentaltraining, Durchführung von Referaten, Motivations- und Führungsseminaren/-coachs, Online-Handel mit Motivations-CDs und Videos sowie allgemein mit Produkten in den Bereichen Sport, Fitness, Gesundheit, Freizeit und Pädagogik; kann andere Unternehmen erwerben und sich an anderen Unternehmen beteiligen, Zweigniederlassungen errichten, Liegenschaften erwerben, belasten, belehen, verwalten und veräussern, sowie Patente, Lizenzen und andere immaterielle und materielle Güter erwerben, veräussern und vergeben. Stammkapital: CHF 20'000.00. Das Stammkapital ist bei der Gründung vollständig liberriert worden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung aller Gründer vom 27.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Zahner, Hans-Rudolf, genannt Ruedi, von Kaltbrunn, in Suhr, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.
Tagesregister-Nr. 10079 vom 08.10.2012 / CH-400.4.035.945-3 / 06885382

■ **Mittelland Informatik GmbH, in Schöftland**, CH-400.4.035.951-2, Ruederstrasse 17, 5040 Schöftland, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28.09.2012. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in der Informatik-technik (IT), Durchführen von Informatikkursen, Schulungen und Lehrgängen, Verkauf von Dienstleistungen und Beratung von Firmen und Privaten; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Das Stammkapital ist bei der Gründung vollständig liberriert worden. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkauf- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen erfolgen schriftlich, per E-Mail oder Telefax. Vinkulierung: Vom Gesetz abweichende Modalitäten für die Abtretung von Stammanteilen gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Gemäss Erklärung aller Gründer vom 28.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Hürzeler, Ernst, von Staffelbach, in Schöftland, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.
Tagesregister-Nr. 10080 vom 08.10.2012 / CH-400.4.035.951-2 / 06885384

■ **MS Mobil Hall AG, in Menziken**, CH-400.3.035.943-1, Hauptstrasse 2, 5737 Menziken, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27.09.2012. Zweck: Erstellen von Wohn- und Gewerbebauten sowie Handel mit, Miete, Vermietung und Verwaltung von Immobilien; kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen, Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten sowie Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder schriftlich gegen Empfangsbestätigung. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung aller Gründer vom 27.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Faes, Heinz, von Oberkulm, in Beinwil am See, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 10081 vom 08.10.2012 / CH-400.3.035.943-1 / 06885386

■ **Nicole Geiger GmbH, in Niederrohrdorf**, CH-400.4.035.946-9, Bucherweg 24, 5443 Niederrohrdorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 07.08.2012. Zweck: Rekrutierung und Vermittlung von Führungskräften und Fachspezialisten sowie Erbringung von Beratungsdienstleistungen; kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke und Wertschriften erwerben, belasten, verwalten und veräussern, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 20'000.00. Das Stammkapital ist bei der Gründung vollständig liberriert worden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen sind den im Anteilbuch eingetragenen Gesellschaftern schriftlich, mit Telefax oder mit elektronischer Post zuzustellen. Vinkulierung: Vom Gesetz abweichende Modalitäten für die Abtretung von Stammanteilen gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Gemäss Erklärung aller Gründer vom 07.08.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Geiger, Nicole, von Ermatingen, in Niederrohrdorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Schmied, Urs Bruno, von Langnau im Emmental, in Niederrohrdorf, Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 10082 vom 08.10.2012 / CH-400.4.035.946-9 / 06885388

■ **Swiss Gastro Deal Sandra Droz, in Zofingen**, CH-400.1.034.391-7, Schmiedgasse 11, 4800 Zofingen, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Betrieb von Internetplattformen sowie

Inhalt Sommaire Sommario

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio										1
AG	1	FR	6	NE	10	SZ	13	ZG	17	
AI	2	GE	7	NW	10	TG	14	ZH	19	
AR	2	GL	8	OW	11	TI	14			
BE	3	GR	8	SG	11	UR	15			
BL	5	JU	9	SH	12	VD	15			
BS	5	LU	9	SO	12	VS	16			
Konkurse Faillites Fallimenti										23
Schuldbetreibungen Poursuites pour dettes Esecuzioni										23
Schuldenrufe Appel aux créanciers Diffida ai creditori										24
Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus Titoli smarriti										27
Andere gesetzlichen Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali										29
Bilanzen Bilans Bilanci										39
Infoservice Service d'information Servizio d'informazione										40
Unternehmenspublikationen Publications d'entreprises Pubblicazioni d'imprese										41
Index Indice Indice										42

Redaktionschluss
Online via Formular:
1 Arbeitstag vor Erscheinen, bis 12 Uhr
Andere Gesetzliche Publikationen:
Online via Formular: 1 Arbeitstag vor Erscheinen, bis 8 Uhr
andere elektronische Form: 4 Arbeitstage vor Erscheinen
Unternehmenspublikationen:
2 Arbeitstage vor Erscheinen ohne Gut zum Druck
4 Arbeitstage vor Erscheinen mit Gut zum Druck, bis 14 Uhr

Délais de rédaction
Formulaire électronique:
1 jour ouvrable avant la parution, jusqu'à 12h00
Autres publications légales:
Formulaire électronique: 1 jour ouvrable avant la parution, jusqu'à 08h00
Autre forme électronique:
4 jours ouvrables avant la parution
Publications d'entreprises:
2 jours ouvrables avant la parution sans bon à tirer
4 jours ouvrables avant la parution avec bon à tirer, jusqu'à 14h00

Termini di redazione
Moduli elettronici:
1 giorno lavorativo prima della pubblicazione, fino alle 12:00
Altre pubblicazioni legali:
Moduli elettronici: 1 giorno lavorativo prima della pubblicazione, fino alle 08:00
Altra forma elettronica:
4 giorni lavorativi prima della pubblicazione
Pubblicazioni delle imprese:
2 giorni lavorativi prima della pubblicazione senza buono stampa
4 giorni lavorativi prima della pubblicazione con buono stampa, fino alle 14:00

Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der regionalbezogenen Vermarktung von Produktgutscheinen und Dienstleistungen mit gruppenbezogenem Preisvorteil. Eingetragene Personen: Droz, Sandra, von La Chaux-de-Fonds, in Offringen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 10083 vom 08.10.2012 / CH-400.1.034.391-7 / 06885390

■ **SwissTell AG, in Brittnau**, CH-400.3.035.941-5, c/o Claudio Schiess, Spittelweg 1A, 4805 Brittnau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 04.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt alle Arten von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Kommunikation, Schulung und Unterhaltung sowie die Beratung, Erstellung und das Betreiben von technischen Voraussetzungen zur Text-, Sprach- oder Bildübermittlung, das Betreiben von Datenzentren, die technische Entwicklung von sowie den Handel mit Geräten und Systemen. Sie kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, Beteiligungen erwerben, verwalten und veräussern sowie Grundstücke, Patent-, Marken-, Urheber-, Design- und alle übrigen Immaterialgüterrechte erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Lieberung Aktienkapital: CHF 50'000.00. Aktien: 1'000 vinkulierte Aktien zu CHF 100.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch schriftliche Mitteilung an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung aller Gründer vom 04.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Schiess, Claudio, deutscher Staatsangehöriger, in Brittnau, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 10084 vom 08.10.2012 / CH-400.3.035.941-5 / 06885392

■ **Verein smiling children - myanmar, in Wohlenschwil**, CH-400.6.035.944-3, c/o Karen-Ann Kesselring, Mühlerain 14, 5512 Wohlenschwil, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 13.07.2012. Zweck: Unterstützung und Förderung der Kinder in Myanmar. Mittel: Mitgliederbeiträge, Geldsammlungen, Betriebsüberschüsse, Spenden, Veranstaltungsbeträge und Vermächtnisse. Eingetragene Personen: Kesselring, Karen-Ann, von Bussnang, in Wohlenschwil, Präsidentin des Vorstandes, mit Einzelunterschrift; Bossard-Kesselring, Ingrid, von Bussnang, in Baar, Mitglied des Vorstandes, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 10085 vom 08.10.2012 / CH-400.6.035.944-3 / 06885394

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **ALLSTAV HAUS GmbH, in Suhr**, CH-400.4.030.146-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 67 vom 08.04.2012, S. 2, Publ. 5760990). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nigro, Leora, von Schübelbach, in Schübelbach, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift; Bernmann, Rolf, von Basel, in Freienbach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blich, Jan, slowakischer Staatsangehöriger, in Kosice (SK), Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 8 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: mit 7 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00]; Kästli, Franziska, von Sumiswald, in Zofingen, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 10086 vom 08.10.2012 / CH-400.4.030.146-9 / 06885492

■ **Altzentrum Obere Mühle AG, in Lenzburg**, CH-400.3.034.282-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 20.04.2012, Publ. 6646064). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vogel, Harald, von Gelterkinden, in Wenslingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 10087 vom 08.10.2012 / CH-400.3.034.282-7 / 06885494

■ **Andritz 3SYS AG in Liquidation, in Hendschiken**, CH-400.3.023.010-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 29.02.2012, Publ. 6573972). Liquidation beendet. Die Bestätigung des zugelassenen Revisionsexperten vom 28.09.2012 zur Löschung vor Ablauf des Sperrjahres liegt vor. [Die Löschung der Gesellschaft erfolgt, sobald die Zustimmung der Steuerverwaltung vorliegt].

Tagesregister-Nr. 10088 vom 08.10.2012 / CH-400.3.023.010-9 / 06885496

■ **Bandfix AG, in Bergdietikon**, CH-400.3.007.880-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 28.09.2012, Publ. 6868574). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ernst & Young AG (CHE-491.907.686), in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG AG (CHE-106.084.881) [CH-020.3.001.933-8], in Zürich, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 10089 vom 08.10.2012 / CH-400.3.007.880-8 / 06885498

■ **Demaco International AG, in Baden**, CH-400.3.019.190-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 26.02.2009, S. 1, Publ. 4899578). Aktiven und Passiven (Fremdkapital) gehen infolge Fusion auf die Soprema Holding AG, in Spreitenbach (CHE-103.397.131) [CH-020.3.900.354-3], über. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagesregister-Nr. 10111 vom 08.10.2012 / CH-010.3.019.190-6 / 06885852

■ **Diamant Coiffure Hochuli, in Schöftland**, CH-400.1.033.922-3, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 68 vom 05.04.2012, Publ. 6627030). Firma neu: **Coiffure Diamant Hochuli**. Sitz neu: **Safenwil**. Domizil neu: Güterstrasse 1b, 5745 Safenwil. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hochuli, Andrea, von Reten, in Safenwil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Küngoldingen].

Tagesregister-Nr. 10090 vom 08.10.2012 / CH-400.1.033.922-3 / 06885396

■ **Elite-Garage GmbH, in Oberkulm**, CH-400.4.028.732-3, Aktiengesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 105 vom 04.06.2007, S. 2, Publ. 3957768). Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 11.07.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision.

Tagesregister-Nr. 10091 vom 08.10.2012 / CH-400.4.028.732-3 / 06885500

■ **Fibraforce AG, in Remetschwil**, CH-400.3.034.741-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 15.12.2011, Publ. 6460614). Statutenänderung: 28.09.2012. Aktienkapital neu: CHF 109'167.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Lieberung Aktienkapital neu: CHF 109'167.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Aktien neu: 109'167 vinkulierte Aktien zu CHF 1.00. [bisher: 100'000 vinkulierte Aktien zu CHF 1.00]. Qualifizierte Tabestände neu: Verrechnung. Die Gesellschaft verrechnet bei der ordentlichen Kapitalerhöhung vom 28.09.2012 Forderungen in der Höhe von CHF 440'016.00, wofür 9'167 Aktien zu CHF 1.00 ausgegeben werden.

Tagesregister-Nr. 10092 vom 08.10.2012 / CH-400.3.034.741-8 / 06885866

■ **Globulicare GmbH, in Untersiggenthal**, CH-400.4.028.654-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 85 vom 03.05.2007, S. 1, Publ. 3913372). Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 01.01.2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision.

Tagesregister-Nr. 10093 vom 08.10.2012 / CH-400.4.028.654-3 / 06885502

■ **Gomes Sequeira Gärtner**, bisher in Küssnacht ZH, CH-020.1.060.472-4, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 26 vom 07.02.2011, S. 23, Publ. 6021456). Sitz neu: **Brugg**. Domizil neu: Weiermattstr. 2, 5200 Brugg AG. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gomes Sequeira, Rui Manuel, portugiesischer Staatsangehöriger, in Brugg AG, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Küssnacht ZH].

Tagesregister-Nr. 10094 vom 08.10.2012 / CH-020.1.060.472-4 / 06885868

■ **HELCO GmbH, in Niederrohrdorf**, CH-320.4.051.267-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 186 vom 24.09.2010, S. 1, Publ. 5825548). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Widmer, Christian, von Oberehlfeld, in unbekanntem Aufenthalt, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: in Niederrohrdorf].

Tagesregister-Nr. 10096 vom 08.10.2012 / CH-320.4.051.267-6 / 06885506

■ **H.J. Zimmerli AG, Zofingen, in Zofingen**, CH-400.3.009.194-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 10.04.2012, Publ. 6631032). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kontrolla Treuhand + Revisions AG (CHE-103.169.713), in Zofingen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO AG (CHE-345.012.024) [CH-400.9.002.498-5], in Aarau, Revisionsstelle; Ménard, Franck, französischer Staatsangehöriger, in Boulogne (FR), Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Ménard].

Tagesregister-Nr. 10095 vom 08.10.2012 / CH-400.3.009.194-2 / 06885504

■ **Human Competence Center AG, in Spreitenbach**, CH-400.9.024.630-6, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 167 vom 02.09.2003, S. 1, Publ. 1154016), mit Hauptsitz in: Basel. Neue Identifikationsnummer Hauptsitz: CHE-106.021.768 [CH-400.3.008.224-5]. Hauptsitz neu: Muttenz [bisher: Basel]. Registrierte Hauptsitz neu: [Gestrichenes Eintragsdatum am Hauptsitz aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäß Art. 110 HRegV] [bisher: Handelsregistereintragung Hauptsitz: 26.11.2002] Zweck Hauptsitz neu: [Gestrichene Zweckangaben aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäß Art. 110 HRegV]. Angaben zur Zweigniederlassung neu: [Gestrichene Personenangaben aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäß Art. 110 HRegV]. Felder: Josef, von Flüeli, in Pfeffingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Felder, Ernst, von Flüeli, in Buchrain, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 10097 vom 08.10.2012 / CH-400.9.024.630-6 / 06885332

■ **HY-LINE Computer Components AG, in Meisterschwanden**, CH-400.3.033.011-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 07.11.2001, Publ. 6406032). Firma neu: **HY-LINE Computer Components AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 05.10.2012 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ziebold, Werner, deutscher Staatsangehöriger, in Otobrunn (DE), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wilp, Gerhard, deutscher Staatsangehöriger, in Meisterschwanden, Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 10098 vom 08.10.2012 / CH-400.3.033.011-4 / 06886066

■ **Jactronic AG, in Schöftland**, CH-400.3.015.241-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 22.08.2012, Publ. 6818986). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bolliger, Roger, von Uerkheim, in Uerkheim, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jacomet, Edmar, von Disentis/Mustet, in Gontenschwil, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 10099 vom 08.10.2012 / CH-400.3.015.241-9 / 06885508

■ **Jubiläums-Stiftung des Stadtturnverein Baden, in Baden**, CH-400.7.901.002-0, Stiftung (SHAB Nr. 28 vom 09.02.2012, Publ. 6543734). Domizil neu: c/o BDO AG, Täferstrasse 16, 5405 Baden-Dättwil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Minikus, Franz, von Baden, in Baden, Vizepräsident des Stiftungsrates und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grob, Matthias Patrick, von Zürich, in Busslingen, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jaun, Daniel, von Schattenthal, in Ennetbaden, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heer, Dr. Peter, von Glarus, in Baden, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: von Glarus, Präsident des Stiftungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Bachmann, Josef, von Anden, in Baden, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied des Stiftungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagesregister-Nr. 10100 vom 08.10.2012 / CH-400.7.901.002-0 / 06885510

■ **Kaufmann Gartenbau AG, in Zeiningen**, CH-270.3.003.544-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 11.07.2011, Publ. 6248878). Firma neu: **Kaufmann Gartenbau AG in Liquidation**. Domizil neu: c/o Helios Treuhand AG, Lindenstrasse 2, Haus Thur-

gauherhof, 4410 Liestal. Vinkulierung neu: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Aktien ist aufgehoben]. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 28.09.2012 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kaufmann, Doris, von Zeiningen, in Möhlin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kaufmann, Urs, von Zeiningen, in Baguio City (PH), Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Buis, Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift]; Helios Treuhand AG (CHE-106.033.501) [CH-280.3.917.213-7], in Liestal, Liquidatorin.

Tagesregister-Nr. 10101 vom 08.10.2012 / CH-270.3.003.544-1 / 06886018

■ **Malermeister Obrist GmbH in Liquidation, in Hendschiken**, CH-400.4.022.262-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 175 vom 11.09.2007, S. 2, Publ. 4104730). Liquidation beendet. [Die Löschung der Gesellschaft erfolgt, sobald die Zustimmung der Steuerverwaltungen vorliegt].

Tagesregister-Nr. 10102 vom 08.10.2012 / CH-400.4.022.262-1 / 06885478

■ **Obere Mühle Alterswohnungen AG, in Lenzburg**, CH-400.3.034.211-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 20.04.2012, Publ. 6646088). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vogel, Harald, von Gelterkinden, in Wenslingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 10103 vom 08.10.2012 / CH-400.3.034.211-7 / 06885480

■ **Pensionskasse der SCA Packaging Switzerland-Gruppe, in Oftringen**, CH-400.7.916.200-1, Stiftung (SHAB Nr. 132 vom 10.07.2012, Publ. 6761014). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Flury, Georgette, von Riedholz, in Balm bei Günsberg, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates und Geschäftsführerin mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Kissling, Michael, von Wolfwil, in Wolfwil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 10104 vom 08.10.2012 / CH-400.7.916.200-1 / 06885482

■ **Plago GmbH, in Gränichen**, CH-400.4.027.891-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 242 vom 12.12.2008, S. 3, Publ. 4777968). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Cham im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 10112 vom 08.10.2012 / CH-400.4.027.891-1 / 06885286

■ **Restaurant Bowling Baregg GmbH, in Baden**, CH-400.4.031.918-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 87 vom 04.05.2012, Publ. 6665608). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Restaurant Bowling West GmbH (CHE-108.267.174), in Schlieren, Gesellschafterin, mit 500 Stammanteilen zu je CHF 100.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Arnold, von Gebenstorf, in Oetwil an der Limmat, Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 250 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: ohne Stammanteil]; Meier-Schneider, Sonja, von Gebenstorf, in Oetwil an der Limmat, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 250 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: ohne Stammanteil].

Tagesregister-Nr. 10105 vom 08.10.2012 / CH-400.4.031.918-9 / 06885484

■ **seanovation GmbH, in Niederrohrdorf**, CH-400.4.031.533-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 66 vom 06.04.2009, S. 1, Publ. 4959780). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Eich im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 10115 vom 08.10.2012 / CH-400.4.031.533-4 / 06885832

■ **Sinvest Finanz AG, in Villmergen**, CH-400.3.008.415-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 12.05.2010, S. 2, Publ. 5629426). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rauber, Heinz, von Lenzburg, in Oftringen, Direktor, mit Einzelunterschrift; Imfeld, Rolf, von Bellwald, in Niederlenz, Direktor, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 10109 vom 08.10.2012 / CH-400.3.008.415-4 / 06885486

■ **Soprema Holding AG, in Spreitenbach**, CH-020.3.900.354-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 04.08.2010, S. 2, Publ. 5756882). Fusion: Übernahme der Aktiven und Passiven der Demaco International AG, in Baden (CHE-100.913.059) [CH-400.3.019.190-6], gemäss Fusionsvertrag vom 03.10.2012 und Bilanz per 31.08.2012. Aktiven von CHF 143'172.00 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 0.00 gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Da die übernehmende Gesellschaft sämtliche Aktien der übertragenden Gesellschaft hält, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Aktienzuteilung statt.

Tagesregister-Nr. 10107 vom 08.10.2012 / CH-020.3.900.354-3 / 06885880

■ **Springfix AG, in Wohlen AG**, CH-400.3.915.009-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 17.08.2010, S. 2, Publ. 5773182). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Würiger, Hansruedi, von Gontenschwil, in Schmiedrued-Walde, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frischknecht, Urs, von Schwellbrunn, in Rothrist, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagesregister-Nr. 10108 vom 08.10.2012 / CH-400.3.915.009-5 / 06885488

■ **Südbahngarage Wüst AG, in Windisch**, CH-400.3.000.689-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 28.11.2001, S. 9354). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wüst, Marc, von Lupfig, in Seon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wiest, Andreas, von Lupfig, in Hausen AG, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 10109 vom 08.10.2012 / CH-400.3.000.689-3 / 06885490

■ **SWISS INVEST POWER AG, in Eggenwil**, CH-400.3.032.781-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 30.04.2010, S. 1, Publ. 5611900). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Belfaux im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht. Gesellschaft am neuen Sitz: MARAVA AG.

Tagesregister-Nr. 10116 vom 08.10.2012 / CH-400.3.032.781-1 / 06886480

■ **TAF-Business-Services GmbH, in Hunzenschwil**, CH-400.4.026.553-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 238 vom 07.12.2006, S. 2, Publ. 3670868). Statutenänderung: 31.08.2012. Firma neu: **Swiss Marketing Panel GmbH**. Übersetzungen

der Firma neu: (**Swiss Marketing Panel S.à.r.l.**) (**Swiss Marketing Panel S.a.g.l.**) (**Swiss Marketing Panel Ltd. liab. Co.**) Zweck neu: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Unternehmens-, Marketing- und Finanzierungsberatung, Übernahme von Treuhand-, Management-Assistance- sowie Mediations-Mandaten; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundeigentum erwerben, belasten und veräussern, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax. Vinkulierung neu: Vom Gesetz abweichende Modalitäten für die Abtretung von Stammanteilen gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 30.05.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Winter, Ralf, von Kaisen, in Kaisen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift und mit einem Stammanteil von CHF 20'000.00].

Tagesregister-Nr. 10110 vom 08.10.2012 / CH-400.4.026.553-2 / 06885320

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Rigacker-Garage AG in Liquidation, in Wohlen AG**, CH-400.3.003.482-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 26.10.2011, Publ. 6391362). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

Tagesregister-Nr. 10113 vom 08.10.2012 / CH-400.3.003.482-6 / 06885302

■ **Rolf Berner Sanitäre Anlagen, in Schafisheim**, CH-400.1.025.860-3, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 231 vom 26.11.2010, S. 2, Publ. 5911322). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

Tagesregister-Nr. 10114 vom 08.10.2012 / CH-400.1.025.860-3 / 06885304

AI

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **PathFinder-Consulting AG, in Appenzell**, CH-310.3.001.885-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 09.02.2012, S. 0, Publ. 6543422). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scherrer, Andreas, von Appenzell, in Brülisau (Rüte), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]; Koster-Knill, Bruno, von Appenzell, in Appenzell (Rüte), Mitglied und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]; Manser, Katrin, von Appenzell, in Appenzell, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Brülisau (Rüte)]; Buffo-Bischofberger, Silvia, von Appenzell, in Appenzell (Schwende), mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Appenzell].

Tagesregister-Nr. 520 vom 08.10.2012 / CH-310.3.001.885-9 / 06885550

AR

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Debiconsult GmbH, in Heiden**, CH-170.4.009.512-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 132 vom 12.07.2010, S. 4, Publ. 5721798). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schoch, Jörg, von Herisau, in Speicher, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 1440 vom 08.10.2012 / CH-170.4.009.512-8 / 06885526

■ **explica Treuhand GmbH, in Gais**, CH-300.4.014.306-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 230 vom 26.11.2008, S. 3, Publ. 4749086). Statutenänderung: 08.10.2012. Stammkapital neu: CHF 100'000.00 [bisher: CHF 20'000.00]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gugger, Farah, von St. Gallen, in Gais, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 50 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: von Teufen AR und mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00]; Gugger, Thomas, von St. Gallen, in Gais, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 50 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: von St. Gallen und Buchholterberg und mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00].

Tagesregister-Nr. 1441 vom 08.10.2012 / CH-300.4.014.306-3 / 06885828

■ **Go Swiss AG**, bisher in Baar, CH-170.3.031.095-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 14.03.2012, Publ. 6594310). Statutenänderung: 31.08.2012, 26.09.2012. Firma neu: **Wapp Capital Holding AG**. Übersetzungen der Firma neu: **Die Übersetzungen werden im Handelsregister gelöscht**. Sitz neu: Teufen AR. Domizil neu: Rütlihofstrasse 2, 9052 Niederteten, Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weisschädel, Sascha, deutscher Staatsangehöriger, in Baar, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich]; MT Treuhand AG (CHE-107.411.178), in Zug, Revisionsstelle [bisher: MT Treuhand AG (CH-170.3.017.707-5)].

Tagesregister-Nr. 1442 vom 08.10.2012 / CH-170.3.031.095-9 / 06885530

ner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: PricewaterhouseCoopers AG (CHE-254.525.813), in Zug, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 1443 vom 08.10.2012 / CH-020.4.023.472-4 / 06885532

■ **Nachtrag zum in SHAB Nr. 175 vom 10.09.2012, Publ. Nr. 6841382, publizierten TR-Eintrags Nr. 1268 vom 10.09.2012. ONYARIX Swiss AG in Liquidation, in Herisau, CH-300.3.015.939-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 10.09.2012, Publ. 6841382). Übersetzungen der Firma neu: (ONYARIX Swiss SA in liquidation), (ONYARIX Swiss Ltd in liquidation), (ONYARIX Swiss Inc in liquidation). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.**

Tagesregister-Nr. 1444 vom 08.10.2012 / CH-300.3.015.939-1 / 06885534

■ **Park Residenz Appenzellerland AG, in Grub AR, CH-300.3.015.080-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 10.05.2012, Publ. 6673384). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blättler, Josef, von Hergiswil NW, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Blättler, Martin, von Hergiswil NW, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wild, Hans-Peter, von Zürich, in Meierskappel, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Blättler, Oskar, von Hergiswil NW, in Stansstad, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.**

Tagesregister-Nr. 1445 vom 08.10.2012 / CH-300.3.015.080-6 / 06885536

■ **Physiotherapie Appenzellerland Sport Christian Wild, in Teufen AR, CH-300.1.017.345-9, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 43 vom 01.03.2012, Publ. 6574792). Domizil neu: Bächlistrasse 9a, 9053 Teufen AR.**

Tagesregister-Nr. 1446 vom 08.10.2012 / CH-300.1.017.345-9 / 06885538

■ **SB Gastro Heiden GmbH, in Heiden, CH-300.4.017.443-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 113 vom 13.06.2012, Publ. 6715582). Statutenänderung: 05.10.2012. Firma neu: BS IMMO GMBH. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Erwerb, den Verkauf, die Vermittlung und die Verwaltung von Grundstücken und Liegenschaften sowie die Erstellung von Neu- und Umbauten im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen.**

Tagesregister-Nr. 1447 vom 08.10.2012 / CH-300.4.017.443-7 / 06885540

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Christen Informatik - Alva Research, in Teufen AR, CH-300.1.012.946-2, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 139 vom 20.07.1995, S. 4092). Löschungsgrund: Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.**

Tagesregister-Nr. 1448 vom 08.10.2012 / CH-300.1.012.946-2 / 06885542

■ **Odermatt Einbauküchen AG in Liquidation, in Waldstatt, CH-320.3.021.463-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 19.09.2012, Publ. 6854614). Löschungsgrund: Die Zustimmung der eidgenössischen Steuerverwaltung liegt vor. Die Gesellschaft wird gelöscht.**

Tagesregister-Nr. 1450 vom 08.10.2012 / CH-320.3.021.463-6 / 06885544

■ **Value Unternehmensberatungs & Officemanagement AG in Liquidation, in Herisau, CH-320.3.062.948-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 19.09.2012, Publ. 6854618). Löschungsgrund: Die Zustimmung der kantonalen Steuerverwaltung liegt vor. Die Gesellschaft wird gelöscht.**

Tagesregister-Nr. 1451 vom 08.10.2012 / CH-320.3.062.948-2 / 06885546

■ **VSM Management AG in Liquidation, in Herisau, CH-320.3.062.964-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 19.09.2012, Publ. 6854620). Löschungsgrund: Die Zustimmung der kantonalen Steuerverwaltung liegt vor. Die Gesellschaft wird gelöscht.**

Tagesregister-Nr. 1452 vom 08.10.2012 / CH-320.3.062.964-3 / 06885548

BE

HANDELSREGISTERAMT DES KANTONS BERN

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **CAECarlyle GmbH, in Neueneegg, CH-036.4.055.173-9, Strandheimstrasse 20, 3174 Thörshaus, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 04.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Erstellung von Konstruktionsunterlagen, Engineering und bei der Durchführung von Projekten. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder solche übernehmen sowie alles vornehmen, was ihrem Zwecke dient. Sie kann im In- und Ausland Liegenschaften und Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte: gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung vom 08.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Carlyle, Christopher Arthur, von Laufen-Uhlwiesen, in Thörshaus (Neueneegg), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.**

Tagesregister-Nr. 15614 vom 08.10.2012 / CH-036.4.055.173-9 / 06885444

■ **'Chez Yoko' Hou & Partenaire, a Biel/Bienne, CH-036.2.055.172-9, rue Jakob-Stämpfli 49r, 2502 Biel/Bienne, société en nom collectif (nouvelle inscription). Début: 05.10.2012. But: Exploitation d'un salon de détente et bien-être. Personne(s) inscrite(s): Cheggaglia, Hocine, ressortissant norvégien, à Schönenwerd, associé, avec signature collective à deux; Hou, Kun, ressortissante chinoise, à Biel/Bienne, associée, avec signature collective à deux.**

Registre journalier no 15613 du 08.10.2012 / CH-036.2.055.172-9 / 06885442

■ **CRYSTAL ESSENCE Genossenschaft, in Biel/Bienne, CH-036.5.055.174-2, c/o Martin Struchen, Gottstattstrasse 24, 2504 Biel/Bienne, Genossenschaft (Neueintragung). Statutendatum: 03.09.2012. Zweck: Die Genossenschaft bezweckt in Selbsthilfe der Genossenschafter den Einkauf und die günstige Vermarktung von biologisch esoterischen bzw. strukturierten Nahrungsmitteln. Sie fördert in Selbsthilfe die Bemühungen der Genossenschafter um Entwicklung, Produktion, Bewerbung und Vertrieb biologischer esoterischer bzw. strukturierter Nahrungsmittel. Diese Unterstützung kann direkt erfolgen über zentrale Produktionen innerhalb der Genossenschaft oder dezentral ausserhalb der Genossenschaft, aber in diesem Falle von ihr kontrolliert. Sie unterstützt in Selbsthilfe ihrer Mitglieder alle Bemühungen um Schulung sowie praktische oder theoretische Anleitung zur Herstellung biologischer esoterischer bzw. strukturierter Nahrungsmittel. Sie propagiert in geeigneter Form die Methode der biologisch esoterischen bzw. strukturierter Nahrungsmittelproduktion und deren Anwendung. Sie kann sich an Aktionen und geschäftlichen Projekten beteiligen, um den Genossenschaftszweck zu erfüllen, insbesondere auch an Gesellschaften sich beteiligen oder solche übernehmen. Sie kann sich jederzeit an Aktionen und geschäftlichen Projekten, welche im Einvernehmen mit der Genossenschaftsphilosophie stehen, beteiligen. Zu diesem Zweck kann sie auch Beteiligungen übernehmen oder sich an Gesellschaften beteiligen. Im Rahmen ihrer Zweckbestimmung und der Zielsetzungen nimmt sie alle direkt oder indirekt erforderlichen Handlungen vor. Sie kann die Ausführung dieser Massnahmen selbst besorgen oder ganz oder teilweise auf Dritte übertragen. Sie kann insbesondere auch Liegenschaften erwerben. Anteilscheine: Anteilscheine von CHF 100.00. Pflichten: Beitrags- oder Leistungspflichten der Genossenschafter gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Genossenschafter: schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung vom 03.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Fühler, Daniel, von Oberdorf NW, in Oberdorf NW, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eickelmann, Rolf Wilhelm, amerikanischer Staatsangehöriger, in Köln (DE), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Struchen, Martin Christian, von Bühl, in Biel/Bienne, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien.**

Tagesregister-Nr. 15615 vom 08.10.2012 / CH-036.5.055.174-2 / 06885446

■ **Jobcom GmbH, in Bern, CH-036.4.055.175-5, Buchsenstrasse 22, 3006 Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 04.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt das Anbieten von Dienstleistungen im Bereich der Erwachsenenbildung und das Durchführen von Trainingsmassnahmen. Sie kann Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Sie kann alle kommerziellen, finanziellen und andere Tätigkeiten ausüben, welche den Zweck der Gesellschaft zu fördern geeignet sind. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: schriftlich mit Brief. Eingetragene Personen: Friedli, Hans Christian, von Lützelbühl, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; ASSISTAS treuhand GmbH (CH-035.4.036.613-2), in Worb, Revisionsstelle.**

Tagesregister-Nr. 15616 vom 08.10.2012 / CH-036.4.055.175-5 / 06885448

■ **PlanetOrient GmbH, in Bern, CH-036.4.055.176-0, Gerechtigkeitsgasse 4, 3011 Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Führung von Gastronomiebetrieben aller Art sowie Produktion, Handel mit und Verkauf von orientalischen Speisen. Organisation von orientalischen Kulturveranstaltungen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen in der Schweiz und im Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und des Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Sie kann Grundstücke, Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten, belasten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung vom 05.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Megahed, Mohamed, von Fahmi, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 120 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Elsayed Elmehaly Ibrahim, Mohamed, ägyptischer Staatsangehöriger, in Urtenen-Schönbühl, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 40 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Elsayed Abdelrehim Osman, Rawia, ägyptische Staatsangehörige, in Alexandria (EG), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 40 Stammanteilen zu je CHF 100.00.**

Tagesregister-Nr. 15617 vom 08.10.2012 / CH-036.4.055.176-0 / 06885450

■ **Premium Immobilien NW GmbH, in Burgdorf, CH-036.4.055.177-1, c/o Group 46 GmbH, Bahnhofstrasse 41, 3400 Burgdorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 04.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Vermittlung von Immobilien und allgemeinen Immobilienservice, Beratungen aller Art, Coaching, Durchführung von Trainings und Schulungen insbesondere im Bereich Immobilien sowie das Erbringen aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen in der Schweiz und im Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder veräussern sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: schrift-**

lich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung vom 04.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Wälchli, Nadine, von Wytigen, in Oberburg, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Lengacher, Stefan, von Aeschi bei Spiez, in Oberburg, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 15618 vom 08.10.2012 / CH-036.4.055.177-1 / 06885452

■ **RB Solutions GmbH, in Ipsach, CH-036.4.055.178-6, Rebenrain 14b, 2565 Ipsach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 03.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen im Bereiche der Unternehmensberatung, namentlich die Beratung von kleineren und mittleren Unternehmen KMU. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: schriftlich, mit Telefax oder elektronischer Post. Gemäss Erklärung vom 03.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Blaser, Reto, von Langnau im Emmental, in Ipsach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Blaser, Sylvia, von Langnau im Emmental, in Ipsach, mit Einzelprokura.**

Tagesregister-Nr. 15619 vom 08.10.2012 / CH-036.4.055.178-6 / 06885454

■ **sportcom solutions GmbH (sportcom solutions Sär) (sportcom solutions Sagl) (sportcom solutions Ltd liab. Co), in Biel/Bienne, CH-036.4.055.179-4, Alpenstrasse 46A, 2502 Biel/Bienne, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen aller Art in den Bereichen Sport, Medien und Sportmanagement. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen in der Schweiz und im Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und des Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Sie kann Grundstücke, Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten, belasten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung vom 05.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: von Allmen, Simon, von Lauterbrunn, in Biel/Bienne, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.**

Tagesregister-Nr. 15620 vom 08.10.2012 / CH-036.4.055.179-4 / 06885456

■ **ST SWISS TREUHAND GMBH, in Bern, CH-036.4.055.180-3, Helvetiastrasse 33, 3005 Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 04.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Steuer- und Vorsorgeberatung sowie das Erbringen von Dienstleistungen im Bereich des Treuhandwesens. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslands beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke, Wertschriften, Patente und andere Schutzrechte erwerben oder weiterveräussern, sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: schriftlich, mit Telefax oder elektronischer Post. Gemäss Erklärung vom 04.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Freher, Marc, von Neuhausen am Rheinfalt, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.**

Tagesregister-Nr. 15621 vom 08.10.2012 / CH-036.4.055.180-3 / 06885458

■ **Stettler Kunstglaserie & Glasmalerei GmbH, in Stettlen, CH-036.4.055.181-9, Bernstrasse 1, 3066 Stettlen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 03.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Glasgestaltung und Restaurierung aller Art, Design und Herstellung von digitalen Inhalten, Produkten und Architektur. Import und Export von gläsernen Produkten wie Designobjekte, Lampen und Antiquitäten sowie Beschläge und Vorfabrikate. Organisieren von Bildungsveranstaltungen wie Teambuilding, Vorträge, Kulturführungen und Kulturclashes sowie Erbringen sämtlicher damit verbundenen Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung vom 03.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Stettler, Daniel, von Bolligen, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.**

Tagesregister-Nr. 15622 vom 08.10.2012 / CH-036.4.055.181-9 / 06885460

Mutationen Mutazioni Mutazioni

■ **ADF cleaning GmbH, in Bern, CH-035.4.029.958-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 31 vom 14.02.2012, Publ. 6548808). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Batec Consulting AG (CH-035.3.010.848-3), in Belp, Revisionsstelle.**

Tagesregister-Nr. 15625 vom 08.10.2012 / CH-035.4.029.958-8 / 06885588

■ **Aline GmbH, in Uetendorf, CH-092.4.016.145-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 74 vom 19.04.2010, S. 4, Publ. 5591150). Statutenänderung: 03.10.2012. Sitz neu: Steffisburg. Domizil neu: Bernstrasse 264, 3615 Steffisburg. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: schrift-**

lich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung vom 04.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Wälchli, Nadine, von Wytigen, in Oberburg, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Lengacher, Stefan, von Aeschi bei Spiez, in Oberburg, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 15627 vom 08.10.2012 / CH-036.1.040.276-3 / 06885592

■ **BE! Tourismus AG, in Bern, CH-036.3.055.023-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 24.09.2012, Publ. 6860194). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Matti, Sandra, von Saanen, in Saanen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.**

Tagesregister-Nr. 15629 vom 08.10.2012 / CH-036.3.055.023-7 / 06885596

■ **BE-4-energy parc AG, in Bern, CH-170.3.029.418-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 15.08.2011, Publ. 6296198). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Batec Consulting AG (CH-035.3.010.848-3), in Belp, Revisionsstelle.**

Tagesregister-Nr. 15630 vom 08.10.2012 / CH-170.3.029.418-5 / 06885598

■ **Bootschaus-Genossenschaft Thun, in Thun, CH-092.5.002.065-2, Genossenschaft (SHAB Nr. 101 vom 25.05.2012, Publ. 6693054). Statutenänderung: 11.09.2012. Zweck neu: Die Genossenschaft bezweckt in gemeinsamer Selbsthilfe die Förderung des Rudersports im Allgemeinen und die Unterstützung des See-Clubs Thun im Besonderen durch Erstellung und Unterhalt eines Bootshauses am Scherzligweg in Thun auf dem von der Gemeinde Thun auf dem Grundstück Nr. 1392 erworbenen und im Grundbuch eingetragenen, selbständigen und dauernden Baurecht mit zugehörigem Bootsteig und anderen Einrichtungen. Haftung/Nachschusspflicht neu: [Streichung des Eintrags aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften.] [bisher: Für die Verbindlichkeiten haftet einzig das Genossenschaftsvermögen.] Pflichten neu: Beitrags- oder Leistungspflichten der Genossenschafter gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. [Streichung der Bemerkung betreffend Anzahl der Mitglieder des Vorstandes aufgrund geänderter Statuten.] [bisher: Vorstand: 7 bis 9 Mitglieder.] Gemäss Erklärung vom 26.06.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet.**

Tagesregister-Nr. 15631 vom 08.10.2012 / CH-092.5.002.065-2 / 06885464

■ **B&P tax and legal AG, in Bern, CH-035.3.030.269-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23.01.2012, Publ. 6515604). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Milic, Anđelka, von Studen BE, in Studen BE, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hert, Olivia, von Messen, in Gerzensee, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Kirchdorf BE]; Snaidero Kriesi, Liliana, von Wädenswil, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.**

Tagesregister-Nr. 15628 vom 08.10.2012 / CH-035.3.030.269-0 / 06885594

■ **Ciments Vigier SA, à Péry, CH-073.3.005.660-1, société anonyme (No. FOSC 130 du 06.07.2012, Publ. 6756160). Personne(s) et signature(s) radiée(s): Schenker, Walter, de Schönenwerd & Däniken, à Däniken, président, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personne(s): de Parisot, Raoul, ressortissant français, à Lyon (FR), président, avec signature collective à deux [précédemment: administrateur avec signature collective à deux].**

Registre journalier no 15632 du 08.10.2012 / CH-073.3.005.660-1 / 06885600

■ **CK Watch & Jewelry Co., Ltd., in Biel/Bienne, CH-073.3.006.281-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 30.07.2012, Publ. 6790564). Eingetragene Personen neu oder mutierend: End, Holger, deutscher Staatsangehöriger, in Port, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Biel/Bienne].**

Tagesregister-Nr. 15633 vom 08.10.2012 / CH-073.3.006.281-1 / 06885602

■ **Competenza AG, in Kirchberg BE, CH-035.3.012.907-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 12.12.2011, Publ. 6453894). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Furer, Ulrich, von Dotzigen, in Dotzigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grossenbacher, Fritz, von Hasle bei Burgdorf, in Kernenried, mit Kollektivunterschrift zu zweien.**

Tagesregister-Nr. 15634 vom 08.10.2012 / CH-035.3.012.907-9 / 06885744

■ **Computerschule 'Das ANDERE Lernen' GmbH, in Stettlen, CH-035.4.031.512-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 106 vom 03.06.2005, S. 2, Publ. 2865998). Firma neu: Computerschule 'Das ANDERE Lernen' GmbH in Liquidation. Mit Entscheid des zuständigen Einzelgerichts vom 13.09.2012 wurde die Gesellschaft mit Wirkung ab dem 28.09.2012, 24:00 Uhr, gemäss Art. 731b OR aufgelöst und ihre Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs angeordnet.**

Tagesregister-Nr. 15635 vom 08.10.2012 / CH-035.4.031.512-9 / 06885522

■ **Creabeton Matériaux SA, in Lyss, CH-073.3.017.122-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 12.12.2011, Publ. 6453894). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schenker, Walter Dr., von Schönenwerd & Däniken, in Däniken, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: de Parisot, Raoul, französischer Staatsangehöriger, in Lyon (FR), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.**

Tagesregister-Nr. 15636 vom 08.10.2012 / CH-073.3.017.122-4 / 06885746

■ **Fafco SA, in Biel/Bienne, CH-073.3.000.714-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 13.04.2012, Publ. 6637204). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: KPMG AG, in Muri bei Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fiducco, Fiduccia pour l'Industrie et le Commerce S. A. (CH-073.3.000.757-8), in Biel/Bienne, Revisionsstelle.**

Tagesregister-Nr. 15637 vom 08.10.2012 / CH-073.3.000.714-2 / 06885564

■ **Foyer de Jour Vallon, à Sonceboz-Sombeval, CH-073.7.016.406-8, fondation (No. FOSC 73 du 16.04.2012, Publ. 6639212). Nouvelle adresse: rue de l'Envers 9E, 2605 Sonceboz-Sombeval. Personne(s) et signature(s) radiée(s): Leschard, Katharina, de Genève, à Bévilard, avec signature collective à deux; Vuve, Daniel, de Cernier, à Sonceboz-Sombeval, membre, sans droit de signature. Inscription ou modification de personne(s): Eggimann, Fabienne, de Sumiswald, à Gorgemont, présidente, avec signature collective à deux [précédemment: à Sonceboz-Sombeval]; Salomoni, Ivano, de Saint-Imier, à Sonceboz-Sombeval, membre, sans droit de signature; Vorpe, Doris, de Sonceboz-**

Sombeval, à Sonceboz-Sombeval, membre, sans droit de signature, Zalahaj, Abdelkader, dit Abdel, de Murioux, à Comoret, membre, sans droit de signature, Schae, Kathia Ida, de Eggwil et Gondiswil, à Loversse, secrétaire (hors-conseil), avec signature collective à deux.

Registre journalier no 15638 du 08.10.2012 / CH-073.7016.406-8 / 06885566

■ **GeSu GmbH in Liquidation**, in Thun, CH-036.4.050.624-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 192 vom 03.10.2012, Publ. 6873396). Das Konkursverfahren ist mit Entscheid des zuständigen Einzelgerichts vom 05.10.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.

Tagesregister-Nr. 15639 vom 08.10.2012 / CH-036.4.050.624-4 / 06885568

■ **Gilgen Holzbau AG**, in Schwarzenburg, CH-035.3.008.122-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 18.08.1995, S. 4644). Statutenänderung: 27.09.2012. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Ausführung von Zimmerei-, Schreiner-, Innenausbau-, Treppenbau- und Parkettarbeiten sowie Bedachungen. Sie kann sich an andern Unternehmen, die gleiche oder ähnliche Zwecke verfolgen, beteiligen und solche Unternehmen erwerben. Die Gesellschaft ist befugt, Zweigniederlassungen zu errichten, sowie alle Geschäfte durchzuführen, die geeignet sind, den Gesellschaftszweck zu fördern. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Qualifizierte Tatbestände neu: [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Sacheinlage- und Übernahmevertrag vom 17.5.1994 sowie Eingangs-bilanz per 1.1.1994. Aktiven CHF 652'373.95 und Passiven CHF 101'290.10 (inkl. Liegenschaft Albligen Gbbl. Nr. 341). An das Aktienkapital angerechnet CHF 200'000.-]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich, mit Telefax oder mit elektronischer Post. Gemäss Erklärung vom 27.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: HJ Treuhand GmbH, in Heitenried, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gilgen, Richard, von Schwarzenburg, in Albligen (Schwarzenburg), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Wahlern, in Albligen]; Gilgen, Daniel, von Schwarzenburg, in Schwarzenburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Wahlern, in Albligen]; Gilgen, Martin, von Schwarzenburg, in Albligen (Schwarzenburg), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Wahlern, in Albligen].

Tagesregister-Nr. 15640 vom 08.10.2012 / CH-035.3.008.122-3 / 06885504

■ **Goldbaum GmbH**, in Steffisburg, CH-036.4.046.577-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 13 vom 20.01.2010, S. 4, Publ. 5449172). Statutenänderung: 27.09.2012. Sitz neu: Kirchdorf BE. Domizil neu: Gantrischweg 8, 3116 Kirchdorf BE. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Goldbaum, Ingo, von St. Ursen, in Kirchdorf BE, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: in Steffisburg].

Tagesregister-Nr. 15641 vom 08.10.2012 / CH-036.4.046.577-3 / 06885570

■ **Group 4 Life AG in Liquidation**, in Vechnigen, CH-217.3.540.288-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 18.09.2012, Publ. 6852842). Das Konkursverfahren ist mit Entscheid des zuständigen Einzelgerichts vom 04.10.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.

Tagesregister-Nr. 15642 vom 08.10.2012 / CH-217.3.540.288-5 / 06885748

■ **HARTING AG**, in Biel/Bienne, CH-073.3.016.073-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 11.07.2012, Publ. 6762668). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schneider, Christine Rosa Dr., von Sutz-Lattringen, in Sutz (Sutz-Lattringen), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 15643 vom 08.10.2012 / CH-073.3.016.073-1 / 06885750

■ **HFS Commercial GmbH**, in Steffisburg, CH-036.4.048.562-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 178 vom 14.09.2010, S. 3, Publ. 5810078). Domizil neu: c/o Ruth und Heinz Franchiger, Traubenweg 41, 3612 Steffisburg.

Tagesregister-Nr. 15644 vom 08.10.2012 / CH-036.4.048.562-9 / 06885752

■ **HOMECARE - Medical GmbH**, in Münsingen, CH-035.4.024.832-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 217 vom 08.11.2011, Publ. 6407830). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hillbrand, Karin, von Dättelstein, in Wichtach, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Rubigen].

Tagesregister-Nr. 15645 vom 08.10.2012 / CH-035.4.024.832-9 / 06885754

■ **IL Immobilien-Gesellschaft Lagerhausweg AG**, in Bern, CH-035.3.016.840-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 27.07.2011, Publ. 6274460). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Böisger, Daniel Walter, von Langenthal, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Ramseier Peter.

Tagesregister-Nr. 15646 vom 08.10.2012 / CH-035.3.016.840-6 / 06885756

■ **Kompogas Utzenstorf AG**, in Utzenstorf, CH-053.3.017.477-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 05.06.2012, Publ. 6704990). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stäubli, Andreas Dr., von Horgen, in Horgen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hitz, Thomas, von Untersigenthal, in Mellingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 15647 vom 08.10.2012 / CH-053.3.017.477-1 / 06885758

■ **Markthalle Burgdorf AG**, in Burgdorf, CH-053.5.006.421-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 30.09.2010, S. 4, Publ. 5832520). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: H. Brönimann Treuhand GmbH, in Burgdorf, Revisionsstelle; Kaufmann, Hans Christian, von Grindelwald, in Burgdorf, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fäs, Kurt, von Schöftland, in Burgdorf, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Martin Ruchti, dipl. Wirtschaftsprüfer (CH-092.1.005.990-3), in Muri bei Bern, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 15648 vom 08.10.2012 / CH-053.5.006.421-2 / 06885760

■ **MCC Medical Care Consulting AG**, in Vechnigen, CH-241.3.004.266-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 25.06.2012, Publ. 6732580). Sitz neu: **MCC Medical Care Consulting AG** in

Liquidation. Mit Entscheid des zuständigen Einzelgerichts vom 04.10.2012 wurde über die Gesellschaft mit Wirkung ab dem 04.10.2012, 13.30 Uhr, der Konkurs eröffnet.

Tagesregister-Nr. 15649 vom 08.10.2012 / CH-241.3.004.266-8 / 06885524

■ **Media Markt Biel-Brugg AG**, in Brugg, CH-036.3.043.103-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 12.04.2012, Publ. 6634594). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hunold, Inge, deutsche Staatsangehörige, in Hallau, Sekretärin (Nichtmitglied), ohne Zeichnungsberechtigung; Hochspach, Bernhard, von Baar, in Knonau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rupp, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Gottlieben, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sommer, Karsten Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Budapest (HU)]; Braesch, Jean-Noël, französischer Staatsangehöriger, in Geroldswil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bischwiller (FR)]; Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien: Staub Baumgartner, Benjamin Peter, von Sevelen, in Wil SG, Sekretär (Nichtmitglied), ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagesregister-Nr. 15650 vom 08.10.2012 / CH-036.3.043.103-2 / 06885762

■ **Media Markt Lyssach AG**, in Lyssach, CH-053.3.005.118-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 12.04.2012, Publ. 6634594). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hunold, Inge, deutsche Staatsangehörige, in Hallau, Sekretärin (Nichtmitglied), ohne Zeichnungsberechtigung; Hochspach, Bernhard, von Baar, in Knonau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rupp, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Gottlieben, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sommer, Karsten Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Budapest (HU)]; Braesch, Jean-Noël, französischer Staatsangehöriger, in Geroldswil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bischwiller (FR)]; Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien: Staub Baumgartner, Benjamin Peter, von Sevelen, in Wil SG, Sekretär (Nichtmitglied), ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagesregister-Nr. 15651 vom 08.10.2012 / CH-053.3.005.118-6 / 06885764

■ **Media Markt Muri b. Bern AG**, in Muri bei Bern, CH-035.3.035.063-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 12.04.2012, Publ. 6634598). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hochspach, Bernhard, von Baar, in Knonau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rupp, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Gottlieben, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sommer, Karsten Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Budapest (HU)]; Braesch, Jean-Noël, französischer Staatsangehöriger, in Geroldswil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bischwiller (FR)]; Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien: Staub Baumgartner, Benjamin Peter, von Sevelen, in Wil SG, Sekretär (Nichtmitglied), ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagesregister-Nr. 15652 vom 08.10.2012 / CH-035.3.035.063-7 / 06885604

■ **NOVARTIS CONSUMER HEALTH SCHWEIZ AG**, in Bern, CH-035.3.020.304-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 13.07.2012, Publ. 6767876). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burch, Markus, von Sarnen, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Boppel, Alexander, deutscher Staatsangehöriger, in Liebfeld (Köniz), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 15653 vom 08.10.2012 / CH-035.3.020.304-1 / 06885690

■ **OVERAG ORGANISATIONS- & VERWALTUNGS AG**, in Huttwil, CH-053.3.007.704-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 28.12.1993, S. 6876). Firma neu: **OVERAG ORGANISATIONS- & VERWALTUNGS AG in Liquidation**. Vinkulierung neu: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Aktienamen ist im Sinne von Art. 685a Abs. 3 OR aufgehoben.] Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 04.10.2012 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Minder, Ernst, von Huttwil, in Huttwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gerber, Rosmarie, von Trub, in Langenthal, Liquidatorin, mit Einzelunterschrift [bisher: Revisionsstelle].

Tagesregister-Nr. 15654 vom 08.10.2012 / CH-053.3.007.704-3 / 06886020

■ **Personalvorsorgestiftung der Cellwar GmbH**, in Münchenbuchsee, CH-035.7.016.324-9, Stiftung (SHAB Nr. 35 vom 20.02.2008, S. 4, Publ. 4347144). Aufsichtsbehörde neu: Bernische BVG- und Stiftungsaufsicht (BBSA). Organisation neu: [Streichung von Amtes wegen, da nicht zum Eintragungstext gehörend.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wolff, Bernd Helmut Reinhold, von Pfeffingen, in Pfeffingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Duss, Marcel, von Romoos, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagesregister-Nr. 15655 vom 08.10.2012 / CH-035.7.016.324-9 / 06885692

■ **Privatspitex IDUNA GmbH**, in Biel/Bienne, CH-036.4.051.617-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 162 vom 23.08.2011, Publ. 6305956). Domizil neu: Hans-Hugi-Strasse 3, 2502 Biel/Bienne.

Tagesregister-Nr. 15656 vom 08.10.2012 / CH-036.4.051.617-0 / 06885694

■ **RB Holding GmbH**, in Brugg, CH-073.3.010.503-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 13 vom 20.01.2009, S. 6, Publ. 4836334). Statutenänderung: 03.10.2012. Sitz neu: **Ip-sach**. Domizil neu: Rebenrain 14h, 2563 Ipsach. Postadresse neu: [Postadresse gelöscht]. Qualifizierte Tatbestände neu: [Die Bestimmung über die Sachübernahme bei der Gründung vom 15.12.1999 ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt von der "Continental Banden Groep BV", in Barneveld (NL), gemäss Aktienkaufvertrag vom 12.08./31.10.1999 100 voll liberrierte Aktienamen der "Hirschi AG", in Brugg, zum Preis von CHF 1'500'000.-]. Gemäss Erklärung vom 03.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision

verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meichtry Treuhand AG (CH-073.4.015.858-1), in Biel/Bienne, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 15657 vom 08.10.2012 / CH-073.3.010.503-2 / 06885696

■ **Sahli Vertrieb GmbH**, in Bolligen, CH-035.4.037.482-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 136 vom 16.07.2012, Publ. 6770192). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sahli, Martin Beat, von Wohlen bei Bern, in Bolligen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller, Bruno, von Eriswil, in Liebfeld (Köniz), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 15658 vom 08.10.2012 / CH-035.4.037.482-6 / 06885698

■ **SATURN Schönbiöl (Mooseedorf) AG**, in Mooseedorf, CH-036.3.046.076-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 13.06.2012, Publ. 6717428). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hochspach, Bernhard, von Baar, in Knonau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rupp, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Gottlieben, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sommer, Karsten Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Budapest (HU)]; Braesch, Jean-Noël, französischer Staatsangehöriger, in Geroldswil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bischwiller (FR)]; Staub Baumgartner, Benjamin Peter, von Sevelen, in Wil SG, Sekretär (Nichtmitglied), ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagesregister-Nr. 15659 vom 08.10.2012 / CH-036.3.046.076-7 / 06885700

■ **SATURN Thun AG**, in Thun, CH-036.3.049.765-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 12.04.2012, Publ. 6634620). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hochspach, Bernhard, von Baar, in Knonau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rupp, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Gottlieben, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sommer, Karsten Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Budapest (HU)]; Braesch, Jean-Noël, französischer Staatsangehöriger, in Geroldswil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bischwiller (FR)]; Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien: Staub Baumgartner, Benjamin Peter, von Sevelen, in Wil SG, Sekretär (Nichtmitglied), ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagesregister-Nr. 15660 vom 08.10.2012 / CH-036.3.049.765-2 / 06885702

■ **Skydive Switzerland GmbH**, in Matten bei Interlaken, CH-092.4.015.285-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 196 vom 10.10.2011, Publ. 6369220). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolland, Sandra, von Matten bei Interlaken, in Matten bei Interlaken, Vorsitzende der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 15661 vom 08.10.2012 / CH-092.4.015.285-4 / 06885704

■ **Spagyros AG**, in Muri bei Bern, CH-035.3.017.096-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 31.08.2011, Publ. 6315100). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nünlist-Roth, Cornelia, von Beilwil SO, in Arni AG, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 15662 vom 08.10.2012 / CH-035.3.017.096-9 / 06885706

■ **Sportino GmbH**, in Laupen, CH-035.4.027.286-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 121 vom 26.06.2006, S. 3, Publ. 3443250). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Börsen im Handelsregister des Kantons Freiburg eingetragen und im Handelsregister des Kantons Bern von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 15673 vom 08.10.2012 / CH-035.4.027.286-7 / 06886554

■ **Su Säril, à Biel/Bienne**, CH-073.4.014.347-7, société à responsabilité limitée (No. FOSC 183 du 21.09.2010, p. 5, Publ. 5820654). Modification des statuts: 03.10.2012. Nouveau siège: **Péry**. Nouvelle adresse: Grand-Rue 98, 2603 Péry. Nouveau but: La société a pour but l'exploitation d'un commerce de distribution de boissons, de produits pour la gastronomie et toutes activités dans le domaine des transports de marchandises. La société peut créer des succursales en Suisse et à l'étranger, acquérir ou créer des entreprises identiques ou analogues, acheter et vendre des immeubles, assumer des participations en Suisse et à l'étranger, faire toutes les opérations et conclure les contrats qui se nature à développer le but de la société ou s'y rapporter directement ou indirectement. Nouveau capital social: CHF 250'000.00 [précédemment CHF 20'000.00]. Nouvelles communications: Communications aux associés: par courrier, téléfax ou courrier électronique. Inscription ou modification de personne(s): Sunna, Ali, de Biel/Bienne, à Pieterlen, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 2'000.00 [précédemment: avec une part sociale de CHF 20'000.00].

Registre journalier no 15663 du 08.10.2012 / CH-073.4.014.347-7 / 06885466

■ **Sugar Kommunikation GmbH**, in Bern, CH-036.4.054.956-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 179 vom 14.09.2012, Publ. 6848524). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wilk, Rolf, von Niederlenz, in Bern, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift und mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00]; Keller, Roger, von Mettental, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.

Tagesregister-Nr. 15664 vom 08.10.2012 / CH-036.4.054.956-9 / 06885606

■ **Swiss SIMTEC AG**, in Thun, CH-036.3.044.113-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 03.11.2011, Publ. 6402978). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baumann, Christoph, von Grindelwald, in Steffisburg, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ryser, Hans-Rudolf, von Affoltern im Emmental, in Münsingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Businger, Marcel,

von Stans, in Buochs, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Käser, Stephan, von Oeschbach, in Fraubrunnen, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagesregister-Nr. 15665 vom 08.10.2012 / CH-036.3.044.113-4 / 06885608

■ **tabak immoservice**, in Biel/Bienne, CH-036.1.055.054-3, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 187 vom 26.09.2012, Publ. 6864342). Sitz neu: **Nidau**. Domizil neu: Hauptstrasse 59, 2560 Nidau.

Tagesregister-Nr. 15666 vom 08.10.2012 / CH-036.1.055.054-3 / 06885610

■ **TENZO GmbH**, in Utendorf, CH-036.4.052.695-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 253 vom 29.12.2011, Publ. 6484332). Statutenänderung: 03.10.2012. Sitz neu: **Steffisburg**. Domizil neu: Bernstrasse 24, 3613 Steffisburg.

Tagesregister-Nr. 15667 vom 08.10.2012 / CH-036.4.052.695-2 / 06885612

■ **Teppa Bodenbeläge GmbH**, in Biel/Bienne, CH-073.4.011.801-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 166 vom 29.08.2011, Publ. 6312596). Die Gesellschaft (neu: FIBAXX GmbH) wird infolge Verlegung des Sitzes nach Solothurn im Handelsregister des Kantons Solothurn eingetragen und im Handelsregister des Kantons Bern von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 15676 vom 08.10.2012 / CH-073.4.011.801-8 / 06885656

■ **Vigier Rail AG**, in Müntschemier, CH-073.3.011.902-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 30.06.2011, Publ. 6229556). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schenker, Walter Dr., von Schönenwerd und Däniken, in Däniken, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: de Parisot, Raoul, französischer Staatsangehöriger, in Lyon (FR), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 15668 vom 08.10.2012 / CH-073.3.011.902-0 / 06885614

■ **WG-Guggisberg 77B GmbH**, in Guggisberg, CH-036.4.047.288-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 98 vom 22.05.2012, Publ. 6686934). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bartl, René, von Solothurn, in Basel, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Küng, Rolf, von Arisau, in Wohlen AG, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, ohne Stammanteil]; Küng, Monika, von Arisau, in Wohlen AG, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.

Tagesregister-Nr. 15663 vom 08.10.2012 / CH-036.4.047.288-3 / 06885462

■ **Wingeier Haustechnik AG**, in Trubschachen, CH-053.3.015.357-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 28.08.2006, S. 4, Publ. 3523192). Statutenänderung: 04.10.2012. Domizil neu: Mühlstrasse 16, 3555 Trubschachen. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Beratung, Planung und Ausführung von haustechnischen Anlagen und Einrichtungen sowie von Werkleistungen, die Herstellung und den Handel mit Waren in diesem Bereich. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder weiterveräußern sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Qualifizierte Tatbestände neu: [Die Bestimmung über die Sacheinlage und Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Robert Wingeier, in Trubschachen, gemäss Sacheinlage-Sachübernahmevertrag vom 25.06.2001 und Bilanz per 01.01.2001 mit Aktiven von CHF 811'330.78 und Passiven von CHF 343'467.60 zum Preis von CHF 467'863.18, wofür insgesamt 100 voll liberrierte Aktienamen zu je CHF 1'000 ausgegeben und dem Sachelagerer Robert Wingeier, in Trubschachen, zudem CHF 367'863.18 als Forderung in den Büchern der Gesellschaft gutgeschrieben werden.]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich (auch per E-Mail oder Telefax). Gemäss Erklärung vom 04.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wingeier, Robert, von Trubschachen, in Trubschachen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Wingeier-Kunz, Katharina, von Trubschachen, in Trubschachen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Wyss Peter Treuhandbüro, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fankhauser, Samuel, von Trub, in Trub, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]; Fankhauser-Winterberger, Margreth, von Trub und Schattenhalb, in Trub, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Fankhauser, Marco, von Trub, in Langnau im Emmental, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagesregister-Nr. 15669 vom 08.10.2012 / CH-053.3.015.357-4 / 06885468

■ **4formore GmbH**, in Saanen, CH-036.4.054.753-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 190 vom 01.10.2012, Publ. 6870584). Domizil neu: Dorfstrasse 41, 3792 Saanen.

Tagesregister-Nr. 15674 vom 08.10.2012 / CH-036.4.054.753-6 / 06885586

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **F. Andreotti**, in Burgdorf, CH-036.1.043.825-4, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 247 vom 20.12.2010, S. 5, Publ. 5948550). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagesregister-Nr. 15671 vom 08.10.2012 / CH-036.1.043.825-4 / 06885470

■ **Philipona Joseph**, à Reconvilier, CH-073.1.013.854-4, entreprise individuelle (No. FOSC 194 du 08.10.2001, p. 7803). L'entreprise individuelle est radiée par suite de cessation d'activité.

■ **Stoessel Oscar, in Burgdorf**, CH-053.1.002.710-1, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 236 vom 03.12.1993, S. 6383). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagesregister-Nr. 15674 vom 08.10.2012 / CH-053.1.002.710-1 / 06885474

■ **Studer Bauleitung, in Ringgenberg BE**, CH-092.1.016.887-6, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 39 vom 24.02.2012, S. Publ. 6566994). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagesregister-Nr. 15675 vom 08.10.2012 / CH-092.1.016.887-6 / 06885476

BL

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Pfotenpower Bichmann, in Arlesheim**, CH-280.1.016.214-9, Baselstrasse 118, 4144 Arlesheim, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Import und Vertrieb von Artikeln rund ums Tier, Schulung und Training von Hunden und Hundehaltern; Dienstleistungen rund ums Tier. Eingetragene Personen: Bichmann, Evelyn, von Basel, in Arlesheim, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 4669 vom 08.10.2012 / CH-280.1.016.214-9 / 06886366

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Allpack Group AG, in Reinach BL**, CH-280.3.900.027-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 13.07.2012, S. 0, Publ. 6767420). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bando, Walter, von Basel, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 4670 vom 08.10.2012 / CH-280.3.900.027-4 / 06886368

■ **Beg Ferati AG, in Birsfelden**, CH-280.3.014.522-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 11.03.2011, S. 0, Publ. 6072178). Statutenänderung: 03.10.2012. Zweck neu: Der Zweck der Gesellschaft ist der Handel mit Automobilen und mit Gütern aller Art sowie die Planung, die Ausführung, die Abrechnung und das Controlling von Bauprojekten aller Art, inklusive das Führen einer Generalunternehmung. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen, solche errichten oder übernehmen, Grundstücke im In- und Ausland erwerben, verwalten und veräussern sowie alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, den Hauptzweck der Gesellschaft zu fördern oder mit diesem direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen.
Tagesregister-Nr. 4671 vom 08.10.2012 / CH-280.3.014.522-6 / 06886370

■ **Fürsorgestiftung der Firma Habasit AG, in Reinach BL**, CH-280.7.914.395-7, Stiftung (SHAB Nr. 249 vom 22.12.2010, S. 8, Publ. 5951604). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB). Organisation neu: [Streichung der Angaben zur Organisation auf Grund geänderter Eintragungsvorschriften]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Volpi, Andrea, italienischer Staatsangehöriger, in Milano (IT), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gutwald, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Hägendorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 4672 vom 08.10.2012 / CH-280.7.914.395-7 / 06886372

■ **Heer Systeme AG, in Arlesheim**, CH-280.3.918.867-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 25.05.2010, S. 6, Publ. 5644956). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Küffer Heer, Susanna, von Glarus und Oberstockholz, in Arlesheim, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heer, Heinrich Olavi, von Glarus, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 4673 vom 08.10.2012 / CH-280.3.918.867-0 / 06886374

■ **leading swiss renewables AG, in Münchenstein**, CH-020.3.035.685-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 17.02.2012, S. 0, Publ. 6556994). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thalmann, Oliver Serge, von Hergiswil bei Willisau, in Utikon am See, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Männedorf]; Egger, Monika, von Wenslingen, in Wenslingen, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; Furrer, Bernhard, von Aesch BL, in Aesch BL, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; Schmidt, Roger, von Effingen, in Allschwil, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2.
Tagesregister-Nr. 4674 vom 08.10.2012 / CH-020.3.035.685-1 / 06886376

■ **Ortso AG, in Münchenstein**, CH-280.3.015.761-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 24.05.2012, S. 0, Publ. 6690056). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jäuslin, Bernhard, von Basel und Muttenz, in Münchenstein, Präsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]; Faller-Suter, Jeannine Patricia, von Basel, Muotathal und Itingen, in Allschwil, Mitglied und stellvertretende Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zufikon, Direktorin mit Einzelunterschrift].
Tagesregister-Nr. 4675 vom 08.10.2012 / CH-280.3.015.761-4 / 06886378

■ **PLUSVITAL GmbH in Liquidation, in Biel-Benken**, CH-280.4.010.701-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 179 vom 14.09.2012, S. 0, Publ. 6849488). [Neue] Liquidationsadresse: c/o Hans-Ulrich Zumbühl, Steinertstrasse 35, 4010 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spring, Anna, russische Staatsangehörige, in Leymen (FR), Geschäftsführerin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einem Stammanteil von CHF 19'000.00 [bisher: Geschäftsführerin und Vorsitzende der Geschäftsführung ohne Zeichnungsberechtigung].
Tagesregister-Nr. 4676 vom 08.10.2012 / CH-280.4.010.701-4 / 06886380

■ **Protzek-Pharma AG, in Laufen**, CH-280.3.007.337-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 19.10.2009, S. 6, Publ. 5299734). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften:

ten: Strafin Treuhand AG (CH-280.3.900.032-0), in Allschwil, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hoffmann & Co AG (CH-280.3.014.494-3), in Basel, Revisionsstelle.
Tagesregister-Nr. 4677 vom 08.10.2012 / CH-280.3.007.337-2 / 06886382

■ **Ravindra Palace GmbH, in Laufen**, CH-280.4.009.673-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 188 vom 27.09.2012, S. 0, Publ. 6867052). Statutenänderung: 04.10.2012. Firma neu: **Singh Global Future GmbH**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Saha, Tapash, indischer Staatsangehöriger, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 60 Stammanteilen zu je CHF 100.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Singh, Amarjit, staatenlos, in Laufen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: Gesellschafter ohne Zeichnungsberechtigung und mit 140 Stammanteilen zu je CHF 100.00].
Tagesregister-Nr. 4678 vom 08.10.2012 / CH-280.4.009.673-2 / 06886384

■ **RogAma Sunshine GmbH, in Frenkendorf**, CH-280.4.013.074-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 179 vom 16.09.2009, S. 6, Publ. 5248932). Domizil neu: Hauptstrasse 10, 4402 Frenkendorf. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Amacher, Roger, von Bönigen, in Füllinsdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: in Frenkendorf].
Tagesregister-Nr. 4679 vom 08.10.2012 / CH-280.4.013.074-0 / 06886386

■ **RSDriver GmbH, in Lausen**, CH-280.4.011.094-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 250 vom 23.12.2011, S. 0, Publ. 6475022). Statutenänderung: 04.10.2012. Firma neu: **Marius Saladin GmbH**. Sitz neu: Frenkendorf. Domizil neu: Konsumweg 16, 4402 Frenkendorf. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Automobilen jeglicher Art und Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte. Sie kann Handel mit Autobehörteilen und anderen Waren betreiben sowie weitere Dienstleistungen erbringen. Die Gesellschaft kann ihre Tätigkeit auch auf verwandte Branchen ausdehnen, insbesondere den Handel (Import und Export) von Rohstoffen, Waren und Produkten aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck im Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Bei der Nachblierung vom 04.10.2012 wird eine Forderung in der Höhe von CHF 10'000.00 verrechnet, wofür die bisher zu 50% liberierte Stammanteile voll liberiert werden. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax. Gemäss Erklärung vom 04.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Röhrner, Jörg, von Rehesten, in Gelterkinden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00 und mit einem Stammanteil von CHF 19'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Saladin, Christian, von Nuglar-St. Pantaleon, in Frenkendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 19'000.00; Saladin, Marius, von Nuglar-St. Pantaleon, in Frenkendorf, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00.
Tagesregister-Nr. 4680 vom 08.10.2012 / CH-280.4.011.094-2 / 06886388

■ **Softfactory GmbH, in Muttenz**, CH-280.4.004.456-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 185 vom 24.09.2009, S. 5, Publ. 5262528). Statuten neu: 28.09.2012. Rechtsform neu: Aktiengesellschaft. Umwandlung: Die Gesellschaft mit beschränkter Haftung hat das Stammkapital durch Umwandlung von frei verwendbarem Eigenkapital auf CHF 100'000.00 erhöht und wird gemäss Umwandlungsplan vom 28.09.2012 und Bilanz per 30.06.2012 mit Aktiven von CHF 608'012.93 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 104'109.15 in eine Aktiengesellschaft umgewandelt. Die Gesellschafter erhalten für ihre bisherigen Stammanteile 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Firma neu: **André Vöglin & Partner AG**. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen aller Art in den Bereichen Personalsuche, Personalentwicklung und Unternehmensberatung. Die Gesellschaft kann Beteiligungen an anderen Unternehmen und Grundeigentum erwerben, veräussern und verwalten. Aktienkapital neu: CHF 100'000.00 [bisher: CHF 20'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.00. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch nicht eingeschriebene Briefe. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vöglin, André, von Busen und Basel, in Muttenz, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Friedmann Vöglin, Pia, von Muttenz, in Muttenz, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafterin und Vorsitzende der Geschäftsführung mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagesregister-Nr. 4681 vom 08.10.2012 / CH-280.4.004.456-9 / 06886390

■ **Sommer Grimaldi, Personalberatung auf den Punkt gebracht, in Arlesheim**, CH-280.1.006.641-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 117 vom 23.06.2003, S. 5). Domizil neu: Dorfplatz 10, 4144 Arlesheim. Zweck neu: Personalberatung und -vermittlung, Kaderselektion, gezielte Personalsuchung sowie Assessment, Coaching und Outplacementberatung.
Tagesregister-Nr. 4682 vom 08.10.2012 / CH-280.1.006.641-0 / 06886392

■ **Werner Waldmeier AG, in Augst**, CH-280.3.918.141-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 27.06.2012, S. 0, Publ. 6739296). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Drisl, Thomas, von Zwingen, in Reinach BL, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Faller-Suter, Jeannine Patricia, von Basel, Tingen und Muotathal, in Allschwil, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Zufikon]; Rustschke, Mike, deutscher Staatsangehöriger, in Hünstetten Wallrabstein (DE), mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagesregister-Nr. 4683 vom 08.10.2012 / CH-280.3.918.141-6 / 06886394

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Stöckli Treuhand & Consulting, in Reinach BL**, CH-280.1.008.382-9, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 218 vom 10.11.2009, S. 8, Publ. 5355572). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagesregister-Nr. 4684 vom 08.10.2012 / CH-280.1.008.382-9 / 06886396

BS

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **advobas AG (advobas Ltd) (advobas SA)**, in Basel, CH-270.3.014.756-3, Steinenberg 1, 4051 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist das Erbringen von Rechts- und Beratungsdienstleistungen im In- und Ausland durch in der Schweiz registrierte Anwälte und Anwältinnen und andere qualifizierte Beraterinnen und Berater gemäss den Bestimmungen des Bundesgesetzes über die Freizügigkeit der Anwälte und Anwältinnen, sowie damit verbundene Tätigkeiten durch Dritte, soweit sie dem Hauptzweck dienen. Sie kann Zweigniederlassungen errichten und Beteiligungen an Kapitalgesellschaften erwerben. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen und finanziellen Geschäfte durchführen, die ihrem Hauptzweck dienen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Göllrich, Diana, deutsche Staatsangehörige, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; B & T Revisions AG (CHE-109.445.314) (CH-270.3.012.962-8), in Basel, Revisionsstelle.
Tagesregister-Nr. 6369 vom 08.10.2012 / CH-270.3.014.756-3 / 06886804

■ **GEIER W. Rohrleitungsbau GmbH, in Basel**, CH-270.4.003.741-6, lysibhelstr. 136, 4055 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 03.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Rohrleitungsmaterialien aller Art sowie die Demontage und Montage von Rohrleitungen aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen. Sie kann Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Sie kann alle kommerziellen und finanziellen Transaktionen durchführen, die der Verwirklichung ihres Zwecks förderlich sein könnten. Sie kann Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten, Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Mit Erklärung vom 24.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Geier, Wolfgang, deutscher Staatsangehöriger, in Oberwil BL, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.
Tagesregister-Nr. 6370 vom 08.10.2012 / CH-270.4.003.741-6 / 06886838

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **academia College AG, in Basel**, CH-270.3.014.280-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 21.12.2011, Publ. 6470006). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Taylor, Sarah, britische Staatsangehörige, in Hegenheim (FR), Direktorin, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 6372 vom 08.10.2012 / CH-270.3.014.280-9 / 06886842

■ **AGENDA Hoch- und Industriebau GmbH, in Basel**, CH-270.4.015.234-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 53 vom 17.03.2010, S. 5, Publ. 5544640). Mit Erklärung vom 04.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Höhne, Ulf, deutscher Staatsangehöriger, in Wittenberg (DE), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 5 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].
Tagesregister-Nr. 6373 vom 08.10.2012 / CH-270.4.015.234-7 / 06886844

■ **Alfama Holding SA, in Basel**, CH-270.3.012.900-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 06.07.2012, Publ. 6755362). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aly, Sergio, von Vaulion, in Lausanne, Präsident des Verwaltungsrates und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Romanel-sur-Lausanne]; Kyburz, Gabriela, von Breitenbach, in Liestal, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Heilbrunn, Gabriela, in Breitenbach].
Tagesregister-Nr. 6374 vom 08.10.2012 / CH-270.3.012.900-2 / 06886846

■ **Basler Wirrgarten, in Basel**, CH-270.7.002.707-5, Stiftung (SHAB Nr. 19 vom 27.01.2011, S. 5, Publ. 6004728). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Geschiedene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].
Tagesregister-Nr. 6375 vom 08.10.2012 / CH-270.7.002.707-5 / 06886848

■ **Basler Zeitung hilft Not lindern, in Basel**, CH-270.7.000.074-6, Stiftung (SHAB Nr. 19 vom 27.01.2012, S. 0, Publ. 6523966). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider

der Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Geschiedene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV]. [bisher: Stiftungsrat: 3-6 Mitglieder].
Tagesregister-Nr. 6376 vom 08.10.2012 / CH-270.7.000.074-6 / 06886850

■ **Basler Znüni-Stiftung, in Basel**, CH-270.7.001.359-9, Stiftung (SHAB Nr. 129 vom 05.07.2012, S. 0, Publ. 6754644). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Geschiedene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].
Tagesregister-Nr. 6377 vom 08.10.2012 / CH-270.7.001.359-9 / 06886852

■ **Bernard A. Socin-Stiftung, in Basel**, CH-270.7.002.952-0, Stiftung (SHAB Nr. 147 vom 03.08.2009, S. 7, Publ. 5174732). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Geschiedene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].
Tagesregister-Nr. 6378 vom 08.10.2012 / CH-270.7.002.952-0 / 06886854

■ **Bernhard Hollander-Stiftung, in Basel**, CH-270.7.002.693-9, Stiftung (SHAB Nr. 150 vom 06.08.2009, S. 8, Publ. 5182748). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Geschiedene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].
Tagesregister-Nr. 6379 vom 08.10.2012 / CH-270.7.002.693-9 / 06886856

■ **Berta Hess-Cohn Stiftung, in Basel**, CH-270.7.001.129-0, Stiftung (SHAB Nr. 156 vom 14.08.2009, S. 6, Publ. 5196224). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Geschiedene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].
Tagesregister-Nr. 6380 vom 08.10.2012 / CH-270.7.001.129-0 / 06886858

■ **Besthaus Revisions- und Treuhand AG, in Basel**, CH-240.3.000.605-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 25.07.2011, Publ. 6270394). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Elsinger, Dr. Markus V., von Kloten, in Calahonda Mijas (ES), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Roggen, Beat René, von Murten, in Nusshausen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Elsinger, Clarissa, von Kloten, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 6381 vom 08.10.2012 / CH-240.3.000.605-7 / 06886860

■ **Betriebsfonds der Fundazin Planta-Samedan, in Basel**, CH-270.7.000.099-3, Stiftung (SHAB Nr. 143 vom 28.07.2009, S. 6, Publ. 5164096). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Geschiedene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].
Tagesregister-Nr. 6382 vom 08.10.2012 / CH-270.7.000.099-3 / 06886862

■ **Beyerle-Stiftung, in Basel**, CH-270.7.000.102-1, Stiftung (SHAB Nr. 165 vom 27.08.2012, S. 0, Publ. 6822990). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Geschiedene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].
Tagesregister-Nr. 6383 vom 08.10.2012 / CH-270.7.000.102-1 / 06886864

■ **Bildungszentrum Betagetenbetreuung, in Basel**, CH-270.7.002.898-4, Stiftung (SHAB Nr. 147 vom 03.08.2009, S. 7, Publ. 5174734). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Geschiedene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].
Tagesregister-Nr. 6384 vom 08.10.2012 / CH-270.7.002.898-4 / 06886866

■ **Blindendienst der Advents-Mission, in Basel**, CH-270.7.000.114-7, Stiftung (SHAB Nr. 67 vom 04.04.2012, S. 0, Publ. 6625118). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Geschiedene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].
Tagesregister-Nr. 6385 vom 08.10.2012 / CH-270.7.000.114-7 / 06886868

■ **Boguth-Jonak-Stiftung, in Basel**, CH-270.7.003.082-9, Stiftung (SHAB Nr. 151 vom 07.08.2012, S. 0, Publ. 6800596). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Geschiedene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].
Tagesregister-Nr. 6386 vom 08.10.2012 / CH-270.7.003.082-9 / 06886870

■ **Bohumir Lukas-Stiftung**, in Basel, CH-270.001.215-2, Stiftung (SHAB Nr. 70 vom 13.04.2010, S. 7, Publ. 5584156). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSBAB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08.14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRGeg].
Tagesregister-Nr. 6387 vom 08.10.2012 / CH-270.001.215-2 / 06886872

■ **BPB AG**, in Basel, CH-270.3.014.490-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 07.11.2011, Publ. 6405410). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bajraj, Nexhmi, kosovarische Staatsangehörige, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mettler, Nico, von Schwyz, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 6388 vom 08.10.2012 / CH-270.3.014.490-9 / 06886874

■ **epeXpress european print express GmbH in Liquidation**, in Basel, CH-280.4.000.596-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 132 vom 10.07.2012, Publ. 6760696). Das konkursamtliche Liquidationsverfahren ist mit Entscheid des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 28.08.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.
Tagesregister-Nr. 6389 vom 08.10.2012 / CH-280.4.000.596-5 / 06886876

■ **F. Hoffmann-La Roche AG**, in Basel, CH-270.3.000.406-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 26.09.2012, Publ. 6865108). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Soriot, Dr. Pascal, französischer Staatsangehöriger, in Wolerau, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Diggelmann, Roland, von Zürich, in Singapur (SG), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 6390 vom 08.10.2012 / CH-270.3.000.406-0 / 06886878

■ **Halfmann Goetsch Peithner AG**, in Basel, CH-270.3.011.972-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 21.06.2010, S. 8, Publ. 5684436). Statutenänderung: 27.09.2012. Firma neu: **Halfmann Goetsch Partner AG** (Übersezung der Firma neu: **Halfmann Goetsch Partner SA**). Halbsatzungen der Firma neu: **Halfmann Goetsch Partner SA** (Halbsatzungen der Firma neu: **Halfmann Goetsch Partner SA**). Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Beratungsleistung, insbesondere für Unternehmen im Healthcare-Sektor. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie andere Unternehmen im In- und Ausland erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen. Sie kann Lizenzen, Patente und andere immaterielle Werte sowie Grundeigentum und Wertschriften im In- und Ausland erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen und finanziellen Transaktionen durchführen, die der Verwirklichung ihres Zwecks förderlich sein könnten und auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien, Bürgschaften und andere Sicherheiten für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Aktive sind: 100'000 Namenaktien zu CHF 1.00. [Bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.00]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen in Schriftform (per Post, Kurierdienst, Fax oder E-Mail). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Peithner, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Schopfheim (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Siegmund, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Schopfheim, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagesregister-Nr. 6391 vom 08.10.2012 / CH-270.3.011.972-7 / 06886880

■ **HCP Solutions AG**, in Basel, CH-270.3.014.441-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 09.12.2010, S. 7, Publ. 5931526). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Peithner, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Schopfheim (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 6392 vom 08.10.2012 / CH-270.3.014.441-0 / 06886882

■ **Imeri Transport**, in Basel, CH-270.1.016.735-4, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 183 vom 20.09.2012, Publ. 6857070). Eingetragene Personen neu oder mutierend: My Gregorio, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 6393 vom 08.10.2012 / CH-270.1.016.735-4 / 06886818

■ **Immpiopiazza AG**, in Basel, CH-270.3.014.647-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 05.04.2012, Publ. 6627100). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bertazzo, Aldo, von Basel, in Sant'Abbondio, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Visca, Paride, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagesregister-Nr. 6394 vom 08.10.2012 / CH-270.3.014.647-7 / 06886820

■ **INTEGREVISION AG**, in Basel, CH-270.3.002.439-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 08.07.2009, S. 9, Publ. 5122078). Domizil neu: St. Galler-Ring 208, 4054 Basel.
Tagesregister-Nr. 6395 vom 08.10.2012 / CH-270.3.002.439-6 / 06886822

■ **Mary und Ewald E. Bertschmann-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.000.096-4, Stiftung (SHAB Nr. 191 vom 02.10.2012, Publ. 6871868). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Pawlik, Mario, von Horn, in Binningen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hauri, Daniel, von Seon, in Binningen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 6396 vom 08.10.2012 / CH-270.7.000.096-4 / 06886824

■ **MCH Group AG**, in Basel, CH-270.8.000.004-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 19.07.2012, Publ. 6776070). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kamm, René, von Basel, in Basel, Vorsitzender der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Basel].
Tagesregister-Nr. 6397 vom 08.10.2012 / CH-270.8.000.004-3 / 06886826

■ **Neubad Treuhand AG**, in Basel, CH-270.3.002.829-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 24.04.2012, Publ. 6649552). Domizil neu: St. Galler-Ring 208, 4054 Basel.
Tagesregister-Nr. 6398 vom 08.10.2012 / CH-270.3.002.829-6 / 06886828

■ **Speed Blitz GmbH**, in Basel, CH-270.4.002.979-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 39 vom 24.02.2011, S. 7, Publ. 6047852). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Tolu, Mehmet, türkischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Purav, Vaslica, rumänischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.
Tagesregister-Nr. 6399 vom 08.10.2012 / CH-270.4.002.979-9 / 06886830

■ **Stiftung Freie Gemeinschaftsbank**, in Basel, CH-270.7.002.795-4, Stiftung (SHAB Nr. 238 vom 07.12.2010, S. 7, Publ. 5926468). Domizil neu: Gerbergasse 30, 4001 Basel. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Schweighauser, Willi, von Bottmingen, in Bottmingen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frischknecht, Alfred, von Schwellbrunn, in Arlesheim, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Staub, Felix, von Zürich, in Eglisau, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Jacobsen, Philip, von Unterstammheim, in Bäretswil, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 6400 vom 08.10.2012 / CH-270.7.002.795-4 / 06886832

■ **Treudata AG**, in Basel, CH-270.3.005.322-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 01.06.2012, Publ. 6699770). Firma neu: **Treudata AG in Liquidation**. Mit Entscheid vom 11.09.2012 hat das Zivilgericht Basel-Stadt die Gesellschaft aufgelöst und ihre Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs gemäss Art. 731b Abs. 1 Ziff. 3 OR angeordnet.
Tagesregister-Nr. 6401 vom 08.10.2012 / CH-270.3.005.322-7 / 06886846

■ **Unica Planen und Bauen AG**, in Basel, CH-280.4.007.422-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 25.07.2011, Publ. 6270414). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Roggen, Beat René, von Murten, in Nussumen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Elsingner, Dr. Markus V. von Kloten, in Calahonda Mijas (ES), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Elsingner, Clarissa, von Kloten, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 6402 vom 08.10.2012 / CH-280.4.007.422-6 / 06886860

■ **Vigon GmbH**, in Basel, CH-020.4.038.228-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 36 vom 21.02.2012, Publ. 6560078). Firma neu: **Vigon GmbH in Liquidation**. Mit Entscheid vom 16.08.2012 hat das Zivilgericht Basel-Stadt über die Gesellschaft mit Wirkung ab dem 16.08.2012, 15.22 Uhr, den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Das Konkursverfahren ist mit Entscheid desselben Gerichts vom 28.08.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.
Tagesregister-Nr. 6403 vom 08.10.2012 / CH-020.4.038.228-1 / 06886868

■ **Walter Siefert AG, Asphaltgeschäft**, in Basel, CH-270.3.004.856-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 23.02.2009, S. 8, Publ. 4892372). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hans Müller Treuhand (CH-280.1.913.357-1), in Reinach BL, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Birseck-Treuhand AG (CHE-106.763.060) [CH-280.3.917.165-5], in Arlesheim, Revisionsstelle.
Tagesregister-Nr. 6404 vom 08.10.2012 / CH-270.3.004.856-4 / 06886810

■ **Wohngenossenschaft Hirshalm**, in Riehen, CH-270.5.000.235-3, Genossenschaft (SHAB Nr. 1 vom 03.01.2011, S. 3, Publ. 5970004). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trüssel, Markus, von Sumiswald und Zürich, in Riehen, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Sekretär oder Kassier der Verwaltung [bisher: Mitglied der Verwaltung und Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten der Verwaltung]; Fiechter, René, von Riehen, in Riehen, Mitglied der Verwaltung und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten der Verwaltung [bisher: Vizepräsident]; Hari, Jean-Pierre, von Basel und Aedobden, in Riehen, Mitglied der Verwaltung und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten der Verwaltung.
Tagesregister-Nr. 6405 vom 08.10.2012 / CH-270.5.000.235-3 / 06886812

■ **S Continent GmbH**, in Basel, CH-270.4.015.457-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 125 vom 01.07.2008, S. 9, Publ. 4550566). Eintragung von Amtes wegen gemäss Art. 152 HRGeg. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Crowe, Martes, von Kilchberg ZH, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: in Therwil]; Kanzi, Mibiyagana Pedro, angolanscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: in Basel].
Tagesregister-Nr. 6371 vom 08.10.2012 / CH-270.4.015.457-3 / 06886840

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Céline Coiffure C. Groelly**, in Basel, CH-270.1.015.676-4, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 5 vom 08.01.2010, S. 7, Publ. 5431276). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagesregister-Nr. 6406 vom 08.10.2012 / CH-270.1.015.676-4 / 06886814

■ **GEIER W. Rohrleitungsbau**, in Basel, CH-270.1.016.679-9, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 147 vom 31.07.2012, Publ. 6792664). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagesregister-Nr. 6407 vom 08.10.2012 / CH-270.1.016.679-9 / 06886816

■ **IGGI Malergeschäft Ceric**, in Basel, CH-270.1.012.541-2, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 250 vom 28.12.2007, S. 9, Publ. 4265022). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagesregister-Nr. 6408 vom 08.10.2012 / CH-270.1.012.541-2 / 06886834

■ **Ro-Ma Alles für Ihr Haar GmbH, Zweigniederlassung Basel**, in Basel, CH-270.9.001.483-4, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 156 vom 15.08.2011, Publ. 6295048), mit Hauptsitz in: Spreitenbach. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
Tagesregister-Nr. 6409 vom 08.10.2012 / CH-270.9.001.483-4 / 06886836

FR

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **aidewise GmbH [aidewise Sàrl] [aidewise Sagl] [aidewise Ltd liab. Co.] in Domdidier**, Route de Pra-Riond 18, 1564 Domdidier, CH-271-3551152-6. Neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statuten vom 02.10.2012. Zweck: Handel mit und Verkauf sowie Erbringung von Dienstleistungen aller Art in den Bereichen Mobilität, Konsumgüter, Verpackung, Energien und Management (Nebenzweck gemäss Statuten). Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilung an die Gesellschafter: schriftlich oder per E-Mail. Gesellschafterin: Steinhäuser Angelika, deutsche Staatsangehörige, in Domdidier, mit 200 Stammanteilen zu CHF 100.--. Geschäftsführerin: die Gesellschafterin Steinhäuser Angelika mit Einzelunterschrift. Gemäss Erklärung der Geschäftsführerin vom 02.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision.
Tagesregister-Nr. 4793 vom 08.10.2012 / CH-271.3.551.152-6 / 06886294

■ **IC TRAVEL SA [IC TRAVEL AG] [IC TRAVEL Ltd]**, à Attalens, Grand-Rue 8, 1616 Attalens, CH-271-3551158-7. Nouvelle société anonyme. Statuts du 03.10.2012. But: exploitation d'une agence de voyage (cf. statuts pour but complet). Capital-actions: CHF 10'000.--, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000.--, nominatives. Restriction de transmissibilité des actions selon statuts. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: par courriel ou par écrit. Administration: Bovin-Dufresne Isabelle Valérie, de Montana, à Chardonne, présidente, et Pica Cadosh Catarina Isabel, de Bex, à Saint-Légier-La Chiéssaz, administratrice, toutes deux avec signature collective à deux. Selon déclaration du 03.10.2012, la société n'est pas soumise à un contrôle ordinaire et renonce à un contrôle restreint.
Tagesregister-Nr. 4795 vom 08.10.2012 / CH-271.3.551.158-7 / 06886314

■ **Plumtree Investments AG [Plumtree Investments SA] [Plumtree Investments Ltd]**, in Attalens, Route de Remaufens 36, 1617 Tatroz, CH-271-3551162-1. Neue Aktiengesellschaft. Statuten vom 04.10.2012. Zweck: hauptsächlich Vermögensverwaltung und Anlageberatung an private und institutionelle Kunden mit Sitz in der Schweiz und/oder im Ausland (Nebenzweck gemäss Statuten). Aktienkapital: CHF 100'000.--, voll liberiert, eingeteilt in 100 Inhaberkarten zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilung an die Aktionäre: durch eingeschriebene Briefe oder durch Publikation im SHAB. Bonnet Michael Andrew, von Sargans, in Attalens, ist zum Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift ernannt worden. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 04.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision.
Tagesregister-Nr. 4796 vom 08.10.2012 / CH-271.3.551.162-1 / 06886322

■ **'Studio Sacha' Michel**, à Châbles, Condémine 47, 1474 Châbles FR, CH-271-3551164-4. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Michel Alexandre Nicolas Jean-Philippe, de Fribourg, à Châbles. But: exploitation d'un atelier d'architecture.
Tagesregister-Nr. 4799 vom 08.10.2012 / CH-271.3.551.164-4 / 06886328

■ **S.W.E. Sunwood Energy Piller Jean-Paul, à Barberêche**, Breilles 62, 1783 Penser, CH-271-3551172-3. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Piller Jean-Paul, de Oberschrot, à Barberêche. But: fourniture chauffages en gros & assistance technique.
Tagesregister-Nr. 4800 vom 08.10.2012 / CH-271.3.551.172-3 / 06886330

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Auberger La Croix-Blanche, Dos Santos Aleixo et Mendes Fernandes, à Granges (Veveyse)**, CH-271-3545660-2, exploitation d'un restaurant. (FOSC du 24.09.2010, p. 9/5824562). La société en nom collectif Auberger La Croix-Blanche, Dos Santos Aleixo et Mendes Fernandes a été dissoute et radiée suite à la sortie de l'associé Dos Santos Aleixo Nuno Miguel, Mendes Fernandes, jusqu'à l'associé, en continue les affaires sous l'entreprise individuelle **Auberger de La Croix-Blanche, Mendes Fernandes**, conformément à l'article 579 CO.
Tagesregister-Nr. 4802 vom 08.10.2012 / CH-271.3.545.660-2 / 06886296

■ **B. Boschung, Halle à meubles S.A., à Fribourg**, CH-217-0130378-4, la fabrication et le commerce de meubles neufs et d'occasions de tout genre, etc. (FOSC du 19.02.2010, p. 8/5504404). Nouvelle adresse: Impasse de la Forêt 1, 1700 Fribourg.
Tagesregister-Nr. 4803 vom 08.10.2012 / CH-217.0.150.378-4 / 06885782

■ **Boschung Engineering AG**, in Schmittens FR, CH-217-0631169-9, die Entwicklung von Maschinen, Fahrzeugen, Geräten, Apparaten, usw. (SHAB vom 05.05.2011, S. 0/6149524). Balance Consulting Group AG (CH-400-4022650-5) ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Balance Audit AG (CH-270-3014428-4), in Basel.
Tagesregister-Nr. 4804 vom 08.10.2012 / CH-217.0.631.169-9 / 06885784

■ **Boschung International AG**, in Schmittens FR, CH-217-0136169-3, Handel mit Gütern aller Art, insbesondere im Ausland. (SHAB vom 11.05.2011, S. 0/6155952). Balance Consulting Group AG (CH-400-4022650-5) ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Balance Audit AG (CH-270-3014428-4), in Basel.
Tagesregister-Nr. 4805 vom 08.10.2012 / CH-217.0.136.169-3 / 06885786

■ **ECO-TECH INDUSTRY-PARTNERSHIP AG in Liquidation**, in Villars-sur-Glâne, CH-170-3027636-0, Durchführung und Vermittlung von Geschäften im Treuhand-, Finanz-, Immobilien-, etc. (SHAB vom 08.08.2012, S. 0/6802412). Mit Verfügung vom 06.08.2012 hat der Präsident des Zivilgerichts der Saane, in Fribourg, das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt.
Tagesregister-Nr. 4807 vom 08.10.2012 / CH-170.3.027.636-0 / 06886898

■ **EdG Electricité de la Glâne Sàrl, à Romont (FR)**, CH-217-3546236-1, exécuter des travaux d'installations en courant fort et faible, etc. (FOSC du 02.08.2011, p. 0/6278908). Bruhlart Gérard, gérant, à démissionné sa signature est radiée. Thürliger Claude, de Jaun, à Vuadens, est nommé vice-président avec signature collective à deux, pas avec le président.
Tagesregister-Nr. 4808 vom 08.10.2012 / CH-217.3.546.236-1 / 06885788

■ **ESSERTEX SA, à Pierrafortsch, à Fribourg**, CH-217-3549986-6, la prise de participations pour son compte ou pour le compte de tiers, etc. (FOSC du 20.04.2012, p. 0/6646324). Nouvelle raison sociale: **ESSERTEX INVEST SA**. Augmentation ordinaire: Capital-actions porté de CHF 500'000.-- à CHF 19'500'000.-- par l'émission de 19'000 actions de CHF 1'000.--, au porteur, libérées par compensation de créance. Capital-actions actuels: CHF 19'500'000.--, entièrement libéré, divisé en 19'500 actions de CHF 1'000.--, au porteur. La déclaration du 13.04.2012 de renonciation à un contrôle restreint est abrogée. Statuts modifiés le 03.10.2012. Büchi Jacques André, administrateur, est nommé président avec signature individuelle. Sträubli Jürg, de Regensdorf, à Bichkek (KG), est nommé administrateur avec signature individuelle. Nouvel organe de révision: Tingly Consultants SA (CH-217-3536402-6), à Ayré.
Tagesregister-Nr. 4809 vom 08.10.2012 / CH-217.3.549.986-6 / 06886300

■ **Façades SA, Victoria, Mahé, Seychelles, succursale de Fribourg en liquidation**, à Fribourg, CH-217-3536668-7, entreprise engagée dans le secteur du bâtiment, rénovation, façades, plâtrerie, peinture; courtage sous toutes les formes. (FOSC du 19.12.2011, p. 0/6466046). Par ordonnance du 20.03.2012, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la suspension de la liquidation pour défaut d'actif de la faillite.
Tagesregister-Nr. 4810 vom 08.10.2012 / CH-217.3.536.668-7 / 06886302

■ **Gruyère Energie S.A., à Bulle**, CH-217-0431472-7, dans une optique d'intérêt régional, ouvre supra-région, etc. (FOSC du 02.08.2011, p. 0/6278894). Bruhlart Gérard n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Thürliger Claude, de Jaun, à Vuadens, est nommé directeur général avec signature collective à deux, avec le président, le vice-président ou un fondé de procuration. Procuration collective à deux, avec le directeur général ou le secrétaire général a été conférée à Riedo Dominique François Michel, de Plaffien, à Fepclioz. FIDECA SA Fiduciaire Espace Conseil et Assistance (CH-217-0330086-4) n'est plus organe de révision. Nouvel organe de révision: Multifiduciaire Fribourg SA, succursale de Bulle (CH-217-3534186-5), à Bulle.
Tagesregister-Nr. 4811 vom 08.10.2012 / CH-217.0.431.472-7 / 06885790

■ **Meteor Finance SA, à Fribourg**, CH-217-3546636-2, achat, vente et administration, etc. (FOSC du 07.02.2011, p. 6/6020150). Nouvelle raison sociale: **Petram Finance SA**. Augmentation ordinaire: Capital-actions porté de CHF 100'000.-- à CHF 20'000'000.-- par l'émission de 19'900 actions de CHF 1'000.--, au porteur, libérées par compensation de créance. Capital-actions actuels: CHF 20'000'000.--, entièrement libéré, divisé en 20'000 actions de CHF 1'000.--, au porteur. La déclaration du 01.01.2012 de renonciation à un contrôle restreint est abrogée. Statuts modifiés le 03.10.2012. Büchi Jacques André, administrateur, qui se nomme précisément Büchi Jacques André, est nommé président avec signature individuelle. Sträubli Jürg, de Regensdorf, à Bichkek (KG), est nommé administrateur avec signature individuelle. Nouvel organe de révision: Tingly Consultants SA (CH-217-3536402-6), à Ayré.
Tagesregister-Nr. 4813 vom 08.10.2012 / CH-217.3.546.636-2 / 06886304

■ **Netovkina Jewellery Office SA, à Villars-sur-Glâne**, CH-550-1040276-1, toute activité dans la création et le commerce d'articles de haute-joaillerie, etc. (FOSC du 23.09.2011, p. 0/6347526). Selon déclaration du 23.07.2012, la société n'est pas soumise à un contrôle ordinaire et renonce à un contrôle restreint. Toffol & Schibli Treuhand AG (CH-217-3533874-2) n'est plus organe de révision.
Tagesregister-Nr. 4814 vom 08.10.2012 / CH-550.1.040.276-1 / 06885792

■ **Plasto (Suisse) SA, à Romont (FR)**, CH-217-3542946-4, développement, exploitation, fabrication et vente de produits utilisant ou comprenant des adhésifs ou des polymères, etc. (FOSC du 08.02.2011, p. 8/6023496). Siège transféré à Fribourg. Nouvelle adresse: Avenue de Beauregard 12, c/o BBL Fiduciaire SA, 1700 Fribourg. Statuts modifiés le 04.10.2012. Collaud Jean-Jacques n'est plus administrateur, sa signature est radiée, de la Brosse Roland Pierre Marie, président, a maintenant la signature collective à deux. Blumer Christoph, de Zürich, à Villarepos, est nommé administrateur secrétaire, avec signature individuelle. Selon déclaration du 04.10.2012, la société n'est pas soumise à un contrôle ordinaire et renonce à un contrôle restreint. BBS Société Fiduciaire Bourquin frères et Bérar SA, succursale de Fribourg (CH-217-019390-0) n'est plus organe de révision.
Tagesregister-Nr. 4815 vom 08.10.2012 / CH-217.3.542.946-4 / 06886306

■ **Porterre S.A., à Fribourg**, CH-217-0130146-3, administration de biens, prise de participations, etc. (FOSC du 21.11.2011, p. 0/6424498). Brauchli Rudolf Fridolin, administrateur, est nommé président avec signature individuelle. Stewart John, de Grande Bretagne, à London (GB), est nommé administrateur avec signature collective à deux.
Tagesregister-Nr. 4816 vom 08.10.2012 / CH-217.0.130.146-3 / 06885794

■ **Restaurant La Forêt Sàrl, à Sorens**, CH-217-3539632-9, exploitation d'un café-restaurant et d'un commerce d'alimentation (cf. statuts pour le but complet). (FOSC du 28.02.2008, p.

6/4364130). Nouvelle raison sociale: **Restaurant La Forêt Sàrl en liquidation**. Par décision du 01.10.2012, le Président du Tribunal civil de la Gruyère, à Bulle, a prononcé la faillite de la société avec effet au 01.10.2012, à 10.00 heures.

Registre journalier no 4817 du 08.10.2012 / CH-217.539.632-9 / 06886308

■ **Scanova GmbH**, bisher in Winterthur, CH-073-4017868-7 (SHAB vom 23.08.2012, s. /6866672). Sitzverlegung nach: **Marly**. Adresse neu: Route de Planafin 42, 1723 Marly. Gründungsstatuten vom 27.01.2011, geändert am 23.08.2012. Fillistort Wicht Sylva, eingetragen, heisst korrekterweise Fillistort Sylva und ist heimathaberechtigt von Schmitten FR.

Tagesregister-Nr. 4797 vom 08.10.2012 / CH-073.4017868-7 / 06886324

■ **Si Ste-Anne no 3 SA, à Romont (FR)**, CH-217-1002082-7, transformation de l'art. 373 de Romont sis au Chemin Ste-Anne no 3, exploitation, location ou vente, etc. (FOSC du 25.03.2003, p. 7/0918746). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 04.10.2012. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Si Ste-Anne no 3 SA en liquidation**, par Singy Marie Noël, de Mores FR, à Givisiez, nommée liquidatrice, avec signature individuelle. Broillet Renée n'est plus administratrice, sa signature est radiée. Adresse de liquidation: Boulevard de Pérolles 12, Case postale 720, c/o Bruno de Weck, avocat et notaire, 1701 Fribourg.

Registre journalier no 4818 du 08.10.2012 / CH-217.002.082-7 / 06886310

■ **Solitaire GmbH**, in Murten, CH-217-3530865-2, Handel mit Edelsteinen, Schmuck, Uhren und Mode-Accessoires sowie Verwaltung und Ausführung etc. (SHAB vom 15.10.2010, s. 6/5852424). Niederhäuser Monika ist nicht mehr Gesellschafterin infolge Abtretung ihrer 10 Stammanteile zu CHF 100 an Niederhäuser Verena, Gesellschafterin mit neu 200 Stammanteilen zu CHF 100.

Tagesregister-Nr. 4819 vom 08.10.2012 / CH-217.530.865-2 / 06885796

■ **SORVAL SA**, à Châtel-Saint-Denis, CH-232-0730072-9, traitement, tri, stockage et recyclage de tous les déchets, etc. (FOSC du 25.02.2010, p. 9/5513494). Haldimann Michel et Perier Patrice ne sont plus administrateurs, leur signature est radiée. Louet Jean-Philippe Raymond, de Genève, à Carouge, et Naudet Andrea, d'Italie, à Plan-les-Quates, sont nommés tous deux administrateurs-délégués, avec signature collective à deux.

Registre journalier no 4820 du 08.10.2012 / CH-232.073.072-9 / 06885798

■ **Sportino GmbH**, bisher in Laupen, CH-035-4027286-7 (SHAB vom 26.06.2006, s. 3/3452350). Sitzverlegung nach: **Bösingen**. Neue Adresse: Brunnmattweg 11, 3178 Bösingen. Gründungsstatuten vom 15.11.2000, geändert am 02.10.2012. Streichung der Statutenbestimmung über die Sacheinlage vom 15.11.2000. Mitteilung an die Gesellschafter: schriftlich (per Brief oder Fax) oder per E-Mail. Schneuwly Nicole ist nicht mehr Gesellschafterin infolge Abtretung ihres Stammanteils zu CHF 1'000.- an Schneuwly Patrick, Gesellschafter, der nun 1 Stammanteil zu CHF 19'000.- und 1 Stammanteil zu CHF 1'000.- hält; seine Stammanteile sind neu eingeteilt in 20 Stammanteile zu CHF 1'000.-. Gemäss Erklärung der Geschäftsführer vom 02.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision.

Tagesregister-Nr. 4798 vom 08.10.2012 / CH-035.4.027286-7 / 06886326

■ **STELLARIA HOLDING SA**, à Fribourg, CH-217-3538078-9, acquisition, vente, administration et contrôle, etc. (FOSC du 30.12.2011, p. 0/6486100). Nouveau but: l'acquisition, la vente, l'administration, et le contrôle de participations à toutes entreprises commerciales, industrielles et financières, particulièrement dans le domaine de la gestion de fortune, ainsi que tous investissements et toutes opérations mobilières se rattachant directement ou indirectement, sous quelque forme que ce soit, à son but. La société n'exercera aucune autre activité en Suisse que celle nécessaire à son administration. Transformation des 3'839 actions de CHF 100.-, jusqu'ici au porteur, en 3'839 actions de CHF 100.-, nominatives liées. Capital-actions actuel: CHF 383'900.-, entièrement libéré, divisé en 3'839 actions de CHF 100.-, nominatives liées. Restriction de transmissibilité des actions selon statuts. Statuts modifiés le 13.09.2012.

Registre journalier no 4821 du 08.10.2012 / CH-217.538.078-9 / 06886332

■ **SWISS INVEST POWER AG**, bisher in Eggswil, CH-400-3032781-1 (SHAB vom 30.04.2010, s. 1/5611900). Sitzverlegung nach: **Belfaux**. Neue Adresse: Route de Chésoleppe 10, 1782 Belfaux. Firma neu: **MARAYA AG [MARAYA SA] [MARAYA Ltd]**. Gründungsstatuten vom 15.04.2010, geändert am 02.10.2012. Zweck neu: Erwerben, Halten, Verwalten und Verkaufen von Beteiligungen, Lizenzen und Rechten aller Art (Nebenzwangszweck zurücktreten, seine Unterschrift ist erloschen. Maybud Roy Darius, von und in Belfaux, ist zum Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunter-schrift ernannt worden. Fiduciare Jordan SA (CH-217-0133831-8) ist nicht mehr Revisionsstelle. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 02.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision.

Tagesregister-Nr. 4801 vom 08.10.2012 / CH-400.3.032.781-1 / 06886332

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Philippe Baeriswyl**, à Fribourg, CH-217-3547644-5, gestion de biens immobiliers. Entreprise individuelle. (FOSC du 09.06.2011, p. 7/6198376). L'entreprise est radiée par suite de cessation d'activité.

Registre journalier no 4822 du 08.10.2012 / CH-217.3547644-5 / 06886316

■ **PIERRE-ALAIN & MARCEL WAEBER SARL en liquidation**, à Châttonnaye, CH-217-0140507-1, exploitation d'une entreprise de carrelages, revêtements de sols et murs en tous genres, etc. (FOSC du 30.12.2011, p. 0/6486098). La procédure de faillite étant clôturée par ordonnance du Président du Tribunal civil de la Glâne du 25.09.2012, cette entité juridique que est radiée d'office conformément aux dispositions de l'art. 159, al. 5, lit. d, ORC.

Registre journalier no 4823 du 08.10.2012 / CH-217.0140.507-1 / 06886318

■ **PIERREHUMBERT - RESTHOTEL.CH**, à Rue, CH-217-3539394-5, entreprise multiservices pour les branches alimentaires, etc. Entreprise individuelle. (FOSC du 28.01.2008, p. 8/4309052). L'entreprise est radiée par suite de cessation d'activité.

Registre journalier no 4824 du 08.10.2012 / CH-217.539.394-5 / 06886320

GE

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **ASCOËT CLIMATISATION CHAUFFAGE Sàrl**, à Satigny, route du Mandement 197, 1242 Satigny, CH-660-2524012-4. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 04.10.2012. But: exploitation d'une entreprise active dans les domaines de la ventilation, du chauffage, de la climatisation et des énergies renouvelables (cf. statuts pour but complet). Capital: CHF 20'000. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux associés: par écrit. Associés: Ascoët Geoffrey Jacques Nicolas, de France, à St-Julien-en-Genevois, F, pour 102 parts de CHF 100, et Ascoët Christophe Charles Daniel, de France, à Cruselles, F, pour 98 parts de CHF 100. Gérante: Bamba Madjouna, de Côte d'Ivoire, à La Chaux-de-Fonds, avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à l'associé Ascoët Geoffrey Jacques Nicolas et signature collective à deux à été conférée à l'associé Ascoët Christophe Charles Daniel. Statut déclaration du 04.10.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.

Registre journalier no 16679 du 08.10.2012 / CH-660.2524.012-4 / 06886308

■ **ASSAFA, Gonin Abdul-Hamid**, à Vernier, avenue Louis-Cas 43, 1220 Les Avanchets, CH-660-2503012-8. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Gonin Abdul-Hamid, d'Essertines-sur-Yverdon, à Onex. Signature individuelle de Azhar Rhimou, de Belgique, à Vernier. But: agence de voyages spécialisée dans les pèlerinages, tour opérateur.

Registre journalier no 16680 du 08.10.2012 / CH-660.2503.012-8 / 06886662

■ **Bouif Sàrl**, à Genève, rue de la Flèche 5, 1207 Genève, CH-660-2527012-5. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 27.09.2012. But: toute activité liée à la confectionnerie, soit notamment réparation et fabrication de chaussures, à la maroquinerie, ainsi que toutes autres activités liées aux métiers et au commerce du cuir (cf. statuts pour but complet). Obligation de fournir des prestations accessoires, droits de préférence, de préemption ou d'emption: pour les détails, voir les statuts. Capital: CHF 20'000. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux associés: par écrit ou par courriel. Associé: Seror Yohan, de France, à Annemasse, F, pour 200 parts de CHF 100. Gérants: l'associé Seror Yohan, président, et Borvallat Pierre-Alain, de Miécourt, à Genève, tous deux avec signature individuelle. Selon déclaration du 27.09.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.

Registre journalier no 16681 du 08.10.2012 / CH-660.2527.012-5 / 06886684

■ **Centre d'Imagerie Rive Gauche SA**, à Collonge-Bellerive, route de Thonon 61, 1222 Vésenaz, CH-660-2495012-8. Nouvelle société anonyme. Statuts du 21.09.2012. But: exploitation et développement d'instituts d'imagerie médicale ou tout autre institut dont l'activité est liée au diagnostic médical (cf. statuts pour but complet). Capital-actions: CHF 240'000, entièrement libéré, divisé en 240'000 actions de CHF 100, nominatives, liées selon statuts. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Kolo Christophe Frank, de Genève, à Veigy-Foncenex, F, président, Martin Jean-Baptiste, de Vernier, à Thônex, et Quinidoz Malka, de et à Cologny, tous avec signature collective à deux. Organe de révision: FIDUCIAIRE CHAWAZ SA (CH-660-2117002-6), à Carouge (GE).

Registre journalier no 16682 du 08.10.2012 / CH-660.2495.012-8 / 06886706

■ **Dayamondo Sàrl**, à Genève, place des Alpes 2, c/o Ozan Kaplan, 1201 Genève, CH-660-2523012-6. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 04.10.2012. But: services dans les domaines du commerce électronique international et de l'informatique; vente de marchandises (cf. statuts pour but complet). Obligation de fournir des prestations accessoires, droits de préférence, de préemption ou d'emption: pour les détails, voir les statuts. Capital: CHF 21'000. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux associés: par lettre, téléfax ou email. Associé-gérant: Kaplan Ozan, de et à Genève, pour 21 parts de CHF 1'000, avec signature individuelle. Selon déclaration du 04.10.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.

Registre journalier no 16683 du 08.10.2012 / CH-660.2523.012-6 / 06886728

■ **HL PRODUCTION SA**, à Genève, place Comavin 2, 1201 Genève, CH-660-2520012-0. Nouvelle société anonyme. Statuts du 04.10.2012. But: développement de prestations techniques audiovisuelles, de plateforme de communication internet, création, édition et publication de médias physiques ou virtuels; négoce de matériels médicaux et de tous services y relatifs (cf. statuts pour but complet). Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 10'000 actions de CHF 10, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Administration: Broussalian Edouard, de France, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Selon déclaration du 04.10.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.

Registre journalier no 16684 du 08.10.2012 / CH-660.2520.012-0 / 06886750

■ **Jacpat Tuyauterie Sàrl**, à Meyrin, rue du Cardinal-Journet 27, 1217 Meyrin, CH-660-2320012-9. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 06.09.2012. But: réalisation de réseaux fluides, notamment réseaux de tuyauterie industrielle, de protection contre les incendies, d'équipements pétroliers, de gaz et de sanitaire-chauffage (cf. statuts pour but complet). Obligation de fournir des prestations accessoires, droits de préférence, de préemption ou d'emption: pour les détails, voir les statuts. Capital: CHF 20'000. Apport en nature et reprise de biens: selon contrat du 06.09.2012, des postes de travail (établis, écluses, coffre, chariot) et un stock d'outils pour CHF 23'289.14, en contrepartie duquel sont remises 20 parts de CHF 1'000, le solde de CHF 3'289.14 étant porté aux crédits des apporteurs. Organe de publication: Feuille Officielle

Suisse du Commerce. Communication aux associés: par écrit ou par courriel. Associés-gérants: Cosson Jacques, de Riaz, à Plan-les-Quates, pour 10 parts de CHF 1'000, président avec signature individuelle, et Dupuy Patrick, de France, à Thusy, F, pour 10 parts de CHF 1'000, avec signature collective à deux. Selon déclaration du 06.09.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.

Registre journalier no 16685 du 08.10.2012 / CH-660.2320.012-9 / 06886772

■ **NAOUI SA**, à Meyrin, route de Satigny 6, 1214 Vernier, CH-660-2528012-9. Nouvelle société anonyme. Statuts du 04.10.2012. But: tant en Suisse qu'à l'étranger, exploitation de carrières, gravières, toutes activités dans le domaine des travaux publics, de terrassement, de démolition et de transport (cf. statuts pour but complet). Capital-actions: CHF 100'000, libéré à concurrence de CHF 50'000, divisé en 100 actions de CHF 1'000, nominatives. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Naoi Wahid, de Tunisie, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Selon déclaration du 04.10.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.

Registre journalier no 16686 du 08.10.2012 / CH-660.2528.012-9 / 06886794

■ **NEPHELE Holding SA**, à Genève, rue du Rhône 65, c/o MOORESTEPHENS REFDAR SA, 1204 Genève, CH-660-2526012-1. Nouvelle société anonyme. Statuts du 05.10.2012. But: dans le sens d'une holding, prise, achat, vente, administration et gestion de participations dans toutes sociétés ou entreprises, directement ou indirectement, en Suisse ou à l'étranger, à l'exclusion de participations immobilières, sauf, dans les cas où la législation suisse le permet (cf. statuts pour but complet). Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Miallet Vincent Emile Hugues, de France, à Collonge-Bellerive, est administrateur unique avec signature individuelle. Selon déclaration du 05.10.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.

Registre journalier no 16687 du 08.10.2012 / CH-660.2526.012-1 / 06886850

■ **TSE Editions Sàrl**, à Genève, chemin Colladon 10, 1209 Genève, CH-660-241212-7. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 19.09.2012. But: création, publication et édition de revues et agendas, ainsi que de tout autre produit d'édition (cf. statuts pour but complet). Obligation de fournir des prestations accessoires, droits de préférence, de préemption ou d'emption: pour les détails, voir les statuts. Capital: CHF 20'000. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux associés: par écrit ou par courriel. Associée-gérante: Sabbag Valérie, d'Israël, à Netanya, ISR, pour 20 parts de CHF 1'000, avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Estoppey Samuel, de Trey, à Meyrin, directeur. Selon déclaration du 19.09.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.

Registre journalier no 16688 du 08.10.2012 / CH-660.2412.012-7 / 06886040

Mutationen Mutazioni

■ **ACG FINANCES SA**, à Genève, CH-217-1000821-2 (FOSC du 31.08.2012, p. 0/6829810). Procuration collective à deux a été conférée à Saunier Daniel, de Damvant, à Genève.

Registre journalier no 16689 du 08.10.2012 / CH-217.000.821-2 / 06886646

■ **ACGL Consulting SA**, à Genève, CH-660-1044003-5 (FOSC du 09.01.2009, p. 7/4818492). Signature individuelle a été conférée à Roch Jean-François, de France, à Olion, directeur.

Registre journalier no 16690 du 08.10.2012 / CH-660.1044.003-5 / 06886648

■ **Alcon Management SA**, à Meyrin, CH-660-2965007-7 (FOSC du 14.06.2012, p. 0/6718320). Signature collective à deux a été conférée à Ackermann Christina, du Canada, à Westlake, TX USA.

Registre journalier no 16691 du 08.10.2012 / CH-660.2965.007-7 / 06886650

■ **ARCADE TECHNOLOGY SARL**, à Genève, CH-660-1067001-4 (FOSC du 25.05.2011, p. 0/6177586). Nouvelle adresse: rue du Mont-Blanc 4, 1201 Genève.

Registre journalier no 16692 du 08.10.2012 / CH-660.1067.001-4 / 06886652

■ **Audittrustee SA**, à Genève, CH-660-0860987-2 (FOSC du 06.03.2012, p. 0/6582228). La procuration de Geiger Marie-Anna est radiée. Signature individuelle a été conférée à Brännimann Karine; sa procuration est radiée.

Registre journalier no 16693 du 08.10.2012 / CH-660.0860.987-2 / 06886654

■ **BEFRETEC LTD, Robertsbridge, succursale de Genève**, à Genève, CH-660-1090006-5 (FOSC du 25.05.2011, p. 0/6177592). Nouvelle adresse: rue du Mont-Blanc 4, 1201 Genève.

Registre journalier no 16694 du 08.10.2012 / CH-660.1090.006-5 / 06886656

■ **BEGOFELIE Holding SA**, à Genève, CH-660-2951009-2 (FOSC du 23.12.2009, p. 9/5410812). Le capital-actions à été libéré ultérieurement à concurrence de CHF 50'000. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de CHF 100, au porteur. Statuts modifiés le 04.10.2012.

Registre journalier no 16695 du 08.10.2012 / CH-660.2951.009-2 / 06886658

■ **BelPhoenix Concept Sàrl**, à Genève, CH-660-2134010-7 (FOSC du 06.09.2010, p. 7/5800070). Nouveau siège: **Le Grand-Saconnex**, chemin Auguste-Vilbert 14, c/o Altitude Fiduciaire et Révision (AFR) SA, 1218 Le Grand-Saconnex. Nouveaux statuts du 17.09.2012.

Registre journalier no 16696 du 08.10.2012 / CH-660.2134.010-7 / 06886642

■ **Bottelli & Cie SA**, à Genève, CH-660-1266998-5 (FOSC du 16.03.2012, p. 0/6598188). La procuration de Policino Jade et Policino Johan est radiée.

Registre journalier no 16697 du 08.10.2012 / CH-660.1266.998-5 / 06886660

■ **Boulangerie des Grottes Sàrl**, en liquidation, à Genève, CH-660-2527003-8 (FOSC du 10.08.2012, p. 0/6805526). La procédure de faillite a été suspendue faute d'actif par jugement du Tribunal de première instance du 31.08.2012.

Registre journalier no 16698 du 08.10.2012 / CH-660.2527.003-8 / 06886664

■ **BTL - Beyond The Lens Sàrl**, à Collonge-Bellerive, CH-660-2548001-8 (FOSC du 04.10.2012, p. 0/6876332). L'inscription no 16307 du 01.10.2012 est rectifiée en ce sens que le nouveau but est: exploitation d'une maison d'édition pour la production des livres, journaux, magazines et diverses impressions (cf. statuts pour but complet) (et non pas pour la traduction des livres).

Registre journalier no 16699 du 08.10.2012 / CH-660.2348.001-8 / 06886666

■ **Buenostex Financière SA**, en liquidation, à Genève, CH-660-0115961-7 (FOSC du 25.08.2003, p. 8). La réinscription de la société en tant que société en liquidation a été ordonnée par décision du Tribunal de première instance du 21.09.2012.

Registre journalier no 16700 du 08.10.2012 / CH-660.0115.961-7 / 06886668

■ **Caisse de pensions de Barclays Bank (Suisse) SA**, à Chêne-Bougeries, CH-660-0381986-0 (FOSC du 22.06.2012, p. 0/6731096). Statuts modifiés le 02.10.2012 sur des points non soumis à publication.

Registre journalier no 16701 du 08.10.2012 / CH-660.0381.986-0 / 06886670

■ **Catherine Mathen Intérieurs**, à Bernex, CH-660-0868012-6 (FOSC du 11.04.2012, p. 0/6632974). Nouveau siège: **Carouge (GE)**, rue Roi-Victor-Amé, 1227 Carouge GE.

Registre journalier no 16702 du 08.10.2012 / CH-660.0868.012-6 / 06886672

■ **C.C.E.A.F. Centre de Consultations Enfants Adolescents Familiales Sàrl**, à Genève, CH-660-0970012-5 (FOSC du 17.04.2012, p. 0/6640650). Nouvelle adresse: rue des Vieux-Marché 4, 1207 Genève.

Registre journalier no 16703 du 08.10.2012 / CH-660.0970.012-5 / 06886674

■ **C-LOG SARL**, à Carouge (GE), CH-660-0224000-8 (FOSC du 11.01.2012, p. 0/6499228). Nouvelle adresse: rue des Epinettes 8a, c/o Jean-Jacques Snella, 1227 Carouge GE.

Registre journalier no 16704 du 08.10.2012 / CH-660.0224.000-8 / 06886676

■ **COMPAGNIE INTERGESTION SA**, à Genève, CH-660-1249006-8 (FOSC du 05.09.2011, p. 0/6321062). Nouvelle adresse: avenue de Champel 29, 1206 Genève.

Registre journalier no 16705 du 08.10.2012 / CH-660.1249.006-8 / 06886678

■ **COMSEE Sàrl**, à Genève, CH-660-0220003-2 (FOSC du 04.02.2003, p. 7/0845802). Par décision du juge du Tribunal de première instance du 27.08.2012, la société a été dissoute conformément à l'art. 731b CO; sa liquidation a été ordonnée selon les dispositions applicables à la faillite. Par conséquent sa raison sociale devient: **COMSEE Sàrl**, en liquidation.

Registre journalier no 16706 du 08.10.2012 / CH-660.0220.003-2 / 06886680

■ **DBAC (CH) SARL**, à Genève, CH-660-0181002-0 (FOSC du 27.01.2009, p. 9/4847730). Par décision du juge du Tribunal de première instance du 30.08.2012, la société a été dissoute conformément à l'art. 731b CO; sa liquidation a été ordonnée selon les dispositions applicables à la faillite. Par conséquent sa raison sociale devient: **DBAC (CH) SARL**, en liquidation.

Registre journalier no 16707 du 08.10.2012 / CH-660.0181.002-0 / 06886682

■ **DIVAVOYANCE SA**, à Genève, CH-660-2264005-4 (FOSC du 24.09.2009, p. 8/5262638). Signature individuelle a été conférée à Gras Marie-France, de France, à Pont-Farcy, F.

Registre journalier no 16708 du 08.10.2012 / CH-660.2264.005-4 / 06886686

■ **Dominic & Co. - Asset Management**, à Genève, CH-660-1239004-3 (FOSC du 25.09.2012, p. 0/6863372). Signature collective à deux a été conférée à Bihl-Zenou Dan, de France, à Cessy, F, de Saab Pierre, de Carouge, à Wolleraud, Des Santos Alain, de France, à Tolochenaz, et O'Brien Maureen, de Grand-Bretagne, à Founex.

Registre journalier no 16709 du 08.10.2012 / CH-660.1239.004-3 / 06886688

■ **Editions d'Art Albert Skira SA**, à Genève, CH-660-0024977-6 (FOSC du 01.10.2012, p. 0/6870202). Perucci Nicola n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierucci Francesca, de Stabio, à Lugano, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

Registre journalier no 16710 du 08.10.2012 / CH-660

■ **Feminance SA**, à Genève, CH-660-1951005-2 (FOSC du 13.07.2012, p. 0/676858). Organe de révision: Fiduciaire Tecafin SA (CH-660-0273973-8), à Genève.
Registre journalier no 16716 du 08.10.2012 / CH-660.1951.005-2 / 06886702

■ **Financial Intelligence & Processing Sàrl**, à Genève, CH-660-2209010-1 (FOSC du 28.09.2010, p. 6/5828478). Düren Catherine n'est plus gérante; ses pouvoirs sont radiés. L'associé Hümer Marc, maintenant domicilié à Genève, jusqu'ici directeur, est nommé gérant et continue à signer individuellement.
Registre journalier no 16717 du 08.10.2012 / CH-660.2209.010-1 / 06886704

■ **Fondation du rein**, à Genève, CH-660-0647002-3 (FOSC du 07.04.2011, p. 0/6111310). Fiducosult S.A. (Fiducosult Ltd.) (Fiducosult A.G.) (CH-217-0132410-3) n'est plus organe de révision.
Registre journalier no 16718 du 08.10.2012 / CH-660.0647.002-3 / 06886708

■ **Fondation patronale de prévoyance en faveur du personnel de L'Oréal Suisse SA**, à Genève, CH-660-0257976-2 (FOSC du 08.08.2012, p. 0/6802042). Nouveau siège: Vernier, chemin de Blandonnet 10, 1214 Vernier. Blouvac Jean-François, de France, à Veyrier, est membre du conseil avec signature collective à deux.
Registre journalier no 16719 du 08.10.2012 / CH-660.0257.976-2 / 06886710

■ **Fondation Pluralisme**, à Genève, CH-660-1709012-7 (FOSC du 11.07.2012, p. 0/6763310). Autorité de surveillance: Département Fédéral de l'Intérieur.
Registre journalier no 16720 du 08.10.2012 / CH-660.1709.012-7 / 06886712

■ **Fondation pour la formation des adultes (ifage)**, à Genève, CH-660-2603000-9 (FOSC du 05.09.2012, p. 0/6836652). Statuts modifiés le 01.10.2012 sur un point non soumis à publication.
Registre journalier no 16721 du 08.10.2012 / CH-660.2603.000-9 / 06886714

■ **Fondation SGIPA**, à Chêne-Bougeries, CH-660-1220999-8 (FOSC du 12.07.2012, p. 0/6764710). Brun Jean-Pierre, de et à Lancy, est membre du conseil de fondation, sans signature.
Registre journalier no 16722 du 08.10.2012 / CH-660.1220.999-8 / 06886716

■ **Fondation Suisse Maroc pour le Développement Durable (FSMD)**, à Carouge (GE), CH-660-9314004-8 (FOSC du 21.03.2012, p. 0/6604172). Roux Alain Bernard Fédéral, de Genève, à Rabat, MAR, est membre du conseil, sans signature.
Registre journalier no 16723 du 08.10.2012 / CH-660.9314.004-8 / 06886718

■ **Gavillon Geneva Sàrl**, à Genève, CH-660-2407010-3 (FOSC du 28.09.2012, p. 0/6869004). L'inscription no 15969 du 25.09.2012 est rectifiée en ce sens que le nom exact du président gérant est Andersen James David (et non pas Andersen James).
Registre journalier no 16724 du 08.10.2012 / CH-660.2407.010-3 / 06886720

■ **GECADIF SA**, en liquidation, à Jussy, CH-660-0037007-5 (FOSC du 05.12.2011, p. 0/6444164). La procédure de faillite a été suspendue faute d'actif par jugement du Tribunal de première instance du 18.06.2012.
Registre journalier no 16725 du 08.10.2012 / CH-660.0037.007-5 / 06886722

■ **GERALD MEYER CONSEILS**, à Genève, CH-660-0024011-2 (FOSC du 10.09.2012, p. 0/6841500). La procuration de Tissot Caroline est radiée.
Registre journalier no 16726 du 08.10.2012 / CH-660.0024.011-2 / 06886724

■ **HECTAR SARL**, à Genève, CH-660-1144993-5 (FOSC du 11.11.2003, p. 7). Par décision du juge du Tribunal de première instance du 16.08.2012, la société a été dissoute conformément à l'art. 731b CO; sa liquidation a été ordonnée selon les dispositions applicables à la faillite. Par conséquent, sa raison sociale devient: **HECTAR SARL**, en liquidation.
Registre journalier no 16727 du 08.10.2012 / CH-660.1144.993-5 / 06886726

■ **HODAIR HANANE**, à Meyrin, CH-660-1575010-6 (FOSC du 29.06.2010, p. 10/5697946). Hodair Hanane est maintenant domicilié à Genève. La procuration de Clerici Eric est radiée. Nouveau siège: Genève, rue de Lausanne 89, 1202 Genève.
Registre journalier no 16728 du 08.10.2012 / CH-660.1575.010-6 / 06886730

■ **H.R.P. Technic Sàrl**, en liquidation, à Versoix, CH-660-1585005-1 (FOSC du 09.08.2012, p. 0/6804392). La procédure de faillite a été suspendue faute d'actif par jugement du Tribunal de première instance du 31.08.2012.
Registre journalier no 16729 du 08.10.2012 / CH-660.1585.005-1 / 06886732

■ **Industrial Promotion Services SA**, à Genève, CH-660-0477987-8 (FOSC du 12.08.2010, p. 7/5767626). Doeng Beat, de Horw, à Collex-Bossy, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Registre journalier no 16730 du 08.10.2012 / CH-660.0477.987-8 / 06886734

■ **Le Puits des Saveurs Sàrl**, en liquidation, à Thônex, CH-660-1502001-7 (FOSC du 23.08.2012, p. 0/6820176). La procédure de faillite a été suspendue faute d'actif par jugement du Tribunal de première instance du 31.08.2012.
Registre journalier no 16731 du 08.10.2012 / CH-660.1502.001-7 / 06886736

■ **LIFE SDCh Sàrl**, en liquidation, à Meyrin, CH-660-1444004-4 (FOSC du 12.06.2012, p. 0/6714884). La procédure de faillite a été suspendue faute d'actif par jugement du Tribunal de première instance du 02.08.2012.
Registre journalier no 16732 du 08.10.2012 / CH-660.1444.004-4 / 06886738

■ **Louis Dreyfus Commodities Suisse SA**, à Le Grand-Saconnex, CH-660-0971006-5 (FOSC du 07.03.2012, p. 0/6583964). Les pouvoirs de Eskenazi Clément et Premrou Augustin sont radiés. Procuration collective à deux a été conférée à François-Xavier, de France, à Genève, Nogues Gaston, d'Argentine, à Giringes et Soares César, du Portugal, à Genève.
Registre journalier no 16733 du 08.10.2012 / CH-660.0971.006-5 / 06886740

■ **LRAPHAEL Service Sàrl**, à Genève, CH-660-2970009-6 (FOSC du 23.12.2009, p. 0/5410826). Nouvelle adresse: rue Abraham-Gevray 6, 1201 Genève.
Registre journalier no 16734 du 08.10.2012 / CH-660.2970.009-6 / 06886742

■ **M & K Genève SA**, à Genève, CH-660-2421000-4 (FOSC du 04.06.2008, p. 9/4506094). Par décision du juge du Tribunal de première instance du 30.08.2012, la société a été dissoute conformément à l'art. 731b CO; sa liquidation a été ordonnée selon les dispositions applicables à la faillite. Par conséquent sa raison sociale devient: **M & K Genève SA**, en liquidation.
Registre journalier no 16735 du 08.10.2012 / CH-660.2421.000-4 / 06886744

■ **Magrat Management SA**, à Genève, CH-660-1139005-6 (FOSC du 09.12.2011, p. 0/6453104). Par suite du transfert de son siège à Lucerne, la société est inscrite au registre du commerce du canton de Lucerne sous la nouvelle raison sociale Magrat Commodities AG (Magrat Commodities SA) (Magrat Commodities Ltd.); par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.
Registre journalier no 16766 du 08.10.2012 / CH-660.1139.005-6 / 06886044

■ **MAXREAL PROJECTS SA**, en liquidation, à Carouge (GE), CH-550-1038370-9 (FOSC du 06.08.2012, p. 0/6799566). La procédure de faillite a été suspendue faute d'actif par jugement du Tribunal de première instance du 02.08.2012.
Registre journalier no 16736 du 08.10.2012 / CH-550.1038.370-9 / 06886746

■ **Messaging City SA**, en liquidation, à Le Grand-Saconnex, CH-660-0790985-0 (FOSC du 20.06.2012, p. 0/6727544). La procédure de faillite a été suspendue faute d'actif par jugement du Tribunal de première instance du 18.06.2012.
Registre journalier no 16737 du 08.10.2012 / CH-660.0790.985-0 / 06886748

■ **MONDIAL PHONE SA**, à Plan-les-Ouates, CH-660-2825011-6 (FOSC du 23.05.2012, p. 0/6688518). Tripet Marc n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.
Registre journalier no 16738 du 08.10.2012 / CH-660.2825.011-6 / 06886752

■ **Montpensier Gestion SA**, à Genève, CH-660-2141998-3 (FOSC du 03.07.2012, p. 0/6748308). Signature individuelle a été conférée à Frey Didier, de Gontenschwill (AG), à Confignon, secrétaire hors conseil. Nouvelle adresse: rue du Parc 4, 1207 Genève.
Registre journalier no 16739 du 08.10.2012 / CH-660.2141.998-3 / 06886754

■ **Nanolife Holdings Sàrl**, à Genève, CH-660-2269006-3 (FOSC du 18.12.2008, p. 12/4790022). Par décision du juge du Tribunal de première instance du 16.08.2012, la société a été dissoute conformément à l'art. 731b CO; sa liquidation a été ordonnée selon les dispositions applicables à la faillite. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Nanolife Holdings Sàrl**, en liquidation.
Registre journalier no 16740 du 08.10.2012 / CH-660.2269.006-3 / 06886756

■ **Pamirinvest SA**, à Genève, CH-660-0393002-7 (FOSC du 14.10.2009, p. 10/5293998). Doerig Beat, de Horw, à Collex-Bossy, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.
Registre journalier no 16741 du 08.10.2012 / CH-660.0393.002-7 / 06886758

■ **Parada, Institut Lilly Beauté**, à Genève, CH-660-5250008-2 (FOSC du 21.02.2008, p. 7/4350466). Par suite de changement d'état civil Parada Liliana porte désormais le nom de Parada Martins Liliana, elle est maintenant originaire de Vernier. Nouvelle raison de commerce: **Parada Martins, Institut Lilly Beauté**.
Registre journalier no 16742 du 08.10.2012 / CH-660.5250.008-2 / 06886760

■ **PCAT HOMESARL**, à Genève, CH-660-0274004-2 (FOSC du 19.07.2010, p. 9/5733566). L'associé Darwiche Samer n'est plus gérant; ses pouvoirs sont radiés. Nouveau gérant: Tambasco Domenico, d'Italie, à Plan-les-Ouates avec signature individuelle.
Registre journalier no 16743 du 08.10.2012 / CH-660.0274.004-2 / 06886762

■ **PGC PAYSAGISTE GENIE CIVIL SARL**, à Bernex, CH-660-2275006-4 (FOSC du 05.09.2008, p. 8/4640364). La société est déclarée dissoute d'office en vertu de l'article 153b ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient: **PGC PAYSAGISTE GENIE CIVIL SARL**, en liquidation. Liquidateur: le gérant Bersan Mauro, lequel continue à signer individuellement. L'adresse chemin de la Léchette 31, 1233 Bernex, est radiée.
Registre journalier no 16744 du 08.10.2012 / CH-660.2275.006-4 / 06886764

■ **Profimo Sàrl**, en liquidation, à Versoix, CH-660-0955005-0 (FOSC du 12.06.2012, p. 0/6714824). La procédure de faillite a été suspendue faute d'actif par jugement du Tribunal de première instance du 31.08.2012.
Registre journalier no 16745 du 08.10.2012 / CH-660.0955.005-0 / 06886766

■ **Project' Création et Engineering Sàrl**, à Genève, CH-660-1237999-0 (FOSC du 25.01.2008, p. 6/4380876). Par décision du juge du Tribunal de première instance du 30.08.2012, la société a été dissoute conformément à l'art. 731b CO; sa liquidation a été ordonnée selon les dispositions applicables à la faillite. Par conséquent sa raison sociale devient: **Project' Création et Engineering Sàrl**, en liquidation.
Registre journalier no 16746 du 08.10.2012 / CH-660.1237.999-0 / 06886768

■ **Robert Favro SA**, à Genève, CH-660-0766999-4 (FOSC du 01.10.2009, p. 9/5271770). Favro Robert n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Parfait Samuel, de France, à Saint-Blaise, F, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Murcia assise Chatten Nicole, de France, à Meyrin, directrice.
Registre journalier no 16747 du 08.10.2012 / CH-660.0766.999-4 / 06886770

■ **SB Concept SA**, à Genève, CH-660-1254998-1 (FOSC du 15.10.2004, p. 6/2494260). Nouvelle adresse: chemin de la Tour-de-Champel 6, c/o Rivafid, société fiduciaire SA, 1206 Genève.
Registre journalier no 16748 du 08.10.2012 / CH-660.1254.998-1 / 06886774

■ **SAHARA CLUB SARL**, à Genève, CH-660-2009004-8 (FOSC du 14.04.2005, p. 6/2791120). Par décision du juge du Tribunal de première instance du 30.08.2012, la société a été dissoute conformément à l'art. 731b CO; sa liquidation a été ordonnée selon les dispositions applicables à la faillite. Par conséquent sa raison sociale devient: **SAHARA CLUB SARL**, en liquidation.
Registre journalier no 16749 du 08.10.2012 / CH-660.2009.004-8 / 06886776

■ **SFO PARTNERS SA**, à Genève, CH-660-0465011-6 (FOSC du 22.02.2011, p. 8/6044878). Nouvelle adresse: rue Robert-Gérard 13, 1204 Genève.
Registre journalier no 16750 du 08.10.2012 / CH-660.0465.011-6 / 06886778

■ **SI TRITON SA**, à Genève, CH-660-0034936-9 (FOSC du 29.04.2010, p. 12/5610408). AMS Conseils SA (CH-660-0315978-6) n'est plus organe de révision. Nouvel organe de révision: OGH expertises comptables et fiscales SA (CH-660-1028993-9), à Genève.
Registre journalier no 16751 du 08.10.2012 / CH-660.0034.936-9 / 06886780

■ **Société de laiterie et d'agriculture de Dardagny, société coopérative**, à Dardagny, CH-660-0037919-9 (FOSC du 16.08.2011, p. 0/6298198). Nouvelle adresse: route de Mandement 545, c/o Jacques Gros, 1283 Dardagny. Gros Jacques, membre du comité, est nommé président et continue à signer collectivement à deux.
Registre journalier no 16752 du 08.10.2012 / CH-660.0037.919-9 / 06886782

■ **Société Immobilière Miremont Beaulieu SA**, à Genève, CH-660-047910-3 (FOSC du 24.03.2010, p. 11/556086). Nouvelle adresse: rue Schaub 40, c/o Robert Arnold, 1202 Genève.
Registre journalier no 16753 du 08.10.2012 / CH-660.0479.10-3 / 06886784

■ **Société Immobilière route de Veyrier No 40 SA**, à Genève, CH-660-002932-5 (FOSC du 21.12.2009, p. 13/5405264). Nouvelle adresse: rue de Moillebeau 61, c/o Evelyn Teyssot, 1209 Genève.
Registre journalier no 16754 du 08.10.2012 / CH-660.0022.932-5 / 06886786

■ **SPS Service Privé de Sécurité SA**, à Satigny, CH-660-0046982-0 (FOSC du 08.03.2012, p. 0/6585862). Les pouvoirs de Bussat Lionel sont radiés. L'administrateur Grec Jean-Pascal est maintenant domicilié à Vuarnens. Signature collective à deux a été conférée à Vannier Bernard, de Suchy, à Sauvigny, F, directeur.
Registre journalier no 16755 du 08.10.2012 / CH-660.0046.982-0 / 06886788

■ **STAND BY ME Sàrl**, à Genève, CH-660-1544003-1 (FOSC du 24.08.2009, p. 9/5211472). Nouveau siège: Satigny, route de Satigny 42, 1217 Meyrin. Statuts modifiés le 04.10.2012.
Registre journalier no 16756 du 08.10.2012 / CH-660.1544.003-1 / 06886790

■ **SUISSCOURTAGE GENEVE SA**, à Genève, CH-660-2906011-9 (FOSC du 09.07.2012, p. 0/6759004). Le capital-actions de CHF 100'000 a été libéré ultérieurement à concurrence de CHF 50'000. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de CHF 100, nominatives, liées selon statuts. Statuts modifiés le 17.09.2012.
Registre journalier no 16757 du 08.10.2012 / CH-660.2906.011-9 / 06886792

■ **THERMAL DEVELOPMENTS 2 SA**, à Genève, CH-660-3003011-2 (FOSC du 22.12.2011, p. 0/6473050). Khrapunov Ilyas et Garnier Nicolas ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Gilliéron Marc, nommé président, continue à signer collectivement à deux. Gerrito Cesare, nommé membre du conseil d'administration, signe désormais collectivement à deux, sa procuration étant radiée. Gameau Jean-François, du Canada, à Grans-près-Céligny, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Registre journalier no 16758 du 08.10.2012 / CH-660.3003.011-2 / 06886796

■ **TRIGEST Sàrl**, à Versoix (GE), CH-660-2498007-3 (FOSC du 09.11.2007, p. 7/4192536). Par décision du juge du Tribunal de première instance du 20.09.2012, la société a été dissoute conformément à l'art. 731b CO; sa liquidation a été ordonnée selon les dispositions applicables à la faillite. Par conséquent, sa raison sociale devient: **TRIGEST Sàrl**, en liquidation.
Registre journalier no 16759 du 08.10.2012 / CH-660.2498.007-3 / 06886798

■ **V Telecom SARL**, à Meyrin, CH-660-0061005-3 (FOSC du 24.02.2005, p. 5/2717000). Par décision du juge du Tribunal de première instance du 30.08.2012, la société a été dissoute conformément à l'art. 731b CO; sa liquidation a été ordonnée selon les dispositions applicables à la faillite. Par conséquent sa raison sociale devient: **V Telecom SARL**, en liquidation.
Registre journalier no 16760 du 08.10.2012 / CH-660.0061.005-3 / 06886800

■ **VISION EMPLOI SA**, à Carouge (GE), CH-660-0795990-1 (FOSC du 17.07.2012, p. 0/672562). Sofidor S.A., Société Fiduciaire et d'Organisation (CH-550-0067513-5) n'est plus organe de révision.
Registre journalier no 16761 du 08.10.2012 / CH-660.0795.990-1 / 06886802

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **A T Karadaku, Asani Metus**, à Genève, CH-660-1004992-3 (FOSC du 13.10.1999, p. 7017). La procédure de faillite ayant été clôturée, l'inscription est radiée d'office.
Registre journalier no 16762 du 08.10.2012 / CH-660.1004.992-3 / 06885734

■ **Guillon Nutrisportform**, à Genève, CH-660-0379011-7 (FOSC du 11.02.2011, p. 7/6030088). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Registre journalier no 16763 du 08.10.2012 / CH-660.0379.011-7 / 06885736

■ **Halgan Agency, Boreh**, à Versoix, CH-660-2948011-3 (FOSC du 24.02.2012, p. 0/6567936). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Registre journalier no 16764 du 08.10.2012 / CH-660.2948.011-3 / 06885738

■ **M. et Mme Da Riva**, à Vernier, CH-660-0662988-7 (FOSC du 08.09.1988, p. 3698). Par suite de décès de l'associé Da Riva Italo et selon décision des associés du 31.12.2004, la société a prononcé sa dissolution. Sa liquidation a été opérée sous la raison de commerce: **M. et Mme Da Riva**, en liquidation. Liquidatrice: l'associée Da Riva Francesca, laquelle continue à signer individuellement. Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Registre journalier no 16765 du 08.10.2012 / CH-660.0662.988-7 / 06885740

■ **Penas Modesto**, à Meyrin, CH-660-2075006-3 (FOSC du 14.09.2006, p. 6/3549856). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Registre journalier no 16767 du 08.10.2012 / CH-660.2075.006-3 / 06885742

■ **'Pontax' S. Lehmann**, à Thônex, CH-660-0172968-4 (FOSC du 17.04.1998, p. 2601). La procédure de faillite ayant été clôturée, l'inscription est radiée d'office.
Registre journalier no 16768 du 08.10.2012 / CH-660.0172.968-4 / 06885754

■ **The Islands and Oceans Foundation**, à Genève, CH-660-0243001-6 (FOSC du 24.12.2010, p. 13/5958818). Selon décision du Département fédéral de l'intérieur du 30.08.2012, la fondation est dissoute conformément à l'art. 88 CC et radiée.
Registre journalier no 16769 du 08.10.2012 / CH-660.0243.001-6 / 06885756

■ **Tressa Sales Ltd, Geneva**, en liquidation, à Genève, CH-660-0310973-0 (FOSC du 13.12.2005, p. 9/3146530). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Registre journalier no 16770 du 08.10.2012 / CH-660.0310.973-0 / 06885758

GL

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **GPS Development AG**, in Glarus, CH-160-3.005.414-5, c/o RHS & P, Bahnhofstrasse 15, 8750 Glarus, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 08.10.2012. Zweck: Realisierung von Um- und Neubauten, deren An- und Verkauf, deren Vermietung sowie deren Verwaltung. Die Gesellschaft kann ihren Zweck ganz oder teilweise mit eigenem Personal bewerkstelligen oder Dritte beauftragen. Überdies bezweckt sie den Handel mit Materialien, welche in der Baubranche und Baubauindustrie eingesetzt werden. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen, solche kaufen und verkaufen. Sie kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit ihrem Zweck direkt oder indirekt in Zusammenhang stehen. Sie kann Grundstücke halten, kaufen und verkaufen. Die Tätigkeit der Gesellschaft erstreckt sich auf das In- und Ausland. Sie kann auch Zwangserfassungen errichten. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Lieberung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, Telefax oder e-mail an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Gunzenhauser, Johann Rudolf, von Sissach, in Sissach, Mitglied und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. BDO AG (CH-160-9.002.983-4), in Glarus, Revisionsstelle.
Tagesregister-Nr. 771 vom 08.10.2012 / CH-160.3.005.414-5 / 06885900

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Karl Näf Stiftung**, in Glarus, CH-160-7.002.792-1, Stiftung (SHAB Nr. 53 vom 17.03.2008, S. 8, Publ. 4389358). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Intervention AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Terminus Treuhänder und Revisions GmbH (CH-290-4.006.116-1), in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagesregister-Nr. 772 vom 08.10.2012 / CH-160.7.002.792-1 / 06885902

■ **LSAN SA**, in Glarus, CH-020-3.034.425-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 01.11.2011, S. 0, Publ. 6398692). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mosimann, Sandra, von Rüderswil, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Goya, Ian, tschechischer Staatsangehöriger, in Hasle bei Burgdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 773 vom 08.10.2012 / CH-020.3.034.425-4 / 06885904

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Walhalla Lebensmittel AG in Liquidation**, in Glarus Nord, CH-160-3.003.286-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 21.06.2011, S. 0, Publ. 6213860). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht (Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 194 vom 06.10.2011, S. 29).
Tagesregister-Nr. 774 vom 08.10.2012 / CH-160.3.003.286-3 / 06885906

GR

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Canebio AG**, in Disentis/Mustér, CH-350-3.011.520-1, Via della Stampa 8, 7180 Disentis/Mustér, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 04.10.2012. Zweck: Die Verarbeitung und der Handel von Fleischerzeugnissen aller Art, insbesondere im Bereich von biologischem Tierfutter, vollständige Zwischenschreibung gemäss Statuten. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Lieberung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax

■ **druckbar gmbh, in Intervaz**, CH-350.4.003.347-1, c/o Michael Bieler, Hintergasse 7, 7204 Intervaz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Design, Gestaltung, Verkauf und Vermittlung von grafischen Dienstleistungen und Drucksachen aller Art; vollständige Zweckschreibung gemäss Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Vinkulierung: Vom Gesetz abweichende Abtretungsmodalitäten der Stammtanteile gemäss Statuten. Gemäss Erklärung vom 05.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Bieler, Michael, von Bonaduz, in Intervaz, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 150 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Bieler, Irene, von Bonaduz, in Intervaz, Geschäftsführerin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 50 Stammanteilen zu je CHF 100.00. Tagesregister-Nr. 4117 vom 08.10.2012 / CH-350.4.003.347-1 / 06885688

■ **Häfner Strada SA, in Tschlin**, CH-350.3.011.521-6, Prä da la Faïra 161, 7558 Strada (Tschlin), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 04.10.2012. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist der Betrieb eines Lebensmittel-, Handels- und Dienstleistungsgeschäfts. Ihr Geschäftskreis umfasst alle Arten von Handels-geschäften und Dienstleistungen in den Bereichen Postwesen und Tourismus im In- und Ausland; vollständige Zweckschreibung gemäss Statuten. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.00. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft des im Handelsregister eingetragenen Einzelunternehmens G. Häfner, in Tschlin, gemäss Vertrag vom 04.10.2012 und Übernahmebilanz per 30.06.2012 mit Aktiven von CHF 961'969.64 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 541'339.68, wofür 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.00 ausgegeben und CHF 320'629.96 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per E-Mail oder mündlich. Gemäss Erklärung vom 04.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Häfner, Georg, von Klosters-Serneus und Tschlin, in Strada (Tschlin), Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 4118 vom 08.10.2012 / CH-350.3.011.521-6 / 06885978

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **ATEMO GmbH, in Schiers**, CH-350.4.002.534-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 1 vom 03.01.2012, Publ. 6487102). Firma neu: **ATEMO GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 03.10.2012 hat die Konkursrichtern des Bezirksgerichts Prättigau/Davos über die Gesellschaft mit Wirkung ab dem 03.10.2012, 10 Uhr, den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Tagesregister-Nr. 4119 vom 08.10.2012 / CH-350.4.002.534-8 / 06885980

■ **Auto-Mathis AG, in St. Moritz**, CH-350.3.001.074-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 07.03.2012, Publ. 6583496). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Manatschal, Simon, von St. Maria i.M., in St. Moritz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hemmi-Cafisch, Paula, von Castiel und Cazin, in Samedan, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in St. Moritz]; Möhr, Marco, von Maienfeld, in Chur, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 4120 vom 08.10.2012 / CH-350.3.001.074-0 / 06885982

■ **Betonwerk Clis AG, Samnaun, in Samnaun**, CH-350.3.000.440-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25.01.2011, S. 8, Publ. 6001300). Statutenänderung: 12.06.2012. Aktienkapital neu: CHF 250'000.00 [bisher: CHF 500'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 250'000.00 [bisher: CHF 500'000.00]. Aktien neu: 500 vinkulierte Namenaktien zu CHF 500.00. [bisher: 500 Namenaktien zu CHF 1'000.00]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 12.06.2012 wird der Nennwert der 500 Namenaktien zu CHF 1'000.00 auf CHF 500.00 herabgesetzt und je CHF 500.00 pro Aktie zurückbezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 26.09.2012 festgestellt. Tagesregister-Nr. 4121 vom 08.10.2012 / CH-350.3.000.440-9 / 06885984

■ **Bittronic AG, in St. Moritz**, CH-350.3.007.942-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 254 vom 30.12.2011, Publ. 6485606). Statutenänderung: 05.10.2012. Sitz neu: **Samedan**. Domizil neu: Bügli da la Nina 19, 7503 Samedan. Tagesregister-Nr. 4122 vom 08.10.2012 / CH-350.3.007.942-2 / 06885986

■ **Chrisma SA, in St. Moritz**, CH-350.3.001.486-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 09.03.2012, Publ. 6587402). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Manatschal, Simon, von St. Maria i.M., in St. Moritz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hemmi-Cafisch, Paula, von Cazin, in Samedan, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in St. Moritz]; Möhr, Marco, von Maienfeld, in Chur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Allemann, Zinsli & Partner AG (CH-350.3.006.098-8), in Chur, Rechtsanwältin. Tagesregister-Nr. 4123 vom 08.10.2012 / CH-350.3.001.486-1 / 06885988

■ **Eduluni GmbH, in Chur**, CH-350.4.002.220-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 26 vom 07.02.2008, S. 10, Publ. 4327294). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Caduff, Linus, von Cumbel, in Chur, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 15 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift und mit 30 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00]; Pereira Frago, Eduardo, brasilianischer Staatsangehöriger, in Chur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 15 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00. Tagesregister-Nr. 4124 vom 08.10.2012 / CH-350.4.002.220-1 / 06885990

■ **Fianca AG, in Chur**, CH-350.3.006.512-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15.11.2010, S. 8, Publ. 5894542). Domizil neu: Ottostrasse 6, 7000 Chur. Tagesregister-Nr. 4125 vom 08.10.2012 / CH-350.3.006.512-6 / 06885992

■ **GC Bauleitungen GmbH, in Ilanz**, CH-350.4.002.160-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 82 vom 29.04.2010, S. 14, Publ. 5608560). Statutenänderung: 04.10.2012. Zweck neu: Das Erbringen von Dienstleistungen in den Bereichen Bauleitungen, Baumanagement, Bauberatungen, Baubegleitungen sowie weitere Dienstleistungen in diesen oder ähnlichen Bereichen; vollständige Zweckschreibung gemäss Statuten. Mitteilungen neu: Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cavelti, Gion, von Sagogn, in Sagogn, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 12 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: mit einem Stammanteil von CHF 19'000.00]; Derungs-Cavelti, Rosita, von Sagogn und Suraua, in Sagogn, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit 8 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00]. Tagesregister-Nr. 4126 vom 08.10.2012 / CH-350.4.002.160-8 / 06885994

■ **Giuvalta, Zentrum für Sonderpädagogik, in Rothenbrunnen**, CH-350.7.000.083-8, Stiftung (SHAB Nr. 61 vom 21.05.2010, S. 10, Publ. 6611950). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bleiker, Ulrich, von Nesslau, in Rothenbrunnen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Parolini, Elsa, von Poschiavo, in Ilanz, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Krähnbühl-Berri, Anita, von Trub, in Davos Platz (Davos), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Plin, Annemarie, von Pontresina, in Pontresina, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Clavetatscher, Markus, von Küblis, in Rodels, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Steck-Rauch, Leta, von Vella, Bergün/Bravuogn und S-cham, in Strada (Ramorsch), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Tagesregister-Nr. 4127 vom 08.10.2012 / CH-350.7.000.083-8 / 06885996

■ **Global Clinical Trials Management AG, in Chur**, CH-350.3.010.103-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 21.05.2010, S. 10, Publ. 5641612). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bouré, Ludovic, französischer und kanadischer Staatsangehöriger, in Davos Platz, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wilke, Markus, deutscher Staatsangehöriger, in Davos, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 4128 vom 08.10.2012 / CH-350.3.010.103-4 / 06885998

■ **Grundwasserversorgungs-Genossenschaft (GVG) Maienfeld, in Maienfeld**, CH-350.5.000.258-4, Genossenschaft (SHAB Nr. 61 vom 27.03.2012, Publ. 6611964). Domizil neu: c/o Andreas Nigg, Im Herrenfeld 20, 7304 Maienfeld. Tagesregister-Nr. 4129 vom 08.10.2012 / CH-350.5.000.258-4 / 06886000

■ **HELIPOL GmbH, in Chur**, CH-350.4.001.799-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 186 vom 25.09.2012, Publ. 6862384). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofer, Daniel, von Langnau im Emmental, in Chur, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 15 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: in Paspels]; Hofer-Caspari, Davia, von Poschiavo, in Chur, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 5 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: in Paspels]. Tagesregister-Nr. 4130 vom 08.10.2012 / CH-350.4.001.799-9 / 06886002

■ **ISP Construction SA, in San Vittore**, CH-350.3.010.591-6, società anonima (FUSC no. 143 del 25.07.2012, Publ. 6789390). [Inno: La società è attualmente priva di un ufficio di revisione.] Nuova persona iscritta o modificata: Fideconsal Ufficio di Revisione SA (CH-524.3.002.253-6), in Chiasso, ufficio di revisione. Registro giornaliero no 4131 del 08.10.2012 / CH-350.3.010.591-6 / 06886004

■ **Mobilien Tschier GmbH, in Val Müstair**, CH-350.4.000.504-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 58 vom 23.03.2011, Publ. 6089218). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Müller, Fabian, von Zürich, in Dietikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einem Stammanteil von CHF 10'000.00; Müller, Ramona, von Zürich, in Dietikon, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einem Stammanteil von CHF 10'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Esther, von Zürich, in Dietikon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 10'000.00 [bisher: Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, ohne Stammanteil]; Müller, Hans U., von Zürich, in Dietikon, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 10'000.00 [bisher: Müller, Hans U., Vorsitzender der Geschäftsführung mit Einzelunterschrift, ohne Stammanteil]. Tagesregister-Nr. 4132 vom 08.10.2012 / CH-350.4.000.504-1 / 06886006

■ **Red Line Logistics AG, in Rovereto GR**, CH-400.3.018.042-4, società anonima (FUSC no. 119 del 21.06.2012, Publ. 6728158). Nuovo recapito: Al Sant, 6535 Rovereto GR. Persona dimissionaria e firme cancellate: Cassol, Mariangela, da Agno, in Agno, membro, con firma individuale. Nuova persona iscritta o modificata: Ziliani, Pietro, cittadino italiano, in Gandria (Iugano), membro, con firma individuale. Registro giornaliero no 4133 del 08.10.2012 / CH-400.3.018.042-4 / 06886008

■ **Vulgata Verein, in Chur**, CH-350.6.000.293-0, Verein (SHAB Nr. 74 vom 17.04.2012, Publ. 6639846). Statutenänderung: 03.10.2012. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.] Tagesregister-Nr. 4134 vom 08.10.2012 / CH-350.6.000.293-0 / 06886010

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **G. Häfner, in Tschlin**, CH-350.1.001.679-9, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 285 vom 06.12.1983, S. 4173). Der Geschäftsbetrieb ist an die Häfner Strada SA, in Tschlin, übergegangen. Das Einzelunternehmen wird im Handelsregister gelöscht. Tagesregister-Nr. 4136 vom 08.10.2012 / CH-350.1.001.679-9 / 06886014

■ **Urs Bläsch, in Davos**, CH-350.1.000.389-7, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 27 vom 08.02.1989, S. 530). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagesregister-Nr. 4135 vom 08.10.2012 / CH-350.1.000.389-7 / 06886012

IU

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Eole Jura SA, à Muriaux**, CH-670.3.004.775-1, société anonyme (No. FOSC 36 du 21.02.2012, p. 0, Publ. 6560860). Personne(s) et signature(s) radiée(s): Ernst & Young SA (CH-550.0.139.941-8), à Lausanne, organe de révision. Inscription ou modification de personne(s): Ernst & Young SA (CH-020.9.001.069-0), à Zürich, organe de révision. Registre journalier no 1133 du 08.10.2012 / CH-670.3.004.775-1 / 06886542

■ **Fondation en faveur du personnel de Georges Ruedin SA, à Bassecourt**, CH-670.7.000.937-0, fondation (No. FOSC 5 du 09.01.2012, p. 0, Publ. 6494206). Nouveau nom: **Fondation en faveur du personnel de Georges Ruedin SA en liquidation**. Selon décision du 23.01.2012, l'Autorité de surveillance LPP et des fondations de Suisse occidentale, à Lausanne a prononcé la dissolution de la fondation. Inscription ou modification de personne(s): Steiger, Peter, de Flavil, à Jegenstorf, président et liquidateur, avec signature collective à deux [précédemment: président avec signature collective à deux]; Gigandet, Bernard, de Les Genevez JU, à Bassecourt, membre et liquidateur, avec signature collective à deux [précédemment: membre avec signature collective à deux]; Cattin, Etienne, de Le Noirmont, à Bassecourt, membre et liquidateur, avec signature collective à deux [précédemment: membre avec signature collective à deux]; Montavon, Olivier, de Montavon, à Bassecourt, membre et liquidateur, avec signature collective à deux [précédemment: membre avec signature collective à deux]. Registre journalier no 1134 du 08.10.2012 / CH-670.7.000.937-0 / 06886582

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **AMUDAM Sàrl en liquidation, à Vicques**, CH-670.4.004.710-6, société à responsabilité limitée (No. FOSC 126 du 02.07.2012, p. 0, Publ. 6745244). Aucune opposition n'ayant été formée, cette raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 159 al. 5 ORC. Registre journalier no 1132 du 08.10.2012 / CH-670.4.004.710-6 / 06886590

■ **Charmillot-Monnier SA en liquidation, à Vicques**, CH-670.3.000.221-9, société anonyme (No. FOSC 126 du 02.07.2012, p. 0, Publ. 6745244). Aucune opposition n'ayant été formée, cette raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 159 al. 5 ORC. Registre journalier no 1136 du 08.10.2012 / CH-670.3.000.221-9 / 06886402

■ **Fondation Aufgest pour le développement régional en liquidation, à Delémont**, CH-670.7.003.203-5, fondation (No. FOSC 7 du 11.01.2011, p. 11, Publ. 5979842). Selon décision du 26.06.2012, l'Autorité de surveillance a approuvé la radiation de la fondation. La liquidation étant terminée, elle est radiée. Registre journalier no 1137 du 08.10.2012 / CH-670.7.003.203-5 / 06886404

■ **Netwedka Sàrl en liquidation, à Courroux**, CH-670.4.004.777-3, société à responsabilité limitée (No. FOSC 126 du 02.07.2012, p. 0, Publ. 6745256). Aucune opposition n'ayant été formée, cette raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 159 al. 5 ORC. Registre journalier no 1138 du 08.10.2012 / CH-670.4.004.777-3 / 06886406

LU

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **ALPHA-ENTERPRISE GmbH, in Doppleschwand**, CH-100.4.795.288-2, Spittelmatte 6, 6112 Doppleschwand, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 13.09.2012. Zweck: Handel mit sowie Import und Export von Konsum- und Industriegütern; Übernahme von Verträgen im Bereich der Konsum- und Industriegütern; Beratung in den Bereichen Marketing, Vertrieb sowie Import und Export; Beteiligungen; Erwerb, Belasting, Veräußerung und Verwaltung von Grundeigentum; Vornahme von Finanzierungen sowie Eingehung von Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 13.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Schumacher, Heinrich Josef, von Doppleschwand, in Doppleschwand, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00. Tagesregister-Nr. 6829 vom 08.10.2012 / CH-100.4.795.288-2 / 06885918

■ **Coiffure belle Hair Stadelmann, in Buttisholz**, CH-100.1.795.289-9, Oberdorf 17, 6018 Buttisholz, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Coiffuregeschäfts sowie Erbringung damit verbundener Dienstleistungen auch im Nail-

bereich; Handel mit Kosmetikprodukten und Coiffureartikeln. Eingetragene Personen: Stadelmann, Isabelle, von Escholzmatt, in Ittisswil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 6830 vom 08.10.2012 / CH-100.1.795.289-9 / 06885920

■ **Ecopedia AG, in Luzern**, CH-100.3.795.290-2, Weinbergstrasse 4, 6005 Luzern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 03.10.2012. Zweck: Handel mit Waren aller Art; Beteiligungen; Erwerb, Belasting, Veräußerung und Verwaltung von Grundeigentum; Vornahme von Finanzierungen; Eingehung von Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 1'000 Inhaberaktien zu CHF 100.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen im SHAB. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 03.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Stutz, Markus, von Sarmenstorf, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 6831 vom 08.10.2012 / CH-100.3.795.290-2 / 06885922

■ **famox AG (famox SA) (famox SA) (famox Ltd), in Altbüron**, CH-100.3.795.291-8, Wehrematte 14, 6147 Altbüron, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Erbringung von Vermessungsarbeiten aller Art; Herstellung, Vermietung und Montage von Bauprofilen; Entwicklung und Verkauf von Computersoftware; Erbringung von Informatikdienstleistungen aller Art. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100'000 Namenaktien zu CHF 1.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch Brief, Fax oder E-Mail. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 05.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Priestnig, Othmar, von Buttisholz, in Altbüron, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 6832 vom 08.10.2012 / CH-100.3.795.291-8 / 06885924

■ **Hess Rohrleitungsbau / mech. Werkstätte GmbH, in Neuenkirch**, CH-100.4.795.292-0, Bremgarten, 6016 Hellbühl, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.09.2012. Zweck: Planung und Ausführung von Arbeiten im Rohrleitungsbau, besonders durch gesteuerte Horizontalbohren, Grabenrösen, Baggerarbeiten, Herstellung (PE-Rohr-schweissen) und Bau aller Bodenleitungen sowie Betrieb einer mechanischen Werkstatt; Beteiligungen; Erwerb, Belasting, Renovierung, Veräußerung und Verwaltung von Grundeigentum. Stammkapital: CHF 20'000.00. Qualifizierte Tatbestände: Gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 25.09.2012 und Bilanz per 31.03.2012 übernimmt die Gesellschaft von Martin Hess, von Engelberg, in Neuenkirch, sein im Handelsregister nicht eingetragenes Einzelunternehmen Martin Hess, in Neuenkirch, mit sämtlichen Aktiven, deren Wert zusammen CHF 347'992.94 beträgt und dem gesamten Fremdkapital im Werte von CHF 104'089.35 zum Preise von CHF 245'903.59, wofür 1 Stammanteil zu CHF 20'000.00 ausgegeben und CHF 223'903.59 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax. Gemäss Erklärung des Gründers vom 26.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Hess, Martin, von Engelberg, in Neuenkirch, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 20'000.00. Tagesregister-Nr. 6833 vom 08.10.2012 / CH-100.4.795.292-0 / 06885926

■ **raumios gmbh (raumios ltd liab. co) (raumios s.à r.l.) (raumios s.a.g.li.) in Luzern**, CH-100.4.795.293-1, Güterstrasse 3, 6005 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Führung eines Unternehmens im Tätigkeitsfeld der Gestaltung in den Bereichen Architektur, Innenarchitektur, Landschaftsarchitektur, Objektgestaltung, Leuchtdesign, Lichtplanung, Grafik und Kommunikation, wozu die Planung und Realisierung von Bauten und Projekten, Bauberatung, Bauherrenbetreuung, Projektsteuerung, Bauleitung, Vornahme von Baulandschaftungen und Gebäudeschätzungen, Vornahme von Expertisen sowie Erbringung sämtlicher mit den vorverhandelten Tätigkeiten in Zusammenhang stehender Arbeiten und Dienstleistungen gehört; Beteiligungen; Erwerb, Halten, Bewirtschaftung, Verwaltung, Nutzung, Überlassung zum Gebrauch an Dritte, Belasting, Handel mit, Veräußerung oder Verwertung von jeder anderen Art von Wertpapieren, Kapitalanlagen, immateriellen Werten oder Rechten, Rohstoffen aller Art, Mobilien jeglicher sonstiger Art wie auch Immobilien jeglicher Art; Tätigkeit sämtlicher weiterer mit diesen Vermögenswerten in Zusammenhang stehenden Rechtsgeschäfte; Aufnahme von Darlehen und Krediten für sich, ihr nahe stehende Unternehmen, Gesellschaftern sowie Dritte; Gewährung von Darlehen und Krediten an ihr nahe stehende Unternehmen, Gesellschaftern sowie Dritte; Verpflichtung als Bürgin für Darlehen und Kredite von ihr nahe stehenden Unternehmen, Gesellschaftern oder Dritten oder Leistung sonstiger Garantien oder anderweitiger Sicherheiten jedweder Art hierfür; insbesondere durch Pfandbestellung oder durch fiduciäre Übergabe; Eingehung und Übernahme von Wechselverbindlichkeiten; Tätigkeit jeder weiteren Form von kurzfristigen, mittelfristigen oder langfristigen Anlagen, Finanzierungen und Finanzgeschäften. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen schriftlich per Post, Telefax oder E-Mail. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 05.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Bächtiger, Andreas, von Luzern, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00. Tagesregister-Nr. 6834 vom 08.10.2012 / CH-100.4.795.293-1 / 06885928

■ **RJLG Reitanlagen AG, in Luzern**, CH-100.3.795.294-7, c/o Ariana Falck, Lindenfeldsteig 8a, 6006 Luzern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 04.10.2012. Zweck: Planung, Realisierung und Betrieb von Reitparksanlagen; Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen oder ähnlichen Unternehmen. Aktienkapital: CHF 500'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 500'000.00. Aktien: 500 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 04.10.2012 untersteht die

Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Falck, Ariana, von Luzern, Baden und Neckertal, in Luzern, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 6835 vom 08.10.2012 / CH-100.3.795.294-7 / 06885930

■ **Swiss Premium Trading and Consulting Ltd (Swiss Premium Trading and Consulting AG)**, in Luzern, CH-100.3.795.295-5, Kommark 10, 6004 Luzern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 03.10.2012. Zweck: Handel mit Produkten aller Art und Erbringung von Beratungsdienstleistungen; Beteiligung an anderen Unternehmen und Übernahme deren Geschäftsführung und Verwaltung; Erwerb und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten, Immaterialgüterrechten und Know-how; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Immobilien. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax. Gemäss Erklärung des Gründers vom 03.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Wahl, Mike-Graham, von Bolligen, in Hochwald, Präsident, mit Einzelunterschrift; Wahl, Nicole, von Bolligen, in Hochwald, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 6836 vom 08.10.2012 / CH-100.3.795.295-5 / 06885932

Mutationen Mutazioni Mutazioni

■ **ADS Papinari GmbH in Liquidation**, in Ebikon, CH-100.4.791.899-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 195 vom 08.10.2012, Publ. 6879442). Firma neu: **ADS Papinari GmbH**. Übersetzungen der Firma neu: (**ADS Papinari Sàrl**) (**ADS Papinari Sàrl**) (**ADS Papinari Ltd liab. Co.**). Mit Mitteilung des Obergerichtes des Kantons Luzern vom 01.10.2012 ist dem Rekurs gegen den Entscheid des Bezirksgerichts Hochdorf vom 28.09.2012 betreffend Konkursöffnung aufschiebende Wirkung zuerkannt worden. Demnach wird die Eintragung betreffend Konkursöffnung über die Gesellschaft im Handelsregister gestrichen. [gestrichen: Mit Entscheid der Einzelrichterin des Bezirksgerichts Hochdorf, Abteilung 1, vom 28.09.2012 ist über die Gesellschaft mit Wirkung ab dem 28.09.2012, 11.00 Uhr, der Konkurs eröffnet worden.]

Tagesregister-Nr. 6837 vom 08.10.2012 / CH-100.4.791.899-8 / 06885934

■ **Bäckerei-Konditorei Hug AG**, in Luzern, CH-100.3.013.522-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08.11.2010, S. 10, Publ. 5885444). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hug, Bettina, von Meggen und Luzern, in Meggen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: OPES AG (CH-100.3.010.282-2), in Luzern, Revisionsstelle [bisher: Opes Revision AG, in Emmen (CH-100.3.010.282-2)].

Tagesregister-Nr. 6838 vom 08.10.2012 / CH-100.3.013.522-7 / 06885936

■ **Bill Stiftung**, in Adligenswil, CH-100.7.018.955-6, Stiftung (SHAB Nr. 129 vom 08.07.2009, S. 16, Publ. 5123480). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: HAN Treuhand AG, in Luzern (CH-100.3.012.345-1), Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Testatoris AG (CH-170.3.021.564-3), in Luzern, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 6839 vom 08.10.2012 / CH-100.7.018.955-6 / 06885938

■ **Bünzli Gärtnerlei AG**, in Ballwil, CH-100.3.785.673-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 02.05.2008, S. 11, Publ. 4457436). Firma neu: **Bünzli Gärtnerlei AG in Liquidation**. Vinkulierung neu: [Vinkulierung entfällt]. Mit Entscheid der Einzelrichterin des Bezirksgerichts Hochdorf, Abteilung 1, vom 05.10.2012 ist über die Gesellschaft mit Wirkung ab dem 05.10.2012, 09.00 Uhr, der Konkurs eröffnet worden.

Tagesregister-Nr. 6840 vom 08.10.2012 / CH-100.3.785.673-7 / 06885940

■ **DCI Finanz AG**, in Luzern, CH-020.3.002.043-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 07.06.2012, Publ. 6708352). Statutenänderung: 17.08.2012. Firma neu: **G&D International Real Estate Brokers Ltd**. Übersetzungen der Firma neu: (**G&D International Real Estate Brokers AG**).

Tagesregister-Nr. 6841 vom 08.10.2012 / CH-020.3.002.043-2 / 06885942

■ **Diaviva AG in Liq.**, in Luzern, CH-100.3.791.189-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 21.12.2011, Publ. 6469380). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Gesellschaft ist erloschen.

Tagesregister-Nr. 6855 vom 08.10.2012 / CH-100.3.791.189-1 / 06885968

■ **Eupro Luzern AG**, in Luzern, CH-170.3.033.923-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 26.04.2012, Publ. 6654778). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Migliozzi, Luigi, von Bauen, in Erstfeld, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zürcher, Markus, von Rüderswil, in Luzern, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 6842 vom 08.10.2012 / CH-170.3.033.923-2 / 06885944

■ **HJK Consulting GmbH**, in Bühler, CH-300.4.016.077-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 30 vom 13.02.2009, S. 3, Publ. 4879940). Gründungsstatuten: 09.02.2009, Statutenänderung: 27.09.2012. Sitz neu: **Megggen**. Domizil neu: Meggenhornsstrasse 2, 6045 Meggen.

Tagesregister-Nr. 6843 vom 08.10.2012 / CH-300.4.016.077-4 / 06885946

■ **Horeba Immobilien AG**, in Nebikon, CH-100.3.027.758-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 05.09.2012, Publ. 6835352). Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 04.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision.

Tagesregister-Nr. 6844 vom 08.10.2012 / CH-100.3.027.758-5 / 06885948

■ **Innoprax AG**, in Meggen, CH-100.3.788.057-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22.03.2011, Publ. 6085814). Statutenänderung: 04.10.2012. Aktienkapital neu: CHF 2'350'000.00 [bisher: CHF 350'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'350'000.00 [bisher: CHF 350'000.00]. Aktien neu: 2'350 Namenaktien zu CHF 1'000.00. [bisher: 350 Namenaktien zu CHF 1'000.00]. Bei der ordentlichen Kapitalerhöhung vom 04.10.2012 werden Forderungen in der Höhe von CHF 1'020'000.00 verrechnet, wofür 1'020 Namenaktien zu CHF 1'000.00 ausgegeben werden. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Eberle, Dieter, von Kilchberg ZH, in Meggen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Küng Treuhand AG, in Luzern (CH-100.3.006.900-5), Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kienle, Erich, deutscher Staatsangehöriger, in Udligenswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]; Borzatta, Sacha, von Koblenz, in Horgen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Borzatta, Fabio, von Koblenz, in Thalwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Audit Treuhand AG (CH-020.3.001.010-4), in Horgen, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 6845 vom 08.10.2012 / CH-100.3.788.057-0 / 06885950

■ **KMU Unternehmensberatung AG**, in Schenklen, CH-100.3.793.360-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 26.08.2011, Publ. 6310666). Statutenänderung: 25.09.2012. Zweck neu: Erbringung von Dienstleistungen mit Fokus auf Beratung und Consulting, Managementunterstützung, Arbeitsvermittlung, Verwaltungsmandate, Nachfolgeplanungen, Support von Start-ups und Unternehmensgründungen, Finanzierungen, Unternehmensbewertungen, Sanierungen und Turn around Unterstützung in den Bereichen Finanzen, Marketing/Kommunikation/Verkauf, Produktion/Supply Chain Management, Infrastruktur/Immobilien, Personal und Vertragswesen; Beteiligungen; Gewährung von Darlehen; Erwerb, Halten oder Veräusserung von Grundstücken und Immobilien; Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Immaterialgüterrechten. Mitteilungen neu: Mitteilungen erfolgen per Brief, Telefax oder E-Mail. [Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stöckli, Wilhelm, von Willisau, in Schenklen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierter mit Einzelunterschrift]; Stöckli, Philipp Dominik, von Willisau, in Küssnacht SZ, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Stöckli, Maurus Simon Johann, von Willisau, in Bätterkinden, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 6846 vom 08.10.2012 / CH-100.3.793.360-0 / 06885958

■ **Magrat Management SA**, bisher in Genève, CH-660.1.139.005-6, Aktiengesellschaft (vom 09.12.2011 Publ. 6453104). Gründungsstatuten: 27.02.2009, Statutenänderung: 28.09.2012. Firma neu: **Magrat Commodities AG**. Übersetzungen der Firma neu: (**Magrat Commodities SA**) (**Magrat Commodities Ltd.**). Sitz neu: **Luzern**. Domizil neu: Matthofstrasse 8, 6005 Luzern. Zweck neu: Erbringung aller Dienstleistungen für die Konzerngesellschaft, welcher die Gesellschaft angehört; Erwerb, Halten, Veräusserung, Belastung, Behauung, Verwaltung und Vermietung von Immobilien. Publikationsorgan neu: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen erfolgen durch einfachen Brief, per Telefax oder E-Mail. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 08.07.2010 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. [gestrichen: Opting-out: Selon déclaration du conseil d'administration du 08.07.2010, la société n'est pas soumise à un contrôle ordinaire et renonce à un contrôle restreint.] Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hohberger, Eric, von Meyrin, in Meyrin, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gritti, Jean Pierre, von Genf, in Corsier, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Halfi, Eric, von Basel, in Laconiex, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rahelguz, Igor, ukrainischer Staatsangehöriger, in Tallinn (EE), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Momot, Anastasiya, ukrainische Staatsangehörige, in Genf, Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Studhalter, Dr. Philipp, von Luzern und Emmen, in Horw, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Mikhailouiski, Uladzislau, belarussischer Staatsangehöriger, in Kiev (UA), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 6847 vom 08.10.2012 / CH-660.1.139.005-6 / 06885952

■ **Max, Binia und Jakob Bill Stiftung**, in Adligenswil, CH-100.7.018.957-2, Stiftung (SHAB Nr. 129 vom 08.07.2009, S. 17, Publ. 5123516). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: HAN Treuhand AG, in Luzern (CH-100.3.012.345-1), Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Testatoris AG (CH-170.3.021.564-3), in Luzern, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 6848 vom 08.10.2012 / CH-100.7.018.957-2 / 06885954

■ **MF Tech GmbH**, in Buchrain, CH-400.4.024.702-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 94 vom 18.05.2010, S. 11, Publ. 5635682). Statutenänderung: 14.09.2012. Sitz neu: **Inwil**. Domizil neu: Schöneegg 2, 6034 Inwil. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frisch, Martin, von Zürich, in Inwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 19 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: in Buchrain].

Tagesregister-Nr. 6849 vom 08.10.2012 / CH-400.4.024.702-6 / 06885956

■ **MK Trade AG**, bisher in Zug, CH-020.3.026.175-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 29.01.2010, S. 26, Publ. 5467696). Gründungsstatuten: 23.09.2002, Statutenänderung: 28.08.2012. Sitz neu: **Megggen**. Domizil neu: Hauptstrasse 57, 6045 Meggen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kiefler, Marc, von Lützelwilt, in Küssnacht ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]; Kiefler, Sabine, von Turbenthal, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 6850 vom 08.10.2012 / CH-020.3.026.175-2 / 06885958

■ **Onda Verde AG**, in Luzern, CH-100.3.016.236-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 07.12.2011, Publ. 6448036). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Schnüriger, Meinrad, von Ingenbühl, in Horw, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cathomen, Marcus, genannt Marc, von Brel/Briglen, in Ilanz, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Oertli, Tony, von Walkringen, in Luzern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Oeschger, Tho-

mas, von Mettauertal, in Möhlin, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Ritsch, Thomas, von St. Margrethen, in Bergdietikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagesregister-Nr. 6851 vom 08.10.2012 / CH-100.3.016.236-7 / 06885960

■ **QualiSafe GmbH**, in Adligenswil, CH-100.4.787.906-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 225 vom 19.11.2009, S. 11, Publ. 5550156). Statutenänderung: 05.10.2012. Sitz neu: **Emmen**. Domizil neu: Than 1, 6032 Emmen. Zweck neu: Betriebswirtschaftliche Beratungsdienstleistungen sowie Interimmanagement für Unternehmen; Beteiligungen; Erwerb, Belastung, Veräusserung und Verwaltung von Grundeigentum; Vornahme von Finanzierungen; Eingehung von Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte. Mitteilungen neu: Mitteilungen erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax. [Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.] Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Prinz, Antina Irene, deutsche Staatsangehörige, in Adligenswil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Drüner, Bernhard, deutscher Staatsangehöriger, in Emmen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: in Adligenswil und mit 19 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00].

Tagesregister-Nr. 6852 vom 08.10.2012 / CH-100.4.787.906-8 / 06885962

■ **seanovation GmbH**, bisher in Niederrohrdorf, CH-400.4.031.533-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 66 vom 06.04.2009, S. 1, Publ. 4959780). Gründungsstatuten: 17.03.2009, Statutenänderung: 04.05.2012. Sitz neu: **Eich**. Domizil neu: Spillgässli 15, 6205 Eich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kramis, Christof Alexis Leander, von Rain, in Eich, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: Kramis, Christoph, von Rain und Hildisrieden, in Rain und mit einem Stammanteil von CHF 20'000.00]; Wigger-Schaz, Susanne Brigitte, von Schaffhausen, in Eich, mit Einzelprokura.

Tagesregister-Nr. 6853 vom 08.10.2012 / CH-400.4.031.533-4 / 06885964

■ **Wohlfahrtsfonds der Musegg Immobilien AG**, in Luzern, CH-100.7.008.138-0, Stiftung (SHAB Nr. 206 vom 24.10.2005, S. 9, Publ. 3072922). Aufsichtsbehörde neu: Zentralschweizer BVG- und Stiftungsaufsicht (ZBSA). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Medici, Orlando, von Luzern, in Luzern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: italienischer Staatsangehöriger]; Zisli Treuhand AG (CH-100.3.011.575-6), in Luzern, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 6854 vom 08.10.2012 / CH-100.7.008.138-0 / 06885966

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Ecoplastes AG in Liquidation**, in Weggis, CH-170.3.028.654-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 04.07.2012, Publ. 6750470). Nachdem kein begründeter Einspruch gegen die Löschung erhoben wurde, wird die Gesellschaft im Sinne von Art. 159 Abs. 5 lit. a HReg vom Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 6856 vom 08.10.2012 / CH-170.3.028.654-7 / 06885970

■ **Roli's Fahrschule GmbH in Liq.**, in Luzern, CH-100.4.790.558-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 85 vom 02.05.2012, Publ. 6661550). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Gesellschaft ist erloschen.

Tagesregister-Nr. 6857 vom 08.10.2012 / CH-100.4.790.558-2 / 06885972

NE

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Association de Secours Syrienne en Suisse**, à Neuchâtel, rue de l'Orée 44, 2000 Neuchâtel, CH-645-4108658-0. Nouvelle association. Statuts du 11.12.2011. But: observer la situation du droit de l'Homme et du droit international humanitaire en Syrie et suivre l'évolution du soulèvement populaire; informer et mobiliser les instances officielles, nationales et internationales ainsi que la société civile afin de créer une dynamique de solidarité active avec le peuple syrien; dénoncer la répression immonde qui s'efforce d'empêcher le noble peuple syrien de vivre en liberté et en paix; collecter l'aide humanitaire vitale à la population syrienne, en Suisse et ailleurs. Ressources: dons, legs, parrainage, subventions publiques et privées, cotisations. Comité: Daoudi Hazem, de et à Neuchâtel, président, Alfatouhi Aljendi Lutfieh, de et à Neuchâtel, secrétaire, et Nabhan Mohammad Nawar, de Riddes, à Vevey, trésorier; signature individuelle du président; les autres membres du comité n'exercent pas la signature sociale.

Registre journalier no 3729 du 08.10.2012 / CH-645.4108.658-0 / 06885722

■ **Bernasconi ImmoInvest SA**, Les Geneveys-sur-Coffrane, rue du Premier-Mars 10, 2206 Geneveys-sur-Coffrane, CH-645-4108698-4. Nouvelle société anonyme. Statuts du 05.10.2012. But: acquisition, gestion et vente de tous biens immobiliers, mobiliers et immatériels (pour but complet, cf. statuts). Capital-actions: CHF 1'000'000, entièrement libéré, divisé en 100'000 actions de CHF 1, nominatives, liées selon statuts. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Convocations et communications aux actionnaires: par lettre recommandée aux adresses inscrites sur le registre des actions. Administration d'un ou plusieurs membres: Bernasconi Sylvio Gilbert, de Coldrerio, à Les Geneveys-sur-Coffrane, président, et Martignier Claude Marcel Ami, de Vullerens, à Auvernier, lesquels signent individuellement. Selon déclaration du 05.10.2012, la société n'est pas soumise à un contrôle ordinaire et a renoncé à un contrôle restreint.

Registre journalier no 3730 du 08.10.2012 / CH-645.4108.698-4 / 06885730

■ **Bernasconi Participations SA (Bernasconi Participations AG) (Bernasconi Participations Ltd)**, Les Geneveys-sur-Coffrane, rue du Premier-Mars 20, 2206 Geneveys-sur-Coffrane, CH-645-4108700-8. Nouvelle société anonyme. Statuts du 05.10.2012.

But: prendre, gérer et aliéner des participations dans des entreprises et sociétés de tous types, en Suisse ou à l'étranger; acquérir, exploiter, vendre et céder en licence tous les biens relevant de la propriété intellectuelle et industrielle (pour but complet, cf. statuts). Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 10'000'000 actions de CHF 0.01, nominatives, liées selon statuts. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Convocations et communications aux actionnaires: par lettre recommandée aux adresses inscrites sur le registre des actions. Administration d'un ou plusieurs membres: Bernasconi Sylvio Gilbert, de Coldrerio, à Les Geneveys-sur-Coffrane, président, et Martignier Claude Marcel Ami, de Vullerens, à Auvernier, lesquels signent individuellement. Selon déclaration du 05.10.2012, la société n'est pas soumise à un contrôle ordinaire et a renoncé à un contrôle restreint.

Registre journalier no 3731 du 08.10.2012 / CH-645.4108.700-8 / 06885732

Mutationen Mutazioni Mutazioni

■ **Ad'A architecture sàrl**, à La Tène, CH-645-1001482-2 (FOSC du 03.10.2012, p. 0/6874514). L'inscription n° 3643 du 28.09.2012 est rectifiée en ce sens: Chieppa Riccardo n'est plus gérant; ses pouvoirs sont radisés; Frattiniani Vito reste quant à lui gérant, et continue de signer collectivement à deux.

Registre journalier no 3732 du 08.10.2012 / CH-645.1001.482-2 / 06886634

■ **Algonquin Trust SA**, à Corcelles-Cormondrèche, CH-645-1002183-6 (FOSC du 31.07.2012, p. 0/6792420). L'inscription n° 2955 est rectifiée en ce sens que l'adresse est: Corcelles, Les Vernets 2, 2035 Corcelles NE (et non pas chemin des Vernets 2).

Registre journalier no 3733 du 08.10.2012 / CH-645.1002.183-6 / 06886636

■ **B. Matthey Ingénieurs-Conseils SA**, à Rochefort, CH-645-1008068-3 (FOSC du 25.03.2011, p. 0/6093230). Les 100 actions de CHF 1'000, nominatives, sont désormais liées selon statuts. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. La clause relative aux apports en nature et reprise de biens effectués à la constitution de la société est radisée dans les statuts. Convocations des actionnaires: lettre recommandée, ou Feuille officielle suisse du commerce, téléfax, télégramme ou courrier électronique. Statuts modifiés le 03.10.2012. Scalia Graud Séverine, de France, à Chézard-Saint-Martin, est membre et présidente du conseil d'administration avec signature individuelle. Société Fiduciaire Vigili S.A. n'est plus organe de révision. Selon déclaration du 03.10.2012, la société n'est pas soumise à un contrôle ordinaire et a renoncé à un contrôle restreint.

Registre journalier no 3734 du 08.10.2012 / CH-645.1008.068-3 / 06886638

■ **Continental Turbo CTS S.A.**, à Neuchâtel, CH-645-1002989-1 (FOSC du 14.03.2011, p. 0/6075140). Nouvelle adresse: rue des Cèdres 4, c/o LDP Administration et Gestion, Laurent Durgnat et Daniel Prochazka, 2000 Neuchâtel.

Registre journalier no 3735 du 08.10.2012 / CH-645.1002.989-1 / 06886640

■ **CSEM Centre Suisse d'Electronique et de Microtechnique SA - Recherche et Développement**, à Neuchâtel, CH-645-1005653-9 (FOSC du 26.01.2012, p. 0/6521948). Follonier Stéphane André, nommé directeur, signe désormais collectivement à deux; sa procuration, ainsi que celles de Maurissen Alain et Urban Claus, sont radisées.

Registre journalier no 3736 du 08.10.2012 / CH-645.1005.563-9 / 06886642

■ **Hôpital du Val-de-Ruz**, à Boudrevilliers, CH-645-1005585-7 (FOSC du 05.03.2012, p. 0/6580134). Signature collective à deux avec le président ou la secrétaire du comité administratif a été conférée à Matthey-Henry Françoise, de Le Locle, à Rochefort, directrice.

Registre journalier no 3737 du 08.10.2012 / CH-645.1005.585-7 / 06886644

■ **PLANS plus Sàrl**, à Saint-Blaise, CH-645-4104208-6 (FOSC du 17.07.2009, p. 14/5144414). Nouvelle raison sociale: **IPT-PLANS plus Sàrl**. Nouveau but: importation, distribution, transformation et pose de produits de recouvrement en pierre naturelle, acrylique et synthétique; isolation, insufflation, thermique, phonique et anti-feu; plancher technique, traitement de charpente, entretien du bois et assainissement (pour but complet, cf. statuts). Statuts modifiés le 04.10.2012.

Registre journalier no 3738 du 08.10.2012 / CH-645.4104.208-6 / 06885724

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Physiostéo Desseyne Sàrl, succursale à La Chaux-de-Fonds**, CH-645-4107528-7 (FOSC du 13.01.2012, p. 0/6503724). Entreprise ayant son siège à Saingnégler. La succursale est radisée par suite de cessation d'activité.

Registre journalier no 3739 du 08.10.2012 / CH-645.4107.528-7 / 06885726

■ **Roland Fruttschi, Le Locle**, CH-645-1000841-0 (FOSC du 03.07.1978, p. 2086). L'inscription est radisée par suite de cessation de l'exploitation.

Registre journalier no 3740 du 08.10.2012 / CH-645.1000.841-0 / 06885728

NW

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **driving emotion GmbH**, in Stans, CH-150.4.003.989-4. Galgenried 4, 6370 Stans, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den An- und Verkauf von und Handel mit Fahrzeugen und Zubehör sowie deren Unterhalt und Reparaturen. Die Gesellschaft bezweckt überdies die Vornahme von Lizenz- und Leasinggeschäften. Die Gesellschaft kann Immaterialgüterrechte

erwerben, halten oder verwerten. Sie kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslands beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen. Grundstücke erwerben oder weiterveräussern sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief oder per E-Mail. Mit Erklärung vom 05.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Wyrsh, Daniel Andreas, von Buochs, in Russwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00. Tagesregister-Nr. 1667 vom 08.10.2012 / CH-150.4.003.989-4 / 06885888

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **City Hauswartungen GmbH**, in Hergiswil NW, CH-150.4.000.127-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 167 vom 31.08.2009, S. 11, Publ. 5223470). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Combertaldi, Costa, von Andermatt, in Kriens, mit Kollektivprokura zu zweien; Goszola, Daniela, von Littau, in Reussbühl (Littau), mit Kollektivprokura zu zweien. Tagesregister-Nr. 1668 vom 08.10.2012 / CH-150.4.000.127-0 / 06885890

■ **City Immobilien Management AG**, in Hergiswil NW, CH-150.3.000.283-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30.08.2011, Publ. 6313336). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Combertaldi, Costa, von Andermatt, in Kriens, mit Kollektivprokura zu zweien; Goszola, Daniela, von Littau, in Reussbühl (Littau), mit Kollektivprokura zu zweien. Tagesregister-Nr. 1669 vom 08.10.2012 / CH-150.3.000.283-7 / 06885892

■ **Gschwend CE GmbH**, in Hergiswil NW, CH-150.4.000.812-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 251 vom 24.12.2004, S. 12, Publ. 2607332). Firma neu: **Gschwend CE GmbH in Liquidation**. Mit Erklärung vom 26.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 26.09.2012 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gschwend-Monn, Emil, von St. Gallen, in Hergiswil NW, Gesellschafter und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00 [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]; Gschwend-Monn, Christina, von St. Gallen und Tütsch, in Hergiswil NW, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einem Stammanteil von CHF 19'000.00 [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift]. Tagesregister-Nr. 1670 vom 08.10.2012 / CH-150.4.000.812-1 / 06885894

■ **JOMAER AG**, in Hergiswil NW, CH-150.3.003.162-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 85 vom 02.05.2012, Publ. 6662490). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Züger Treuhand AG (CH-130.0.003.584-2), in Wangen SZ, Revisionsstelle. Tagesregister-Nr. 1671 vom 08.10.2012 / CH-150.3.003.162-8 / 06885896

■ **SIMOVA AG**, in Hergiswil NW, CH-150.3.003.159-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 09.08.2012, Publ. 6803482). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Züger Treuhand AG (CH-130.0.003.584-2), in Wangen SZ, Revisionsstelle. Tagesregister-Nr. 1672 vom 08.10.2012 / CH-150.3.003.159-0 / 06885898

OW

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **bottom up system design GmbH**, bisher in Zürich, CH-020.4.040.570-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 138 vom 20.07.2010, S. 29, Publ. 5734394). Gründungsstatuten: 15. 07.2009, Statutenänderung: 14.09.2012. Firma neu: **Snabb GmbH**. Übersetzungen der Firma neu: **[Die Übersetzungen werden im Handelsregister gelöscht]**. Sitz neu: **Alpnach**. Domizil neu: c/o Alphavat AG, Chälengasse 30, 6053 Alpnachstad. Zweck neu: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Softwareentwicklung und Lizenzierung von geistigem Eigentum. Nebenzwecke siehe Statuten. Mitteilungen neu: Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gorrie, Luke, schwedischer Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: in Zürich]. Tagesregister-Nr. 1424 vom 08.10.2012 / CH-020.4.040.570-3 / 06885864

■ **Carrier Community GmbH**, in Sarnen, CH-140.4.003.896-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 144 vom 26.07.2012, S. 0, Publ. 6786110). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmidt, Wida, deutsche Staatsangehörige, in Zolingen, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift und mit 100 Stammanteilen zu je CHF 200.00]; RE Ventures GmbH (CH-140.4.003.264-6), in Sachseln, Gesellschafterin, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 200.00. Tagesregister-Nr. 1425 vom 08.10.2012 / CH-140.4.003.896-1 / 06885866

■ **Chron International GmbH**, in Sarnen, CH-140.4.003.982-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 184 vom 22.09.2011, S. 0, Publ. 6345586). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Veluwenkamp, Ronald George Lodewijk,

niederländischer Staatsangehöriger, in EG Garamen (NL), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Busman, Christian, niederländischer Staatsangehöriger, in GX Maurik (NL), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00]. Tagesregister-Nr. 1426 vom 08.10.2012 / CH-140.4.003.982-4 / 06885868

■ **Dimeres Holdings AG**, in Sarnen, CH-140.3.004.030-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 11.06.2012, S. 0, Publ. 6712732). Statutenänderung: 02.10.2012. Die Generalversammlung hat mit Beschluss vom 02.10.2012 eine bedingte Kapitalerhöhung gemäss näherer Umschreibung in den Statuten eingeführt. Tagesregister-Nr. 1427 vom 08.10.2012 / CH-140.3.004.030-9 / 06885870

■ **GMPC AG**, in Sarnen, CH-140.3.002.224-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 23.08.2012, S. 0, Publ. 6820580). Firma neu: **GMPC AG in Liquidation**. Mit Entscheid des Kantonsgerichtspräsidenten I des Kantons Obwalden vom 08.08.2012 wurde die Gesellschaft gemäss Art. 73 lb Abs. 1 Ziff. 3 OR aufgelöst und ihre Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs angeordnet. [gestrichen: Widerruf des Eintrags der Auflösung und Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs gemäss Entscheid vom 08.08.2012 aufgrund noch nicht eingetretener Rechtskraft.] Tagesregister-Nr. 1428 vom 08.10.2012 / CH-140.3.002.224-5 / 06885872

■ **Legal, Tax & Consulting (LT&C) AG**, in Giswil, CH-140.3.004.168-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 06.09.2012, S. 0, Publ. 6838062). Statutenänderung: 04.10.2012. Nicht publikationspflichtige Statutenänderung. Tagesregister-Nr. 1429 vom 08.10.2012 / CH-140.3.004.168-9 / 06885874

■ **Lucky Home Eco-Park AG**, in Sarnen, CH-140.3.002.225-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 23.08.2012, S. 0, Publ. 6820582). Firma neu: **Lucky Home Eco-Park AG in Liquidation**. Mit Entscheid des Kantonsgerichtspräsidenten I des Kantons Obwalden vom 08.08.2012 wurde die Gesellschaft gemäss Art. 73 lb Abs. 1 Ziff. 3 OR aufgelöst und ihre Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs angeordnet. [gestrichen: Widerruf des Eintrags der Auflösung und Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs gemäss Entscheid vom 08.08.2012 aufgrund noch nicht eingetretener Rechtskraft.] Tagesregister-Nr. 1430 vom 08.10.2012 / CH-140.3.002.225-0 / 06885876

■ **Lucky Home Investment AG**, in Sarnen, CH-140.3.002.213-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 23.08.2012, S. 0, Publ. 6820584). Firma neu: **Lucky Home Investment AG in Liquidation**. Mit Entscheid des Kantonsgerichtspräsidenten I des Kantons Obwalden vom 08.08.2012 wurde die Gesellschaft gemäss Art. 73 lb Abs. 1 Ziff. 3 OR aufgelöst und ihre Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs angeordnet. [gestrichen: Widerruf des Eintrags der Auflösung und Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs gemäss Entscheid vom 08.08.2012 aufgrund noch nicht eingetretener Rechtskraft.] Tagesregister-Nr. 1431 vom 08.10.2012 / CH-140.3.002.213-3 / 06885878

■ **Sarna Kunststoff Holding AG**, in Sarnen, CH-140.3.000.792-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 27.04.2012, S. 0, Publ. 6657014). Die Gesellschaft (Firma neu: Sika Finanz AG) wird infolge Sitzverlegung nach Baar im Handelsregister des Kantons Zug eingetragen und im Handelsregister des Kantons Obwalden von Amtes wegen gelöscht. Tagesregister-Nr. 1433 vom 08.10.2012 / CH-140.3.000.792-6 / 06885306

■ **Sempre-Automaten AG**, in Alpnach, CH-140.3.003.178-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 29.07.2010, S. 12, Publ. 5749734). [gestrichen: Gemäss Verwaltungsratsklärung vom 09.02.2010 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: STR Wirtschaftsprüfung AG (CH-130.0.016.045-2), in Freienbach, Revisionsstelle. Tagesregister-Nr. 1432 vom 08.10.2012 / CH-140.3.003.178-1 / 06885880

■ **Stahl-, Eisen- und Metall-Aktiengesellschaft in Liquidation**, in Engelberg, CH-170.3.004.457-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 10.11.2011, S. 0, Publ. 6410510). Das Liquidations- und Konkursverfahren wurde mit Entscheid des Obergerichts des Kantons Obwalden vom 05.10.2012 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht. Tagesregister-Nr. 1434 vom 08.10.2012 / CH-170.3.004.457-4 / 06885882

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Stahl-Handels AG in Liquidation**, in Engelberg, CH-170.3.001.547-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 10.11.2011, S. 0, Publ. 6410512). Das Liquidations- und Konkursverfahren wurde mit Entscheid des Obergerichts des Kantons Obwalden vom 05.10.2012 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht. Tagesregister-Nr. 1435 vom 08.10.2012 / CH-170.3.001.547-3 / 06885884

■ **Zwimperf-von Heimerle-Familienstiftung in Liquidation**, in Alpnach, CH-140.7.000.904-8, Stiftung (SHAB Nr. 82 vom 30.04.2009, S. 13, Publ. 4996198). Das Konkursverfahren wurde mit Entscheid des Obergerichts des Kantons Obwalden vom 05.10.2012 als geschlossen erklärt. Die Stiftung wird von Amtes wegen gelöscht. Tagesregister-Nr. 1436 vom 08.10.2012 / CH-140.7.000.904-8 / 06885886

SG

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **A-Z Services Hardegger**, in Oberriet SG, CH-320.1.072.268-5, Schlossweg 4, 9463 Oberriet, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Informatik- und Bürodienstleistungen, Beratung, Installation und Betreuung von Informationssystemen, Handel mit und Vertrieb von Hard- und Software, elektronischen Geräten aller Art sowie Projektierung und Photovoltaikanlagen. Eingetragene Personen: Hardegger, Hansruedi, von Gams, in Oberriet SG, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 8869 vom 08.10.2012 / CH-320.1.072.268-5 / 06885552

■ **BeBe Immobilien AG**, in Rüthi SG, CH-320.3.072.269-4, Kamorstrasse 72, 9464 Rüthi, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Erstellung und Verwaltung von Immobilien. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslands beteiligen, solche erwerben, oder errichten, gewerbliche Schutzrechte, Know-how und Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 200'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.00. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen und Einladungen erfolgen mit Brief, Telefax oder anderen Übertragungsmitteln. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 05.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Fleisch, Bettina, österreichische Staatsangehörige, in Appenzel (Rüte), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 8870 vom 08.10.2012 / CH-320.3.072.269-4 / 06885554

■ **Bovel Immo AG**, in Sargans, CH-320.3.072.270-3, St. Gallenstrasse 72, 7320 Sargans, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Verwaltung und An- und Verkauf von Immobilien sowie Erstellung von Bauten aller Art. Die Gesellschaft kann Unternehmen in irgendwelcher Form finanzieren, sich daran beteiligen oder solche übernehmen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen des Verwaltungsrates erfolgen schriftlich (mittels Brief oder E-Mail) an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 05.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Gall, Martin, von Flums, in Flums, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bianchi, Remo, von Rossa, in Bad Ragaz, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 8871 vom 08.10.2012 / CH-320.3.072.270-3 / 06885556

■ **CayZe GmbH**, in Balgach, CH-320.4.072.271-1, Mäderstrasse 1226, 9436 Balgach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Konzipiert und produziert Marketing- und Lizenzsysteme im Wellness-, Kosmetik-, Fitness- und Gesundheitsbereich sowie deren Verkauf im In- und Ausland, des Weiteren werden verschiedene Geräte zur Behandlung mit medizinischer Ausrichtung, Nahrungsergänzungsmittel, Pflegeprodukte und Mental-Systeme konzipiert und produziert sowie im In- und Ausland verkauft, vergibt Lizenz und Nutzungsrechte an der registrierten Wort-/Bildmarke CayZe sowie an weiteren Wort-/Bildmarken in der In- und Ausland. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie sich mit diesen zusammenerschliessen, ferner Grundstücke und Wertschriften erwerben, halten und veräussern sowie Darlehen gewähren. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, Fax oder E-Mail. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 05.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Steuer, Otto Hans Wilhelm, deutscher Staatsangehöriger, in Balgach, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Hebe, Frank Konstantin, deutscher Staatsangehöriger, in Horb-Mühringen (DE), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00. Tagesregister-Nr. 8872 vom 08.10.2012 / CH-320.4.072.271-1 / 06885558

■ **Christoph Bosshard**, in Gaiserswald, CH-320.1.072.272-8, Spisegasse 37a, 9030 Abtwil, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Auto Service aller Marken, Preuwechsel sowie MFK bereitstellen. Eingetragene Personen: Bosshard, Christoph, von Sternberg, in Abtwil SG (Gaiserswald), Inhaber, mit Einzelunterschrift; Bosshard, Rudolf genannt Ruedi, von Sternberg, in Abtwil SG (Gaiserswald), mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 8873 vom 08.10.2012 / CH-320.1.072.272-8 / 06885560

■ **EB Coiffure Elke Bättig**, in St. Gallen, CH-320.1.072.273-3, Guisanstrasse 65, 9010 St. Gallen, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Coiffeursalons und Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Bättig, Elke, von St. Gallen, in St. Gallen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 8874 vom 08.10.2012 / CH-320.1.072.273-3 / 06885562

■ **Garage Thomas Gut AG**, in Bad Ragaz, CH-320.3.072.033-9, Sarganserstrasse 28, 7310 Bad Ragaz, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26.06.2012, 16.08.2012, 04.10.2012. Zweck: Handel mit Fahrzeugen, elektronische und mechanische Bearbeitung von Fahrzeugen und Handel mit Waren und Dienstleistungen aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen und Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Qualifizierte Tatbestände:

Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft des im Handelsregister eingetragenen Einzelunternehmens Garage Gut, Inh. Thomas Gut, in Bad Ragaz (CH-320.1.037.669-6), gemäss Vermögensübertragungsvertrag vom 26.06.2012 und 16.08.2012 sowie Inventar per 01.01.2012 mit Aktiven von CHF 1'455'646.00 und Passiven von CHF 1'355'646.00, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen in schriftlicher Form an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 26.06.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Gut, Thomas, von Bad Ragaz, in Bad Ragaz, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 8875 vom 08.10.2012 / CH-320.3.072.033-9 / 06886398

■ **Manibela IT - Kormany**, in Rorschacherberg, CH-320.1.072.274-9, Sulzbachstrasse 4, 9404 Rorschacherberg, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Informationstechnologebereich, insbesondere Consulting, Hosting sowie Webentwicklung. Eingetragene Personen: Kormany, Krisztina, deutscher Staatsangehöriger, in Rorschacherberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 8876 vom 08.10.2012 / CH-320.1.072.274-9 / 06885616

■ **MeinEinkauf AG (MeinEinkauf Ltd.)**, in St. Gallen, CH-320.3.072.275-1, Fürstenlandstrasse 35, 9000 St. Gallen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 03.10.2012. Zweck: Handel mit Waren aller Art sowie Erbringung von Logistik-, Verzellungs-, Vermarktungs- und Softwaredienstleistungen im Umfeld von eCommerce. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke erwerben, übertragen, verwalten und belasten. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100'000 Namenaktien zu CHF 1.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per E-Mail, Fax oder einfachen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Sind nicht alle Adressen der Aktionäre bekannt, erfolgen Einberufungen und Mitteilungen durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 03.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Bombolt, Dr. Jan Christian Artur, von St. Gallen, in St. Gallen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Stüssel, Milo Mario Peter, von Weesen, in Niedertufen (Teufen AR), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 8877 vom 08.10.2012 / CH-320.3.072.275-1 / 06885618

■ **Mimi & the Peacock GmbH**, in St. Gallen, CH-320.4.072.276-3, Unterer Graben 1, 9000 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 04.10.2012. Zweck: Persönlichkeits-, Stil- und Wohnberatung, Herstellung und Verkauf von Textilprodukten, insbesondere von Damenbekleidung, Restauration von Antiquitäten, Innenaussstattung, Führung von Betrieben des Gastgewerbes sowie die Durchführung von mit dem Zweck zusammenhängender Schulungen und Veranstaltungen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder mit anderen Übertragungsmitteln. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 04.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Di Natale, Miriam Chiara, von Langnau im Emmental, in St. Gallen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Bolli, Robin Fabian, von Thayngen, in St. Gallen, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 8878 vom 08.10.2012 / CH-320.4.072.276-3 / 06885620

■ **pro altes Haus GmbH**, in Bütschwil, CH-320.4.072.277-9, Niedrieder, 9615 Diefurt, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 04.10.2012. Zweck: Erwerb, Veräusserung, Verwaltung, Vermietung und Belastung von Grundstücken. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 04.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Rutz, Paul, von Wildhaus-Alt St. Johann, in Lichtenste, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Bleiker, Johannes, von Ebnat-Kappel, in Lichtenste, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00. Tagesregister-Nr. 8879 vom 08.10.2012 / CH-320.4.072.277-9 / 06885622

■ **sanamedico GmbH**, in Rüthi SG, CH-320.4.072.278-7, Fefestrasse 14, 9464 Rüthi (Rheinthal), Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Herstellung von und Handel mit medizintechnischen Produkten, kommerzielle Verwertung von Patenten und Lizenzen, Handel mit sowie Vermittlung und administrative Verwaltung von Immobilien im Ausland sowie Support, Beratung und Schulung. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen

schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 05.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Gomez Diaz-Bernard, Désirée, von Jennins, in Au SG, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift; Gomez Diaz, Juan, spanischer Staatsangehöriger, in Balzen (LI), Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.

Tagesregister-Nr. 8880 vom 08.10.2012 / CH-320.4.072.278-7 / 06885624

■ **Staub Paul, in Ganterschwil**, CH-320.1.072.279-6, Buchsstrasse 27, 9608 Ganterschwil, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Malerunternehmens. Eingetragene Personen: Staub, Paul, von Sevelen, in Ganterschwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 8881 vom 08.10.2012 / CH-320.1.072.279-6 / 06885626

■ **S'Zwo GmbH, in Berneck**, CH-320.4.072.280-5, Feldstrasse 3, 9442 Berneck, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Handel mit Textilien, Schuhen und Modartikeln. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke und Immaterialgüterrechte im In- und Ausland erwerben, halten, verwalten, verwerfen und veräussern sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 05.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Schneider, Sonja, von Neckertal, in Berneck, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.

Tagesregister-Nr. 8882 vom 08.10.2012 / CH-320.4.072.280-5 / 06885628

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Alcotech GmbH, in Jonschwil**, CH-320.3.027.126-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 127 vom 03.07.2012, Publ. 6748070). Statutenänderung: 22.06.2012. Stammkapital neu: CHF 20'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 22.06.2012 wird der Nennwert der Stammanteile von CHF 1'000.00 auf neu CHF 200.00 reduziert; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734i i.V.m. Art. 788 Abs. 2 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 04.10.2012 festgestellt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schönenberger, Alex, von Monsang, in Jonschwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 28 Stammanteilen zu je CHF 200.00 [bisher: mit 28 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00]; Schönenberger, Veronika, von Monsang, in Jonschwil, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit 72 Stammanteilen zu je CHF 200.00 [bisher: mit 72 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00].

Tagesregister-Nr. 8883 vom 08.10.2012 / CH-320.3.027.126-5 / 06885630

■ **Alpinia Laudanum Institute of Phytopharmaceutical Sciences AG, in Walenstadt**, CH-320.3.062.744-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 29.03.2012, Publ. 6616860). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, Michel, von Schwarzenburg, in Kaufdorf, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagesregister-Nr. 8884 vom 08.10.2012 / CH-320.3.062.744-5 / 06885632

■ **Apical GmbH, in Sevelen**, CH-320.4.059.628-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 252 vom 29.12.2009, S. 19, Publ. 5417938). Eingetragene Personen neu oder mutierend: NHL Treuhand GmbH (CH-130.4.008.632-2), in Sevelen, Gesellschafterin, mit einem Stammanteil von CHF 50'000.00; Nett, Martin, von Luzern, in Chur, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift und mit einem Stammanteil von CHF 50'000.00].

Tagesregister-Nr. 8885 vom 08.10.2012 / CH-320.4.059.628-3 / 06885634

■ **Bankhaus Jungholz AG, in St. Gallen**, CH-320.4.041.335-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 16.03.2010, S. 11, Publ. 5543048). Ausgeschiedene Personen und erschlöschene Unterschriften: Schweiggut, Wolfgang, österreichischer Staatsangehöriger, in Weissenbach (AT), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 8886 vom 08.10.2012 / CH-320.4.041.335-8 / 06885636

■ **Eibert Multi-Touch Books, in Eschenbach SG**, CH-320.1.072.079-2, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 174 vom 07.09.2012, Publ. 6839012). Firma neu: **Eibert Digital Media Solutions**.

Tagesregister-Nr. 8887 vom 08.10.2012 / CH-320.1.072.079-2 / 06885638

■ **elrada GmbH, in Gams**, CH-217.0.540.172-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 171 vom 05.09.2011, Publ. 6320860). Statutenänderung: 05.10.2012. Sitz neu: **Rüthi SG**. Domizil neu: Felfeststrasse 14, 9464 Rüthi (Rheinthal). Mitteilungen der Gesellschaft: Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen.

Tagesregister-Nr. 8888 vom 08.10.2012 / CH-217.0.540.172-9 / 06885640

■ **Grabco AG**, bisher in Zug, CH-170.3.003.308-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 06.03.2012, Publ. 6581042). Gründungsstatuten: 22.04.1983, Statutenänderung: 25.09.2012. Übersetzungen der Firma neu: **[Die Übersetzungen der Firma sind aufgehoben worden.]** Sitz neu: **Altstätten**. Domizil neu: Kriesenstrasse 40, 9450 Altstätten. Zweck neu: Kauf, Verwaltung, Haltung, Bau und Verkauf von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, solche erwerben oder errichten sowie, gewerbliche Schutzrechte, Know-How und Immaterialgüterrechte erwerben, verwerten und veräussern. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre er-

folgen durch Brief, Fax oder E-Mail an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

Tagesregister-Nr. 8889 vom 08.10.2012 / CH-170.3.003.308-2 / 06885642

■ **Gravita Care GmbH, in Rorschach**, CH-320.4.068.627-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 157 vom 16.08.2011, Publ. 6296762). Weitere Adresse: Gravita Medizinisches Zentrum St. Gallen, Bahnhofplatz 5, Postfach 735, 9001 St. Gallen.

Tagesregister-Nr. 8890 vom 08.10.2012 / CH-320.4.068.627-5 / 06885644

■ **Heinrich Schwendener's Erben GmbH, in Buchs SG**, CH-320.2.033.305-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 124 vom 01.07.2009, S. 24, Publ. 5103148). Ausgeschiedene Personen und erschlöschene Unterschriften: Lampert-Schwendener, Jakob, von Fläsch, in Buchs SG, mit Einzelprokura.

Tagesregister-Nr. 8891 vom 08.10.2012 / CH-320.2.033.305-3 / 06885646

■ **HOLMA AG, in Goldach**, CH-320.3.065.602-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 27.07.2009, S. 16, Publ. 5161282). Ausgeschiedene Personen und erschlöschene Unterschriften: Hollberg, Vera, deutsche Staatsangehörige, in Goldach, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hollberg, Manfred Fritz, deutscher Staatsangehöriger, in Goldach, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Hollberg, Manfred, Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 8892 vom 08.10.2012 / CH-320.3.065.602-2 / 06885648

■ **Interkeramik Bau GmbH, in Oberbüren**, CH-320.4.071.807-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 134 vom 12.07.2012, Publ. 6764144). Ausgeschiedene Personen und erschlöschene Unterschriften: Nikolic, Markus, von Gossau SG, in Nerdervil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aleksoska, Ivana, mazedonische Staatsangehörige, in Flawil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.

Tagesregister-Nr. 8893 vom 08.10.2012 / CH-320.4.071.807-8 / 06885650

■ **Jumpswest AG in Liquidation, in Schänis**, CH-320.3.062.204-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 24.07.2012, Publ. 6782450). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kreisgerichts See-Gaster vom 02.10.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.

Tagesregister-Nr. 8894 vom 08.10.2012 / CH-320.3.062.204-9 / 06885652

■ **Kampinex Technik GmbH**, bisher in Hauptwil-Gottshaus, CH-320.4.050.102-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 17 vom 25.01.2011, S. 14, Publ. 6000506). Gründungsstatuten: 14.01.2011, Statutenänderung: 23.02.2012. Sitz neu: **Andwil SG**. Domizil neu: Feldstrasse 5, 9204 Andwil. Qualifizierte Tatbestände neu: [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung vom 26.06.2001 aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Kampinex-Technik Stanojevic, in Gossau SG, gemäss Vertrag vom 12.06.2001 und Bilanz per 01.01.2001 mit Aktiven von CHF 49'745.- und Passiven von CHF 0.-, zum Preise von CHF 49'745.- wovon CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 29'745.- als Forderung gutgeschrieben werden.]

Tagesregister-Nr. 8895 vom 08.10.2012 / CH-320.4.050.102-3 / 06885654

■ **medconnect A. Meile**, bisher in Lachen, CH-130.0.010.932-5, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 115 vom 16.06.2005, S. 14, Publ. 2885672). Sitz neu: **Grabs**. Domizil neu: Meinradsweg 5, 9472 Grabs.

Tagesregister-Nr. 8896 vom 08.10.2012 / CH-130.0.010.932-5 / 06885656

■ **Möbel Svoboda AG, in Jonschwil**, CH-320.3.024.241-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 20.04.2009, S. 24, Publ. 4979768). Ausgeschiedene Personen und erschlöschene Unterschriften: Bohnert, Urs, von Wiedlisbach, in Wangen an der Aare, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Munz, Daniel Peter, von Sulgen, in Schwarzenbach SG (Jonschwil), mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Wallenwil (Eschlikon)].

Tagesregister-Nr. 8897 vom 08.10.2012 / CH-320.3.024.241-0 / 06885658

■ **Partel Com AG, in St. Gallen**, CH-320.3.037.295-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 12.01.2011, Publ. 6468130). Ausgeschiedene Personen und erschlöschene Unterschriften: Boltschauer, René, von Märetten, in Chur, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Manz, Jürg, von Brig-Glis, in St. Gallen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Germann, Marco Max, von Waldkirch, in Rüthi SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 8898 vom 08.10.2012 / CH-320.3.037.295-8 / 06885660

■ **Rigotex Handels AG, in Bütschwil**, CH-320.3.040.877-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 08.07.2009, S. 22, Publ. 5122668). Statutenänderung: 17.09.2012. Zweck neu: Handel mit Textilien aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Eigenes Aktienkapital neu: CHF 100'000.00 [bisher: CHF 50'000.00]. Qualifizierte Tatbestände neu: [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung vom 13.06.1996 aus den Statuten gestrichen worden.] [bisher: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 13.06.1996 Fahrzeug und Computer mit Software im Wert von CHF 25'000.-, wofür 50 Namenaktien zu CHF 1'000.-, mit 50 % libertiert, ausgegeben werden.] Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revlar GmbH (CH-320.4.037.749-5), in Wattwil, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 8899 vom 08.10.2012 / CH-320.3.040.877-1 / 06885662

■ **Rotortec AG, in Thal**, CH-020.3.004.313-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 23.07.2010, S. 14, Publ. 5741518). Ausgeschiedene Personen und erschlöschene Unterschriften: BDO AG (CH-053.9.006.375-4), in Burgdorf, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Retreag Revisions AG (CH-170.3.003.343-2), in Zug, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 8900 vom 08.10.2012 / CH-020.3.004.313-6 / 06885664

■ **Saladin Igual Architekten GmbH, in Sargans**, CH-320.4.060.499-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 43 vom 04.03.2009, S. 14, Publ. 4909074). Statutenänderung: 03.10.2012. Firma neu: **Marc Saladin Architekten GmbH**. Mitteilungen neu: Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Ausgeschiedene Personen und erschlöschene Unterschriften: Igual, Lorenzo Pablo, von Bauma, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einem Stammanteil von CHF 15'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Saladin, Marc Niklaus, von Nuglar-St. Pantaleon, in Sargans, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 30 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung mit Kollektivunterschrift zu zweien und mit einem Stammanteil von CHF 15'000.00].

Tagesregister-Nr. 8901 vom 08.10.2012 / CH-320.4.060.499-7 / 06885666

■ **Seedesign, Nicola Raduner, in St. Gallen**, CH-300.1.013.676-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 132 vom 10.07.2012, Publ. 6759984). Domizil neu: Zürcher Strasse 204f, 9014 St. Gallen.

Tagesregister-Nr. 8902 vom 08.10.2012 / CH-300.1.013.676-0 / 06885668

■ **Sigma-Aldrich International GmbH, in St. Gallen**, CH-320.4.047.326-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 170 vom 03.09.2012, Publ. 6833014). Statutenänderung: 04.10.2012. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sigma-Aldrich (Schweizland) Holding AG, in Buchs SG, Gesellschafterin, mit 20000 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: von, Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung und mit einem Stammanteil von CHF 2'000'000.00].

Tagesregister-Nr. 8903 vom 08.10.2012 / CH-320.4.047.326-2 / 06885670

■ **Tabor Abfallservice GmbH, in Monsang**, CH-320.4.043.323-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 185 vom 24.09.2012, Publ. 6860996). Domizil neu: Bütschwilstrasse 3a, 9607 Monsang.

Tagesregister-Nr. 8904 vom 08.10.2012 / CH-320.4.043.323-0 / 06885672

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **Autovermietung St. Gallen Mladenovic, in St. Gallen**, CH-320.1.068.824-3, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 127 vom 03.07.2012, Publ. 6747184). Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Das Einzelunternehmen wird gemäss Art. 159 Abs. 5 lit. a HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 8905 vom 08.10.2012 / CH-320.1.068.824-3 / 06885674

■ **Beauty Star Cosmetics + Naildesign Mladenovic, in St. Gallen**, CH-320.1.063.501-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 127 vom 03.07.2012, Publ. 6747328). Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Das Einzelunternehmen wird gemäss Art. 159 Abs. 5 lit. a HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 8906 vom 08.10.2012 / CH-320.1.063.501-0 / 06885676

■ **BETONCOUPE AG, in Goldach**, CH-320.9.058.323-2, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 251 vom 24.12.2010, S. 18, Publ. 5958924), mit Hauptsitz in: Erlinsbach SO. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

Tagesregister-Nr. 8907 vom 08.10.2012 / CH-320.9.058.323-2 / 06885678

■ **Blastino, René Grätzer, in Rapperswil-Jona**, CH-320.1.041.803-8, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 167 vom 29.08.2008, S. 10, Publ. 4630442). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Einsiedeln vom 12.05.2009 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Das Einzelunternehmen wird von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 8908 vom 08.10.2012 / CH-320.1.041.803-8 / 06885680

■ **DSB YourSolution GmbH in Liquidation, in Waldkirch**, CH-320.4.053.081-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 127 vom 03.07.2012, Publ. 6748906). Die Gesellschaft wird gemäss Art. 159 Abs. 5 lit. a HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 8909 vom 08.10.2012 / CH-320.4.053.081-8 / 06885682

■ **Garage Gut, Inh. Thomas Gut, in Bad Ragaz**, CH-320.1.037.669-6, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 199 vom 13.10.1994, S. 5655). Vermögensübergabe: Der Geschäftsinhaber überträgt gemäss Vertrag vom 26.06.2012 mit Inventar per 01.01.2012 und Nachtrag vom 16.08.2012 Aktiven von CHF 1'455'646.00 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 1'355'646.00 auf die Garage Thomas Gut AG, in Bad Ragaz (CH-320.3.072.033-9). Gegenleistung: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Die Firma wird im Handelsregister gelöscht.

Tagesregister-Nr. 8910 vom 08.10.2012 / CH-320.1.037.669-6 / 06885684

■ **KUSPA - Bau AG in Liquidation, in St. Gallen**, CH-170.3.018.090-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 03.07.2012, Publ. 6748930). Die Gesellschaft wird gemäss Art. 159 Abs. 5 lit. a HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 8911 vom 08.10.2012 / CH-170.3.018.090-0 / 06885686

SH

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **M/S/P Mensch Strategie Personal - Michael Schmidt-Purmann, in Buchberg**, CH-290.1.017.615-6, Hurligstrasse 5, 8454 Buchberg, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Aus-

und Weiterbildung, insbesondere Ausbildung von Arbeits- und Führungskräften im Wirtschafts- und Dienstleistungsbereich und Erwachsenenbildung sowie Beratung in den Bereichen Unternehmensführung, Personalentwicklung, Unternehmensentwicklung, Unternehmensstrategie, Beratung und Schulung von Einzelpersonen, Gruppen und Firmen im Bereich Wissensvermittlung, Zusammenarbeit, Lebensgestaltung, persönliche sowie berufliche Standortbildung und Neuansichtung, Software-Entwicklung und Verkauf; ebenso Handel mit Unterrichtsmaterial, EDV-Programmen und Waren aller Art. Eingetragene Personen: Schmidt-Purmann, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Buchberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 1613 vom 08.10.2012 / CH-290.1.017.615-6 / 06885802

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Green Tower Development AG, in Neuhausen am Rheinfall**, CH-290.3.017.026-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 10.10.2012, S. 0, Publ. 6880166). Ausgeschiedene Personen und erschlöschene Unterschriften: Sundemann, Ulrich Antonius Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Recke (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 1614 vom 08.10.2012 / CH-290.3.017.026-6 / 06885804

SO

HANDELSREGISTERAMT DES KANTONS SOLOTHURN

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **STHC AG, in Egerkingen**, CH-241.3.011.313-3, bei Spig HealthCare AG, Froschackerstrasse 6, 4622 Egerkingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27.09.2012. Zweck: Beteiligungen an schweizerischen und ausländischen Gesellschaften, insbesondere an Gesellschaften, die im Bereich von pharmazeutischen und chemischen Produkten tätig sind, zu erwerben, zu halten, zu veräussern, zu übertragen und zu verwalten. Kann alle gewerblichen oder finanziellen Geschäfte tätigen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, ferner im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten sowie Grundeigentum erwerben, verwalten und verkaufen. Aktienkapital: CHF 120'000.00. Lieberer Aktienkapital: CHF 120'000.00. Aktien: 120 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, 600 Namenaktien zu CHF 200.00 der 'Spig HealthCare AG', in Egerkingen (CH-241.3.010.123-0) zum Preis von CHF 29'000'000.00 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Mit Erklärung vom 29.08.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Slegers, Luc Maurice G., belgischer Staatsangehöriger, in Grimbbergen (BE), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wiedenfeld, Dr. Matthias, deutscher Staatsangehöriger, in Frankfurt am Main (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hartmann, Dr. Claudia, von Luzern, in Brunnen (Ingenbühl), Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haller, Urs, von Reinach AG, in Suhr, stellvertretender Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 3747 vom 08.10.2012 / CH-241.3.011.313-3 / 06886334

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Bull's GmbH, in Gerlafingen**, CH-241.4.008.990-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 197 vom 11.10.2010, S. 14, Publ. 5847992). Ausgeschiedene Personen und erschlöschene Unterschriften: VV Lorenz M. Laubscher & Partner, in Walperswil (CH-036.2.045.443-0), Gesellschafterin, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Laubscher, Lorenz Manfred, von Tüffelen, in Walperswil, Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: FARMILIFE s.r.l., in Brazza (CZ), Gesellschafterin, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00.

Tagesregister-Nr. 3748 vom 08.10.2012 / CH-241.4.008.990-2 / 06886336

■ **Genossenschaft OASIS A-Z, in Luterbach**, CH-241.5.004.371-3, Genossenschaft (SHAB Nr. 157 vom 16.08.2011, S. 0, Publ. 6297622). Ausgeschiedene Personen und erschlöschene Unterschriften: Synconsult GmbH, in Hatten (CH-251.4.000.231-1), Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand AM & Partner AG (CH-073.3.005.877-1), in Lyss, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 3749 vom 08.10.2012 / CH-241.5.004.371-3 / 06886338

■ **Heinzelmännchen-Service Peter Huser, in Mümliswil-Ramiswil**, CH-241.1.010.321-8, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 169 vom 01.09.2011, S. 0, Publ. 6317992). Domizil neu: Rickenbühlweg 1, 4717 Mümliswil.

Tagesregister-Nr. 3750 vom 08.10.2012 / CH-241.1.010.321-8 / 06886340

■ **Isolierungen Dämmtechnik Zymery, in Wangen bei Olten**, CH-241.1.010.634-5, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 251 vom 27.12.2011, S. 0, Publ. 6

1'000.00. Firma neu: **Kurt Elektronik AG**. Domizil neu: Alte Passwagstrasse 10, 4717 Mümliswil. Aktienkapital neu: CHF 100'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.00. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief oder durch E-Mail an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: HL + S Holding AG (CH-241.3.011.056-8), in Halten, Gesellschafterin. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leibundgut, Heidi, von Melchnau, in Halten, Präsidentin des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vorsitzende der Geschäftsführung mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Schelp, Andreas, von Welschenrohr und deutscher Staatsangehöriger, in Welschenrohr, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Kurt, Hans, von Landswil und Solothurn, in Biberist, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien nicht mit Kurt Beatriz [bisher: Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien nicht mit Kurt Beatriz]; Kurt-Spicher, Beatriz, von Landswil und Solothurn, in Biberist, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien nicht mit Kurt Hans [bisher: Geschäftsführerin mit Kollektivunterschrift zu zweien nicht mit Kurt Hans]. Tagesregister-Nr. 3752 vom 08.10.2012 / CH-241.3.005.069-4 / 06886344

■ **M. Schneider, in Grenchen**, CH-254.1.000.886-2, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 178 vom 13.09.2012, S. 0, Publ. 6847724). In Gutheissung der Beschwerde hat das Obergericht des Kantons Solothurn mit Urteil vom 04.10.2012 das Urteil des Amtsgerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern, in Solothurn, vom 04.09.2012, mit welchem über den Inhaber des Einzelunternehmens der Konkurs eröffnet wurde, aufgehoben. Der Inhaber ist daher wieder in die Verfügung über sein Vermögen eingesetzt. Tagesregister-Nr. 3753 vom 08.10.2012 / CH-254.1.000.886-2 / 06886346

■ **MARCO DÄTWYLER DIENSTLEISTUNGEN AG**, in Erlinsbach SO, CH-241.3.006.392-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31.10.2011, S. 0, Publ. 6397128). Statutenänderung: 26.09.2012. Übersetzungen der Firma neu: (**MARCO DÄTWYLER DIENSTLEISTUNGEN SA**) (**MARCO DÄTWYLER DIENSTLEISTUNG LTD.**) [Folgende weitere Adresse wird im Handelsregister gelistet:] [gestrichen: Weitere Adresse: Riggengbachstrasse 8, 4600 Olten]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sudan Partner AG, in Olten, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herzog, Michel Oliver, von Wöllinswil, in Erlinsbach SO, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Olten]; BDO AG (CH-241.9.008.853-5), in Olten, Revisionsstelle. Tagesregister-Nr. 3754 vom 08.10.2012 / CH-241.3.006.392-5 / 06886348

■ **Personalvorsorgestiftung der Privatklinik Obach, Solothurn**, in Solothurn, CH-241.7.004.752-0, Stiftung (SHAB Nr. 95 vom 19.05.2010, S. 16, Publ. 5639146). Name neu: **Personalvorsorgestiftung der Privatklinik Obach, Solothurn in Liquidation**. Domizil neu: Liquidationsdomizil bei PROFITASS AG, Bünacker 6, 4554 Etziken. Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht, in Solothurn. Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 26.07.2012 aufgehoben. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bourquin, André, von Sonvilier, in Aetigkofen, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaub, Evelyn, von Grindelwald und Buckten, in Langendorf, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Dr. Walter, von Mandach und Hotwil, in Oberdorf SO, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer-Huynh, Thuy, von Solothurn, in Solothurn, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Felder, Peter, von Etziken, in Etziken, Liquidator, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 3755 vom 08.10.2012 / CH-241.7.004.752-0 / 06885800

■ **RCT Hydraulic-Tooling AG**, in Balsthal, CH-240.3.000.306-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 19.09.2012, S. 0, Publ. 6854472). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feldmann, Esther, von Nottwil und Balsthal, in Balsthal, mit Kollektivprokura zu zweien; Burkhalter, Kurt, von Sumiswald, in Lütterswil (Lütterswil-Gächliwil), mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Peter, Konrad, von Wisen SO, in Nottwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Reimann, Urs, von Walliswil bei Niederbipp, in Wangen an der Aare, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagesregister-Nr. 3756 vom 08.10.2012 / CH-240.3.000.306-1 / 06886350

■ **Regionalflyplatz Jura-Grenchen AG**, in Grenchen, CH-254.3.000.037-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 06.09.2012, S. 0, Publ. 6837578). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Oggier, Ernest, von Turtnann, in Port, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 3757 vom 08.10.2012 / CH-254.3.000.037-1 / 06886352

■ **Schaffner Holding AG**, in Luterbach, CH-251.3.000.451-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 16.05.2012, S. 0, Publ. 6681898). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zenhäuser, Markus, von Basel, in Oberwil bei Zug (Zug), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolliger, Susanne, von Urkeim, in Oberbipp, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zofingen]. Tagesregister-Nr. 3758 vom 08.10.2012 / CH-251.3.000.451-9 / 06886354

■ **STIRAG Immobilien AG**, in Olten, CH-249.3.000.080-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 14.06.2012, S. 0, Publ. 6717950). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ill, Adrian, von Rapperswil-Jona, in Cham, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lichtner, Burkhard, deutscher Staatsangehöriger, in Mergen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagesregister-Nr. 3759 vom 08.10.2012 / CH-249.3.000.080-2 / 06886356

■ **Teppa Bodenbeläge GmbH**, bisher in Biel/Bienne, CH-073.4.011.801-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 166 vom 29.08.2011, S. 0, Publ. 6312596). Statutenänderung: 05.10.2012. Firma neu: **FIBAXX GmbH**. Sitz neu: **Solothurn**. Domizil neu: Biberiststrasse 12c, 4500 Solothurn. Zweck neu: Dienstleistungen im Baubereich, Ausführung von Neu- und Umbauten, Renovationen. Kann Beteiligungen halten, Liegenschaften erwerben, verkaufen, verwalten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Mitteilungen neu: Mitteilungen: Schriftlich, E-Mail. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schönmann, Hans-Peter, von Niederbipp, in Nidau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 20'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kälin, Bernadette, von Einsiedeln, in Solothurn, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Latscha, Urs, von Mümliswil-Ramiswil, in Solothurn, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 3760 vom 08.10.2012 / CH-073.4.011.801-8 / 06886358

■ **Wohlfahrtsfonds der Stirnimann AG, Baumschinnen**, in Olten, CH-249.7.000.073-8, Stiftung (SHAB Nr. 114 vom 14.06.2012, S. 0, Publ. 6717958). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ill, Adrian, von Rapperswil-Jona, in Cham, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 3761 vom 08.10.2012 / CH-249.7.000.073-8 / 06886360

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Mätsli Ahmic, in Derendingen**, CH-241.1.008.488-9, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 148 vom 04.08.2009, S. 17, Publ. 5177338). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagesregister-Nr. 3762 vom 08.10.2012 / CH-241.1.008.488-9 / 06886362

■ **Zweifel Lederwaren, in Solothurn**, CH-241.1.004.140-2, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 96 vom 19.05.2004, S. 10, Publ. 2268764). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagesregister-Nr. 3763 vom 08.10.2012 / CH-241.1.004.140-2 / 06886364

SZ

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Aura-Soma Produkte AG**, in Freienbach, CH-130.3.018.642-4, Churerstrasse 168, 8808 Pfäffikon SZ, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Import und Handel mit Aura Soma Produkten, sowie damit verbundene Beratung und Schulungen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.00. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Gemäss Erklärung vom 24.9.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Darbellay, Jeannette Elisabeth, genannt Maria, von Martigny, in Bern, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Lauterwald, Norbert, deutscher Staatsangehöriger, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit der Präsidentin; Gubler, Benjamin, von Matzingen, in Sierre, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit der Präsidentin. Tagesregister-Nr. 5310 vom 08.10.2012 / CH-130.3.018.642-4 / 06886560

■ **Dayzzi (Schweiz) AG (Dayzzi (Switzerland) Inc.) (Dayzzi (Suisse) SA) (Dayzzi (Svizzera) SA)**, in Wollerau, CH-130.3.018.643-2, Färberstrasse 4, 8832 Wollerau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen im Bereich neue Medien (u.a. Internet), insbesondere die Vermittlung von Produkten mittels einer Beratersoftware zwischen Lieferanten und Käufern im In- und Ausland. Im Weiteren kann die Gesellschaft Beratungen, Archive, Lizenzen und ähnliche Dienstleistungen auf eigene Rechnung oder in einem Franchiseverfahren anbieten. Sie kann sich auch an entsprechenden Betriebsorganisationen beteiligen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für verbundene Unternehmen und Dritte eingehen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100'000 Namenaktien zu CHF 1.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief oder e-mail an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung vom 5.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Ritschard, Beat, von Interlaken, in Thalwil, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift; Rebmann, André, von Dietlikon, in Dietlikon, Mitglied und Delegierter, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 5311 vom 08.10.2012 / CH-130.3.018.643-2 / 06886562

■ **KUMARO Delta AG (KUMARO Delta SA) (KUMARO Delta Ltd.)**, in Wollerau, CH-130.3.018.644-8, bei Marcel Séverin, Oberblattstrasse 6c, 8832 Wollerau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 03.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen und Ausführung von Arbeiten im Immobilienbereich, insbesondere die Promotion, die Erstellung, den An- und Verkauf, die Bewirtschaftung, die Verwaltung und Bewertung von Immobilien sowie die Beratung, Unterstützung und Entwicklung von immobilien-spezifischen Tätigkeiten jeder Art. Die Gesellschaft ist berechtigt, jede Art von Geschäften zu tätigen und alle Rechtshandlungen vorzunehmen, welche mit dem Gesellschaftszweck zusammenhängen und / oder diesen zu fördern geeignet sind. Sie kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, Tochtergesellschaften gründen, sich an zweckverwandten Unternehmen beteiligen und Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen oder durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung vom 3.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Séverin, Marcel, von Lutry, in Wollerau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kull, Martin, von Niederlenz, in Bottighofen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 5312 vom 08.10.2012 / CH-130.3.018.644-8 / 06886564

■ **KUMARO Eta AG (KUMARO Eta SA) (KUMARO Eta Ltd.)**, in Wollerau, CH-130.3.018.645-3, bei Marcel Séverin, Oberblattstrasse 6c, 8832 Wollerau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 03.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen und Ausführung von Arbeiten im Immobilienbereich, insbesondere die Promotion, die Erstellung, den An- und Verkauf, die Bewirtschaftung, die Verwaltung und Bewertung von Immobilien sowie die Beratung, Unterstützung und Entwicklung von immobilien-spezifischen Tätigkeiten jeder Art. Die Gesellschaft ist berechtigt, jede Art von Geschäften zu tätigen und alle Rechtshandlungen vorzunehmen, welche mit dem Gesellschaftszweck zusammenhängen und / oder diesen zu fördern geeignet sind. Sie kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, Tochtergesellschaften gründen, sich an zweckverwandten Unternehmen beteiligen und Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen oder durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung vom 3.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Séverin, Marcel, von Lutry, in Wollerau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kull, Martin, von Niederlenz, in Bottighofen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 5312 vom 08.10.2012 / CH-130.3.018.644-8 / 06886564

■ **KUMARO Gamma AG (KUMARO Gamma SA) (KUMARO Gamma Ltd.)**, in Wollerau, CH-130.3.018.646-9, bei Marcel Séverin, Oberblattstrasse 6c, 8832 Wollerau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 03.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen und Ausführung von Arbeiten im Immobilienbereich, insbesondere die Promotion, die Erstellung, den An- und Verkauf, die Bewirtschaftung, die Verwaltung und Bewertung von Immobilien sowie die Beratung, Unterstützung und Entwicklung von immobilien-spezifischen Tätigkeiten jeder Art. Die Gesellschaft ist berechtigt, jede Art von Geschäften zu tätigen und alle Rechtshandlungen vorzunehmen, welche mit dem Gesellschaftszweck zusammenhängen und / oder diesen zu fördern geeignet sind. Sie kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, Tochtergesellschaften gründen, sich an zweckverwandten Unternehmen beteiligen und Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen oder durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung vom 3.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Séverin, Marcel, von Lutry, in Wollerau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kull, Martin, von Niederlenz, in Bottighofen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 5313 vom 08.10.2012 / CH-130.3.018.645-3 / 06886566

■ **KUMARO Gamma AG (KUMARO Gamma SA) (KUMARO Gamma Ltd.)**, in Wollerau, CH-130.3.018.646-9, bei Marcel Séverin, Oberblattstrasse 6c, 8832 Wollerau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 03.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen und Ausführung von Arbeiten im Immobilienbereich, insbesondere die Promotion, die Erstellung, den An- und Verkauf, die Bewirtschaftung, die Verwaltung und Bewertung von Immobilien sowie die Beratung, Unterstützung und Entwicklung von immobilien-spezifischen Tätigkeiten jeder Art. Die Gesellschaft ist berechtigt, jede Art von Geschäften zu tätigen und alle Rechtshandlungen vorzunehmen, welche mit dem Gesellschaftszweck zusammenhängen und / oder diesen zu fördern geeignet sind. Sie kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, Tochtergesellschaften gründen, sich an zweckverwandten Unternehmen beteiligen und Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen oder durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 3.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Séverin, Marcel, von Lutry, in Wollerau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kull, Martin, von Niederlenz, in Bottighofen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 5314 vom 08.10.2012 / CH-130.3.018.646-9 / 06886568

■ **RAKORU Beteiligungen AG**, in Schwyz, CH-130.3.018.647-7, bei CONIVA AG, Herrengasse 14, 6430 Schwyz, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist das Halten, Verwalten und Veräussern von Beteiligungen an anderen Unternehmen. Die Gesellschaft kann Immobilien erwerben, verwalten und veräussern. Die Gesellschaft kann ihre Geschäfte für sich oder für Dritte auf deren Rechnung tätigen oder diese Geschäfte auf ihre Rechnung durch Dritte ausführen lassen. Sie kann Tochterunternehmen und Zweigniederlassungen im In- und Ausland begründen. Sie kann im Übrigen alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Erreichung des Gesellschaftszwecks zu fördern. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 1'000 Inhaberaktien zu CHF 100.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen an ihre letzte bekannte Adresse durch gewöhnlichen oder eingeschriebenen Brief. Gemäss Erklärung vom 5.10.1212 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Schuler-Auf der Maur, Jakob, von Schwyz, in Schwyz, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 5315 vom 08.10.2012 / CH-130.3.018.647-7 / 06886570

■ **RAKORU Finanz AG**, in Schwyz, CH-130.3.018.648-5, bei CONIVA AG, Herrengasse 14, 6430 Schwyz, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist das Halten, Verwalten und Veräussern von Beteiligungen an anderen Unternehmen. Die Gesellschaft kann Immobilien erwerben, verwalten und veräussern. Die Gesellschaft kann ihre Geschäfte für sich oder für Dritte auf deren Rechnung

tätigen oder diese Geschäfte auf ihre Rechnung durch Dritte ausführen lassen. Sie kann Tochterunternehmen und Zweigniederlassungen im In- und Ausland begründen. Sie kann im Übrigen alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Erreichung des Gesellschaftszwecks zu fördern. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 1'000 Inhaberaktien zu CHF 100.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen an ihre letzte bekannte Adresse durch gewöhnlichen oder eingeschriebenen Brief. Gemäss Erklärung vom 5.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Schuler, Jakob, von Schwyz, in Schwyz, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 5316 vom 08.10.2012 / CH-130.3.018.648-5 / 06886572

■ **Restaurant Bernerhöhe, Bernhard & Nadja Amrhein-Grieco**, in Arth, CH-130.2.018.649-1, Gotthardstrasse 95, 6410 Goldau, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 08.10.2012. Zweck: Betrieb eines Restaurants. Eintragung von Amtes wegen nach Art. 152 Abs. 1 HReg. Eingetragene Personen: Amrhein, Bernhard Josef, von Engelberg, in Ingenbühl, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Amrhein-Grieco, Nadja Therese, von Emmen und Engelberg, in Ingenbühl, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 5317 vom 08.10.2012 / CH-130.2.018.649-1 / 06886574

■ **Silver Eagle Trading AG**, in Wollerau, CH-130.3.018.650-4, Alte Wolleraustrasse 1, 8832 Wollerau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Warenhandel auf der Gross- und Einzelhandelsstufe, auch über das Internet, den Erwerb von Wertpapieren, den Erwerb und die Vermietung von Vermögensgegenständen sowie die Erbringung von mit diesen Tätigkeiten direkt oder indirekt zusammenhängenden Beratungsdienstleistungen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, per Brief, E-Mail oder Telefax. Gemäss Erklärung vom 5.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Krieger, Axel, deutscher Staatsangehöriger, in Wollerau, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 5318 vom 08.10.2012 / CH-130.3.018.650-4 / 06886576

■ **Stettler Metallmontage**, in Küsnacht SZ, CH-130.1.018.651-9, Danglesberg 3, 6402 Metlisachen, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Das Unternehmen montiert die von Metallbau- oder Industriebetrieben hergestellten Objekte, wie z.B. Geländer, Türen, Anlagen. Eingetragene Personen: Stettler, Philipp, von Eggwil, in Küsnacht SZ, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 5319 vom 08.10.2012 / CH-130.1.018.651-9 / 06886578

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Acht AG**, in Arth, CH-020.3.900.137-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 23.02.2010, S. 17, Publ. 5509354). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Alhda Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle. Die Gesellschaft ist ohne Revisionsstelle. Tagesregister-Nr. 5320 vom 08.10.2012 / CH-020.3.900.137-2 / 06885896

■ **ALTRON Swiss AG**, in Ingenbühl, CH-300.3.016.901-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 10.05.2011, S. 0, Publ. 6070166). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Guggisberg, Peter, von Wald BE, in Brunn, Direktor, mit Einzelunterschrift. Die Gesellschaft ist ohne genügende Vertretung. Tagesregister-Nr. 5321 vom 08.10.2012 / CH-300.3.016.901-0 / 06885850

■ **Casacom Solutions AG**, in Freienbach, CH-130.3.015.000-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 19.05.2012, S. 0, Publ. 6599760). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Rolf Michael, von Romoos, in Luzern, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 5322 vom 08.10.2012 / CH-130.3.015.000-4 / 06885854

■ **Chemag-Chemie AG**, in Freienbach, CH-130.0.005.341-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 23.07.2012, S. 0, Publ. 6780648). Statutenänderung: 26.09.2012. Firma neu: **Rickimo AG**. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Gütern aller Art, Beteiligungen an Unternehmen sowie die Bewirtschaftung von Immobilien. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung vom 26.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. [Weitere Statutenänderungen sind nicht publizationspflichtig.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: FEY Audit & Consulting AG (CH-320.3.062.169-4), in Mörschwil, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu

oder mutierend: Rickenbach, Franz, von Arth, in Kalbrunn, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Pfäffikon SZ, einziges Mitglied mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 5323 vom 08.10.2012 / CH-130.0.005.341-4 / 0688512

■ **Hotel Adler Freienbach AG**, in Freienbach, CH-130.3.012.350-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 02.09.2011, S. 0, Publ. 6318882). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Maissen, Clemens, von Sunvitt, in Freienbach, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumann, Roger Max, von Uster, in Wollerau, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 5324 vom 08.10.2012 / CH-130.3.012.350-4 / 0688542

■ **IFW-INSTITUT FUER WIRTSCHAFTSINFORMATIONEN LIMITED, Birmingham, Zweigniederlassung Wollerau**, in Wollerau, CH-130.9.013.984-2, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 148 vom 02.08.2012, S. 0, Publ. 6793238), mit Hauptsitz in: Birmingham (GB). Domizil neu: Rooststrasse 23, 8832 Wollerau.

Tagesregister-Nr. 5325 vom 08.10.2012 / CH-130.9.013.984-2 / 0688548

■ **Jendra AG**, in Wollerau, CH-130.3.013.908-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 11.11.2008, S. 12, Publ. 4727308). Domizil neu: bei MAF Zurich Consulting Group AG Wollerau, Sihleggstrasse 23, 8832 Wollerau.

Tagesregister-Nr. 5326 vom 08.10.2012 / CH-130.3.013.908-0 / 0688554

■ **medconnect A. Meile**, in Lachen, CH-130.0.010.932-5, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 115 vom 16.06.2005, S. 14, Publ. 2885672). Das Einzelunternehmen wird infolge Verlegung des Sitzes nach Grabs im Handelsregister des Kantons Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 5333 vom 08.10.2012 / CH-130.0.010.932-5 / 0688580

■ **PEAK Energy AG**, bisher in Zürich, CH-020.3.034.244-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16.08.2010, S. 27, Publ. 5772270). Gründungsstatuten: 09.09.2009, Statutenänderung: 20.10.2012. Sitz neu: Altendorf. Domizil neu: Talboden 7a, 8852 Altendorf. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grolman, Dr. Felix, deutscher Staatsangehöriger, in Altendorf, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich]; Arasu, Aruna, britische Staatsangehörige, in Altendorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich].

Tagesregister-Nr. 5327 vom 08.10.2012 / CH-020.3.034.244-2 / 0688544

■ **Praxis am Hauptplatz GmbH in Liquidation**, in Schwyz, CH-130.4.012.504-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 195 vom 08.10.2012, S. 0, Publ. 6879384). Firma neu: **Praxis am Hauptplatz GmbH**. Mit Verfügung des Kantonsgerichts Schwyz vom 4.10.2012 ist der Beschwerde gegen die Verfügung des Einzelrichters des Bezirksgerichts Schwyz vom 2.10.2012 betreffend Konkursöffnung aufhebende Wirkung zuerkannt worden. Demnach wird die Eintragung betreffend Konkurs im Handelsregister gestrichen. [gestrichen: Mit Verfügung vom 2.10.2012 hat der Einzelrichter des Bezirksgerichts Schwyz über die Gesellschaft mit Wirkung ab dem 2.10.2012, 14.00 Uhr, den Konkurs eröffnet; die Gesellschaft ist aufgelöst.].

Tagesregister-Nr. 5328 vom 08.10.2012 / CH-130.4.012.504-8 / 0688546

■ **protected Consulting AG**, in Lachen, CH-320.3.045.960-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 29.05.2012, S. 0, Publ. 6694266). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schindrig, Luzi, von Grächen und Oberrieden, in Lachen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rüschler, Daniela, österreichische Staatsangehörige, in Lauterbach (AT), Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift; Mittl, Johann, österreichischer Staatsangehöriger, in Berchtesgaden (DE), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]; Daum, Jürgen, österreichischer Staatsangehöriger, in Lachen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 5329 vom 08.10.2012 / CH-320.3.045.960-2 / 0688586

■ **SABANO AG**, in Feusisberg, CH-130.3.012.253-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 29.08.2011, S. 0, Publ. 6311806). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 155 IRRegV in Artoe wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine Geschäftstätigkeit mehr aufweist, keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzt Frist geltend gemacht wurde.

Tagesregister-Nr. 5334 vom 08.10.2012 / CH-130.3.012.253-0 / 0688582

■ **SOZEV AG**, in Freienbach, CH-170.3.029.862-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 09.08.2011, S. 0, Publ. 6288562). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Reichmuth, Erich P., von Oberberg, in Lachen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Takács, István, ungarischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 5330 vom 08.10.2012 / CH-170.3.029.862-4 / 0688588

■ **Woodward Process Control AG**, in Freienbach, CH-170.3.029.794-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 08.08.2011, S. 0, Publ. 6287174). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Reichmuth, Erich P., von Oberberg, in Lachen SZ, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Die Gesellschaft ist ohne Verwaltungsrat und ohne Vertretung.

Tagesregister-Nr. 5331 vom 08.10.2012 / CH-170.3.029.794-1 / 0688586

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Blackpiston Marco Huwiler**, in Lachen, CH-130.1.014.248-1, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 30 vom 13.02.2009, S. 15, Publ. 4879358). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagesregister-Nr. 5332 vom 08.10.2012 / CH-130.1.014.248-1 / 0688548

■ **TAC Schlüssel**, in Wollerau, CH-130.1.013.182-2, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2008, S. 14, Publ. 4330362). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagesregister-Nr. 5335 vom 08.10.2012 / CH-130.1.013.182-2 / 0688650

■ **Werner Huber**, in Galgenen, CH-130.0.002.982-5, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 71 vom 14.04.2008, S. 15, Publ. 4428334). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagesregister-Nr. 5336 vom 08.10.2012 / CH-130.0.002.982-5 / 0688652

TG

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **ecodesign ag**, in Uttwil, CH-440.3.026.548-9, Im Müli 24, 8592 Uttwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24.09.2012, 05.10.2012. Zweck: Gestaltung von Sachanlagen und Verbrauchsgütern sowie Erwerb, Belastung, Verwaltung und Verkauf von Grundeigentum im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften eingehen. Sie kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Librierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die in Aktienbuch verzeichneten Adressen. Die Gesellschaft hat mit Erklärung vom 24.09.2012 auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Brändle-Fleischmann, Edith, von Wildhaus-Alt St. Johann, in Uttwil, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Brändle, Ivo, von Wildhaus-Alt St. Johann, in Uttwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Brändle, Simone, von Wildhaus-Alt St. Johann, in Uttwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Brändle, Lukas, von Wildhaus-Alt St. Johann, in Uttwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Brändle, Sandro, von Wildhaus-Alt St. Johann, in Uttwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Brändle, Walter, von Wildhaus-Alt St. Johann, in Uttwil, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 4283 vom 08.10.2012 / CH-440.3.026.548-9 / 0688642

■ **Sanitär Berger**, in Münchwilen TG, CH-440.1.026.549-5, Mezzikonstrasse 8A, 9542 Münchwilen TG, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Sanitäre Installationen. Eingetragene Personen: Berger, Joel, von Linden, in Münchwilen TG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 4284 vom 08.10.2012 / CH-440.1.026.549-5 / 0688648

■ **Sepp Meyer GmbH**, in Sulgen, CH-440.4.026.550-8, c/o Sepp Meyer, Bleichenbühlstrasse 8, 8583 Sulgen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 03.10.2012. Zweck: Erbringung von Beratungs- und Projekt Dienstleistungen im IT-Bereich sowie Serviceaufträge im Bürobereich für Private, Vereine und KMU-Betriebe. Die Gesellschaft ist zudem im Bereich des Event-Managements tätig. Sie kann im In- und Ausland Immobilien erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Die Gesellschaft hat mit Erklärung vom 03.10.2012 auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Meyer, Josef Wilhelm, genannt Sepp, von Küssnacht SZ, in Sulgen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 14 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Meyer, Raphael, von Küssnacht SZ, in St. Gallen, Gesellschafter mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 3 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Meyer, Lea Rebecca, von Küssnacht SZ, in Winterthur, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 3 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.

Tagesregister-Nr. 4285 vom 08.10.2012 / CH-440.4.026.550-8 / 0688646

■ **U-SEW GmbH**, in Steckborn, CH-440.4.026.551-3, c/o Philipp Uelschi, Frauenfelderstrasse 39, 8266 Steckborn, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 08.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel und die Bearbeitung von Textilien jeglicher Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann, sofern die gesetzlichen Bestimmungen erfüllt sind, im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, Email oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Die Gesellschaft hat mit Erklärung vom 08.10.2012 auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Uelschi, Philipp, von Oberwil im Simmental, in Steckborn, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 200.00.

Tagesregister-Nr. 4286 vom 08.10.2012 / CH-440.4.026.551-3 / 0688648

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Alfag Weinfelden AG**, in Weinfelden, CH-440.3.013.690-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 29.06.2011, S. 0, Publ. 6227956). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: BDO AG, in Wil SG (CH-320.9.044.185-5), Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO AG (CH-320.9.021.802-9), in St. Gallen, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 4287 vom 08.10.2012 / CH-440.3.013.690-9 / 0688649

■ **BB IDEE Beteiligungen AG**, in Steckborn, CH-440.3.019.579-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 28.09.2012, S. 0, Publ. 6867632). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steinegger, Peter, von Zolingen, in Steckborn, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]; Toporkov, Vitaly, russischer Staatsangehöriger, in Düsseldorf (DE), Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 4288 vom 08.10.2012 / CH-440.3.019.579-7 / 0688642

■ **BUSINESS-Partner GmbH**, in Bischofszell, CH-440.4.022.322-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 134 vom 15.07.2009, S. 27, Publ. 5140564). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kuhl, Stefan, deutscher Staatsangehöriger, in Ulm (DE), Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 4289 vom 08.10.2012 / CH-440.4.022.322-7 / 0688644

■ **Capital Gain AG**, in Kreuzlingen, CH-440.3.016.555-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 14.03.2011, S. 0, Publ. 6073608). Domizil neu: c/o S.A. Consulting AG, Hauptstrasse 39, Postfach 2244, 8280 Kreuzlingen. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Equey, Liselotte, von Wengi, in St-Sulpice VD (Saint-Sulpice VD), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Alsdorf, Silvia, von Teufen AR, in Fruttwilen (Salenstein), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagesregister-Nr. 4290 vom 08.10.2012 / CH-440.3.016.555-4 / 0688646

■ **Chemtura Europe GmbH**, in Frauenfeld, CH-440.4.002.948-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 203 vom 19.10.2011, S. 0, Publ. 6380222). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Villamizar, JoAnn, amerikanische Staatsangehörige, in Connecticut (US), mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagesregister-Nr. 4291 vom 08.10.2012 / CH-440.4.002.948-2 / 0688648

■ **Dynamic Income AG**, in Kreuzlingen, CH-440.3.016.556-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 14.03.2011, S. 0, Publ. 6073610). Domizil neu: c/o S.A. Consulting AG, Hauptstrasse 39, Postfach 2244, 8280 Kreuzlingen. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Equey, Liselotte, von Wengi, in St-Sulpice VD (Saint-Sulpice VD), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Alsdorf, Silvia, von Teufen AR, in Fruttwilen (Salenstein), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagesregister-Nr. 4292 vom 08.10.2012 / CH-440.3.016.556-2 / 0688650

■ **Garage Autocasa Romanshorn GmbH**, in Romanshorn, CH-440.4.025.020-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 80 vom 26.04.2011, S. 0, Publ. 6134626). Domizil neu: Kreuzlingstrasse 81, 8590 Romanshorn.

Tagesregister-Nr. 4293 vom 08.10.2012 / CH-440.4.025.020-9 / 0688652

■ **isofutura gmbh**, in Weinfelden, CH-440.4.022.415-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 164 vom 26.08.2009, S. 17, Publ. 5215234). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Büchel Leubig Architekten GmbH (CH-440.4.016.023-2), in Weinfelden, Gesellschaft, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Büchel, Peter, von Rüthi SG, in Weinfelden, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien und mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00].

Tagesregister-Nr. 4294 vom 08.10.2012 / CH-440.4.022.415-4 / 0688654

■ **Kampinex Technik GmbH**, in Hauptwil-Gottshaus, CH-320.4.050.102-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 170 vom 25.01.2011, S. 14, Publ. 6000506). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Andwil SG im Handelsregister des Kantons St. Gallen eingetragen und im Handelsregister des Kantons Thurgau von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 4298 vom 08.10.2012 / CH-320.4.050.102-3 / 0688572

■ **Looser Holding AG**, in Arbon, CH-440.3.017.689-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 09.05.2012, S. 0, Publ. 6670246). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Rentzmann, Pascal, von Warth-Weiningen, in Engelburg (Gaiserswald), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strub, Norbert, von Trimbach, in Seengen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 4295 vom 08.10.2012 / CH-440.3.017.689-3 / 0688656

■ **Mobilcom Swiss GmbH**, in Warth-Weiningen, CH-440.4.025.405-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 124 vom 28.06.2012, S. 0, Publ. 6740108). Statutenänderung: 21.09.2012. Domizil neu: Hauptstrasse 137, 8274 Tägerwilen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tölzel, Boris, deutscher Staatsangehöriger, in Rielsangen (DE), Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 60 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: Vorsitzender der Geschäftsführung mit Einzelunterschrift, ohne Stammanteile]; Hasler, Eleonore, deutsche Staatsangehörige, in Warth-Weiningen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 50 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00]; Salini, Sakjip, mazedonischer Staatsangehöriger, in Sulgen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 50 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Swissloka First AG (CH-130.3.015.489-7), in Altendorf, Gesellschafterin, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Tommasino Handels GmbH (CH-130.0.011.492-3), in Altendorf, Gesellschafterin, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 100.00.

Tagesregister-Nr. 4296 vom 08.10.2012 / CH-440.4.025.405-5 / 0688658

■ **TSS AG**, in Bussnang, CH-440.3.011.568-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 16.07.2010, S. 19, Publ. 5730488). Statutenänderung: 05.10.2012. Firma neu: **BS Investment AG**. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Steiger-Heeb, Regula, von Mühlheim und Horgen, in Märwil (Affeltrangen), Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen

neu oder mutierend: Steiger, Beat, von Mühlheim und Horgen, in Heiden, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Märwil (Affeltrangen), Präsident mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 4297 vom 08.10.2012 / CH-440.3.011.568-4 / 0688650

TI

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **MANFRINI FERRUCCIO**, in Croglio, CH-501.1.015.962-6, Nucleo Barico 20, 6989 Purasca, ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: Sanitari - Riscaldamento. Persone iscritte: Manfrini, Ferruccio, da Monteggio, in Purasca (Croglio), titolare, con firma individuale; Manfrini, Chantal, da Monteggio, in Purasca (Croglio), con firma individuale.

Registro giornaliero no 12081 del 08.10.2012 / CH-501.1.015.962-6 / 0688654

■ **MM Fiduciaria SA**, in Lugano, CH-501.3.017.028-3, Via Greina 2, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 05.10.2012. Scopo: La prestazione di servizi nel settore fiduciario, in particolare la consulenza finanziaria, commerciale, fiscale e aziendale; l'amministrazione e la gestione di patrimoni mobiliari e immobiliari; l'intermediazione e la promozione immobiliare; la consulenza nei precitati ambiti e nel marketing; l'assunzione di mandati di rappresentanza. La società può partecipare ad altre società ed eseguire ogni operazione finanziaria e commerciale necessaria e/o opportuna per il raggiungimento dello scopo sociale. Capitale azionario: CHF 100'000.00. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.00. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.00. Organo di pubblicazione FUSC. Con dichiarazione del 05.10.2012 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Moor, Michele, da Uster, in Cugliata, amministratore unico, con firma individuale.

Registro giornaliero no 12082 del 08.10.2012 / CH-501.3.017.028-3 / 0688656

■ **PHARMANTICA Sagl**, in Biasca, CH-501.4.016.824-3, Piazza Cavalier Pellanda 1, 6710 Biasca, società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 04.10.2012. Scopo: La gestione di farmacie, il commercio, l'importazione e l'esportazione di prodotti medicinali, farmaceutici, naturali, chimici, omeopatici, fitoterapeutici, erboristici, alimentari, dietetici, cosmetici, sanitari, di drogheria e profumeria come pure ogni altro preparato del settore. La società può partecipare a società aventi scopi analoghi. La società può acquistare immobili a carattere commerciale funzionali all'esercizio della propria attività. Capitale sociale: CHF 20'000.00. Prestazioni accessorie a norma di statuto. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società ai soci si effettuano per iscritto o per email. Con dichiarazione del 04.10.2012 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: F & A Servizi SA (CH-501.3.006.947-5), in Lugano, socia, con 19 quote da CHF 1'000.00; Seif, Alireza, cittadino italiano, in Breganzona (Lugano), socio e gerente, con firma individuale, con 1 quota da CHF 1'000.00.

Registro giornaliero no 12083 del 08.10.2012 / CH-501.4.016.824-3 / 0688658

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Abigor Handels AG**, in Melide, CH-501.3.012.654-0, società anonima (FUSC no. 206 del 24.10.2011, Pubbl. 6388280). Nuova ragione sociale: **Abigor Handels AG in liquidazione**. La società è sciolta con decisione dell'assemblea generale del 04.10.2012. Nuove persone iscritte o modificate: Polak, Patrick, cittadino olandese, in Melide, liquidatore, con firma individuale [finora: amministratore unico con firma individuale].

Registro giornaliero no 12084 del 08.10.2012 / CH-501.3.012.654-0 / 0688586

■ Rettifica dell'iscrizione del registro giornaliero no 11'899 del 03.10.2012, pubblicato sul FUSC no. 195 del 08.10.2012. **ASSOCIAZIONE CASA DOS CURIRUMS**, in Vezia, CH-501.6.014.932-3, associazione (FUSC no. 195 del 08.10.2012, Pubbl. 6879686). Dati Corretti: Bianchi, Susanne, cittadina germanica, in Vezia, membro e segretario, con firma individuale.

Registro giornaliero no 12085 del 08.10.2012 / CH-501.6.014.932-3 / 0688520

■ **Autostar SA**, in Muralto, CH-509.3.000.237-4, società anonima (FUSC no. 135 del 14.07.2006, p. 16, Pubbl. 3465702). Nuova ragione sociale: **Autostar SA in liquidazione**. La società è sciolta con decisione dell'assemblea generale del 04.10.2012. Persone dimissionarie e firme cancellate: Colangeli, Antonio Nicola, cittadino italiano, in Muralto, con procura individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Keller, Linda, da Siblingen, in Minusio, amministratrice unica e liquidatrice, con firma individuale [finora: amministratrice unica con firma individuale].

Registro giornaliero no 12086 del 08.10.2012 / CH-509.3.000.237-4 / 0688538

■ **Blue Marathon SA**, in Lugano, CH-501.3.015.580-6, società anonima (FUSC no. 75 del 15.04.2011, Pubbl. 6124960). Persone dimissionarie e firme cancellate: Morel, Paolo, da Marnand, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Enderlin, Davide, da Lugano, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale.

Registro giornaliero no 12087 del 08.10.2012 / CH-501.3.015.580-6 / 0688522

■ **Bradipa Sagl**, in Locarno, CH-501.4.006.056-1, società a garanzia limitata (FUSC no. 252 del 29.12.2009, p. 25, Pubbl. 5419514). Nuova ragione sociale: **Bradipa Sagl in liquidazione**. La società è sciolta con decisione dell'assemblea dei soci del 05.10.2012. Nuove persone iscritte o modificate: Della Briotta, Bohumila, da Locarno, in Locarno, socia, senza firma, con 200 quote da CHF 100.00 [finora: socia e gerente con firma individuale]; Moretti, Michele, da Limesio, in Limesio, liquidatore, con firma individuale.

Registro giornaliero no 12088 del 08.10.2012 / CH-501.4.006.056-1 / 0688540

■ **CBRFIN Holding Sagi in liquidazione**, in Lugano, CH-501.4010.601-2, società a garanzia limitata (FUSC no. 103 del 30.05.2012, Publ. 6696456). La società è stata dichiarata in fallimento con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 05.10.2012 a far tempo dal 08.10.2012 alle ore 10.00.

Registro giornaliero no 12089 del 08.10.2012 / CH-501.4.010.601-2 / 06886524

■ **COMIDA mense e gastronomia SA**, in Lugano, CH-514.3.014.006-1, società anonima (FUSC no. 184 del 21.09.2012, Publ. 6858174). Nuove persone iscritte o modifiche: Da Pont, Christian, da Porza, in Sonvico, presidente, con firma individuale [finora: in Davesco-Soragno (Lugano)]; Da Pont, Graziella, da Porza, in Sonvico, membro, con firma individuale [finora: in Davesco-Soragno (Lugano)].

Registro giornaliero no 12090 del 08.10.2012 / CH-514.3.014.006-1 / 06886526

■ **CONIC VASCULAR TECHNOLOGY SA**, in Lugano, CH-501.3.011.006-9, società anonima (FUSC no. 80 del 28.04.2009, p. 16, Publ. 4993242). Persone dimissionarie e firme cancellate: Lo Presti, Salvo Massimiliano, cittadino italiano, in Cusano Milanino (IT), membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Parente Noya, Manuel, cittadino spagnolo, in Bertamirans-Ames (ES), presidente, con firma individuale [finora: in Lugano]; Parente Vazquez, Sergio, cittadino spagnolo, in Bertamirans-Ames (ES), membro, con firma collettiva a due [finora: in Lugano].

Registro giornaliero no 12091 del 08.10.2012 / CH-501.3.011.006-9 / 06886528

■ **Darwin Airline SA**, in Lugano, CH-514.3.027.427-5, società anonima (FUSC no. 105 del 01.06.2012, Publ. 6700884). Persone dimissionarie e firme cancellate: Gatti, Carlo, cittadino italiano, in Milano (IT), direttore, con firma collettiva a due.

Registro giornaliero no 12092 del 08.10.2012 / CH-514.3.027.427-5 / 06886530

■ **EGERTON ART SA**, in Lugano, CH-501.3.014.796-9, società anonima (FUSC no. 194 del 06.10.2011, Publ. 6364894). Statuti modificati: 05.10.2012. Nuova ragione sociale: **Cortesi Contemporary SA**. Persone dimissionarie e firme cancellate: Cortesi, Lorenzo, cittadino italiano, in Milano (IT), membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Grimaldi, Giuseppe, cittadino italiano, in Lugano, membro, con firma individuale [finora: membro con firma collettiva a due].

Registro giornaliero no 12093 del 08.10.2012 / CH-501.3.014.796-9 / 06886532

■ **ETC ENERGY TRADING COMPANY LLC, Wilmington, succursale di Balerna**, in Balerna, CH-501.9.012.499-9, succursale straniera (FUSC no. 56 del 23.03.2009, p. 18, Publ. 4932884), con Sede principale a Wilmington (US). Nuovo recapito: Via San Gottardo 28, 6828 Balerna.

Registro giornaliero no 12094 del 08.10.2012 / CH-501.9.012.499-9 / 06886534

■ **F&B participations SA**, in Lugano, CH-501.3.015.104-6, società anonima (FUSC no. 191 del 01.10.2010, p. 13, Publ. 5834226). Nuova ragione sociale: **F&B participations SA in liquidazione**. La società è sciolta con decisione dell'assemblea generale del 05.10.2012. Nuove persone iscritte o modifiche: Ghigga, Battista, da Sonvico, in Comano, liquidatore, con firma individuale [finora: amministratore unico con firma individuale].

Registro giornaliero no 12095 del 08.10.2012 / CH-501.3.015.104-6 / 06885844

■ **Filii Terrani SA**, in Sorengo, CH-514.3.000.092-0, società anonima (FUSC no. 97 del 23.05.2002, p. 13, Publ. 4800804). Persone dimissionarie e firme cancellate: FB Fiduciaria SA, in Castel San Pietro, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Forlida SA (CH-524.3.005.678-3), in Chiasso, ufficio di revisione.

Registro giornaliero no 12096 del 08.10.2012 / CH-514.3.000.092-0 / 06886536

■ **Fondazione Cardiocentro Ticino**, in Lugano, CH-514.7.010.097-6, fondazione (FUSC no. 185 del 24.09.2012, Publ. 6860558). Nuove persone iscritte o modifiche: Jelmini, Giovanni, da Tenero-Cantra, in Mendrisio, membro, con firma collettiva a due.

Registro giornaliero no 12097 del 08.10.2012 / CH-514.7.010.097-6 / 06886538

■ **Fondazione ing. Pasquale Lucchini**, in Lugano, CH-514.7.009.914-7, fondazione (FUSC no. 190 del 01.10.2012, Publ. 6870534). Persone dimissionarie e firme cancellate: Bolzani, Gianni, da Mendrisio, in Lugano, vice-presidente, con firma collettiva a due.

Registro giornaliero no 12098 del 08.10.2012 / CH-514.7.009.914-7 / 06886540

■ **Garage Starmini SA**, in Muratlo, CH-509.3.000.201-1, società anonima (FUSC no. 135 del 14.07.2006, p. 16, Publ. 5465750). Nuova ragione sociale: **Garage Starmini SA in liquidazione**. La società è sciolta con decisione dell'assemblea generale del 04.10.2012. Persone dimissionarie e firme cancellate: Colaninno, Antonio Nicola, cittadino italiano, in Muratlo, con procura individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Keller, Linda, nata Starmini, da Siblingen, in Minusio, amministratrice unica e liquidatrice, con firma individuale [finora: amministratrice unica con firma individuale].

Registro giornaliero no 12099 del 08.10.2012 / CH-509.3.000.201-1 / 06885846

■ **Lapis Asset Management AG**, in Lugano, CH-020.3.032.997-0, società anonima (FUSC no. 223 del 16.11.2011, Publ. 6418934). Nuove persone iscritte o modifiche: Wüger, Andreas, da Winterthur, in Lugano, membro, con firma individuale [finora: amministratore unico con firma individuale]; Turnes, Ernesto, da Schiers, in Untereggen, presidente, con firma individuale.

Registro giornaliero no 12100 del 08.10.2012 / CH-020.3.032.997-0 / 06886400

■ Rettifica dell'iscrizione del registro giornaliero no. 11'873 del 02.10.2012, pubblicato sul FUSC no. 194 del 05.10.2012 **Media Markt Grancia SA**, in Grancia, CH-514.3.012.903-7, società anonima (FUSC no. 194 del 05.10.2012, Publ. 6878342). Nuove persone iscritte o modifiche: Braesch, Jean-Noël, cittadino francese, in Geroldswil, vice-presidente, con firma collettiva a due [non: membro con firma collettiva a due].

Registro giornaliero no 12101 del 08.10.2012 / CH-514.3.012.903-7 / 06886408

■ Rettifica dell'iscrizione del registro giornaliero no. 10'878 del 06.09.2012, pubblicato sul FUSC no. 176 del 11.09.2012 **MeLa-dorna di Cesare Selvini**, in Coldrerio, CH-524.1.009.783-6,

ditta individuale (FUSC no. 176 del 11.09.2012, Publ. 6843392). L'iscrizione no. 10'878 del 06.09.2012 è avvenuta erroneamente. Totò esatto: il fallimento del titolare pronunciato con decreto del 09.08.2012 dalla Pretura del Distretto di Mendrisio-Sud è stato annullato con decreto della Camera di esecuzione e fallimenti del Tribunale d'appello del Cantone Ticino del 04.09.2012. La situazione è ristabilita come in precedenza.

Registro giornaliero no 12102 del 08.10.2012 / CH-524.1.009.783-6 / 06886410

■ **Monte Leone SA**, in Gambarogno, CH-500.3.001.482-8, società anonima (FUSC no. 84 del 03.05.2010, p. 24, Publ. 5613272). Statuti modificati: 05.10.2012. Nuovo recapito: c/o Gabriele Mario Rossi, Via Valaa 28, 6594 Contone. Con dichiarazione del 05.10.2012 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone dimissionarie e firme cancellate: Consulenza Albertoni SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Rossi, Gabriele Mario, da Isone, in Contone (Gambarogno), amministratore unico, con firma individuale.

Registro giornaliero no 12103 del 08.10.2012 / CH-500.3.001.482-8 / 06886412

■ **NOVO ALIMENTANA SA**, in Bellinzona, CH-500.3.000.870-5, società anonima (FUSC no. 209 del 28.10.2009, p. 19, Publ. 5315434). Nuovo recapito: La società non ha più un domicilio legale.

Registro giornaliero no 12104 del 08.10.2012 / CH-500.3.000.870-5 / 06886414

■ **Oemb SA**, in Giornico, CH-506.3.000.022-4, società anonima (FUSC no. 79 del 28.04.2003, p. 15, Publ. 966598). Persone dimissionarie e firme cancellate: Corbella, Giuseppe, cittadino italiano, in Grono, presidente, con firma individuale; Collenberg, Maurizio, da Cumbel, in Cadro, membro, con firma collettiva a due con il presidente o con il delegato. Nuove persone iscritte o modifiche: Corbella, Carlo, cittadino italiano, in Grono, presidente, con firma collettiva a due con il presidente o con il delegato [finora: vice-presidente con firma collettiva a due con il presidente o con il delegato]; Corbella, Diego, cittadino italiano, in Grono, vice-presidente e delegato, con firma individuale [finora: delegato con firma individuale].

Registro giornaliero no 12105 del 08.10.2012 / CH-506.3.000.022-4 / 06886416

■ **QUALIFER SAGL**, in Lugano, CH-501.4.012.851-6, società a garanzia limitata (FUSC no. 168 del 30.08.2012, Publ. 6828546). Nuove persone iscritte o modifiche: Morello, Stefano, cittadino italiano, in Pambio-Noranco (Lugano), gerente, con firma individuale.

Registro giornaliero no 12106 del 08.10.2012 / CH-501.4.012.851-6 / 06886418

■ **RANIERO ROSSI Sagi**, in Sementina, CH-500.4.004.691-1, società a garanzia limitata (FUSC no. 101 del 25.05.2011, Publ. 6177802). Con dichiarazione del 25.09.2012 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ernst & Young AG (CH-514.9.016.936-1), in Lugano, ufficio di revisione.

Registro giornaliero no 12107 del 08.10.2012 / CH-500.4.004.691-1 / 06886420

■ **RISTOPRIMULA SAGL in liquidazione**, in Biasca, CH-501.4.015.714-3, società a garanzia limitata (FUSC no. 175 del 01.10.2012, Publ. 6492114). La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura del Distretto di Riviera del 13.09.2012. La società sarà cancellata se entro tre mesi dalla presente pubblicazione non verrà inoltrata un'opposizione motivata con la radiazione.

Registro giornaliero no 12108 del 08.10.2012 / CH-501.4.015.714-3 / 06886422

■ **Ristorante Orologio SA**, in Lugano, CH-514.3.025.324-9, società anonima (FUSC no. 48 del 11.03.2002, p. 16, Publ. 378466). Nuova ragione sociale: **Ristorante Orologio SA in liquidazione**. La società è sciolta con decisione dell'assemblea generale del 26.09.2012. Nuove persone iscritte o modifiche: Hurth, Daniele, da Morcote, in Montagnola (Collina d'Oro), liquidatore, con firma individuale [finora: amministratore unico con firma individuale].

Registro giornaliero no 12109 del 08.10.2012 / CH-514.3.025.324-9 / 06885808

■ **Rocco Grossi SA**, in Bellinzona, CH-500.3.000.852-9, società anonima (FUSC no. 36 del 21.02.2012, Publ. 6560170). Nuova ragione sociale: **Rocco Grossi SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Bellinzona del 05.10.2012 a far tempo dal 08.10.2012 alle ore 09.00.

Registro giornaliero no 12110 del 08.10.2012 / CH-500.3.000.852-9 / 06886424

■ **Rosticceria 'La Rustica' Sagi in liquidazione**, in Bellinzona, CH-500.4.005.210-3, società a garanzia limitata (FUSC no. 97 del 23.05.2005, p. 13, Publ. 2848102). Con decreto della Pretura del Distretto di Bellinzona del 07.09.2012, è stata ordinata la liquidazione della società in via di fallimento (art. 73 bis cpv. 1 cfr. 3 CO). La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura del Distretto di Bellinzona del 14.09.2012. La società sarà cancellata se entro tre mesi dalla presente pubblicazione non verrà inoltrata un'opposizione motivata con la radiazione.

Registro giornaliero no 12111 del 08.10.2012 / CH-500.4.005.210-3 / 06886426

■ **Salosa Sagi in liquidazione**, in Osogna, CH-528.4.001.099-3, società a garanzia limitata (FUSC no. 163 del 23.08.2012, Publ. 6820750). La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura del Distretto di Riviera del 13.09.2012. La società sarà cancellata se entro tre mesi dalla presente pubblicazione non verrà inoltrata un'opposizione motivata con la radiazione.

Registro giornaliero no 12112 del 08.10.2012 / CH-528.4.001.099-3 / 06886428

■ Rettifica dell'iscrizione del registro giornaliero no. 11'906 del 03.10.2012, pubblicato sul FUSC no. 195 del 08.10.2012 **SAV VALLO BASKET SA**, in Vacallo, CH-501.3.017.016-6, società anonima (FUSC no. 195 del 08.10.2012, Publ. 6879700). Altro indirizzo: Via Bossi 26, 6830 Chiasso.

Registro giornaliero no 12113 del 08.10.2012 / CH-501.3.017.016-6 / 06886430

■ **Studio Architettura arch. José Stefanini Sagi**, in Sant'Antonino, CH-350.4.001.116-9, società a garanzia limitata (FUSC no. 118 del 20.06.2012, Publ. 6726636). Nuova succursale: Rovereto GR (CH-350.9.001.110-6).

Registro giornaliero no 12114 del 08.10.2012 / CH-350.4.001.116-9 / 06886432

■ **Swiss Luxury Group SA**, in Stabio, CH-501.3.016.702-6, società anonima (FUSC no. 178 del 13.09.2012, Publ. 6846598). Statuti modificati: 05.10.2012. Nuova sede: **Chiasso**. Nuovo recapito: c/o EAMON CONSULTING SA, Via Valdani 1, Palazzo al Corso, 6830 Chiasso. Nuovo scopo: Società holding, partecipazione a società anonime e ad altre società di capitale sia svizzere che estere. La compra e la vendita, l'amministrazione di queste partecipazioni, così pure di altre azioni e titoli. La società può esercitare, acquistare, vendere e sfruttare brevetti, marchi e licenze, come pure prodotti ad essi connessi. La società può esercitare altresì l'attività di consulenza in ambito aziendale, commerciale, informatico, strategico ed organizzativo, la commercializzazione e la promozione in Svizzera e all'estero di prodotti di abbigliamento, accessori, prodotti alimentari, incluse tutte le attività inerenti la logistica ed il trasporto dei beni, lo sviluppo di software esistenti informatici, il finanziamento a società partecipate, nonché la prestazione di servizi e l'acquisto di immobili.

Registro giornaliero no 12115 del 08.10.2012 / CH-501.3.016.702-6 / 06886434

■ **Theseus Sagi**, in Chiasso, CH-501.4.015.783-9, società a garanzia limitata (FUSC no. 43 del 01.03.2012, Publ. 6575188). Nuovo recapito: Corso San Gottardo 8a, 6830 Chiasso.

Registro giornaliero no 12116 del 08.10.2012 / CH-501.4.015.783-9 / 06886436

■ **TUSA CARBIDESA**, in Mezzovico-Vira, CH-514.3.024.964-6, società anonima (FUSC no. 187 del 27.09.2011, Publ. 6351526). Persone dimissionarie e firme cancellate: Contaci I Sagi (CH-501.4.006.202-8), in Chiasso, ufficio di revisione. [La società è attualmente priva dell'organo di revisione].

Registro giornaliero no 12117 del 08.10.2012 / CH-514.3.024.964-6 / 06886438

■ **UNION BANCAIRE PRIVEE, UBP SA**, in Lugano, CH-514.9.003.925-5, succursale (FUSC no. 183 del 20.09.2012, Publ. 6856882), con Sede principale a: Ginevra. Nuove persone iscritte o modifiche: Cavadini, Alessandro Mauro, da Mendrisio, in Rancate (Mendrisio), membro della direzione, con firma collettiva a due solo per la succursale.

Registro giornaliero no 12118 del 08.10.2012 / CH-514.9.003.925-5 / 06886440

■ **VDM Clima SA**, in Castel San Pietro, CH-524.3.000.695-5, società anonima (FUSC no. 169 del 01.09.2010, p. 16, Publ. 5793482). Statuti modificati: 04.10.2012. Con dichiarazione del 04.10.2012 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone dimissionarie e firme cancellate: Alponconsult SA (CH-514.3.001.134-3), in Paradiso, ufficio di revisione.

Registro giornaliero no 12119 del 08.10.2012 / CH-524.3.000.695-5 / 06886442

■ **Viaggi Il Tucano SA**, in Lugano, CH-514.3.007.240-9, società anonima (FUSC no. 68 del 09.04.2010, p. 20, Publ. 5579588). Statuti modificati: 04.10.2012. Con dichiarazione del 04.10.2012 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone dimissionarie e firme cancellate: ALG Consulting Sagi (CH-500.4.004.252-1), in Bellinzona, ufficio di revisione.

Registro giornaliero no 12120 del 08.10.2012 / CH-514.3.007.240-9 / 06886444

■ **Williwaw Investments Sagi**, in Savosa, CH-501.4.016.323-3, società a garanzia limitata (FUSC no. 60 del 26.03.2012, Publ. 6610130). Nuova ragione sociale: **Williwaw Investments Sagi in liquidazione**. La società è sciolta con decisione dell'assemblea dei soci del 05.10.2012. Nuove persone iscritte o modifiche: Leonardi, Ignazio, da Bedretto, in Bedretto, socio e liquidatore, con firma individuale, con 200 quote da CHF 100.00 [finora: socio e gerente con firma individuale].

Registro giornaliero no 12121 del 08.10.2012 / CH-501.4.016.323-3 / 06885810

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **COSMOS HOLDING SA in liquidazione**, in Paradiso, CH-501.3.009.999-2, società anonima (FUSC no. 122 del 26.06.2012, Publ. 6736020). Questa ragione sociale è cancellata avendo la autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero no 12122 del 08.10.2012 / CH-501.3.009.999-2 / 06886446

■ **Gifel SA in liquidazione**, in Lugano, CH-514.3.006.672-8, società anonima (FUSC no. 173 del 06.09.2012, Publ. 6837908). Questa ragione sociale è cancellata avendo la autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero no 12123 del 08.10.2012 / CH-514.3.006.672-8 / 06886448

■ **Immobiliare Lugano Sud SA in liquidazione**, in Lugano, CH-514.3.001.573-9, società anonima (FUSC no. 122 del 26.06.2012, Publ. 6735844). Questa ragione sociale è cancellata avendo la autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero no 12124 del 08.10.2012 / CH-514.3.001.573-9 / 06886450

■ **Immoztazione SA in liquidazione**, in Brione sopra Minusio, CH-100.3.011.652-9, società anonima (FUSC no. 54 del 17.03.2011, Publ. 6808052). La procedura di fallimento è stata chiesta con decreto della Pretura del Distretto di Locarno-Città del 05.10.2012. Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio.

Registro giornaliero no 12125 del 08.10.2012 / CH-100.3.011.652-9 / 06886452

■ **SWYSER SA in liquidazione**, in Lugano, CH-514.3.028.381-9, società anonima (FUSC no. 172 del 05.09.2012, Publ. 6836474). Questa ragione sociale è cancellata avendo la autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero no 12126 del 08.10.2012 / CH-514.3.028.381-9 / 06886454

■ **Z.N.B. ZENTRUM-NACHSCHLEIFEN-BESCHICHTUNGEN LLC, Houston, Texas, succursale di Balerna**, in Balerna, CH-524.9.008.634-7, succursale straniera (FUSC no. 235 del 02.12.2011,

Publ. 6442234), con Sede principale a: Houston, Texas (USA). Questa ragione sociale è cancellata avendo la autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero no 12127 del 08.10.2012 / CH-524.9.008.634-7 / 06886456

UR

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **HGS Gastro GmbH**, in Altdorf UR, CH-120.4.000.150-0, Schützengasse 9, 6460 Altdorf UR, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Führung von Gastbetrieben sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder ähnliche Unternehmungen erwerben, errichten oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten sowie alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung vom 05.10.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordinären Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Hader, Philipp, von Bürglen UR, in Bürglen UR, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00. Tagesregister-Nr. 451 vom 08.10.2012 / CH-120.4.000.150-0 / 06885974

VD

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Alessio Gianfreda**, à Vevey, rue des Chenevières 16, 1800 Vevey, CH-550.113467-2. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Gianfreda Alessio, d'Italie, à Vevey. But: exploitation d'une entreprise de plâtrerie et peinture dans le domaine du bâtiment. Registre journalier no 14082 du 08.10.2012 / CH-550.113.467-2 / 06885812

■ **Brunet Home Staged Plus**, à Lausanne, avenue de l'Elisée 35, 1006 Lausanne, CH-550.113452-2. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Brunet Lyne, du Canada, à Lausanne. But: exploitation d'une entreprise de courtage dans le domaine de l'immobilier, valorisation immobilière (Home Staging) ainsi que de location de meubles. Registre journalier no 14083 du 08.10.2012 / CH-550.113.452-2 / 06885822

■ **Fydben Sàrl (Fydben LLC)**, à Lausanne, rue Riant-Mont 17, 1004 Lausanne, CH-550.113450-6. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 1er octobre 2012. But: la société a pour but les prestations de services en business développement et conseils dans les domaines biotechnologique et pharmaceutique (pour but complet cf. statuts). Capital social: CHF 20'000. Associé-gérant avec signature individuelle: Bouzidi Farid, de France, à Lausanne, avec 200 parts de CHF 100. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Communications aux associés: par n'importe quel moyen de transmission écrit (courrier écrit ou électronique, télécopie, etc.). Selon déclaration du 1er octobre 2012, la société n'est pas soumise à une révision ordinaire et renonce à une révision restreinte. Registre journalier no 14084 du 08.10.2012 / CH-550.113.450-6 / 06886024

■ **Hôtel Restaurant du Marchairaz, Jean-Philippe Bachmann, à Le Chenit**, Col du Marchairaz, 1188 St-George, CH-550.1108367-3. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Bachmann Jean-Philippe, de Lancy, au Chenit. But: exploitation d'un hôtel restaurant. Registre journalier no 14085 du 08.10.2012 / CH-550.110.367-3 / 06886028

■ **Jac Carrelage, Cédric Jaquet**, à Morges, Le Delay 12, 1110 Morges, CH-550.1112969-4. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Jaquet Cédric, de Nods, à Morges.

les statuts. Capital social: CHF 20'000. Apport en nature et reprise de biens selon contrat du 5 septembre 2012: deux fourgons complètement équipés pour CHF 45'995; en contrepartie, il est remis 20 parts sociales de CHF 1'000, le solde de CHF 25'995 constituant une créance de l'apporteur contre la société. Associés-gérants avec signature individuelle: Meier Frank, de Römerväsi, à Nyon, président, et Meier David, de Römerväsi, à Prangins, tous deux avec 10 parts de CHF 1'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Communications aux associés: par écrit ou par courriel. Selon déclaration du 5 septembre 2012, la société n'est pas soumise à une révision ordinaire et renonce à une révision restreinte.

Registre journalier no 14088 du 08.10.2012 / CH-550.113.307-5 / 06886034

■ **Mot de passe Sàrl (Mot de passe GmbH) (Mot de passe LLC)**, à Echallens, rue des Champs 7, c/o Fidugère partenaires SA, 1040 Echallens, CH-550-1113468-8. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 1er octobre 2012. But: la société a pour but la prestation de tous services notamment en matière de traduction, d'interprétation et d'enseignement ainsi que le conseil dans ces domaines (pour but complet cf. statuts). Obligation de fournir des prestations accessoires, droits de préférence, de préemption ou d'emption: pour les détails, voir les statuts. Capital social: CHF 20'000. Associé-gérant avec signature individuelle: de Palo Mariella, d'Italie, à Rennes (France), avec 200 parts de CHF 100, présidente. Signature individuelle est conférée à Ruggiero Natacha, du Chenit, à Bussigny-près-Lausanne, gérante. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Communications aux associés: par lettre recommandée ou par courriel. Selon déclaration du 1er octobre 2012, la société n'est pas soumise à une révision ordinaire et renonce à une révision restreinte.

Registre journalier no 14089 du 08.10.2012 / CH-550.113.468-8 / 06886068

■ **Seven 7Transports Sàrl, à Jorat-Menthue**, route de Moudon 4 A, c/o Cristiani Fernanda Phongsavan, 1062 Sottens, CH-550-1113309-1. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 26 septembre 2012. But: la société a pour but: transport de toutes marchandises en Suisse et à l'étranger (pour but complet cf. statuts). Obligation de fournir des prestations accessoires, droits de préférence, de préemption ou d'emption: pour les détails, voir les statuts. Capital social: CHF 20'000. Apport en nature et reprise de biens selon contrat du 26 septembre 2012: voiture de livraison pour CHF 23'309; en contrepartie, il est remis 20 parts de CHF 1'000, le solde de CHF 3'309 constituant une créance de l'apporteur contre la société. Associé-gérante avec signature individuelle: Phongsavan Cristiani Fernanda, du Brésil, à Jorat-Menthue, avec 20 parts de CHF 1'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Communications aux associés: par écrit ou par courriel. Selon déclaration du 26 septembre 2012, la société n'est pas soumise à une révision ordinaire et renonce à une révision restreinte.

Registre journalier no 14090 du 08.10.2012 / CH-550.113.309-1 / 06886036

■ **TOP PUB, LEYSIN Mark Tranter & Matthew Johnson**, à Leysin, avenue Secrétan, 1854 Leysin, CH-550-1113454-3. Nouvelle société en nom collectif. Commencement: 1er septembre 2012. But: exploitation d'un pub. Associés: Johnson Matthew, du Royaume-Uni, à Lutry et Tranter Mark, du Royaume-Uni, à Leysin. Registre journalier no 14091 du 08.10.2012 / CH-550.113.454-3 / 06885814

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Arta S.A., à Lausanne**, CH-550-0091952-6, construction et promotion de bâtiments (FOSC du 30.06.1998, p. 4485). Wagnière Willy n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Ruzicka Thépophile est nommé président et continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Ruzicka Thomas, de et à Epalinges. Registre journalier no 14092 du 08.10.2012 / CH-550.0091952-6 / 06886458

■ **Banque CIC (Suisse) SA, à Lausanne**, CH-550-0106420-7 (FOSC du 20.07.2012, p. 0/6779502). Chauvet Jean-François, de Pompompas, à Daillens, est membre de la direction avec signature collective à deux. Registre journalier no 14093 du 08.10.2012 / CH-550.0106420-7 / 06886460

■ **Boutique cadeaux Domus S.A., à Lausanne**, CH-550-0088652-6, exploitation d'une boutique de cadeaux (FOSC du 25.03.2009, p. 18/4942484). Selon décision de son assemblée générale du 27 septembre 2012, la société a prononcé sa dissolution. La liquidation est opérée sous la raison de commerce: **Boutique cadeaux Domus S.A. en liquidation**. Les 100 actions nominatives de CHF 1'000 ne sont désormais plus restreintes quant à leur transmissibilité selon statuts (art. 685a, al. 3 CO). Probst Annie et Forney Liliane ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Probst Roland, qui n'est plus administrateur, est nommé liquidateur avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: route de Taillepied 27, c/o Roland Probst, 1095 Lutry. Registre journalier no 14094 du 08.10.2012 / CH-550.0088652-6 / 06885816

■ **CFS Compagnie Financière Suisse SA, à Prangins**, CH-550-1069757-4, toute activité financière (FOSC du 18.05.2010, p. 21/5636954). Stäubli Jürg est désormais à Bichkek (Kirghizistan). Registre journalier no 14095 du 08.10.2012 / CH-550.1069757-4 / 06886462

■ **Coopérative vaudoise de cautionnement hypothécaire CVCH, à Pully**, CH-550-0176545-8 (FOSC du 27.02.2012, p. 0/6569738). Montavon Bernard et Tosetti Jean-François ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Conrad Nicole, de Pully, à Lutry, et Royer Samuel, de Monthey à Préverenges. Registre journalier no 14096 du 08.10.2012 / CH-550.0176545-8 / 06886464

■ **CSR business Ltd liab. Co, à Lausanne**, CH-550-1027766-6, création et commercialisation de services, de produits et de solutions informatiques (FOSC du 15.07.2011, p. 0/6257810). Par décision du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne du 4 oc-

tobre 2012, la société a été déclarée en faillite avec effet à partir du 4 octobre 2012, à 11h23. La raison de commerce devient: **CSR business Ltd liab. Co en liquidation**.

Registre journalier no 14097 du 08.10.2012 / CH-550.1027766-6 / 06885818

■ **ElleCompta Fiduciaire Sàrl, à Savigny**, CH-550-1042272-1, l'exécution d'opérations fiduciaires, de comptabilité, de fiscalité et toutes opérations dans le domaine de l'immobilier (FOSC du 07.10.2009, p. 18/5281096). Statuts modifiés le 28 août 2012. Nouvelle raison de commerce: **Zen Fish Spa Sàrl**. Siège transféré à Cugy (VD). Nouvelle adresse: chemin des Dailles 1, 1053 Cugy VD. Nouveau but: la société a pour but: exploitation d'un centre de bien-être visant notamment à développer le langage du corps humain; commerce de produits cosmétiques (pour but complet cf. statuts). Communications aux associés: par écrit ou par courriel. Burri Martine, qui n'est plus associée-gérante et dont la signature est radiée, cède ses 20 parts de CHF 1'000 par 19 parts à Schopfer Ariane, nouvelle associée avec 19 parts de CHF 1'000, gérante présidente et par 1 part à Schopfer Vinciane, nouvelle associée avec 1 part de CHF 1'000, gérante, toutes deux avec signature individuelle, toutes deux de Pully, à Poliez-Pittet.

Registre journalier no 14098 du 08.10.2012 / CH-550.1042272-1 / 06886466

■ **Etablissements hospitaliers du Nord Vaudois (eHNV), à Yverdon-les-Bains**, CH-550-0174326-6 (FOSC du 08.10.2012, p. 0/6880248). Rectificatif: l'inscription n° 13907 du 03.10.2012 (FOSC du 08.10.2012, p. 0/6880248) est rectifiée en ce sens que la graphie du nom est: **Etablissements hospitaliers du Nord vaudois (eHNV)**.

Registre journalier no 14099 du 08.10.2012 / CH-550.0174326-6 / 06885820

■ **Extreme Sailing Series SA, à Lausanne**, CH-550-1075793-2, le développement et l'organisation de compétitions de voile (FOSC du 01.10.2010, p. 17/585090). Raymond Christian et Masmejan Lucien ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Turner Mark, désormais à Belmont-sur-Lausanne, est nommé président et continue à signer collectivement à deux. Fiduciaire Maillard S.A. (CH-550-0109340-0) n'est plus organe de révision. Nouvel organe de révision: Fiduciaire FIDAG SA (CH-621-3000423-4), à Martigny.

Registre journalier no 14100 du 08.10.2012 / CH-550.1075793-2 / 06886468

■ **Fiduciaire Enderli SA, à Lausanne**, CH-550-1074807-9 (FOSC du 02.09.2010, p. 16/5796006). Nouvelle adresse: avenue des Toises 12, 1002 Lausanne.

Registre journalier no 14101 du 08.10.2012 / CH-550.1074807-9 / 06886470

■ **Gallerie 10 Sàrl, à Lausanne**, CH-550-1042835-6, exploitation d'une boutique de confection (FOSC du 05.01.2005, p. 10/2627202). Par décision du président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne du 27 juillet 2012, prenant effet le 3 septembre 2012, la société a été déclarée dissoute conformément aux articles 154 ORC, 731b et 819 CO; la liquidation a été ordonnée selon les dispositions applicables à la faillite. La raison de commerce devient: **Gallerie 10 Sàrl en liquidation**.

Registre journalier no 14102 du 08.10.2012 / CH-550.1042835-6 / 06885824

■ **Garage Berger Champ Colin S.A., à Nyon**, CH-550-0077775-6, exploitation d'un garage avec atelier mécanique (FOSC du 07.09.2011, p. 0/6325462). Nouvelle adresse: route de Champ-Colin 11, 1260 Nyon. La procuration de Leuenberger Serge est éteinte. Jean-Pierre Girardet (CH-660-0005999-9) n'est plus organe de révision. Nouvel organe de révision: BDS Wirtschaftsprüfung AG (CH-290-3001385-5), à Frauenfeld.

Registre journalier no 14103 du 08.10.2012 / CH-550.0077775-6 / 06886472

■ **Global Harmony, à Lausanne**, CH-260-7000109-3, fondation, travaux communs de développement, encouragement au développement (FOSC du 22.03.2010, p. 21/5552210). Rectificatif: l'inscription n° 4219 du 28.08.1997 (FOSC du 10.09.1997, p. 86687) est rectifiée en ce sens que la graphie exacte du nom est **GLOBAL HARMONY**. Acte de fondation modifié le 29 août 2012. Nouveau but: la fondation a pour but le développement humain, social et environnemental, par le biais de projets innovateurs et des programmes multisectoriels avec pour objectif d'encourager les défavorisés par l'enseignement, la formation professionnelle et une mise à disposition ciblée de fonds afin de développer leur potentiel naturel dans le but d'acquiescer le respect de soi, l'indépendance et l'épanouissement et améliorer ainsi de manière substantielle leur qualité de vie, celle de leur famille et de leur communauté; faire appel à des volontaires de confiance (personnes physiques, associations, institutions, entreprises et communautés) dans le pays où le projet sera développé; afin qu'il fonctionne comme intermédiaires entre la fondation et les bénéficiaires/participants aux programmes; rendre attentif les gens aux interdépendances de toutes les formes de vie de notre planète afin de pouvoir assurer un développement durable; oeuvrer à la réalisation d'un système éthique dans lequel le principe d'aider les défavorisés et de protéger l'environnement, sans la norme et non pas l'exception; et elle poursuit ses buts dans les pays stables et ouverts au développement; la fondation n'a pas de but lucratif et ne vise aucun gain (pour but complet cf. acte de fondation).

Registre journalier no 14104 du 08.10.2012 / CH-260.7000109-3 / 06885826

■ **G2V Rypax SA, à Le Mont-sur-Lausanne**, CH-550-1057279-6, la vente, l'importation, l'exportation de solutions dans le domaine des énergies renouvelables (FOSC du 31.05.2012, p. 0/6698538). Rusconi Frédéric n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Pacin Souto Jorge, d'Espagne, à Lausanne.

Registre journalier no 14105 du 08.10.2012 / CH-550.1057279-6 / 06886474

■ **ISM SA, à Montreux**, CH-550-1031177-3, exploitation d'une école privée (FOSC du 16.02.2007, p. 18/3780178). Nouvelle adresse: avenue des Planches 25, case postale 1347, 1820 Montreux. Spiess Simon n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvelle administratrice avec signature individuelle: Gubler Alice, de Zurich, à Chessel.

Registre journalier no 14106 du 08.10.2012 / CH-550.1031177-3 / 06886476

■ **Michael Oppiger SA, à Avenches**, CH-550-1039993-3, réparation, entretien et commerce de machines de chantier (FOSC du 14.07.2009, p. 29/5137326). Fankhauser Hans n'est plus ad-

ministrateur; sa signature est radiée. Oppiger Michael, qui n'est plus président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

Registre journalier no 14107 du 08.10.2012 / CH-550.1039993-3 / 06886478

■ **Parolobycindy, Belet Cindy, à Grandvaux**, CH-550-1058291-9, création, fabrication et retouches de vêtements féminins (FOSC du 26.07.2010, p. 20/5744536). Nouvelle raison de commerce: **Parolobycindy, Linsi Cindy**. Siège transféré à Epalinges. Nouvelle adresse: chemin de la Possession 1, 1066 Epalinges. Belet Cindy qui porte maintenant le nom de Linsi Cindy, est maintenant de Pfäffikon, à Epalinges.

Registre journalier no 14108 du 08.10.2012 / CH-550.1058291-9 / 06885828

■ **Polyrep Sàrl, à Payerne**, CH-550-0167229-1, entretien, réparation, transformation, amélioration et construction d'immeubles (FOSC du 26.09.2012, p. 0/6865362). Statuts modifiés le 2 octobre 2012. Siège transféré à **Bourg-en-Lavaux**. Nouvelle adresse: route de la Corniche 26, 1098 Epesses. Par suite de fusion de communes, la commune de domicile de Dubuis Raphaël est désormais à Bourg-en-Lavaux. Complément: l'inscription n° 19952 du 16.12.2010 (FOSC du 22.12.2010, p. 27/5953280) est complétée en ce sens que les communications aux associés se font: par écrit ou par courriel.

Registre journalier no 14109 du 08.10.2012 / CH-550.0167229-1 / 06886022

■ **Polytech Advisors SA, à Ecublens (VD)**, CH-550-1050922-8, agir comme associée indéfiniment responsable de la société en commandite de placements collectifs 'Polytech Ventures & Cie Société en commandite de placements collectifs' (FOSC du 08.10.2012, p. 0/6880280). Complément: l'inscription n° 13927 du 03.10.2012 (FOSC du 08.10.2012, p. 0/6880280) est complétée en ce sens que Cadosch Alexandre, qui n'est plus délégué, reste président et continue à signer collectivement à deux.

Registre journalier no 14110 du 08.10.2012 / CH-550.1050922-8 / 06886592

■ **Promotion Santé Suisse, à Lausanne**, CH-550-0095255-9, fondation, stimuler, coordonner et évaluer des mesures destinées à promouvoir la santé (FOSC du 28.12.2009, p. 27/5416648). Eder Joachim, dont la signature est radiée, et Dusong Monika, inscrite sans signature, ne sont plus membres du conseil de fondation. Hanselmann Heidi est nommée présidente et engage désormais la fondation par la signature collective à deux. Nouveaux membres du conseil de fondation sans signature: Demierre Anne-Claude, de Mézières (FR), à La Tour-de-Tréme, Graf Guido, de et à Pfaffnau, et Nusbaumer Gabriel, de Bourignon, à Pleigne.

Registre journalier no 14111 du 08.10.2012 / CH-550.0095255-9 / 06886594

■ **REAL ESTATE TRUST SA, à Lonay**, CH-217-0132805-9, détermination et gestion de participations (FOSC du 14.07.2010, p. 21/5727416). Stäubli Jürg est désormais à Bichkek (Kirghizistan).

Registre journalier no 14112 du 08.10.2012 / CH-217.0132805-9 / 06886596

■ **Robotek Sàrl, à Crissier**, CH-645-0102086-1, la vente, l'installation et la réparation de robots gazon et d'autres appareils robotisés (FOSC du 23.01.2012, p. 0/6516504). Nouvelle adresse: chemin du Vieux-Moulin 30, 1023 Crissier.

Registre journalier no 14113 du 08.10.2012 / CH-645.0102086-1 / 06886598

■ **Romande Energie Holding SA, à Morges**, CH-550-0069472-6 (FOSC du 22.08.2012, p. 0/6819086). Rapin Olivier, qui n'est plus secrétaire hors conseil, continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux est conférée à Ohserson Pierre, de Vuisternens-dè-Romont, à Fribourg, secrétaire hors conseil.

Registre journalier no 14114 du 08.10.2012 / CH-550.0069472-6 / 06886600

■ **Romande Energie SA, à Morges**, CH-550-0058108-5, acquisition, création et exploitation d'entreprises industrielles, notamment dans le domaine de la production et de la distribution d'électricité (FOSC du 22.08.2012, p. 0/6819088). Rapin Olivier, qui n'est plus secrétaire hors conseil, continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux est conférée à Ohserson Pierre, de Vuisternens-dè-Romont, à Fribourg, secrétaire hors conseil.

Registre journalier no 14115 du 08.10.2012 / CH-550.0058108-5 / 06886602

■ **S.J. Verdairuz S.A., à Granges-près-Marnand**, CH-550-0166674-8 (FOSC du 27.08.2009, p. 20/5218440). Par suite de fusion de communes, la commune du siège devient **Valbroye**. Nouvelle adresse: avenue de la Gare, c/o CLOT FRERES SA, 1523 Granges-près-Marnand. Wyssbrod Christophe, dont la signature est radiée, et Jungo Henri, inscrit sans signature, ne sont plus administrateurs. La commune de domicile de CLOT Sven est maintenant à Valbroye. Nouveaux administrateurs: Favre Patrice, des Agettes, à Valbroye, sans signature, et Simon Blaise, d'Undervelier, à Attalens, avec signature collective à deux.

Registre journalier no 14116 du 08.10.2012 / CH-550.0166674-8 / 06886626

■ **Société Immobilière de Reuvroz S.A., à Ollon**, CH-550-0168422-5 (FOSC du 14.07.2011, p. 0/6255816). Muller Jean-Pierre n'est plus administrateur, sa signature est radiée.

Registre journalier no 14117 du 08.10.2012 / CH-550.0168422-5 / 06886604

■ **Wyless Group Holding (Suisse) SA, à Bursins**, CH-660-0839010-8, la prise et la gestion de participations dans toutes entreprises (FOSC du 25.06.2012, p. 0/6734364). Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Fumari Joseph, des USA, à Windham (USA).

Registre journalier no 14118 du 08.10.2012 / CH-660.0839010-8 / 06886606

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Burri et Pavid S.A. en liquidation, à Yverdon-les-Bains**, CH-550-0157120-2, exploitation d'un bureau d'ingénieurs civils et d'ingénieurs-conseils en génie civil et ingénierie (FOSC du 07.09.2011, p. 0/6325424). La liquidation étant terminée, la raison de commerce est radiée.

Registre journalier no 14119 du 08.10.2012 / CH-550.0157120-2 / 06885812

■ **Codesign, Christophe Simonin, à Nyon**, CH-550-1013257-1, design industriel (FOSC du 04.09.2000, p. 6028). L'entreprise individuelle est radiée par suite de cessation d'activité.

Registre journalier no 14120 du 08.10.2012 / CH-550.1013257-1 / 06885814

■ **Dwella Sound Sàrl en liquidation, à Lausanne**, CH-550-1047073-6, en faillite, activités liées à la musique (FOSC du 18.04.2011, p. 0/6126060). La procédure de faillite ayant été clôturée le 3 octobre 2012, la raison de commerce est radiée d'office, conformément à l'art. 159, al. 5, lit. b ORC.

Registre journalier no 14121 du 08.10.2012 / CH-550.1047073-6 / 06885816

■ **Murati SA en liquidation, à Payerne**, CH-550-1064979-5, en faillite, consulting en bâtiments (FOSC du 14.05.2012, p. 18/6677350). La procédure de faillite ayant été clôturée le 3 octobre 2012, la raison de commerce est radiée d'office, conformément à l'art. 159, al. 5, lit. b ORC.

Registre journalier no 14122 du 08.10.2012 / CH-550.1064979-5 / 06885818

■ **Zen Fish Spa, Vinciane Schopfer, à Cugy (VD)**, CH-550-1082242-3, exploitation d'un centre de bien-être (FOSC du 09.03.2012, p. 0/6588688). L'entreprise individuelle est radiée par suite de cessation d'activités.

Registre journalier no 14123 du 08.10.2012 / CH-550.1082242-3 / 06885820

VS

HANDELSREGISTERAMT OBERWALLIS

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Belalp-Bahnen AG, in Naters**, CH-600-3.001.959-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2011, S. 21, Publ. 6024026). Statutenänderung: 04.10.2012. Firma neu: **Belalp Bahnen AG**. Zweck neu: Bau, Betrieb und Verwaltung von touristischen Transportanlagen und Führung oder Verpachtung von Nebenbetrieben sowie damit zusammenhängende Bauten und Anlagen in der Region Blatten-Belalp-Aletsch, um die wirtschaftliche Entwicklung und den Tourismus zu fördern. Kann Zweigniederlassungen errichten, touristische Unternehmungen gründen oder sich an solchen beteiligen. Kann Grundstücke oder beschränkte dingliche Rechte erwerben, verwalten, veräussern und belasten. Die Gesellschaft hat mit Beschluss vom 05.10.2012 eine genehmigte Kapitalerhöhung gemäss näherer Beschreibung in den Statuten beschlossen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. [Die übrigen Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht].

Tagesregister-Nr. 1289 vom 08.10.2012 / CH-600.3.001.959-3 / 06885808

■ **Skiffite Gspn AG, in Staldenried**, CH-600-3.000.700-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 25.11.2009, S. 21, Publ. 5360566). Domizil neu: Gspn, 3933 Staldenried. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brigger, Gerhard, von Staldenried, in Staldenried, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Furrer, Urban, von Staldenried, in Staldenried, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagesregister-Nr. 1290 vom 08.10.2012 / CH-600.3.000.700-9 / 06886601

■ **Zenkhusen Wendli AG, in Brig-Grig**, CH-600-3.001.661-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 16.05.2012, S. 0, Publ. 6681470). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zenklusen, Wendelin, von Mund, in Brig-Grig, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zenklusen-Zuber, Charlotte, von Mund, in Brig-Grig, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 1291 vom 08.10.2012 / CH-600.3.001.661-5 / 06886612

OFFICE DU REGISTRE DU COMMERCE DU BAS-VALAIS

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Condor Dental Research Company S.A., à Vouvry**, CH-550.0169.792-0, société anonyme (No. FOSC 140 du 20.07.2012, Publ. 6778896). Modification des statuts: 22.06.2012. Nouveau capital-actions: CHF 1'000'000.00 [précédemment: CHF 1'200'000.00]. Nouveau capital-actions libéré: CHF 1'000'000.00 [précédemment: CHF 1'200'000.00]. Nouvelles actions: 100 actions nominatives de CHF 1'000.00 avec restriction de transmissibilité selon statuts. [précédemment: 1'200 actions nominatives de CHF 1'000 avec restrictions quant à la transmissibilité]. Réduction du capital-actions de CHF 1'100'000.00 au sens des art. 732 à 734 CO par destruction de 1'100 actions de CHF 1'000.00 et remboursement aux actionnaires de CHF 1'000.00 par action. L'accomplissement des formalités prescrites à l'art. 734 CO a été constaté par acte authentique du 13.09.2012. Nouvelles communications: Communications aux actionnaires: par lettre recommandée pour les convocations aux assemblées générales. Selon déclaration du 22.06.2012, il est renoncé à un contrôle restreint. Personne(s) et signature(s) radiée(s): Cabinet Fiscal et Comptable, J.-E. Meillard (CH-550.0.028.084-5), à Cugy VD, organe de révision.

Registre journalier no 2561 du 08.10.2012 / CH-550.0169.792-0 / 06885810

■ **MADSA SA en liquidation, à Martigny**, CH-621-3.007.220-4, société anonyme (No. FOSC 60 du 26.05.2012, Publ. 610530). Par décision du 05.10.2012 prononcée par le Tribunal de l'Entromont, cette faillite a été suspendue faute d'actif.

Registre journalier no 2562 du 08.10.2012 / CH-621.3.007.220-4 / 06886614

■ **NOSAKI IS Sàrl, à Monthey**, CH-621-4.006.203-9, société à responsabilité limitée (No. FOSC 249 du 22.12.2011, Publ. 6473778). Inscription ou modification de personne

Perruchoud, Daniel, de Chalais, à Collombey-Muraz, associé, sans droit de signature, pour 10 parts sociales de CHF 1'000.00 [précédemment: associé et gérant avec signature collective à deux].
Registre journalier no 2563 du 08.10.2012 / CH-621.4.006.203-9 / 06886616

■ **PHYTEM Sàrl**, à Port-Valais, CH-626.4.008.116-5, société à responsabilité limitée (No. FOSC 143 du 25.07.2010, p. 30, Publ. 5713620). Succursale: [biffé: Chardonne].
Registre journalier no 2564 du 08.10.2012 / CH-626.4.008.116-5 / 06886618

■ **Progrit Automat, A. Probst**, à Port-Valais, CH-621.1.001.274-5, entreprise individuelle (No. FOSC 143 du 25.07.2010, p. 18, Publ. 4589532). Par décision du 03.10.2012 prononcée par le Tribunal de Monthey, le titulaire de cette entreprise individuelle a été déclaré en état de faillite avec effet le 03.10.2012 à 09h30.
Registre journalier no 2565 du 08.10.2012 / CH-621.001.274-5 / 06886620

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Bureau technique Yvan Broillet**, à Saillon, CH-645.4.096.517-0, entreprise individuelle (No. FOSC 143 du 30.05.2008, p. 19, Publ. 4498932). Radiation par suite de cessation d'activité.
Registre journalier no 2566 du 08.10.2012 / CH-645.4.096.517-0 / 06885712

OFFICE DU REGISTRE DU COMMERCE DU VALAIS CENTRAL

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **LBH Concept Sàrl**, à Conthey, CH-626.4.014.520-8, Rue des Prés du Torrent 16, 1964 Conthey, société à responsabilité limitée (nouvelle inscription). Date des statuts: 01.10.2012. But: L'exploitation d'un café-restaurant, avec commerce d'alimentation et de vins, service traiteur et création d'événements, ainsi que tous développements du concept relatif et toutes activités afférentes (cf. statuts pour but complet). Capital social: CHF 20'000.00. Obligations de fournir des prestations accessoires, droits de préférence, de préemption ou d'emption: pour les détails, voir les statuts. Organe de publication: FOSC. Communication aux associés: par écrit ou par courriel. Personne(s) inscrite(s): Roh, Armelle, de Conthey, à Conthey, associée et gérante, avec signature individuelle, pour 10 parts sociales de CHF 1'000.00; Perrier, Yasmine, ressortissante française, à Sion, associée, sans droit de signature, pour 10 parts sociales de CHF 1'000.00. Selon déclaration du 01.10.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.
Registre journalier no 2565 du 08.10.2012 / CH-626.4.014.520-8 / 06885714

■ **Pinheiro Da Fonseca Correia Gracinda Maria, Casa Portuguesa**, à Chippis, CH-626.1.014.521-0, Grande Avenue 5, Case postale 84, 3965 Chippis, entreprise individuelle (nouvelle inscription). But de l'entreprise: Exploitation d'un magasin de spécialités portugaises: alimentation, produits ménagers, habits, tabac. Personne(s) inscrite(s): Pinheiro Da Fonseca Correia, Gracinda Maria, ressortissante portugaise, à Leukerbad, titulaire, avec signature individuelle.
Registre journalier no 2566 du 08.10.2012 / CH-626.1.014.521-0 / 06885716

■ **ZEPH SA**, à Sion, CH-626.3.014.522-3, c/o T.A.U. ARCHITECTES Sàrl, Rue des Vergers 14, 1950 Sion, société anonyme (nouvelle inscription). Date des statuts: 21.09.2012. But: La réalisation et la commercialisation de biens immobiliers, ainsi que l'achat, la vente, le courtage et la gestion d'immobiliers, pour autant qu'ils ne soient pas soumis à la LFAIE (cf. statuts pour but complet). Capital-actions: CHF 100'000.00. Capital-actions libéré: CHF 100'000.00. Actions: 100 actions au porteur de CHF 1'000.00. Organe de publication: FOSC. Communication aux associés: par écrit ou par courriel. Personne(s) inscrite(s): Favre, Gilbert, de Sierre, à Sion, président, avec signature collective à deux; Reusser, Marianne, de Sierre et Steffisburg, à Vevey, vice-présidente, avec signature collective à deux; Bongard, Pierre, de Epédes FR, à Feusberg, administrateur, avec signature collective à deux. Selon déclaration du 21.09.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.
Registre journalier no 2567 du 08.10.2012 / CH-626.3.014.522-3 / 06885718

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Bongiovanni Jean-Luc, Taverne de l'Alpée**, à Nendaz, CH-626.1.005.015-9, entreprise individuelle (No. FOSC 1 du 03.01.2000, p. 11). Nouvelle raison de commerce: **alpelecobation Bongiovanni Jean-Luc**. Nouvelle adresse: Rte de la Télécabine 7, Immeuble Les Raccards, CP 13, 1957 Haute-Nendaz. Nouveau but de l'entreprise: Location d'appartements, de chalets et de commerces, gestion de biens immobiliers, achats, ventes, transformations et rénovations. Inscription ou modification de personne(s): Bongiovanni, Jean-Luc, de Nendaz et ressortissant français, à Haute-Nendaz (Nendaz), titulaire, avec signature individuelle [précédemment: citoyen français].
Registre journalier no 2569 du 08.10.2012 / CH-626.1.005.015-9 / 06885720

■ **Eric Germanier SA**, à Conthey, CH-626.3.013.329-2, société anonyme (No. FOSC 253 du 28.12.2010, p. 31, Publ. 5964428). Nouvelle adresse: Rue Fontenelle 17, 1976 Erde. Inscription ou modification de personne(s): Germanier, Eric, de Conthey et Vétroz, à Conthey, administrateur unique, avec signature individuelle [précédemment: de Conthey].
Registre journalier no 2670 du 08.10.2012 / CH-626.3.013.329-2 / 06886624

■ **Fabrique Valaisanne de Draps et de Couvertures SA Sion**, à Sion, CH-626.3.000.599-6, société anonyme (No. FOSC 43 du 04.03.2009, p. 21, Publ. 4908620). Inscription ou modification de personne(s): Insand, Christophe, de Münster-Geschinen et Sion, à Sion, administrateur, avec signature individuelle; Insand, Ed-

gar, de Münster-Geschinen et Sion, à Sion, président et secrétaire, avec signature individuelle [précédemment: administrateur unique avec signature individuelle].
Registre journalier no 2671 du 08.10.2012 / CH-626.3.000.599-6 / 06886626

■ **FONDATION VALAISANNE ACTION JEUNESSE**, à Sion, CH-626.7.004.921-5, fondation (No. FOSC 50 du 12.03.2004, p. 15, Publ. 2166758). Nouvelle adresse: Rue du Socx 4, 1950 Sion. Nouvelle autorité de surveillance: Département de la sécurité, des affaires sociales et de l'intégration (DSSI). Inscription ou modification de personne(s): Epiney, Stéphane, de Anniviers, à Vétroz, président, avec signature collective à deux [précédemment: à Sion, vice-président avec signature collective à deux avec un membre]; Ribordy, Olivier, de Riddes et Martigny, à Martigny, vice-président, avec procuration collective à deux; Schwery, Nicolas, de Saint-Léonard, à Saint-Léonard, membre et directeur, avec signature collective à deux avec le président ou le vice-président [précédemment: Schwéry, Nicolas, à Sion, président avec signature collective à deux avec un membre]; Fiduciaire Bender SA (CH-621.3.000.102-9), à Martigny, organe de révision; Schwery, Patricia, de Eischoll et Saint-Léonard, à Saint-Léonard, membre, avec signature collective à deux avec le président ou le vice-président [précédemment: Schwéry, Patricia].
Registre journalier no 2672 du 08.10.2012 / CH-626.7.004.921-5 / 06886628

■ **Merck Sharp & Dohme (Switzerland) GmbH**, à Sion, CH-600.4.012.905-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 10 vom 16.01.2012, S. 0, Publ. 6506332). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hawari, Nadim, von Gröne, in Dietikon, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagesregister-Nr. 2673 vom 08.10.2012 / CH-600.4.012.905-0 / 06886630

■ **T.A.U. ARCHITECTES Sàrl**, à Sion, CH-626.4.007.001-7, société à responsabilité limitée (No. FOSC 135 du 16.07.2009, p. 30, Publ. 5143878). Inscription ou modification de personne(s): Reusser, Marianne, de Sierre et Steffisburg, à Vevey, associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 19'000.00 [précédemment: à Chemex (Montreux)].
Registre journalier no 2674 du 08.10.2012 / CH-626.4.007.001-7 / 06886632

■ **4Fit Sàrl**, à Sion, CH-626.4.011.651-9, société à responsabilité limitée (No. FOSC 107 du 05.06.2008, p. 20, Publ. 4507334). Personne(s) et signature(s) radiée(s): Kenneugni, Natalie, de Naters, à Savise, associée et gérante, avec signature individuelle, pour 5 parts sociales de CHF 1'000.00. Inscription ou modification de personne(s): Kenneugni, Frédéric, de Naters, à Savise, associé et gérant, avec signature individuelle, pour 20 parts sociales de CHF 1'000.00 [précédemment: associé, gérant et président avec signature individuelle et avec 15 parts sociale de CHF 1'000.00].
Registre journalier no 2668 du 08.10.2012 / CH-626.4.011.651-9 / 06886622

ZG

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Belva Film GmbH**, in Baar, CH-170.4.011.461-7, Registrasse 14, 6340 Baar, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18.07.2012. Zweck: Produktion und Verleih von Filmen; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen rechtsgültig mit Brief oder per E-Mail an die im Anteilbuch eingetragenen Adressen. Mit Erklärung vom 18.07.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Ulrich, Barbara, von Steinen, in Rolle, Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift; Bachmann, Hubert, von Ruswil und Zug, in Zug, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Belva GmbH (CH-170.4.007.385-8), in Baar, Gesellschafterin, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.
Tagesregister-Nr. 12974 vom 08.10.2012 / CH-170.4.011.461-7 / 06885274

■ **BPC AG**, in Baar, CH-170.3.037.232-7, Grabenstrasse 25, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 01.10.2012. Zweck: Kauf, Verkauf, Errichten, Anmelden, Verwalten und Halten von Patenten; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Lieberung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Inhaberaktien zu je CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, Telefax oder E-Mail, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, sonst durch Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Eingetragene Personen: De Coi, René, von Schaffhausen, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spönagel, Beat, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KBT Revisions AG (CH-020.4.001.271-6), in Zürich, Revisionsstelle.
Tagesregister-Nr. 12975 vom 08.10.2012 / CH-170.3.037.232-7 / 06885276

■ **FMCGAG**, in Oberägeri, CH-170.3.037.233-5, Schwarzelrain 4A, 6315 Oberägeri, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 01.10.2012. Zweck: Handel mit Waren aller Art und Beratung von Unternehmen und Einzelpersonen insbesondere im Bereich des Handels und der Logistik; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Lieberung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief oder E-Mail an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mit Erklärung vom 01.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Maier, Anneliese, deutsche Staatsangehörige, in Oberägeri, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 12976 vom 08.10.2012 / CH-170.3.037.233-5 / 06885278

■ **Leading Collection AG**, in Cham, CH-170.3.037.234-0, Alte Steinhäuserstrasse 1, 6330 Cham, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 01.10.2012. Zweck: Repräsentation von Hotels und anderen touristischen Anbietern sowie Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Beratung, Vermittlung und Supportleistungen aller Art für die Hotellerie und den Tourismus,

aber auch für die Gastronomie und alle verwandten Branchen, wobei die Gesellschaft international tätig ist; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Lieberung Aktienkapital: CHF 50'000.00. Aktien: 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mit Erklärung vom 01.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Morf Bürgler, Barbara, von Adliswil, in Oberägeri, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 12977 vom 08.10.2012 / CH-170.3.037.234-0 / 06885280

■ **Plyfa Admin GmbH**, in Unterägeri, CH-170.4.011.462-5, Höfnerstrasse 96, 6314 Unterägeri, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.09.2012. Zweck: Übernahme von Geschäftsführungs- und Administrationsmandaten, Planungs- und Beratungsdienstleistungen im Bereich Architektur, Bau, Schalungen, technischen Holzprodukten und Holzkonstruktionen sowie Verkauf und Vermietung von Gerüsten und Bauinfrastruktur; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax. Mit Erklärung vom 26.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Plyfa Schalungen AG (CH-170.3.001.503-2), in Unterägeri, Gesellschafterin, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Koch, Martin, von Niederhelfenschwil, in Gossau SG, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 12978 vom 08.10.2012 / CH-170.4.011.462-5 / 06885282

■ **SmartVista AG**, in Baar, CH-170.3.037.235-1, Grabenstrasse 25, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 01.10.2012. Zweck: Verkauf und Beratung von Softwarelösungen sowie Errichtung und Erteilung von Lizenzen im EDV-Bereich; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Lieberung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Inhaberaktien zu je CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, Telefax oder E-Mail, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, sonst durch Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Eingetragene Personen: De Coi, René, von Schaffhausen, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spönagel, Beat, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KBT Revisions AG (CH-020.4.001.271-6), in Zürich, Revisionsstelle.
Tagesregister-Nr. 12979 vom 08.10.2012 / CH-170.3.037.235-1 / 06885284

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **AbbVie Pharmaceuticals GmbH**, in Baar, CH-170.4.011.236-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 106 vom 04.06.2012, Publ. 6702820). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Abbott Laboratories SA (CH-170.3.015.197-9), in Baar, Gesellschafterin, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Abbott Laboratories, in Abbott Park (US), Gesellschafterin, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.
Tagesregister-Nr. 12981 vom 08.10.2012 / CH-170.4.011.236-4 / 06885336

■ **Allen-Latley Embassy Services AG**, in Risch, CH-170.3.035.887-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 22.06.2012, Publ. 6730866). Statutenänderung: 27.09.2012. Zweck neu: Erbringung von umfassenden Dienstleistungen für Diplomaten, Botschaften, Konsulate und andere internationale Organisationen und Unternehmen wie Transportdienstleistungen, Personenschutz und Bewachung, Organisation von Events und andere touristische Kundenbedürfnisse; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gnos-Hillen, Elisabeth, von Aldorf UR, in Ingenbold, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Allenbach-Gnos, Fabienne, von Aldorf UR und Adelboden, in Einsiedeln, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allenbach, Werner, von Adelboden, in Einsiedeln, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 12982 vom 08.10.2012 / CH-170.3.035.887-1 / 06885288

■ **Alphasec AG**, in Baar, CH-170.3.028.518-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 30.07.2012, Publ. 6790500). Statutenänderung: 01.10.2012. Firma neu: **Thalmann Communication AG**. Sitz neu: Zug. Domizil neu: Rothsmatt 25, 6300 Zug. Zweck neu: Beratung in/Umsetzung von Projekten in den Bereichen Corporate Communication, Branding, Public Relations, Medienarbeit, Corporate Events; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vogler, Robert, von Niederrohrdorf, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thalmann, Eugen, von Jonschwil, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 12985 vom 08.10.2012 / CH-170.3.028.518-2 / 06885290

■ **Arcambi AG**, in Zug, CH-170.3.011.464-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 27.04.2009, S. 24, Publ. 4989730). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].
Tagesregister-Nr. 12980 vom 08.10.2012 / CH-170.3.011.464-4 / 06885334

■ **Arvena AG**, in Zug, CH-170.3.028.889-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 08.07.2009, S. 39, Publ. 5121926). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].
Tagesregister-Nr. 12984 vom 08.10.2012 / CH-170.3.028.889-7 / 06885338

■ **Christiania Immobilien und Beteiligungs AG**, in Zug, CH-170.3.020.056-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 14.05.2012, Publ. 6676562). Firma neu: **Christiania Immobilien und Beteiligungs AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 27.09.2012 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wackack, Johannes Paul genannt Hans, von Zug, in Zug, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift].
Tagesregister-Nr. 12985 vom 08.10.2012 / CH-170.3.020.056-6 / 06885908

■ **Clearex Schweiz AG**, in Baar, CH-170.3.033.196-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 15.03.2011, Publ. 6075628). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gribi, Patrick, von Büren an der Aare, in Trimbach, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PGI Partner AG (CH-400.3.010.473-0), in Baar, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marquis, Andreas, von Läuflingen und Blauen, in Hofstetten-Flüh, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Gribi & Partner AG (CH-249.3.001.387-0), in Olten, Revisionsstelle.
Tagesregister-Nr. 12986 vom 08.10.2012 / CH-170.3.033.196-5 / 06885340

■ **Codemco GmbH**, in Hünenberg, CH-170.4.006.204-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 92 vom 14.05.2010, S. 21, Publ. 5632364). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00 [bisher: in Hünenberg].
Tagesregister-Nr. 12987 vom 08.10.2012 / CH-170.4.006.204-2 / 06885342

■ **Colinar AG**, in Zug, CH-170.3.013.584-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 24.09.2009, S. 20, Publ. 5262268). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].
Tagesregister-Nr. 12988 vom 08.10.2012 / CH-170.3.013.584-1 / 06885344

■ **Consilor AG**, in Zug, CH-170.3.031.964-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 24.12.2009, S. 32, Publ. 5411476). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiger, Philippe, von Basel, in Dornach, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 12989 vom 08.10.2012 / CH-170.3.031.964-2 / 06885346

■ **Consulor Services AG**, in Zug, CH-170.3.008.814-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 19.10.2011, Publ. 6382704). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].
Tagesregister-Nr. 12990 vom 08.10.2012 / CH-170.3.008.814-9 / 06885348

■ **Demontina AG**, in Zug, CH-170.3.029.660-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 27.04.2009, S. 24, Publ. 4989554). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].
Tagesregister-Nr. 12991 vom 08.10.2012 / CH-170.3.029.660-4 / 06885350

■ **Elephant Talk Communication (Europe) GmbH**, in Zug, CH-270.4.014.107-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 30 vom 12.02.2010, S. 24, Publ. 5491802). Statutenänderung: 13.07.2012. Zweck neu: Übernahme von Vertretungen von Telekommunikationsunternehmen in Europa; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief oder E-Mail. Vinkulierung neu: Vom Gesetz abweichende Abtretungsmodalitäten der Stammanteile gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. [Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen].
Tagesregister-Nr. 12992 vom 08.10.2012 / CH-270.4.014.107-6 / 06885292

■ **Elephant Talk Communication Schweiz GmbH**, in Zug, CH-270.4.014.109-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 61 vom 29.03.2010, S. 25, Publ. 5562224). Statutenänderung: 13.07.2012. Zweck neu: Übernahme von Vertretungen von Telekommunikationsunternehmen in der Schweiz; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief oder E-Mail. Vinkulierung neu: Vom Gesetz abweichende Abtretungsmodalitäten der Stammanteile gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. [Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen].
Tagesregister-Nr. 12993 vom 08.10.2012 / CH-270.4.014.109-2 / 06885294

■ **Experens AG**, in Zug, CH-170.3.033.920-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 11.11.2009, S. 22, Publ. 5337536). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].
Tagesregister-Nr. 12995 vom 08.10.2012 / CH-170.3.033.920-1 / 06885352

■ **Forest Capital AG**, in Zug, CH-170.3.032.560-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 16.02.2009, S. 27, Publ. 4880818). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].
Tagesregister-Nr. 12996 vom 08.10.2012 / CH-170.3.032.560-9 / 06885354

■ **FWN AG**, in Zug, CH-170.3.023.394-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 13.09.2010, S. 20, Publ. 5808622). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].
Tagesregister-Nr. 12997 vom 08.10.2012 / CH-170.3.023.394-4 / 06885356

■ **G.M.C. Global Marketing and Communication GmbH in Liquidation**, in Zug, CH-170.4.011.011-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 196 vom 09.10.2012, Publ. 6882806). Das Konkursverfahren ist mit Entscheid des Einzelrichters am Kantonsgericht vom 17.09.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.
Tagesregister-Nr. 12998 vom 08.10.2012 / CH-170.4.011.011-2 / 06885358

■ **Go Swiss AG, in Baar**, CH-170.3.031.095-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 14.03.2012, Publ. 6594310). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Teufen AR (Firma neu: Wapp Antel Holding AG) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 13033 vom 08.10.2012 / CH-170.3.031.095-9 / 06885582

■ **Grabco AG, in Zug**, CH-170.3.003.308-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 06.03.2012, Publ. 6581042). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Altstätten im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 13054 vom 08.10.2012 / CH-170.3.003.308-2 / 06885584

■ **Gullwing AG in Liquidation, in Cham**, CH-170.3.029.491-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 14.05.2012, Publ. 6676922). Das Konkursverfahren ist mit Entscheid des Einzelrichters am Kantonsgericht vom 24.08.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.

Tagesregister-Nr. 12999 vom 08.10.2012 / CH-170.3.029.491-4 / 06885560

■ **HDD-Systems GmbH, in Baar**, CH-170.4.007.056-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 237 vom 06.12.2010, S. 24, Publ. 5925116). Statutenänderung: 25.09.2012. Firma neu: **HDD-Systems GmbH in Liquidation**. Domizil neu: c/o von Allmen AG, Treuhandgesellschaft, Chamerstrasse 44, 6331 Hünenberg. Zweck neu: Ausführung von verlagsgesteuerter Horizontalbohrtechnik (Horizontal Directional Drilling), Vertikalbohrtechnik (Vertical Drilling), Microtunnelierung (Micro-Tunneling), Rohrbearbeitung (Bestimmung), Ingenieurleistungen (Engineering), allgemeine Bauarbeiten (General Construction Works) sowie Ausrüstungs- und Werkzeugvermietung (Equipment and Tools Rental); kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Vertretungen übernehmen, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. [gestrichen: Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten.] Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. [Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.] Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 25.09.2012 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Allmen, Markus, von Lauterbrunn, in Hünenberg, Liquidator, mit Einzelunterschrift; Kündig, Peter, von Rüschlikon und Bauma, in Rüschlikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.000 [bisher: Gesellschafter mit Einzelunterschrift und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]. Tagesregister-Nr. 13000 vom 08.10.2012 / CH-170.4.007.056-1 / 06885590

■ **Hillside Immobilien AG in Liquidation, in Zug**, CH-170.3.027.905-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 08.05.2012, Publ. 6668766). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 155 HRegV von Amtes wegen gelöscht, nachdem kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

Tagesregister-Nr. 13055 vom 08.10.2012 / CH-170.3.027.905-7 / 06885436

■ **Hormar AG, in Zug**, CH-170.3.027.839-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 07.07.2009, S. 46, Publ. 5118222). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].

Tagesregister-Nr. 13001 vom 08.10.2012 / CH-170.3.027.839-2 / 06885562

■ **HWP Architekten AG, in Hünenberg**, CH-170.3.012.612-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 19.07.2010, S. 21, Publ. 5732794). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Weiss, Bruno, von Zug, in Sins, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Müller, Benno, von Schüpfheim, in Grepfen, Prokurist, mit Einzelprokura.

Tagesregister-Nr. 13002 vom 08.10.2012 / CH-170.3.012.612-8 / 06885564

■ **Infinigate Holding AG, in Risch**, CH-170.3.029.702-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 14.03.2012, Publ. 6593914). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Walek, Dr. Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Willich (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Siegers, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Niederkrüchten (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 13003 vom 08.10.2012 / CH-170.3.029.702-4 / 06885566

■ **IPAG Innovativ Promotions AG, in Cham**, CH-100.3.021.491-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 09.09.2009, S. 23, Publ. 5237690). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Sperl, Anjelika, von Genève, in Luzern, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lehmann, Axel, von Luzern, in Horw, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 13004 vom 08.10.2012 / CH-100.3.021.491-1 / 06885568

■ **JAMAWA Software Solutions AG, in Zug**, CH-170.3.030.171-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 18.02.2008, S. 19, Publ. 4342310). Domizil neu: Poststrasse 6, 6300 Zug. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Da Rold, Mauro, von Baar, in Hirzel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zug].

Tagesregister-Nr. 13005 vom 08.10.2012 / CH-170.3.030.171-0 / 06885570

■ **KABI Management GmbH, in Zug**, CH-020.4.036.588-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 170 vom 02.09.2010, S. 20, Publ. 5794820). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift und Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit 2 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: in Hünenberg]. Tagesregister-Nr. 13006 vom 08.10.2012 / CH-020.4.036.588-4 / 06885572

■ **KEGWIG AG, in Zug**, CH-170.3.021.627-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 02.12.2011, Publ. 6441840). Domizil neu: c/o Jana Lütken, Unterleh 17, 6300 Zug.

Tagesregister-Nr. 13007 vom 08.10.2012 / CH-170.3.021.627-2 / 06885574

■ **Kontorana Aktiengesellschaft, in Baar**, CH-160.3.000.922-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 21.05.2012, Publ. 6684754). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 155 HRegV von Amtes wegen gelöscht, nachdem kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

Tagesregister-Nr. 13036 vom 08.10.2012 / CH-160.3.000.922-1 / 06885438

■ **ladiesfirst.tv (Holding) AG, in Baar**, CH-170.3.027.608-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 01.07.2009, S. 45, Publ. 5102680). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].

Tagesregister-Nr. 13008 vom 08.10.2012 / CH-170.3.027.608-4 / 06885576

■ **Lela Investment AG, in Zug**, CH-170.3.008.358-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 01.07.2009, S. 45, Publ. 5102680). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].

Tagesregister-Nr. 13009 vom 08.10.2012 / CH-170.3.008.358-3 / 06885406

■ **LVG Liegenschaften-Verwaltungs AG, in Zug**, CH-170.3.000.668-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 07.04.2010, S. 25, Publ. 5573910). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].

Tagesregister-Nr. 13010 vom 08.10.2012 / CH-170.3.000.668-6 / 06885408

■ **MK Trade AG, in Zug**, CH-020.3.026.175-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 29.01.2010, S. 26, Publ. 5467696). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Meggen im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 13037 vom 08.10.2012 / CH-020.3.026.175-2 / 06885596

■ **Molan AG, in Zug**, CH-170.3.004.508-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 29.06.2010, S. 28, Publ. 5698148). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].

Tagesregister-Nr. 13011 vom 08.10.2012 / CH-170.3.004.508-6 / 06885410

■ **Near East Development Trading NEDT AG, in Zug**, CH-170.3.031.322-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 07.06.2012, Publ. 6707682). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Camillo, Gail, amerikanische Staatsangehörige, in Kuwait City (KW), Präsidentin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Ertl, Alan Walter, amerikanischer Staatsangehöriger, in Kaiserslautern (DE), Zeichnungsberechtigter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ertl, Alexander, von Basel, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 13012 vom 08.10.2012 / CH-170.3.031.322-9 / 06885412

■ **NOVA IT AG in Liquidation, in Zug**, CH-073.3.014.124-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 16.02.2012, Publ. 6553144). Das Konkursverfahren ist mit Entscheid des Einzelrichters am Kantonsgericht vom 24.08.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.

Tagesregister-Nr. 13013 vom 08.10.2012 / CH-073.3.014.124-7 / 06885414

■ **Novira Investment AG, in Zug**, CH-170.3.036.020-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 12.08.2011, Publ. 6293950). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].

Tagesregister-Nr. 13014 vom 08.10.2012 / CH-170.3.036.020-8 / 06885416

■ **Palletways Europe GmbH, in Baar**, CH-170.4.006.667-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 138 vom 18.07.2012, Publ. 6774100). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Ernst & Young AG (CH-020.9.001.069-0), in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Deloitte AG (CH-020.3.908.370-9), in Zürich, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 13015 vom 08.10.2012 / CH-170.4.006.667-8 / 06885418

■ **Peter Risi Immobilien AG, in Cham**, CH-170.3.035.742-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 26.05.2011, Publ. 6179004). Domizil neu: Dorfstrasse 98, 6332 Hagendorn.

Tagesregister-Nr. 13016 vom 08.10.2012 / CH-170.3.035.742-7 / 06885420

■ **Plago GmbH, in Gränichen**, CH-400.4.027.891-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 242 vom 12.12.2008, S. 3, Publ. 4777968). Gründungsstatuten: 27.07.2006. Statutenänderung: 18.09.2012. Sitz neu: **Cham**. Domizil neu: c/o Ennetsee Treuhander AG, Alte Steinhäuserstrasse 19, 6330 Cham. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Vom Gesetz abweichende Abtreibungsmodalitäten der Stammanteile gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. [Ferner Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.] Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hunziker, Susanne, von Muhen, in Gränichen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grünfelder, Markus, von Vilters-Wangs, in Gränichen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift und Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 19'000.00 und mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00 [bisher: mit einem Stammanteil von CHF 19'000.00].

Tagesregister-Nr. 13017 vom 08.10.2012 / CH-400.4.027.891-1 / 06885296

■ **Plyfa Tech GmbH, in Unterägeri**, CH-170.4.007.738-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 182 vom 20.09.2011, Publ. 6341656). Statutenänderung: 26.09.2012. Firma neu: **Marnico GmbH**. Zweck neu: Kauf und Verkauf sowie Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Übernahme von Administrationsmandaten sowie Handel aller Art; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. [Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koch, Martin, von Niederhelfenschwil, in Gossau SG, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift und Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: mit einem Stammanteil von CHF 19'000.00 und mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00].

Tagesregister-Nr. 13018 vom 08.10.2012 / CH-170.4.007.738-1 / 06885298

■ **Plyfa-Schalungen AG, in Unterägeri**, CH-170.3.001.503-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 12.06.2009, S. 29, Publ. 5064656). Statutenänderung: 26.09.2012. Firma neu: **Plyfa-Schalungen AG**. Zweck neu: Handel mit sowie Produktion und Verkauf von Schalungen aller Art, von Stahl- und Holzprodukten und damit verwandten Produkten sowie Vermietung von Geräten und Schalungen aller Art; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Aktien neu: 150 Namenaktien zu CHF 1'000.00. [bisher: 150 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000.00]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. [Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.] Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Wüthrich, Christina, von Schönenberg an der Thur und Trub, in Wädenswil, Zeichnungsberechtigte, mit Einzelunterschrift; Mentor Audit AG (CH-020.3.027.252-4), in Au ZH, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Misch, Ekkehart Volker, deutscher Staatsangehöriger, in Dubai (AE), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Koch, Martin, von Niederhelfenschwil, in Gossau SG, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Wüthrich, Urs, von Trub, in Wädenswil, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift]; Universe AG für Unternehmensberatung und Revision (CH-020.3.927.332-5), in Zürich, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 13019 vom 08.10.2012 / CH-170.3.001.503-2 / 06885300

■ **quattro mani gmbh in Liquidation, in Zug**, CH-170.4.006.803-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 125 vom 29.06.2012, Publ. 6742136). Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 159 HRegV, nachdem kein begründeter Einspruch gegen die Löschung erhoben wurde.

Tagesregister-Nr. 13039 vom 08.10.2012 / CH-170.4.006.803-2 / 06885440

■ **RIWOLAA AG, in Baar**, CH-170.3.030.421-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 05.03.2007, S. 18, Publ. 3807568). Statutenänderung: 25.09.2012. Firma neu: **RIWOLAA AG in Liquidation**. Sitz neu: **Hünenberg**. Domizil neu: c/o von Allmen AG, Treuhandgesellschaft, Chamerstrasse 44, 6331 Hünenberg. Zweck neu: Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmungen, Tüftung von Patent- und Lizenzverträgen, Halten, Verwaltung, Erwerb und Veräusserung von Beteiligungen sowie Finanzierung von Geschäften der Gruppengesellschaften; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. [bisher: 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000.00]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die statistische Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 25.09.2012 aufgelöst. [Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.] Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Kündig, Peter, von Rüschlikon und Bauma, in Rüschlikon, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Del Fabro, Marco, von Rüschlikon und St. Gallen-Talbiet, in Adlikon bei Regensdorf, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Allmen, Markus, von Lauterbrunn, in Hünenberg, Liquidator, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 13020 vom 08.10.2012 / CH-170.3.030.421-5 / 06885912

■ **Sarna Kunststoff Holding AG, in Samen**, CH-140.3.000.792-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 27.04.2012, Publ. 6657014). Gründungsstatuten: 08.05.1958. Statutenänderung: 27.09.2012. Firma neu: **Sika Finanz AG**. Übersetzungen der Firma neu: **(Sika Finance SA) (Sika Finance Ltd)**. Sitz neu: **Baar**. Domizil neu: Zugerstrasse 50, 6340 Baar. Zweck neu: Finanzierung von Gesellschaften und Unternehmen der Sika Gruppe und Erbringung von sämtlichen Treasury-Funktionen, namentlich Cash-Pooling und Netting, für die Sika Gruppe; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. [Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jenisch, Jan, deutscher Staatsangehöriger, in Freienbach, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zug]; Mösl, Stefan, von Gais, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trüchsel, Ronald, von Aarburg, in Solothurn, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 13021 vom 08.10.2012 / CH-140.3.000.792-6 / 06885308

■ **Scala Finance AG, in Cham**, CH-170.3.032.150-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 13.05.2011, S. 0, Publ. 6160330). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 155 HRegV von Amtes wegen gelöscht, nachdem kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

Tagesregister-Nr. 13041 vom 08.10.2012 / CH-170.3.032.150-2 / 06885398

■ **SEEDS Commodities SA, in Zug**, CH-550.1.066.838-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 02.07.2012, Publ. 6744902). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].

Tagesregister-Nr. 13022 vom 08.10.2012 / CH-550.1.066.838-9 / 06885422

■ **SENIS AG, in Zug**, CH-170.4.004.766-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 23.12.2011, Publ. 6476602). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Popovic Renella, Dragana, von Zug, in Zürich, Zeichnungsberechtigte, mit Einzelunterschrift [bisher: Popovic, Dragana, in Zug, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift]; Spasic, Sasa, von Zug, in Baar, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 13023 vom 08.10.2012 / CH-170.4.004.766-7 / 06885424

■ **Solid Equity AG in Liquidation, in Zug**, CH-320.3.055.480-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 16.07.2012, Publ. 6769212). Das Konkursverfahren ist mit Entscheid des Einzelrichters am Kantonsgericht vom 14.09.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.

Tagesregister-Nr. 13024 vom 08.10.2012 / CH-320.3.055.480-1 / 06885426

■ **Solution Air GmbH, in Baar**, CH-170.4.008.986-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 118 vom 23.06.2009, S. 30, Publ. 5085400). Statutenänderung: 25.09.2012. Firma neu: **Solution Air GmbH in Liquidation**. Sitz neu: **Hünenberg**. Domizil neu: c/o von Allmen AG, Treuhandgesellschaft, Chamerstrasse 44, 6331 Hünenberg. Zweck neu: Individualvercharterung von Luftfahrzeugen. [gestrichen: Pflichten: Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten.] Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 25.09.2012 aufgelöst. [Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kündig, Peter, von Rüschlikon und Bauma, in Rüschlikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: Geschäftsführer mit Einzelunterschrift und Gesellschafter mit Einzelunterschrift]; von Allmen, Markus, von Lauterbrunn, in Hünenberg, Liquidator, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 13025 vom 08.10.2012 / CH-170.4.008.986-7 / 06885914

■ **SWISS BULK SHIPPING AG, in Zug**, CH-170.3.033.044-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 15.07.2012, Publ. 6766858). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].

Tagesregister-Nr. 13026 vom 08.10.2012 / CH-170.3.033.044-6 / 06885428

■ **UCC Immobilien AG, in Zug**, CH-320.3.042.586-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 08.09.2010, S. 20, Publ. 5805700). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wenger, Dr. Christian, von Zumikon, in Küssnacht ZH, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 13027 vom 08.10.2012 / CH-320.3.042.586-5 / 06885430

■ **Vasli AG, in Zug**, CH-170.3.028.137-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 07.06.2012, Publ. 6707622). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 155 HRegV von Amtes wegen gelöscht, nachdem kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

Tagesregister-Nr. 13042 vom 08.10.2012 / CH-170.3.028.137-1 / 06885400

■ **Vico Swiss Holdings AG in Liquidation, in Zug**, CH-170.3.030.475-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 23.03.2012, Publ. 606475-0). Das Konkursverfahren wurde mit Entscheid des Einzelrichters am Kantonsgericht vom 03.10.2012 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 13043 vom 08.10.2012 / CH-170.3.030.475-0 / 06885402

■ **Webnode AG, in Zug**, CH-170.3.036.124-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 30.09.2011, Publ. 6557280). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Daniel E., von Dulliken, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].

Tagesregister-Nr. 13028 vom 08.10.2012 / CH-170.3.036.124-0 / 06885432

■ **Xstrata (Schweiz) AG, in Zug**, CH-170.3.025.302-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 30.09.2011, Publ. 6356604). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Nienaber, Petrus Johannes, südafrikanischer Staatsangehöriger, in Rustenburg (ZA), Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagesregister-Nr. 13029 vom 08.10.2012 / CH-170.3.025.302-8 / 06885434

■ **BUREAU INTERNATIONALE CONCERTS ET CONFERENCES, Neuilly Sur Seine, succursale de Zug, in Zug**, CH-660.2.898.006-3, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 40 vom 26.02.2010, S. 20, Publ. 5515502), mit Hauptsitz in: Neuilly Sur Seine (FR). Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

Tagesregister-Nr. 13030 vom 08.10.2012 / CH-660.2.898.006-3 / 06885310

■ **Erste SRV Holding AG in Liquidation, in Unterägeri**, CH-170.3.032.956-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 30.01.2012, Publ. 6526358). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagesregister-Nr. 13031 vom 08.10.2012 / CH-170.3.032.956-6 / 06885532

■ **Flex Holdings GmbH in Liquidation, in Zug**, CH-170.4.007.26

ZH

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Atelier Stockhammer**, in Rümlang, CH-020.1.064.447-2, Katzenrüti 321, 8153 Rümlang, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Innendekorationen, Wohnberatung, Vermietung von Dekorationsmaterial für Grossveranstaltungen. Eingetragene Personen: Stockhammer, Christina, von Zürich, in Wangen-Brüttisellen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34499 vom 08.10.2012 / CH-020.1.064.447-2 / 06886946

■ **Autoservice Lazarevic**, in Zürich, CH-020.1.064.448-8, Bernstrasse 320, 8048 Zürich, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: PneuSERVICE; ÖlSERVICE; AuspuffSERVICE; Allgemeine Reparaturen. Eingetragene Personen: Lazarevic, Sasa, serbischer Staatsangehöriger, in Schlieren, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34500 vom 08.10.2012 / CH-020.1.064.448-8 / 06886142

■ **Autospritzwerk & Carrosserie Bushati & Co.**, in Höri, CH-020.2.006.879-2, Alte Kaiserstulstrasse 16, 8181 Höri, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 01.09.2012. Zweck: Betrieb einer Autospengerei und eines Spritzwerkes sowie Handel mit Occasionsautos. Eingetragene Personen: Bushati, Shpetim, von Büllach, in Büllach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Bushati, Ismet, von Büllach, in Büllach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34501 vom 08.10.2012 / CH-020.2.006.879-2 / 06886144

■ **BMH Group & CH-Transporte GmbH**, in Zürich, CH-020.4.048.444-8, Seestrasse 561, 8038 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 04.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt insbesondere: A) Die Übernahme von Bodenbelägen, Maler- und Reinigungsarbeiten sowie Hauswartungen. B) Die Übernahme von Transportaufträgen aller Art, sowie Umzüge, Räumungen und Entsorgungen C) Kauf, Verkauf, Vermietung, Überlassung zum Gebrauch von Motorfahrzeugen aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und des Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie alle Geschäfte eingehen, in denen Synergien mit dem Hauptzweck zu erzielen sind. Sie kann weiter Handel, Import und Export mit Waren aller Art betreiben, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung vom 04.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Sener, Memet, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.
Tagesregister-Nr. 34502 vom 08.10.2012 / CH-020.4.048.444-8 / 06886146

■ **Chez LAMIRAND**, in Zürich, CH-020.1.064.449-3, Schwamendingenstrasse 77, 8050 Zürich, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Handel mit und Verkauf von typischen Produkten aus Frankreich. Eingetragene Personen: Lamirand, Pierre Sung Ha, französischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34503 vom 08.10.2012 / CH-020.1.064.449-3 / 06886148

■ **Clerici AG Hoch- und Tiefbau**, in Zürich, CH-020.9.003.792-9, c/o Jak. Scheiffele AG, Regensbergstrasse 248, 8050 Zürich, Zweigniederlassung (Neueintragung). Identifikationsnummer Hauptsitz: CH-020.3.905.330-1. Firma Hauptsitz: Clerici AG Hoch- und Tiefbau. Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Horgen.
Tagesregister-Nr. 34504 vom 08.10.2012 / CH-020.9.003.792-9 / 06886150

■ **Curry Corner Ali & Gomes**, in Zürich, CH-020.2.006.880-0, Beckenhofstrasse 16, 8006 Zürich, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 01.04.2011. Zweck: Betrieb eines Take Aways und Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Ali, Azhar, von Hünenberg, in Wallisellen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Gomes, Robert, von Küsnacht ZH, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34505 vom 08.10.2012 / CH-020.2.006.880-0 / 06886152

■ **dueTrade - Dürst**, in Uster, CH-020.1.064.450-1, Sandstrasse 6, 8610 Uster, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Handeln mit technischen Geräten und Waren aller Art, Dienstleistungen in Gewerbe und Handel. Eingetragene Personen: Dürst, Silvan, von Glarus Süd, in Uster, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34506 vom 08.10.2012 / CH-020.1.064.450-1 / 06886154

■ **E & E Services GmbH**, in Wangen-Brüttisellen, CH-020.4.048.445-3, c/o Elmas Saliji, Im Wygarze 2, 8306 Brüttisellen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Personal-Beratung, Temporär- und Dauerstellen-Vermittlung sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich auch an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, Zweigniederlassungen errichten und kann im übrigen alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Durchführung des Geschäftszweckes zu fördern oder zu erleichtern. Sie kann Grundeigentum kaufen, verkaufen, mieten und vermieten sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen brieflich, per Fax oder E-Mail, soweit das Gesetz nicht zwingend eine andere Art der Mitteilung vorschreibt. Gemäss Erklärung vom 21.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Saliji, Elmas, von Zollikon, in Wangen-Brüttisellen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Fazlic, Elvis, von Wallisellen, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.
Tagesregister-Nr. 34507 vom 08.10.2012 / CH-020.4.048.445-3 / 06886156

■ **Europäische Gesellschaft für Phraseologie (European Society of Phraseology) (Société Européenne de Phraseologie)**, in Zürich, CH-020.6.001.677-0, c/o Universität Zürich, Deutsches Seminar, Prof. Harald Burger, Schönberggasse 9, 8001 Zürich, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 29.01.1999. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt: - die Ausrichtung von Tagungen zur Phraseologie im Abstand von maximal drei Jahren, - den Informationsaustausch über die wissenschaftlichen Aktivitäten der europäischen Forschung durch ein jährliches Bulletin der Gesellschaft. Mögliche Sprachen des Bulletins sind Deutsch, Englisch, Französisch. - Berichte können auch in anderen europäischen Sprachen verfasst werden, wenn ihnen eine kurze Zusammenfassung in Deutsch, Englisch oder Französisch hinzugefügt wird. - den Informationsaustausch über die Veranstaltung von Tagungen zur Phraseologie. - die Förderung des wissenschaftlichen Nachwuchses und wissenschaftlicher Projekte im Bereich der Phraseologie. - die Förderung der internationalen Zusammenarbeit mit der Phraseologieforschung innerhalb und ausserhalb Europas. - den Kontakt zu anderen wissenschaftlichen Gesellschaften. Mittel: Mitgliederbeiträge und sonstige Zuwendungen. Eingetragene Personen: Korhonen, Jarmo Antero, finnischer Staatsangehöriger, in Espoo (FI), Präsident des Vorstandes, mit Einzelunterschrift; Burger, Harald, von Egg, in Egg, Mitglied des Vorstandes, ohne Zeichnungsberechtigung; Filakina, Nataliya, russische Staatsangehörige, in Luxemburg (LU), Mitglied des Vorstandes, mit Einzelunterschrift; Steyer, Dr. Kathrin, deutsche Staatsangehörige, in Mannheim (DE), Mitglied des Vorstandes, mit Einzelunterschrift; Cermák, František, tschechischer Staatsangehöriger, in Praha (CZ), Mitglied des Vorstandes, ohne Zeichnungsberechtigung; Kuiper, Koenraad, neuseeländischer Staatsangehöriger und niederländischer Staatsangehöriger, in Christchurch (NZ), Mitglied des Vorstandes, ohne Zeichnungsberechtigung; Mellado Blanco, Carmen, spanische Staatsangehörige, in Santiago de Compostela (ES), Mitglied des Vorstandes, ohne Zeichnungsberechtigung; Padma-Bertrán, Dr. Antonio, spanischer Staatsangehöriger, in Granada (ES), Mitglied des Vorstandes, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagesregister-Nr. 34508 vom 08.10.2012 / CH-020.6.001.677-0 / 06886158

■ **fokus:auto gmbh**, in Winterthur, CH-020.4.048.446-9, Heilighergstrasse 34, 8400 Winterthur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Unternehmensberatung in allen Geschäftsbereichen des Vertriebs und Marketings, Personalverwaltung, Anbieten von Dienstleistungen und Produkten fürs Automobil-Gewerbe, Veranstalten von Messen, Tagungen und Schulungen sowie den Betrieb von Hompages zu kommerziellen Zwecken. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen schriftlich, per Brief oder E-Mail. Gemäss Erklärung vom 28.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Feser, Marco, von Basel, in Vaz/Obervaz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Ganz, Christina, von Buch am Irchel, in Winterthur, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.
Tagesregister-Nr. 34509 vom 08.10.2012 / CH-020.4.048.446-9 / 06886160

■ **Forest Finance AG**, in Uetikon am See, CH-020.3.038.385-5, c/o Oliver Hanke, Holländenstrasse 62, 8707 Uetikon am See, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Entwicklung und den Vertrieb von Finanzdienstleistungen, welche direkt oder indirekt in ökologisch nachhaltig verwaltete Forstprojekte und andere Agro-Forstprodukte, wie zum Beispiel Kakao, investieren. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Librierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung vom 28.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Hanke, Oliver, deutscher Staatsangehöriger, in Uetikon am See, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34510 vom 08.10.2012 / CH-020.3.038.385-5 / 06886162

■ **Gastro Bektas Demirkol**, in Niederglatt, CH-020.1.064.451-6, Südrstrasse 8, 8172 Niederglatt ZH, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Betrieb von Restaurant- und gastwirtschaftlichen Betrieben. Weiter kann das Unternehmen Zweigniederlassungen errichten. Das Unternehmen kann alle kommerziellen, finanziellen und andere Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Gegenstand des Unternehmens im Zusammenhang stehen. Eingetragene Personen: Demirkol, Bektas, türkischer Staatsangehöriger, in Niederglatt ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34511 vom 08.10.2012 / CH-020.1.064.451-6 / 06886164

■ **Glanz24 Reinigungen GmbH (Glanz24 Reinigungen S.à.r.l.) (Glanz24 Reinigungen Ltd liab. Co.)**, in Zürich, CH-020.4.048.447-7, Demlerstrasse 22, 8947 Glatt, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 03.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Durchführung von Reinigungsarbeiten jeglicher Art. Im Weiteren führt sie Hauswartungen durch. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder solche errichten, sowie andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen. Sie kann Grundstücke und Immaterialgüterrechte, sowie Wertschriften erwerben, halten

oder verwerten. Sie kann Darlehen aufnehmen und gewähren, sowie Garantien und andere Sicherheiten stellen. Sie kann alle kommerziellen und finanziellen Transaktionen durchführen, die der Verwirklichung ihres Zwecks förderlich sein könnten. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung vom 03.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Enno, Elita, von Münstingen, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.
Tagesregister-Nr. 34512 vom 08.10.2012 / CH-020.4.048.447-7 / 06886166

■ **Hocons AG (Hocons SA) (Hocons Ltd)**, in Langnau am Albis, CH-020.3.038.386-0, Weidbrunnenstrasse 6a, 8135 Langnau am Albis, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 04.10.2012. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist das Erbringen von Beratungsleistungen, insbesondere in den Bereichen Strategiedefinition, Compliance, Corporate Governance, Personalmanagement, Nachfolgeregelungen, Mergers & Acquisitionsprojekten, ferner bezweckt die Gesellschaft die Unterstützung bei Finanzierungsprojekten mit internationaler Ausrichtung, die Erbringung von Mediationsdienstleistungen sowie die Durchführung von ausgegliederten Controllingaufgaben. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten, Handelsaktivitäten in eigenem Namen durchführen sowie Patente und Lizenzen erwerben respektive veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Librierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 1'000 Inhaberkarten zu CHF 100.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Gemäss Erklärung vom 04.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Ochsenbein, Herbert, von Etziken, in Langnau am Albis, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Ochsenbein-Akermann, Margrit, von Etziken, in Langnau am Albis, Mitglied und Sekretärin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34513 vom 08.10.2012 / CH-020.3.038.386-0 / 06886168

■ **Knight Vinke (Switzerland) AG (Knight Vinke (Switzerland) SA)**, in Zürich, CH-020.9.003.793-7, Waaggasse 5, 8001 Zürich, Zweigniederlassung (Neueintragung). Identifikationsnummer Hauptsitz: CH-020.3.000.918-2. Firma Hauptsitz: Knight Vinke (Switzerland) SA (Knight Vinke (Switzerland) AG) (Knight Vinke (Switzerland) Ltd). Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Chermignon.
Tagesregister-Nr. 34514 vom 08.10.2012 / CH-020.9.003.793-7 / 06886170

■ **Ocean Lounge GmbH**, in Zürich, CH-020.4.048.448-5, Flurstrasse 4, 8048 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 02.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Führung von Restaurantbetrieben und Seminarbetrieben und die Erbringung von Gastronomieleistungen aller Art, insbesondere im Bereich des Catering und der Eventorganisation. Des Weiteren erbringt die Gesellschaft Dienst- und Beratungsleistungen an Unternehmen der Hotellerie und Gastronomie. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung vom 02.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Solberger, Johann, von Lausanne, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 90 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Emotion Events GmbH (CH-020.4.037.078.1), in Zürich, Gesellschafterin, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Herren, Beat, von Basel, in Baden, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 90 Stammanteilen zu je CHF 100.00.
Tagesregister-Nr. 34515 vom 08.10.2012 / CH-020.4.048.448-5 / 06886172

■ **Paradiz Shop Aramson**, in Zell ZH, CH-020.1.064.452-4, Tötslistrasse 52, 8483 Kollbrunn, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Verkauf und Vertrieb von elektronischen Geräten wie Haushaltgeräte, Unterhaltungselektronik und Computer über Internetplattformen und eigenen Internetshop. Eingetragene Personen: Aramson, Christian Isak, deutscher Staatsangehöriger, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34516 vom 08.10.2012 / CH-020.1.064.452-4 / 06886174

■ **PND Fortuna AG (PND Fortuna Ltd.)**, in Zürich, CH-020.3.038.387-1, Freigutstrasse 20, 8002 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt das Erbringen von Family Office Dienstleistungen aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Aktienkapital: CHF 150'000.00. Librierung Aktienkapital: CHF 150'000.00. Aktien: 150 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, Fax oder E-Mail an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung vom 28.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Müller, Patricia, von Zürich, in Zürich, Präsidentin des Verwaltungsrates und Vorsit-

zende der Geschäftsleitung, mit Einzelunterschrift; Müller, Natasha, von Zürich, in London (UK), Mitglied des Verwaltungsrates und Mitglied der Geschäftsleitung, mit Einzelunterschrift; Müller, Dexter, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates und Mitglied der Geschäftsleitung, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34517 vom 08.10.2012 / CH-020.3.038.387-1 / 06886176

■ **Reisner Montagen**, in Opfikon, CH-020.1.064.453-2, Neutstrasse 14, 8152 Glattbrugg, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Durchführung von Montagearbeiten aller Art sowie Erbringung damit zusammenhängender Dienstleistungen. Eingetragene Personen: Reisner, Gernot, österreichischer Staatsangehöriger, in Opfikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34518 vom 08.10.2012 / CH-020.1.064.453-2 / 06886198

■ **Ruhlyat NetKlinik GmbH**, in Schlieren, CH-020.4.048.449-0, Schulstrasse 78, 8952 Schlieren, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 05.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die weltweite psychologische und pädagogische Beratung sowie Versorgung durch qualifizierte Fachpersonen. Zur Erfüllung dieses Zwecks können alle zur Verfügung stehenden Kommunikationsmittel eingesetzt werden. Die Gesellschaft kann Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, Vertretungen übernehmen und alle Geschäfte eingehen, die den Gesellschaftszweck direkt oder indirekt fördern. Sie kann sich auch an anderen Unternehmen beteiligen, Darlehen aufnehmen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkauf- oder Kausfrechte gemäss näherer Beschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung vom 21.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Ayel, Dr. Metin, österreichischer Staatsangehöriger, in Schlieren, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 34 Stammanteilen zu je CHF 200.00; Alinok, Gökhân, türkischer Staatsangehöriger, in Opfikon, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 33 Stammanteilen zu je CHF 200.00; Özcel, Ahmet Orkun, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 33 Stammanteilen zu je CHF 200.00.
Tagesregister-Nr. 34519 vom 08.10.2012 / CH-020.4.048.449-0 / 06886190

■ **Sandra Bischof mb4u**, in Zürich, CH-020.1.064.454-8, Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Herstellung, Handel mit Vertrieb von Bekleidungen aller Art, insbesondere massgeschneiderter Bekleidung, Dienstleistungen in diesen Bereichen, sowie Handel mit Waren aller Art. Durchführen von Stilberatungen, sowie Beratungen vorwiegend in der Pharma- und Maschinenbaubranche. Eingetragene Personen: Bischof, Sandra, von Stein SG, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34520 vom 08.10.2012 / CH-020.1.064.454-8 / 06886192

■ **SkillSonics AG**, in Zürich, CH-020.3.038.388-6, Kasernenstrasse 11, 8004 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 02.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Durchführung von Projekten aller Art im Bildungsbereich, insbesondere zur Internationalisierung der dualen beruflichen Grundbildung und der höheren Berufsbildung. Sie erbringt sämtliche mit der Planung, Finanzierung und Umsetzung solcher Projekte zusammenhängenden Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie andere Unternehmen erwerben und erworbene Unternehmen verkaufen, im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten und Tochtergesellschaften gründen. Sie kann Wertschriften, Immaterialgüterrechte und Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen und alle mit dem vorgenannten Zweck unmittelbar oder mittelbar zusammenhängenden Geschäfte tätigen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Librierung Aktienkapital: CHF 50'005.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch eingetragene Adresse der Aktionäre. Sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, kann der Verwaltungsrat Mitteilungen auch durch einmalige Publikation im SHAB vornehmen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Prost, Franz, von Langnau im Emmental, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Govindarajulu Parthasarathy, Chandra Kumar, indischer Staatsangehöriger, in Bangalore (IN), Vorsitzender des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; PricewaterhouseCoopers AG (CH-020.9.001.009-7), in Winterthur, Revisionsstelle.
Tagesregister-Nr. 34521 vom 08.10.2012 / CH-020.3.038.388-6 / 06886194

■ **Swissprosps GmbH**, in Dietikon, CH-020.4.048.450-4, Fischeberg 2, 8953 Dietikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 01.10.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Dienstleistungen im ICT Bereich, Applikationsentwicklungen, Personalvermittlung, Elektroinstallationen sowie Handel. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung vom 01.10.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Farag, Iz Al-Din, von Dietikon, in Dietikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 200.00.
Tagesregister-Nr. 34522 vom 08.10.2012 / CH-020.4.048.450-4 / 06886196

■ **theyearshop Kristina Pröhl**, in Zürich, CH-020.1.064.455-3, Rotbuchstrasse 58, 8037 Zürich, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Internet-Shops für den Handel mit

und Verkauf von Kinderprodukten und -kleidung aller Art. Eingetragene Personen: Pröhl, Kristina, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 34523 vom 08.10.2012 / CH-020.1.064.455-3 / 06886938

■ **Va bain at schild & Partner**, in Dällikon, CH-020.2.006.881-1, Ghlenastrasse 12, 8108 Dällikon, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 07.09.2012. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Gastronomiebereich. Eingetragene Personen: Schild, Denise, von Hofstetten bei Brienz, in Dällikon, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schild, Nicola, von Hofstetten bei Brienz, in Dällikon, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 34524 vom 08.10.2012 / CH-020.2.006.881-1 / 06886940

■ **z'morge, Inh. T. Bartmann, in Rütli ZH**, CH-020.1.064.456-9, Joweid Zentrum 7, 8630 Rütli ZH, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Auslieferung von Brunches in Zusammenarbeit mit Bäckereien, Zweck der Firma ist der Kauf und Verkauf von Backwaren und Getränken aller Art insbesondere für das Frühstück. Das Unternehmen liefert Bestellungen aus und nimmt an Anlässen teil. Sie ist für die Logistik und den Vertrieb verantwortlich. Eingetragene Personen: Bartmann, Tomasz, deutscher Staatsangehöriger, in Wald ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 34525 vom 08.10.2012 / CH-020.1.064.456-9 / 06886942

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **ABB Asea Brown Boveri Ltd**, in Zürich, CH-020.3.900.058-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 14.08.2012, Publ. 6808340). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Weibel, Beat, von Zürich und Jonschwil, in Utikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bagran Ilhan, Cansu, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Williams, Elizabeth, amerikanische Staatsangehörige, in Rüschlikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 34527 vom 08.10.2012 / CH-020.3.900.058-8 / 06885778

■ **a-FINANZ GmbH**, in Horgen, CH-020.4.046.029-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 213 vom 02.11.2011, Publ. 6399614). Firma neu: **a-FINANZ GmbH in Liquidation**. Übersetzungen der Firma neu: (**a-FINANZ Sàrl en liquidation**) (**a-FINANZ Ltd lab. co in liquidation**). Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 18.09.2012 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Amra, Imri, von St. Moritz, in Horgen, Gesellschafter und Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 34528 vom 08.10.2012 / CH-020.4.046.029-4 / 06886244

■ **aHa Consulting Alexander Hauri**, in Zürich, CH-020.1.052.946-4, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 180 vom 18.09.2007, S. 19, Publ. 4114306). Firma neu: **KMU Controller Alexander Hauri**.

Tagesregister-Nr. 34529 vom 08.10.2012 / CH-020.1.052.946-4 / 06886944

■ **Alexander Mann Solutions GmbH**, in Zürich, CH-020.4.029.962-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 139 vom 20.07.2011, Publ. 6264378). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gnehm, Peter Jürg, von Zürich, in Rüschlikon, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Köllner, Peter, britischer Staatsangehöriger, in Uster, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zoppke, Peter Karl, deutscher Staatsangehöriger, in Langnau am Albis, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 34530 vom 08.10.2012 / CH-020.4.029.962-0 / 06885780

■ **Alphaplan AG (Region Mitte)**, in Volketswil, CH-280.3.917.896-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 17.08.2010, S. 22, Publ. 573978). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: BDO AG (CH-053.9.006.375-4), in Burgdorf, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Retreag Revisions AG (CH-170.3.003.343-2), in Zug, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 34531 vom 08.10.2012 / CH-280.3.917.896-1 / 06886246

■ **Alphaplan AG (Reinigungen)**, in Volketswil, CH-020.3.026.167-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 23.08.2010, S. 24, Publ. 5780254). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: BDO AG (CH-053.9.006.375-4), in Burgdorf, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Retreag Revisions AG (CH-170.3.003.343-2), in Zug, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 34532 vom 08.10.2012 / CH-020.3.026.167-9 / 06886248

■ **AM Fassaden GmbH in Liquidation**, in Bülach, CH-020.4.044.713-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 188 vom 27.09.2012, Publ. 6865594). Das Konkursverfahren ist mit Urteil des Konkursrichters vom 03.10.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.

Tagesregister-Nr. 34533 vom 08.10.2012 / CH-020.4.044.713-6 / 06886250

■ **Amicorp Group AG**, in Zürich, CH-660.1.906.005-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 11.02.2010, S. 26, Publ. 5489238). Domizil neu: Bellerivstrasse 17, 8008 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG (CH-020.9.001.069-0), in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Ernst & Young AG].

Tagesregister-Nr. 34534 vom 08.10.2012 / CH-660.1.906.005-1 / 06886252

■ **Amicorp Swiss Trustees GmbH**, in Zürich, CH-020.4.032.283-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 128 vom 04.07.2012, Publ. 6750406). Domizil neu: Bellerivstrasse 17, 8008 Zürich.

Tagesregister-Nr. 34535 vom 08.10.2012 / CH-020.4.032.283-2 / 06886254

■ **AOL IFSW SWISS AG**, in Zürich, CH-020.3.034.484-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 05.10.2012, Publ. 6877774). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Rotondaro, Tania, italienische Staatsangehörige, in Illnau-Effretikon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 34536 vom 08.10.2012 / CH-020.3.034.484-2 / 06886256

■ **Appletree AG**, in Winterthur, CH-020.4.025.985-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 19.12.2011, Publ. 6464338). Domizil neu: Rudolf-Diesel-Strasse 3, 8404 Winterthur.

Tagesregister-Nr. 34537 vom 08.10.2012 / CH-020.4.025.985-3 / 06886258

■ **Arnold Corti-Stamm Stiftung**, in Winterthur, CH-020.7.900.888-1, Stiftung (SHAB Nr. 156 vom 14.08.2012, Publ. 6809442). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gubler Treuhand AG (CH-020.3.911.006-0), in Winterthur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Consultive Revisions AG (CH-020.4.020.749-1), in Winterthur, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 34538 vom 08.10.2012 / CH-020.7.900.888-1 / 06886260

■ **Atelier Bürlimann GmbH**, in Küsnacht ZH, CH-020.4.020.599-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 246 vom 18.12.2008, S. 37, Publ. 4789796). Firma neu: **Atelier Bürlimann GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 27.09.2012 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürlimann, Peter, von Küsnacht ZH, in Küsnacht ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 44'000.00 [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 34539 vom 08.10.2012 / CH-020.4.020.599-7 / 06886262

■ **ATF Group AG**, in Zürich, CH-020.3.031.350-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 29.08.2011, Publ. 6312692). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wiget, François, von Seftigen, in Freienbach, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: von Seftigen, Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift]; Schrütt, Dr. Leo, von Basel, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofmann, Carole, von Sutz-Lattrigen, in Thalwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 34540 vom 08.10.2012 / CH-020.3.031.350-7 / 06886264

■ **a4D Architekten AG**, in Zürich, CH-020.4.019.852-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 19.10.2011, Publ. 6381850). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: B & K Treuhand AG (CH-400.3.016.109-4), in Muri AG, Revisionsstelle; Rey, Irma, von Geltwil und Rottenschwil, in Wohlen AG, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gubler, Dominik Sigmund, von Kienberg, in Affoltern am Albis, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift]; Tromlitz Hügli, Ulrika, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wüthrich, Stephan, von Dübendorf, in Zürich, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivprokura zu zweien]; Wirtz Treuhand AG, Schöffland (CH-400.3.010.605-6), in Schöffland, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 34526 vom 08.10.2012 / CH-020.4.019.852-3 / 06885776

■ **Bank Sal. Oppenheim jr. & Cie (Schweiz) AG**, in Zürich, CH-020.3.902.748-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 27.06.2012, Publ. 6739360). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hegi, Mirko, von Roggwil BE, in Langenthal, mit Kollektivprokura zu zweien; Fricker, Urs, von Hunzenschwil, in Seengen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Constantino, Norberto, portugiesischer Staatsangehöriger, in Versoix, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pissoko, Lars, von Rapperswil, in Baden, mit Kollektivprokura zu zweien; Angerer, Olga, österreichische Staatsangehörige, in Zürich, Vizedirektorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ackermann, Thomas Kurt, von Hendschiken, in Gebenstorf, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG AG (CH-020.3.001.933-8), in Zürich, Revisionsstelle [bisher: KPMG AG].

Tagesregister-Nr. 34541 vom 08.10.2012 / CH-020.3.902.748-3 / 06886276

■ **Baugenossenschaft Rotach Zürich**, in Zürich, CH-020.5.900.177-1, Genossenschaft (SHAB Nr. 112 vom 12.06.2012, Publ. 6715058). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aehli, Jürg, von Glarus, in Winterthur, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 34542 vom 08.10.2012 / CH-020.5.900.177-1 / 06886048

■ **Bauprofit.ch GmbH**, in Oberengstringen, CH-020.4.031.907-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 48 vom 10.03.2010, S. 25, Publ. 5534104). Statutenänderung: 12.07.2012. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Verwaltung, Vermittlung, Finanzierung, Erstellung, Umbau, Renovation, den Erwerb und Verkauf von Liegenschaften, Beratung, Führen von Unternehmen und Projektführung in sämtlichen Bereichen, wie auch Restaurationsbetriebe in Speziellen. Im Weiteren ist die Gesellschaft aktiv im Transportwesen wie auch in allen Bereichen der Elektronik für Hoch- und Niederspannung im Handel/Vertrieb sowie Installation. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte tätigen, welche den Zweck der Gesellschaft fördern oder mit dem Geschäftszweck direkt oder indirekt in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen, Tochtergesellschaften errichten, Verordnungen übernehmen, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnungen vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Sie kann Liegenschaften und andere Vermögenswerte erwerben, halten, verwalten, vermitteln und veräußern. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft, namentlich die Einladung zur Gesellschafterversammlung oder die Aufforderung zur schriftlichen Abstimmung, erfolgen brieflich oder fernschriftlich. Vinkulierung neu: Vom Gesetz abweichende Abstimmungsmodalitäten der Stammanteile gemäss Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lukac, Ivica, kroatischer Staatsangehöriger, in Oberengstringen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 19'000.00 [bisher: in Bülach].

Tagesregister-Nr. 34543 vom 08.10.2012 / CH-020.4.031.907-5 / 06885766

■ **Baur Medien & Consulting**, in Oberengstringen, CH-020.1.917.879-7, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 117 vom 21.06.2004, S. 20, Publ. 2318634). Domizil neu: Kirchweg 57, 8102 Oberengstringen.

Tagesregister-Nr. 34544 vom 08.10.2012 / CH-020.1.917.879-7 / 06886050

■ **Betten-Studio Kneubühler AG**, in Uster, CH-020.3.914.995-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 13.05.2009, S. 28, Publ. 5015924). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kneubühler, Heinz Josef, von Dübendorf, in Uster, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kneubühler, Martin, von Zell LU, in Hombrechtikon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 34545 vom 08.10.2012 / CH-020.3.914.995-9 / 06886052

■ **Bogar AG**, in Wallisellen, CH-020.3.021.446-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 14.08.2012, Publ. 6808354). Statutenänderung: 03.10.2012. Aktienkapital neu: CHF 2'056'153.80 [bisher: CHF 356'154.20]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'056'153.80 [bisher: CHF 356'154.20]. Aktien neu: 10'280'769 Aktien zu CHF 0.20. [bisher: 1'780'771 Aktien zu CHF 0.20]. Bei der ordentlichen Kapitalerhöhung vom 31.07./03.10.2012 werden Forderungen in der Höhe von CHF 1'013'467.60 verrechnet, wofür 5'067'338 Aktien zu CHF 0.20 ausgeben werden.

Tagesregister-Nr. 34546 vom 08.10.2012 / CH-020.3.021.446-9 / 06885768

■ **bottom up system design GmbH**, in Zürich, CH-020.4.040.570-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 138 vom 20.07.2010, S. 29, Publ. 5734394). Die Gesellschaft neu: Snabb GmbH wird infolge Verlegung des Sitzes nach Alpnach im Handelsregister des Kantons Obwalden eingetragen und im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 34639 vom 08.10.2012 / CH-020.4.040.570-3 / 06886236

■ **CDS AG für Sicherheit**, in Weiningen ZH, CH-020.3.904.964-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 14.08.2009, S. 27, Publ. 5197162). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hofmann, René Otto, von Unterkulm, in Zollikon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 34547 vom 08.10.2012 / CH-020.3.904.964-4 / 06886054

■ **Ceutical (Schweiz) AG**, in Zollikon, CH-020.3.033.074-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 29.08.2012, Publ. 6827488). Firma neu: **Ceutical (Schweiz) AG in Liquidation**. Mit Urteil vom 03.10.2012 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Meilen über die Gesellschaft mit Wirkung ab dem 03.10.2012, 10.30 Uhr, den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagesregister-Nr. 34548 vom 08.10.2012 / CH-020.3.033.074-9 / 06885770

■ **Club Ziel GmbH in Liquidation**, in Zürich, CH-020.4.036.522-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 166 vom 28.08.2012, Publ. 6825454). Das Konkursverfahren ist mit Urteil des Konkursrichters vom 03.10.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.

Tagesregister-Nr. 34549 vom 08.10.2012 / CH-020.4.036.522-7 / 06886056

■ **DART Talent & Executive Search GmbH**, in Zürich, CH-270.4.001.626-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2011, S. 29, Publ. 6022824). Domizil neu: Stadthausquai 1, 8001 Zürich.

Tagesregister-Nr. 34550 vom 08.10.2012 / CH-270.4.001.626-7 / 06886058

■ **De Bastiani Handel**, in Niederhasli, CH-020.1.063.566-3, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 96 vom 18.05.2012, Publ. 6682352). Sitz neu: Hörli. Domizil neu: Dorfstrasse 2, 8181 Hörli. Eingetragene Personen neu oder mutierend: De Bastiani, Dominik Markus, von Hörli, in Hörli, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Niederhasli].

Tagesregister-Nr. 34551 vom 08.10.2012 / CH-020.1.063.566-3 / 06886060

■ **Diethelm Keller Brands AG**, in Zürich, CH-020.3.031.580-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 11.06.2012, Publ. 6712294). Eingetragene Personen neu oder mutierend: van Tol, Angelo, niederländischer Staatsangehöriger, in Freiburg (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 34552 vom 08.10.2012 / CH-020.3.031.580-7 / 06886062

■ **Domino's Pizza Switzerland AG**, in Kloten, CH-270.3.004.457-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 18.07.2012, Publ. 6775146). Statutenänderung: 21.09.2012. Firma neu: **Branded Foods AG**.

Tagesregister-Nr. 34553 vom 08.10.2012 / CH-270.3.004.457-3 / 06886064

■ **Drogerie Apotheke am Stadtplatz AG**, in Kloten, CH-020.3.033.511-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 24.02.2009, S. 25, Publ. 4894920). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hasler, Carlo, von Zürich, in Dietlikon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 34554 vom 08.10.2012 / CH-020.3.033.511-4 / 06886066

■ **EHM AG**, in Wallisellen, CH-020.3.035.951-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 17.12.2010, S. 29, Publ. 5943586). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eugster, Stefan, von Speicher, in Kirchleerau, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Schwerzenbach].

Tagesregister-Nr. 34555 vom 08.10.2012 / CH-020.3.035.951-3 / 06886068

■ **Ermini AG**, in Zürich, CH-020.3.034.012-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 18.01.2010, S. 25, Publ. 5445232). Statutenänderung: 05.10.2012. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.00 [bisher: CHF 50'000.00].

Tagesregister-Nr. 34556 vom 08.10.2012 / CH-020.3.034.012-6 / 06886070

■ **Eurocontacts GmbH**, in Zürich, CH-020.4.027.792-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 30 vom 12.02.2010, S. 27, Publ. 5491314). Firma neu: **Eurocontacts GmbH in Liquidation**. Mit Urteil vom 08.05.2012 hat das Handelsgericht des Kan-

tons Zürich die Gesellschaft aufgelöst und ihre Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs gemäss Art. 819 i.V.m. 731b Abs. 1 Ziff. 3 OR angeordnet.

Tagesregister-Nr. 34557 vom 08.10.2012 / CH-020.4.027.792-3 / 06886072

■ **Expo Display Service AG**, in Volketswil, CH-020.3.021.463-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 14.09.2012, Publ. 6848886). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mörmann, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Gernsbach (DE), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Liedtke, Udo, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Homburg (DE), stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 34558 vom 08.10.2012 / CH-020.3.021.463-7 / 06886074

■ **Festech GmbH**, in Wil ZH, CH-020.4.034.549-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 251 vom 28.12.2006, S. 26, Publ. 3699034). Firma neu: **Festech GmbH in Liquidation**. Mit Urteil vom 07.05.2012 hat das Handelsgericht des Kantons Zürich die Gesellschaft aufgelöst und ihre Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs gemäss Art. 819 i.V.m. 731b Abs. 1 Ziff. 3 OR angeordnet.

Tagesregister-Nr. 34559 vom 08.10.2012 / CH-020.4.034.549-8 / 06886076

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 194 vom 05.10.2012 publizierten TR-Eintrags Nr. 33'707 vom 02.10.2012 **Finessen GmbH**, in Fehraltorf, CH-020.4.048.399-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 194 vom 05.10.2012, Publ. 6877306). Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb einer Zigarrenlounge (Restaurantslokalen), die Führung von Seminarbetrieben, die Vermietung von Liegenschaftsobjekten und erbringt Dienstleistungen im Bereich der Gastronomie sowie den Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen.] .

Tagesregister-Nr. 34560 vom 08.10.2012 / CH-020.4.048.399-5 / 06885772

■ **FO-Publishing GmbH**, in Egg, CH-020.4.041.427-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 109 vom 07.06.2011, Publ. 6195048). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brunner, Otto, von Lyss, in Rapperswil-Jona, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Kunz, Beat, von Wald ZH, in Würenlos, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagesregister-Nr. 34561 vom 08.10.2012 / CH-020.4.041.427-6 / 06886078

■ **Forum Demenz GmbH**, in Zürich, CH-020.4.044.825-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 76 vom 18.04.2011, Publ. 6126232). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Fellmann, Beat, von Oberkirch, in Küssnacht SZ, Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wittwer, Johann Christoph, von Trub, in Muntelier, Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 34562 vom 08.10.2012 / CH-020.4.044.825-2 / 06886080

■ **Franklin Templeton Switzerland AG**, in Zürich, CH-020.3.027.907-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 18.06.2010, S. 30, Publ. 5681834). Domizil neu: Stockerstrasse 38, 8001 Zürich.

Tagesregister-Nr. 34563 vom 08.10.2012 / CH-020.3.027.907-8 / 06886082

■ **Freunde der Sunnah**, in Zürich, CH-020.6.001.358-2, Verein (SHAB Nr. 128 vom 04.07.2012, Publ. 6751292). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Halilovic, Adam, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Vorstandes und Kassier, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Vorstandes mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Azzou, Ahmed, von Greifensee, in Zürich, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Vorstandes und Kassier mit Einzelunterschrift]; Beck, Ismael, von Schaffhausen, in Schaffheim, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Vorstandes ohne Zeichnungsberechtigung]; Rouagha, Nacer-Edine, von Riederalp, in Zürich,

■ **Getränkhandel Loosli AG, in Männedorf**, CH-020.3.036.280-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 09.03.2011, Publ. 6068780). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Mariani, Susanne, von Männedorf und Lugano, in Männedorf, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schatt, Hansjörg, von Maur, in Maur, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schatt-Baltsperger, Marianne, von Maur, in Maur, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mariani, Martin Bruno, von Männedorf und Lugano, in Männedorf, mit Einzelprokura [bisher: Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 34567 vom 08.10.2012 / CH-020.3.036.280-8 / 06886090

■ **Gomes Sequeira Gärtner, in Küsnacht ZH**, CH-020.1.060.472-4, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 26 vom 07.02.2011, S. 23, Publ. 6021456). Das Einzelunternehmen wird infolge Verlegung des Sitzes nach Brugg im Handelsregister des Kantons Aargau eingetragen und im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 34649 vom 08.10.2012 / CH-020.1.060.472-4 / 06886896

■ **Groupon CH GmbH, in Zürich**, CH-020.4.042.334-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 165 vom 27.08.2012, Publ. 6824092). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Dengler, Veit, österreichischer Staatsangehöriger, in Zollikon, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Zweigniederlassung neu: Genève (CH-660.2322012-0).

Tagesregister-Nr. 34568 vom 08.10.2012 / CH-020.4.042.334-0 / 06886092

■ **H. B. Fuller Europe GmbH, in Zürich**, CH-020.4.023.603-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 24.02.2012, Publ. 6568290). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kenny, Steven, britischer Staatsangehöriger, in Warwickshire (UK), Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]; Ringsdorf, Stephen, britischer Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Vorsitzender der Geschäftsführung mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 34569 vom 08.10.2012 / CH-020.4.023.603-1 / 06886094

■ **Hase Öfen AG, in Neftenbach**, CH-020.3.003.695-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 24.02.2012, Publ. 6568290). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Pestalozzi, Dr. Christoph M., von Zürich, in Herliberg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 34570 vom 08.10.2012 / CH-020.3.003.695-5 / 06886096

■ **Hauser & Partner AG, in Dübendorf**, CH-020.3.902.009-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 30.06.2009, S. 43, Publ. 5099520). Domizil neu: Zürichstrasse 125, 8600 Dübendorf.

Tagesregister-Nr. 34571 vom 08.10.2012 / CH-020.3.902.009-3 / 06886098

■ **HCL Technologies Solution GmbH, in Zürich**, CH-020.4.025.054-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 131 vom 09.07.2012, Publ. 6758322). Statutenänderung: 27.09.2012. [Die publizierungspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren].

Tagesregister-Nr. 34572 vom 08.10.2012 / CH-020.4.025.054-5 / 06886000

■ **Heusser & Heusser AG, in Herliberg**, CH-020.3.024.673-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 20.09.2011, Publ. 6342178). Firma neu: **Heusser & Heusser AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma neu: (**Heusser & Heusser SA en liquidation**) (**Heusser & Heusser Ltd in liquidation**). Mit Urteil vom 17.04.2012 hat das Handelsgericht des Kantons Zürich die Gesellschaft aufgelöst und ihre Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs gemäss Art. 731b Abs. 1 Ziff. 3 OR angeordnet.

Tagesregister-Nr. 34573 vom 08.10.2012 / CH-020.3.024.673-4 / 06886002

■ **HTI Control AG, in Gränigen**, CH-020.3.001.737-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 28.12.1999, S. 8795). Firma neu: **HTI Control AG in Liquidation**. Mit Urteil vom 07.05.2012 hat das Handelsgericht des Kantons Zürich die Gesellschaft aufgelöst und ihre Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs gemäss Art. 731b Abs. 1 Ziff. 3 OR angeordnet.

Tagesregister-Nr. 34574 vom 08.10.2012 / CH-020.3.001.737-0 / 06886004

■ **Imagine Moda, Inhaber Aldo Lombardi, in Winterthur**, CH-020.1.052.473-2, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 117 vom 20.06.2007, S. 24, Publ. 3984824). Firma neu: **ITALIAN - STYLE Inhaber Aldo Lombardi**. Domizil neu: Metzgerasse 5, 8400 Winterthur.

Tagesregister-Nr. 34575 vom 08.10.2012 / CH-020.1.052.473-2 / 06885774

■ **Immoconsulta AG, in Herliberg**, CH-020.3.912.924-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 29.12.1994, S. 7114). Domizil neu: Hechenberg 20, 8704 Herliberg.

Tagesregister-Nr. 34576 vom 08.10.2012 / CH-020.3.912.924-8 / 06886106

■ **Iplus Informatik + Schulung GmbH, in Zürich**, CH-020.4.001.224-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 224 vom 17.11.2010, S. 25, Publ. 5898570). Postadresse neu: [Die Postadresse ist aufgehoben]. [Neue] Weitere Adresse: c/o Ambühl, Eichhornstrasse 16, 8280 Kreuzlingen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schnyder, Petra, von Horgen, in Kreuzlingen, Geschäftsführerin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 39'000.00 [bisher: in Oberrieden].

Tagesregister-Nr. 34577 vom 08.10.2012 / CH-020.4.001.224-7 / 06886108

■ **IT Solutions Amato, in Weiningen ZH**, CH-020.1.061.214-4, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 95 vom 17.05.2011, Publ. 6165366). Domizil neu: Rebbergstrasse 17, 8104 Weiningen ZH. [Neue] Weitere Adresse: Postfach 96, 8104 Weiningen ZH.

Tagesregister-Nr. 34578 vom 08.10.2012 / CH-020.1.061.214-4 / 06886100

■ **Kappeler Institut für die Wissenschaft des Seins, in Küsnacht ZH**, CH-020.7.902.175-2, Stiftung (SHAB Nr. 167 vom 29.08.2012, Publ. 6826694). Eingetragene Personen neu oder mu-

tierend: Häberli, Rolf, von Münchenbuchsee, in Nyon, Mitglied des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Stiftungsrates ohne Zeichnungsberechtigung].

Tagesregister-Nr. 34579 vom 08.10.2012 / CH-020.7.902.175-2 / 06886112

■ **Kids Shop AG, in Zürich**, CH-020.3.028.310-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 04.10.2011, Publ. 6361298). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Treuhänder B. Sommer GmbH, in Hindelbank, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 34580 vom 08.10.2012 / CH-020.3.028.310-7 / 06886114

■ **Korean Motor Company, Kontich, Zweigniederlassung Dietlikon, in Dietlikon**, CH-020.9.002.979-0, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 169 vom 31.08.2012, Publ. 6831268), mit Hauptsitz in: Kontich (BE). Kapital Hauptsitz neu: EUR 19'483'000.00; Liberierung: EUR 19'483'000.00; Liberierung: EUR 19'483'000.00; Liberierung: EUR 4'983'000.00; Liberierung: EUR 4'983'000.00.

Tagesregister-Nr. 34581 vom 08.10.2012 / CH-020.9.002.979-0 / 06886116

■ **Lloyds TSB Bank plc, London, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich**, CH-020.9.900.707-3, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 17.08.2012, Publ. 6814084), mit Hauptsitz in: London. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Räber, Daniel, von Ebikon, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 34582 vom 08.10.2012 / CH-020.9.900.707-3 / 06886118

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 191 vom 02.10.2012 publizierten TR-Eintrags Nr. 33'324 vom 27.09.2012 **LS & S GmbH, in Zürich**, CH-020.4.037.398-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 191 vom 02.10.2012, Publ. 6873154). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hayden, Julian Marc Stukeley, britischer Staatsangehöriger, in Jersey (UK), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [nicht: britischer Staatsangehöriger, ohne eingetragene Funktion mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 34583 vom 08.10.2012 / CH-020.4.037.398-4 / 06886120

■ **Maligi Generalunternehmung AG, in Neftenbach**, CH-020.3.037.889-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 29.05.2012, Publ. 6693636). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maligi, Dardan, von Neftenbach, in Neftenbach, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 34584 vom 08.10.2012 / CH-020.3.037.889-7 / 06886122

■ **Masterworks Creative Productions GmbH, in Zürich**, CH-020.4.038.729-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 48 vom 09.03.2011, Publ. 6068942). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Fäh, Thomas, von Kalbrunn, in Zürich, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einem Stammanteil von CHF 5'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: HOCH-SPANNUNG GmbH (CH-020.4.026.572-1), in Zürich, Gesellschafterin, mit 2 Stammanteilen je zu CHF 5'000.00 [bisher: HOCH-SPANNUNG GmbH (CH-020.4.026.572-1) und mit einem Stammanteil von CHF 5'000.00]; Katumba, Matthew, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einem Stammanteil von CHF 5'000.00 [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagesregister-Nr. 34585 vom 08.10.2012 / CH-020.4.038.729-1 / 06886124

■ **maxwave AG, in Zürich**, CH-020.3.021.721-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 01.06.2011, Publ. 6188740). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Rüegg, Andreas, von St. Gallenkappel, in Otelfingen, Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Appert, Christian, von Gossau SG und Schwyz, in Gossau SG, Präsident des Verwaltungsrates und Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift]; Klaus, Georg, von Zollikon, in Stäfa, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schnyder, Gilbert, von Gampel-Bratsch, in Hünenberg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 34586 vom 08.10.2012 / CH-020.3.021.721-0 / 06886126

■ **MCCM Master Cruises Christian Möhr AG, in Zürich**, CH-020.3.916.936-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 26.06.2012, Publ. 6755198). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider, Christian, von Würenlingen, in Oberrohrdorf, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 34587 vom 08.10.2012 / CH-020.3.916.936-2 / 06886132

■ **MEHAG AG, in Zürich**, CH-020.3.026.909-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 02.05.2011, Publ. 6143012). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Echenard, Philippe, von Ormont-Dessous, in Herliberg, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Camele, Patrik, von Fischingen, in Stein am Rhein, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 34588 vom 08.10.2012 / CH-020.3.026.909-5 / 06886134

■ **MEYKON GROUP GmbH, in Zürich**, CH-020.4.026.442-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 33 vom 19.02.2003, S. 17, Publ. 868624). Firma neu: **MEYKON GROUP GmbH in Liquidation**. Mit Urteil vom 08.05.2012 hat das Handelsgericht des Kantons Zürich die Gesellschaft aufgelöst und ihre Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs gemäss Art. 819 i.V.M. 731b Abs. 1 Ziff. 3 OR angeordnet.

Tagesregister-Nr. 34589 vom 08.10.2012 / CH-020.4.026.442-7 / 06886136

■ **MFGM AG, in Egg**, CH-020.3.032.784-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 30.05.2011, Publ. 6183666). Firma neu: **MFGM AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma neu: (**MFGM SA en liquidation**) (**MFGM Ltd in liquidation**). Mit Urteil vom 11.05.2012 hat das Handelsgericht des Kantons Zürich die Gesellschaft aufgelöst und ihre Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs gemäss Art. 731b Abs. 1 Ziff. 3 OR angeordnet.

Tagesregister-Nr. 34590 vom 08.10.2012 / CH-020.3.032.784-0 / 06886128

■ **MS Treuhand AG, in Volketswil**, CH-020.3.003.541-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 17.08.2010, S. 25, Publ. 5773458). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: BDO AG (CH-053.9.006.375-4), in Burgdorf, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Retrag Revisions AG (CH-170.3.003.343-2), in Zug, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 34591 vom 08.10.2012 / CH-020.3.003.541-4 / 06886130

■ **Netcetera AG, in Zürich**, CH-400.3.017.204-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 01.07.2011, Publ. 6232318). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Auf der Mauer, Patrik Roland, von Kerns, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bamert, Sabine Heidi, von Tuggen, in Meilen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brantschen, Peter, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Schaan (LI), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brantschen, Michael, von Randa, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brazile, Paul Jason, amerikanischer Staatsangehöriger, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Decurtins, Corin, von Trun, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dietrich, Markus, von Winterthur, in Oberrieden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Estermann-Müller, Diana, von Regensdorf, in Buchs ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fromherz, Thomas, von Männedorf, in Egg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gassmann, Michael Karl, von Regensdorf, in Oberglatt, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grunder, Ramon Sandro, von Vechigen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häffiger, Benno Alois, von Reiden, in Unterengstringen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hardegger, Urs Peter, von Gams, in Wangen-Brüttellen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jäger, Martin, von Linden, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oendahl, Stefan, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rickenbacher, Bada Erich, von Illgau, in Baar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rufer, Stefan, von Münchenbuchsee, in Frauenfeld, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schenkel, Ralph Martin, von Dübendorf, in Zell ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schriber, Hans Jürgen, von Schübelbach, in Spreitenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Steinmann, Marcel, von Wohlen AG, in Hettlingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Straub, Jürg Hans, von Egnach, in Solothurn, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tramm, Stefan, deutscher Staatsangehöriger, in Würenlos, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vogt, Regina, von Wangen SZ, in Egglisau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Waldvogel, Christian, von Stetten SH, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wildhaber, Ralf, von Flums, in Fischenthal, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zangerl, Thomas Reto, von Zürich, in Lufingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 34592 vom 08.10.2012 / CH-400.3.017.204-0 / 06886266

■ **Obirst und Partner, Werbeagentur, in Richterswil**, CH-020.2.004.326-8, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 17.05.2002, S. 16, Publ. 472824). Sitz neu: Zürich. Domizil neu: St. Peterhofstatt 10, 8001 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofstetter, Karin, von Kilchberg ZH, in Richterswil, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift [bisher: Obirst, Karin, von Richterswil]; Obirst, Daniel, von Richterswil, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Richterswil].

Tagesregister-Nr. 34593 vom 08.10.2012 / CH-020.2.004.326-8 / 06886948

■ **Oekoscience AG, in Zürich**, CH-020.3.919.020-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 09.08.2010, S. 25, Publ. 5761796). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Nova Treuhand AG, in Domat/Ems, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid + Berni Treuhand (350.2.000.603-5), in Vals, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 34594 vom 08.10.2012 / CH-020.3.919.020-5 / 06886268

■ **Parkside Invest AG, in Zürich**, CH-020.3.034.886-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 24.08.2011, Publ. 6507520). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumann, Michael, von Warth-Weinigen, in Gossau SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 34595 vom 08.10.2012 / CH-020.3.034.886-6 / 06886270

■ **Paron AG, in Zürich**, CH-270.3.012.103-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 26.07.2012, Publ. 6786896). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Bain, Verena, von Zürich, in Birmensdorf ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Dittli-Lemong, Thérèse, von Gurnellen, in Commugny, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Holenstein, Beat, von Kirchberg SG, in Schönenberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 34596 vom 08.10.2012 / CH-270.3.012.103-6 / 06886272

■ **PAULO FERNANDES MADEIRA TATTOOS, in Regensdorf**, CH-020.1.063.820-7, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 126 vom 02.07.2012, Publ. 6744634). Domizil neu: Höggerstrasse 90, 8105 Regensdorf.

Tagesregister-Nr. 34597 vom 08.10.2012 / CH-020.1.063.820-7 / 06886274

■ **PEAK Energy AG, in Zürich**, CH-020.3.034.244-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16.08.2010, S. 27, Publ. 5772270). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Altendorf im Handelsregister des Kantons Schwyz eingetragen und im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 34655 vom 08.10.2012 / CH-020.3.034.244-2 / 06886908

■ **Radio- und Fernsehgesellschaft Zürich Schaffhausen (RFZ), in Zürich**, CH-020.5.901.271-4, Genossenschaft (SHAB Nr. 156 vom 15.08.2011, Publ. 6296154). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Rigg-Hunkeler, Eva, von Mönchaltorf und Zürich, in Mönchaltorf, Präsidentin der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Looser, Eduard, von Bischofszell, in Stetten, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung; Meli, Olivier Max, von Winterthur, in Hettlingen, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung; Hediger, Bernhard, von Meilen, in Meilen, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung; Spigiger, Robert Paul, von Oeschchenbach, in Thayngen, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meli, Barbara, von Russikon, in Zürich, Präsidentin der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baumberger, Hansjörg, von Mosnang, in Uster, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung; Hassler, Mirjam, von Flums, in Teufen AR, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung; Pozzi,

Ricardo, von Poschivao, in Meisterschwanden, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung; Wyss, Vinzenz, von Günsberg, in Männedorf, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagesregister-Nr. 34598 vom 08.10.2012 / CH-020.5.901.271-4 / 06886278

■ **Reisehochschule Zürich, in Zürich**, CH-020.6.900.344-8, Verein (SHAB Nr. 88 vom 09.05.2005, S. 24, Publ. 2828150). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Urech, Daniel, von Brunnegg, in Küsnacht ZH, Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Widmer, Derrick, von Gränichen, in Aarau, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zellweger, Lukas, von Trogen und Basel, in Mülligen, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; El Guindi, Mahmoud, von Bassersdorf, in Zürich, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Knecht, Dr. Thomas, von Döttingen, in Zug, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rüfenacht, Marcel, von Grosshöchstetten, in Zürich, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 34599 vom 08.10.2012 / CH-020.6.900.344-8 / 06886280

■ **René Hächler AG, in Obfelden**, CH-020.3.030.165-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 29.09.2006, S. 20, Publ. 3570820). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Hächler-Siegmund, Elisabeth, von Gränichen, in Obfelden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hächler, René, von Gränichen, in Obfelden, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]; Beer, Roland, von Trub, in Obfelden, Vizepräsident des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident und stellvertretender Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hächler, Oliver, von Gränichen, in Hedingen, Mitglied des Verwaltungsrates und stellvertretender Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagesregister-Nr. 34600 vom 08.10.2012 / CH-020.3.030.165-3 / 06886282

■ **Reutax AG, in Zürich**, CH-020.3.028.993-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2011, Publ. 6443458). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Humi, Konrad, von Fräschels, in Pfäffikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Austermann, Bernd, deutscher Staatsangehöriger, in Wollerau, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied.

Tagesregister-Nr. 34601 vom 08.10.2012 / CH-020.3.028.993-2 / 06886284

■ **REVOLT TECHNOLOGY LIMITED, Dublin, Ireland, Zurich Branch, in Zürich**, CH-020.9.002.476-1, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 29 vom 10.02.2012, Publ. 6545590), mit Hauptsitz in: Dublin (IE). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Gebauer, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Männedorf, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 34602 vom 08.10.2012 / CH-020.9.002.476-1 / 06886286

■ Nachtrag zum im SHAB Nr. 117 vom 23.06.2003 publizierten TR-Eintrag Nr. 15'704 vom 17.06.2003 **Rey Martin mech. Werkstatt, Rohrleitungsbau, in Mönchaltorf**, CH-020.1.914.822-8, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 117 vom 23.06.2003, S. 23, Publ. 1046484). Sitz neu: Oetwil am See. Unter TR-15704/2003 wurde vergessen, den Sitz der Einzelunternehmung anzupassen.

Tagesregister-Nr. 34603 vom 08.10.2012 / CH-020.1.914.822-8 / 06886950

■ **ROSENBERG, KEREN-POLAK & CO., Advocates, Tel Aviv (IL), Zweigniederlassung Zürich, in Zürich**, CH-020.9.003.246-4, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 95 vom 19.05.2010, S. 27, Publ. 5637684), mit Hauptsitz in: Tel Aviv (IL). Firma neu: **ROSENBERG, ABRAMOVICH, KEREN-POLAK & CO. ADVOCATES, Tel Aviv (IL), Zweigniederlassung Zürich**. Firma Hauptsitz neu: ROSENBERG, ABRAMOVICH, KEREN-POLAK & CO. ADVOCATES [bisher: Firma Hauptsitz: ROSENBERG, KEREN-POLAK & CO. ADVOCATES].

Tagesregister-Nr. 34604 vom 08.10.2012 / CH-020.9.003.246-4 / 06886952

■ **RVM Schweiz AG, in Zürich**, CH-020.3.003.833-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 18.11.2011, Publ. 6423038). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Bösch, Manfred Fridolin, deutscher Staatsangehöriger, in Ehrenkirchen (DE), mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rüttgerodt, Dirk, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivprokura zu zweien]; Brodmann, Oskar, von Ettingen, in Hinwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Precht, Ralf, deutscher Staatsangehöriger, in Ergolding (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG (CH-020.3.020.876-5), in Zürich, Revisionsstelle [bisher: PricewaterhouseCoopers AG]; Lenzin, Peter, von Oberhof, in Beinwil am See, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Henselmann, Christoph, deutscher Staatsangehöriger, in Düsseldorf (DE), mit Kollektivprokura zu zweien.

EGgenberger, Jürg, von Grabs, in Affoltern am Albis, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bischof, Hans Peter, von Meilen, in Dielsdorf, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gauch, Michel, von Schongau, in Dietikon, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 34606 vom 08.10.2012 / CH-020.3.031.627-9 / 06886290

■ **SECORDIS - INNOVATION SECURITY SYSTEMS - KORDESEE**, in Wil ZH, CH-020.1.059.496-9, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 8 vom 12.01.2011, S. 24, Publ. 5983090). [Neue] Weitere Adresse: Bahnhofplatz 17, 8400 Winterthur.
Tagesregister-Nr. 34607 vom 08.10.2012 / CH-020.1.059.496-9 / 06886292

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 9 vom 13.01.2012 publizierten TR-Eintrags Nr. 1'323 vom 10.01.2012 **See-Brocki GmbH**, in Meilen, CH-020.4.046.595-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 9 vom 13.01.2012, Publ. 6502622). Domizil neu: Alte Landstrasse 153, 8706 Meilen.
Tagesregister-Nr. 34608 vom 08.10.2012 / CH-020.4.046.595-2 / 06886138

■ **SIX Payment Services AG**, in Zürich, CH-020.3.908.270-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 14.09.2012, Publ. 6849020). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brupbacher, David, von Wädenswil, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Minscher, Sascha, von Langnau am Albis, in Langnau am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien; Sidler, Esther, von Zug, in Küssnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagesregister-Nr. 34609 vom 08.10.2012 / CH-020.3.908.270-1 / 06886140

■ **SM Holding AG**, in Volketswil, CH-020.3.003.230-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 04.02.2010, S. 33, Publ. 5477578). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: BDO AG (CH-053.9.006.375-4), in Burgdorf, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reteg Revisions AG (CH-170.3.003.343-2), in Zug, Revisionsstelle.
Tagesregister-Nr. 34610 vom 08.10.2012 / CH-020.3.003.230-5 / 06886178

■ **SMB Consulting & Management GmbH**, in Zürich, CH-020.4.028.109-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 101 vom 25.05.2011, Publ. 6177948). [Neue] Weitere Adresse: Postfach 173, 8040 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Breslaw, Serge, von Bern, in Zuffikon, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zuffikon, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung mit Einzelunterschrift und mit einem Stammanteil von CHF 10'000.00]; Reist, Katharina Martha, von Sumiswald, in Zuffikon, Gesellschafterin und Vorsitzende der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 2 Stammanteilen zu je CHF 10'000.00 [bisher: in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift und mit einem Stammanteil von CHF 10'000.00].
Tagesregister-Nr. 34611 vom 08.10.2012 / CH-020.4.028.109-6 / 06886180

■ **Sonnenwiese AG**, in Seuzach, CH-020.3.029.286-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 08.01.2010, S. 34, Publ. 5430848). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Oetjen, Gilles, von Winterthur, in Seuzach, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 34612 vom 08.10.2012 / CH-020.3.029.286-0 / 06886182

■ **Spidi GmbH**, in Dübendorf, CH-020.4.044.174-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 184 vom 21.09.2012, Publ. 6859676). Firma neu: **Spidi GmbH in Liquidation**. Das Obergericht des Kantons Zürich hat mit Urteil vom 04.10.2012 die Beschwerde gegen das Urteil des Konkursrichters des Bezirksamtes Uster vom 04.09.2012 betreffend Konkursanerkennung abgewiesen und den Konkurs mit Wirkung ab dem 04.10.2012, 08.15 Uhr, neu eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. [bisher: Mit Verfügung des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 14.09.2012 ist der Beschwerde gegen das Urteil des Konkursrichters des Bezirksamtes Uster vom 04.09.2012 betreffend Konkursanerkennung aufhebende Wirkung zuerkannt worden. Demnach wird die Eintragung betreffend Auflösung der Gesellschaft infolge Konkurses im Handelsregister gestrichen.]
Tagesregister-Nr. 34613 vom 08.10.2012 / CH-020.4.044.174-3 / 06886184

■ **Sprenger Söhne Holzbau AG**, in Neftenbach, CH-020.3.035.295-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 13.07.2010, S. 32, Publ. 5724842). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sprenger, Edwin, von Wängi und Neftenbach, in Neftenbach, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift].
Tagesregister-Nr. 34614 vom 08.10.2012 / CH-020.3.035.295-2 / 06886186

■ **Sprudelquälle Gastro GmbH**, in Fällanden, CH-020.4.038.422-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 160 vom 20.08.2008, S. 22, Publ. 4618212). Firma neu: **Sprudelquälle Gastro GmbH in Liquidation**. Mit Urteil vom 03.10.2012 hat der Konkursrichter des Bezirksamtes Uster über die Gesellschaft mit Wirkung ab dem 03.10.2012, 11.00 Uhr, den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagesregister-Nr. 34615 vom 08.10.2012 / CH-020.4.038.422-0 / 06886188

■ **STA Travel Holding AG**, in Zürich, CH-020.3.034.437-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 11.06.2012, Publ. 6712582). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wilper, Frank, deutscher Staatsangehöriger, in Dornach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 34616 vom 08.10.2012 / CH-020.3.034.437-5 / 06886190

■ **Stiftung Hilfe für Kinder**, in Zürich, CH-020.7.000.126-3, Stiftung (SHAB Nr. 148 vom 02.08.2012, Publ. 6794200). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Katie, Damir, von Volketswil, in Opfikon, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mattmann, Urs, von Luzern, in Dielsdorf, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagesregister-Nr. 34617 vom 08.10.2012 / CH-020.7.000.126-3 / 06886192

■ **Stiftung Wirtschaftsinformatikschule Schweiz WISS**, in Zürich, CH-020.7.000.961-1, Stiftung (SHAB Nr. 184 vom 21.09.2012, Publ. 6859688). Domizil neu: Hohlstrasse 535, 8048 Zürich. [Gestrichene Angaben über die Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HReg].
Tagesregister-Nr. 34618 vom 08.10.2012 / CH-020.7.000.961-1 / 06886194

■ **SWISSCROSS Foundation - eine Stiftung zum Schutz der Opfer von Krieg und Naturkatastrophen**, in Zürich, CH-020.7.001.837-6, Stiftung (SHAB Nr. 127 vom 03.07.2012, Publ. 6747212). Aufsichtsbehörde neu: Eidg. Departement des Innern, in Bern.
Tagesregister-Nr. 34619 vom 08.10.2012 / CH-020.7.001.837-6 / 06886196

■ **SwissTrade Management AG**, in Zürich, CH-020.3.034.166-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 28.01.2011, S. 25, Publ. 6006460). [Der Verzicht auf eine eingeschränkte Revision wurde aufgehoben.] [bisher: Gemäss Erklärung des Gründers vom 24.07.2009 versteht die Gesellschaft keine ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rovisa Wirtschaftsprüfungs- und Beratungs AG (CH-020.3.006.552-8), in Dietikon, Revisionsstelle.
Tagesregister-Nr. 34620 vom 08.10.2012 / CH-020.3.034.166-3 / 06886198

■ **Talenty AG**, in Zürich, CH-020.4.031.945-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 14.08.2012, Publ. 6808296). Statutenänderung: 31.08.2012, 02.10.2012. Aktienkapital neu: CHF 590'000.00 [bisher: CHF 500'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 590'000.00 [bisher: CHF 500'000.00]. Aktien neu: 559'890 Namenaktien zu CHF 1.00 und 30'110 Namenaktien zu CHF 1.00 (Vorzugsaktien). [bisher: 469'890 Namenaktien zu CHF 1.00, 30'110 Namenaktien zu CHF 1.00 (Vorzugsaktien)]. Die Gesellschaft hat mit Beschluss vom 31.08.2012 eine genehmigte Kapitalerhöhung gemäss näherer Umschreibung in den Statuten beschlossen. Bei der genehmigten Kapitalerhöhung vom 02.10.2012 wird eine Forderung in der Höhe von CHF 2'142.00 verrechnet, wofür 2'142 Namenaktien zu CHF 1.00 auszugeben werden.
Tagesregister-Nr. 34621 vom 08.10.2012 / CH-020.4.031.945-4 / 06886200

■ **Tchibo (Schweiz) AG**, in Wallisellen, CH-020.3.024.976-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 03.04.2012, Publ. 6622910). Statutenänderung: 02.10.2012. Übersetzungen der Firma neu: **Tchibo (Switzerland) Ltd (Tchibo (Suisse) SA) Tchibo (Svizzera) SA**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG (CH-020.9.001.069-0), in Zürich, Revisionsstelle.
Tagesregister-Nr. 34622 vom 08.10.2012 / CH-020.3.024.976-4 / 06886202

■ **Teagarden Trading Company GmbH**, in Zürich, CH-020.4.032.067-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 222 vom 15.11.2006, S. 22, Publ. 3636952). Firma neu: **Teagarden Trading Company GmbH in Liquidation**. Mit Urteil vom 08.05.2012 hat das Handelsgericht des Kantons Zürich die Gesellschaft aufgelöst und ihre Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs gemäss Art. 819 i.V.m. 731 Abs. 1 Ziff. 3 OR angeordnet.
Tagesregister-Nr. 34623 vom 08.10.2012 / CH-020.4.032.067-3 / 06886204

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 141 vom 23.07.2012 publizierten TR-Eintrags Nr. 24'283 vom 18.07.2012 **THE EXPAT PROJECT Casey & Livmore**, in Thalwil, CH-020.2.006.829-9, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 23.07.2012, Publ. 6779942). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Casey, Stephen, irischer Staatsangehöriger, in Thalwil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [nicht: iratischer Staatsangehöriger].
Tagesregister-Nr. 34624 vom 08.10.2012 / CH-020.2.006.829-9 / 06886206

■ **Theano Partners LLC**, in Zürich, CH-020.4.047.143-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 63 vom 29.03.2012, Publ. 6615740). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Lippuner Steiner, Fabian Matthias, von St. Gallen, in Zürich, Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pernet, Pascal, von Sent, in Zürich, Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 34625 vom 08.10.2012 / CH-020.4.047.143-1 / 06886208

■ **Theater am Neumarkt AG**, in Zürich, CH-020.3.926.344-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 29.09.2011, Publ. 6355452). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riesenhuber, Matthias, österreichischer Staatsangehöriger, in Zürich, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG AG (CH-020.3.001.933-8), in Zürich, Revisionsstelle [bisher: KPMG AG]; Kornacki, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (DE), mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Zürich, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagesregister-Nr. 34626 vom 08.10.2012 / CH-020.3.926.344-4 / 06886210

■ Nachtrag zum im SHAB Nr. 195 vom 08.10.2012 publizierten TR-Eintrag Nr. 33'912 vom 03.10.2012 **Thierry Ems Verkaufsbegeleitung**, in Zürich, CH-020.1.064.411-9, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 195 vom 08.10.2012, Publ. 6879050). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ems, Thierry Roger Pierre, französischer Staatsangehöriger, in Sausheim (FR), Inhaber, mit Einzelunterschrift [nicht: ohne eingetragene Funktion].
Tagesregister-Nr. 34627 vom 08.10.2012 / CH-020.1.064.411-9 / 06886212

■ **TouchDiva Holding AG**, in Zürich, CH-020.3.033.126-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 02.08.2012, Publ. 6793348). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Wolff Jensen, Michael, dänischer Staatsangehöriger, in Lindhamm (SE), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34628 vom 08.10.2012 / CH-020.3.033.126-7 / 06886214

■ **Umwelt Arena AG**, in Opfikon, CH-020.3.034.367-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 14.03.2011, Publ. 6074790). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Teuscher, Katharina, von Därstetten, in Winterthur, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 34629 vom 08.10.2012 / CH-020.3.034.367-8 / 06886216

■ **Velia Immobilien AG**, in Schlieren, CH-020.3.032.874-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 04.07.2012, Publ. 6751418). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Lenz, Dominik, von Niederhelfenswil, in Zürich, mit Kol-

lektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied oder Geschäftsführer. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gabathuler, Patrick Marco, von Zürich, in Obfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied oder Geschäftsführer; Zimmermann, Susanne Gabriela, von Mels und Zürich, in Oetwil an der Limmat, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied oder Geschäftsführer.
Tagesregister-Nr. 34630 vom 08.10.2012 / CH-020.3.032.874-8 / 06886218

■ **Visos AG**, in Fehraltorf, CH-020.3.027.057-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 08.05.2012, Publ. 6669114). Statutenänderung: 06.09.2012. Firma neu: **Enoro AG**. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Jokinen, Antti Elias, finnischer Staatsangehöriger, in Helsinki (FI), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heiskanen, Henri, finnischer Staatsangehöriger, in Helsinki (FI), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34631 vom 08.10.2012 / CH-020.3.027.057-3 / 06886220

■ **VTI Verwaltung Technik Immobilien AG**, in Zürich, CH-170.3.030.200-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 27.03.2012, Publ. 6611552). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Debrunnen, Jürg, von Amlikon-Bissegg, in Langnau am Albis, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34632 vom 08.10.2012 / CH-170.3.030.200-9 / 06886222

■ **Winz & Partner AG**, in Dietikon, CH-020.3.024.777-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 02.10.2007, S. 24, Publ. 4157772). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Cankurt, Jakob, von Zürich, in Oberentfelden, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 34633 vom 08.10.2012 / CH-020.3.024.777-1 / 06886224

■ **XIRIL AG**, in Hombrechtikon, CH-020.3.907.001-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 11.05.2012, Publ. 6674094). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Poss, Philipp, deutscher Staatsangehöriger, in Ulm (DE), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Madaus, Dr. Stefan, deutscher Staatsangehöriger, in Gräfelfing (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Möller, Thomas, von Basel und Allschwil, in Allschwil, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Aebi, Markus, von Horw und Seeburg, in Horw, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nauer, Patrick, von Unterberg, in Rapperswil-Jona, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Günter, André, von Thörigen, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fink, Pius, von Olten, in Hombrechtikon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 34634 vom 08.10.2012 / CH-020.3.907.001-6 / 06886226

■ **Yurit AG**, in Zürich, CH-020.3.037.838-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 10.05.2012, Publ. 6672214). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dunn, John, britischer Staatsangehöriger, in Ardez, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: britischer Staatsangehöriger, in Samedan]; Dunn, Stella, von Zürich, in Ardez, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Samedan].
Tagesregister-Nr. 34635 vom 08.10.2012 / CH-020.3.037.838-8 / 06886228

■ **ZUFA Immobilien AG**, in Zürich, CH-020.3.036.904-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 11.08.2011, Publ. 6291340). Domizil neu: c/o ORTAG AG, Birmensdorfstrasse 123, 8003 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ORTAG AG (CH-020.3.919.345-5), in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Orttag, Organisations-, Revisions- und Treuhänder AG (CH-020.3.919.345-5)].
Tagesregister-Nr. 34636 vom 08.10.2012 / CH-020.3.036.904-9 / 06886230

■ **zurimmo invest ag**, in Zürich, CH-020.3.036.422-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 19.04.2011, Publ. 6128142). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Weber, Silvio, von Oberuzwil, in Mörschwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rupp, Stephan, von Reutigen, in Jonschwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Coconut Creek (FL/US), Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift].
Tagesregister-Nr. 34637 vom 08.10.2012 / CH-020.3.036.422-4 / 06886232

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **BB - Lifestyle Bützberger, Nachfolger Forterer**, in Fällanden, CH-020.1.057.967-9, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 149 vom 03.08.2012, Publ. 6796522). Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagesregister-Nr. 34638 vom 08.10.2012 / CH-020.1.057.967-9 / 06886234

■ **Curry Corner All**, in Zürich, CH-020.1.049.515-9, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 39 vom 24.02.2006, S. 20, Publ. 3258936). Das Einzelunternehmen wird infolge Geschäftsbüro eingangs gelöscht.
Tagesregister-Nr. 34640 vom 08.10.2012 / CH-020.1.049.515-9 / 06886238

■ **d'Art Déjà Né, Kukic**, in Zürich, CH-020.1.062.899-2, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 25 vom 06.02.2012, Publ. 6355132). Das Einzelunternehmen wird infolge Nichtaufnahme des Geschäftsbetriebes gelöscht.
Tagesregister-Nr. 34641 vom 08.10.2012 / CH-020.1.062.899-2 / 06886240

■ **Decoripis GmbH in Liquidation**, in Zürich, CH-020.4.030.947-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 130 vom 06.07.2012, Publ. 6755436). Nachdem kein begründeter Einspruch gegen die Löschung erhoben wurde, wird die Gesellschaft im Sinne von Art. 159 Abs. 5 lit. a HReg von Amtes wegen gelöscht.
Tagesregister-Nr. 34642 vom 08.10.2012 / CH-020.4.030.947-3 / 06886242

■ **EFF Import GmbH in Liquidation**, in Zürich, CH-020.4.039.241-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 130 vom 06.07.2012, Publ. 6755442). Nachdem kein begründeter Einspruch gegen die Löschung erhoben wurde, wird die Gesellschaft im Sinne von Art. 159 Abs. 5 lit. a HReg von Amtes wegen gelöscht.
Tagesregister-Nr. 34643 vom 08.10.2012 / CH-020.4.039.241-7 / 06886884

■ **Elan Sales & Trade Elvir Nuhui**, in Zürich, CH-020.1.061.309-2, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 120 vom 22.06.2012, Publ. 6730282). Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagesregister-Nr. 34644 vom 08.10.2012 / CH-020.1.061.309-2 / 06886886

■ **Elektro-Frei**, in Wald ZH, CH-020.1.904.894-6, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 43 vom 21.02.1972, S. 442). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagesregister-Nr. 34645 vom 08.10.2012 / CH-020.1.904.894-6 / 06886888

■ **Eurexpo Dolling & Broadbent**, in Zürich, CH-020.2.001.308-3, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 22.12.2003, S. 15, Publ. 2042146). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagesregister-Nr. 34646 vom 08.10.2012 / CH-020.2.001.308-3 / 06886890

■ **Frei Gastro**, in Urdorf, CH-020.1.017.855-1, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 46 vom 08.03.2004, S. 20, Publ. 2157492). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagesregister-Nr. 34647 vom 08.10.2012 / CH-020.1.017.855-1 / 06886892

■ **Gebrüder Locher, Inhaber Josef Locher**, in Thalwil, CH-020.1.011.536-3, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 196 vom 09.10.1996, S. 6138). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagesregister-Nr. 34648 vom 08.10.2012 / CH-020.1.011.536-3 / 06886894

■ **Hannes Kunz-Peter**, in Dübendorf, CH-020.1.910.575-7, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 16 vom 21.01.1965, S. 225). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagesregister-Nr. 34649 vom 08.10.2012 / CH-020.1.910.575-7 / 06886898

■ **Heiner Kündig**, in Bauma, CH-020.1.910.354-8, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 186 vom 11.08.1966, S. 2569). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagesregister-Nr. 34651 vom 08.10.2012 / CH-020.1.910.354-8 / 06886900

■ **Holzarte, M. Horiacher**, in Zürich, CH-020.1.019.458-6, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 79 vom 20.04.2000, S. 2697). Das Einzelunternehmen wird infolge Nichtaufnahme des Geschäftsbetriebes gelöscht.
Tagesregister-Nr. 34652 vom 08.10.2012 / CH-020.1.019.458-6 / 06886902

■ **InsCoSwiss GmbH in Liquidation**, in Augst am Albis, CH-020.4.026.661-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 250 vom 23.12.2011, Publ. 6475260). Das Konkursverfahren wurde mit Urteil des Konkursrichters vom 04.10.2012 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagesregister-Nr. 34653 vom 08.10.2012 / CH-020.4.026.661-8 / 06886904

■ **MCL Medizinische Laboratorien AG**, in Winterthur, CH-020.9.003.493-4, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 131 vom 08.07.2011, Publ. 6243912), mit Hauptsitz in: Fribourg. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
Tagesregister-Nr. 34654 vom 08.10.2012 / CH-020.9.003.493-4 / 06886906

■ **Peter und Monica Ramensperger allgemeine und evangelische Buchhandlung**, in Wädenswil, CH-020.2.001.432-9, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 16.05.1994, S. 2697). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagesregister-Nr. 34656 vom 08.10.2012 / CH-020.2.001.432-9 / 06886910

■ **Precht**, in Erlenbach ZH, CH-020.1.061.992-6, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 180 vom 16.09.2011, Publ. 6337548). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagesregister-Nr. 34657 vom 08.10.2012 / CH-020.1.061.992-6 / 06886912

■ **Semitoil Schweiz GmbH in Liquidation**, in Zürich, CH-020.4.022.239-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 184 vom 22.09.2011, S. 0, Publ. 6345030). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagesregister-Nr. 34659 vom 08.10.2012 / CH-020.4.022.239-5 / 06886916

■ **Superpipe Gebr. Limacher**, in Wädenswil, CH-020.2.003.803-3, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 20.03.2006, S. 23, Publ. 3295592). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagesregister-Nr. 34660 vom 08.10.2012 / CH-020.2.003.803-3 / 06886918

■ **Time Kamalakumar**, in Zürich, CH-020.1.049.876-1, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 75 vom 19.04.2006, S. 21, Publ. 3338854). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagesregister-Nr. 34661 vom 08.10.2012 / CH-020.1.049.876-1 / 06886920

■ **Uslucan - Kosmetische Produkte**, in Zürich, CH-020.1.058.149-7, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 24 vom 04.02.2010, S. 26, Publ. 5477016). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagesregister-Nr. 34662 vom 08.10.2012 / CH-020.1.058.149-7 / 06886922

■ **Wein im Keller, Ruth Scheidegger**, in Kilchberg ZH, CH-020.1.019.967-5, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 134 vom 12.07.2000, S. 4751).

**Konkurse
Faillites
Fallimenti**

Die Gläubiger des Schuldners und alle Personen, die Ansprüche auf die in seinem Besitz befindlichen Vermögensgegenstände haben, werden aufgefordert, ihre Forderungen oder Ansprüche samt Beweismitteln (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) innert der Eingabefrist dem betreffenden Konkursamt einzureichen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Schuldner der Zinsenlauf auf. Für pfandgesicherte Forderungen läuft der Zins bis zur Verwertung weiter, soweit der Pfandlohn den Betrag der Forderung und des bis zur Konkursveröffnung aufgelaufenen Zinses übersteigt (Art. 209 SchKG). Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht im Grundbuch eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte innert einem Monat beim betreffenden Konkursamt unter Einlegung allfälliger Beweismittel anzumelden. Ist der Schuldner Mit Eigentümer oder Stockwerkeigentümer eines Grundstückes, gilt diese Aufforderung auch für solche Dienstbarkeiten am Grundstück selbst. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind. Desgleichen haben die Schuldner des Konkurses sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen (Art. 324 Ziff. 2 StGB) im Unterlassungsfalle. Personen, welche Sachen des Schuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzen, haben diese innert der gleichen Frist dem betreffenden Konkursamt zu stellen. Es wird auf die Straffolge bei Unterlassung (Art. 324 Ziff. 3 StGB) hingewiesen und darauf, dass das Vorzugsrecht erlischt, wenn die Meldung unzureichend erfolgt. Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, deren Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen. Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Schuldners sowie Gewährspflichtige beizuhelfen. Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungsort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen. Im Falle einer vorläufigen Konkursanzeige wird auf folgende Rechtswirkungen hingewiesen: Schuldner des Konkurses können ihre Schulden nicht mehr durch Zahlung an den Konkursanten begleichen, sie riskieren, zweimal bezahlen zu müssen. Ferner sind Personen, die Vermögensgegenstände des Konkurses verwalten, unabhängig vom Rechtsstil der Verwahrung verpflichtet, diese unverzüglich dem Konkursamt herauszugeben.

Les créanciers du failli et toutes les personnes qui ont des droits à faire valoir sur les biens en sa possession sont invités à produire dans les délais impartis leurs créances ou leurs réclamations, accompagnées de moyens de preuve (reconnaisances de dettes, extraits de comptes, etc.) à l'office des faillites concerné. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts. Les intérêts des créances garanties par gage continuent cependant à couvrir jusqu'à la réalisation dans la mesure où le produit du gage dépasse le montant de la créance et des intérêts échus au moment de l'ouverture de la faillite (art. 209, LP). Les titulaires de créances garanties par un gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais et faire savoir également si le capital est échu ou a été dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date. Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites au registre foncier sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites concerné dans un délai d'un mois, en y joignant les moyens de preuve. Si le débiteur est copropriétaire ou propriétaire par étage d'un immeuble, cette invitation est valable également pour les servitudes grevant l'immeuble lui-même. Les servitudes qui n'auraient pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer à ce titre dans le délai fixé pour les productions, sous peine de poursuite pénale (art. 324 ch. 2 CP) en cas d'omission. Les personnes qui détiennent des biens du failli en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenues de les mettre à la disposition de l'office des faillites concerné dans le délai imparté, faute de quoi ils encourront les peines prévues par la loi (art. 324 ch. 3 CP) et seront déchués de leur droit de préférence, en cas d'omission injustifiée. Les créanciers gagistes et les tiers personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai. Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers. Les notifications destinées aux intéressés demeurant à l'étranger leur seront adressées à l'office, tant qu'ils n'auront pas élu un autre domicile de notification en Suisse. En ce qui concerne les avis préalables d'ouverture de faillites, les débiteurs du failli sont rendus attentifs au fait qu'ils ne peuvent plus s'acquitter en mains du failli sous peine de devoir payer deux fois, et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre immédiatement à la disposition de l'office des faillites.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme con i mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri ecc.) in originale o in copia autentica. Dichiarato il fallimento, cessano di decorre gli interessi di tutti i crediti nei confronti del fallito. Tuttavia, gli interessi dei crediti garantiti da pegno continuano a decorrere sino alla realizzazione, nella misura in cui il ricavo di questa sia superiore al debito, compresi gli interessi calcolati sino alla dichiarazione di fallimento (art. 209 LEF). I creditori ipotecari devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese; devono specificare anche se il credito è scaduto o se è stato disdetto in tutto o in parte, per quale importo e per quale data. I titolari di servitù, sorte o il vecchio diritto cantonale senza iscrizione e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare al rispettivo Ufficio dei fallimenti le loro pretese entro un mese insieme con gli eventuali mezzi di prova. Se il fallito è comproprietario o proprietario di piano di un fondo, questa ingunzione vale anche per tali servitù relative al fondo stesso. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione nel registro fondiario. I debitori del fallito sono parimenti tenuti ad annunciarsi entro il termine per le insinuazioni, richiamate le conseguenze penali (art. 324 c.2 CP) in caso di inosservanza. Chi detiene beni del fallito a titolo di pegno o per altro motivo deve metterli a disposizione dell'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine, senza pregiudizio dei suoi diritti, ma sotto comminatoria di pena (art. 324 c.3 CP) e con l'avvertenza che, ove l'omissione non fosse giustificata, i suoi diritti di prelazione saranno estinti. Sempre entro lo stesso termine, i creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito sono tenuti a consegnarli all'Ufficio dei fallimenti. Anche i conduttori, i fidejussori e gli obbligati in via di regresso del fallito hanno il diritto di partecipare alle assemblee dei creditori. Per gli interessati residenti all'estero l'Ufficio dei fallimenti vale quale luogo per la notificazione, fintanto che non ne venga designato un altro in Svizzera. Per quanto concerne la pubblicazione del fallimento, i debitori del fallito sono resi attenti al fatto che non possono più pagare al fallito, pena il dover pagare due volte.

AG**Vorläufige Konkursanzeige
Avis préalable d'ouverture de faillite
Avviso provvisorio di apertura di fallimento**

1. Schuldnerin: **MERGIMI GmbH**, Kollikerstrasse 8, 5745 Safenwil
2. Datum der Konkurseröffnung: 26.09.2012
Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren und Eingabefrist usw. erfolgt später.
3. Bemerkungen: Dritte, die Vermögen der konkursiten Person verwahren oder bei denen diese Guthaben hat, haben sich beim Konkursamt zu melden (Art. 222 SchKG)/rv
Konkursamt Aargau
Amststelle Oberentfelden
5036 Oberentfelden

00823495

BL**Vorläufige Konkursanzeige
Avis préalable d'ouverture de faillite
Avviso provvisorio di apertura di fallimento**

1. Schuldnerin: **Hemmler & Reiser Bauelemente GmbH**, Stemenhofstr. 11a, 4153 Reinach BL
2. Datum der Konkurseröffnung: 04.10.2012
Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren und Eingabefrist usw. erfolgt später.
Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim

00821839

1. Schuldner/in: **Kalbermatten-Radl Stanislaus, Nachlass**, von Saas-Fee VS, geboren 10.12.1921, gestorben 03.04.2012, whft. gew. Pfefingerstr. 10/APH, 4147 Aesch BL
2. Datum der Konkurseröffnung: 04.10.2012
Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren und Eingabefrist usw. erfolgt später.
Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim

00821845

1. Schuldner/in: **Kuster-Gerwig Hans, Nachlass**, von Diepoldsau SG, geboren 16.02.1930, gestorben 25.01.2012, whft. gew. in Münchenstein, mit Aufenthalt im APH, 4127 Birsfelden
2. Datum der Konkurseröffnung: 04.10.2012
Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren und Eingabefrist usw. erfolgt später.
Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim

00821863

**Konkurspublikation/Schuldenruf
Publication de faillite/appeal aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori**

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 2020, Art.29 und 123
LP 231, 232; ORFI, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. Schuldnerin: **RBFB GmbH**, Emil Frey-Str. 100, 4142 Münchenstein
2. Konkurseröffnung: 12.09.2012
3. Verfahren: summarisch
4. Eingabefrist für Forderungen: 12.11.2012
5. Bemerkungen: (Wert: 12.09.2012)
Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim

00821019

1. Schuldner/in: **Schwery-Mazotti Leo, Nachlass**, von Bitsch V, Riederalf VS, geboren 30.01.1936, gestorben 26.11.2011, whft. gew. Hardstr. 71, APH, 4127 Birsfelden
2. Konkurseröffnung: 23.07.2012
3. Verfahren: summarisch
4. Eingabefrist für Forderungen: 12.11.2012
5. Bemerkungen: (Wert: 23.07.2012)
Wiedereröffnung zufolge neu entdeckter Vermögenswerte
Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim

00821809

**Einstellung des Konkursverfahrens
Suspension de la procédure de faillite
Sospensione della procedura di fallimento**

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. Schuldnerin: **Linda Logistik GmbH**, Hauptstr. 28, 4127 Birsfelden
2. Konkurseröffnung: 18.09.2012
3. Kurseinstellung: 01.10.2012
4. Frist für Kostenvorschuss: 22.10.2012
5. Kostenvorschuss: CHF 4'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim

00821015

**Kollokationsplan und Inventar
Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario**

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. Schuldnerin: **TOMYX GmbH**, Wahlenstrasse 81, 4242 Laufen
2. Auflagefrist Kollokationsplan: 11.10.2012 bis 31.10.2012
3. Anfechtungsfrist Inventar: 11.10.2012 bis 21.10.2012
Konkursamt Laufen
4242 Laufen

00822557

GL**Konkursamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Vendita all'incanto forzata di fondi**

SchKG - LP - LEF 257 - 259

1. Schuldnerin: **NAVITA Trendprodukte GmbH in Liquidation**, Vorderdorf, 8765 Engi
2. Ort und Datum der Steigerung: 8750 Glarus, Zwinglistrasse 8, 07.12.2012.
3. Zeit/Lokal: 14.00 Uhr, Betreibungs- und Konkursamt des Kantons Glarus, Konferenzraum im 3. Stock
4. Steigerungsbedingungen liegen auf vom: 11.12.2012 bis 21.11.2012
- 4.1 Ort: 8750 Glarus, Zwinglistrasse 8, Betreibungs- und Konkursamt des Kantons Glarus, Büro Konkursamt
- 4.2 Sonstige Angaben: Besichtigung der Liegenschaft: nach telefonischer Vereinbarung (Tel. 055 / 646 69 45)
5. Steigerungsobjekte: In der Gemeinde Glarus Süd, Liegenschaft Nr. 68, Grundbuch Engi, Plan Nr. P03, Wier, Gesamfläche 396 m², Gebäude Assek.Nr. 611, Semfistalstrasse 19, Gebäude, Acker, Wiese.
6. Bemerkungen: Die Verwertung des Grundstückes erfolgt im Spezialliquidationsverfahren gemäss Art. 230a SchKG. Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Anrechnung zum Zuschlagspreis, Fr. 20'000.00 in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Konkursamtes des Kantons Glarus ausgestellten Bankcheck (kein Privatecheck) zu bezahlen. Es besteht kein Mindestangebot. Der Zuschlag an der Steigerung erfolgt zum höchsten Angebot ohne Rücksicht auf die konkursamtliche Schätzung und die hypothekäre Belastung. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) und die Verordnungen dazu aufmerksam gemacht. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.
Konkursamt des Kantons Glarus
8750 Glarus

00819767

**Schuldbetreibungen
Poursuites pour dettes
Esecuzioni**

Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren (SchKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art. 29, 73a) Es ergeht hiernach an die Pfandgläubiger und alle übrigen Beteiligten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Mitgläubigeranteil zu verwerthen (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage (LP 138, 142; ORFI du 23.4.1920, modifiée le 4.12.1975, art. 29, 73a) Par la présente, les créanciers gagistes et autres intéressés sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échu ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par le registre foncier. Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORFI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

Realizzazione d'immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno (LEF 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art. 29, 73a) I creditori pignorati e tutti gli altri interessati sono invitati a notificare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano dal registro fondiario le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo. Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere

di diritto reale anche senza iscrizione. Quando deve essere realizzata una quota di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

BL**Verschiedenes
Divers
Diversi**

SchKG - LP - LEF

ÖFFENTLICHE VERSTEIGERUNG

1. Schuldnerin: **Riverside Apartment Hotel AG**, Baselstrasse 15, 4242 Duggingen
2. Bemerkungen: WIDERRUF LIEGENSCHAFTSSTEIGERUNG: Die im Amtsblatt BL am 30. August 2012 und im SHAB vom 29. August 2012 veröffentlichte Liegenschaftsteigerung der Parzellen Nr. 2572 und Nr. 2792 im Grundbuch Duggingen wird hiernit widerrufen. Die Gant vom 13. November 2012 findet nicht statt.
Betreibungsamt Laufen
4242 Laufen

00822561

GR**Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi a cura degli uffici d'esecuzione**

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123
LP 231, 232; ORFI, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. Debitore/debitrice: **Bagnasco Andrea**, nazionalità: Italia, **US-Tampa (Florida), Stati Uniti d'America**
2. Luogo e data della vendita all'incanto: 6563 Mesocco, 15.01.2013
3. Ora/Sala d'incanto: 15.00, Sala di Circolo, c/o Casa di Circolo a Mesocco
4. Le condizioni d'incanto e l'elenco degli oneri sono esposti dal: 06.12.2012
- 4.1 Ufficio d'esecuzione, Mesocco
5. Termine per le insinuazioni: 09.11.2012
6. Fondi da realizzare all'incanto: PPP foglio S50055, Residenza Moesa, in località San Bernardino, piano 30, 25/1000 comproprietà fondo no. 2148, app. no. 734 al 3° piano.
7. Osservazioni: I creditori pignorati ed i titolari di oneri subordinati sono invitati a notificare presso l'Ufficio sottoscritto, entro il termine fissato per le insinuazioni, le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese.
Essi dovranno comunicare all'ufficio se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e se fu disdetto, per quale importo e data della scadenza lo sia stato. Se non risultano da pubblici registri, le pretese non insinuate entro il termine suddetto non partecipano al ricavo. Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che, anche secondo il C.C., hanno carattere di diritto reale senza iscrizione. Si richiama la legge federale sull'acquisto di fondi da parte di persone all'estero (LAFE) del 15 dicembre 1983.

Ufficio di esecuzione, Mesocco
6563 Mesocco

00819465

**Pfändungsanzeigen und -urkunden
Avis et procès-verbaux de saisie
Avvisi e verbali di pignoramento**

Hinweis: Der Arrestschuldner hat sich bei Straffolge (Art. 169 StGB) jeder vom Betreibungsbeamten nicht bewilligten Verfügung über die Arrestgegenstände zu enthalten (art. 96 SchKG).
Avvertenza: Il debitore si deve astenere, sotto minaccia di pena (art. 169 CP), da ogni disposizione degli oggetti pignorati non autorizzata dall'ufficiale (art. 96 LEF).

1. Debitore/debitrice: **Bagnasco Andrea**, nazionalità: Italia, **US-Tampa (Florida), Stati Uniti d'America**
2. Esecuzione/f.n.: 20117963 del 10.10.2011
3. Creditore: Comunione dei comproprietari del fondo-Particella N. 2148, RFD Mesocco
4. Rappresentante: Av. Marco Cereda Piazza Simen 6, Casella postale 1065, 6501 Bellinzona
5. Credito: CHF 2'100.00 + interessi e spese
6. Osservazioni: Notifica verbale di pignoramento.
A richiesta del creditore, l'Ufficio sottoscritto ha proceduto in data 04 ottobre 2012, al pignoramento dei beni immobili del debitore in territorio del Comune di Mesocco, PPP foglio S50055 in località San Bernardino, 25/1000 comproprietà fondo no. 2148.
Valore di stima CHF 266'900.00.

Il presente atto viene notificato al debitore l'11 ottobre 2012 nella forma degli assenti, mediante pubblicazione sul Foglio ufficiale svizzero di commercio e sul Foglio ufficiale cantonale ai sensi dell'art. 66 LEF.

Ufficio di esecuzione, Mesocco
6563 Mesocco

00819555

**Schuldenrufe
Appel aux créanciers
Diffida ai creditori****Schuldenruf infolge Fusion von Aktien-
gesellschaften****Appel aux créanciers à la suite de la fusion
de sociétés anonymes****Diffida ai creditori in seguito a fusione
di società anonime**Art. 748 und Art. 749 OR
Art. 748 et art. 749 CO
Art. 748 e art. 749 CO**■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
JobScout24 International AG, Opfikon
2. Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:
JobScout24 International Holding AG, Baar
3. Beschluss durch: Generalversammlung
4. Datum des Beschlusses: 12.12.2002
5. Anmeldefrist für Forderungen: **10.12.2012**
6. Anmeldestelle für Forderungen:
Scout24 International Management AG, Neuhofstrasse 4,
6341 Baar
7. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft
werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Scout24 International Management AG
6341 Baar

00823307

■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
Scout24 Schweiz Management AG, Wünnewil-Flamatt
2. Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:
Scout24 Schweiz AG (vormals AutoScout24 AG), Wünnewil-
Flamatt
3. Beschluss durch: Generalversammlung
4. Datum des Beschlusses: 31.03.2004
5. Anmeldefrist für Forderungen: **10.12.2012**
6. Anmeldestelle für Forderungen:
Scout24 Schweiz AG, Industriestrasse 44, 3175 Flamatt
7. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft
werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Scout24 International Management AG
6341 Baar

00823547

**Liquidations-Schuldenruf einer Aktien-
gesellschaft****Appel aux créanciers à la liquidation d'une
société anonyme****Diffida ai creditori in occasione della liquida-
zione di una società anonima**

Art. 742 OR – Art. 742 CO – Art. 742 CO

■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
ALL AG in Liquidation, Stansstad
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 02.10.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **15.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
ALL AG in Liquidation, Allmendstrasse 4, 6362 Stansstad
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft
werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Küchler & Krummenacher Rechtsanwälte
6061 Samen I

00822563

■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
Anova Asset Management AG in Liquidation, Zürich
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalver-
sammlung
3. Datum des Beschlusses: 07.09.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **14.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Acorma AG, Hurdnerstrasse 10, 8640 Hurdn
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft
werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Unirevisa Beratungs- und Verwaltungs AG
8750 Glarus

06883162

■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
Bäckerei-Konditorei R. Ettlin AG in Liquidation, Stans
2. Auflösungsbeschluss durch: a.o. Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 20.09.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **26.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Bäckerei-Konditorei R. Ettlin in Liquidation, Obere Spicher-
matt 9, 6370 Stans
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft
werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Dr. iur. Urs Peter Zelger
Rechtsanwalt und Urkundsperson
6371 Stans

06869468

■ PRIMA PUBBLICAZIONE

1. Ragione sociale / nome e sede della società anonima
sciolta: **BB Portfolio Consulting SA in liquidazione, Lugano**
2. Scioglimento deciso da: assemblea generale
3. Data della decisione: 28.09.2012
4. Termine per annunciare i crediti: **31.12.2012**
5. Servizio a cui annunciare i crediti:
Sig. Stefano Bignasca, c/o BB Portfolio Consulting SA, Via
Magatti 1, 6900 Lugano
6. Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono in-
vitati a far valere i propri diritti.
Massimo Tognola
6830 Chiasso

00822835

■ DEUXIÈME PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dis-
soute: **CPS Coiffure Petit-Senn Sàrl, en liquidation, Chêne-Bourg**
2. Décision de dissolution par: l'assemblée générale
3. Date de la décision: 14.09.2012
4. Échéance de préavis des créances: **12.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
c/o Société Fiduciaire Interfco SA, rue de Savoie 7a,
1207 Genève
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la
société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. Remarques: Une répartition des actifs selon la procédure
accélérée de l'article 745 al. 3 CO est envisagée.
Brechtbühl & Rodriguez - Notaires
1208 Genève

06885136

■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
Cultural Food AG in Liquidation, Sarnen
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 24.09.2009
4. Anmeldefrist für Forderungen: **29.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Pachmann Rechtsanwälte AG, Löwenstr. 29 / Postfach 2325,
8021 Zürich
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft
werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Anwaltsbüro Guido Schmidhäuser
8854 Galgenen

00822705

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
DSM Dyneema AG in Liquidation, Flaach
(DSM Dyneema Ltd. in liquidation), Flaach
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 14.08.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **12.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
DSM Dyneema AG in Liquidation
c/o Raymond Smeets, Bellerivestrasse 7, 8008 Zürich
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft
werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Fidinter Treuhand AG
8004 Zürich

06883208

■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
FB Verwaltungs AG in Liquidation, Baden
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 26.09.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **16.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Liquidator: Hugo Fischer, Zürcherstrasse 47, 5400 Baden
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft
werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Hans P. Käser, Notar
5402 Baden

00822949

■ TROISIÈME PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dis-
soute: **FINAVIA SA en liquidation**
(FINAVIA AG in Liquidation)
(FINAVIA Ltd in liquidation), Gorgier
2. Décision de dissolution par: assemblée générale extraordi-
naire
3. Date de la décision: 24.09.2012
4. Échéance de préavis des créances: **12.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
Etude Stahl Péquignot Lorenz Calame, Rue du Trésor 9,
case postale 2232, 2000 Neuchâtel
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la
société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Etude Stahl Péquignot Lorenz Calame
2000 Neuchâtel

06883194

■ DEUXIÈME PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dis-
soute: **Givaudan Trading SA, en liquidation**
(Givaudan Trading AG, in liquidation)
(Givaudan Trading Ltd, in liquidation), Vernier
2. Décision de dissolution par: assemblée générale
3. Date de la décision: 01.10.2012
4. Échéance de préavis des créances: **12.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
Givaudan Trading SA, en liquidation (Givaudan Trading
AG, in liquidation) (Givaudan Trading Ltd, in liquidation),
Chemin de la Parfumerie 5, 1214 Vernier
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la
société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. Remarques: Conformément à l'article 745 alinéa 3 CO, la
société se réserve la faculté de procéder à une répartition an-
ticipée des actifs.

Etude Gampert & Demierre, notaires
1204 Genève

06885182

■ TERZA PUBBLICAZIONE

1. Ragione sociale / nome e sede della società anonima
sciolta: **Immobeltigre SA in liquidazione, Mezzovico-Vira**
2. Scioglimento deciso da: assemblea azionisti
3. Data della decisione: 06.09.2012
4. Termine per annunciare i crediti: **12.11.2012**
5. Servizio a cui annunciare i crediti:
Liquidatore Sergio Taddei, c/o Ghelimport SA, Strada
Cantonale, 6805 Mezzovico
6. Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono in-
vitati a far valere i propri diritti.
Avv. Silvio Pestelacci
6830 Chiasso

06877164

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
KAMA BEVERAGES AG in Liquidation, Steinhausen
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalver-
sammlung
3. Datum des Beschlusses: 24.09.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **12.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Kaiser Odermatt & Partner AG, Baarerstrasse 8, 6300 Zug
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft
werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
KAMA BEVERAGES AG
6330 Cham

06885268

■ DEUXIÈME PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dis-
soute: **LAURIMMO "S" SA, en liquidation, Genève**
2. Décision de dissolution par: l'assemblée générale
3. Date de la décision: 21.09.2012
4. Échéance de préavis des créances: **12.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
c/o CGI Immobilier SA, rue des Bains 35, 1205 Genève
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la
société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. Remarques: Une répartition des actifs selon la procédure
accélérée de l'article 745 al. 3 CO est envisagée.
Brechtbühl & Rodriguez - Notaires
1208 Genève

06885172

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
Ophir Holding AG in Liquidation, Zürich
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 04.09.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **12.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Allied Finance Trust AG, z.Hd. Frau Karin Matt,
Bahnhofstrasse 14, 8001 Zürich
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft
werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Allied Finance Trust AG
8001 Zürich

06883200

■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
Peine AG in Liq., Muttenz
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 26.09.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **16.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Herr Thomas Hiltmann
c/o M + R Spedag Group AG, Kriegackerstrasse 91,
4132 Muttenz
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft
werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
ThomannFischer, Dr. Markus W. Stadlin
4010 Basel

06881164

■ PRIMA PUBBLICAZIONE

1. Ragione sociale / nome e sede della società anonima
sciolta: **PIKO SA in liquidazione, Manno**
2. Scioglimento deciso da: l'assemblea
3. Data della decisione: 01.10.2012
4. Termine per annunciare i crediti: **19.11.2012**
5. Servizio a cui annunciare i crediti:
Fiduciaria Elia SA, Via Cantonale 23c, 6928 Manno
6. Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono in-
vitati a far valere i propri diritti.
7. Osservazioni: Art. 745 CO

Avv. Jean-Pierre Baggi
6900 Lugano

00823623

■ TROISIÈME PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dis-
soute: **Portman BioSciences SA en liquidation, Gland**
2. Décision de dissolution par: l'assemblée générale
3. Date de la décision: 24.09.2012
4. Échéance de préavis des créances: **12.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
Monsieur Christopher Viscount Portman
Portman BioSciences SA
c/o NB Fiduciary Services SA, Rue du Bourgeaud 1 B,
1196 Gland
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la
société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

De Preux, Besso & Schmidt
1005 Lausanne

06885256

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
QUINTETT INVEST AG in Liquidation, St. Gallen
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 28.08.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **12.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
QUINTETT INVEST AG in Liquidation, Biserhofstrasse 19,
9011 St. Gallen
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft
werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
QUINTETT INVEST AG in Liquidation
9011 St. Gallen

06877168

■ PREMIÈRE PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dis-
soute: **Romatex SA in Liquidation, Bâle**
2. Décision de dissolution par: l'assemblée générale extra-
ordinaire des actionnaires
3. Date de la décision: 04.09.2012
4. Échéance de préavis des créances: **15.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
Fidulem SA, Avenue de Mon-Repos 24, 1005 Lausanne
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la
société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

De Preux, Besso & Schmidt
1005 Lausanne

00822743

■ TROISIÈME PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dis-
soute: **Swiss Commodity Holding AG in Liquidation, Zürich**
2. Décision de dissolution par: assemblée des actionnaires
3. Date de la décision: 04.09.2012
4. Échéance de préavis des créances: **12.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
Edmund Newton, Chemin de l'Ancienne-Ecole 35,
1288 Aire-la Ville
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la
société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Etude du notaire Didier Buffat
1260 Nyon

06881064

■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
Tarimco AG in Liquidation, Zollikon
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 07.09.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **15.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Selzer Treuhand AG, Seestrasse 359, 8038 Zürich
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft
werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
pragmatix Büro für Treuhand & Wirtschaftsberatung
S. Blaser
8031 Zürich

06881166

■ PREMIÈRE PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: **Valmeca S.A. en liquidation, Courgenay**
2. Décision de dissolution par: l'assemblée générale
3. Date de la décision: 22.06.2012
4. Échéance de préavis des créances: **15.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
M. Jean-Jacques Cattin, Rue du Cersier 4, 2300 La Chaux-de-Fonds
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. Remarques: art. 745 CO
Me Jean-François Kohler
2950 Courgenay

00823075

■ TROISIÈME PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: **Vision Commerce SA en liquidation, Lausanne**
2. Décision de dissolution par: assemblée générale
3. Date de la décision: 28.08.2012
4. Échéance de préavis des créances: **12.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
MCE avocats, Me Lasserre Rouiller, Rue du Grand-Chêne 1-3, 1002 Lausanne
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. Remarques: Les créanciers sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).
MCE Avocats
1002 Lausanne

06881056

■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Wachter Graphix AG in Liquidation, Basel**
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 04.09.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **14.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Wachter Graphix AG in Liquidation c/o RR Treuhand GmbH, Gewerbestrasse 10, 4450 Sissach
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Stefan Schmid, Advokat und Notar
4051 Basel

06883158

■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Wängi Mesh AG in Liquidation, Wängi**
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 20.07.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **14.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Wängi Mesh AG c/o Boller Winkler AG, Töschthalstrasse 15, 8488 Turbenthal
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Wängi Mesh AG in Liquidation
9545 Wängi

06883144

■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Zimmermann & Partner Consulting Group AG in Liquidation, Zürich**
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 29.03.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **30.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Jürg Zimmermann, Liquidator, Seefeldstrasse 204, 8008 Zürich
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Sommer & Partner Treuhand GmbH
8045 Zürich

06883140

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **18, Avenue AG in Liquidation, Siebnen SZ**
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 03.09.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **12.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
18, Avenue AG in Liquidation, Stachelhofstrasse 10, 8854 Siebnen
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
18, Avenue AG in Liquidation
8854 Siebnen

06877166

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società a garanzia limitata

Art. 821a i.V.m. Art. 742 Abs. 2 OR
Art. 821a en relation avec art. 742 sec. 2 CO
Art. 821a CO i.r.c. l'art. 742 comma 2 CO

■ DEUXIÈME PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la Sàrl dissoute: **ALS-Médical Sàrl, en liquidation, Genève**
2. Décision de dissolution par: Assemblée générale
3. Date de la décision: 06.09.2012
4. Échéance de préavis des créances: **19.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
Me Elisabeth Ziegler avocate, Rue Henri-Mussard 22, 1208 GENEVE
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Nicolas Grand, Notaire
1680 Romont FR

06880976

■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Aquality GmbH in Liquidation, Dübendorf**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 07.12.2010
4. Anmeldefrist für Forderungen: **18.10.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Aquality GmbH in Liquidation, Ländstrasse 2, 5200 Brugg
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Aquality GmbH in Liquidation
5200 Brugg AG

06885146

■ PREMIÈRE PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la Sàrl dissoute: **CARESIDE Sàrl, en liquidation, Collonge-Bellerive**
2. Décision de dissolution par: selon les articles 813 CO et 86 ORC
3. Date de la décision: 05.12.2007
4. Échéance de préavis des créances: **19.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
c/o Société de Contrôle Fiduciaire SA, Route des Acacias 54, 1227 Carouge
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Société de Contrôle Fiduciaire SA
1227 Carouge GE

00776851

■ SECONDA PUBBLICAZIONE

1. Ragione sociale / nome e sede della Sagl sciolta: **CENTRO COMMERCIALE "AL PORTONE" Sagl in liquidazione, Bellinzona**
2. Scioglimento deciso da: assemblea dei soci
3. Data della decisione: 12.09.2012
4. Termine per annunciare i crediti: **16.11.2012**
5. Servizio a cui annunciare i crediti:
CENTRO COMMERCIALE "AL PORTONE" Sagl in liquidazione, c/o Fidetim SA, Piazza Simen 7, 6501 Bellinzona
6. Avvertenza: I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
Fidetim SA, fiduciaria
6500 Bellinzona

06881010

■ TROISIÈME PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la Sàrl dissoute: **CX Consulting Sàrl en liquidation, Sierre**
2. Décision de dissolution par: l'assemblée extraordinaire
3. Date de la décision: 13.09.2012
4. Échéance de préavis des créances: **12.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
CX Consulting Sàrl en liquidation, Xavier Theytaz, Route du Jura 21, 1135 Denens
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. Remarques: Conformément à l'article 745 alinéa 3 CO, la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs.
Etude Tavelli & Fournier Rey
3960 Sierre

06885270

■ DEUXIÈME PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la Sàrl dissoute: **FinExCo Gestion Sàrl en liquidation, Lutry**
2. Décision de dissolution par: l'assemblée générale
3. Date de la décision: 28.09.2012
4. Échéance de préavis des créances: **12.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
FinExCo Gestion Sàrl en liquidation, Chemin de l'Azur 7, 1090 La Croix-sur-Lutry
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Etude de MMes Corbaz Marti Khauv, notaires
1003 Lausanne

06885192

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **FM Helikopter GmbH in Liquidation, Samedan**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 26.06.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **12.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Adverta Treuhand AG, Quaderstrasse 11, 7000 Chur
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Adverta Treuhand AG
7000 Chur

06883202

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Irmgard Fischer BusinessLink GmbH in Liquidation, Stäfa**
2. Auflösungsbeschluss durch: a.o. Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 12.09.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **12.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Liquidator: Küng-Treuhand, Urs A. Küng, Trübelstrasse 20c, 8712 Stäfa, Trübelstrasse 20c, 8712 Stäfa
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Küng-Treuhand
Urs A. Küng
dipl. Experte in Rechnungslegung und Controlling
8712 Stäfa

06883204

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Neumatte Täuffelen GmbH in Liquidation, Täuffelen**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentlichen Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 17.08.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **12.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Liquida AG, Kantonsstrasse 40, 6048 Horw
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Liquida AG
6048 Horw

06885442

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Parolini Automobile GmbH in Liquidation, Allschwil**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 27.09.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **12.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Parolini Automobile GmbH in Liquidation, Steinbühlallee 182, 4123 Allschwil
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Parolini Automobile GmbH in Liquidation
4123 Allschwil

06885266

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **projectpark GmbH in Liquidation, Salenstein**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 28.07.2006
4. Anmeldefrist für Forderungen: **07.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Andreas Förster, Liquidator, Vornervweg 30, 87463 Dietmannsried
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
projectpark GmbH in Liquidation
8268 Salenstein

06885264

■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Schreiner-Macher GmbH in Liquidation, Bauma**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 21.09.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **14.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Josef Schumacher, Undelstrasse 35, 8493 Saland
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Graf Treuhand AG
8494 Bauma

06883110

■ PREMIÈRE PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la Sàrl dissoute: **Swiss GreenTech Sàrl en liquidation, Commugny**
2. Décision de dissolution par: Assemblée des associés
3. Date de la décision: 27.08.2012
4. Échéance de préavis des créances: **19.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
c/o Laurent Aerny, 42, chemin de la Foge, 1291 Commugny
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. Remarques: Article 745 CO
J-F Rodondi, Notaire
1002 Lausanne

00823077

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Tellenbar GmbH in Liquidation, Altdorf**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 27.09.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **12.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
BDO AG, Marktgasse 4, 6460 Altdorf
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Brücker Bilger
Rechtsanwälte und Notare
lic. iur. Andreas Bilger
6460 Altdorf UR 1

06883196

■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **VLZ GmbH in Liquidation, Bassersdorf**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 17.09.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **10.12.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Victor Lenz, Brunnenstrasse 58, 8303 Bassersdorf
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
VLZ GmbH in Liquidation, c/o Victor Lenz
8303 Bassersdorf

00822701

■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Vroegindewij Blumengrosshandel GmbH in Liquidation, Birnenstorf AG**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 04.05.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **15.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Dr. Egbert Wilms, Holbeinstrasse 31, 8032 Zürich
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Dr. Egbert Wilms
8032 Zürich

00822977

■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **400ml GmbH in Liquidation, Zürich**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 26.01.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **29.10.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Rolf Enderli, Espisstrasse 4, 8492 Wila
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Rolf Enderli
8492 Wila

00823173

Liquidations-Schuldenruf einer Genossenschaft Appel aux créanciers à la liquidation d'une société coopérative Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società cooperativa

Art. 913 i.V.m. Art. 742 OR
Art. 913 en relation avec art. 742 CO
Art. 913 i.r.c. l'art. 742 CO

■ TROISIÈME PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la société coopérative dissoute: **Batsynergie Coopérative en liquidation, Yens**
2. Décision de dissolution par: assemblée générale
3. Date de la décision: 01.12.2011
4. Échéance de préavis des créances: **12.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
BatSynergie Coopérative en liquidation, Rue du Carroz 9,
1169 Yens
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société coopérative dissoute d'annoncer leurs prétentions.
BatSynergie coopérative en liquidation
1169 Yens

06881058

■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:
Landwell Genossenschaft in Liquidation, Zürich
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 21.09.2012
4. Anmeldefrist für Forderungen: **14.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Liquidator: Dr. Herbert Trachler, Seefeldstrasse 283, Postfach, 8034 Zürich
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
PricewaterhouseCoopers AG, Legal Services
8050 Zürich

00823543

■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:
Wohnbaugenossenschaft Grämli in Liquidation, Horw
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 01.12.2010
4. Anmeldefrist für Forderungen: **30.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Heini Moritz, Kastanienbaumstrasse 66, 6048 Horw
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Pius Bienz Treuhand- und Revisions-AG
6010 Kriens

00821551

Liquidations-Schuldenruf eines Vereins Appel aux créanciers à la liquidation d'une association Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una associazione

Art. 58 ZGB – Art. 58 CC – Art. 58 CC

■ DEUXIÈME PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de l'association dissoute:
Association des auto-taxis nyonnais en liquidation, Nyon
2. Décision de dissolution par: l'assemblée générale
3. Date de la décision: 03.09.2012
4. Échéance de préavis des créances: **14.01.2013**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
chez le liquidateur, Chemin de la Chenalette 3b,
1197 Prangins
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de l'association dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Thomas Olivier, notaire
1260 Nyon

06885156

■ DEUXIÈME PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de l'association dissoute:
Groupeement Genevois de la Vie protestante en liquidation, Genève
2. Décision de dissolution par: l'assemblée générale
3. Date de la décision: 30.10.2006
4. Échéance de préavis des créances: **19.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
Eglise protestante de Genève, Comptabilité, Case postale
3078, 1211 Genève 3
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de l'association dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Groupeement genevois de la Vie Protestante
c/o Eglise protestante de Genève
1211 Genève 3

06877154

Liquidations-Schuldenruf einer Stiftung Appel aux créanciers à la liquidation d'une fondation Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una fondazione

Art. 58 ZGB – Art. 58 CC – Art. 58 CC

■ DEUXIÈME PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la fondation dissoute:
MÉMORIAL EDMOND ET THÉRÈSE GANTER-BEL, en liquidation, Genève
2. Décision de dissolution par: assemblée générale
3. Date de la décision: 04.10.2012
4. Échéance de préavis des créances: **12.11.2012**
5. Adresse pour la déclaration des créances:
Eglise Catholique Romaine-Genève, Rue des Granges 13,
1204 Genève
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la fondation dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Etude de Me Thierry Bagnoud
1204 Genève

06885194

■ DRIITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung:
Sammelstiftung der Astrada Unternehmen in Liquidation, Oensingen
2. Auflösungsbeschluss durch: Stiftungsrat
3. Datum des Beschlusses: 08.12.2011
4. Anmeldefrist für Forderungen: **12.11.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Sammelstiftung der Astrada Unternehmen in Liquidation,
Bittertenstrasse 12, 4702 Oensingen
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Sammelstiftung der Astrada Unternehmen in Liquidation
4702 Oensingen

06883206

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Aktiengesellschaft) Réduction du capital-actions ou du capital de participation et appel aux créanciers (société anonyme) Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori (società anonima)

Art. 733 OR – Art. 733 CO – Art. 733 CO

■ DRIITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:
Allied World Assurance Company Holdings, Ltd, Baar
2. Bisheriger Nennwert des Partizipationskapitals:
CHF 379'535.20
3. Neuer Nennwert des Partizipationskapitals:
CHF 369'886.00
4. Herabsetzungsbeschluss durch: Generalversammlung
5. Datum des Beschlusses: 03.05.2012
6. Anmeldefrist für Forderungen: **11.12.2012**
7. Anmeldestelle für Forderungen:
Allied World Assurance company Holdings, Ltd,
Lindenstrasse 8, 6340 Baar

8. Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. Bemerkungen: Am 03.05.2012 hat die Generalversammlung der Allied World Assurance Company Holdings, Ltd. eine Herabsetzung des Aktienkapitals von CHF 513'024'563.38 um CHF 49'466'210.64 auf CHF 463'558'352.74 sowie eine Herabsetzung des Partizipationskapitals von CHF 400'295.60 um CHF 38'596.80 auf CHF 361'698.80 beschlossen. Die Kapitalherabsetzung erfolgt auf dem Weg einer in vier Tranchen erfolgenden Nennwertreduktion um insgesamt CHF 1.32 pro Aktie und pro Partizipationsschein. Bei der vorliegend publizierten Kapitalherabsetzung handelt es sich um die dritte Tranche der Kapitalherabsetzung. In deren Rahmen wird der Nennwert pro Aktie und pro Partizipationsschein von CHF 12.98 auf CHF 12.65 herabgesetzt. Der Herabsetzungsbetrag von CHF 0.33 pro Aktie und pro Partizipationsschein wird vor der Auszahlung an die Aktionäre aufgrund des am 7. Dezember 2012 im The Wall Street Journal publizierten USD/CHF-Wechselkurses angepasst, wobei der gesamte Ausschüttungsbetrag aufgrund der Wechselkursanpassung auf maximal CHF 1.98 pro Aktie und pro Partizipationsschein erhöht werden kann, und auf maximal CHF 74'257'211.16 insgesamt. Aus dem Prüfungsbericht gemäss Art. 732 OR der Deloitte AG, Zürich, geht hervor, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktien- und des Partizipationskapitals voll gedeckt sind. Nennwertreduktionen auf bis zur Eintragung der jeweiligen Teilnahmenwertherabsetzung im Handelsregister neu ausgegebenen Aktien aus genehmigtem oder bedingtem Kapital werden zusätzlich von der Kapitalherabsetzung miterfasst werden.
Baker & McKenzie Zurich
8034 Zürich

06885260

■ DRIITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:
Allied World Assurance Company Holdings, Ltd, Baar
2. Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:
CHF 486'417'737.96
3. Neuer Nennwert des Aktienkapitals: CHF 474'051'185.30
4. Herabsetzungsbeschluss durch: Generalversammlung
5. Datum des Beschlusses: 03.05.2012
6. Anmeldefrist für Forderungen: **11.12.2012**
7. Anmeldestelle für Forderungen:
Allied World Assurance Company Holdings, Ltd,
Lindenstrasse 8, 6340 Baar
8. Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. Bemerkungen: Am 03.05.2012 hat die Generalversammlung der Allied World Assurance Company Holdings, Ltd. eine Herabsetzung des Aktienkapitals von CHF 513'024'563.38 um CHF 49'466'210.64 auf CHF 463'558'352.74 sowie eine Herabsetzung des Partizipationskapitals von CHF 400'295.60 um CHF 38'596.80 auf CHF 361'698.80 beschlossen. Die Kapitalherabsetzung erfolgt auf dem Weg einer in vier Tranchen erfolgenden Nennwertreduktion um insgesamt CHF 1.32 pro Aktie und pro Partizipationsschein. Bei der vorliegend publizierten Kapitalherabsetzung handelt es sich um die dritte Tranche der Kapitalherabsetzung. In deren Rahmen wird der Nennwert pro Aktie und pro Partizipationsschein von CHF 12.98 auf CHF 12.65 herabgesetzt. Der Herabsetzungsbetrag von CHF 0.33 pro Aktie und pro Partizipationsschein wird vor der Auszahlung an die Aktionäre aufgrund des am 7. Dezember 2012 im The Wall Street Journal publizierten USD/CHF-Wechselkurses angepasst, wobei der gesamte Ausschüttungsbetrag aufgrund der Wechselkursanpassung auf maximal CHF 1.98 pro Aktie und pro Partizipationsschein erhöht werden kann, und auf maximal CHF 74'257'211.16 insgesamt. Aus dem Prüfungsbericht gemäss Art. 732 OR der Deloitte AG, Zürich, geht hervor, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktien- und des Partizipationskapitals voll gedeckt sind. Nennwertreduktionen auf bis zur Eintragung der jeweiligen Teilnahmenwertherabsetzung im Handelsregister neu ausgegebenen Aktien aus genehmigtem oder bedingtem Kapital werden zusätzlich von der Kapitalherabsetzung miterfasst werden.
Baker & McKenzie Zurich
8034 Zürich

06885258

■ DRIITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:
Arise Holding AG, Wollerau
2. Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals: CHF 1'000'000.00
3. Neuer Nennwert des Aktienkapitals: CHF 100'000.00
4. Herabsetzungsbeschluss durch: Generalversammlung
5. Datum des Beschlusses: 04.10.2012
6. Anmeldefrist für Forderungen: **11.12.2012**
7. Anmeldestelle für Forderungen:
Arise Holding AG, Sihleggstrasse 23, 8832 Wollerau
8. Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
Arise Holding AG
8832 Wollerau (SZ)

06885262

■ DRIITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:
BFW Vermögensverwaltung AG, Frauenfeld
2. Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals: CHF 1'000'000.00
3. Neuer Nennwert des Aktienkapitals: CHF 100'000.00
4. Herabsetzungsbeschluss durch: Generalversammlung
5. Datum des Beschlusses: 05.10.2012
6. Anmeldefrist für Forderungen: **11.12.2012**

7. Anmeldestelle für Forderungen:
BFW Vermögensverwaltung AG, Bahnhofstrasse 92,
8500 Frauenfeld
8. Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
first.advisory.ag
8280 Kreuzlingen

06885254

■ DRIITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:
Clavadaira AG, Freienbach
2. Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals: CHF 1'800'000.00
3. Neuer Nennwert des Aktienkapitals: CHF 600'000.00
4. Herabsetzungsbeschluss durch: a.o. Generalversammlung
5. Datum des Beschlusses: 28.09.2012
6. Anmeldefrist für Forderungen: **11.12.2012**
7. Anmeldestelle für Forderungen:
Universa Wirtschaftsberatung AG, Alte Landstrasse 165,
Postfach 1133, 8801 Thalwil
8. Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
Clavadaira AG
8807 Freienbach

06881060

■ DEUXIÈME PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme:
Sundstrand International Corporation S.A., Fribourg
2. Valeur nominale du capital-actions jusqu'à présent:
CHF 2'500'000.00
3. Nouvelle valeur nominale du capital-actions:
CHF 200'000.00
4. Décision de réduction par: assemblée générale extraordinaire
5. Date de la décision: 08.10.2012
6. Échéance de préavis des créances: **12.12.2012**
7. Adresse pour la déclaration des créances:
Sundstrand International Corporation S.A., c/o Fiducosult
S.A., Rue des Pilettes 3, 1700 Fribourg
8. Indication: Les créanciers peuvent annoncer leurs créances pour obtenir un paiement ou des sûretés.
9. Remarques: La réduction passe par le remboursement aux actionnaires et la réduction sera effectuée par le remboursement d'un montant de CHF 2'300'000.– aux actionnaires et par la réduction de la valeur nominale de chacune des 10'000 actions au porteur de CHF 250.– à CHF 20.–. Selon rapport de révision prévu à l'art. 732 CO, établi par PricewaterhouseCoopers SA, à Pully, du 27 septembre 2012, il résulte que les créances sont entièrement couvertes par le capital-actions réduit.
Etude de Notaires Olivier Andrey
1700 Fribourg

06885190

■ DRIITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:
UNImmob AG, Freienbach
2. Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals: CHF 1'600'000.00
3. Neuer Nennwert des Aktienkapitals: CHF 100'000.00
4. Herabsetzungsbeschluss durch: a.o. Generalversammlung
5. Datum des Beschlusses: 28.09.2012
6. Anmeldefrist für Forderungen: **11.12.2012**
7. Anmeldestelle für Forderungen:
Universa Wirtschaftsberatung AG, Alte Landstrasse 165,
Postfach 1133, 8801 Thalwil
8. Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
UNImmo AG
8807 Freienbach

06881062

SHAB GLOSSAR

Im Interesse des Liquidators...

...darf der Schuldenruf erst angeordnet werden, **nachdem die Auflösung der Gesellschaft** beim kantonalen Handelsregisteramt angemeldet und im SHAB publiziert worden ist. Die Registerbehörden sind angewiesen, eine **Lösung** erst dann vorzunehmen, wenn der **dreimalige Schuldenruf** nach der Publikation der Auflösung im SHAB erfolgt ist.

**Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus
Titoli smarriti****Aufruf
Sommatum
Diffida**

Art. 983 und 984 OR – Art. 856 und 865 ZGB
Art. 983 et 984 CO – Art. 856 et 865 CC
Art. 983 e 984 CO – Art. 856 e 865 CC

Die nachfolgend aufgeführten Wertpapiere werden vermisst. Die unbekannten Inhaber werden hiermit aufgefordert, die erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten diese kraftlos erklärt werden.

Les titres mentionnés ci-après ont disparu. Sommatum est faite aux détenteurs inconnus de les produire à l'autorité judiciaire soussignée jusqu'à l'échéance impartie, sous peine d'en voir prononcer l'annulation.

I titoli riportati qui di seguito sono scomparsi. Gli ignoti possessori sono invitati a presentare i titoli citati entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, pena la dichiarazione d'inefficacia dei titoli stessi.

■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**1. Titel: Namen-Papier-Schuldbrief**

2. **Lautend auf:** Gläubigerin: Aargauische Kantonalbank, Aarau

3. **Lastend auf:** GB Wettingen im ersten Rang, vom 17.05.1976 bzw. vom 21.04.1956, Maximalzinssuss 8%

4. **Nr. des Titels:** 5116

5. **Saldo/Wert:** CHF 325'000.00

6. **Auskündungsfrist:** 05.04.2013

7. **Bemerkungen:** SZ.2012.168

Bezirksgericht Baden, Gerichtspräsidium 5
5400 Baden

06880984

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**1. Titel: Namen-Papier-Schuldbrief**

2. **Lautend auf:** Lützelflüh-Grundbuchblatt Nr. 1439, max. 6%:

a) im 1. Rang, Einzelfpfandrecht, CHF 11'000.00 vom 13.04.1931, Beleg 026-P/3073
b) im 2. Rang, Einzelfpfandrecht, CHF 4'800.00 vom 30.12.1930, Beleg 026-P/3021

3. **Lastend auf:** a) Grundpfandgläubiger: Herren Walter, geb. 27.05.1930
b) Grundpfandgläubiger: Herren Walter, geb. 27.05.1930

4. **Nr. des Titels:** -

5. **Saldo/Wert:** CHF 0.00

6. **Auskündungsfrist:** 05.04.2013

Regionalgericht Emmental-Oberaargau
Zivilabteilung
Der Gerichtspräsident
Bärtschi
3400 Burgdorf

06883198

■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**1. Titel: Namen-Papier-Schuldbriefe**

2. **Lautend auf:** Lyssach-Grundbuchblatt Nr. 636-6, Einzelfpfandrecht von:

a) CHF 75'000.00 vom 18.08.1975, max. 7 %, Beleg 009-1975/2137/0, ID.009-1999/016301, im 1. Rang
b) CHF 25'000.00 vom 18.08.1975, max. 7 %, Beleg 009-1975/2137/0, ID.009-1999/016335, im 2. Rang
c) CHF 9'000.00 vom 18.08.1975, max. 7 %, Beleg 009-1975/2137/0, ID.009-1999/016337, im 3. Rang

3. **Lastend auf:** a) Grundpfandgläubiger: UBS AG, Burgdorf
b) Grundpfandgläubiger: UBS AG, Burgdorf
c) Grundpfandgläubiger: UBS AG, Burgdorf

4. **Nr. des Titels:** -

5. **Saldo/Wert:** CHF 0.00

6. **Auskündungsfrist:** 11.04.2013

Regionalgericht Emmental-Oberaargau
Zivilabteilung
Der Gerichtspräsident
Jaisli
3400 Burgdorf

00822493

■ TROISIÈME PUBLICATION**1. Titre: cédule hyp. au porteur**

2. **Au nom de:** Sassoon David

3. **Grevant:** la parcelle 12028 de la commune de Lausanne, sise à l'avenue des Tilleuls 8, 1 rang int. max. 10 %

4. **N° du titre:** 2002/3864/0 RF Lausanne

5. **Solde/Valeur:** CHF 500'000.00

6. **Délivré le:** 06.08.2002

7. **Expiration de l'échéance:** 14.02.2013

Tribunal d'arrondissement de Lausanne
1014 Lausanne Adm cant

0677546

■ TERZA PUBBLICAZIONE**1. Titolo: cartelle ipotecarie al portatore**

2. **intestato a:** Ingeborg Krieger, Gambarogno-Vira

3. **gravante su:** foglio PPP 4908, fondo base n. 778 RFD di Gambarogno-Vira, di proprietà Ingeborg Krieger, Gambarogno-Vira:

-cartella ipotecaria al portatore di fr. 80'000.–, 1° grado con diritto di subingresso, dg 12456 del 30.12.1980
-cartella ipotecaria al portatore di fr. 160'000.–, 1° grado con diritto di subingresso, dg 12457 del 30.12.1980
-cartella ipotecaria al portatore di fr. 100'000.–, 2° grado con diritto di subingresso, dg 21145 del 10.10.1996

4. **No. del titolo:** -

5. **Saldo / Valore:** CHF 0.00

6. **Termine di scadenza:** 28.02.2013

Pretura di Locarno campagna
6601 Locarno

06856068

■ SECONDA PUBBLICAZIONE**1. Titolo: cartelle ipotecarie al portatore**

2. **intestato a:** di proprietà in ragione di 1/2 ciascuno di Robert e Bernadette Oberholzer, entrambi in Simach

3. **gravante su:** il foglio PPP n. 3112 del fondo base part. n. 3302 RFD di Brissago:
- cartella ipotecaria al portatore di nominali fr. 120'000.–, I grado, dg 8224/19.10.1977
- cartella ipotecaria al portatore di nominali fr. 70'000.–, II grado con diritto di subingresso, dg 3648/02.04.1985

4. **No. del titolo:** -

5. **Saldo / Valore:** CHF 0.00

6. **Termine di scadenza:** 19.03.2013

Pretura di Locarno campagna
6601 Locarno

06856038

■ TERZA PUBBLICAZIONE**1. Titolo: cartella ipotecaria al portatore**

2. **gravante su:** -la quota di 101/1000 del foglio PPP 4907, fondo base n. 778 RFD di Gambarogno-Vira, di proprietà in ragione di un mezzo ciascuno di Claudia Christine Krieger e di Petra Susanne Krieger, I grado, nonché
-la quota di comproprietà J di 1/12 di proprietà di Claudia Christine Krieger e la quota di comproprietà K di 1/4 di proprietà di Petra Susanne Krieger, entrambe del fondo part. n. 784 RFD di Gambarogno-Vira, I grado

3. **No. del titolo:** dg 15813

4. **Saldo / Valore:** CHF 80'000.00

5. **rilasciato il:** 28.09.2000

6. **Termine di scadenza:** 28.02.2013

Pretura di Locarno campagna
6601 Locarno

06856070

■ PRIMA PUBBLICAZIONE**1. Titolo: cartelle ipotecarie al portatore**

2. **gravante su:** entrambe il fondo part. n. 669 RFD di Cavigliano, di proprietà di Marco Mazzei, Pechino (Cina):
- di nominali fr. 20'000.–, I grado con diritto di subingresso, dg 3167/18.08.1960
- di nominali fr. 22'500.–, II grado con diritto di subingresso, dg 2523/06.06.1963

3. **No. del titolo:** -

4. **Saldo / Valore:** CHF 0.00

5. **Termine di scadenza:** 11.04.2013

Pretura di Locarno campagna
6601 Locarno

00822945

■ PRIMA PUBBLICAZIONE**1. Titolo: cartella ipotecaria al portatore**

2. **intestato a:** Karin Maya Lendi Casty, Davos

3. **gravante su:** part. n. 1961 RFD di Ascona

4. **No. del titolo:** dg 7653

5. **Saldo / Valore:** CHF 130'000.00

6. **rilasciato il:** 25.05.1993

7. **Termine di scadenza:** 11.04.2013

Pretura di Locarno campagna
6601 Locarno

00822999

■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**1. Titel: Schuldbriefe**

2. **Lastend auf:** GB Wissen Nr. 487

- Namensschuldbrief vom 26.05.1925 im 1. Rang, im Betrag von CHF 3'300.00,

- Namensschuldbrief vom 18.10.1933 im 2. Rang, im Betrag von CHF 5'000.00,

- Namensschuldbrief vom 05.03.1934 im 3. Rang, im Betrag von CHF 1'000.00,

- Namensschuldbrief vom 09.10.1954 im 4. Rang, im Betrag von CHF 4'000.00

3. **Nr. des Titels:** -

4. **Saldo/Wert:** CHF 13'300.00

5. **Ausgestellt am:** 26.05.1925

6. **Auskündungsfrist:** 11.04.2013

7. **Bemerkungen:** OGZPR.2012.1593

Richteramt Olten-Gösgen
4603 Olten

00822467

■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**1. Titel: Namensschuldbrief**

2. **Lautend auf:** Gläubigerin: Regiobank AG Solothurn, Solothurn

3. **Lastend auf:** Grundbuch Langendorf Nr. 1070 im 1. Rang: Grundeigentümer: Willy Berger

4. **Nr. des Titels:** -

5. **Saldo/Wert:** CHF 122'000.00

6. **Ausgestellt am:** 02.08.1974

7. **Auskündungsfrist:** 11.04.2013

8. **Bemerkungen:** SLZPR.2012.1125

Richteramt Solothurn-Lebern
Zivilabteilung
4502 Solothurn

00822029

■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**1. Titel: Inhaberschuldbrief**

2. **Lastend auf:** Meiringen-Göbl Nr. 624 im 2. Rang

3. **Nr. des Titels:** 019-1/6316

4. **Saldo/Wert:** CHF 10'000.00

5. **Ausgestellt am:** 01.05.1959

6. **Auskündungsfrist:** 09.04.2013

Regionalgericht Oberland
3600 Thun

06883126

■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**1. Titel: Inhaber-Schuldbrief**

2. **Lastend auf:** Erlenbach Göbl Nr. 327 und Nr. 329 im 1. Rang als Gesamtpfandrecht

3. **Nr. des Titels:** 1/9717

4. **Saldo/Wert:** CHF 10'000.00

5. **Ausgestellt am:** 08.09.1955

6. **Auskündungsfrist:** 10.04.2013

Regionalgericht Oberland
3600 Thun

06885164

■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**1. Titel: Inhaberschuldbrief**

2. **Lautend auf:** Franz Xaver Lauber

3. **Lastend auf:** Parzelle StWE-Nr. 441/2, Grundparzelle Nr. 441, Plan Nr. 3, Anteilsquote 32/1000 mit Sonderrecht an Studio Nr. 15 im EG, in Zermatt

4. **Nr. des Titels:** 914-2004

5. **Saldo/Wert:** CHF 120'000.00

6. **Auskündungsfrist:** 14.03.2013

Bezirksgericht Visp
3930 Visp

06880974

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**1. Titel: Inhaberschuldbrief**

2. **Lastend auf:** Grundbuch Strengebach Nr. 1496.4 und 1500.068, im 1. Rang, lautend auf die Erben von Alabor-Hungerbühler Emil und Maja, Strengebach

3. **Nr. des Titels:** -

4. **Saldo/Wert:** CHF 279'000.00

5. **Ausgestellt am:** 04.09.1998

6. **Auskündungsfrist:** 09.04.2013

Bezirksgericht Zofingen
4800 Zofingen

06885250

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**1. Titel: Inhaberschuldbrief**

2. **Lastend auf:** Grundbuch Safenwil Nr. 91, Plan 47, im 1. Rang, lautend auf Lüscher Kurt, Oftringen

3. **Nr. des Titels:** -

4. **Saldo/Wert:** CHF 45'000.00

5. **Ausgestellt am:** 19.07.1999

6. **Auskündungsfrist:** 09.04.2013

Bezirksgericht Zofingen
4800 Zofingen

06885248

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**1. Titel: Inhaberschuldbrief**

2. **Lautend auf:** Schnarwiler Josef und Wermuth Margarete, Safenwil

3. **Lastend auf:** Grundbuch Safenwil Nr. 561, Plan 47, im 3. Rang

4. **Nr. des Titels:** -

5. **Saldo/Wert:** CHF 30'000.00

6. **Ausgestellt am:** 29.10.2004

7. **Auskündungsfrist:** 09.04.2013

Bezirksgericht Zofingen
4800 Zofingen

06885246

**Kraftloserklärung
Annulation
Ammortamento**

Art. 971, 977, 986 OR – Art. 856 und 865 ZGB
Art. 971, 977, 986 CO – Art. 856 et 865 CC
Art. 971, 977, 986 CO – Art. 856 e 865 CC

Die nachfolgend aufgeführten Wertpapiere sind dem unterzeichneten Richteramt innert der abzurufenen Frist nicht vorgewiesen worden. Sie werden hiermit kraftlos erklärt.

Les titres mentionnés ci-après n'ont pas été présentés à l'autorité judiciaire soussignée dans le délai imparté. Leur annulation a par conséquent été prononcée.

I titoli riportati qui di seguito sono stati presentati al sottoscritto ufficio del giudice entro il termine fissato. Si dichiara pertanto la loro inefficacia.

1. Titel: Namensschuldbrief

2. **Lautend auf:** gemäss Grundbuch zugunsten Evangelisches Gemeinschaftswerk, Verein in Bern

3. **Lastend auf:** im 1. Rang auf Kirchdorf-Göbl Nr. 66, MZ 6%

4. **Nr. des Titels:** Beleg Nr. 023-III/3860

5. **Saldo/Wert:** CHF 30'000.00

6. **Ausgestellt am:** 31.08.1966

7. **Bemerkungen:** Rechtsmittelbelehrung
Jede Partei kann innert zehn Tagen seit Eröffnung bzw. Publikation dieses Dispositivs eine schriftliche Begründung verlangen. Wird keine Begründung verlangt, so gilt dies als Verzicht auf die Anfechtung des Entscheids (Art. 239 Abs. 2 ZPO).
Der Fristenstillstand gemäss Art. 145 ZPO gilt nicht.

Nach Zustellung der Entscheidung kann der Entscheid innert zehn Tagen mit Berufung oder mit Beschwerde angefochten werden. Für die Einzelheiten wird auf die Rechtsmittelbelehrung verwiesen, die der Entscheidung beigefügt werden wird."

Regionalgericht Bern-Mittelland
Gerichtspräsident Sanwald
3008 Bern

00823119

■ SHAB KUNDENZUFRIEDENHEIT

Ihre Meinung ist uns wichtig

Um das SHAB so benutzerfreundlich wie möglich zu machen, brauchen wir Ihre Meinung. Wie gefällt Ihnen die gedruckte Ausgabe, was halten Sie vom Internetauftritt? Haben Sie Wünsche, die wir nicht berücksichtigt haben? Wir sind froh über Anregungen aller Art: E-Mail info@shab.ch / Telefon 031 324 09 92.

1. Titel: **11 Namenaktien der Zürcher Oberland Medien AG**
2. Lautend auf: im Aktienbuch eingetragen auf Herrn Jürg Stucki, im Sandbüel 15, 8621 Wetzikon
Nr. 5112 (1x 1er-Aktie), Nr. 7106 - 7110 (1x 5er-Zertifikat), Nr. 7111 - 7115 (1x 5er-Zertifikat), inkl. Dividendencouponbogen Nr. 40 ff.
3. Nr. des Titels: 5112, 7106 - 7110, 7111 - 7115, 40 ff.
4. Saldo/Wert: CHF 1'100.00
5. Ausgestellt am: 01.01.1966
Bezirksgericht Hinwil
8340 Hinwil

00823109

1. Titel: **Inhaberschuldbrief**
2. Lastend auf: dem Grundstück Nr. 7954, Grundbuch Luzern, linkes Ufer, Baselstrasse 61a, 61b, 10 % Zins, im 1. Rang
3. Nr. des Titels: P.2004/000187
4. Saldo/Wert: CHF 250'000.00
5. Ausgestellt am: 18.02.2004
6. Bemerkungen: 1C1 12 14
Bezirksgericht Luzern
Präsident Abteilung I. Weingand
6002 Luzern

00822863

1. Titel: **Namens- und Inhaberschuldbriefe**
2. Lastend auf: dem Grundstück Nr. 3103, Grundbuch Luzern, rechtes Ufer, Würzenbachmatte 11, 13:
Namenschuldbriefe zu 7 % Zins:
- P.UEB/030861 Namensschuldbrief Fr. 50'000.-, angeg. 17. März 1960, im 3. Rang
- P.UEB/030862 Namensschuldbrief Fr. 20'000.-, angeg. 18. März 1960, im 4. Rang
- P.UEB/030863 Namensschuldbrief Fr. 20'000.-, angeg. 19. März 1960, im 5. Rang
- P.UEB/030864 Namensschuldbrief Fr. 20'000.-, angeg. 20. März 1960, im 6. Rang
- P.UEB/030865 Namensschuldbrief Fr. 20'000.-, angeg. 21. März 1960, im 7. Rang
- P.UEB/030866 Namensschuldbrief Fr. 20'000.-, angeg. 22. März 1960, im 8. Rang
- P.UEB/030868 Namensschuldbrief Fr. 10'000.-, angeg. 23. März 1960, im 9. Rang
- P.UEB/030869 Namensschuldbrief Fr. 10'000.-, angeg. 24. März 1960, im 10. Rang
- P.UEB/030870 Namensschuldbrief Fr. 10'000.-, angeg. 25. März 1960, im 11. Rang
- P.UEB/030871 Namensschuldbrief Fr. 10'000.-, angeg. 26. März 1960, im 12. Rang
Inhaberschuldbriefe zu 7 % Zins:
- P.UEB/030872 Inhaberschuldbrief Fr. 5'000.-, angeg. 27. März 1960, im 13. Rang
- P.UEB/030873 Inhaberschuldbrief Fr. 5'000.-, angeg. 28. März 1960, im 14. Rang
Inhaberschuldbriefe zu 4.5 % Zins:
- P.UEB/030874 Inhaberschuldbrief Fr. 5'000.-, angeg. 29. März 1960, im 15. Rang
- P.UEB/030875 Inhaberschuldbrief Fr. 5'000.-, angeg. 30. März 1960, im 16. Rang
- P.UEB/030876 Inhaberschuldbrief Fr. 5'000.-, angeg. 31. März 1960, im 17. Rang
- P.UEB/030877 Inhaberschuldbrief Fr. 5'000.-, angeg. 01. April 1960, im 18. Rang
- P.UEB/030878 Inhaberschuldbrief Fr. 6'000.-, angeg. 02. April 1960, im 19. Rang
3. Nr. des Titels: -
4. Saldo/Wert: CHF 226'000.00
5. Bemerkungen: 1C1 12 13
Bezirksgericht Luzern
Präsident Abteilung I. Weingand
6002 Luzern

00822875

1. Titre: **cédule hypothécaire**
2. Au nom de: propriété de M. et Mme Vincent et Mariette Curty, en faveur de l'Office fédéral du logement
3. Grevant: en 3ème rang l'art. 1124 de La Folliaz, secteur Villarimboud
4. N° du titre: -
5. Solde/Valeur: CHF 193'000.00
6. Délivré le: 21.10.1994
Président du Tribunal de la Glâne
1680 Romont FR

00822395

1. Titre: **cédule hypothécaire nominative**
2. Au nom de: Peter Bienz
3. Grevant: art. 332 du Registre foncier d'Ursy, Clos St-Pierre B2, en faveur de UBS SA
4. N° du titre: 79279
5. Solde/Valeur: CHF 1'691'000.00
6. Délivré le: 12.05.1992
Président du Tribunal de la Glâne
1680 Romont FR

00822405

1. Titre: **cédule hypothécaire nominative**
2. Au nom de: Peter Bienz
3. Grevant: art. 332 du Registre foncier d'Ursy, Clos St-Pierre B2, en faveur de UBS SA
4. N° du titre: 79279
5. Solde/Valeur: CHF 651'000.00
6. Délivré le: 12.05.1992
Président du Tribunal de la Glâne
1680 Romont FR

00822407

1. Titre: **cédule hypothécaire nominative**
2. Au nom de: Peter Bienz
3. Grevant: art. 332 du Registre foncier d'Ursy, Clos St-Pierre B2, en faveur de UBS SA
4. N° du titre: 81229
5. Solde/Valeur: CHF 38'000.00
6. Délivré le: 14.05.1993
Président du Tribunal de la Glâne
1680 Romont FR

00822409

1. Titel: **Inhaberschuldbrief**
2. Lautend auf: heutige Grundeigentümerin: Esther Mayer Reber, Brüggli 3, 6072 Sachslen
3. Lastend auf: Grundstück: Grundbuch Sachslen, Liegenschaft Nr. 965, Plan Nr. 3, Brüggli, Pfandstelle 4, Höchstzinsfuss 5%, Beleg 15C328
4. Nr. des Titels: 289
5. Saldo/Wert: CHF 55'000.00
6. Ausgestellt am: 20.09.1977
Kantonsgeschäft Obwalden
6060 Sarnen

00822993

1. Titel: **Aktienzertifikate der Radio 32 Werbe AG Solothurn**
2. Lautend auf: Aktienzertifikate der Radio 32 Werbe AG mit Sitz in Solothurn; Zertifikate Nr. 21 (Aktien Nr. 742), Nr. 22 (Aktien Nm. 743 - 831), Nr. 23 (Aktien Nr. 832), Nm. 24 und 25 (Aktien Nm. 833 - 849); Nominalwert je Aktie Fr. 1'000.00
3. Nr. des Titels: -
4. Saldo/Wert: CHF 1'000.00
5. Bemerkungen: SLZPR.2012.176
Richteramt Solothurn-Lebern
Zivilabteilung
4502 Solothurn

00822665

1. Titel: **Namen-Schuldbrief**
2. Lastend auf: Lenk Gbbl. 3464-1 im 1. Rang
3. Nr. des Titels: 1982/56
4. Saldo/Wert: CHF 30'000.00
5. Ausgestellt am: 15.01.1982
Regionalgericht Oberland
3600 Thun

00822505

1. Titel: **Namenschuldbrief**
2. Lastend auf: Innertkirchen-Gbbl. Nr. 201 im 1. Rang
3. Nr. des Titels: 1977/62/0
4. Saldo/Wert: CHF 3'900.00
5. Ausgestellt am: 18.01.1977
Regionalgericht Oberland
3600 Thun

00822795

1. Titel: **Namenschuldbrief**
2. Lautend auf: Credit Suisse AG
3. Lastend auf: Kandersteg-Gbbl. Nr. 1308-8, im 1. Rang, max. 8%
4. Nr. des Titels: 1982/621/0
5. Saldo/Wert: CHF 100'000.00
6. Ausgestellt am: 05.04.1982
Regionalgericht Oberland
3600 Thun

00822799

1. Titel: **Namenschuldbrief**
2. Lautend auf: Credit Suisse AG
3. Lastend auf: Kandersteg-Gbbl. Nr. 1308-8, im 2. Rang, max. 8%
4. Nr. des Titels: 1983/1006/0
5. Saldo/Wert: CHF 30'000.00
6. Ausgestellt am: 07.06.1983
Regionalgericht Oberland
3600 Thun

00822811

«Die Volkswirtschaft», das
Magazin des Staatssekretariats für Wirtschaft,
bringt Sie 10x jährlich auf den neusten
wirtschaftspolitischen Wissensstand. Experten
und Entscheidungsträger berichten, was in der
Wirtschaftspolitik Sache ist. Dazu in jeder
Ausgabe: wirtschaftspolitische Agenda, aktuelle
Wirtschaftsdaten und 4x jährlich als Beilage
die Konjunkturtenendenzen.

Frisches Wissen
jetzt schnell bestellen



Schnuppern Sie an «der Volkswirtschaft»,
3x für nur CHF 30.- frei Haus!

- Ja, ich möchte vom Schnupper-Spezialangebot profitieren.
- Ich bestelle gleich ein Jahresabo: 10x im Jahr für nur CHF 149.- (Ausland CHF 169.-, Studierende CHF 74.50)

Name	Strasse
Vorname	PLZ/Ort
Firma	E-Mail

Coupon senden an:
Leserservice «Die Volkswirtschaft», Fürstenlandstrasse 122, Postfach 2362, 9001 St.Gallen,
faxen an: 058 787 58 15, oder per E-Mail: dievolkswirtschaftabo@swissprinters.ch
www.dievolkswirtschaft.ch

Andere gesetzlichen Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Arbeitsvertrag Contrat de travail Contratto di lavoro

Gesuch um Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für das Maler- und Gipsgewerbe

(Bundesgesetz vom 28. September 1956 über die Allgemeinverbindlicherklärung von Gesamtarbeitsverträgen)

Die vertragschliessenden Verbände, nämlich der Schweizerische Maler- und Gipserunternehmerverband (SMGV) einerseits sowie die Gewerkschaft Unia und die Gewerkschaft Syna andererseits, ersuchen um Allgemeinverbindlicherklärung folgender Bestimmungen ihres neuen Gesamtarbeitsvertrages (GAV) für das Maler- und Gipsgewerbe:

Allgemeinverbindlich erklärte Bestimmungen

Art. 2 Durchsetzung des Gesamtarbeitsvertrages

...

2.1 Gemeinsame Durchsetzung

Den Gesamtarbeitsvertragsparteien steht gegenüber den beteiligten Arbeitgebern und Arbeitnehmern ein gemeinsamer Anspruch auf Einhaltung der gesamtarbeitsvertraglichen Bestimmungen gemäss Artikel 357b OR (Verbandsklagerecht) zu.

Die gemeinsame Durchsetzung (Vollzug) der gesamtarbeitsvertraglichen Bestimmungen obliegt grundsätzlich der von den Gesamtarbeitsvertragsparteien eingesetzten Zentralen Paritätischen Berufskommission des Maler- und Gipsgewerbes (ZPBK). Die ZPBK delegiert den Vollzug im Sinne einer Vollmacht an die Regionalen Paritätischen Berufskommissionen (RPBK).

...

Art. 6 Berufskommissionen im Maler- und Gipsgewerbe

6.1 Zentrale Paritätische Berufskommission (ZPBK)

Es besteht eine zentrale Paritätische Berufskommission (ZPBK) ...

6.2 Regionale Paritätische Berufskommission (RPBK)

In den regionalen Vertragsgebieten bestehen Regionale Paritätische Berufskommissionen (RPBK) ...

...

6.3 Kompetenzen der Berufskommissionen

Die RPBK beurteilen als erste Anlaufstelle auf Begehren des betroffenen Arbeitgebers oder Arbeitnehmers alle Streitigkeiten zwischen Arbeitgeber einerseits und ihren Arbeitnehmern andererseits über Abschluss, Inhalt und Beendigung von Arbeitsverhältnissen.

Die ZPBK und die RPBK haben im Besonderen folgende Aufgaben und Kompetenzen gemäss Artikel 357b Abs. 1 OR:

1. Die Durchsetzung des Anspruchs auf Feststellung;
2. Die Kontrolle in den Betrieben und auf den Arbeitsstellen über die Einhaltung der normativen Bestimmungen des Gesamtarbeitsvertrages (inklusive Einhaltung des Verbotes bezüglich Akkord- und Schwarzarbeit);
3. Die Ausfüllung und den Einzug von Konventionalstrafen sowie die Überwälzung angefallener Kontroll- und Verfahrens-kosten.

Gegen Entscheide der RPBK kann ein beteiligter Arbeitgeber oder Arbeitnehmer innert 20 Tagen seit Mitteilung mit einem schriftlich begründeten Gesuch an die ZPBK, Postfach 3276, 8021 Zürich, gelangen und schriftliche Anträge stellen.

Die Durchsetzung des Anspruchs auf den Vollzugskostenbeitrag obliegt der ZPBK.

6.4 Kontrollen

Damit die Einhaltung der Bestimmungen dieses Vertrages kontrolliert werden kann, sind über alle lohnrelevanten Bestimmungen Aufzeichnungen (Arbeitszeitkontrolle gemäss Art. 8.9 GAV, Arbeitsstundenrapporte, Lohnabrechnungen, Lohnauszahlungsbelege) zu führen. Diese sind von den Betrieben mindestens 5 Jahre aufzubewahren.

Die Paritätische Kommission hat das Recht, für die Durchführung der Kontrolle ... Weisungen zu erteilen und sich im Bedarfsfall mit anderen Vollzugsorganen zu koordinieren. Dem von der Paritätischen Kommission beauftragten Kontrollorgan sind alle für die Kontrolle erforderlichen Unterlagen vorzulegen.

6.5 Konventionalstrafen

Sowohl ZPBK als auch RPBK können Arbeitgeber und Arbeitnehmer, die gesamtarbeitsvertragliche Verpflichtungen verletzen, mit einer Konventionalstrafe belegen, die innert Monatsfrist seit Zustellung des Entscheides zu überweisen ist.

a) Die Konventionalstrafe ist in erster Linie so zu bemessen, dass fehlbare Arbeitgeber und Arbeitnehmer von künftigen Verletzungen des Gesamtarbeitsvertrages abgehalten werden.

b) Sodann bemisst sich deren Höhe kumulativ nach folgenden Kriterien:

1. Höhe der von Arbeitgebern ihren Arbeitnehmern vorzuenthaltenen geldwerten Leistungen;
 2. Verletzung der nicht geldwerten gesamtarbeitsvertraglichen Bestimmungen, insbesondere des Akkord- und Schwarzarbeitsverbotes;
 3. Umstand, ob ein ... in Verzug gesetzter fehlbarer Arbeitgeber oder Arbeitnehmer ihre Verpflichtungen ganz oder teilweise bereits erfüllen;
 4. einmalige oder mehrmalige sowie die Schwere der Verletzungen der einzelnen gesamtarbeitsvertraglichen Bestimmungen;
 5. Rückfall bei gesamtarbeitsvertraglichen Verletzungen;
 6. Grösse des Betriebes;
 7. Umstand, ob Arbeitnehmer ihre individuellen Ansprüche gegenüber einem fehlbaren Arbeitgeber von sich aus geltend machten ...
- c) Wer über die Arbeitsstunden im Betrieb nicht Buch gemäss Artikel 8.9 führt, wird mit einer Konventionalstrafe ... be-

legt. Wird eine Arbeitszeitkontrolle geführt, welche zwar nachvollziehbar ist, aber nicht den Bedingungen des Gesamtarbeitsvertrages entspricht, kann die Konventionalstrafe angemessen herabgesetzt werden.

d) Wer die Geschäftsunterlagen gemäss Artikel 6.4 Absatz 1 GAV nicht während 5 Jahren aufbewahrt, wird mit einer Konventionalstrafe bis zu 8000 Franken belegt.

e) Wer anlässlich einer Kontrolle die dafür erforderlichen und vorab vom beauftragten Kontrollorgan schriftlich verlangten Unterlagen gemäss Artikel 6.4 Absatz 1 GAV nicht vorlegt und somit eine ordnungsgemässe Kontrolle verunmöglicht, wird mit einer Konventionalstrafe ... belegt.

f) Wer die Bestimmungen über die Arbeitssicherheit und den Gesundheitsschutz gemäss Artikel 19 GAV missachtet, wird mit einer Konventionalstrafe ... belegt.

g) Bei Verletzung des Akkord- und Schwarzarbeitsverbotes gemäss Artikel 21 GAV gelten pro Arbeitsstelle für den Arbeitgeber resp. Arbeitnehmer eine maximale Konventionalstrafe von 50 000 Franken respektive 25 000 Franken.

h) Wer die Kautions gemäss der Bestimmung von Artikel 1 im Anhang nicht oder nicht ordnungsgemäss leistet, wird mit einer Konventionalstrafe bis zur Höhe der zu leistenden Kautions belegt.

6.6 Kontrollkosten

Sowohl die ZPBK als auch die RPBK können Arbeitgeber oder Arbeitnehmern, bei denen die Kontrolle ergeben hat, dass sie gesamtarbeitsvertragliche Verpflichtungen verletzen, mit der Konventionalstrafe die angefallenen und ausgewiesenen Kontrollkosten (für Aufwendungen seitens Beauftragter sowie seitens ZPBK und RPBK) auferlegen.

6.7 Verfahrenskosten

Die ZPBK als auch die RPBK können Arbeitgebern und/oder Arbeitnehmern, welche die Bestimmungen des Gesamtarbeitsvertrages verletzen, die Verfahrenskosten ... auferlegen.

Art. 7 Kündigung

7.1 Beginn des Arbeitsverhältnisses

Das Arbeitsverhältnis beginnt spätestens mit dem vereinbarten Stellenantritt.

7.2 Teilzeitbeschäftigte

Die teilzeitbeschäftigten Arbeitnehmer sind dem Gesamtarbeitsvertrag vollumfänglich unterstellt und haben im Verhältnis zur vereinbarten und geleisteten Arbeitszeit Anspruch auf die gleichen Lohn- und Arbeitsbedingungen wie die übrigen Arbeitnehmer. Die zu leistenden Arbeitsstunden sind jeweils im Verhältnis der Jahres-Brutto-Sollstunden gemäss Artikel 8.3 schriftlich festzulegen.

7.3 Kündigung

7.3.1 Kündigungsfristen

Für die Auflösung des Arbeitsverhältnisses gelten folgende Kündigungsfristen:

während der Probezeit von 2 Monaten	1 Woche, auf Ende einer Kalenderwoche
im unterjährigen Arbeitsverhältnis	2 Wochen, auf Ende einer Kalenderwoche
im überjährigen Arbeitsverhältnis	1 Monat, auf Ende eines Kalendermonates
ab 7. Dienstjahr	2 Monate, auf Ende eines Kalendermonates
ab vollendetem 10. Dienstjahr	3 Monate, auf Ende eines Kalendermonates

7.3.2 Kündigungsschutz

Sind Arbeitnehmer durch Krankheit oder Unfall ganz oder teilweise an der Arbeitsleistung verhindert, kann das Arbeitsverhältnis nach Ablauf der Probezeit durch den Arbeitgeber nicht gekündigt werden:

— ab dem 6. Dienstjahr oder nach abgeschlossenem 45. Lebensjahr solange Taggelderleistungen ausbezahlt werden. Hat die Arbeitsunfähigkeit mehr als ein Jahr gedauert und ist die Wiedererlangung der vollen Arbeitsfähigkeit gemäss Anstellungsvertrag medizinisch unwahrscheinlich, so kann das Arbeitsverhältnis auf das Ende der Taggelderleistungen mit einer Vorankündigungsfrist von mindestens einem Monat aufgelöst werden.

Ist die Kündigung durch den Arbeitgeber rechtmässig — d.h. ausserhalb der Sperrenfristen, in denen die Kündigung nicht zulässig ist — erfolgt, und ist der erkrankte Mitarbeiter im Kündigungszeitpunkt noch nicht voll arbeitsfähig, muss sichergestellt werden, dass der erkrankte Arbeitnehmer bis zum Ablauf der maximalen Leistungsdauer nach Artikel 13 bzw. bis zur Wiedererlangung der vollen Erwerbsfähigkeit prämiertfrei in der kollektiven Taggelderversicherung des Betriebes verbleiben und Taggelderleistungen beziehen kann.

Art. 8 Arbeitszeit

8.1 Grundsatz

Es gilt grundsätzlich die 5 Tage-Woche (Montag bis Freitag); dieser Grundsatz kann ausnahmsweise durchbrochen werden. Die regelmässige Aufteilung der maximalen wöchentlichen Arbeitszeit auf 6 Tage ist unzulässig. Samstagsarbeit bleibt die Ausnahme. Die ZPBK bestimmt die Ausnahmefälle.

8.2 Durchschnittliche Arbeitszeit

Die tägliche durchschnittliche Arbeitszeit (Montag bis Freitag) beträgt 8 Stunden. Dies ergibt im Durchschnitt 40 Stunden pro Woche produktive Arbeitszeit.

Aus produktive Arbeitszeit gilt jede Tätigkeit, welche im Auftrag des Arbeitgebers oder seines Vertreters ausgeführt wird, so namentlich die Entgegennahme des Auftrages, das Materialladen und -entladen, die zu entschädigende Reisezeit, das Verschieben von einer Baustelle zur anderen, alle Vorbereitungs-, Abschluss- und Reinigungsarbeiten auf der Baustelle oder im Magazin. Das Umkleiden und die Pausen gehören nicht zur produktiven Arbeitszeit.

8.3 Höchstarbeitszeit

Wöchentliche Höchstarbeitszeit

- Die wöchentliche Höchstarbeitszeit beträgt 48 Stunden.
- Jährliche Höchstarbeitszeit
- Die jährliche Höchstarbeitszeit beträgt ... brutto 2088 Stunden;

Berechnungsgrundlage: 261 Arbeitstage $\times$ 8 Stunden.

8.4 Zuschläge und Ausgleich von Mehrstunden

8.4.1 Zuschläge für Überstunden, Nacht-, Sonntags- und Feiertagsarbeit

Angedordnete Überstunden und die Überstundenzuschläge sind grundsätzlich mit Freizeit auszugleichen.

Wird die wöchentliche Höchstarbeitszeit von 48 Stunden überschritten, so müssen die Mehrstunden mit einem Zeitschlag von 25% gutgeschrieben werden.

Bei Nachtarbeit (20.00 bis 06.00 Uhr), Sonntags- und Feiertagsarbeit erfolgt ein Zeitschlag von 100%.

8.4.2 Ausgleich von Mehrstunden

Werden am Ende eines Kalenderjahres die Jahresbruttosollstunden (2088) überschritten, so sind diese Mehrstunden bis Ende April des Folgejahres grundsätzlich mit Freizeit gleicher Dauer zu kompensieren.

Ausnahmsweise und nur auf Wunsch des Arbeitnehmers kann die Frist für eine Kompensation der Mehrstunden mit Freizeit bis höchstens Ende September des Folgejahres verlängert werden. Diesfalls ist ein vom Arbeitnehmer schriftlich begründetes und vom Arbeitgeber unterzeichnetes Gesuch an die zuständige RPBK zu stellen.

Werden die Mehrstunden nicht mit Freizeit gleicher Dauer kompensiert, so sind sie bis spätestens Ende April des Folgejahres in jedem Fall mit einem Lohnzuschlag von 25% auszubezahlen.

Wird am Ende des Arbeitsverhältnisses die bis zu diesem Zeitpunkt massgebliche Soll-Arbeitszeit überschritten, so müssen die bis dahin nicht kompensierten Mehrstunden samt einem Lohnzuschlag von 25% ausbezahlt werden.

8.5 Berechnung von Lohnersatzleistungen

Für die Berechnung der Lohnersatzleistungen sowie für die Erfassung derselben in der Arbeitszeitkontrolle gilt die tägliche durchschnittliche Arbeitszeit von 8 Stunden.

8.6 Absenzen

Lohnzahlungspflichtig und in der Arbeitszeitkontrolle mit 8 Stunden täglich gutzuschreiben sind:

- Ferien gemäss Artikel 12.1 GAV
- Feiertage gemäss Artikel 12.2 GAV
- gesetzliche Ruhetage, soweit lohnzahlungspflichtig
- freie Arbeitsstunden vor gesetzlich festgelegten Feiertagen
- unumgängliche Absenzen und Kurzabsenzen gemäss Artikel 11 GAV
- Militär-, Beförderungs- und Zivilschutzdienst gemäss Artikel 16 GAV
- Unfall gemäss Artikel 14 GAV
- Krankheit gemäss Artikel 13 GAV
- Schwangerschaftsabsenzen und Mutterschaft gemäss Artikel 15 GAV
- Kurzarbeit und Schlechtwetterausfälle
- andere betrieblich festgelegte Stunden oder Tage.

8.7 Fehlstunden

Als vom Arbeitnehmer verursachte Fehlstunden gelten alle Absenzen, welche nicht in Artikel 8.6 aufgeführt werden. Werden solche Fehlstunden vor- oder nachgeholt, so gelten sie in keinem Fall als Überstunden. Sie werden im Verhältnis 1:1 erfasst.

Verbleiben Ende des Jahres oder Ende des Arbeitsverhältnisses durch den Arbeitnehmer verursachte Fehlstunden, so können diese mit dem Lohn Guthaben verrechnet werden.

Erreicht der Arbeitnehmer Ende Jahr oder Ende des Arbeitsverhältnisses die Bruttosoll-Stunden nicht, weil sich der Arbeitgeber in Annahmeverzug befindet, dürfen solche Fehlstunden dem Arbeitnehmer nicht abgezogen werden.

8.9 Arbeitszeitkontrolle

Über die Arbeitsstunden ist im Betrieb auf Grundlage der betrieblichen Arbeitsstundenrapporte genau Buch zu führen. Für diesen Zweck muss das von der ZPBK zur Verfügung gestellte Formular ... oder ein in jeder Beziehung gleichwertiges Ersatzsystem verwendet werden.

Betrieben, welche gegen diese Auflagen verstossen, wird eine Konventionalstrafe gemäss Artikel 6.5 c auferlegt.

Am Ende des Jahres oder am Schluss des Arbeitsverhältnisses ist dem Arbeitnehmer die Arbeitszeitkontrolle auszuhändigen. Der Arbeitnehmer hat jederzeit Anspruch auf Einsichtnahme in die Arbeitszeitkontrolle.

Art. 9 Löhne

9.1 Einstufungen

Die ... unterstellten Arbeitnehmer werden individuell bei der Anstellung entsprechend ihrer Tätigkeit, Funktion und beruflichen Qualifikation eingestuft. Die Einstufung ist auf der Lohnabrechnung aufzuführen.

Kategorie V – Vorarbeiter

Als Vorarbeiter werden alle Arbeitnehmer bezeichnet bzw. eingestuft, welche eine anerkannte Vorarbeiterschule SMGV oder eine gleichwertige Ausbildung im EU-Raum mit Erfolg absolviert haben und die vom Arbeitgeber als solche anerkannt und eingesetzt sind. Bisher vom Arbeitgeber eingesetzte Vorarbeiter behalten ihren Status.

Kategorie A – Gelernte Berufsarbeiter

Als gelernte Berufsarbeiter gelten alle Arbeitnehmer des Maler- und Gipsgewerbes mit Lehrabschluss als Maler oder Gipser gemäss Artikel 38 des Bundesgesetzes über die Berufsbildung (SR 412.10); im Weiteren alle Arbeitnehmer mit gleichwertiger Qualifikation, die selbständig Berufsarbeiten ... ausführen. Arbeitnehmer mit anderen Lehrabschlüssen, z.B. Vergolder, gelten nicht automatisch als gelernte Berufsarbeiter.

Kategorie B – Berufsarbeiter

Als Berufsarbeiter gelten alle Arbeitnehmer, die Berufsarbeiten des Maler- und Gipsgewerbes ... ausführen, aber den Anforderungen des gelernten Berufsarbeiters nicht genügen.

Kategorie C – Hilfsarbeiter

Als Hilfsarbeiter gelten alle Arbeitnehmer, die während maximal 4 Jahren als Hilfskräfte im Maler- und Gipsgewerbe angestellt sind. Danach erfolgt ein automatischer Wechsel in die Kategorie B (Berufsarbeiter).

Kategorie D – Branchenfremde Arbeitnehmer

Arbeitnehmer ohne branchenspezifische Berufserfahrung im Maler- oder Gipsgewerbe gelten während der ersten 12 Monate des Arbeitsverhältnisses als branchenfremd. Danach erfolgt ein automatischer Wechsel in die Kategorie C (Hilfsarbeiter).

9.2 Entlohnung im Monatslohn

Die Entlohnung erfolgt grundsätzlich im Monatslohn (stundendabhängig). Die Lohnabrechnung und die Lohnzahlung erfolgen monatlich in Schweizer Währung.

9.3 Sockellöhne (Mindestlöhne)

Die Sockellöhne ... betragen ...:

Lohnkategorie	Maler Fr.	Gipser Fr.
V Vorarbeiter	5473.–	5684.–
A Gelernte Berufsarbeiter ab 3 Jahren Berufserfahrung	4780.–	4995.–
B Berufsarbeiter	4421.–	4594.–
C Hilfsarbeiter	4233.–	4393.–
D Branchenfremder	3951.–	4061.–
Lehrabgänger im 1. Jahr nach der Lehre	4045.–	4206.–
Lehrabgänger im 2. Jahr nach der Lehre	4280.–	4440.–
Lehrabgänger im 3. Jahr nach der Lehre	4544.–	4759.–

Die Lohnbestimmungen der Kategorien B, C und D sind generell nur für Arbeitnehmer anwendbar, die das 18. Altersjahr zurückgelegt haben.

...

Bei nicht voll leistungsfähigen Arbeitnehmern kann im Einvernehmen mit der Regionalen Paritätischen Berufskommission, beim Fehlen einer solchen mit der Zentralen Paritätischen Berufskommission, von den Sockellöhnen abgewichen werden, wobei die zuständige Berufskommission nach genauer Abklärung des Sachverhalts einen neuen Mindestlohn festlegt.

9.4 Lohnerhöhungen

Die effektiven Monatslöhne (Bruttolohn=Lohn vor Abzügen) aller ... unterstellten Arbeitnehmer werden ... in allen Kategorien generell um 85 Franken pro Monat erhöht.

9.6 13. Monatslohn

Den Arbeitnehmern wird am Ende des Kalenderjahres ein ganzer durchschnittlicher Monatslohn zusätzlich ausbezahlt. Für Arbeitnehmer, deren Arbeitsverhältnis ab Stellenantritt nicht mindestens einen Monat gedauert hat, ist kein 13. Monatslohn zu entrichten. Gleichermassen besteht kein Anspruch des Arbeitnehmers, wenn er das Arbeitsverhältnis nicht ordnungsgemäss aufgelöst hat oder wenn er aus wichtigen Gründen fristlos entlassen wurde.

Wird das Arbeitsverhältnis während des Kalenderjahres ordnungsgemäss aufgelöst und hat es mindestens einen Monat gedauert, so besteht der Anspruch des Arbeitnehmers pro rata temporis. Der 13. Monatslohn ist diesfalls mit dem letzten Zahltag zu entrichten.

Art. 10 Auslagensatz

10.1 Mittagsgentschädigung

Der Arbeitgeber leistet den Arbeitnehmern eine Abgeltung der Kosten für die auswärtige Verpflegung. Der Betrieb kann in Absprache mit den Arbeitnehmern ... zwischen zwei Varianten wählen:

- a) einer pauschalen Entschädigung von 262 Franken pro Monat;
- b) einer maximalen Entschädigung von 20 Franken pro Mahlzeit.

Bei der monatlichen Pauschalentschädigung nach Variante a) können Absenzen (ausgenommen Ferien- und Feiertage) mit 13.50 Franken in Abzug gebracht werden.

Die Entschädigung nach Variante b) ist dann zu leisten, wenn für die Arbeitnehmer bei auswärtiger Arbeit die Rückkehr für das Mittagessen zum normalen Verköstigungsort (Firmensitz) nicht möglich ist oder die Arbeitnehmer in der Mittagspause nicht nach Hause zurückkehren können und sich dadurch schlechter stellen. Des Weiteren ist eine Entschädigung nach Variante b) nur dann zu bezahlen, wenn die Mahlzeit in einem Restaurant, einer Imbissbude oder einer Kantine eingenommen wird (Catering und Verpflegung auf der Baustelle sind nicht entschädigungspflichtig) und dem Arbeitgeber eine entsprechende Quittung ausgehändigt wird.

10.2 Kilometerentschädigung

Benutzen Arbeitnehmer auf ausdrückliche Anordnung des Betriebes ihren Privatwagen, haben sie Anspruch auf eine Entschädigung von mindestens 60 Rappen pro Kilometer. Mit Motorrad beträgt die Entschädigung 35 Rappen.

Art. 11 Lohn bei Absenzen

Der Arbeitnehmer hat Anspruch auf folgende zum vollen Lohn bezahlten Freitage:

1 Tag	bei Wohnungswechsel für den im überjährigen und ungekündigten Arbeitsverhältnis stehenden Arbeitnehmer mit eigenem Haushalt, einmal innerhalb eines Zeitraumes von drei Jahren.
1 Tag	bei Verheiratung.
1 Tag	bei Geburt eines eigenen Kindes.
2 Tage	beim Tode von Geschwistem und Schwiegereltern des Arbeitnehmers.
3 Tage	beim Tode des Ehe- oder Lebenspartners, Kindern und Eltern des Arbeitnehmers.
1/2 Tag	für die Teilnahme an der militärischen Ausrüstungsinspektion, sofern er am übrigen Halbtage arbeitet, soweit ihm dies möglich ist.

Für folgende Kurzabsenzen wird der Lohnausfall für eine beschränkte Zeit vergütet:

- a) für die Erfüllung gesetzlicher Pflichten, sofern diese nicht ausserhalb der Arbeitszeit erfüllt werden können;
 - b) für die Bekleidung eines öffentlichen Amtes, ...;
 - c) für Arzt- und Zahnarztbesuch ...
- In den Fällen von a) und b) sind allfällige Entschädigungen, Taggelder usw. auf den vom Arbeitgeber zu leistenden Lohn anzurechnen, sofern es sich nicht um reine Spesenentschädigungen handelt.

Art. 12 Ferien und Feiertage

12.1 Ferien

Alle Arbeitnehmer bis zum vollendeten 20. Altersjahr haben einen Ferienanspruch von jährlich 27 Arbeitstagen.

Alle Arbeitnehmer zwischen dem vollendeten 20. und dem vollendeten 50. Altersjahr haben einen Ferienanspruch von jährlich 22 Arbeitstagen.

Alle Arbeitnehmer ab dem vollendeten 50. Altersjahr haben einen Ferienanspruch von jährlich 27 Arbeitstagen.

Vom Ferienanspruch gemäss Artikel 12 sind 5 bzw. 10 Ferientage während der Wintermonate (November bis März) zu beziehen, wobei der genaue Zeitpunkt durch den Arbeitgeber festgelegt wird. Der Arbeitgeber kann, sofern betriebliche Gründe es rechtfertigen, einzelne Ferientage in die Zeit zwischen Weihnachten und Neujahr festlegen.

...

12.2 Feiertage

Alle Arbeitnehmer haben Anspruch auf Vergütung des Lohnausfalls für höchstens 9 Feiertage pro Kalenderjahr (einschliesslich des eidgenössischen Bundesfeiertages am 1. August), sofern diese auf einen Arbeitstag (Montag bis Freitag) fallen.

Ausnahmsweise und begründeterweise im Stundenlohn beschäftigten Arbeitnehmern ist auf dem Grundlohn und allfälligen Überzeitzuschlägen in jedem Fall eine Feiertagsentschädigung von 3,59% zu bezahlen.

Entschädigungsberechtigte Feiertage, die in die Ferien fallen, dürfen nicht als Ferientage angerechnet werden.

Art. 13 Krankentaggeldversicherung

Alle ... Arbeitnehmer sind durch den Arbeitgeber für einen Krankentaggeld zu versichern. Ausgenommen davon sind AHV-rentenberechtigte Arbeitnehmer. Für diese richtet sich die Lohnfortzahlungspflicht des Arbeitgebers im Krankheitsfall nach Artikel 324a OR.

13.1 Folgende Versicherungsbedingungen müssen erfüllt sein:

a) Beginn des Versicherungsschutzes an dem Tag, an dem der Arbeitnehmer aufgrund der Anstellung die Arbeit aufnehmen oder hätte aufnehmen müssen, wobei die Arbeitnehmer im Rahmen ihres jeweiligen Beschäftigungsgrades vorübergehend in die Versicherung aufgenommen werden müssen; die Versicherung kann das Inkrafttreten der Versicherung davon abhängig machen, dass die zu versichernde Person im Umfang ihres Beschäftigungsgrades arbeitsfähig ist.

b) Leistungsdauer von 730 Tagen (inkl. Wartezeit gemäss Artikel 13.3.) pro Krankheitsfall; das erneute Auftreten einer Krankheit gilt hinsichtlich der Leistungsdauer und Wartezeit als neuer Krankheitsfall, wenn der Versicherte innerhalb während 12 Monaten ununterbrochen arbeitsfähig war.

c) Endet das Arbeitsverhältnis während eines laufenden Krankheitsfalles, bleibt der Arbeitnehmer in der Kollektivversicherung bis zur Wiedererlangung der Arbeitsfähigkeit oder bis zur Erschöpfung des Leistungsanspruches gemäss lit. b.

d) Bei befristeten Arbeitsverhältnissen bis zu 3 Monaten und bei einer Kündigung während der Probezeit endet der Versicherungsschutz mit Beendigung des Arbeitsverhältnisses.

e) Entschädigung von 80% des letzten vereinbarten Bruttolohnes (inkl. 13. Monatslohn) und unter Einschluss der gesetzlichen Kinderzulagen soweit diese nicht weiterhin ausgerichtet werden.

f) Entrichtung des Taggeldes bei teilweiser Arbeitsunfähigkeit entsprechend dem Grad der Arbeitsunfähigkeit, sofern die Arbeitsunfähigkeit mindestens 25% beträgt.

g) Prämienbefreiung während der Dauer der Taggeldleistung.

h) Im Falle des Zusammentreffens mit Leistungen von Sozialversicherungen (z.B. IV-Rente) besteht ein Anspruch auf 90% des letzten vereinbarten Bruttolohnes (inkl. 13. Monatslohn), jedoch nie mehr als der bisher ausbezahlte Nettolohn.

i) In allen Fällen unverschuldeter Absenzen endet die Lohnzahlungspflicht des Arbeitgebers mit Beendigung des Arbeitsverhältnisses. Bei Beendigung des Arbeitsverhältnisses werden die Arbeitnehmer schriftlich über die Möglichkeit einer Abredeversicherung informiert, wie auch darüber, dass sie ihrer Krankenversicherung den Wegfall der Unfallversicherung durch den Arbeitgeber melden müssen. Ebenfalls werden die Arbeitnehmer bei Beendigung des Arbeitsverhältnisses über die Möglichkeit des Eintritts innert 90 Tagen in die Einzelversicherung der kollektiven Taggeldversicherung informiert.

13.2 Versicherungs Wahl

Es dürfen nur Versicherungen berücksichtigt werden, die den Freiwilligkeitsabkommen von Santéuisse oder des Schweizerischen Versicherungsverbandes angeschlossen sind.

13.3 Wartezeit

Der Arbeitgeber hat die Möglichkeit, eine Versicherung abzuschliessen mit einem Leistungsaufschub von maximal 30 Tagen. Während einer allfälligen Wartezeit hat der Arbeitgeber 80% des versicherten Lohnes gemäss Artikel 13.1. lit. d. GAV zu bezahlen. Davon ausgenommen ist der erste Krankheitsfall, sofern der Arbeitnehmer weniger als 4 Jahre im gleichen Betrieb beschäftigt ist.

13.4 Prämien

Die Versicherungsprämien sind vom Arbeitgeber zu bezahlen. Solange keine Prämienbefreiung nach Artikel 13.1. lit. f. GAV besteht, beteiligt sich der Arbeitnehmer mit 1,25% des individuellen Bruttolohnes an der Nettoprämie. Der Prämienanteil des Arbeitnehmers kann monatlich vom Lohn abgezogen werden.

13.5 Haftung und Informationspflicht des Arbeitgebers

Soweit die Versicherung die oben umschriebenen Leistungen zu erbringen hat, sind sämtliche Leistungen aus Artikel 324a OR im Krankheitsfall des Arbeitnehmers abgegolten. Der Arbeitgeber haftet nicht für Leistungsverweigerungen der Versicherung, die auf eine vom Arbeitnehmer verschuldete Verletzung von Versicherungsbedingungen zurückzuführen sind, soweit der Arbeitgeber seiner Informationspflicht nachgekommen ist. Genügen die Versicherungsbedingungen diesen Anforderungen nicht, haftet der Arbeitgeber für allfällige Differenzen. Er ist verpflichtet, die Arbeitnehmer über die Versicherungsbedingungen und einen allfälligen Wechsel des Versicherers zu informieren.

13.6 Vertrauenssätze

... Den Arbeitnehmern steht es frei, Kontrollsysteme für Krankheits- und Unfallabsenzen unter Berücksichtigung des Datenschutzes einzurichten. Die Arbeitgeber bemühen sich im Rahmen der betrieblichen Möglichkeiten, gesundheitlich beeinträchtigten Branchenangehörigen angemessene Arbeitsplätze anzubieten.

Art. 15 Schwangerschaftsabsenzen, Mutterschaftsurlaub

15.1 Im Falle einer Schwangerschaft hat die Mitarbeiterin die Vorgesetzten frühzeitig zu informieren, um die entsprechenden arbeitsrechtlichen Schutzbestimmungen einzuhalten und die Beschäftigung nach der Niederkunft zu regeln. ...

15.2 Bei ärztlich bescheinigter Arbeitsunfähigkeit infolge Schwangerschaftskomplikationen erfolgt die Lohnfortzahlung wie bei Krankheit. Es gelten die entsprechenden Versicherungsbestimmungen der kollektiven Kranken-taggeldversicherung.

15.3 Der Mutterschaftsurlaub beträgt bei Mitarbeiterinnen, die während den neun Monaten unmittelbar vor der Niederkunft AHV-rechtlich obligatorisch versichert waren und während dieser Zeit mindestens fünf Monate eine Erwerbstätigkeit ausgeübt haben sowie im Zeitpunkt der Niederkunft Arbeitnehmerinnen sind, 16 Wochen, während dem 80 % des bisherigen Lohnes bezahlt werden. Der Mutterschaftsurlaub ist 2 Wochen vor dem errechneten Geburtstermin anzutreten. 14 Wochen dieses Mutterschaftsurlaubes sind nach der Niederkunft zu beziehen. ... Allfällige Versicherungsleistungen bzw. der Lohnersatz durch Mutterschaft gemäss neuem Erwerbsersatzgesetz (EOG) sind anzurechnen, d.h. fallen an den Arbeitgeber.

15.4 Erbringt der Versicherer (Krankentaggeldversicherung; vor Niederkunft) keine Leistungen, erfolgt die Lohnfortzahlung des Arbeitgebers nur gemäss Artikel 324a OR. Erbringt die Erwerbsersatzordnung (EO) nach Niederkunft keine Leistungen, erfolgt die Lohnfortzahlung des Arbeitgebers während höchstens 8 Wochen.

Art. 16 Militär-, Zivil- und Schutzdienst
Leistet der Arbeitnehmer schweizerischen Militär-, Zivil- oder Schutzdienst, hat er für diese Zeit Anspruch auf folgende Entschädigungen in Prozenten des Lohnausfalls:

	Ledige	Ledige mit Unterstützungspflicht und Verheiratete
während der Rekrutenschule als Rekrut	80 %	100 %
während Kadernschul- und Abberdien	100 %	100 %
während anderer Militär-, Zivil- oder Schutzdienstleistungen	100 %	100 %

... Die Entschädigung der Erwerbsersatzordnung (EO) fällt dem Arbeitgeber zu, soweit diese die vorstehend festgesetzten Ansätze nicht übersteigt.

Art. 18 Überkleider

Den im überjährigen Arbeitsverhältnis stehenden Arbeitnehmern sind pro Jahr vom Arbeitgeber zwei Überkleider zu entschädigen.

Art. 19 Arbeitssicherheit und Gesundheitsschutz

Um die Gesundheit und Sicherheit der Arbeitnehmer zu schützen, ist der Arbeitgeber verpflichtet, alle Massnahmen zu ergreifen, deren Notwendigkeit die Erfahrung aufgezeigt hat, welche den gegebenen Bedingungen angepasst und die technisch realisierbar sind. Die Arbeitnehmer unterstützen den Arbeitgeber bei der Anwendung der zu ergreifenden Massnahmen. Sie befolgen die Instruktionen und benützen die Vorrichtungen für die Gesundheit und Sicherheit in korrekter Weise. Es besteht eine paritätisch zusammengesetzte «Kommission für Arbeitssicherheit und Gesundheitsschutz» (KAGA), die sich mit einschlägigen Sachfragen auseinandersetzt und geeignete Massnahmen empfiehlt oder anordnet, welche den Gesundheitsschutz und die Arbeitssicherheit fördern.

19.1 ASA-Branchenlösung

... Die von der KAGA erarbeitete und von der EKAS am 15. Oktober 1999 genehmigte Branchenlösung «Arbeitssicherheit und Gesundheitsschutz im Maler- und Gipsergewerbe» (ASA-Branchenlösung) ist auf alle Betriebe ... anwendbar. ... Die ASA-Branchenlösung verpflichtet alle Arbeitgeber und deren Arbeitnehmer, möglichst sichere Arbeitsplätze zu gewährleisten. Dieser Schutzzweck ist gleichzeitig sowohl eine Führungsaufgabe als auch ein zielstrebiges dauerndes Anliegen eines jeden Mitarbeiters.

19.2 Pflichten des Arbeitgebers

Der Arbeitgeber ist verpflichtet, die ASA-Branchenlösung in seinem Betrieb umzusetzen und die periodischen Sicherheitsprüfungen vorzunehmen. Mit Hilfe des Handbuchs zur ASA-Branchenlösung und der darin enthaltenen Gefahrenlisten, Checklisten und Massnahmen hat jeder Arbeitgeber die speziell im Maler- und Gipsergewerbe bestehenden Gefahren systematisch zu erfassen. Die Arbeitnehmer oder ihre Vertreter eines Betriebes müssen rechtzeitig orientiert und angehört werden über Fragen der Umsetzung der ASA-Branchenlösung, insbesondere soweit betriebsindividuelle Massnahmen erforderlich sind.

19.3 Pflichten des Arbeitnehmers

Die Arbeitnehmer sind verpflichtet, die Anordnungen und Weisungen des Arbeitgebers zur Arbeitssicherheit und Gesundheitsschutz zu befolgen und daran aktiv mitzuwirken. Die vom Arbeitgeber beauftragten Arbeitnehmer haben die Ausbildung zur «Kontaktperson für Arbeitssicherheit und Gesundheitsschutz» (KOPAS) zu absolvieren und die diesbezüglichen Pflichten im Betrieb gewissenhaft zu erfüllen.

19.4 Stellung der KOPAS

Die vom Arbeitgeber ernannten und ausgebildeten KOPAS nehmen eine Führungs- und Kontrollfunktion im Betrieb wahr. Sie haben gegenüber allen Mitarbeitern ein verbindliches und direktes Weisungsrecht in allen Belangen des Vollzugs der ASA-Branchenlösung und der Überwachung der einschlägigen Vorschriften über die Arbeitssicherheit und den Gesundheitsschutz.

Die KOPAS sind die engsten Berater des Arbeitgebers in allen Bereichen der Arbeitssicherheit und des Gesundheitsschutzes und haben diesem gegenüber ein Antragsrecht auf Vollzug von Massnahmen.

19.5 Ausnahme

Betriebe, die das Subsidiär-Modell im Sinne der EKAS-Richtlinie Nr. 6508 erfüllen, sind von den Artikeln 19.1.–19.4. ausgenommen.

Art. 20 Vollzugskostenbeitrag

... Für den Vollzug des Gesamtarbeitsvertrages für das Maler- und Gipsergewerbe ... entrichten die Arbeitgeber an die Kosten des Vertragsvollzugs einen Monatsbeitrag von 10 Franken und die Arbeitnehmer einen Monatsbeitrag von 6 Franken. Das In-

kasso erfolgt gemeinsam mit dem Beitrag für die berufliche Weiterbildung (Gimafonds). Der Arbeitgeber ist verpflichtet, den Arbeitnehmern die Gimafonds-Bestätigung über den erfolgten und überwiesenen Abzug ... des Vollzugskostenbeitrages auszuhändigen.

Art. 21 Verbot von Akkordarbeit

Die Akkordarbeit ist im Maler- und Gipsergewerbe untersagt. Als Akkord gelten jene Tätigkeiten, deren Entlohnung grundsätzlich nicht von der Zeit, sondern von Arbeitsmenge oder Arbeitsleistung abhängig gemacht werden. Untergeordnete Prämien oder Entgelte sind nicht als Akkord zu betrachten.

Art. 22 Verbot von Schwarzarbeit

Der Arbeitnehmer ist jegliche Berufsarbeit ... für Dritte untersagt (Schwarzarbeit). ... Ebenfalls untersagt ist die Begünstigung von Schwarzarbeit (als Schwarzarbeit). Der Bestätigung macht sich u. a. schuldig, wer es unterlässt, die für ein neues Arbeitsverhältnis erforderlichen Abklärungen (Austrittsbestätigung des letzten Arbeitgebers) zu treffen.

Art. 23 Gleichstellung und Diskriminierungsverbot

Der Arbeitgeber ist dafür besorgt, dass unter den Mitarbeitenden ein Klima des gegenseitigen Respekts und der Toleranz gepflegt wird, welches Benachteiligungen und Diskriminierungen wegen des Geschlechts, des Alters, der Herkunft, der Rasse, der sexuellen Orientierung, der Sprache, der sozialen Stellung, der Lebensform, der religiösen, weltanschaulichen oder politischen Überzeugung oder wegen einer körperlichen, geistigen oder psychischen Behinderung ausschliesst sowie Belästigungen und gesundheitliche Beeinträchtigungen verhindert. Die Unternehmen schaffen eine offene und angestrebte Kommunikationskultur, um Mobbing vorzubeugen.

Art. 26 Berufliche Weiterbildung

In beidseitiger Absprache zwischen Arbeitgeber und Arbeitnehmer ist der Besuch von ... Weiterbildungskursen zu fördern. Dabei soll ein einzelner Arbeitnehmer pro Kalenderjahr bis 5 Kurstage belegen können.

Anhang

Kautions

Art. 1 Grundsatz

1.1 Zur Sicherung der ... Vollzugskostenbeiträge sowie der gesamtarbeitsvertraglichen Ansprüche der Regionalen und Zentralen Paritätischen Kommission für das Maler- und Gipsergewerbe (RPBK und ZPBK) hat jeder Arbeitgeber, der Arbeiten im Geltungsbereich der Allgemeinverbindlicherklärung ... ausführt, vor der Arbeitsaufnahme zu Gunsten der ZPBK eine Kautions in der Höhe bis zu 10'000 Franken oder den gleichwertigen Betrag in Euro zu hinterlegen.

1.2 Die Kautions kann in bar oder durch eine unwiderrufliche Garantie einer der Eidgenössischen Finanzmarktaufsicht (FINMA) unterstellten Bank oder einer der FINMA unterstellten Versicherung erbracht werden. Mit der Bank oder der Versicherung ist die Bezugsberechtigung zu Gunsten der ZPBK zu regeln und deren Verwendungszweck zu bestimmen. Die in bar hinterlegte Kautions wird von der ZPBK auf einem Sperrkonto angelegt und zum Zinssatz für entsprechende Konten verzinst. Der Zins verbleibt auf dem Konto und wird erst bei Freigabe der Kautions und nach Abzug der Verwaltungskosten ausbezahlt.

Art. 2 Höhe der Kautions

Arbeitgeber sind von der Kautionspflicht befreit, wenn die Auftragssumme (Vergütung gemäss Werkvertrag) geringer als 2'000 Franken ist. Diese Kautionsbefreiung gilt pro Kalenderjahr. Bei einer Auftragssumme ab 2'000 Franken bis 20'000 Franken pro Kalenderjahr beträgt die Kautions 5'000 Franken. Überschreitet die Auftragssumme 20'000 Franken pro Kalenderjahr, so ist die volle Kautions in der Höhe von 10'000 Franken zu leisten. Der Betrieb hat der ZPBK den Werkvertrag vorzuweisen, sofern die Auftragssumme weniger als 2'000 Franken beträgt.

Auftragssumme ab	Auftragssumme bis	Kautionshöhe
Fr. 2'000.–	Fr. 20'000.–	keine Kautionspflicht
Fr. 20'000.–	Fr. 20'000.–	Fr. 5'000.–
Fr. 20'000.–	Fr. 20'000.–	Fr. 10'000.–

Art. 3 Anrechnungsberechtigung

Auf dem Gebiet der Eidgenossenschaft muss eine Kautions einmal geleistet werden. Die Kautions ist an allfällige Kautionsforderungen aus anderen allgemeinverbindlich erklärten Gesamtarbeitsverträgen anzurechnen. Der Beweis über eine bereits geleistete Kautions liegt beim Arbeitgeber und hat schriftlich zu erfolgen.

Art. 4 Verwendung der Kautions

Die Kautions wird in folgender Reihenfolge zur Tilgung von belegenden Ansprüchen der RPBK und ZPBK verwendet:

1. Zur Deckung von Konventionalstrafen, Kontroll- und Verfahrenskosten;
2. Zur Bezahlung des ... Vollzugskostenbeitrages gemäss Artikel 20 GAV.

Art. 5 Inanspruchnahme der Kautions

5.1 Allfällige Forderungen der Kautionsleistung muss die ZPBK innert 15 Kalendertage nach schriftlicher Anzeige über die beabsichtigte Inanspruchnahme Zugriff haben, wenn folgende Voraussetzungen erfüllt sind:

Wenn dem Arbeitgeber der Entscheid der RPBK betreffend Feststellungen von GAV-Verletzungen mit einer Rechtsmittelbelehrung (Art. 6.3 GAV) eröffnet wurde und er

1. auf das Rechtsmittel (Rekurs) verzichtet und innerhalb der gesetzten Frist die Konventionalstrafe sowie die Kontroll- und Verfahrenskosten nicht auf das Konto der RPBK überwiesen hat, oder
2. gegen den Entscheid der RPBK bei der ZPBK Rekurs erhebt und den Rekursentscheid der ZPBK nicht akzeptiert bzw. innerhalb der von der ZPBK gesetzten Zahlungsfrist die Konventionalstrafe sowie die Kontroll- und Verfahrenskosten nicht auf das Konto der ZPBK überwiesen hat, oder
3. auf schriftliche Abmahnung hin die Weiterbildungs- und Vollzugskostenbeitrag gestützt auf Artikel 20 GAV nicht innerhalb der gesetzten Frist bezahlt hat.

5.2 Sind die Voraussetzungen gemäss Artikel 5.1. GAV erfüllt, so ist die ZPBK ohne Weiteres berechtigt, bei der zuständigen Stel-

le (Bank/Versicherung) die anteilmässige oder vollumfängliche Auszahlung der Kautions (je nach Höhe der Konventionalstrafe sowie der Kontroll- und Verfahrenskosten und/oder der Höhe des geschuldeten ... Vollzugskostenbeitrages) oder die entsprechende Verrechnung mit der Barkautions zu verlangen.

5.3 Nach erfolgter Inanspruchnahme der Kautions durch die ZPBK informiert diese innert 10 Tagen den Arbeitgeber schriftlich über den Zeitpunkt und den Umfang der Inanspruchnahme. Gleichzeitig legt sie dem Arbeitgeber in einem schriftlichen Bericht dar, aus welchen Gründen die Inanspruchnahme erfolgt ist und wie sich dieselbe der Höhe nach zusammensetzt.

5.4 Im Falle der Inanspruchnahme hat die ZPBK den Arbeitgeber schriftlich darauf hinzuweisen, dass gegen die Inanspruchnahme der Kautions Klage beim zuständigen Gericht am Sitz der ZPBK eingereicht werden kann. Dabei kommt ausschliesslich Schweizerisches Recht zur Anwendung.

Art. 6 Aufstocken der Kautions nach erfolgtem Zugriff

Der Arbeitgeber ist verpflichtet, innerhalb von 30 Tagen oder vor Aufnahme einer neuen Arbeit im Geltungsbereich der Allgemeinverbindlicherklärung die Kautions wieder aufzustocken.

Art. 7 Freigabe der Kautions

Arbeitgeber, welche eine Kautions gestellt haben, können in den folgenden Fällen bei der ZPBK schriftlich Antrag auf Freigabe dieser Kautions stellen:

- a) der im Geltungsbereich des allgemeinverbindlich erklärten GAV ansässige Arbeitgeber hat seine Tätigkeit im Maler- und/oder Gipsergewerbe definitiv (rechtlich und faktisch) eingestellt;
- b) der im Geltungsbereich des allgemeinverbindlich erklärten GAV tätige Betriebsbetriebsführer fröhstens 6 Monate nach Vollendung des Werkvertrages.

In den obgenannten Fällen müssen kumulativ folgende Voraussetzungen zwingend erfüllt sein:

- a) die gesamtarbeitsvertraglichen Ansprüche wie Konventionalstrafen, Kontroll- und Verfahrenskosten, Weiterbildungs- und Vollzugskostenbeiträge sind ordnungsgemäss bezahlt und
- b) die RPBK und/oder ZPBK hat keine Verletzung von GAV-Bestimmungen festgestellt und sämtliche Kontrollverfahren sind abgeschlossen.

Art. 8 Sanktion bei Nichtleistung der Kautions

Leistet ein Arbeitgeber trotz erfolgter Mahnung die Kautions nicht, so wird dieser verurteilt gemäss Artikel 6.5 lit. h GAV mit einer Konventionalstrafe bis zur Höhe der zu leistenden Kautions und der Erhebung von Bearbeitungskosten geahndet. Die Bezahlung der Konventionalstrafe befreit den Arbeitgeber nicht von seiner Pflicht, eine Kautions zu stellen.

Art. 9 Kautionsbewirtschaftung

Die ZPBK kann die Bewirtschaftung der Kautions teilweise oder vollumfänglich delegieren.

Art. 10 Gerichtsstand

Im Streitfall sind die ordentlichen Gerichte am Sitz der ZPBK in 8021 Zürich zuständig. Es kommt ausschliesslich Schweizerisches Recht zur Anwendung.

Beantragter Geltungsbereich

¹ Die Allgemeinverbindlicherklärung gilt für das Maler- und Gipsergewerbe der Kantone Zürich (ausgenommen Gipser Zürich-Stadt), Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Solothurn, Schaffhausen, Appenzell AR, Appenzell LR, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Jura, sowie für das Malergewerbe im Kanton Tessin. Der Kanton Tessin ist von Artikel 20 des Gesamtarbeitsvertrages ausgenommen.

² Die Allgemeinverbindlicherklärung gilt für alle Betriebe und Betriebsteile sowie Liegenschaftsverwaltungen mit eigenen Maler- oder Gipserabteilungen, die Maler- und Gipserarbeiten ausführen oder ausführen lassen und zum Berufsbild des Malers oder Gipsers gehören.

a. Malerarbeiten:

Mauern von Anstrich-, Beschichtungs- und Strukturmaterialien sowie Aufziehen von Tapeten, Belägen und Geweben aller Art, Anbringen von fugelosen Wand- und Bodenbeschichtungen, Verschönern und Erhalten von Bauten und Bauteilen, Einrichtungen und Gegenständen sowie Schützen gegen Witterungs- und andere Einflüsse.

b. Gipserarbeiten:

Wand-, Decken- und Bodenkonstruktionen, Verkleidungen, Isolationen aller Art, Innen- und Aussenputze und Stukkaturen, Sanieren von Bauten und Schützen von Bauteilen sowie von Werkstoffen gegen physikalische und chemische Einflüsse und solche gefährlicher Werkstoffe.

³ Die Allgemeinverbindlicherklärung gilt für sämtliche Arbeitgeber und Arbeitnehmerinnen bzw. Arbeitnehmer der in Ziffer 2 aufgeführten Betriebe oder Betriebsteile, mit Ausnahme des kaufmännischen Personals, der Berufsangehörigen in höherer leitender Stellung, wie zum Beispiel Geschäftsführer, und der Lehrlinge.

⁴ Die Allgemeinverbindlich erklärten Bestimmungen des GAV über die Arbeits- und Lohnbedingungen im Sinne von Artikel 2 Absatz 1 des Bundesgesetzes über die

in der Schweiz entsandten Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer¹ sowie Artikel 1 und 2 der dazugehörigen Verordnung² gelten auch für Arbeitgeber mit Sitz in der Schweiz, aber ausserhalb des räumlichen Geltungsbereichs nach Absatz 1, sowie ihren Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmern, sofern sie in diesem Geltungsbereich arbeiten ausführen. Bezüglich der Kontrolle über die Einhaltung dieser GAV-Bestimmungen sind die paritätischen Kommissionen des GAV zuständig.

⁵ Arbeitgeber, die seit dem 1. Januar 2012 ihren Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmern eine allgemeine Lohnerhöhung gewährt haben, können diese an die Lohnerhöhung nach Artikel 9.4 des Gesamtarbeitsvertrages anrechnen.

⁶ Die Allgemeinverbindlicherklärung gilt bis zum 31. März 2016.

Allfällige Einsprachen gegen dieses Gesuch sind dem unterzeichneten Amt begründet und innert 30 Tagen, vom Datum dieser Veröffentlichung an, in 5 Exemplaren einzureichen.

3003 Bern, 11.10.2012

SECO – Direktion für Arbeit

¹ SR 823.20

² EnStV, SR 823.201

Demande d'extension du champ d'application de la convention collective de travail pour l'industrie de la peinture et de la plâtrerie

(Loi fédérale du 28 septembre 1956 permettant d'étendre le champ d'application de la convention collective de travail)

Les associations contractantes, soit l'Association suisse des entrepreneurs plâtriers-peintres (ASEPP), d'une part, le Syndicat Unia et le Syndicat Syna d'autre part, demandent que le Conseil fédéral étende le champ d'application des clauses suivantes de leur nouvelle convention collective de travail pour l'industrie de la peinture et de la plâtrerie:

Clauses étendues

Art. 2 Exécution commune de la Convention collective de travail

...

2.1 Exécution commune

L'art. 357b CO (droit d'action au niveau des associations) stipule que les parties contractantes ont le droit, en commun, d'exiger l'observation des dispositions conventionnelles de la part des employeurs et travailleurs concernés.

L'exécution commune des dispositions conventionnelles incombe en principe à la Commission professionnelle paritaire centrale des plâtriers-peintres (CPPC), mise en place par les parties contractantes. La CPPC remet l'exécution, dans le sens d'un plein pouvoir, en mains des Commissions professionnelles paritaires régionales (CPPR).

Art. 6 Commissions professionnelles dans l'industrie de la peinture et de la plâtrerie

6.1 Commission professionnelle paritaire centrale (CPPC)
Il existe une Commission professionnelle paritaire central des plâtriers-peintres.

...

6.2 Commission professionnelle paritaire régionale (CPPR)
Dans les différentes régions ... il existe des Commissions professionnelles paritaires régionales (CPPR) ...

6.3 Compétences des Commissions professionnelles
Les CPPR s'attachent en premier lieu à la demande de l'employeur ou du travailleur concerné, dans tous les litiges entre employeurs d'une part, et leurs travailleurs d'autre part, sur la conclusion, la teneur et la résiliation des rapports de travail.

Les tâches et les compétences suivantes incombent en particulier à la CPPC et aux CPPR's, selon l'art. 357b, al. 1 CO:

1. l'exécution de l'action en constatation;
 2. le contrôle du respect des dispositions normatives de la présente Convention collective de travail dans les entreprises et sur les lieux de travail (y compris le respect de l'interdiction du travail à la tâche et au noir);
 3. la prononciation et le recouvrement des peines conventionnelles ainsi que la répercussion des frais effectifs de contrôle et de procédure.
- Contre les décisions de la CPPR, l'employeur ou le travailleur concerné peut, dans les 20 jours qui suivent la notification, adresser un recours motivé à la CPPC, case postale 3276, 8021 Zurich, et lui soumettre des propositions écrites.
- Il incombe à la CPPC de faire valoir le droit à la contribution aux frais d'exécution.

6.4 Contrôle

Afin de pouvoir contrôler l'application des dispositions du présent contrat, toutes les transactions salariales (comptabilité salariale, enregistrement des heures de travail, contrôles des horaires de travail selon l'art. 8.9 CCT) les rapports de travail, les décomptes des salaires, les pièces justificatives du paiement des salaires doivent être conservés. Les pièces justificatives doivent être conservées par l'entreprise durant cinq ans au moins.

La commission paritaire a le droit d'édicter des directives ... pour l'exécution des contrôles et, le cas échéant, de coordonner ses activités avec d'autres organes d'application.

Toutes les pièces et documents nécessaires pour les contrôles doivent être mis à la disposition des organes de contrôle mandatés par la commission paritaire.

6.5 Peines conventionnelles

La CPPC comme les CPPR's peuvent infliger des peines conventionnelles aux employeurs et aux travailleurs ayant agi à l'encontre des obligations conventionnelles. Le montant de la peine doit être versé dans le mois qui suit la notification de la décision.

- a) En premier lieu, les peines conventionnelles sont à fixer de manière à décourager les employeurs ou les travailleurs fautifs de récidiver.
- b) Ensuite, leur montant se calcule d'après les critères suivants qui sont cumulatifs:
 1. montant des prestations en espèces retenues à tort;
 2. violation des dispositions conventionnelles immatérielles, notamment de l'interdiction du travail à la tâche ou au noir;
 3. circonstances: si un employeur ou un travailleur fautif mis en demeure ... remplit déjà entièrement ou partiellement ses engagements;
 4. violation unique ou répétée des dispositions contractuelles, ainsi que gravité de la violation;
 5. récidive pour violation d'obligations conventionnelles;
 6. dimensions de l'entreprise;
 7. revendication spontanée de leurs droits individuels par les travailleurs auprès de l'employeur fautif ...
- c) L'entreprise qui ne tient pas de comptabilité des heures de travail se voit infliger une peine conventionnelle ... Si, toutefois, un contrôle intelligible du temps de travail est fait mais qui ne correspond pas aux conditions prévues dans la CCT, la peine conventionnelle peut être réduite convenablement.
- d) Celui qui ne conserve pas les pièces et documents comptables selon l'article 6.4, 1^{er} alinéa CCT sera frappé d'une peine conventionnelle maximale de 8'000 francs.
- e) Celui qui, à l'occasion d'un contrôle ne fournit pas les pièces et documents nécessaires au sens de l'art. 6.4, 1^{er} alinéa CCT, exigés préalablement par écrit par l'organe mandaté du contrôle et rendant ainsi un contrôle ordi-

naire impossible, sera frappé d'une peine conventionnelle

f) Celui qui viole les dispositions sur la sécurité au travail et la protection de la santé au sens de l'art. 19 CCT, sera frappé d'une peine conventionnelle ...

g) En cas de violation de l'interdiction du travail à la tâche resp. au noir conformément à l'art. 21 et 22 de la convention collective de travail, une peine conventionnelle maximale de 50'000 francs, respectivement de 25'000 francs par poste de travail peut être infligée à l'employeur ou au travailleur.

h) Quiconque ne fournit pas la caution stipulée à l'art. 1 de l'appendice ou s'en dérobe partiellement sera puni d'une peine conventionnelle pouvant atteindre le montant de la caution à fournir.

6.6 Frais de contrôle

Lorsque des contrôles révèlent des infractions aux obligations conventionnelles, la CPPC comme les CPPR's peuvent ajouter les frais de contrôle effectifs et justifiés (pour les dépenses occasionnées aux mandataires ainsi qu'à la CPPC et aux CPPR's) aux peines conventionnelles infligées aux employeurs ou aux travailleurs fautifs.

6.7 Frais de procédure

Aussi bien la CPPC que les CPPR's peuvent condamner les employeurs et/ou les travailleurs ayant violé les dispositions de la présente Convention collective de travail à assumer les frais de procédure ...

Art. 7 Engagement et résiliation

7.1 Début des rapports de travail

Les rapports de travail commencent au plus tard à la date d'entrée en fonction convenue. L'égalité entre femmes et hommes doit être garantie dans toutes les entreprises.

7.2 Personnes occupées à temps partiel

Les personnes occupées à temps partiel sont entièrement soumises à la Convention collective de travail et ont, proportionnellement au temps de travail fixé et effectué, droit aux mêmes conditions de salaire et de travail que les autres travailleurs. Les heures de travail à accomplir doivent être à chaque fois stipulées par écrit, proportionnellement au nombre annuel brut des heures à effectuer, conformément à l'art. 8.3.

7.3 Résiliation

7.3.1 Délais de congé

Les délais de congé suivants s'appliquent à la résiliation des rapports de travail:

pendant le temps d'essai de 2 mois	une semaine, pour la fin d'une semaine
lorsque les rapports de travail ont duré moins d'un an	2 semaines, pour la fin d'une semaine
lorsque les rapports de travail ont duré plus d'un an	1 mois, pour la fin d'un mois
à partir de la 7 ^e année de service	2 mois, pour la fin d'un mois
à partir de la 10 ^e année de service révoquée	3 mois, pour la fin d'un mois

7.3.2 Résiliation abusive

Si des travailleurs sont empêchés de travailler pour des raisons de maladie ou d'accident, les rapports de travail ne peuvent pas être résiliés par l'employeur, après la période d'essai:

- ... à partir de la 6^e année de service ou après 45 ans révolus, le licenciement ne peut pas avoir lieu aussi longtemps que subsiste un droit à des indemnités journalières. Si l'incapacité de travailler à durée plus d'une année et que la capacité de travail intégrale au sens du contrat d'engagement semble médicalement peu probable, le licenciement peut être prononcé pour la fin du droit aux indemnités journalières, moyennant un préavis d'un mois au moins.

Lorsque la résiliation du travailleur a été présentée de manière légitime, c'est-à-dire hors délai prohibitif et que le travailleur malade n'est pas encore pleinement apte à travailler au moment de la résiliation des rapports de service, il y a lieu de lui garantir le maintien de l'affiliation à l'assurance d'indemnités journalières collective de l'entreprise et la libéralisation du service des primes jusqu'à épuisement de la durée maximale des prestations au sens de l'art. 13, respectivement jusqu'à ce qu'il ait recouvré sa pleine capacité de travail.

Art. 8 Durée du travail

8.1 Règle

La semaine de 5 jours (du lundi au vendredi) s'applique en règle générale; les dérogations à cette règle sont exceptionnelles. La répartition régulière de la durée de travail hebdomadaire maximale sur 6 jours est interdite. Le travail du samedi reste l'exception. C'est la CPPC qui statue sur les exceptions.

8.2 Durée moyenne du travail

La durée quotidienne moyenne du travail (lundi au vendredi) est de 8 heures. Ceci représente une durée hebdomadaire moyenne du travail productif de 40 heures.

Sont réputées heures de travail productives toutes les activités exercées sur ordre de l'employeur ou de son remplaçant, notamment la réception du travail, la charge et la décharge de matériel, le temps de voyage qui doit être indemnisé, le transfert d'un chantier à un autre ainsi que tous les travaux de préparation, de rangement et de nettoyage sur le chantier ou dans le magasin. Le temps que les travailleurs utilisent pour se changer et les pauses ne sont pas considérés comme heures de travail productives.

8.3 Durée maximale du travail

Durée de travail hebdomadaire maximale

— La durée de travail hebdomadaire maximale s'élève à 48 heures.
Durée de travail annuelle maximale

— La durée de travail annuelle maximale est ... de 2088 heures brutes.
Base de calcul: 261 jours de travail × 8 heures.

8.4 Majorations et compensation des heures supplémentaires

8.4.1 Indemnités pour heures de travail supplémentaires, pour travail de nuit, du dimanche et des jours fériés

Si la durée de travail hebdomadaire maximale de 48 heures est dépassée, les heures excédant cette durée doivent être créditées d'une majoration en temps libre de 25%.

Le travail de nuit (de 20.00 à 06.00), le travail du dimanche et des jours fériés donnent lieu à une majoration en temps libre de 100%.

8.4.2 Compensation (compensation avec des congés et paiement)
Lorsqu'à la fin de l'année calendaire les heures annuelles brutes (2088) sont dépassées, celles-ci doivent en principe être compensées par des congés de même durée d'ici le fin avril de l'année suivante.

Exceptionnellement et uniquement à la demande du travailleur, le délai de compensation des heures excédentaires peut être prolongé jusqu'à la fin septembre de l'année suivante, au maximum. Dans un tel cas, une demande du travailleur, écrite, motivée et signée par ce dernier doit être adressée à la CPPR compétente.

Si les heures supplémentaires ne sont pas compensées par des congés de même durée d'ici la fin avril de l'année suivante, elles devront dans tous les cas être payées avec une majoration de 25%.

Si à la fin des rapports de service les heures de travail définies dans la CCT étaient dépassées considérablement, les heures qui n'auraient pas été compensées devront être payées moyennant une majoration de 25%.

8.5 Calcul des prestations compensant le salaire

La durée quotidienne moyenne du travail de 8 heures s'applique au calcul des prestations compensant le salaire et à leur inscription dans la formule de contrôle du temps de travail.

8.6 Absences

Sont considérées comme heures payées pouvant être créditées à raison de 8 heures par jour dans le cadre du contrôle du temps de travail:

- les vacances: art. 12.1 Convention collective de travail;
- les jours fériés: art. 12.2 Convention collective de travail;
- les jours fériés officiels en cas d'obligation d'indemnisation;
- les heures de travail chômées avant les jours fériés officiels;
- les absences justifiées et absences de courte durée: art. 11 Convention collective de travail;
- le service militaire, cours de sous-officier ou d'officier, protection civile: art. 16 Convention collective de travail;
- l'absence pour cause d'accident: art. 14 Convention collective de travail;
- l'absence pour cause de maladie: art. 13 Convention collective de travail;
- les absences de grossesse et congé maternité: art. 15 Convention collective de travail;
- le chômage partiel et perte de travail pour cause d'intempéries;
- les autres heures ou jours fixés, soit sur le plan régional, soit par l'entreprise.

8.7 Heures manquées

Toutes les absences non mentionnées à l'art. 8.6 sont considérées comme heures manquées à cause du travailleur. Si ces heures sont rattrapées, avant ou après, elles ne comptent en aucun cas comme heures supplémentaires. Elles sont enregistrées dans un rapport 1.1.

Si, à la fin de l'année ou du rapport de travail, il reste des heures manquées à cause du travailleur, elles peuvent être déduites du salaire.

Si, à la fin de l'année ou du rapport de travail, le travailleur ne peut pas accomplir la durée de travail annuelle maximale brute parce que l'employeur est constitué en demeure pour non-acceptation, ces heures manquées ne doivent pas être déduites au travailleur.

8.9 Contrôle du temps de travail

Les heures de travail doivent être minutieusement notées sur la base des rapports de travail de l'entreprise. Le formulaire mis à disposition par la CPPC ... ou un autre système équivalent à tous points de vue doit être utilisé.

Les entreprises qui transgressent cette obligation se verront infliger une punition conventionnelle selon l'art. 6.5c.

A la fin de l'année ou du rapport de travail, la formule de contrôle doit être remise au travailleur. Le travailleur a en tout temps un droit de regard sur le contrôle de son temps de travail.

Art. 9 Salaires

9.1 Classifications

Les travailleurs soumis ... sont classés individuellement lors de leur engagement, selon leur activité, leur fonction et leur qualification professionnelle. La classification doit être mentionnée sur le décompte salarial.

Catégorie „V“ - Chefs d'équipe

Sont considérés comme chefs d'équipe resp. classés en conséquence, tous les travailleurs ayant fréquenté avec succès une école de chefs d'équipe reconnue par l'Association suisse des entrepreneurs plâtriers-peintres ou une formation équivalente dans le secteur de l'UE, et considérés et employés comme tels par leur employeur. Les autres chefs d'équipe employés jusqu'à par un employeur conservent leur statut.

Catégorie „A“ - Plâtriers-peintres professionnels

Sont considérés comme plâtriers-peintres professionnels, tous les travailleurs de l'industrie de la plâtrerie et de la peinture en possession d'un certificat fédéral de capacité (de fin d'apprentissage) (CFC) de plâtrier ou de peintre, conformément à l'art. 38 de la Loi fédérale sur la formation professionnelle (SR 412.10), ainsi que tous les travailleurs ayant une qualification équivalente et qui exécutent de façon indépendante des travaux professionnels selon l'art. 25 de la présente convention collective de travail. Les travailleurs titulaires d'autres certificats de formation, p. ex. les docteurs, ne sont pas automatiquement considérés comme des professionnels.

Catégorie „B“ - Simples Plâtriers-peintres

Sont considérés comme simples plâtriers-peintres, tous les travailleurs qui exécutent des travaux professionnels de l'industrie de la plâtrerie et de la peinture, mais sans satisfaire aux exigences requises pour les plâtriers-peintres professionnels.

Catégorie „C“ - Travailleurs non qualifiés

Sont considérés comme travailleurs non qualifiés tous les travailleurs qui sont employés au maximum durant 4 ans dans

l'industrie de la plâtrerie et de la peinture. Passé ce délai, le transfert se fait automatiquement dans la catégorie B.

Catégorie „D“ - Étrangers à la branche

Les travailleurs n'ayant pas d'expérience spécifique à la branche de l'industrie de la peinture et de la plâtrerie sont considérés, durant les 12 premiers mois d'engagement, comme étrangers à la branche, après quoi ils sont automatiquement transférés dans la catégorie C (travailleurs non qualifiés).

9.2 Salaire mensuel

En principe, les salaires sont mensualisés (en fonction des heures). Le décompte de salaire et le paiement du salaire se font chaque mois en monnaie suisse.

9.3 Salaires de base (salaires minimaux)

Les salaires minimaux ... sont les suivants:

Catégorie salariale	Peintre Fr.	Plâtrier Fr.
V Chefs d'équipe	5473.-	5684.-
A Plâtriers-peintres professionnels après 3 ans d'expérience	4780.-	4995.-
B Simples plâtriers-peintres	4421.-	4594.-
C Travailleurs non qualifiés	4233.-	4393.-
D Étrangers à la branche	3951.-	4061.-
Titulaires du CFC, au cours de la 3 ^{ème} année qui suit l'apprentissage	4544.-	4759.-
Titulaires du CFC, au cours de la 2 ^{ème} année qui suit l'apprentissage	4280.-	4440.-
Titulaires du CFC, au cours de la 1 ^{ère} année qui suit l'apprentissage	4045.-	4206.-

Les dispositions salariales des catégories B, C et D ne sont en général applicables qu'à des travailleurs âgés de 18 ans révolus et plus.

En cas de désaccord sur le salaire convenu et son échelonnement, la commission professionnelle paritaire compétente peut trancher à la demande de l'employeur ou du travailleur.

9.4 Augmentations de salaire

Les salaires mensuels effectivement payés (Salaire brut - salaire avant les déductions) de tous les travailleurs assujettis ... sont augmentés ... de 85 francs par mois pour toutes les catégories.

9.6 13^e salaire mensuel

A la fin de chaque année civile, les travailleurs bénéficient d'un plein salaire mensuel moyen supplémentaire.

Les travailleurs dont les rapports de travail n'ont pas duré au moins un mois à compter de l'entrée en service ne bénéficient d'aucun 13^e salaire. Il en va de même pour les travailleurs ayant résilié les rapports de travail de manière incorrecte ou qui sont congédiés sur le champ pour de justes motifs.

Si les rapports de travail sont résiliés correctement au cours de l'année civile et s'ils ont duré au moins un mois, le travailleur a droit au versement du 13^e salaire pro rata temporis. Dans ce cas, le 13^e salaire mensuel est versé en même temps que le dernier salaire.

Art. 10. Compensation des débours

10.1. Indemnité pour le repas de midi

L'employeur verse aux travailleurs une indemnité en guise de compensation des débours pour le ravitaillement pris à l'extérieur. D'entente avec les travailleurs, l'entreprise peut choisir entre deux variantes pour la durée de la CCT:

- a) Une indemnité forfaitaire de 262 francs par mois;
- b) Une indemnité maximale de 20 francs par repas principal.

Si l'indemnité est versée selon la variante a) les absences (à l'exception des vacances et jours fériés) donnent droit à une déduction de 13.50 francs par jour.
L'indemnité selon la variante b) doit être servie lorsque le travailleur qui exécute un travail à l'extérieur ne peut pas rentrer pour prendre le repas de midi au lieu du ravitaillement usuel ou au domicile de l'entreprise ou si le travailleur ne peut pas rentrer chez lui et subit, de ce fait, une perte financière. De plus, l'indemnité selon la variante b) n'est due que si le repas de midi est pris dans un restaurant, un snack bar ou une cantine (le Catering et le ravitaillement pris sur le chantier ne donnent pas droit à l'indemnité) et qu'une quittance y relative est fournie à l'employeur.

10.2. Indemnité kilométrique

Si le travailleur utilise, sur ordre exprès de l'entreprise, sa voiture particulière, il a droit à une indemnité d'au moins 60 centimes par kilomètre. L'indemnité pour l'utilisation d'une moto est de 35 centimes par kilomètre.

Art. 11 Versement du salaire en cas d'absences

Le travailleur a droit à des jours de congé indemnisés à plein salaire:

1 jour	en cas de déménagement pour les travailleurs ayant leur propre ménage et dont les rapports de travail durent depuis plus d'une année et ne sont pas résiliés, une fois au cours d'une période de trois années.
1 jour	en cas de mariage du travailleur.
1 jour	lors de la naissance d'un propre enfant du travailleur.
2 jours	en cas de décès des frères et sœurs ou d'un des beaux-parents du travailleur.
3 jours	en cas de décès du conjoint(e) ou du partenaire enregistré, d'un enfant ou d'un des parents du travailleur.
1/2 jour	en cas d'inspection militaire, sous réserve que le travailleur travaille la demi-journée restante, pour autant qu'il en ait la possibilité.

Pour les courtes absences mentionnées ci-après, la perte de gain est compensée pendant une durée limitée:

- a) pour l'exercice d'obligations officielles, dans la mesure où celles-ci ne peuvent être accomplies en dehors des heures de travail;
 - b) pour l'exercice d'une charge officielle ...
 - c) pour des consultations chez le médecin et chez le dentiste ...
- Dans les cas relevant des let. a) et b), les indemnités éventuelles, jetons de présence, etc., sont imputés sur le salaire que doit verser l'employeur, à moins qu'il ne s'agisse que du remboursement de frais.

Art. 12 Vacances et jours fériés

12.1. Vacances

Tous les travailleurs n'ayant pas 20 ans révolus ont annuellement droit à 27 jours ouvrables de vacances.

Tous les travailleurs entre 20 ans révolus et 50 ans révolus ont annuellement droit à 22 jours ouvrables de vacances.

Tous les travailleurs ayant 50 ans révolus ont annuellement droit à 27 jours ouvrables de vacances.

Cinq, resp. dix jours de vacances selon l'art. 12 doivent être pris pendant les mois d'hiver (entre novembre et mars). Il incombe à l'employeur de fixer la date exacte. Si les nécessités de l'entreprise l'exigent, un certain nombre de jours de vacances pourront être fixés par l'employeur entre Noël et Nouvel An.

12.2. Jours fériés

Tous les travailleurs ont droit au salaire durant 9 jours fériés au maximum par an (1er août, fête nationale, compris) lorsque ceux-ci tombent sur des jours ouvrables (du lundi au vendredi).

Les travailleurs engagés exceptionnellement et pour des raisons justifiées à l'heure, ont droit à une indemnité de vacances de 3.59% à compter sur le salaire de base et les éventuelles majorations pour heures supplémentaires.

Les jours fériés donnant droit à une indemnisation qui tombent dans la période des vacances ne peuvent pas être imputés sur les jours de vacances.

Art. 13 Assurance pour indemnité journalière en cas de maladie
Tous les travailleurs assujettis... doivent bénéficier d'une assurance d'indemnité journalière en cas de maladie, conclue par l'employeur.

Sont exclus de l'obligation d'assurance par l'employeur, les travailleurs ayant droit à l'AVS, pour lesquels l'obligation de l'employeur de servir le salaire en cas de maladie est réglé par l'art. 324a CO.

13.1. Les conditions d'assurance suivantes doivent être remplies:

a) La couverture d'assurance débute le premier jour de travail (début des rapports de service) ou le jour auquel le travailleur devait entrer en service. Les travailleurs doivent être assurés sans réserve en fonction du degré de leur emploi. L'assurance peut faire dépendre l'entrée en vigueur de la couverture du degré de capacité de travail de la personne à assurer.

b) La durée des prestations est de 730 jours (temps d'attente inclus selon l'article 13.3) par cas de maladie; la réapparition d'un cas de maladie est considérée, tant en ce qui concerne la durée des prestations que le temps d'attente, comme nouveau cas de maladie lorsque la capacité de travailler de l'assuré a été de 12 mois consécutifs.

c) Lorsque les rapports de service cessent durant une maladie, le travailleur reste assuré auprès de l'assurance collective jusqu'à ce qu'il ait recouvré sa capacité de travailler ou jusqu'à l'épuisement de ses droits aux prestations, selon la lettre b.

Lorsque les rapports de service sont limités à 3 mois au plus ainsi qu'en cas de résiliation durant la période d'essai, le droit aux prestations d'assurance cesse avec la fin des rapports de service.

d) Indemnisation de 80% du dernier salaire brut convenu (13ème salaire mensuel inclus) auxquels s'ajoutent les allocations pour enfants, légales, dans la mesure où elles ne sont pas versées ailleurs.

e) Versement de l'indemnité journalière en cas d'incapacité de travail partielle, en fonction du degré de celle-ci, à condition que l'incapacité de travailler représente 25% au moins.

f) Exonération du service des primes durant le service des indemnités journalières.

g) Si les prestations coïncident avec celles d'autres assurances sociales (par ex. l'AI) le droit porte sur 90% du dernier salaire brut convenu (13ème salaire mensuel incl.), sans toutefois excéder le montant du salaire net actuel payé.

h) Dans tous les cas d'absences dans lesquels la responsabilité de l'assuré n'est pas engagée, l'obligation de l'employeur de verser le salaire prend fin au terme des rapports de service. A la fin des rapports de service, les travailleurs sont informés par écrit sur la possibilité de contracter une assurance conventionnelle ainsi que sur l'obligation du travailleur d'annoncer à son assurance maladie la suppression de l'assurance accident de l'employeur. Les travailleurs sont également informés, à la fin des rapports de service sur la possibilité d'adhérer dans les 90 jours à une assurance collective d'indemnités journalières, individuelles.

13.2. Choix de l'assurance

Seules peuvent être considérées des compagnies d'assurance qui sont affiliées au libre passage de Santé Suisse ou de l'association suisse d'assurances.

13.3. Délai d'attente

L'employeur a la possibilité de passer un contrat d'assurance stipulant un différé des prestations de 30 jours au maximum. Au cours d'un éventuel délai d'attente, l'employeur doit verser 80% du salaire assuré conformément à l'article 13.1, lettre d. Demeuré excepté, le premier jour de maladie dans la mesure où le travailleur ne travaille pas plus de quatre ans dans la même entreprise.

13.4. Primes

Les primes d'assurance doivent être payées par l'employeur. Aussi longtemps qu'il n'y a pas une libéralisation du service des primes au sens de l'article 13.1, lettre f, le travailleur participe aux paiements des primes à raison de 1.25% à percevoir sur son salaire brut individuel. La part des primes du travailleur peut être déduite du salaire mensuellement.

13.5. Responsabilité et obligation d'informer de l'employeur

Dans la mesure où l'assurance doit servir les prestations décrites ci-dessus, toutes les exigences à l'endroit de l'employeur découlant de l'article 324a CO, en cas de maladie, sont acquittées. L'employeur ne répond pas des refus de prestations de l'assuré découlant d'une entrave causée aux conditions générales d'assurance imputable au travailleur, à condition que l'employeur ait fait droit à son obligation d'informer. Si les dispositions d'assurance ne suffisent pas à ces exigences, l'employeur est redevable d'une éventuelle différence. Il a l'obligation d'informer les travailleurs sur les conditions d'assurance et de leur communiquer un éventuel changement d'assureur.

13.6. Médecins de confiance

... Les employeurs sont libres quant à la mise en place de systèmes de contrôle des absences en cas de maladie et d'accident, à condition que la protection des données soit assurée. Les employeurs tenteront, dans la mesure des possibilités inhérentes à l'entreprise, d'offrir des places de travail appropriées aux membres de la branche atteints dans leur santé.

Art. 15 Absences de grosses, congé de maternité

15.1 En cas de grossesse, la travailleuse est tenue d'informer ses supérieurs à temps de sorte que les dispositions de protection découlant du droit sur le travail puissent être respectées et de régler l'emploi après la naissance. ...

15.2 En cas d'incapacité de travail due à des complications de grossesse attestées par le médecin, le salaire est servi comme en cas de maladie. Les conditions d'assurance de l'assurance collective d'indemnités en cas de maladie sont applicables par analogie.

15.3 Pour les travailleuses qui ont été assurées obligatoirement conformément aux dispositions légales de l'AVS durant les neuf mois qui ont précédé l'accouchement et qui, au cours de cette période ont exercé une activité lucrative et sont sous contrat d'engagement au moment de l'accouchement, le congé de maternité est de 16 semaines, au cours desquelles 80% du salaire versé jusqu'ici doit être payé. Le congé de maternité doit débuter 2 semaines avant le début d'accouchement prévu. 14 semaines de ce congé de maternité doivent être prises après l'accouchement. ... Les éventuelles prestations d'assurances respectivement la compensation salariale en cas de maternité au sens de la nouvelle loi sur l'allocation pour pertes de gain (APG) doivent être considérées; c'est-à-dire qu'elles sont dévolues à l'employeur.

15.4 Si l'assureur ne paie pas de prestations (indemnités journalières en cas de maladie; uniquement avant l'accouchement) le maintien du salaire par l'employeur ne se fait qu'en conformité de l'art. 324a CO. Lorsque l'APG ne fournit pas de prestations après l'accouchement, le maintien du salaire par l'employeur ne durera que 8 semaines au plus.

Art. 16 Service militaire ou civil et de protection civile

Si le travailleur accomplit un service obligatoire suisse, militaire, civil ou de protection civile, la perte de salaire subie pendant cette période est compensée comme il suit:

	Célibataires	Travailleurs mariés et assujettis à l'assurance collective d'entretien
Ecoles de recrues comme recrues	80 %	100 %
Ecoles de cadres et paiement des gages	100 %	100 %
Autres périodes de service militaire, civil ou dans la protection civile	100 %	100 %

... Pour autant qu'elle n'excède pas les taux fixés ci-dessus, l'allocation pour perte de gain revient à l'employeur.

Art. 18 Indemnité pour salopettes

Les travailleurs, dont les rapports de travail ont duré plus d'un an, recevront chaque année gratuitement de l'employeur deux paires de salopettes de travail.

Art. 19 Sécurité au travail et protection de la santé

Pour prévenir les accidents et maladies professionnelles et pour protéger la santé des travailleurs, l'employeur est tenu de prendre toutes les mesures dont l'expérience a démontré la nécessité, que l'état de la technique permet d'appliquer et qui sont adaptées aux conditions données. Les travailleurs secondent l'employeur dans l'application des mesures à prendre. Ils respectent les instructions et utilisent correctement les moyens et mesures de sécurité et de protection de la santé.

Il existe une «Commission pour la sécurité au travail et la protection de la santé» (CSTPS) chargée des questions spécifiques y relatives. Celle-ci recommande ou ordonne des mesures appropriées d'amélioration de la protection de la santé et de la sécurité sur le lieu de travail.

19.1 Solution de branche MSST

... La solution de branche «La sécurité et la protection de la santé sur le lieu de travail dans l'industrie de la peinture et de la plâtrerie» (solution de branche MSST), élaborée par la CSTPS et approuvée par la CFST le 15 octobre 1999, s'applique à toutes les entreprises ...

La solution de branche MSST impose aux employeurs et leurs travailleurs l'obligation de garantir des postes de travail aussi sûrs que possible. La protection de la santé des travailleurs est à la fois une tâche de direction et le souci permanent de chaque travailleur.

19.2 Obligations de l'employeur

L'employeur est obligé d'appliquer la solution de branche MSST dans son entreprise et d'effectuer périodiquement des contrôles de sécurité.

Moyennant le guide de la solution de branche MSST et les listes des dangers, les listes de contrôle et les mesures y figurant, chaque employeur doit effectuer systématiquement une analyse des dangers spécifiques à l'industrie de la peinture et de la plâtrerie.

Les travailleurs ou leurs représentants d'entreprises doivent être informés et consultés à temps sur les questions concernant l'application de la solution de branche MSST et avant tout lorsque des mesures spécifiques à l'entreprise sont nécessaires.

19.3 Obligations du travailleur

Les travailleurs sont tenus de suivre les directives et les instructions de l'employeur en matière de sécurité sur le lieu de travail et de protection de la santé, et y participer activement. Les travailleurs mandatés par l'employeur doivent suivre des cours de formation pour «Personnes de contact pour la sécurité sur le lieu de travail et de protection de la santé» (PERCO) et remplir consciencieusement les obligations y relatives dans l'entreprise.

19.4 Position des PERCO's

Les PERCO's nommés par l'employeur et formés ont une fonction dirigeante et de contrôle dans l'entreprise. Ils ont le droit de donner des instructions impératives à tous les travailleurs en ce qui concerne l'application de la solution de branche

MSST et lors des contrôles sur l'observation des directives sur la sécurité et la protection de la santé sur le lieu de travail. Les PERCO's sont les conseillers directs de l'employeur, à tous les niveaux de la sécurité sur le lieu de travail et de la protection de la santé. Ils ont le droit de lui faire des propositions sur l'application de mesures.

19.5 Exception

Les entreprises qui répondent aux critères du modèle subsidiaire au sens de la Directive CFST n° 6508 ne sont pas soumises aux art. 19.1 à 19.4.

Art. 20 Contribution aux frais d'exécution

... Pour l'exécution de la présente Convention collective de travail de l'industrie de la plâtrerie et de la peinture ... les employeurs devront verser une contribution mensuelle de 10 francs et les travailleurs une cotisation mensuelle de 6 francs. Le montant sera encaissé en même temps que la contribution au perfectionnement professionnel (Gimafonds). L'employeur est tenu de remettre aux travailleurs l'attestation de versement au Gimafonds pour la retenue faite pour la contribution de solidarité professionnelle et la contribution aux frais d'exécution.

Art. 21 Interdiction du travail à la tâche

Le travail à la tâche est interdit dans l'industrie de la plâtrerie-peinture. Est considéré comme travail à la tâche tout travail dont la rémunération ne dépend pas en principe du temps, mais du volume ou du résultat du travail.

Les petites primes ou les rémunérations octroyées sporadiquement ne sont pas considérées comme rémunérations à la tâche.

Art. 22 Interdiction du travail au noir

L'exécution de tout travail professionnel ... pour des tiers (travail au noir) est interdite aux travailleurs. ...

Toute complicité de travail au noir est également interdite. Est entre autre coupable de complicité celui qui omet de prendre les mesures nécessaires d'élucidation, inhérentes à un nouveau rapport de service (attestation de licenciement du dernier employeur).

Art. 23 Egalité et interdiction de discrimination

L'employeur veille à ce que le climat de travail entre les travailleurs soit respectueux et tolérant et qu'il n'y ait pas des désavantages ni de discriminations en raison du sexe, de l'âge, de l'origine, de la race, de l'orientation sexuelle, de la langue, de la classe sociale, de la forme de vie, de la religion, des idéologies ou des persuasions politiques, d'un handicap physique ou psychique ou de restrictions physiques. Les entrepreneurs veillent à ce que la culture de communication soit franche et sans contraintes afin de prévenir le harcèlement moral.

Art. 26 Perfectionnement professionnel

Selon un accord commun entre employeur et travailleur, la fréquentation de cours de perfectionnement professionnel, ... est à promouvoir. Chaque collaborateur doit pouvoir consacrer jusqu'à 5 jours par année civile à la fréquentation de cours.

Annexe

Caution

Art. 1 Principe

1.1 Afin de garantir ... les coûts d'application ainsi que les exigences découlant de la convention collective de travail des commissions professionnelles paritaires régionales (CPR) et centrale (CPCP) de l'industrie de la peinture et de la plâtrerie, chaque employeur qui exécute des travaux découlant du champ d'application déclaré de force obligatoire générale doit, avant la mise en chantier de travaux, verser à l'attention de la CPCP une caution d'un montant de 10'000 francs ou du montant équivalent en Euros.

1.2 La caution peut être versée en espèces ou sous forme d'une garantie irrévocable délivrée par une banque ou une assurance soumise à la surveillance de l'Autorité fédérale de surveillance des marchés financiers (FINMA). Le droit à l'encaissement par la CPCP et le but doivent être réglés avec la banque ou la compagnie d'assurance. La caution versée en espèces est placée par la CPCP sur un compte bloqué à un intérêt correspondant à ce genre de compte. L'intérêt demeure sur le compte et ne sera payé qu'avec la libération de la caution, déduction faite des frais administratifs.

Art. 2 Montant de la caution

Les employeurs sont exonérés de la caution lorsque le montant de la commande (selon le contrat d'entreprise) est inférieur à 2'000 francs. Cette exonération de la caution est valable par année calendaire. À partir d'un volume de travail de plus de 2'000 francs et jusqu'à 20'000 francs par année calendaire, la caution due est de 5'000 francs. Lorsque la commande excède un volume financier de 20'000 francs, la caution de 10'000 francs est intégralement due. L'entreprise doit présenter le contrat d'entreprise à la CPCP lorsque le volume financier du contrat d'entreprise est inférieur à 2'000 francs.

Volume de la commande à partir de	Volume de la commande jusqu'à	Montant de la caution
	Fr. 2 000.-	Pas de caution obligatoire
Fr. 2 000.-	Fr. 20 000.-	Fr. 5 000.-
Fr. 20 000.-		Fr. 10 000.-

Art. 3 Imputabilité

Sur le territoire de la Confédération une seule caution doit être fournie. La caution est imputable aux revendications de cautionnement découlant d'autres conventions collectives de travail déclarées de force obligatoire générale. La preuve de la fourniture de la caution appartient à l'employeur; elle doit être fournie par écrit.

Art. 4 Affectation de la caution

La caution est affectée dans l'ordre suivant pour remboursement des revendications justifiées des CPR's et de la CPCP:

- 1) Le paiement des punitions conventionnelles, les frais de contrôle et de procédure;
- 2) Le paiement de la contribution ... aux frais d'exécution, conformément à l'art. 20 CCT.

Art. 5 Sollicitation de la caution

5.1 Chaque forme de cautionnement doit permettre à la CPCP, moyennant un préavis écrit de 15 jours stipulant l'intention

de réalisation de la caution, de l'imputer lorsque les conditions que voici sont remplies:

Lorsque la décision de la CPCP constatant la violation de la CCT, assortie des moyens de droit, a été notifiée à l'employeur concerné (art. 6.3 CCT) et que ce dernier

1. a renoncé aux moyens de droit (recours) et que dans le délai imparti il n'a pas versé la punition conventionnelle ni les frais de contrôle et de procédure sur le compte de la CPCP, ou

2. La décision de la CPCP peut faire l'objet d'un recours auprès de la CPCP. Si la décision de cette instance n'est pas acceptée, c'est-à-dire que la punition conventionnelle n'est pas payée dans le délai fixé par la CPCP, frais de contrôle et de procédure inclus ou

3. si à la suite d'une mise en demeure écrite la contribution de solidarité professionnelle et aux frais d'exécution stipulés à l'article 20 CCT n'a pas été payée dans le délai imparti.

5.2 Lorsque les conditions de l'article 5.1 CCT sont remplies, la CPCP peut, sans autre, exiger auprès de l'instance compétente (banque / assurance) un versement partiel ou intégral de la caution (suivant le montant de la punition conventionnelle et des frais de contrôle et de procédure et/ou le montant dû pour la contribution de solidarité professionnelle et aux frais d'exécution) ou encore exiger l'imputation sur la caution versée en espèces.

5.3 Lorsque la caution a été imputée par la CPCP, l'employeur est informé par écrit dans les 10 jours sur le moment et le montant imputé. Elle soumet simultanément à l'employeur un rapport écrit stipulant les raisons de l'imputation et les détails sur la composition du montant.

5.4 En cas d'imputation de la caution par la CPCP, l'employeur est informé par écrit et rendu attentif à la possibilité de porter plainte devant le Tribunal compétent au siège de la CPCP. Seul le droit suisse est applicable.

Art. 6 Renforcement de la caution après imputation

L'employeur est tenu de renfortir la caution dans les 30 jours ou avant l'acceptation d'un nouveau travail inhérent au champ d'application déclaré de force obligatoire générale.

Art. 7 Libération de la caution

Les employeurs qui ont fourni une caution peuvent en demander la libération par écrit auprès de la CPCP, dans les cas suivants:

a) lorsque l'employeur concerné par le champ d'application de la CCT déclarée de force obligatoire générale s'est définitivement démis de ses activités dans l'industrie de la peinture et/ou de la plâtrerie (juridiquement et de facto);

b) au plus tôt 6 mois après que l'entreprise occupant des travailleurs détachés active dans le champ d'application de la CCT déclarée de force obligatoire générale s'est acquittée des cautions d'entreprise.

Dans les cas mentionnés ci-dessus, les conditions que voici doivent impérativement et cumulativement être remplies:

a) Les redevances découlant de la convention collective de travail, notamment les punitions conventionnelles, les frais de contrôle et de procédure, la contribution ... aux frais d'exécution ont été payées dûment et

b) que la CPCP et/ou la CPCP n'ont pas constaté de violation des dispositions de la CCT et que toutes les punitions conventionnelles et procédures de contrôle sont liquidées.

Art. 8 Sanction en cas de non versement de la caution

Lorsque, nonobstant la mise en demeure, un employeur ne fournit pas la caution requise, cette violation de l'art. 6.5, lettre h CCT sera sanctionnée par une punition conventionnelle dont le montant peut aller jusqu'à celui de la caution requise; les frais de traitement du dossier lui seront aussi imputés. Le versement d'une punition conventionnelle ne libère pas l'employeur de l'obligation de fournir une caution.

Art. 9 Gestion de la caution

La CPCP peut déléguer partiellement ou intégralement la gestion de la caution.

Art. 10 For

En cas de litiges, les tribunaux ordinaires au siège de la CPCP, 8021 Zurich, sont compétents. Seul le droit suisse est applicable.

Champ d'application demandé

¹ Le présent arrêté s'applique à l'industrie de la peinture et de la plâtrerie des cantons de Zurich (à l'exception des plâtriers de la ville de Zurich), Berne, Lucerne, Uri, Schwyz, Obwald, Nidwald, Glaris, Zoug, Soleure, Schaffhouse, Appenzell Rh.-Ext., Appenzell Rh.-Int., Saint-Gall, Grisons, Argovie, Thurgovie, Jura, ainsi qu'à l'industrie de la peinture du canton du Tessin. L'art. 20 de la Convention collective de travail ne s'applique pas au canton du Tessin.

² Le présent arrêté s'applique à toutes les entreprises et aux secteurs d'entreprise ainsi qu'aux gérances d'immeubles qui disposent de leur propre division de plâtrerie-peinture, qui exécutent ou font exécuter des travaux de peinture et de plâtrerie et qui appartiennent à la branche professionnelle des peintres ou des plâtriers.

a. Peinture:

Application de peinture, de matériaux de stratification et de structure ainsi que le revêtement de papiers peints, de tapis et de tissus de toutes sortes, la mise en œuvre de revêtements sans joints sur les parois et les sols, les travaux d'embellissement de constructions et de parties construites, aménagements et objets, ainsi que la protection contre les intempéries et autres influences.

b. Plâtrerie:

Construction de murs, de plafonds, de sols, de revêtements, d'isolations de tout genre, crépissage intérieurs, ouvrages en stuc et crépi. Assainissement de constructions, protection de parties construites et de pièces d'œuvre contre les influences physiques et chimiques et celles provenant de matériaux de construction dangereux.

³ Le présent arrêté s'applique à tous les employeurs et à tous les travailleurs

des entreprises ou secteurs d'entreprise mentionnés sous ch. 2, à l'exception des employés de commerce, des travailleurs de la profession exerçant une fonction dirigeante supérieure, p. ex. les directeurs, et des apprentis.

⁴ Les dispositions étendues de la CCT relatives aux conditions minimales de travail et de salaire, au sens de l'art. 2 al. 1 de la Loi fédérale sur les travailleurs détachés⁵, et des art. 1 et 2 de son ordonnance⁶ sont également applicables aux employeurs ayant leur siège en Suisse, mais à l'extérieur du champ d'application géographique défini par l'al. 1, ainsi qu'à leurs employés, pour autant qu'ils exécutent un travail dans ce champ d'application. Les commissions paritaires de la CCT sont compétentes pour effectuer le contrôle de ces dispositions étendues.

⁵ Les employeurs qui ont accordé à leurs travailleurs/travailleuses depuis le 1^{er} janvier 2012 une augmentation de salaire, peuvent en tenir compte dans l'augmentation de salaire selon l'art. 9.4 de la convention de travail.

⁶ L'arrêté d'extension porte effet jusqu'au 31 mars 2016.

Toute opposition à cette demande doit être motivée et adressée en 5 exemplaires, dans les trente jours à dater de la présente publication, à l'office soussigné.

3003, Berne, 11.10.2012

SECO - Direction du travail

1 RS 823.20
2 Odé; RS 823.201

06883240

Domanda intesa a conferire il carattere obbligatorio generale al contratto collettivo di lavoro per il ramo pittura e gessatura

(Legge federale del 28 settembre 1956 concernente il conferimento del carattere obbligatorio generale ai contratti collettivi di lavoro) Le associazioni contraenti, cioè l'Associazione svizzera imprenditori pittori e gessatori (ASIPG), da una parte, il Sindicato Unia e il Sindicato Syna, dall'altra parte, hanno inoltrato la domanda di conferire carattere obbligatorio generale alle seguenti disposizioni del nuovo contratto collettivo di lavoro per il ramo pittura e gessatura:

Disposizioni dichiarate d'obbligatorietà generale

Art. 2 Esecuzione del Contratto collettivo di lavoro

...
2.1 Esecuzione comune

Ai sensi dell'articolo 357b CO, le parti contraenti del Contratto collettivo di lavoro condividono il diritto di esigere l'osservanza delle disposizioni del Contratto collettivo di lavoro da parte dei datori di lavoro e dei lavoratori interessati (diritto d'azione a livello d'associazione).

L'esecuzione comune delle disposizioni del Contratto collettivo di lavoro spetta fondamentalmente alla Commissione professionale paritetica centrale del ramo pittura e gessatura (CPPC), nominata dalle parti contraenti. La CPPC delega l'esecuzione tramite mandato alle Commissioni professionali paritetiche regionali (CPPR).

...
Art. 6 Commissioni professionali nel ramo della pittura e della gessatura

6.1 Commissione professionale paritetica centrale (CPPC)

Esiste una commissione professionale paritetica centrale.

6.2 Commissione professionale paritetica regionale (CPPR)

Nelle aree contrattuali regionali ... vengono istituite Commissioni professionali paritetiche regionali (CPPR) ...

6.3 Competenze delle commissioni professionali

Su richiesta del datore di lavoro o del lavoratore interessato le CPPR, in qualità di uffici di primo contatto, decidono sulle controversie tra i datori di lavoro e i loro lavoratori in merito alla stipulazione, al contenuto e alla cessazione dei rapporti di lavoro.

Ai sensi dell'articolo 357b capoverso 1 CO, la CPPC e le CPPR hanno in particolare i seguenti compiti e competenze:

1. Esercitano il diritto di accertamento;
2. Controllano l'osservanza delle disposizioni normative del Contratto collettivo di lavoro (compreso il rispetto del divieto del lavoro nero e del lavoro a cottimo) nelle aziende e sui posti di lavoro;

3. Infliggono e riscuotono le multe convenzionali e addebitano le relative spese di controllo e di procedura.

Contro le decisioni della CPPR il datore di lavoro o il lavoratore interessati, entro 20 giorni dalla comunicazione, possono inoltrare per iscritto istanza motivata e avanzare proposte alla CPPC, casella postale 3276, 8021 Zurigo.

Spetta alla CPPC far valere il diritto al contributo ai costi di esecuzione.

6.4 Controlli

Per rendere possibile il controllo sul rispetto delle disposizioni di questo contratto, tutte le disposizioni che concernono questioni salariali rilevanti devono essere riportate per iscritto (rapporti sul tempo di lavoro (controllo del tempo di lavoro secondo l'art. 8.9 CCL) rapporti sulle ore di lavoro, conteggi salariali, ricevute salariali). Le aziende sono obbligate a conservare questi documenti durante almeno 5 anni.

La commissione paritetica è autorizzata ad emanare delle direttive ... concernente lo svolgimento dei controlli e - quando occorre - a coordinare la collaborazione con altri organi esecutivi.

Tutti i documenti necessari per il controllo devono essere presentati all'organo di controllo incaricato dalla commissione paritetica.

6.5 Multe convenzionali

Sia la CPPC che le CPPR possono infliggere una multa convenzionale ai datori di lavoro o ai lavoratori che non rispettano gli obblighi derivanti dal Contratto collettivo di lavoro. La multa va versata entro un mese dalla notifica della decisione.

a) la multa convenzionale va stabilita innanzitutto in modo da scoraggiare ulteriori violazioni del Contratto collettivo di lavoro da parte dei datori di lavoro o dei lavoratori colpevoli. Nel caso singolo la multa può superare la somma delle prestazioni in denaro non corrisposte dal datore di lavoro ai lavoratori.

b) L'importo viene inoltre stabilito in modo cumulativo in base ai seguenti criteri:

1. Entità delle prestazioni in denaro non corrisposte dal datore di lavoro ai lavoratori;

2. Violazione delle disposizioni non monetarie del Contratto collettivo di lavoro, in particolare del divieto di lavoro a cottimo e del lavoro nero nonché delle disposizioni sulla sicurezza sul lavoro e la protezione della salute;

3. Il fatto che il datore di lavoro o il lavoratore colpevole, messo in mora ... abbia già adempiuto in tutto o in parte ai suoi obblighi;

4. Violazione delle singole disposizioni del Contratto collettivo di lavoro unica o ripetuta e sua gravità;

5. Recidiva delle violazioni del Contratto collettivo di lavoro;

6. Dimensione dell'azienda;

7. Il fatto che i lavoratori abbiano fatto valere individualmente i loro diritti nei confronti di un datore di lavoro colpevole ...

c) Chi non tiene una contabilità delle ore di lavoro nell'azienda, viene punito con una multa convenzionale ... Se viene effettuato un controllo dell'orario di lavoro che è in realtà comprensibile ma non conforme alle condizioni del CCL, la multa convenzionale può essere adeguatamente ridotta.

d) Chi non conserva i documenti aziendali di cui all'articolo 6.4 cpv. 1 CCL durante 5 anni, viene punito con una multa convenzionale fino a 8000 franchi.

e) Chi non presenta i documenti necessari per il controllo, richiesti in precedenza per iscritto dall'organo di controllo incaricato secondo l'articolo 6.4 cpv. 1 CCL e perciò rende impossibile un controllo regolare, viene punito con una multa convenzionale ...

f) Chi non rispetta le disposizioni concernenti la sicurezza sul lavoro e la protezione della salute di cui all'articolo 19 CCL, viene punito con una multa convenzionale ...

g) In caso di violazione del divieto del lavoro a cottimo risp. del lavoro nero di cui agli articoli 21 e 22 del Contratto collettivo di lavoro da parte del datore di lavoro, risp. del lavoratore, viene applicata una multa convenzionale massima di 50 000 franchi, risp. 25 000 franchi.

h) Chi non versa la cauzione o chi non la versa in modo conforme ai sensi dell'art. 1 dell'Allegato, viene punito con una multa convenzionale fino all'ammontare della cauzione dovuta.

6.6 Spese di controllo

Sia la CPPC che le CPPR possono disporre che i datori di lavoro o i lavoratori sottoposti ad un controllo dal quale emerge una violazione degli obblighi contrattuali, debbano effettuare, oltre al pagamento della multa convenzionale, anche il versamento delle spese di controllo sostenute che possono essere provate (per spese sostenute sia dal mandatario che dalla CPPC e dalle CPPR).

6.7 Spese procedurali

La CPPC e la CPPR possono congiungere ai datori di lavoro e/o ai lavoratori che violano le disposizioni del Contratto collettivo di lavoro il pagamento delle spese procedurali ...

Art. 7 Assunzione e licenziamento

7.1 Inizio del rapporto di lavoro

Il rapporto di lavoro inizia al più tardi il primo giorno di lavoro concordato.

7.2 Occupati a tempo parziale

I lavoratori occupati a tempo parziale sono sottoposti a tutti gli effetti al Contratto collettivo di lavoro e, in rapporto all'orario di lavoro concordato ed effettuato, hanno diritto alle stesse condizioni di lavoro e di salario degli altri lavoratori. Le ore di lavoro che devono essere prestate sono da stabilire per iscritto in rapporto al debito annuo lordo di ore di cui all'articolo 8.3.

7.3 Disdetta del rapporto del lavoro

7.3.1 Termini di disdetta

Il rapporto di lavoro può essere disdetto, osservando i seguenti termini di disdetta:

durante il periodo di prova di 2 mesi	1 settimana, per la fine di una settimana
quando il rapporto di lavoro ha una durata inferiore ad un anno	2 settimane, per la fine di una settimana
quando il rapporto di lavoro ha una durata superiore ad un anno	1 mese, per la fine di un mese
dal 7° anno di lavoro	2 mesi, per la fine di un mese
dalla fine del 10° anno di lavoro	3 mesi, per la fine di un mese

7.3.2 Protezione dal licenziamento

Se i lavoratori sono parzialmente o integralmente incapaci al lavoro per ragione di malattia o infortunio, il rapporto di lavoro non può essere disdetto:

... dal 6° anno di servizio o dall'età di 45 anni compiuti, fino a che sono pagate le indennità giornaliere di malattia. Quando l'incapacità al lavoro ha perdurato oltre un anno e quando la riconquista della capacità lavorativa rispetto al contratto di lavoro è improbabile secondo prognosi medica, il rapporto di lavoro può essere disdetto per la scadenza dei pagamenti dell'indennità giornaliera di malattia con un preavviso di almeno un mese.

Se il licenziamento da parte del datore di lavoro è avvenuto in modo legittimo - v.a.d. se è avvenuto fuori dei periodi d'attesa per licenziamenti, durante i quali il licenziamento è inammissibile - e se al momento del licenziamento il lavoratore ammalatosi non è ancora completamente abile al lavoro, gli deve essere garantita la permanenza liberata dal pagamento dei premi nella assicurazione di indennità giornaliera di malattia collettiva dell'azienda con la possibilità di percepire le indennità fino alla scadenza della durata massima di cui all'articolo 13 rispettivamente fino alla riconquista della piena abilità al lavoro.

Art. 8 Orario di lavoro

8.1 Principio

In linea di principio, la settimana lavorativa è di 5 giorni (dal lunedì al venerdì); a questo principio è possibile derogare solo in casi eccezionali. La regolare ripartizione dell'orario di lavoro settimanale massimo su sei giorni non è ammessa. Il lavoro di sabato rimane un'eccezione. La CPPC determina le eccezioni.

8.2 Orario di lavoro medio

L'orario di lavoro medio giornaliero (dal lunedì al venerdì) è di 8 ore. Ciò corrisponde in media a 40 ore settimanali di tempo di lavoro produttivo.

Si considera tempo di lavoro produttivo ogni attività che viene svolta su incarico del datore di lavoro o del suo sostituto, quindi l'accettazione dell'incarico, il carico e lo scarico dei materiali, il tempo di viaggio indennizzabile, il trasferimento da un cantiere all'altro, tutti i lavori di preparazione, di fine giornata e di pulizia nel cantiere o in magazzino. Il tempo necessario per cambiarsi e le pause non fanno parte del tempo di lavoro produttivo.

8.3 Orario di lavoro massimo

Orario di lavoro settimanale massimo

— L'orario di lavoro settimanale massimo è di 48 ore.

Orario di lavoro annuale massimo

— L'orario di lavoro annuale massimo lordo ... è di 2088 ore.

Base di calcolo: 261 giorni di lavoro $\times$ 8 ore.

8.4 Supplementi e compensazioni delle ore straordinarie

8.4.1 Supplementi per il lavoro straordinario, notturno, di domenica e festivo

In linea di massima, le ore di lavoro straordinarie ordinate e i supplementi per le ore straordinarie sono da compensare con tempo libero.

Se l'orario di lavoro settimanale massimo di 48 ore viene superato, le ore in eccesso vanno indennizzate con un supplemento in ore pari al 25%.

In caso di lavoro notturno (dalle 20.00 alle 6.00), lavoro di domenica o festivo viene corrisposto un supplemento in ore del 100%.

8.4.2 Compensazione (compensazione con tempo libero e retribuzione)

Se alla fine di un anno civile il numero delle ore annuali dovute (2088) è superato, queste ore straordinarie devono essere compensate per principio con tempo libero della stessa durata entro la fine del mese di aprile dell'anno seguente.

In casi eccezionali e unicamente su richiesta del lavoratore il termine per la compensazione delle ore straordinarie può essere prolungato fino alla fine del mese di settembre dell'anno seguente e non oltre. In tal caso una richiesta scritta e motivata dal lavoratore e firmata dal datore di lavoro deve essere indirizzata alla CPPR competente.

Se le ore straordinarie non sono compensate con tempo libero della stessa durata, esse devono in ogni caso essere retribuite con un supplemento del 25% entro la fine del mese di aprile dell'anno seguente e non oltre.

Quando le ore di lavoro dovute in quel momento sono superate al termine di un rapporto di lavoro, le ore straordinarie finora non compensate devono essere retribuite con un supplemento del 25%.

8.5 Calcolo delle prestazioni d'indennizzo salariale

Per il calcolo delle prestazioni d'indennizzo salariale, nonché per il relativo conteggio nell'ambito del controllo dell'orario di lavoro, si applica un orario di lavoro medio giornaliero di 8 ore.

8.6 Assenze

Nei seguenti casi vige l'obbligo di versamento del salario e di accredito di 8 ore al giorno nell'ambito del controllo dell'orario di lavoro:

- le vacanze ai sensi dell'articolo 12.1 del Contratto collettivo di lavoro;
- i giorni festivi ai sensi dell'articolo 12.2 del Contratto collettivo di lavoro;
- i giorni di riposo legali nella misura in cui sussiste l'obbligo di pagamento del salario;
- le ore di lavoro alla vigilia di giorni festivi legali;
- le assenze inevitabili e le assenze brevi ai sensi dell'articolo 11 del Contratto collettivo di lavoro;
- il servizio militare, di promozione e di protezione civile ai sensi dell'articolo 16 del Contratto collettivo di lavoro;
- l'infortunio ai sensi dell'articolo 14 del Contratto collettivo di lavoro;
- la malattia ai sensi dell'articolo 13 del Contratto collettivo di lavoro;
- le assenze per gravidanza e maternità ai sensi dell'articolo 15 del Contratto collettivo di lavoro;
- il lavoro ridotto e le perdite a causa di interperie;
- gli altri giorni o le altre ore stabiliti a livello aziendale.

8.7 Ore mancanti

Vengono considerate ore mancanti causate dal lavoratore tutte le assenze non elencate all'articolo 8.6. Le ore mancanti che vengono recuperate, in via anticipata o posticipata, non sono in nessun caso considerate ore straordinarie, ma vengono conteggiate nella misura 1:1.

Nel caso di ore mancanti alla fine dell'anno o del rapporto di lavoro, causate dal lavoratore, queste possono essere computate al salario.

Se alla fine dell'anno o alla fine del rapporto di lavoro il lavoratore non ha raggiunto il debito annuo lordo di ore a causa del datore di lavoro, le ore mancanti non possono essergli detratte.

8.9 Controllo dell'orario di lavoro

Nelle aziende e sulla base dei rapporti di lavoro aziendali deve essere effettuato un controllo preciso sulle ore lavorative. A tale scopo vanno utilizzati gli appositi moduli messi a disposizione dalla CPPC ... o, in loro sostituzione, un sistema equivalente sotto tutti i punti di vista.

Alle imprese che infrangono questa disposizione verrà comminata una multa convenzionale ai sensi dell'articolo 6.5.c. Alla fine dell'anno o del rapporto di lavoro il conteggio delle ore di lavoro va consegnato al lavoratore. In qualsiasi momento il lavoratore ha diritto di prendere visione del conteggio relativo all'orario di lavoro.

Art. 9 Salari

9.1 Inquadramento

I lavoratori sottoposti ... al momento dell'assunzione vengono inquadrati in base alla loro attività, funzione e qualifica professionale. L'inquadramento deve essere annotato nel conteggio salariale.

Category V - Capi operai

Vengono considerati capi operai e/o inquadrati come tali, quei lavoratori che hanno concluso con esito positivo una scuola riconosciuta per capi operai ASIPG o che dispongono di una formazione equivalente acquisita nella CE e che vengono riconosciuti come tali e come tali occupati dal datore di lavoro. I lavoratori finora occupati dal datore di lavoro come capi operai mantengono tale qualifica.

Category A - Lavoratori qualificati con certificato di capacità

Vengono considerati lavoratori qualificati con certificato di capacità tutti i lavoratori del settore pittura/gessatura che hanno concluso l'apprendistato di pittore o gessatore ai sensi dell'articolo 38 della Legge federale sulla formazione professionale e tutti i lavoratori con qualifica equivalente che svolgono in modo autonomo lavori del ramo ...

I lavoratori che hanno concluso apprendistati diversi, ad es. i doratori, non vengono considerati automaticamente lavoratori qualificati con certificato di capacità.

Category B - Lavoratori qualificati

Sono considerati lavoratori qualificati coloro che eseguono lavori di pittura/gessatura, ma non dispongono dei requisiti richiesti ad un lavoratore qualificato con certificato di capacità.

Category C - Manovali

Sono considerati manovali tutti i lavoratori che durante un periodo di 4 anni al massimo effettuano dei lavori ausiliari nel ramo della pittura e gessatura. Trascorsi questi 4 anni, avviene automaticamente la promozione nella categoria B.

Category D - Estranei al ramo

Lavoratori senza esperienza professionale nel ramo dei pittori o gessatori sono considerati estranei al ramo durante i primi 12 mesi del rapporto di lavoro. Di seguito avviene la promozione automatica nella categoria C (Manovali).

9.2 Retribuzione mensile

In linea generale la retribuzione avviene su base mensile (in base alle ore). Il conteggio e il versamento del salario vengono effettuati mensilmente in franchi svizzeri.

9.3 Salari base (salari minimi)

I salari base ... ammontano a:

I salari base ... ammontano a:

Category salariale	Pittori Fr.	Gessatori Fr.
V Capi operai	5473.-	5684.-
A Lavoratori qualificati con certificato dopo 3 anni di esperienza professionale	4780.-	4995.-
B Lavoratori qualificati	4421.-	4594.-
C Manovali	4233.-	4393.-
D Estranei al ramo	3951.-	4061.-
Giovani lavoratori nel 1° anno post-tirocinio	4045.-	4206.-
Giovani lavoratori nel 2° anno post-tirocinio	4280.-	4440.-
Giovani lavoratori nel 3° anno post-tirocinio	4544.-	4759.-

Le disposizioni salariali delle categorie B, C e D sono generalmente applicabili solo ai lavoratori dall'età di 18 anni compiuti.

...

Per i lavoratori con capacità lavorative ridotte, d' intesa con la Commissione professionale paritetica regionale o, in mancanza d' essa, d' intesa con la Commissione professionale paritetica centrale, è possibile discostarsi dai salari base. In tal caso, dopo un attento esame, la Commissione professionale paritetica competente provvederà a fissare un nuovo salario minimo.

9.4 Aumenti salariali

... I salari effettivamente pagati (salario lordo = salario prima di ogni deduzione) a tutti i lavoratori assoggettati ... saranno aumentati generalmente di 85 franchi al mese per tutte le categorie.

9.6 13a mensilità

Alla fine dell'anno civile i lavoratori beneficiano di un intero ulteriore salario mensile medio.

I lavoratori il cui rapporto di lavoro dal momento dell'assunzione non è durato almeno un mese, non hanno diritto alla 13ª mensilità. Inoltre, il lavoratore non può far valere alcuna pretesa se non ha disdetto correttamente il rapporto di lavoro o se gli è stata data una disdetta senza preavviso per cause gravi.

Se il rapporto di lavoro viene disdetto normalmente nel corso dell'anno civile ed è durato almeno un mese, il lavoratore ha diritto al versamento della 13ª mensilità pro rata temporis. In tal caso, la 13ª mensilità viene versata con l'ultima paga.

Art. 10 Rimborso spese

10.1 Indennità per il pranzo

Per i pranzi consumati in trasferta il datore di lavoro versa ai lavoratori un'indennità che compensa i costi. Durante la validità del CCL e d' intesa con i lavoratori l'impresa può scegliere fra due varianti: a) un'indennità globale di 262 franchi al mese;

b) un'indennità di 20 franchi per pranzo al massimo.

In caso dell'indennità globale secondo la variante a) possono essere dedotti 13,50 franchi per ogni assenza (fanno eccezione i giorni di vacanze e festivi). L'indennità secondo la variante b) è dovuta se, in caso di lavoro in trasferta, i lavoratori non riescono a tornare al normale luogo dove si consuma il vitto (domicilio della ditta) oppure se i lavoratori durante la pausa di pranzo non possono tornare a casa, subendo così una perdita finanziaria.

Inoltre l'indennità secondo la variante b) è soltanto dovuta in caso di pranzo in un ristorante, uno snack bar o una mensa e dietro consegna al datore di lavoro della ricevuta corrispondente (non è dovuta l'indennità in caso di catering o sostentamento sul cantiere).

10.2 Indennità chilometrica

Se i lavoratori utilizzano la loro auto privata dietro ordine esplicito dell'azienda, hanno diritto ad un'indennità di almeno 60 centesimi al chilometro. Se viene utilizzata la moto l'indennità è di 35 centesimi.

Art. 11 Versamento del salario in caso di assenze

Nella misura in cui gli avvenimenti di seguito menzionati coincidono con giorni lavorativi effettivi, il lavoratore ha diritto a giorni di congedo indennizzati a pieno salario:

1 giorno	per il trasloco dei lavoratori che hanno più di un anno di anzianità di servizio presso la ditta e che hanno una propria economia domestica ed il cui rapporto di lavoro non è stato disdetto. Questo congedo è concesso una sola volta nell'arco di tre anni.
1 giorno	per il matrimonio del lavoratore.
1 giorno	per la nascita di un figlio.
2 giorni	per il decesso di fratelli, sorelle e suoceri del lavoratore.
3 giorni	per il decesso del coniuge o della persona convivente, dei figli e dei genitori del lavoratore.
1/2 giornata	per l'iscrizione militare, con la riserva che il lavoratore, sempre che ne abbia la possibilità, lavori l'altra mezza giornata.

Per le seguenti assenze brevi la perdita di guadagno viene compensata per una durata limitata:

- per l'espletamento di obblighi legali, ammesso che ciò non possa avvenire al di fuori dell'orario di lavoro;
- per l'esercizio di cariche pubbliche ...;
- per visite mediche o dentistiche ...;

Nei casi sub a) e b) eventuali compensazioni, indennità giornaliere ecc., sono da computare al salario dovuto dal datore di lavoro, nella misura in cui non si tratti esclusivamente di rimborso spese.

Art. 12 Vacanze e giorni festivi

12.1 Vacanze

Fino compimento del 20° anno di età tutti i lavoratori hanno diritto a 27 giorni lavorativi di vacanze al anno.

Tutti i lavoratori di età compresa tra i 20 e i 50 anni compiuti hanno diritto a 22 giorni lavorativi di vacanze al anno.

Tutti i lavoratori dall'età di 50 anni compiuti hanno diritto a 27 giorni lavorativi di vacanze al anno.

I lavoratori devono usufruire di cinque giorni risp. di 10 giorni delle vacanze cui hanno diritto ai sensi dell'articolo 12 durante i mesi invernali (novembre - marzo); la data esatta viene fissata dal datore di lavoro. Se ragioni aziendali lo giustificano il datore di lavoro può fissare dei singoli giorni di ferie tra Natale e Capodanno.

12.2 Giorni festivi

Tutti i lavoratori hanno diritto alla retribuzione della perdita salariale per 9 giorni festivi al massimo (inclusa la Festa nazionale il 1° agosto), se questi cadono su un giorno lavorativo (da lunedì a venerdì).

Ai lavoratori salariati eccezionalmente e giustificatamente all'ora, deve essere versato in ogni caso oltre al salario di base ed eventuali supplementi per le ore straordinarie un'indennità per giorni festivi del 3,59%.

... I giorni festivi che danno diritto all'indennità e che cadono durante il periodo delle vacanze non possono essere conteggiati come giornate di ferie.

Art. 13 Assicurazione di indennità giornaliera di malattia

Tutti i lavoratori sottoposti ... devono essere assicurati dal datore di lavoro per l'indennità giornaliera di malattia. Fanno eccezione i lavoratori che hanno diritto a una rendita AVS. Per questi lavoratori l'obbligo del datore di lavoro al versamento del salario nel caso di malattia è regolato secondo le disposizioni all'articolo 324a CO.

13.1 Le condizioni assicurative seguenti devono essere rispettate:

- L'inizio della protezione assicurativa deve avvenire il giorno dell'inizio o del presunto inizio convenuto del lavoro. Nel quadro del loro grado di occupazione i lavoratori devono essere ammessi all'assicurazione senza alcuna riserva. Prima di assumere un lavoratore, l'assicurazione può fare la riserva della sua abilità al lavoro nella misura del grado d'occupazione previsto.
- Durata delle prestazioni di 730 giorni (compreso il periodo d'attesa di cui all'art. 13.3.) per ogni caso di malattia; il riaccendersi di una malattia è considerato un nuovo caso rispetto alla durata delle prestazioni e il periodo d'attesa se per la stessa ragione il lavoratore era capace al lavoro per un periodo ininterrotto di 12 mesi.
- Se il rapporto di lavoro cessa durante un caso di malattia in corso, il lavoratore permane nell'assicurazione collettiva fino alla riconquista dell'abilità al lavoro o fino all'esaurimento del diritto alle prestazioni di cui alla lettera b).

Per i rapporti di lavoro limitati di una durata fino a 3 mesi che sono disdetta durante il periodo di prova, il diritto alle prestazioni finisce con la fine del rapporto di lavoro.

- Indennità del 80% dell'ultimo salario convenuto (13ª mensilità compresa) e includendo gli assegni legali per i figli se questi non vengono più pagati.
- Pagamento di una indennità giornaliera corrispondente al grado dell'incapacità al lavoro se questa è almeno del 25%.
- Liberazione dal pagamento dei premi durante il periodo di prestazione delle indennità giornaliere.
- Nel caso di coincidenza con prestazioni di altre assicurazioni sociali (p.es. rendita AI) il diritto d'indennità è del 90% dell'ultimo salario lordo convenuto (inclusa la tredicesima), ma non è mai superiore al salario netto finora percepito.
- In ogni caso di assenza involontaria al lavoro l'obbligo del datore di lavoro al pagamento del salario si conclude con la cessazione del rapporto di lavoro. In occasione del termine del rapporto di lavoro i lavoratori saranno informati per iscritto sulla possibilità di stipulare un'assicurazione mediante convenzione oltre al fatto che dovranno comunicare alla loro cassa malati la cessazione dell'assicurazione infortunati conclusa dal datore di lavoro. In occasione della cessazione del rapporto di lavoro i lavoratori saranno inoltre informati sulla possibilità di aderire entro 90 giorni all'assicurazione di indennità giornaliera di malattia individuale presso l'assicurazione collettiva.

13.2 Scelta dell'assicurazione

Possono essere prese in considerazione unicamente delle assicurazioni che hanno aderito alla convenzione sul libero passaggio di Santésuisse o dell'Associazione Svizzera d'Assicurazioni (ASA).

13.3 Periodo d'attesa

Il datore di lavoro ha la facoltà di concludere un contratto assicurativo con un periodo d'attesa di 30 giorni al massimo per la fornitura delle prestazioni. Durante un eventuale periodo d'attesa il datore di lavoro paga l'80% del salario assicurato ai sensi dell'articolo 13.1, lettera d. Ne fa eccezione il primo giorno di malattia se il lavoratore è occupato da meno di quattro anni nella stessa impresa.

13.4 Premi

I premi assicurativi sono a carico del datore di lavoro. Il lavoratore ci partecipa con la somma del 1,25% del suo salario lordo individuale fino al momento della liberazione dal pagamento dei premi ai sensi dell'articolo 13.1 lettera f. La quota parte dei premi può essere dedotta mensilmente dal salario.

13.5 Responsabilità e obbligo d'informazione del datore di lavoro
Fino a che l'assicurazione deve fornire le prestazioni di cui sopra, tutti gli obblighi secondo l'articolo 324a CO in caso di malattia del lavoratore sono tacitati. Se il datore di lavoro ha risposto al suo dovere d'informazione, egli non è responsabile per un eventuale diniego di prestazioni dell'assicurazione che si basano su violazioni delle condizioni assicurative causate dal lavoratore. Se le condizioni assicurative non corrispondono a questi requisiti, il datore di lavoro risponde per eventuali differenze. Il datore di lavoro ha l'obbligo d'informare i lavoratori sulle condizioni assicurative e un eventuale cambiamento dell'assicuratore.

13.6 Medici di fiducia

... Rispettando la protezione dei dati, i datori di lavoro possono stabilire dei sistemi di controllo in caso di assenze per malattia o infortunio.

Nel quadro delle loro possibilità aziendali i datori di lavoro s'impegnano a offrire dei posti di lavoro adatti ai lavoratori con la salute compromessa.

Art. 15 Assenze per gravidanza, congedo maternità

15.1 Nel caso di una gravidanza la lavoratrice deve informare tempestivamente i suoi superiori per permettere il rispetto delle normative di protezione corrispondenti, comprese nel diritto del lavoro, e l'organizzazione dell'impiego dopo il parto. ...

15.2 Nel caso d'incapacità al lavoro certificata dal medico per ragione di complicazioni di gravidanza, il pagamento del salario avviene come nei casi di malattia. Valgono le disposizioni corrispondenti dell'assicurazione collettiva di indennità giornaliera di malattia.

15.3 Per le lavoratrici che durante i nove mesi immediatamente precedenti al parto erano assicurate conformemente all'obbligo legale inerente all'AVS e che hanno esercitato in questo arco di tempo un'attività lavorativa durante almeno cinque mesi e che al momento del parto sono lavoratrici, il congedo maternità dura 16 settimane durante le quali viene retribuito l'80% del salario percepito fino allora. Il congedo maternità deve iniziare due settimane prima del termine calcolato del parto. Le 14 settimane rimanenti del congedo maternità sono da prendere dopo il parto. ... Le eventuali prestazioni di assicurazioni, rispettivamente l'indennità di perdita di guadagno in caso di maternità ai sensi della nuova legge sulle indennità di perdita di guadagno (LIPG), devono essere considerate, v.a.d. vanno al datore di lavoro.

15.4 Se l'assicuratore non fornisce delle prestazioni prima del parto (assicurazione di indennità giornaliera di malattia; prima del parto), il datore di lavoro continua a pagare il salario unicamente secondo l'articolo 324a CO. Se l'IPG non fornisce delle prestazioni dopo il parto, il datore di lavoro continua a pagare il salario per la durata di 8 settimane al massimo.

Art. 16 Indennità per il servizio militare, civile e di protezione civile

I lavoratori che adempiono un obbligo di servizio svizzero militare, civile o di protezione civile hanno diritto alle seguenti compensazioni in percentuale della perdita di salario:

	Celibi	Lavoratori sposati e celibi con persone a carico
Scuola reclute come recluta	80 %	100 %
Scuola quadri e promozione	100 %	100 %
Altri periodi di servizio militare, civile o di protezione civile che non superino le quattro settimane per anno civile	100 %	100 %

... L'indennità ai militari per perdita di guadagno spetta al datore di lavoro, sempre che essa non ecceda le percentuali fissate sopra.

Art. 18 Tute da lavoro

I lavoratori che vantano un rapporto di lavoro con durata superiore ad un anno, hanno diritto a ricevere gratuitamente dal datore di lavoro due tute da lavoro l'anno.

Art. 19 Sicurezza sul lavoro e protezione della salute

Al fine di proteggere la salute e garantire la sicurezza dei lavoratori, il datore di lavoro è tenuto ad adottare le misure rivelatesi necessarie in base all'esperienza, adeguate alle concrete circostanze e tecnicamente realizzabili.

I lavoratori aiutano il datore di lavoro nell'applicazione delle misure da adottare, si attengono alle istruzioni e utilizzano in modo corretto gli impianti per la protezione della salute e i dispositivi di sicurezza.

Esiste una «Commissione per la sicurezza e la salute» (CSS), composta pariteticamente, che si occupa delle problematiche tecniche pertinenti e raccomanda o predispone le misure atte a promuovere la protezione della salute e la sicurezza del lavoro.

19.1 Soluzione settoriale ASA

... La soluzione settoriale «Sicurezza del lavoro e protezione della salute nel ramo della pittura e della gessatura» (soluzione settoriale ASA), elaborata dalla CSS e approvata dalla CFCSL in data 15 ottobre 1999, è applicabile a tutte le imprese ... La soluzione settoriale ASA obbliga tutti i datori di lavoro e i relativi lavoratori a garantire che i posti di lavoro siano il più possibile sicuri. Questo scopo di protezione è allo stesso tempo un compito di chi dirige come pure un interesse costante di ogni lavoratore.

19.2 Obblighi del datore di lavoro

Il datore di lavoro è tenuto ad attuare la soluzione settoriale ASA nella sua azienda e ad eseguire periodicamente controlli di sicurezza.

Con l'ausilio del manuale sulla soluzione settoriale ASA e gli elenchi sui rischi, le check-list e le misure in esso contenute, ogni datore di lavoro deve registrare sistematicamente i pericoli presenti in special modo nel ramo della pittura e della gessatura.

I lavoratori o i loro rappresentanti di un'azienda devono essere informati ed ascoltati in tempo utile su tutte le questioni legate all'attuazione della soluzione settoriale ASA, in particolare quando è necessario adottare misure per la singola azienda.

19.3 Obblighi del lavoratore

I lavoratori sono tenuti a seguire le disposizioni e le istruzioni del datore di lavoro in merito alla sicurezza del lavoro e alla protezione della salute così come a collaborare attivamente per la loro applicazione.

I lavoratori incaricati dal datore di lavoro devono aver completato la formazione «Persona di contatto per la sicurezza del lavoro e la protezione della salute» (PECO) e in azienda devono adempiere coscientemente gli obblighi che ne derivano.

19.4 Posizione dei PECO

I PECO, qualificati e nominati dal datore di lavoro svolgono una funzione di guida e di controllo nell'intera azienda. Nei confronti di tutti i lavoratori essi hanno il diritto vincolante e diretto di impartire ordini su tutte le questioni che riguardano l'applicazione della soluzione settoriale ASA e la sorveglianza delle disposizioni relative alla sicurezza del lavoro e alla protezione della salute.

I PECO sono i consulenti più stretti del datore di lavoro in tutti gli ambiti della sicurezza del lavoro e della protezione della salute e nei suoi confronti hanno diritto presentare proposte sull'applicazione delle misure.

19.5 Eccezione

Gli articoli 19.1-19.4 non trovano applicazione per le aziende che soddisfano i requisiti del modello sussidiario di cui alla direttiva CFSL n. 6508.

Art. 20 Contributo per i costi di esecuzione

... Per l'esecuzione del Contratto collettivo di lavoro per il ramo pittura e gessatura ... i datori di lavoro versano per i costi di esecuzione del contratto un contributo mensile di 10 franchi e i lavoratori un contributo mensile di 6 franchi. Questi importi vengono riscossi insieme al contributo per l'aggiornamento professionale (Gimafonds). Il datore di lavoro ha l'obbligo di consegnare ai lavoratori la conferma del Gimafonds di avere effettuato la detrazione e il versamento del contributo professionale e del contributo per i costi di esecuzione.

Art. 21 Divieto del lavoro a cottimo

Nel settore pittura e gessatura è vietato il lavoro a cottimo. Per lavoro a cottimo si intende qualsiasi attività la cui retribuzione non dipende dal tempo, bensì dalla quantità del lavoro svolto o dal successo lavorativo.

Versamenti o premi subordinati non vengono considerati come lavoro a cottimo.

Art. 22 Divieto del lavoro nero

Ai lavoratori è vietata l'esecuzione di qualsiasi attività professionale per conto terzi (lavoro nero) ... E' inoltre vietato anche il favoreggiamento del lavoro nero (in qualità di datore di lavoro). Fra altro è reo di favoreggiamento chi omette di effettuare le necessarie chiarificazioni per un nuovo impiego (conferma d'uscita dell'ultimo datore di lavoro).

Art. 23 Ugualianza e divieto di discriminazione

Il datore di lavoro bada a creare un ambiente di rispetto reciproco e di tolleranza fra i suoi collaboratori che esclude qualsiasi parzialità o discriminazione per il sesso, l'età, la provenienza, la razza, l'orientamento sessuale, la lingua, lo stato sociale, la forma di vita, la convinzione religiosa, politica o filosofica o per un handicap fisico o psichico oltre ad evitare molestie o pericoli per la salute. Per prevenire ogni mobbing, le aziende creano una cultura comunicativa aperta e priva di paura.

Art. 26 Aggiornamento professionale

Di comune accordo tra il datore di lavoro e il lavoratore va promossa la frequenza ai corsi di aggiornamento sostenuti dal Gimafonds; un lavoratore deve poter frequentare fino a 5 giorni di corso per anno civile.

Allegato

Cautione

Art. 1 Principio

1.1 Per assicurare ... i contributi per le spese di esecuzione dovuti al fondo paritetico (Gimafonds) come anche le pretese relative al CCL delle Commissioni professionali paritetiche (CPPR e CPPC), ogni datore di lavoro che effettua lavori di pittura e gessatura nel campo d'applicazione del CCL dichiarato di obbligatorieta generale, è tenuto a depositare una cauzione fino all'ammontare di 10 000 franchi o della somma equivalente in Euro a favore della CPPC prima di iniziare l'attività professionale.

1.2 La cauzione può essere fornita in contanti o tramite una garanzia irrevocabile di una banca sottoposta all'Autorità federale di vigilanza sui mercati finanziari (FINMA) o di una assicurazione sottoposta alla FINMA. L'autorizzazione d'accesso alla cauzione a favore della CPPC deve essere regolata con questa banca d'assicurazione e deve inoltre indicarne lo scopo. La CPPC deposita la cauzione versata in contanti su un conto vincolato allo stesso tasso d'interesse che vale per tali conti. L'interesse rimane sul conto e sarà versato unicamente al momento della restituzione della cauzione e dopo deduzione delle spese amministrative.

Art. 2 Ammontare della cauzione

Quando la somma d'appalto è inferiore a 2000 franchi (retribuzione secondo il contratto d'appalto), i datori di lavoro sono liberati dall'obbligo di versare una cauzione. Questa liberazione vale per l'anno civile. Per una somma d'appalto fra 2000 franchi e 20 000 franchi in un anno civile la cauzione ammonta a 5000 franchi. Quando la somma d'appalto in un anno civile supera i 20 000 franchi, la cauzione completa di

10 000 franchi deve essere versata. Nel caso in cui la somma d'appalto è inferiore a 2000 franchi, l'azienda deve presentare il contratto d'appalto alla CPPC.

Somma d'appalto a partire da	Somma d'appalto fino a	Ammontare della cauzione
	Fr. 2 000.-	Nessun obbligo di versare una cauzione
Fr. 2 000.-	Fr. 20 000.-	Fr. 5 000.-
Fr. 20 000.-		Fr. 10 000.-

Art. 3 Messa in conto

Sul territorio della Confederazione la cauzione è dovuta solo una volta. Tutte le pretese di cauzione derivanti da altri contratti collettivi di lavoro dichiarati di obbligatorieta generale devono essere messe in conto. La prova per il versamento avvenuto di una cauzione spetta al datore di lavoro che deve presentarla in forma scritta.

Art. 4 Utilizzazione della cauzione

La cauzione sarà usata nell'ordine seguente per soddisfare alle richieste giustificate della CPPR e della CPPC:

- 1° Per pagare le multe convenzionali, le spese di controllo e di procedura;
- 2° per pagare ... il contributo per i costi di esecuzione ai sensi dell'articolo 20 CCL.

Art. 5 Accesso alla cauzione

5.1 Quando le condizioni seguenti sono rispettate, la Commissione paritetica CPPC deve poter accedere a qualsiasi forma di prestazione di garanzia entro 15 giorni dopo la comunicazione scritta dell'intenzione all'accesso:

Quando al datore di lavoro è stata comunicata la decisione di una commissione professionale paritetica regionale (CPPR) in merito alla constatazione di violazioni del CCL con l'indicazione dei rimedi giuridici (Art. 6.3 CCL) e:

- 1° se il datore di lavoro rinuncia a inoltrare istanza (ricorso) e se non ha versato la multa convenzionale più le spese di controllo e di procedura sul conto della CPPR entro il termine indicato, o
- 2° se il datore di lavoro fa ricorso presso la CPPC contro la decisione della CPPR e poi non accetta la decisione della CPPC sul suo ricorso rispettivamente se non versa entro i termini prescritti da parte della CPPC la multa convenzionale oltre ai costi di controllo e di procedura sul conto della CPPC, o
- 3° se il datore di lavoro, dopo diffida scritta, non ha versato il contributo per la formazione continua e il contributo per i costi di esecuzione ai sensi dell'articolo 20 CCL entro il termine indicato.

5.2 Quando le condizioni ai sensi dell'Art. 5.1 CCL sono rispettate, la CPPC è senz'altro autorizzata a chiedere presso l'istituto competente (banca/assicurazione) il versamento proporzionale o completo della cauzione (in dipendenza dell'ammontare della multa convenzionale oltre alle spese di controllo e di procedura e/o l'ammontare ... del contributo per i costi di esecuzione dovuto) o di chiedere l'accreditamento corrispondente dalla cauzione in contanti.

5.3 Dopo aver imputato la cauzione, la CPPC informa il datore di lavoro entro 10 giorni per iscritto sul momento dell'imputazione e sulla somma imputata. Contemporaneamente essa spiega con un rapporto scritto all'attenzione del datore di lavoro i motivi dell'imputazione e la composizione della somma imputata.

5.4 Nel caso dell'imputazione della cauzione, la CPPC deve segnalare al datore di lavoro per iscritto la possibilità di intentare causa presso il tribunale competente alla sede della CPPC. Sarà applicabile esclusivamente diritto svizzero.

Art. 6 Ristabilimento della cauzione a ritmo avvenuto

Entro 30 giorni o prima di iniziare un nuovo lavoro nel campo d'applicazione dichiarato di obbligatorieta generale, il datore di lavoro deve riportare la somma della cauzione nuovamente a suo valore iniziale.

Art. 7 Liberazione della cauzione

I datori di lavoro che hanno versato una cauzione, ne possono chiedere la liberazione presso la CPPC nei casi seguenti e dopo aver presentato proposta scritta per la liberazione di detta cauzione:

- a) il datore di lavoro attivo nel campo d'applicazione del CCL dichiarato di obbligatorieta generale ha cessato definitivamente (giudizialmente e di fatto) la sua attività professionale nel ramo della pittura e/o della gessatura;
- b) le imprese con lavoratori distaccati attive nel campo d'applicazione geografico del CCL dichiarato di obbligatorieta generale al più presto sei mesi dopo il compimento del contratto d'appalto.

Nei casi menzionati sopra, tutte le condizioni seguenti devono inoltre essere soddisfatte obbligatoriamente e in modo cumulativo:

- a) le pretese legate al CCL come le multe convenzionali, i costi di controllo e di procedura, i costi di formazione continua e di esecuzione sono pagati regolarmente e
- b) la CPPR e/o la CPPC non hanno costatato alcuna violazione delle disposizioni normative del CCL e tutti i procedimenti di controllo sono terminati.

Art. 8 Multe nel caso di cauzione non versata

Quando un datore di lavoro nonostante intenzione avvenuta non versa la cauzione, questa infrazione viene punita conformemente all'Art. 6.5 lett. h CCL con una multa convenzionale fino all'ammontare della cauzione dovuta più le spese di procedura. Il pagamento di detta multa non libera il datore di lavoro dall'obbligo di versare una cauzione.

Art. 9 Gestione della cauzione

La CPPC può delegare la gestione della cauzione parzialmente o in totale.

Art. 10 Foro giuridico

Nel caso di lite sono competenti i tribunali alla sede della CPPC a 8021 Zurigo. È applicabile esclusivamente diritto svizzero.

Art. 11 Campo d'applicazione proposto

L'obbligatorieta generale fa stato per il ramo della pittura e gessatura dei Cantoni Zurigo (ad eccezione dei gessatori di Zurigo Città), Berna, Lucerna, Uri, Svitto, Obvaldo, Nidvaldo, Glarona, Zu-

go, Soletta, Sciaffusa, Appenzello Esterno, Appenzello Interno, San Gallo, Grigioni, Argovia, Turgovia, Giura, e per il ramo della pittura non trova applicazione per il Canton Ticino.

² Il presente decreto è valido per tutte le aziende e per tutti i reparti aziendali che eseguono o fanno eseguire lavori di pittura e gessatura e che rientrano nella descrizione della professione del pittore o del gessatore.

a. Pittori:
applicazione di pittura, materiali di rivestimento ed intonaci plastici, nonché la posa di tappezzerie, pannelli e tessuti di ogni genere, l'applicazione di rivestimenti per pareti e pavimenti senza giunti, inoltre l'abbellimento e la manutenzione di edifici e parti di costruzioni, installazioni ed oggetti, come pure la protezione contro le intemperie ed altri influssi atmosferici.

b. Gessatori:
costruzioni di pareti, soffitti e pavimenti, i rivestimenti, le isolazioni di ogni genere, l'applicazione di rivestimenti per pareti e pavimenti senza giunti, gli intonaci interni ed esterni e gli stucchi, il risanamento di edifici, la protezione di parti di costruzioni e di materiali contro gli influssi fisici e chimici e di materiali pericolosi.

³ Il presente decreto è valido per tutti i datori di lavoro e per tutti i lavoratori delle aziende o dei reparti aziendali di cui alla cifra 2, ad eccezione degli impiegati d'ufficio, delle persone appartenenti alla categoria professionale che occupano un posto direttivo superiore come ad esempio gli amministratori di un'impresa, nonché degli apprendisti.

⁴ Le disposizioni del CCL, dichiarate di obbligatorietà generale, relative alle condizioni lavorative e salariali ai sensi dell'articolo 2 capoverso 1 della legge federale sui lavoratori distaccati in Svizzera¹ e degli articoli 1 e 2 della relativa ordinanza² valgono anche per i datori di lavoro con sede in Svizzera ma al di fuori del campo di applicazione territoriale definito nel capoverso 1 come pure per i loro lavoratori nel caso in cui essi svolgano lavori all'interno di questo campo di applicazione. Per il controllo del rispetto di queste disposizioni del CCL sono competenti le Commissioni Partitiche del CCL.

⁵ I datori di lavoro che hanno concesso, a decorrere dal 1° gennaio 2012, un aumento generale del salario possono computarlo sull'aumento salariale conformemente all'articolo 9.4 del contratto collettivo di lavoro.

⁶ La dichiarazione d'obbligatorietà generale è valida fino al 31 marzo 2016.

Le eventuali opposizioni a questa domanda dovranno essere motivate e presentate in 5 esemplari, entro 30 giorni dalla presente pubblicazione, all'ufficio qui sotto indicato.

3003 Berna, 11.10.2012

SECO - Direzione del lavoro

1 RS 823.20
2 ODSt, RS 823.201

06883242

Bundesgesetz über die kollektiven Kapitalanlagen

Loi fédérale sur les placements collectifs de capitaux

Legge federale sugli investimenti collettivi di capitale

■ EINMALIGE VERÖFFENTLICHUNG

Andere Mitteilungen

Mitteilung gemäss Art. 133 Abs. 3 KKV betreffend

Änderung der massgebenden Dokumente

DB PWM II

Société d'Investissement à Capital Variable (SICAV)

Eingetragener Sitz: 4,

Rue Jean Monnet, L-2180 Luxemburg,

R.C.S. Luxembourg B 121.045

mit folgenden in der Schweiz zum öffentlichen Vertrieb zugelassenen Teilvermögen:

DB PWM II – Absolute Return Fund (Euro); DB PWM II – Absolute Return Fund (USD); DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Conservative (Euro); DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Conservative (USD); DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Core (Euro); DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Core (USD); DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Growth (Euro); DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Growth (USD); DB PWM II – GIS Dynamic Control Portfolio – Conservative (Euro); DB PWM II – GIS Dynamic Control Portfolio – Conservative (USD); DB PWM II – GIS Dynamic Control Portfolio – Core (Euro); DB PWM II – GIS Dynamic Control Portfolio – Core (USD); DB PWM II – GIS Asia ex Japan Portfolio.

Verkaufsprospekt und Verwaltungsreglement der SICAV wurden mit Wirkung vom 17. September 2012 umfassend geändert. Insbesondere wurden folgende Änderungen vorgenommen:

- Die Teilfonds **DB PWM II – GIS Dynamic Control Portfolio – Growth (Euro)** wurde durch den Teilfonds **DB PWM II – GIS Dynamic Control Portfolio – Core (Euro)** absorbiert. Das Umtauschverhältnis berechnet sich durch den Nettoinventarwert der jeweiligen Anteilsklasse des absorbierten Teilfonds dividiert durch den Nettoinventarwert der entsprechenden Anteilsklasse des absorbierenden Teilfonds (Umtauschverhältnis: Klasse A 1.0.9701418; Klasse IS 1.0.9952812)
- Der Teilfonds **DB PWM II – GIS Dynamic Control Portfolio – Growth (USD)** wurde durch den Teilfonds **DB PWM II – GIS Dynamic Control Portfolio – Core (USD)** absorbiert. Das Umtauschverhältnis berechnet sich durch den Nettoinventarwert der jeweiligen Anteilsklasse des absorbierten Teilfonds dividiert durch den Nettoinventarwert der entsprechenden Anteilsklasse des absorbierenden Teilfonds. (Umtauschverhältnis: Klasse A 1.0.9862742)

– Die Anleger werden darauf hingewiesen, dass sie ihre Rechte nur direkt gegenüber der Gesellschaft geltend machen können, insbesondere das Recht zur Teilnahme an Generalversammlungen. Wenn ein Anleger über einen Intermediär in dessen Namen in die Gesellschaft investiert, ist es dem Anleger eventuell nicht immer möglich, bestimmte Rechte direkt als Anteilhaber gegenüber der Gesellschaft auszuüben.

– **DB PWM II – GIS Dynamic Control Portfolio – Conservative (Euro); DB PWM II – GIS Dynamic Control Portfolio – Conservative (USD):** Die Teilfonds zielen nicht mehr auf eine langfristig annualisierte Nettorendite von 5%.

Die Anlageerfolgsprämie beläuft sich auf 25 % des Betrags, um den die Performance der Klasse PF den Ein-Monats-LIBOR zum Ende des letzten Halbjahres übersteigt zuzüglich 2 % p.a.

– **DB PWM II – GIS Dynamic Control Portfolio – Core (Euro); DB PWM II – GIS Dynamic Control Portfolio – Core (USD):** Die Teilfonds zielen nicht mehr auf eine langfristig annualisierte Nettorendite von 7%.

Die Anlageerfolgsprämie beläuft sich auf 25 % des Betrags, um den die Performance der Klasse PF den Ein-Monats-LIBOR zum Ende des letzten Halbjahres übersteigt zuzüglich 4 % p.a.

– **DB PWM II – Absolute Return Fund (Euro); DB PWM II – Absolute Return Fund (USD):** Die Regelungen betreffend der Anlageerfolgsprämie für den Anlageberater wurden gestrichen.

Die Anteilsklassen PF der beiden Teilfonds heissen neu Anteilsklassen C; die Anlageberatergebühr dieser Anteilsklassen C wurde von 1.25% auf 1.00% gesenkt.

– **DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Conservative (Euro); DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Conservative (USD):** Der Anlageberater erhält eine halbjährliche Anlageerfolgsprämie für die Klasse PF; die aus dem Vermögen des Fonds bestritten wird.

– **DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Conservative (Euro); DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Core (Euro); DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Growth (Euro); DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Conservative (USD); DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Core (USD); DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Growth (USD):** Die Teilfonds haben neue Anteilsklassen PF. Deren Verwaltungsvergütung beträgt 0.07% und deren Anlageberatergebühr beträgt 1.00%. Anteile der Anteilsklasse PF sind auf Einheiten der Deutschen Bank beschränkt, die in ihrem eigenen Namen, jedoch im Auftrag von Anlegern zeichnen, die eine Beratungsbeziehung mit einer Einheit der Deutschen Bank oder anderen Einheiten unterhalten, die zu gegebener Zeit im Ermessen des Verwaltungsrats zugelassen werden.

Das Erfolgshonorar (soweit zahlbar) beträgt bis zu 25 % des Betrags, um den die Entwicklung des Nettoinventarwerts je Anteil der Klasse PF die Wertentwicklung des Vergleichsindex während eines Geschäftsjahres übersteigt. Die Anlageerfolgsprämie wird auf maximal 1,5 % p.a. beschränkt. Als Vergleichsindex zum Zweck der Ermittlung des Erfolgshonorars dient Folgendes:

– **DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Conservative (USD):** 20 % Euro Overnight Index Average (EO-NIA) Total Return Index (Bloomberg Code "EMTSDEO Index") + 60 % JP Morgan EMU Government Bond Index (Bloomberg Code "JNEUR10 Index") + 12 % DJ EURO STOXX 50 (Bloomberg Code "SXST Index") + 8 % MSCI World ex EMU (Bloomberg Code "MSDEWEM Index").

– **DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Core (Euro):** 20 % Euro Overnight Index Average (EONIA) Total Return Index (Bloomberg Code "EMTSDEO Index") + 40 % JP Morgan EMU Government Bond Index (Bloomberg Code "JNEUR10 Index") + 24 % DJ EURO STOXX 50 (Bloomberg Code "SXST Index") + 16 % MSCI World ex EMU (Bloomberg Code "MSDEWEM Index").

– **DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Growth (Euro):** 20 % Euro Overnight Index Average (EONIA) Total Return Index (Bloomberg Code "EMTSDEO Index") + 20 % JP Morgan EMU Government Bond Index (Bloomberg Code "JNEUR10 Index") + 36 % DJ EURO STOXX 50 (Bloomberg Code "SXST Index") + 24 % MSCI World ex EMU (Bloomberg Code "MSDEWEM Index").

– **DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Conservative (USD):** 20 % Fed Funds Effective Rate (Bloomberg Code "FFTRTR Index") + 60 % JP Morgan US Government Bond Index 1 bis 10 Jahre, Gesamtertrag (Bloomberg Code "JPMTU110 Index") + 12 % S&P 100, Nettogesamtrendite (Bloomberg Code "SPTRN100 Index") + 8 % MSCI World ex US, Nettogesamtrendite (Bloomberg Code "NDUWUXUS Index").

– **DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Core (USD):** 20 % Fed Funds Effective Rate (Bloomberg Code "FFTRTR Index") + 40 % JP Morgan US Government Bond Index 1 bis 10 Jahre, Gesamtertrag (Bloomberg Code "JPMTU110 Index") + 24 % S&P 100, Nettogesamtrendite (Bloomberg Code "SPTRN100 Index") + 16 % MSCI World ex US, Nettogesamtrendite (Bloomberg Code "NDUWUXUS Index").

– **DB PWM II – Active Asset Allocation Portfolio – Growth (USD):** 20 % Fed Funds Effective Rate (Bloomberg Code "FFTRTR Index") + 20 % JP Morgan US Government Bond Index 1 bis 10 Jahre, Gesamtertrag (Bloomberg Code "JPMTU110 Index") + 36 % S&P 100, Nettogesamtrendite (Bloomberg Code "SPTRN100 Index") + 24 % MSCI World ex US, Nettogesamtrendite (Bloomberg Code "NDUWUXUS Index").

Die Entwicklung des Nettoinventarwerts je Anteil wird unter Berücksichtigung der gezahlten Ausschüttungen angepasst. Diese Anlageerfolgsprämie fällt nur an, wenn die Performance des Nettoinventarwerts je Anteil positiv ist. Die Wertentwicklung vorheriger Geschäftsjahre wird nicht berücksichtigt.

Zum Zweck der Ermittlung des Erfolgshonorars wird der Nettoinventarwert je Anteil an jedem Handelstag berechnet und läuft entsprechend über das gesamte Geschäftsjahr hinweg auf. Die Zahlung basiert auf dem letzten Handelstag des Geschäftsjahres im Vergleich zum letzten Handelstag des vorhergehenden Geschäftsjahres und wird rückwirkend gezahlt. Bei letzterem Geschäftsjahr kann es sich um ein

verkürztes Geschäftsjahr handeln und das Erfolgshonorar wird anteilmässig berechnet und rückwirkend gezahlt.

– Darüber hinaus wurden einige redaktionelle Änderungen vorgenommen.

Anteilinhaber, die die vorgenannten Änderungen nicht mittragen möchten, können ihre Anteile gemäss den einschlägigen Bestimmungen bei den im Prospekt genannten Stellen zurückgeben und die Auszahlung ihrer Anteile in bar verlangen.

Die vollständigen Änderungen, die Neufassung des Verkaufsprospekts, die Satzung, die Jahres- und Halbjahresberichte der Gesellschaft sowie die wesentlichen Informationen für Anlegerinnen und Anleger (KII) sind ab sofort bei der Managementgesellschaft, der Depotbank, den Zahlstellen sowie beim schweizerischen Vertreter kostenlos erhältlich.

Zürich, Oktober 2012

Die Managementgesellschaft:

Openheim Asset Management Services S.à r.l.

4, rue Jean Monnet, L-2180 Luxemburg

Vertreterin und Zahlstelle in der Schweiz:

BNP PARIBAS SECURITIES SERVICES,

Paris, succursale de Zurich, Selnaustrasse 16, 8002 Zürich

00822857

■ EINMALIGE VERÖFFENTLICHUNG

Änderung Anlagepolitik/Anlagevorschriften/Anlagebeschränkungen

Fondsvertragsänderung im Sinne von Art. 27 KAG i. v. m. Art. 41 KKV

Mitteilung an die Anleger des:

Zurich Invest II,

ein vertraglicher Umbrella-Fonds schweizerischen Rechts der Art „Übrige Fonds für traditionelle Anlagen“.

Die Swiss & Global Asset Management AG, Zürich, als Fondsleitung und die RBC Investor Services Bank S.A., Esch-sur-Alzette, Zweigniederlassung Zürich, als Depotbank des **Zurich Invest II** beabsichtigen, den vorgenannten Anlagefonds der einfacheren Handhabung sowie der Transparenz halber mit dem **Zurich Invest** zusammenzulegen, d.h. die einzelnen Teilvermögen unter einem Umbrella zusammenzufassen. Im Hinblick auf die geplante Zusammenlegung sollen die beiden Anlagefonds in einem ersten Schritt soweit wie möglich aneinander angeglichen werden. Unter anderem im Hinblick auf diese geplante Zusammenlegung sollen neben formellen Änderungen die nachfolgenden Fondsvertragsänderungen vorgenommen werden.

Die betroffenen Anleger des Anlagefonds werden mittels dieser einmaligen Publikation auf die Änderungen im **Zurich Invest II** und auf die damit verbundene Einsprachefrist aufmerksam gemacht. Die entsprechenden Änderungen im **Zurich Invest** werden in einer separaten Publikation aufgeschaltet.

§ 8 – Anlagepolitik:

§ 8 Ziffer 11:

wird an Art. 31 KKV angepasst und lautet neu:

„Die Fondsleitung darf unter Vorbehalt von § 21 Ziff. 8 Anteile anderer kollektiver Kapitalanlagen erwerben, die unmittelbar oder mittelbar von ihr selbst oder von einer Gesellschaft verwaltet werden, mit der sie durch gemeinsame Verwaltung oder Beherrschung oder durch eine wesentliche direkte oder indirekte Beteiligung verbunden ist.“

§ 13 – Derivative Finanzinstrumente:

§ 13 alt Ziffer 1 Absatz 2:

wird gestrichen.

§ 13 Ziffer 4 lit. f lautet neu:

„Die Zahlungsverpflichtungen aus Derivaten müssen ständig mit geliehenen Mitteln, Wertpapieren und Forderungsberechtigungen oder Aktien, die an einer Börse oder an einem anderen geregelten, dem Publikum offen stehenden Markt gehandelt werden, nach Massgabe der Kollektivanlagegesetzgebung gedeckt sein. Die geliehenen Mittel und Anlagen können gleichzeitig als Absicherung für mehrere Derivate herangezogen werden, wenn diese ein Markt- oder ein Kreditrisiko einbehalten und sich auf die gleichen Basiswerte beziehen.“

§ 13 Ziffer 4 lit. g lautet neu:

„Die Lieferverpflichtungen aus Derivaten müssen ständig durch die entsprechenden Basiswerte oder durch andere Anlagen gedeckt sein, wenn deren Risiken wie Markt-, Währungs- und Zinsrisiken denjenigen der zu liefernden Basiswerte ähnlich sind, die Anlagen und die Basiswerte stark korrelieren, die Anlagen und die Basiswerte hoch liquide sind und bei einer verlangten Lieferung jederzeit erworben oder verkauft werden können. Basiswerte können gleichzeitig als Deckung für mehrere Derivatepositionen herangezogen werden, wenn diese ein Markt- oder ein Währungsrisiko beinhalten und sich auf die gleichen Basiswerte beziehen.“

§ 16 Risikoverteilung – C. Anlagebeschränkungen:

§ 16 Ziffer 3 lit. b lautet neu:

„Die Fondsleitung darf höchstens 20% in Guthaben auf Sicht und auf Zeit bei derselben Bank anlegen; sofern das Rating „P-1“ bzw. „A-1“ erreicht, beträgt die Beschränkung 30%. In diese Limit sind sowohl die flüssigen Mittel gemäss § 9 als auch die Anlagen in kurzfristige liquide Anlagen gemäss § 8 Ziff. 2 lit. ga einzubeziehen.“

alt § 16 Ziffer 3 lit. m, n und o:

werden gestrichen und neu unter § 16 Ziffer 4 lit. b, c und d subsumiert.

§ 16 Ziffer 4 lit. a, b, c und d lautet neu:

lauten neu:

- (a) Die Fondsleitung darf höchstens 10% des Vermögens eines Teilvermögens in Anteilen desselben Zielfonds anlegen.
- (b) Die unter lit. a oben erwähnte Grenze wird von 10% auf 25% angehoben, wenn es sich um offene, kollektive, in angemessener Weise diversifizierte Kapitalanlagen handelt, die in Aktien und Anleihen anlegen. Die unter lit. a oben erwähnte Grenze von 10% wird auf 20% angehoben, wenn es sich um andere als die vorstehend erwähnten, offene oder geschlossene, kollektive, in angemessener Weise diversifizierte Kapitalanlagen handelt...

(c) Die unter lit. b oben erwähnte Grenze wird von 25% auf 40% angehoben, sofern das Teilvermögen lediglich indirekte Anlagen vornimmt und die Zielfonds OGAW-Konform sind oder auf der Grundlage des Schweizerischen Rechts aufgelegt wurden (ohne Investmentfonds der Art „Übrige Fonds für alternative Anlagen“), sofern die Zielfonds Schweizerischen Rechts mindestens genauso strikte Anlagebeschränkungen, wie der Umbrella-Fonds einhalten.

(d) Die in lit. a oben erwähnte Grenze von 10% ist auf 20% angehoben, wenn es sich um Anlagen gemäss § 8 Ziff. 2 lit. d, ab, db, dc oben handelt, welche angemessen diversifiziert sind.

alt § 17 Ziffer 2:

wird gestrichen.

§ 21 Ziffer 8:

wird an Art. 31 KKV angepasst und lautet neu:

„Erwirbt die Fondsleitung Anteile anderer kollektiver Kapitalanlagen, die unmittelbar oder mittelbar von ihr selbst oder von einer Gesellschaft verwaltet werden, mit der sie durch gemeinsame Verwaltung oder Beherrschung oder durch eine wesentliche direkte oder indirekte Beteiligung verbunden ist, so darf dem Vermögen des jeweiligen Teilvermögens im Umfang von solchen Anlagen nur eine reduzierte Verwaltungskommission von max. 0.25% p.a. des Nettoinventarwerts belastet werden. Zudem dürfen dem Vermögen des jeweiligen Teilvermögens in diesem Umfang keine Ausgabe- oder Rücknahme-kommissionen verrechnet werden.“

XV. Besonderer Teil C – Zurich Invest II – Target Investment Fund 35 – § 33C Anlageziel und Anlagepolitik:

Neu sind gemäss § 33C Ziffer 2 lit. d für das oben erwähnte Teilvermögen Anlagen in Anteile von in- und ausländischen Immobilienanlagefonds oder Organismen für gemeinsame Anlagen mit ähnlicher Funktion, in der Höhe von maximal 10% des Teilvermögens, zulässig.

Neu sind gemäss § 33C Ziffer 2 lit. e für das oben erwähnte Teilvermögen indirekte Anlagen in Commodities gemäss § 8 Ziff. 2 lit. c, in der Höhe von maximal 5% des Teilvermögens, zulässig.

Neu wird in § 33C Ziffer 2 lit. f für das oben erwähnte Teilvermögen ausdrücklich erwähnt, dass bis zu insgesamt 10% des Teilvermögens in andere als die jeweilig vorstehend genannten Anlagen investiert werden dürfen.

XVI. Besonderer Teil D – Zurich Invest II – Target Investment Fund Geldmarkt CHF – § 33D Anlageziel und Anlagepolitik:

Die nachfolgenden Fondsvertragsänderungen erfolgen in Anpassung an die Richtlinien der Swiss Fund Association (SFA) für Geldmarktfonds vom 6. Juni 2012 für deren Implementierung eine Übergangsfrist bis 31. Dezember 2012 besteht:

§ 33D Ziffer 1 – 9 lautet neu:

1. Das Hauptanlageziel des TIF Geldmarkt CHF Teilvermögens besteht in der Erhaltung des Kollektivanlagekapitals und strebt eine den Geldmarktsätzen entsprechende Rendite an.
2. Das Vermögen des TIF Geldmarkt CHF Teilvermögens wird zu mindestens zwei Dritteln (ohne Berücksichtigung der flüssigen Mittel nach § 9 des Allgemeinen Teils des Fondsvertrags) angelegt in Forderungswertpapiere und -werte im Sinne von § 8 Ziff. 2 lit. b, die den Voraussetzungen von Ziffer 7 unten entsprechen, oder in kurzfristige liquide Anlagen im Sinne von § 8 Ziff. 2 lit. g des Allgemeinen Teils des Fondsvertrags investiert, die auf CHF lauten und von Emittenten weltweit ausgegeben oder garantiert werden.
Geldnahe Mittel, die Verpflichtungen aus Anlagen gemäss § 8 Ziff. 2 lit. bc sicherstellen, werden bei der Ermittlung der massgeblichen zwei Drittel angerechnet.
Die Investition in Wandel- und Obligationsanleihen ist nicht zulässig.
3. Bis zu insgesamt ein Drittel des Vermögens des TIF Geldmarkt CHF Teilvermögens (ohne Berücksichtigung der flüssigen Mittel nach § 9 des Allgemeinen Teils) kann in folgende Nebenanlagen investiert werden:
In Forderungswertpapiere und -werte im Sinne von § 8 Ziff. 2 lit. b, die den Voraussetzungen von Ziffer 7 unten entsprechen, oder in liquide Anlagen im Sinne von § 8 Ziff. 2 lit. g des Allgemeinen Teils, die auf eine frei konvertierbare Währung lauten und ausgegeben oder garantiert von Emittenten weltweit, sofern bei Anlagen, die nicht auf die Basisabrechnung lauten, das Währungsrisiko voll abgesichert ist.
4. Die oben erwähnten Anlagen gemäss (Ziff. 2 und 3) können auch indirekt, durch den Erwerb einzelner folgender oder einer Kombination folgender Produkte getätigt werden:
– Anteile an anderen kollektiven Kapitalanlagen (Zielfonds), welche der Definition eines Geldmarktfonds mit kurzer Laufzeit oder eines Geldmarktfonds entsprechen.
– Derivate, die der Geldmarktanlagestrategie des Teilvermögens entsprechen. Derivate, die mit einem Devisenengagement einhergehen, dürfen nur zu Absicherungszwecken eingesetzt werden.
5. Bis zu insgesamt 10% des Vermögens dürfen von der Fondsleitung in andere als vorstehend unter den Ziffern 2 – 4 oben erwähnten Anlagen gemäss § 8 Ziff. 2 investiert werden. Ein direktes oder indirektes Engagement in Aktien oder Rohstoffen ist nicht zulässig, auch nicht über Derivate.
6. Indirekte Anlagen werden bei der Ermittlung der Anlage-limiten gemäss Ziff. 2 und 3 oben jeweils transparent behandelt.
7. Die Restlaufzeit des Portfolios bis zum Endfälligkeitstermin darf höchstens 2 Jahre betragen, vorausgesetzt, die bis zum nächsten Zinsfestsatztermin verbleibende Zeit beträgt höchstens 397 Tage (Zinsvariable Wertpapiere werden an einen Geldmarktsatz oder –index angepasst werden).

Die gewichtete durchschnittliche Restlaufzeit (WAM) des Portefolles darf höchstens 6 Monate betragen.
Die gewichtete durchschnittliche Laufzeit (WAL) (Duration) des Portefolles darf höchstens 12 Monate betragen.

8. Die Anlagen in Forderungswertpapieren und Forderungswertrechten gemäss Ziff. 2 und Ziff. 3 oben erfolgen in Instrumenten, welchen von der Fondslieferung als erstklassig eingestuft werden. Insbesondere darf ein Geldmarktinstrument nur dann als erstklassig eingestuft werden, wenn es von jeder das betreffende Instrument bewertenden und von der Aufsichtsbehörde anerkannten Rating-Agentur eines der beiden höchsten kurzfristigen Bonitätsratings erhalten hat, oder falls das Instrument kein Rating aufweist, dieses durch das interne Rating-Verfahren der Fondslieferung als gleichwertig eingestuft wird.
Ausgenommen davon sind staatliche Emissionen gemäss Art. 74 Abs. 2 lit. a-i KKV, bei welchen mindestens ein Investment-Grade-Rating genügt.

9. § 16 Ziff. 4 lit. c findet keine Anwendung.

Die vollständigen Fondsvertragsänderungen können im Wortlaut kostenlos bei der Fondslieferung bezogen werden.

Die Anleger des Anlagefonds werden in Übereinstimmung mit Art. 27 Abs. 3 des KAG darauf hingewiesen, dass sie innert 30 Tagen nach der Veröffentlichung der vorstehenden Fondsvertragsänderung bei der Eidgenössischen Finanzmarktaufsicht FINMA, Postfach, 3001 Bern, Einwendungen gegen die vorstehenden Fondsvertragsänderungen erheben oder gemäss den Rücknahmebestimmungen des Anlagefonds die Auszahlung ihrer Anteile in bar verlangen können.

Die Swiss & Global Asset Management AG, Zürich, als Fondslieferung, zeigt den betroffenen Anlegern zusätzlich die Namensänderung der Depotbank von „RBC Dexia Investor Services Bank S.A., Esch-sur-Alzette, Zweigniederlassung Zürich“ in „RBC Investor Services Bank S.A., Esch-sur-Alzette, Zweigniederlassung Zürich“ an. Die RBC Dexia Investor Services Bank S.A., Esch-sur-Alzette, Zweigniederlassung Zürich wurde von der Eidgenössischen Finanzmarktaufsicht FINMA als Zweigniederlassung einer ausländischen Bank und eines ausländischen Effektenhändlers sowie als Depotbank bewilligt. Die Namensänderung gilt ab dem 30. Juli 2012. Die RBC Investor Services Bank S.A. ist beim Handels- und Gesellschaftsregister in Luxemburg (RCSL) unter der Nummer B-47192 registriert und wurde 1994 unter dem Namen „First European Transfer Agent“ errichtet. RBC Investor Services Bank S.A. hält eine Banklizenz nach dem Luxemburger Gesetz vom 5. April 1993 über den Finanzsektor, und ist auf Depotbank-, Fondsverwaltungs- und damit verbundene Dienstleistungen spezialisiert. RBC Investor Services Bank S.A. ist eine Tochtergesellschaft der RBC Investor Services Limited, einer Gesellschaft nach dem Recht von England und Wales, die unter der Kontrolle der Royal Bank of Canada, Toronto, Kanada steht.

Die Mitteilung betreffend die Namensänderung der Depotbank erfolgt lediglich zu Informationszwecken. Die Rechte der Anleger werden dadurch nicht berührt (Art. 41 Abs.1 KKV). Art. 27 Abs. 3 KAG findet daher keine Anwendung.

Zürich, 11. Oktober 2012

Die Fondslieferung:

Swiss & Global Asset Management AG

Die Depotbank:

RBC Investor Services Bank S.A.

Esch-sur-Alzette, Zweigniederlassung Zürich

00822869

■ UNIQUE PUBLICATION

Modification politique d'investissement/Prescriptions d'investissement/Limitations d'investissement

Modification du contrat de fonds au sens de l'art. 27 LPCC in relation avec l'art. 41 OPCC

Communication aux investisseurs de:

Zürich Invest,

un fonds contractuel à compartiments multiples de droit suisse du type
«autres fonds en investissements traditionnels».

La direction du fonds (Swiss & Global Asset Management AG, Zürich) et la banque dépositaire (RBC Investor Services Bank S.A., Esch-sur-Alzette, succursale de Zürich) de Zürich Invest prévoient de fusionner le fonds de placement susmentionné avec Zürich Invest II par souci de transparence et d'optimisation de la gestion. Tous les compartiments concernés seront par conséquent regroupés au sein d'un seul fonds à compartiments multiples. Dans cette optique, les deux fonds de placement doivent dans un premier temps être soumis à un processus d'harmonisation aussi possible que possible, lequel consiste notamment à changer la langue de rédaction des documents du fonds du français à l'allemand et, outre les considérations formelles, à apporter les modifications suivantes au contrat de fonds.

Les investisseurs concernés ne seront informés qu'une seule fois des modifications apportées à Zürich Invest et du délai de réclamation afférent par le biais de la présente publication. Les modifications relatives à Zürich Invest II feront l'objet d'une publication séparée.

§ 8, chiffres 1 et 2 – Politique de placement (valable pour tous les compartiments):

§ 8, chiffre 2, lettre c

Les ETF sont désormais cités explicitement en tant que forme possible d'investissement dans d'autres placements collectifs de capitaux (fonds ciblés).

La limite d'investissement dans des parts de fonds ciblés (20% maximum de la fortune totale de chaque compartiment) imposée à la direction du fonds est supprimée du présent paragraphe et figure désormais au § 15 (Répartition des risques), chiffre 6, lettre b du contrat de fonds.

§ 8, chiffre 2, lettre d

stipule désormais ce qui suit:

«Parts de fonds de placement immobilières nationales et étrangères ou d'organismes de placement collectif aux fonctions similaires (fonds en actions immobilières, placements collectifs

qui investissent dans des sociétés immobilières ou placements dans le secteur immobilier) d'émetteurs du monde entier, qui sont soit reprises ou rachetées sur la base de leur valeur d'inventaire avec périodicité quotidienne de rachat, soit négociées sur une Bourse de valeurs ou sur un marché réglementé ouvert au public.»

anciennement § 8, chiffre 2, lettres f et g (version du contrat de fonds du 22 mars 2011)

sont supprimées car redondantes avec le § 8, chiffre 2, lettre c.

§ 8, lettre g (anciennement h)

L'interdiction d'investir dans des métaux précieux, des certificats d'investissement sur métaux précieux, des matières premières et des titres liés à des matières premières est levée.

§ 8, chiffre 2, lettre h

L'interdiction de vendre à découvert des placements reste en vigueur et figure désormais à la lettre h.

§ 8, chiffre 3 – Politique de placement des compartiments individuels:

§ 8, chiffre 3, lettres a, b et c – Target Investment Fund 25, Target Investment Fund 45, Target Investment Fund 100

S'agissant des compartiments susmentionnés, l'acquisition de parts de fonds de placement immobilières nationales et étrangères ou d'organismes de placement collectif aux fonctions similaires selon le § 8, chiffre 2, lettre d est désormais autorisée à hauteur de 10% maximum de la fortune du compartiment (conformément au chiffre 2, lettre d du compartiment concerné).

S'agissant des compartiments susmentionnés, les placements indirects en matières premières selon le § 8, chiffre 2, lettre c sont désormais autorisés à hauteur de 5% maximum de la fortune du compartiment (conformément au chiffre 2, lettre e du compartiment concerné).

S'agissant des compartiments susmentionnés, il est désormais expressément stipulé qu'un compartiment peut investir jusqu'à 10% de sa fortune dans d'autres placements que ceux précités selon le § 8, chiffre 2 (conformément au chiffre 2, lettre f du compartiment concerné).

§ 8, chiffre 4:

stipule désormais ce qui suit:

«La direction du fonds peut, sous réserve du § 19, chiffres 7 et 8, acquérir des parts de fonds ciblés gérés directement ou indirectement par elle-même ou par une société à laquelle elle est liée dans le cadre d'une communauté de gestion ou de contrôle ou par une participation directe ou indirecte.»

La deuxième moitié de la phrase est entre autres adaptée à l'art. 31 de l'ordonnance sur les placements collectifs de capitaux («OPCC»).

anciennement § 8, chiffres 5 et 6:

sont supprimés.

§ 10 – Prêt de titres:

Le prêt de titres est désormais autorisé. Les conditions afférentes sont définies au § 10, selon la formulation du contrat de fonds type de la Swiss Funds Association («SFA»).

§ 11 – Opérations de pension:

Les opérations de pension sont désormais autorisées. Les conditions afférentes sont définies au § 11, selon la formulation du contrat de fonds type de la Swiss Funds Association («SFA»).

§ 12 – Instruments dérivés:

§ 12, chiffre 1:

La restriction selon laquelle les opérations sur instruments dérivés ne peuvent être conclues qu'à des fins de couverture du risque de change est levée.

§ 13 – Souscription et octroi de crédits:

est adapté à l'autorisation du prêt de titres et des opérations de pension et stipule désormais ce qui suit:

1. La direction du fonds ne peut octroyer aucun crédit pour le compte des compartiments. Le prêt de titres selon le § 10 et les opérations de pension en tant que prise en pension selon le § 11 ne sont pas considérés comme des octrois de crédits au sens de ces paragraphes.

2. A des fins d'investissement ou de satisfaction de demandes de rachat, la direction du fonds peut souscrire des crédits à hauteur de 25% maximum de la fortune nette d'un compartiment conformément aux conditions de marché. Les opérations de pension en tant que mise en pension selon le § 11 sont considérées comme une souscription de crédit à moins que les moyens obenus ne soient utilisés dans le cadre d'une opération d'arbitrage en faveur de la reprise de valeurs mobilières de même genre, qualité, solvabilité et durée de vie en relation avec une opération de prise de pension.

§ 14 – Charges de la fortune des compartiments:

La direction du fonds peut désormais mettre en gage ou en garantie jusqu'à 60% de la fortune d'un compartiment.

§ 15 – Répartition des risques:

§ 15, chiffre 3, lettre b:

stipule désormais ce qui suit:

«La direction du fonds peut placer au maximum 20% (ou 30% en cas de notation «P-1» ou «A-1») dans des avoirs à vue et à terme auprès de la même banque. Cette limite englobe aussi bien les liquidités selon le § 9 que les placements en titres liquides à court terme selon le § 8, chiffre 2, lettre f.»

anciennement § 15, chiffre 3, lettres m et n:

sont supprimées et sont désormais reprises au § 15, chiffre 5, lettres b et c.

§ 15, chiffre 5, lettres a, b et c:

stipulent désormais ce qui suit:

«(a) La direction du fonds peut placer au maximum 10% de la fortune d'un compartiment dans des parts d'un même fonds cible.

(b) La limite de 10% spécifiée à la lettre a est relevée à 25% dans le cas de placements collectifs de type ouvert judicieusement diversifiés qui investissent dans des actions et des obligations. La limite de 10% spécifiée à la lettre a est relevée à 20% lorsqu'il s'agit de tout autre type de placement que les placements collectifs de type ouvert ou fermé judicieusement diversifiés susmentionnés.

(c) La limite de 25% spécifiée à la lettre b est relevée à 40% lorsque le compartiment investit exclusivement dans des placements indirects et que les fonds ciblés sont conformes à la directive OPCVM ou régit par le droit suisse (à l'exception des fonds d'investissement du type «Autres fonds pour investissements traditionnels»), sous réserve que les fonds ciblés de droit suisse soient soumis à des restrictions de

placement aussi strictes que celles du fonds à compartiments multiples.»

anciennement § 15, chiffre 4, lettre b:

est supprimée.

§ 19 – Rémunérations et frais accessoires à la charge de la fortune des compartiments:

§ 19, chiffre 4:

est adapté au paragraphe correspondant de Zürich Invest II et stipule désormais ce qui suit:

«La direction du fonds et la banque dépositaire ont en outre droit au remboursement des dépenses suivantes, résultant de l'exécution du contrat de placement collectif:

- commission annuelle de l'autorité de surveillance du fonds à compartiments multiples et de ses compartiments en Suisse;
- frais d'impression et de traduction des rapports annuels et semestriels (dans une langue officielle);
- frais liés à la publication des prix et des communiqués destinés aux investisseurs dans les organes de publication du fonds d'investissement;
- honoraire de la société d'audit pour les révisions ordinaires;
- frais d'éventuelles mesures extraordinaires indispensables, y compris les frais de conseil juridique, prises dans l'intérêt des investisseurs;
- frais liés à la prise en compte des fonctions de sous-dépositaire (ces frais seront présentés séparément en tant que poste de charges dans le rapport annuel);
- tous les frais et les commissions en lien avec les licences du fonds à compartiments multiples et de ses compartiments (notamment pour l'utilisation d'indices);
- tous les impôts et taxes prélevés sur la fortune du compartiment concerné et sur ses revenus ainsi que sur les débours à la charge de la fortune de ce compartiment.»

§ 19, chiffre 7:

est adapté à l'art. 31 OPCC, tout comme le § 8, chiffre 4, et stipule désormais ce qui suit:

«Lorsque la direction du fonds acquiert des parts dans d'autres placements collectifs de capitaux qui sont gérés directement ou indirectement par elle-même ou par une société avec laquelle elle est liée dans le cadre d'une communauté de gestion ou de contrôle ou dans laquelle elle détient une participation directe ou indirecte («fonds cible lié»), seule une commission de gestion forfaitaire réduite, de 0,25% maximum, peut être imputée à la fortune du compartiment au titre de tels placements. La direction du fonds ne peut en outre imputer aux compartiments les commissions d'émission ou de rachat éventuelles des fonds ciblés liés.»

§ 25 – Durée du fonds et causes de dissolution pour la direction du fonds et la banque dépositaire:

anciennement § 25, chiffre 5:

est supprimé car redondant avec le § 25, chiffre 2.

§ 27, chiffre 2:

stipule que la version allemande fait (désormais) foi.

L'intégralité des modifications du contrat de fonds peut être obtenue gratuitement auprès de la direction du fonds.

Conformément à l'art. 27, al. 3 de la LPCC, il est porté à l'attention des investisseurs du fonds que ces derniers peuvent faire valoir des objections contre les modifications du contrat de fonds susmentionnées auprès de l'Autorité fédérale de surveillance des marchés financiers FINMA, Postfach, 3001 Bern ou exiger le remboursement de leurs parts en espèces en vertu des conditions de rachat du fonds, et ce dans un délai de 30 jours à compter de la publication desdites modifications du contrat de fonds.

La direction du fonds (Swiss & Global Asset Management AG, Zürich) tient par ailleurs à signaler aux investisseurs concernés le changement de dénomination de la banque dépositaire «RBC Dexia Investor Services Bank S.A., Esch-sur-Alzette, succursale de Zürich» en «RBC Investor Services Bank S.A., Esch-sur-Alzette, succursale de Zürich». RBC Dexia Investor Services Bank S.A., Esch-sur-Alzette, succursale de Zürich est autorisée par l'Autorité fédérale de surveillance des marchés financiers FINMA en tant que banque dépositaire et que succursale d'une banque étrangère et d'un négociant en valeurs mobilières étranger. Le changement de dénomination est entré en vigueur le 30 juillet 2012. RBC Investor Services Bank S.A. est enregistrée au Registre de commerce et des sociétés de Luxembourg (RCSL) sous le numéro B-47192 et a été constituée en 1994 sous le nom «First European Transfer Agent». RBC Investor Services Bank S.A. est titulaire d'une licence bancaire en vertu de la Loi luxembourgeoise du 5 avril 1993 relative au secteur financier et est spécialisée dans les services de banque dépositaire, d'administration de fonds et assimilés. RBC Investor Services Bank S.A. est une filiale de RBC Investor Services Limited, une société de droit anglais et gallois appartenant à la Banque Royale du Canada (Toronto, Canada).

Le changement de dénomination de la banque dépositaire est communiqué à des fins d'information uniquement et n'affecte en rien les droits des investisseurs (art. 41, al. 1 OPCC). L'art. 27, al. 3 LPCC n'est pas d'application.

Zürich, le 11 octobre 2012

La direction du fonds:

Swiss & Global Asset Management AG

La banque dépositaire:

RBC Investor Services Bank S.A.

Esch-sur-Alzette, succursale de Zürich

00822881

■ MARQUES ENREGISTRÉES

Vous recherchez une marque ?

A compter du 1^{er} juillet 2008, les marques enregistrées sont publiées uniquement sous forme électronique à l'adresse www.swissreg.ch.

■ UNIQUE PUBLICATION

Autres communications

Avis aux porteurs de parts suisses du fonds commun de placement de droit français (UCITS) mentionné ci-dessous :

LFP Europe Alpha

(ci-après le « Fonds »)

Par le présent avis, les porteurs de parts suisses du Fonds sont informés que le conseil d'administration de la société de gestion du Fonds a décidé de procéder à certaines modifications du prospectus et du règlement du Fonds:

A. Amendements apportés au prospectus

Auteurs

L'entité La Française AM Finance Services, demeurant à 173, boulevard Haussmann, 75008 Paris a été ajouté comme centralisateur. Il a été précisé que la même entité exerce la fonction d'«Etablissement en charge de la réception des ordres de souscription et rachats».

Informations d'ordre commercial

La rubrique « Conditions de distribution » a été ajoutée avec la teneur suivante : « La distribution des parts de l'OPCVM est effectuée par La Française AM Finance Services. »

De plus, la rubrique « Rachat et remboursement des parts » a été ajoutée, qui a la teneur suivante : « Les souscriptions et rachats de parts sont centralisés par La Française AM Finance Services. »
Le titre « Diffusion des informations concernant l'OPCVM » a été ajouté au paragraphe correspondant.

Terminologie

Toutte référence à la «Communauté Européenne» a été remplacée par «Union Européenne».

B. Amendements apportés au règlement du Fonds

Article 2 : Montant minimal de l'actif

Cet article a fait l'objet des modifications, et a désormais la teneur suivante : « Il ne peut être procédé au rachat des parts si l'actif devient inférieur à 300 000 euros; lorsque l'actif demeure pendant trente jours inférieur à ce montant, la société de gestion prend les dispositions nécessaires afin de procéder à la liquidation de l'OPCVM concerné, ou à l'une des opérations mentionnées à l'article 411-16 du règlement général de l'AMF (mutation de l'OPCVM). »

Article 3 : Émission et rachat des parts

Les paragraphes suivants ont été ajoutés : « Possibilité de conditions de souscription minimale, selon les modalités prévues dans le prospectus. », « Le FCP peut cesser d'émettre des parts en application du deuxième alinéa de l'article L. 214-8-7 du code monétaire et financier dans des situations objectives entraînant la fermeture des souscriptions telles qu'un nombre maximum de parts ou d'actions émises, un montant maximum d'actif atteint ou l'expiration d'une période de souscription déterminée. Ces situations objectives sont définies dans le prospectus de l'OPCVM. »

Article 4 : Calcul de la valeur liquidative

Le paragraphe suivant a été ajouté : « Les apports en nature ne peuvent comporter que les titres, valeurs ou contrats admis à composer l'actif des OPCVM; ils sont évalués conformément aux règles d'évaluation applicables au calcul de la valeur liquidative. »

Article 6 : Le dépositaire

Cet article a fait l'objet des modifications, et a désormais la teneur suivante : « Le dépositaire assure les missions qui lui sont confiées par les dispositions légales et réglementaires en vigueur ainsi que celles qui lui ont été contractuellement confiées. En ce cas de litige avec la société de gestion, il informe l'Autorité des marchés financiers. »

Article 7 : Le commissaire aux comptes

Il est désormais précisé qu'«un organe de gouvernance de la société de gestion» désigne le commissaire aux comptes.

Article 8 : Les comptes et le rapport de gestion

Cet article a fait l'objet des modifications, qui ont désormais la teneur suivante : « A la clôture de chaque exercice, la société de gestion établit les documents de synthèse et établit un rapport sur la gestion du fonds pendant l'exercice écoulé. La société de gestion établit, au minimum de façon semestrielle et sous contrôle du dépositaire, l'inventaire des actifs de l'OPCVM. L'ensemble des documents ci-dessus est contrôlé par le commissaire aux comptes. »

Article 9 : Affectation des revenus

Le titre de cet article a été modifié et a désormais la teneur suivante : « Modalités d'affectation du résultat et des sommes distribuables. »

Le texte intégral des modifications, le prospectus complet et les documents d'informations clés pour l'investisseur dans leur version actuelle, le règlement du Fonds, les rapports semestriels et annuels ainsi que la liste des achats et ventes réalisés pour le placement collectif au cours de l'exercice financier peuvent être obtenus gratuitement auprès du représentant en Suisse.

Zürich, le 11 octobre 2012

Représentant en Suisse :

ACOLIN Fund Services AG

Stadelhofenstrasse 18, 8001 Zürich

Service de paiement en Suisse :

NPB Neue Privat Bank AG

Limmatquai 1, 8022 Zürich

00822955

■ UNIQUE PUBLICATION

Autres communications

FIDELITY FUNDS (la « SICAV »)

Société d'investissement à capital variable (SICAV)
Luxembourg

Publication des modifications apportées au prospectus conformément à l'art. 133 al. 3 OPCC

Le Conseil d'administration de la SICAV informe les investisseurs des modifications apportées au prospectus de la SICAV:

1. Terminologie et définitions

La notion de « directeurs » désigne désormais toute personne (dirigeant) qui conduit les affaires quotidiennes de la société de gestion de la SICAV. Un « Etat membre » désigne tout Etat membre de l'Union Européenne ainsi que l'Islande, le Liechtenstein et la Norvège alors qu'un « Etat membre de l'UE » désigne tout Etat membre de l'Union Européenne. Les termes « RMB/CNY/CNH » sont définis de la manière suivante: RMB est une référence usuelle au Renminbi chinois. Alors que le Yuan chinois (CNY) s'échange à la fois en Chine et à l'extérieur du pays (essentiellement à Hong Kong), il s'agit de la même devise, même si elle s'échange actuellement à des taux différents. Le taux de change offshore du CNY est généralement appelé le « CNH ». Le taux CNH sera utilisé au sein de la SICAV pour déterminer la valeur des actions d'un compartiment, ainsi qu'à des fins de couverture. La « Valeur à risque » (« VaR ») désigne la VaR qui fournit une mesure de la perte potentielle qui pourrait avoir lieu sur un intervalle de temps donné, dans des conditions de marché normales et à un niveau de confiance donné. S'agissant des compartiments qui appliquent une approche de VaR afin de calculer leur exposition globale, la VaR est évaluée à un niveau de confiance de 99 % et est basée sur un horizon à un mois.

2. Informations générales sur la SICAV

Pour toute réclamation et procédure de demande de réparation hors tribunal, les investisseurs sont priés de contacter le Compliance Officer désigné, FIL Investment Management (Luxembourg) S.A., 2a, Rue Albert Borschette, L-1021 Luxembourg. La « société de gestion » est désormais définie dans le prospectus comme désignant FIL Investment Management (Luxembourg) S.A., nommée par la SICAV en tant que société de gestion afin d'exercer des fonctions de gestion des investissements, d'administration et de marketing en faveur de la SICAV avec la possibilité de déléguer une partie ou la totalité de ces fonctions à des tiers, sous réserve du contrôle global et de la supervision de la SICAV. La société de gestion intervient également en qualité d'Agent chargé du registre, d'Agent de transfert, d'Agent administratif et d'Agent de domiciliation pour le compte de la SICAV. Dans le cadre de la répartition des compétences de la SICAV, le prospectus rappelle que le conseil d'administration est responsable de la stratégie globale de la SICAV. Suite à la désignation d'une société de gestion au sein de la SICAV, les différentes références à la SICAV ou à son conseil d'administration figurant dans le prospectus ont été remplacées respectivement complétées avec une référence à la société de gestion. Il en va notamment ainsi dans le cadre de la description de la procédure d'acquisition, de cession et d'arbitrage des actions de la SICAV. Des informations complémentaires sur les cotations en bourse peuvent être obtenues sur demande auprès de la société de gestion. Les différents documents afférents à la SICAV et les contrats les plus importants mentionnés dans le prospectus peuvent être consultés gratuitement aux bureaux de la société de gestion.

3. Facteurs de risque

Le prospectus a été complété par un facteur de risque lié aux produits dérivés et aux matières premières. Il ressort que la valeur des instruments dérivés liés à des matières premières peut être affectée par l'évolution globale des marchés, la volatilité des indices de matières premières, les variations des taux d'intérêt ou des facteurs affectant le secteur d'une matière première particulière ou la production et la négociation de matières premières. Il est renvoyé au prospectus pour plus de détails.

4. Objectifs et politique d'investissement

Les documents de commercialisation de la SICAV et de ses compartiments peuvent contenir des références à des indices de marché, fournis uniquement à des fins de comparaison. Les participations peuvent varier de celles de l'indice indiqué. Cette mention ne s'applique pas aux compartiments dont l'objectif est de répliquer la performance d'un indice.

Sous réserve des restrictions figurant dans le prospectus, le gérant de portefeuille du compartiment Fidelity Funds - Global Demographics Fund est libre de sélectionner toute société, indépendamment de sa taille, de son secteur ou de sa situation géographique et concentrera ses investissements sur un nombre plus limité de sociétés; le portefeuille en résultant sera donc moins diversifié.

Dans le cadre de l'objectif d'investissement du compartiment Fidelity Funds - Asian Smaller Companies Fund, modifié à compter du 22 octobre 2012, les petites entreprises sont généralement définies comme ayant une capitalisation boursière inférieure à USD 2 500 millions en termes de capitalisation boursière totale de l'entreprise. Ce compartiment peut toutefois être exposé à des sociétés dont la capitalisation boursière n'entre pas dans cette catégorie.

L'objectif d'investissement des compartiments Fidelity Funds - Asian Special Situations Fund, Fidelity Funds - China Consumer Fund, Fidelity Funds - China Focus Fund, Fidelity Funds - Greater China Fund et Fidelity Funds - South East Asia Fund sera modifié à compter du 1er novembre 2012 comme suit: Ces compartiments peuvent investir jusqu'à 10% de leur actif net directement en Actions A et B chinoises, telles que définies dans le prospectus, étant précisé que l'exposition globale incluant les investissements directs et indirects s'élève à un maximum de 30% de leur actif. S'agissant du compartiment Fidelity Funds - Asian Special Situations Fund, le prospectus précise qu'un maximum de 25 % du portefeuille est réservé aux investissements autres que ceux effectués dans les actions se trouvant dans une situation particulière ou les actions de plus petites sociétés à fort potentiel de croissance.

Dans le cadre de l'objectif d'investissement du compartiment Fidelity Funds - Euro Short Term Bond Fund, le prospectus précise que la durée moyenne des investissements ne dépassera pas trois ans sans faire de référence à la durée résiduelle des investissements. Par ailleurs, la mention pour ce compartiment et le compartiment Fidelity Funds - Euro Bond Fund, selon laquelle ces compartiments peuvent présenter une exposition supérieure à 20% aux titres bénéficiant de sûretés réelles (*asset backed securities*) et titres adossés à des créances hypothécaires (*mortgage backed securities*), a été supprimée.

La VaR du compartiment Fidelity Funds - Global Inflation-linked Bond Fund est limitée à 200% de la VaR du portefeuille de référence qui est désormais le Barclays World Global Inflation Linked Index 1-10Yr.

5. Catégories d'actions

5.1 Nouvelles catégories d'actions: La SICAV peut désormais offrir les nouvelles catégories d'actions suivantes:

Catégorie	Investissement minimum	Investissement ultérieur	Droit d'entrée	Droits de rachat/de sortie	Frais de gestion
A-QINCOME (actions à revenu trimestriel de catégorie A)	2 500 USD	1 000 USD	Jusqu'à 5,25 %	0 %	Jusqu'à 1,50 %
I-MDIST	500 000 USD	100 000 USD	Jusqu'à 1,00 %	Jusqu'à 1,00 %	Jusqu'à 0,80 %
Y (hedged)	1 000 000 USD	1 000 USD	0 %	0 %	Jusqu'à 1,00 %

5.2 Lancement de catégories d'actions: Le prospectus confirme les dates de lancement des catégories d'actions suivantes:

Compartiment	Catégorie d'actions	Date de lancement
America Fund	A-SCD (hedged)	12 mars 2012
Global Demographics Fund	A-ACC-Euro (hedged)	12 avril 2012
	Y-ACC-Euro (hedged)	12 avril 2012

Enfin, les compartiments suivants ont lancé ou prévoient de lancer les nouvelles catégories d'actions suivantes:

Compartiment	Catégorie d'actions	Date de lancement
Asian Aggressive Fund	I-ACC-USD	Pas encore ouverte à l'investissement.
Asian Special Situations Fund	I-ACC-USD	Pas encore ouverte à l'investissement.
Emerging Asia Fund	A-ACC-PLN (hedged)	6 août 2012
Emerging Europe, Middle East and Africa Fund	A-ACC-PLN (hedged)	6 août 2012
Global Real Asset Securities Fund	A-ACC-PLN (hedged)	6 août 2012
	I-ACC-USD	5 septembre 2012
Global Opportunities Fund	A-SCD	Pas encore ouverte à l'investissement.
Asia Pacific Dividend Fund	A-MINCOME-USD	Pas encore ouverte à l'investissement.
European Dividend Fund	A-MINCOME-Euro	Pas encore ouverte à l'investissement.
Asian High Yield Fund	A-RMB (hedged)	Pas encore ouverte à l'investissement.
Global Strategic Bond Fund	A-ACC-PLN (hedged)	6 août 2012
US Dollar Bond Fund	A-RMB (hedged)	Pas encore ouverte à l'investissement.
	I-MDIST-USD	8 août 2012
US High Yield Fund	A-RMB (hedged)	Pas encore ouverte à l'investissement.

Contrairement aux indications figurant dans le prospectus, la catégorie d'actions E-ACC-Euro du compartiment Fidelity Funds - International Bond Fund n'a pas encore été lancée.

5.3 Autres modifications liées aux catégories d'actions: A compter du 25 juillet 2012, la dénomination de la catégorie d'actions A-GDIST a été modifiée en A-QINCOME.

Les compartiments Fidelity Funds - Asia Pacific Property Fund, Fidelity Funds - France Fund, Fidelity Funds - TargetTM 2015 (Euro) Fund, Fidelity Funds - TargetTM 2020 (Euro) Fund, Fidelity Funds - TargetTM 2025 (Euro) Fund, Fidelity Funds - TargetTM 2030 (Euro) Fund, Fidelity Funds - TargetTM 2035 (Euro) Fund, Fidelity Funds - TargetTM 2040 (Euro) Fund ont clôturé la catégorie d'actions E-ACC-Euro le 13 juillet 2012.

Les actions de catégorie E-MDIST des compartiments Fidelity Funds - Emerging Markets Inflation-linked Bond Fund et Fidelity Funds - US High Yield Fund sont soumises à des frais de distribution annuels pouvant atteindre 0,50 %.

6. Politique d'ajustement des prix (technique du swing pricing)

L'ajustement du prix, basé sur des coûts usuels de transaction et autres pour les actifs particuliers dans lesquels un compartiment est investi, ne dépassera pas 2 % de la valeur liquidative d'origine. Toutefois, à compter du 1er octobre 2012, alors que l'ajustement du prix ne devrait normalement pas dépasser 2 %, le conseil d'administration peut décider de relever ce seuil dans des circonstances exceptionnelles afin de protéger les intérêts des actionnaires.

7. Dividendes

La politique de dividendes des catégories d'actions suivantes est décrite comme suit:

Actions de distribution (à partir du revenu net)	Y(hedged)	Les administrateurs prévoient de recommander la distribution de la quasi-totalité des revenus nets annuels des investissements de chaque catégorie. Les dividendes sont déclarés le premier jour ouvré d'août pour toutes les actions de distribution. Des dividendes sont également déclarés pour certains compartiments Obligataires, Mixtes et d'Actions à d'autres dates spécifiées dans le prospectus.
Actions de distribution (à partir du revenu brut)	A-QINCOME	Les administrateurs prévoient de recommander la distribution d'une partie des revenus bruts des investissements de chaque catégorie, des plus-values nettes réalisées et du capital pour l'année. Les dividendes sont déclarés les premiers Jours ouvrés de février et août. Des dividendes sont également déclarés pour certains compartiments à d'autres dates spécifiées dans le prospectus.

Les changements suivants ont été apportés concernant les dates et le taux de distribution pour les actions de distribution des compartiments suivants:

Fidelity Funds - Asia Pacific Dividend Fund A-QINCOME-USD Fidelity Funds - Asia Pacific Dividend Fund A-QINCOME-SCD Fidelity Funds - Asia Pacific Dividend Fund A-QINCOME-HKD Fidelity Funds - European Dividend Fund A-QINCOME-Euro Fidelity Funds - Global Dividend Fund A-QINCOME-Euro Fidelity Funds - Global Dividend Fund A-QINCOME-GBP Fidelity Funds - Global Dividend Fund A-QINCOME-HKD Fidelity Funds - Global Dividend Fund A-QINCOME-SCD Fidelity Funds - Global Dividend Fund A-QINCOME-USD	A compter du 25 juillet 2012, le Conseil recommande la distribution de la quasi-totalité du revenu d'investissement brut la plupart du temps et sur le capital à titre occasionnel afin de maintenir, dans la mesure du raisonnable, un paiement stable par action, ce qui ne devrait pas avoir d'impact, positif ou négatif, sur le capital à long terme. Les dividendes seront déclarés le premier jour ouvré de février, mai, août et novembre.
Fidelity Funds - Asia Pacific Dividend Fund A-MINCOME-USD Fidelity Funds - European Dividend Fund A-MINCOME-Euro	Le Conseil prévoit de recommander la distribution de la quasi-totalité du revenu d'investissement brut la plupart du temps et sur le capital à titre occasionnel afin de maintenir, dans la mesure du raisonnable, un paiement stable par action, ce qui ne devrait pas avoir d'impact, positif ou négatif, sur le capital à long terme. Les dividendes sont normalement déclarés le premier jour ouvré de chaque mois.
Fidelity Funds - Asian High Yield Fund A-RMB (hedged) Fidelity Funds - US Dollar Bond Fund A-RMB (hedged) Fidelity Funds - US High Yield Fund A-RMB (hedged)	Premier jour ouvré des mois de février, mai, août et novembre

S'agissant des compartiments Fidelity Funds - Asia Pacific Dividend Fund, Fidelity Funds - European Dividend Fund et Fidelity Funds - Global Dividend Fund, le prospectus précise que les actions de catégories A-MINCOME et A-QINCOME proposeront respectivement un revenu mensuel ou trimestriel stable. Les paiements prélevés sur le capital serviront uniquement, dans la mesure du raisonnable, à maintenir une distribution stable par action. Toutefois, l'attention des investisseurs est attirée sur le fait que le paiement par action n'est pas fixe et variera en fonction de la conjoncture économique et d'autres circonstances ainsi que de la capacité des compartiments à honorer des paiements mensuels stables sans impact à long terme, qu'il soit positif ou négatif, sur le capital.

8. Frais de gestion

Les frais de gestion annuels maximum actuels s'élèvent aux taux suivants:

- Pour les compartiments d'actions, à l'exception de ceux mentionnés spécifiquement dans le prospectus: 0,6% pour les actions de catégorie Y.
- Pour le compartiment Fidelity Funds - Emerging Markets Inflation-linked Bond Fund: 0,80% pour les actions de catégorie E et 0,45% pour les actions de catégorie I.
- Pour le compartiment Fidelity Funds - Global Inflation-linked Bond Fund: 0,35% pour les actions de catégorie I.
- Pour le compartiment Fidelity Funds - US High Yield Fund: 1% pour les actions de catégorie I.

9. Limites d'investissement

La SICAV peut investir

- dans des parts/actions d'OPCVM et/ou d'autres OPC, qu'ils se trouvent dans un Etat membre de l'Espace Economique Européen (un « Etat membre ») ou pas, à condition, notamment, que ces autres OPC aient été autorisés conformément à ces lois qui prévoient qu'ils sont soumis à une surveillance considérée par la CSSF comme équivalente à celle stipulée dans la loi communautaire et que la coopération entre les autorités est suffisamment garantie;
- dans des dépôts auprès d'un établissement de crédit remboursables sur demande ou pouvant être retirés et ayant une échéance inférieure ou égale à douze mois, sous réserve que l'établissement de crédit ait son siège dans un Etat membre ou, si le siège social de l'établissement de crédit est situé dans un pays tiers, sous réserve qu'il soit soumis à des règles prudentielles considérées par la CSSF comme équivalentes à celles stipulées dans la loi communautaire;
- des instruments du marché monétaire autres que ceux négociés sur un marché éligible et mentionnés dans les « Définitions », pour autant que l'émission ou l'émetteur de ces instruments soient soumis eux-mêmes à une réglementation visant à protéger les investisseurs et l'épargne et qu'ils soient, entre autres conditions, émis ou garantis par un établissement soumis à une surveillance prudentielle, conformément aux critères définis par la loi communautaire, ou par un établissement soumis à et respectant des règles prudentielles considérées par la CSSF comme étant au moins aussi rigoureuses que celles prescrites par la loi communautaire.

Le prospectus, le prospectus simplifié, les statuts, les rapports annuels et semi-annuels de la SICAV ainsi que les modifications dans leur intégralité peuvent être obtenus sur simple demande et gratuitement auprès du représentant suisse de la SICAV.

Zürich, octobre 2012

Le représentant et service de paiement pour la Suisse:

BNP Paribas Securities Services, Paris, succursale de Zurich
Selnaustrasse 16, 8002 Zurich

00823045

■ EINMALIGE VERÖFFENTLICHUNG

Andere Mitteilungen

Credit Suisse Fund I (Lux)

Investmentgesellschaft mit variablem Kapital in der Form einer Aktiengesellschaft mit Sitz an der Adresse
5, rue Jean Monnet, L-2180 Luxembourg
Handels- und Gesellschaftsregister Luxembourg B 89.370

LGT (Lux) I Investmentgesellschaft mit variablem Kapital in der Form einer Aktiengesellschaft mit Sitz an der Adresse 5, rue Jean Monnet, L-2180 Luxembourg, Handels- und Gesellschaftsregister Luxembourg B 170.539

Hiermit informieren wir die Aktionäre, dass die Verwaltungsräte der Credit Suisse Fund I (Lux) und LGT (Lux) I entschieden haben, die jeweiligen Klassen des Übertragenden Teilfonds (siehe linke Hälfte in der Tabelle unten) mit den entsprechenden Klassen des Übernehmenden Teilfonds (siehe rechte Hälfte in der Tabelle unten) gemäß Artikel 1 (20) a) und den Bestimmungen unter Kapitel 8 des luxemburgischen Gesetzes vom 17. Dezember 2010 über Organismen für gemeinsame Anlagen zu verschmelzen.

Die Aktionäre werden darauf hingewiesen, dass der LGT (Lux) I und sein Teilvermögen LGT (Lux) I - Cat Bond Fund derzeit nicht zum öffentlichen Vertrieb in oder von der Schweiz aus genehmigt sind. Der übernehmende Teilfonds hat daher keinen Vertreter und keine Zahlstelle in der Schweiz und es erfolgen keine Preisveröffentlichungen in der Schweiz.

Dabei wurden ihre jeweiligen Aktiva und Passiva per 28. September 2012 übertragen. Der Umtausch von Aktien des Übertragenden Teilfonds, welche nicht bis 15.00 Uhr (Luxemburger Zeit) am 20. September 2012 zurückgegeben wurden, in Aktien des Übernehmenden Teilfonds erfolgte auf einer eins-zu-eins Basis auf der

Grundlage der am 3. Oktober 2012 berechneten Nettoinventarwerte wie folgt:

Übertragenden Teilfonds Credit Suisse Fund I (Lux) LGT Cat Bond		Übernehmenden Teilfonds LGT (Lux) I - Cat Bond Fund	
Aktienklasse / Währung	Nettoinventarwert	Aktienklasse / Währung	Nettoinventarwert
B USD	104,22	(USD) B	104,22
F USD	105,30	(USD) C	105,30
I USD	105,22	(USD) B2	105,22
R CHF	102,55	(CHF) B	102,55
R EUR	103,87	(EUR) B	103,87
S CHF	103,55	(CHF) B2	103,55
S EUR	104,86	(EUR) B2	104,86
T CHF	103,61	(CHF) C	103,61
T EUR	104,97	(EUR) C	104,97

Der Prospekt, die Satzung, die wesentlichen Anlegerinformationen sowie die Jahres- und Halbjahresberichte des Credit Suisse Fund I (Lux) können kostenlos beim Vertreter in der Schweiz bezogen werden.

Aktionäre sollten sich selbst über steuerliche Konsequenzen in den Ländern ihrer Staatsangehörigkeit, ihres Wohnsitzes oder ihres Aufenthalts aufgrund der zuvor erwähnten Zusammenlegungen informieren.

Zürich, den 11. Oktober 2012

Vertreter in der Schweiz:

Credit Suisse Funds AG
Stihlicy - Kalandergasse 4, 8045 Zürich

Zahlstelle in der Schweiz:
Credit Suisse AG
Paradeplatz 8, 8070 Zürich

00823169

**Öffentliches Inventar/Rechnungsruf
Bénéfice d'inventaire
Beneficio d'inventario****■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

Erblasser: René Josef Hug, geboren am 21. September 1946, von Laufenburg, wohnhaft gewesen Neuholstrasse 2, 5080 Laufenburg, gestorben am 31. August 2012.

Eingaben an das Inventuramt Laufenburg, Hauptstrasse 83, Postfach, 5085 Sulz

Eingabefrist bis 12. November 2012

Die Gläubiger und Schuldner des Erblassers mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger werden aufgefordert, binnen der angegebenen Frist ihre Forderungen und Schulden anzumelden (Art. 582 Abs. 1 ZGB). Den Gläubigern des Erblassers, deren Forderungen aus dem Grunde nicht in das Inventar aufgenommen worden sind, weil sie deren Anmeldung versäumt haben, sind die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft haftbar (Art. 590 Abs. 1 ZGB).

Bezirksgericht Laufenburg, 5080 Laufenburg

06871374

**Handelsregisterpublikationen
Publications du registre du commerce
Pubblicazioni del registro di commercio****■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG****Aufforderungen gemäss Art. 155 HRegV Invitazioni
tenor l'art. 155 ORC Diffide secondo l'art. 155 ORC**

Die nachfolgend aufgeführten Rechtseinheiten weisen keine Geschäftstätigkeit mehr auf und verfügen angeblich über keine verwertbaren Aktiven mehr. Da die Aufforderung an die betroffenen Personen, dem zuständigen Handelsregisteramt die Löschung anzumelden oder ihr begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung dieser Firmen im Handelsregister schriftlich mitzuteilen ohne Erfolg blieb, werden hiermit die Geschäftsführerinnen und Geschäftsführer sowie Gläubigerinnen und Gläubiger aufgefordert, innert **30 Tagen** seit Erscheinen der dritten Publikation des Rechnungsrufes ein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung der Rechtseinheit schriftlich mitzuteilen. Gehen keine fristgerechten Eingaben ein, werden diese Rechtseinheiten von Amtes wegen gelöscht (Art. 938a Abs. 1 OR). Andernfalls überweist der Handelsregisterführer die Angelegenheit dem Gericht zum Entscheid.

Las unidades jurídicas que vegnan menziunadas qua sutvart n'hàn nagina activitad commerciala pli e n'hàn, sco ch'i vegn pretendì, naginas activas utilisablas pli. Perquai che l'invitaziun a las persunas respectivas d'annunziar l'estincziun a l'uffizi competent dal register da commerzi u da communigar en scrit lur interess motivà per mantegnair l'inscripziun da questas firmas en il register da commerzi n'ha betg gi success, vegnan envidadas ed envidadas quattras las associadas ed ils associads sco er las credituras ed ils crediturs da communigar en scrit in interess motivà per mantegnair l'inscripziun da l'unitad giuridica, e quai entaifer **30 dis** dapi l'ediziun da la terza publicaziun dal clom da quint. Sch'i na vegnan fatgas naginas inoltraziuns entaifer il termin, vegnan questas unitads giuridicas estinguidas d'uffizi (art. 938a al. 1 DO). Cas cuntrari surdat l'administratura u l'administratur dal register da commerzi la fatschenta a la dregira per la decisun.

Gli enti giuridici indicati di seguito non esercitano più alcuna attività economica e a quanto pare non hanno più attivi realizzabili. Dato che l'intimazione alle persone interessate di notificare per iscritto all'Ufficio del registro di commercio competente la cancellazione o il loro interesse motivato a voler mantenere l'iscrizione di queste ditte nel registro di commercio è rimasta senza esito, con la presente si intima ai soci e ai creditori di comunicare per iscritto entro **30 giorni** dalla terza pubblicazione della grida un interesse motivato al mantenimento dell'iscrizione dell'ente giuridico. Se entro il termine non pervengono istanze, questi enti giuridici vengono cancellati d'ufficio (art. 938a cpv. 1 CO). In caso contrario, l'ufficiale del registro di commercio trasmette il caso al tribunale per decisione.

Grundbuchsektorat und Handelsregister

— Wellington Capital AG, in Chur (CH-100.4.788.792-0)

06885150

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**Rechnungsruf nach Art. 155 Abs. 2 HRegV**

Die nachfolgend aufgeführten Gesellschaften weisen keine Geschäftstätigkeit mehr auf und verfügen über keine verwertbaren Aktiven mehr. Alle Gesellschafter und Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihr begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung der Gesellschaft innerhalb von 30 Tagen dem zuständigen Handelsregisteramt schriftlich mitzuteilen. Wird innert **30 Tagen** seit der dritten Publikation kein Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung geltend gemacht, werden diese Gesellschaften von Amtes wegen gelöscht (Art. 938a Abs. 1 OR). Andernfalls überweist das Handelsregisteramt die Angelegenheit dem Gericht zum Entscheid (Art. 938a Abs. 2 OR).

Handelsregisteramt des Kantons Zürich, 8022 Zürich

- RM Gips und Maler GmbH, in Zürich
- Schweiz. Zimmermeister-Verband, Sektion Zürcher Unterland Genossenschaft in Liquidation, in Eglisau
- Top F & F GmbH, in Winterthur
- BOAR design GmbH in Liquidation, in Zürich
- Castor Ferien AG in Liquidation, in Kloten
- Nehir GmbH, in Dübendorf
- Corca Portofino GmbH, in Thalwil
- Weit Sicht Media GmbH, in Zürich
- GM 21 GmbH, in Zürich
- Kasani Isolierungen GmbH, in Regensdorf
- QUI AG, in Wädenswil
- Gretec AG in Liquidation, in Zürich
- Fassadenbau Vejslovic GmbH, in Oetwil am See
- Baran GmbH, in Opfikon
- HSS Haustechnik GmbH, in Obfelden

- Genossenschaft Regionale Kunsteisbahn Zimmerberg Nord RKZN in Liquidation, in Thalwil
- Okita Regensdorf GmbH, in Regensdorf
- Black & Red GmbH, in Affoltern am Albis
- IVAN Transporte GmbH, in Winterthur
- ALBINI Bau GmbH, in Winterthur
- Edion GmbH, in Zürich
- CerBARus GmbH, in Nürensdorf
- Brasserie Uster GmbH, in Uster

06885244

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**Aufforderung gemäss Art. 155 HRegV**

Die nachfolgend aufgeführten Rechtseinheiten weisen keine Geschäftstätigkeit mehr auf und verfügen angeblich über keine verwertbaren Aktiven mehr. Da die Aufforderung an die betroffenen Personen, dem zuständigen Handelsregisteramt die Löschung anzumelden oder ihr begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung dieser Firmen im Handelsregister schriftlich mitzuteilen ohne Erfolg blieb, werden hiermit die Geschäftsführerinnen und Geschäftsführer sowie Gläubigerinnen und Gläubiger aufgefordert, innert **30 Tagen** seit Erscheinen der dritten Publikation des Rechnungsrufes ein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung der Rechtseinheit schriftlich mitzuteilen. Gehen keine fristgerechten Eingaben ein, werden diese Rechtseinheiten von Amtes wegen gelöscht (Art. 938a Abs. 1 OR). Andernfalls überweist der Handelsregisterführer die Angelegenheit dem Gericht zum Entscheid.

Amt für Handelsregister und Zivilstandswesen des Kantons Thurgau, 8510 Frauenfeld

- Mattiza medical systems Limited, Birmingham (UK), Zweigniederlassung Diessenhofen, in Diessenhofen

06885252

■ UNIQUE PUBLICATION**Sommaton art. 153 ORC**

Les entités juridiques suivantes n'ont plus de domicile à leur siège. Les personnes tenues de requérir l'inscription sont sommées de rétablir la situation légale dans les **30 jours**, faute de quoi sera rendue une décision portant sur la dissolution de la société et la désignation des membres de l'organe supérieur de direction ou d'administration en tant que liquidateurs ou sur la radiation pour les entreprises individuelles.

Registre du commerce du canton du Jura, 2800 Delémont

- Manufacture d'orgues Alfred Poeschl, à Basse-Allaine (CH-677.1.001.203-2)
- Tony Lièvre, à Basse-Allaine (CH-677.1.001.428-0)

00821929

■ UNIQUE PUBLICATION**Décisions selon l'article 153b ORC**

Les entités juridiques ci-dessous ont fait l'objet d'une décision qui est à disposition des personnes habilitées à représenter les entités juridiques ou leurs héritiers à l'Office du registre du commerce du canton de Genève, rue du Puits-St-Pierre 4, 1204 Genève. Un recours peut être déposé auprès de la Cour de justice civile, à Genève, dans les **30 jours**, conformément à l'article 165, al. 4 ORC.

Registre du commerce de Genève, 1211 Genève 3

- ASE SA, Victoria, Mahé, Seychelles, succursale de Genève
- CINE CAFFE LTD., Tortola, succursale de Vernier
- CYCLE SUPPLY EUROPE LIMITED, Hailsham, succursale de Meyrin (Canton de Genève)
- GREENCO LIMITED, Nicosie (Chypre), succursale de Genève
- IMPACT BUILDING INVESTMENT LIMITED, St Albans, succursale de Genève
- Jargonant Partners Sàrl, Luxembourg, succursale de Genève
- McDonnell Information Systems Frankfurt GmbH, succursale de Meyrin

00822657

■ EINMALIGE VERÖFFENTLICHUNG**Aufforderung gemäss Art. 153a HRegV**

Die **salesfactory GmbH**, in Riehen (CH-270.4.003.397-7) hat gemäss Mitteilung Dritter ihr im Handelsregister eingetragenes Rechtsdomizil eingebüsst. Die zur Anmeldung verpflichteten Personen (Mitglieder der Geschäftsführung) werden hiermit gemäss Art. 153a HRegV aufgefordert, innert **30 Tagen** ein neues Rechtsdomizil am Ort des Sitzes zur Eintragung ins Handelsregister anzumelden oder schriftlich zu bestätigen, dass das im Handelsregister eingetragene Rechtsdomizil noch gültig ist. Andernfalls verfügt das unterzeichnete Handelsregisteramt die Auflösung der Gesellschaft, die Einsetzung der Mitglieder der Geschäftsführung als Liquidatorinnen und Liquidatoren sowie gegebenenfalls Ordnungsbussen bis CHF 500.00 gegen säumige Anmeldepflichtige (Art. 153b HRegV, Art. 943 OR).

Handelsregisteramt Basel-Stadt, 4001 Basel

00822715

■ EINMALIGE VERÖFFENTLICHUNG**Aufforderung gem. Art. 154 HRegV**

Die nachfolgend aufgeführte Rechtseinheit ist zur Zeit ohne gesetzlich zwingend vorgeschriebene Organisation. Sie wird aufgefordert, den rechtmässigen Zustand hinsichtlich Verwaltung, Geschäftsführung, Vertretung und/oder Revisionsstelle wieder herzustellen und innert **30 Tagen** seit Erscheinen dieser Publikation zur Eintragung beim Handelsregisteramt anzumelden. Andernfalls wird das Handelsregisteramt beim Gericht beziehungsweise der Aufsichtsbehörde beauftragen, die erforderlichen Massnahmen zu ergreifen.

Handelsregisteramt des Kantons Bern, 3000 Bern 8

- Infraworld GmbH, in Burgdorf

00822929

■ INFORMATION AN DIE MELDESTELLEN

Ihre Manuskripte für die Rubrik «Andere gesetzliche Publikationen»

Bitte senden Sie Ihre Manuskripte als Word-Datei per E-Mail an die Mailbox der SHAB-Redaktion: info@shab.ch. Bitte beachten Sie, dass die Benutzung der Online-Formulare für die meisten Unterubriken bereits möglich ist. Bei Fragen helfen wir Ihnen gerne auch telefonisch unter der Nummer 031 324 09 92 weiter. Für Ihre Mitarbeit danken wir Ihnen bestens!

Bilanzen
Bilans
Bilanci
Mizuho Bank (Schweiz) AG, Zürich

Aktiven		Zwischenabschluss per 30. September 2012 (nicht geprüft)		Passiven	
	30.09.2012	31.03.2012		30.09.2012	31.03.2012
	CHF	CHF		CHF	CHF
Flüssige Mittel	19 383 926.95	21 690 021.11	Verpflichtungen gegenüber Banken	257 278.56	14 702 744.73
Forderungen aus Geldmarktpapieren	0	0	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden	241 422 885.31	260 969 753.56
Forderungen gegenüber Banken	158 283 040.98	197 306 752.61	Rechnungsabgrenzungen Passiven	451 632.60	467 575.27
Forderungen gegenüber Kunden	50 960 421.35	50 977 857.90	Sonstige Passiven	1 330 013.18	3 250 141.12
Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen	0	0	Verbriefungen und Rückstellungen	535 626.14	531 807.14
Finanzanlagen	147 479 732.72	140 119 257.72	Reserven für allgemeine Bankrisiken	0	0
Sachanlagen	192 545.92	251 415.28	Gesellschaftskapital	53 131 745.00	53 131 745.00
Rechnungsabgrenzungen Aktiven	3 238 660.11	2 831 184.52	Allgemeine gesetzliche Reserve	29 065 872.50	29 065 872.50
Sonstige Aktiven	504 498.46	2 607 326.41	Andere Reserven	51 423 288.54	51 423 288.54
Verlust	0	150 386.48	Gewinnvortrag	2 240 887.69	2 391 274.17
Total Aktiven	380 042 826.49	415 934 202.03	Gewinn	183 596.97	0
Total nachrangige Forderungen	0	0	Total Passiven	380 042 826.49	415 934 202.03
Total Forderungen gegenüber Konzerngesellschaften und qualifiziert Beteiligten	133 956 717.76	171 598 627.28	Total Verpflichtungen gegenüber Konzerngesellschaften und qualifiziert Beteiligten	247 757.84	77 507.22
Ausserbilanzgeschäfte			Derivative Finanzinstrumente:		
Eventualverpflichtungen	734 356.57	694 727.57	- positive Wiederbeschaffungswerte	237 494.42	2 054 459.47
			- negative Wiederbeschaffungswerte	221 657.56	2 044 005.20
			- Kontraktvolumen	44 502 638.92	130 621 228.81
			Treuhändgeschäfte	148 535 438.16	218 749 994.57
Erfolgsrechnung vom 1. April 2012 bis 30. September 2012					
	01.04.-30.09.2012	01.04.-30.09.2011		01.04.-30.09.2012	01.04.-30.09.2011
	CHF	CHF		CHF	CHF
Ertrag und Aufwand aus dem ordentlichen Bankgeschäft			Geschäftsaufwand		
Erfolg aus dem Zinsengeschäft			Personalaufwand	-2 348 163.23	-2 371 162.33
Zins- und Diskontertrag	686 110.21	392 429.73	Sachaufwand	-1 053 769.60	-1 079 285.14
Zins- und Dividendenertrag aus Handelsbeständen	0	0	Subtotal Geschäftsaufwand	-3 401 932.83	-3 450 447.47
Zins- und Dividendenertrag aus Finanzanlagen	1 569 263.57	1 662 610.00	Bruttogewinn	370 117.57	-64 527.04
Zinsaufwand	-4 054.19	-9 863.41	Jahresgewinn/Jahresverlust		
Subtotal Erfolg Zinsengeschäft	2 251 319.59	2 045 176.32	Bruttogewinn	370 117.57	-64 527.04
Erfolg aus dem Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft			Abschreibungen auf dem Anlagevermögen	0	0
Kommissionsertrag Kreditgeschäft	4 530.83	4 251.10	Wertberichtigungen, Rückstellungen und Verluste	-60 599.20	-53 530.26
Kommissionsertrag Wertschriften- und Anlagegeschäft	1 140 866.48	1 114 176.85	Zwischenergebnis	309 518.37	-118 057.30
Kommissionsertrag übriges Dienstleistungsgeschäft	13 370.40	13 748.39	Ausserordentlicher Ertrag	0	0
Kommissionsaufwand	-84 686.64	-67 906.04	Ausserordentlicher Aufwand	0	0
Subtotal Erfolg aus dem Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft	1 074 081.07	1 064 270.30	Steuern	-125 921.40	-116 400.00
Erfolg aus dem Handelsgeschäft	446 649.74	276 473.81	Gewinn/Verlust 1. Semester	183 596.97	-234 457.30
Übriger ordentlicher Erfolg					
Erfolg aus Veräusserung von Finanzanlagen	0	0			
Subtotal übriger ordentlicher Erfolg	0	0			

SHAB BILANZEN

Schicken Sie uns Ihre Bilanz per E-Mail

Erleichtern Sie uns die Arbeit und schicken Sie uns Ihre Bilanzen als PDF-, Excel- oder Word-Datei an info@shab.ch. Weitere Informationen geben wir Ihnen gerne unter der Telefonnummer 031 324 09 92. Besten Dank für Ihre Mithilfe!

Inforservice
Service d'information
Servizio d'informazione

Staatssekretariat für Wirtschaft
 Secrétariat d'Etat à l'économie
 Segretariato di Stato dell'economia

Die Lage auf dem Arbeitsmarkt September 2012
Arbeitslosigkeit im September 2012

Gemäss den Erhebungen des Staatssekretariats für Wirtschaft (SECO) waren Ende September 2012 120'347 Arbeitslose bei den Regionalen Arbeitsvermittlungszentren (RAV) eingeschrieben, 524 mehr als im Vormonat. Die Arbeitslosenquote verfiel bei 2,8% im Berichtsmonat. Gegenüber dem Vorjahresmonat erhöhte sich die Arbeitslosigkeit um 9'003 Personen (+8,1%).

Jugendarbeitslosigkeit im September 2012

Die Jugendarbeitslosigkeit (15- bis 24-Jährige) verringerte sich um 221 Personen (-1,1%) auf 19'558. Im Vergleich zum Vorjahresmonat entspricht dies einem Anstieg um 1'626 Personen (+9,1%).

Stellensuche im September 2012

Insgesamt wurden 170'867 Stellensuche registriert, 591 mehr als im Vormonat. Gegenüber der Vorjahresperiode stieg diese Zahl damit um 6'419 Personen (+3,9%).

Gemeldete offene Stellen im September 2012

Die Zahl der bei den RAV gemeldeten offenen Stellen verringerte sich um 792 auf 15'770 Stellen.

Abgerechnete Kurzarbeit im Juli 2012

Im Juli 2012 waren 4'635 Personen von Kurzarbeit betroffen, 3'164 Personen weniger (-40,6%) als im Vormonat. Die Anzahl der betroffenen Betriebe verringerte sich um 170 Einheiten (-27,3%) auf 452. Die ausgefallenen Arbeitsstunden nahmen um 176'705 (-45,7%) auf 210'077 Stunden ab. In der entsprechenden Vorjahresperiode (Juli 2011) waren 122'695 Ausfallstunden registriert worden, welche sich auf 2'215 Personen in 297 Betrieben verteilt hatten.

Aussteuerungen im Juli 2012

Gemäss vorläufigen Angaben der Arbeitslosenversicherungskassen belief sich die Zahl der Personen, welche ihr Recht auf Arbeitslosenentschädigung im Verlauf des Monats Juli 2012 ausgeschöpft hatten, auf 2'493 Personen.

La situation sur le marché du travail en septembre 2012
Le chômage en septembre 2012

Selon les relevés du Secrétariat d'Etat à l'économie (SECO), à fin septembre 2012, 120'347 personnes étaient inscrites au chômage auprès des offices régionaux de placement (ORP), soit 524 de plus que le mois précédent. Le taux de chômage est resté inchangé à 2,8% pendant le mois sous revue. Le chômage a augmenté de 9'003 personnes (+8,1%) par rapport au mois correspondant de l'année précédente.

Le chômage des jeunes en septembre 2012

Le chômage des jeunes (de 15 à 24 ans) a diminué de 221 personnes (-1,1%), passant à 19'558. Par rapport au même mois de l'année précédente, il a augmenté de 1'626 personnes (+9,1%).

Demandeurs d'emploi en septembre 2012

L'ensemble des demandeurs d'emploi inscrits se chiffre à 170'867 personnes, soit 591 de plus que le mois précédent et 6'419 (+3,9%) de plus qu'au même mois de l'année précédente.

Places vacantes annoncées en septembre 2012

Le nombre de places vacantes annoncées aux ORP a quant à lui diminué de 792 en septembre 2012, passant à 15'770.

Réductions de l'horaire de travail décomptées en juillet 2012

En juillet 2012, les réductions de l'horaire de travail (chômage partiel) ont touché 4'635 personnes, soit 3'164 de moins (-40,6%) que le mois précédent. Le nombre d'entreprises ayant eu recours à de telles mesures a diminué de 170 unités (-27,3%), passant à 452, celui des heures de travail perdues de 176'705 unités (-45,7%), pour s'établir à 210'077 heures. L'année précédente à la même époque (juillet 2011), le chômage partiel avait sévi dans 297 entreprises, touchant 2'215 personnes et entraînant la perte de 122'695 heures de travail.

Personnes arrivées en fin de droits en juillet 2012

Selon les données provisoires fournies par les caisses de chômage, 2'493 personnes ont épuisé leurs droits aux prestations de l'assurance-chômage dans le courant du mois de juillet 2012.

INTERNET

Recherchieren im Internet

Unter **www.shab.ch > Recherchieren** können Sie nach spezifischen Meldungen der letzten drei Jahre suchen. Für ältere Publikationen steht Ihnen das elektronische Archiv der **Schweizerischen Nationalbibliothek** zur Verfügung (www.nb.admin.ch).

SHAB ONLINE

Wann waren Sie eigentlich zum letzten Mal auf www.shab.ch?

Das SHAB verfügt auf www.shab.ch über einen moderneren und benutzerfreundlichen Internetauftritt. Die Startseite erlaubt einen direkten Zugriff auf die von Ihnen gewünschten Daten. Die Gliederung erlaubt ein effizientes Navigieren innerhalb der Seite. Wir freuen uns über Rückmeldungen jeder Art an die E-Mail-Adresse info@shab.ch. Sie helfen uns damit, dass SHAB auch in Zukunft so attraktiv wie möglich anzubieten.

Unternehmenspublikationen
Publications d'entreprises
Pubblicazioni d'impresa
Kotierungsinserat
10. Oktober 2012

Dieses Inserat erscheint ausschliesslich zum Zweck der Kotierung der darin aufgeführten Namenaktien an der SIX Swiss Exchange AG und stellt keine Offerte zum Kauf der Namenaktien dar.

Bezugsangebot an die bisherigen Aktionäre von Namenaktien
 Kotierung von Namenaktien

87566

Julius Bär

Julius Bär Gruppe AG

Zürich

RECHTSGRUNDLAGE

Die ausserordentliche Generalversammlung der Julius Bär Gruppe AG (=Julius Bär-), Bahnhofstrasse 36, 8001 Zürich, Schweiz, hat am 19. September 2012 u.a. beschlossen, zwecks teilweiser Finanzierung des Erwerbs des internationalen Vermögensverwaltungsgeschäfts von Bank of America Merrill Lynch ausserhalb der USA genehmigtes Aktienkapital im gesamten Umfang von nominal CHF 750'000 durch Ausgabe von höchstens 37.5 Millionen voll zu liberierenden Namenaktien der Julius Bär mit einem Nennwert von je CHF 0.02 (=Namenaktien-), zu schaffen.

Gestützt auf dieses von der ausserordentlichen Generalversammlung geschaffene genehmigte Aktienkapital hat der Verwaltungsrat von Julius Bär am 7. Oktober 2012 beschlossen, das Aktienkapital durch Ausgabe von 20'316'285 neuen Namenaktien im Nominalbetrag von CHF 406'325.70 mittels Bezugsrechtsangebot an die bestehenden Aktionäre zu erhöhen. Nach erfolgter Kapitalerhöhung wird Julius Bär über ein ausgegebenes Aktienkapital von CHF 4'334'140.82, eingeteilt in 216'707'041 Namenaktien, verfügen.

Für weitere Informationen wird auf den Emissions- und Kotierungsprospekt vom 8. Oktober 2012 (=Offering Circular-) in englischer Sprache verwiesen.

BEZUGSANGEBOT

Vorbehaltlich der Verkaufsrestriktionen werden die 20'316'285 neuen Namenaktien den bisherigen Julius Bär Aktionären, unter Wahrung des Bezugsrechts, zu den nachstehenden Bedingungen zum Bezug angeboten.

Massgebend für das Bezugsangebot und die Kotierung der neuen Namenaktien ist ausschliesslich das Offering Circular.

BEZUGSVERHÄLTNIS

Jeder Namenaktie von Julius Bär wird 1 Bezugsrecht zugeteilt.

29 Bezugsrechte berechnen zum Bezug von 3 neuen Namenaktien gegen Bezahlung des Bezugspreises in bar.

BEZUGSFRIST

10. Oktober 2012 bis 17. Oktober 2012, 12.00 Uhr (MEZ).

Später eingereichte Ausübungserklärungen können nicht mehr berücksichtigt werden. Bezugsrechte, welche nicht innerhalb der Bezugsfrist ausgeübt werden, verfallen wertlos. Die Ausübung der Bezugsrechte ist unwiderruflich.

BEZUGSPREIS

CHF 24.20 netto je neue Namenaktie von Julius Bär.

BEZUGSRECHTSHANDEL

10. Oktober 2012 bis 16. Oktober 2012 an der SIX Swiss Exchange AG.

EX-NOTIERUNG

Ab dem 10. Oktober 2012 werden die bisherigen Namenaktien der Julius Bär an der SIX Swiss Exchange AG ex Bezugsrecht gehandelt.

ORIENTIERUNG UND AUSÜBUNG

Die bisherigen Julius Bär Aktionäre werden durch ihre Depotbanken orientiert und erhalten die Bezugsrechte automatisch in ihr Depot eingebucht. Die Ausübung von Bezugsrechten hat unter Beachtung der anwendbaren Verkaufsbeschränkungen gemäss den Instruktionen der Depotbank zu erfolgen.

ZAHLUNG UND LIEFERUNG

Die neuen Namenaktien der Julius Bär werden voraussichtlich am 22. Oktober 2012 gegen Zahlung des Bezugspreises geliefert.

RISIKEN

Für eine genaue Darstellung der Risiken wird auf das Offering Circular verwiesen. Jeglicher Entscheid für die Ausübung bzw. den Kauf oder Verkauf von Bezugsrechten sollte aufgrund des Offering Circular erfolgen.

AKTIENREGISTER

Für die Eintragung in das Aktienregister gelten die Bestimmungen gemäss Art. 4 der Statuten der Julius Bär.

KOTIERUNG

Die bisherigen Namenaktien der Julius Bär sind gemäss Main Standard an der SIX Swiss Exchange kotiert und zum Handel zugelassen.

Die Kotierung und die Zulassung zum Handel gemäss Main Standard der SIX Swiss Exchange der neuen Namenaktien wurden auf den 18. Oktober 2012 beantragt und von der SIX Swiss Exchange bewilligt.

VERBRIEFUNG

Die neuen Namenaktien werden als Wertrechte ausgegeben und durch die SIX SIS AG als Bucheffekten geführt. Aktionäre haben keinen Anspruch auf Druck und Auslieferung von Urkunden über Namenaktien. Jeder Aktionär kann jedoch die Ausstellung einer Bescheinigung über die von ihm gemäss Aktienregister gehaltenen Namenaktien verlangen.

BERECHTIGUNG

Die neuen Namenaktien sind ab dem Geschäftsjahr, welches am 31. Dezember 2012 endet, an Dividenden und anderen Ausschüttungen berechtigt.

LOCK-UP-VEREINBARUNG

Bezüglich der Bestimmungen der Lock-up-Vereinbarung wird auf das Offering Circular verwiesen.

ANWENDBARES RECHT / GERICHTSSTAND

Schweizerisches Recht / Zürich

VERKAUFSRESTRIKTIONEN

Insbesondere USA, Kanada, Japan, Australien und European Economic Area. Für weitere Restriktionen wird auf das Offering Circular verwiesen.

DOKUMENTATION

Dieses Kotierungsinsert stellt keinen Emissionsprospekt im Sinne von Artikel 652a bzw. 1156 OR dar.

Das Offering Circular in englischer Sprache, welches ausschliesslich für die Kotierung der neuen Namenaktien an der SIX Swiss Exchange AG massgebend ist, kann bei der Credit Suisse AG, Zürich (Telefon 044 333 43 85, Telefax 044 333 35 93 oder E-Mail equity.prospectus@credit-suisse.com) kostenlos bestellt werden bzw. steht bei der Credit Suisse AG kostenlos zur Verfügung.

JOINT GLOBAL CO-ORDINATORS / JOINT BOOKRUNNERS

Credit Suisse AG, Goldman Sachs International, Merrill Lynch International

Julius Bär Gruppe AG

	Valorennummer	ISIN	Ticker Symbol
Namenaktien	10 248 496	CH010 248496 8	BAER
Bezugsrechte	19 346 750	CH019 346750 0	BAER1

ANZEIGEN

Anzeigen-Annahmestelle fürs SHAB

Annoncen-Agentur Biel AG, Längfeldweg 135, 2501 Biel, Telefon 032 344 82 95, Fax 032 344 83 53, E-Mail anzeigen@gassmann.ch

Skilift Hohwald AG, 3803 Beatenberg

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Freitag, 2. November 2012, 20 Uhr im Hotel Dorint, Beatenberg

Traktanden

1. Jahresrechnung 2011/2012 (Erfolgsrechnung und Bilanz per 30. Juni 2012)
 Antrag des VR: Genehmigung

2. Geschäftsbericht
 Antrag des VR: Genehmigung

3. Entlastung der Organe
 Antrag des VR: Entlastung

4. Aufhebung des Beschlusses vom 4. November 2011 der GV auf Umwandlung der Namenaktien auf Inhaberaktien
 Antrag des VR: Genehmigung

5. Wahlen

6. Wahl der Revisionsstelle

7. Verschiedenes

Der Geschäftsbericht mit Jahresrechnung, Bilanz und dem Revisorenbericht liegen ab dem 12. Oktober 2012 bei Beatenberg Tourismus, 3803 Beatenberg zur Einsicht der Aktionäre auf und können auch dort bezogen werden.

Die Aktionäre sind zu der Generalversammlung freundlich eingeladen.

4. Oktober 2012

Für den Verwaltungsrat
 Der Präsident: Peter Grossniklaus

87559

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der the brandgeneration AG für das Geschäftsjahr 2010

87402

Donnerstag, 15. November 2012, um 14.00 Uhr (Türöffnung 13.45 Uhr), Räumlichkeiten Dr. Eschmann Rechtsanwälte, St. Peterstrasse 1, 8001 Zürich

Traktanden

1. Verzicht auf Anwesenheit der Revisionsstelle

Antrag des Verwaltungsrates: Verzicht auf Anwesenheit der Revisionsstelle und gegebenenfalls Entlassung der Revisionsstelle.

2. Verzicht auf die eingeschränkte Revision (opting out)

Mitteilung des Verwaltungsrates: Mitteilung des Ergebnisses zur SHAB-Mitteilung vom Mittwoch, 12. September 2012, im Sinne von Art. 727a Abs. 3 Satz 2 OR.

3. Genehmigung des Jahresberichts und der Jahresrechnung 2010 unter Kenntnisnahme des Revisionsberichts

Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung des Jahresberichts und der Jahresrechnung für das Geschäftsjahr 2009 unter Kenntnisnahme des Revisionsberichts.

4. Verwendung des Jahresergebnisses 2010

Antrag des Verwaltungsrates: Jahresergebnis auf neue Rechnung vortragen.

5. Wahlen/Bestätigung

5.1 Verwaltungsrat

Antrag des Verwaltungsrates: Bestätigung von Dr. Stephan Eschmann als einziges Mitglied des Verwaltungsrates für die Amtsperiode 2011 und dessen Wiederwahl als einziges Mitglied des Verwaltungsrates für die Amtsperiode 2012.

5.2 Revisionsstelle

Anträge des Verwaltungsrates:

a) Für den Fall, dass der Verzicht auf die eingeschränkte Revision (opting out) gemäss Ziffer 2 nicht zustande kommt, beantragt der Verwaltungsrat die Wiederwahl der Revisionsstelle Refidar Moore Stephens AG für das Geschäftsjahr 2011.

b) Für den Fall, dass der Verzicht auf die eingeschränkte Revision (opting out) gemäss Ziffer 2 zustande kam, jedoch ein Aktionär seine Zustimmung spätestens anlässlich der Generalversammlung widerruft, beantragt der Verwaltungsrat ebenfalls die Wiederwahl der Revisionsstelle Refidar Moore Stephens AG für das Geschäftsjahr 2011.

Sollte die Zustimmung zum Verzicht auf die eingeschränkte Revision zustande kommen und auch kein Widerruf spätestens anlässlich der Generalversammlung erfolgen, so erübrigt sich die Wiederwahl der Revisionsstelle. Für diesen Fall gelten die in 5.2 a) und b) gestellten Anträge als zurückgezogen.

Für den Fall, dass die Wiederwahl der Revisionsstelle sich als notwendig erweisen sollte, wird der Verwaltungsrat vorsorglich eine vorgängige Annahmeerklärung von der Refidar Moore Stephens AG einholen.

6. Entlastung der verantwortlichen Organe

Antrag des Verwaltungsrates: Erteilung vollumfänglicher Entlastung an die verantwortlichen Organe (Verwaltungsrat und Revisionsstelle) für das Geschäftsjahr 2010.

7. Sanierungsmassnahmen

Antrag des Verwaltungsrates: Zustimmung zum Verzicht auf die Benachrichtigung des Richters sowie Zustimmung zum Verzicht auf Sanierungsmassnahmen infolge genügender Rangrücktritte.

8. Verschiedenes

Organisatorische Hinweise

Unterlagen:

Der Jahresbericht und die Jahresrechnung sowie der Bericht der Revisionsstelle liegen am Sitz der Gesellschaft zur Einsicht auf und werden zudem auf Wunsch zugestellt. Interessierte Aktionäre haben den Besitz von Inhaberaktien durch eine Bestätigung der Depotbank nachzuweisen.

Stimmberechtigung:

Stimmberechtigt ist, wer sich am Versammlungstag als Besitzer von Inhaberaktien ausweist, indem er eine Bestätigung der Depotbank vorweist, wonach die Aktien bei dieser am Versammlungstag hinterlegt und gesperrt sind. Der Depotinhaber hat sich ferner mit einem gültigen Pass auszuweisen. Dasselbe gilt für Organe einer Gesellschaft, die zur Vertretung der Gesellschaft gemäss Handelsregistrauszug befugt sind.

Vollmachterteilung und Vertretung:

Stimmberechtigte Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen können, haben die Möglichkeit, sich mittels schriftlicher Vollmacht durch Bevollmächtigte vertreten zu lassen, die nicht selber Aktionäre sein müssen.

Zürich, 3. Oktober 2012

The brandgeneration AG
 Der Verwaltungsrat
 Dr. Stephan Eschmann

Index Indice Indice	
Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio	R 01
Konkurse Faillites Fallimenti	R 02
Nachlassverträge Concordats Concordati	R 03
Schuldbetreibungen Poursuites pour dettes Esecuzioni	R 04
Schuldenrufe Appel aux créanciers Scioglimento di società	R 05
Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus Titoli smarriti	R 06
Edelmetallkontrolle Contrôle des métaux précieux Controllo dei metalli preziosi	R 08
Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali	R 09
Bilanzen Bilans Bilanci	R 10
Infoservice Service d'information Servizio d'informazione	R 11
Unternehmenspublikationen Publications d'entreprises Pubblicazioni d'impresa	R 12
R = Rubrik, Rubrique, Rubrica → = Seite, Page, Pagina	

0-9	
11 Namenaktien der Zürcher Oberland Medien AG, Nr. 5112, 7106 - 7110, 7111 - 7115, 40 ff., Bezirksgericht Hämli	R 06 → 28
18, Avenue AG in Liquidation, Siebnen SZ	R 05 → 25
400ml GmbH in Liquidation, Zürich	R 05 → 25
4fifl SÄrl, Sion	R 01 → 17
4formore GmbH, Samen	R 01 → 4
5 Continent GmbH, Basel	R 01 → 26
''	
'Chek Yoko' Hou & Partenaire, Biel/Bienne	R 09 → 38
'Pontaz' S. Lehmann, Thônex	R 01 → 8
'Studio Sacha' Michel, Châbles	R 01 → 6
'WG-Guggisberg 778' GmbH, Guggisberg	R 01 → 4

A	
A T Karadaku, Asani Metus, Genève	R 01 → 8
a4D Architekten AG, Zürich	R 01 → 20
a-FINANZ GmbH in Liquidation, Horgen	R 01 → 20
a-FINANZ GmbH, Horgen	R 01 → 20
A-Z Services Hardegger, Oberriet (SG)	R 01 → 11
ABB Asea Brown Boveri Ltd, Zürich	R 01 → 20
AbbVie Pharmaceuticals GmbH, Baar	R 01 → 17
Abigor Handels AG in liquidazione, Melide	R 01 → 14
Abigor Handels AG, Melide	R 01 → 14
academia College AG, Basel	R 01 → 5
ACCA GmbH, Zweigniederlassung Wohlen, Wohlen (AG)	R 01 → 1
ACC FINANCES SA, Genève	R 01 → 7
ACCL Consulting SA, Genève	R 01 → 7
Achttag AG, Arth	R 01 → 13
Ad'A architecture sàrl, La Tène	R 01 → 10
ADF cleaning AG, Bern	R 01 → 3
ADS Papinari GmbH in Liquidation, Ebikon	R 01 → 10
ADS Papinari GmbH, Ebikon	R 01 → 10
advoBas AG, Basel	R 01 → 5
AGENDA Hoch- und Industriebau GmbH, Basel	R 01 → 20
alpha Consulting Alexander Hauri, Zürich	R 01 → 20
aidewise GmbH, Domdier	R 01 → 6
Aktienzertifikate der Radio 32 Werbe AG Solothurn, Nr. - Richteramt Solothurn-LebenZivilabteilung	R 06 → 28
Alcom Management SA, Meyrin	R 01 → 7
Alcotech GmbH, Jorschwil	R 01 → 12
Alessio Gianfreda, Vevey	R 01 → 15

Alexander Mann Solutions GmbH, Zürich	R 01 → 20
Alfag Weinfelden AG, Weinfelden	R 01 → 14
Alfama Holding SA, Basel	R 01 → 5
Algonquin Trust SA, Corcelles-Comondredre	R 01 → 10
Aline GmbH, Steffisburg	R 01 → 3
Aline GmbH, Utendorf	R 01 → 3
ALL AG in Liquidation, Stansstad	R 05 → 24
Allen-Latley Embassy Services AG, Risch	R 01 → 17
Allied World Assurance Company Holdings, Ltd, Baar	R 05 → 26
Allpack Group AG, Reinach (BL)	R 01 → 5
Allround Bau Wittwer, Bern	R 01 → 3
Allround Bau Wittwer, Kirchindach	R 01 → 3
ALLSTAV HAUS GmbH, Suhr	R 01 → 2
alpeelocation Borgiovanni Jean-Luc, Nendaz	R 01 → 17
ALPHA-ENTERPRISE GmbH, Dopfeschwand	R 01 → 9
Alphaplan AG (Region Mitte), Volketswil	R 01 → 20
Alphaplan AG (Reinigung), Volketswil	R 01 → 20
Alphasac AG, Baar	R 01 → 17
Alpinia Laudanum Institute of Phytopharmaceutical Sciences AG, Walensstadt	R 01 → 12
ALS-Médical Sàrl, en liquidation, Genève	R 05 → 25
Altterszentrum Obere Mühle AG, Lenzburg	R 01 → 2
ALTRON Swiss AG, Ingenbühl	R 01 → 13
Alm Fassaden GmbH in Liquidation, Büsach	R 01 → 20
Amicorp Group AG, Zürich	R 01 → 20
Amicorp Swiss Trustees GmbH, Zürich	R 01 → 20
AMUDAM Sàrl en liquidation, Viques	R 01 → 9
André Vöglin & Partner AG, Murtens	R 01 → 5
Andritz 355S AG in Liquidation, Hendschiken	R 01 → 2
Anova Asset Management AG in Liquidation, Zürich	R 05 → 24
AOL IPSW SWISS AG, Zürich	R 01 → 20
Apical GmbH, Sevelen	R 01 → 12
Appletree AG, Winterthur	R 01 → 20
Aquacity GmbH in Liquidation, Dübendorf	R 05 → 25
Arbeitsmarkt September 2012	R 11 → 40
ARCADE TECHNOLOGY SARL, Genève	R 01 → 7
Arcambi AG, Zug	R 01 → 17
Arise Holding AG, Wollerau	R 05 → 26
Arnold Corti-Stamm Stiftung, Winterthur	R 01 → 20
Arta S.A., Lausanne	R 01 → 16
Arena AG, Zug	R 01 → 17
ASCOET CLIMATISATION CHAUFFAGE Sàrl, Salgin	R 01 → 7
ASSAFA, Gonin Abdul-Hamid, Vernier	R 01 → 7
Association de Secours Syrienne en Suisse, Neuchâtel	R 01 → 10
Association des auto-taxis nyonnais en liquidation, Nyon	R 05 → 26
ASSOCIAZIONE CASA DOS CURUMINS, Vezia	R 01 → 14
Atelier Bürlimann GmbH in Liquidation, Küssnacht (ZH)	R 01 → 20
Atelier Bürlimann GmbH, Küssnacht (ZH)	R 01 → 20
Atelier Stockhammer, Rümlang	R 01 → 19
ATEMO GmbH in Liquidation, Schiers	R 01 → 9
ATEMO GmbH, Schiers	R 01 → 9
ATF GroupAG, Zürich	R 01 → 20
Auberge de La Croix-Blanche, Mendes Fernandes, Granges (Vevseye)	R 01 → 6
Auberge La Croix-Blanche, Dos Santos Aleixo et Mendes Fernandes, Granges (Vevseye)	R 01 → 6
Audittrustee SA, Genève	R 01 → 7
Aufforderung gem. Art. 154 HRegV	R 09 → 38
Aufforderung gemäss Art. 153a HRegV	R 09 → 38
Aufforderung gemäss Art. 155 HRegV	R 09 → 38
Aura-Soma Produkte AG, Freienbach	R 01 → 13
Auto-Mathis AG, St. Moritz	R 01 → 9
Autoservice Lazarevic, Zürich	R 01 → 19
Autospritzwerk & Carrosserie Bushati & Co., Hori	R 01 → 19
Autostar SA in liquidazione, Murato	R 01 → 14
Autostar SA, Murato	R 01 → 14
Autovermietung St. Gallen Mladenovic, St. Gallen	R 01 → 12
B	
B. Boschung, Halle à meubles S.A., Fribourg	R 01 → 6
B. Mathy Ingénieurs-Conseils SA, Rochefort	R 01 → 10
B&P tax and legal AG, Bern	R 01 → 3
Bäckerei-Konditorei Hug AG, Luzern	R 01 → 10
Bäckerei-Konditorei R. Ettlin AG in Liquidation, Stans	R 05 → 24
Bagnasco Andrea, US-Tampa (Florida)	R 04 → 23
Bandfix AG, Bergdietikon	R 01 → 2
Bank Sal. Oppenheim jr. & Cie (Schweiz) AG, Zürich	R 01 → 20
Bankhaus Jungholz AG, St. Gallen	R 01 → 12
Banque CIC (Suisse) SA, Lausanne	R 01 → 16
Basler Wirtgarten, Basel	R 01 → 5
Basler Zeitung hilft Not lindern, Basel	R 01 → 5

Basler Zünri-Stiftung, Basel	R 01 → 5
Batsnergie Cooperative en liquidation, Yens	R 05 → 26
Baugenossenschaft Rotach Zürich, Zürich	R 01 → 20
Bauprofits.ch GmbH, Obereingstingen	R 01 → 20
Baur Medien & Consulting, Obereingstingen	R 01 → 20
Bausan GmbH, Lenzburg	R 01 → 1
BB - Lifestyle Bützberger, Nachfolger Förderer, Fällanden	R 01 → 22
BB IDEE Beteiligungen AG, Steckborn	R 01 → 14
BB Portfolio Consulting SA in liquidazione, Lugano	R 05 → 24
BE-4-energy parc AG, Bern	R 01 → 3
BEI Tourismus AG, Bern	R 01 → 3
Beauty Star Cosmetics + Naildesign Mladenovic, St. Gallen	R 01 → 12
BeBe Immobilien AG, Rüthi (SG)	R 01 → 11
BEFRETEC LTD, Robertsbridge, succursale de Genève, Genève	R 01 → 7
Beg Ferati AG, Birsfelden	R 01 → 5
BEGOFELIE Holding SA, Genève	R 01 → 7
Belalp Bahnen AG, Naters	R 01 → 16
Belalp-Bahnen AG, Naters	R 01 → 16
BelPhoenix Concept Sàrl, Genève	R 01 → 7
BelPhoenix Concept Sàrl, Le Grand-Saconnex	R 01 → 7
Belva Film GmbH, Baar	R 01 → 17
Bernard A. Socin-Stiftung, Basel	R 01 → 5
Bernasconi Immobilienvest SA, Les Geneveys-sur-Coffrane	R 01 → 10
Bernasconi Participations SA, Les Geneveys-sur-Coffrane	R 01 → 10
Bernhard Hollander-Stiftung, Basel	R 01 → 5
Berta Hess-Cohn Stiftung, Basel	R 01 → 5
Bethaus Revisions- und Treuhand AG, Basel	R 01 → 5
BETONCOUPE AG, Goldach	R 01 → 12
Betonwerk Clis AG, Samnaun, Samnaun	R 01 → 9
Betriebsfonds der Fundazion Planta-Samedan, Basel	R 01 → 5
Betten-Studio Kneubühler AG, Uster	R 01 → 20
Beyeler-Stiftung, Basel	R 01 → 5
BFW Vermögensverwaltung AG, Frauenfeld	R 05 → 26
Bildungszentrum Betagtenbetreuung, Basel	R 01 → 5
Bill Stiftung, Adligenswil	R 01 → 10
Bittronic AG, Samedan	R 01 → 9
Bittronic AG, St. Moritz	R 01 → 9
Blackpiston Marco Huwiler, Lachen	R 01 → 14
Blastino, René Grätzer, Rapperswil-Jona	R 01 → 12
Blindendienst der Advents-Mission, Basel	R 01 → 5
Blue Marathon SA, Lugano	R 01 → 14
BMH Group & CH-Transporte GmbH, Zürich	R 01 → 19
Bogar AG, Wallisellen	R 01 → 20
Boguth-Jonak-Stiftung, Basel	R 01 → 5
Bohumir Lukas-Stiftung, Basel	R 01 → 6
Bolesti AG, Enneldaden	R 01 → 1
Borgiovanni Jean-Luc, Taverne de l'Alpee, Nendaz	R 01 → 17
Boothaus-Genossenschaft Thun, Thun	R 01 → 3
Boschung Engineering AG, Schmiten (FR)	R 01 → 6
Boschung International AG, Schmiten (FR)	R 01 → 6
Bottelli & Cie SA, Genève	R 01 → 7
bottom up system design GmbH, Zürich	R 01 → 11, 20
Bouff Sàrl, Genève	R 01 → 7
Boulangerie des Grottes Sàrl, en liquidation, Genève	R 01 → 7
Boutique cadeaux Domus S.A. en liquidation, Lausanne	R 01 → 16
Boutique cadeaux Domus S.A., Lausanne	R 01 → 16
Bouvel Immo AG, Sargans	R 01 → 11
BPB AG, Basel	R 01 → 6
BPC AG, Baar	R 01 → 17
Bradipa Sagl in liquidazione, Locarno	R 01 → 14
Bradipa Sagl, Locarno	R 01 → 14
Branded Foods AG, Kloten	R 01 → 20
Brunet Home Staged Plus, Lausanne	R 01 → 15
BS IMMO GmbH, Heiden	R 01 → 3
BS Investment AG, Bussnang	R 01 → 14
BTI - Beyond The Lens Sàrl, Collonge-Bellerive	R 01 → 7
Buenostet Financière SA, en liquidation, Genève	R 01 → 7
Bull's GmbH, Gerlafingen	R 01 → 12
Bünzli Gärtnerei AG in Liquidation, Ballwil	R 01 → 10
Bünzli Gärtnerei AG, Ballwil	R 01 → 10
BUREAU INTERNATIONALE CONCERTS ET CONFERENCES, Neuilly Sur Seine, succursale de Zoug, Zug	R 01 → 18
Bureau technique Yvan Broillet, Sallion	R 01 → 17
Burri et David S.A. en liquidation, Yverdon-les-Bains	R 01 → 16
BUSINESS-Partner GmbH, Bischofszell	R 01 → 14
C	
C-LOG SARL, Carouge (GE)	R 01 → 7
C.C.E.A.F. Centre de Consultations Enfants Adolescents Familles Sàrl, Genève	R 01 → 7

CAECarlye GmbH, Neuwegg	R 01 → 3
Caisse de pensions de Barclays Bank (Suisse) SA, Chêne-Bougeries	R 01 → 7
Canebio AG, Disentis/Muster	R 01 → 8
Capital Gain AG, Kreuzlingen	R 01 → 14
CARESIDE Sàrl, en liquidation, Collonge-Bellerive	R 05 → 25
Carofa AG, Sins	R 01 → 1
Carrier Community GmbH, Samen	R 01 → 11
cartella ipotecaria al portatore, Nr. dg 15813, Pretura di Locarno campagna	R 06 → 27
cartella ipotecaria al portatore, Nr. dg 7653, Pretura di Locarno campagna	R 06 → 27
cartelle ipotecarie al portatore, Nr. -, Pretura di Locarno campagna	R 06 → 27
Casacom Solutions AG, Freienbach	R 01 → 13
Catherine Mathenet Intérieurs, Bemex	R 01 → 7
Catherine Mathenet Intérieurs, Carouge (GE)	R 01 → 7
CayZe GmbH, Balgach	R 01 → 11
CBRFIN Holding Sagl in liquidazione, Lugano	R 01 → 15
CDS AG für Sicherheit, Weiningen (ZH)	R 01 → 20
cédule hyp. au porteur, Nr. 2002/3864/0 RF Lausanne, Tribunal d'arrondissement de Lausanne	R 06 → 27
cédule hypothécaire nominative, Nr. 79279, Président du Tribunal de la Glâne	R 06 → 28
cédule hypothécaire nominative, Nr. 81229, Président du Tribunal de la Glâne	R 06 → 28
cédule hypothécaire, Nr. -, Président du Tribunal de la Glâne	R 06 → 28
Céline Coiffure C. Groelly, Basel	R 01 → 6
Centre d'Imagerie Rive Gauche SA, Collonge-Bellerive	R 01 → 7
CENTRO COMMERCIALE 'AL PORTONE' Sagl in liquidazione, Bellinzona	R 05 → 25
Ceutral (Schweiz) AG in Liquidation, Zollikon	R 01 → 20
Ceutral (Schweiz) AG, Zollikon	R 01 → 20
CFS Compagnie Financière Suisse SA, Prangins	R 01 → 16
Charmilott-Monnier SA en liquidation, Viques	R 01 → 9
Chemag-Chemie AG, Freienbach	R 01 → 13
Chemtura Europe GmbH, Frauenfeld	R 01 → 14
Chez LAMIRAND, Zürich	R 01 → 19
Chiron International GmbH, Samen	R 01 → 11
Chrisma SA, St. Moritz	R 01 → 9
Christen Informatik - Alva Research, Teufen (AR)	R 01 → 3
Christiania Immobilien und Beteiligungs AG in Liquidation, Zug	R 01 → 17
Christiania Immobilien und Beteiligungs AG, Zug	R 01 → 17
Christoph Bosshard, Gaiserswald	R 01 → 11
Ciments Vigier SA, Pèry	R 01 → 3
City Hauswartungen GmbH, Hergswil (NW)	R 01 → 11
City Immobilien Management AG, Hergswil (NW)	R 01 → 11
CK Watch & Jewelry Co., Ltd., Biel/Bienne	R 01 → 3
Clavadaira AG, Freienbach	R 05 → 26
Clearex Schweiz AG, Baar	R 01 → 17
Clerici AG Hoch- und Tiefbau, Zürich	R 01 → 19
Club Ziel GmbH in Liquidation, Zürich	R 01 → 20
Codemco GmbH, Hünenberg	R 01 → 17
Codesign, Christophe Simonin, Nyon	R 01 → 16
Coiffure belle Hair Stadelmann, Butschholz	R 01 → 9
Coiffure Diamant Hochuli, Safenwil	R 01 → 2
Colinar AG, Zug	R 01 → 17
COMIDA mense e gastronomia SA, Lugano	R 01 → 15
COMPAGNIE INTERGESTION SA, Genève	R 01 → 7
Competenza AG, Kirchberg (BE)	R 01 → 3
Computerschule 'Das ANDERE Lernen' GmbH in Liquidation, Stettlen	R 01 → 3
Computerschule 'Das ANDERE Lernen' GmbH, Stettlen	R 01 → 3
COMSEE Sàrl, en liquidation, Genève	R 01 → 7
COMSEE Sàrl, Genève	R 01 → 7
Condor Dental Research Company S.A., Vouyry	R 01 → 16
CONIC VASCULAR TECHNOLOGY SA, Lugano	R 01 → 15
ConslionAG, Zug	R 01 → 17
Consulor Services AG, Zug	R 01 → 17
Continental Turbo CTS S.A., Neuchâtel	R 01 → 10
Coopérative vaudoise de cautionnement hypothécaire CVCH, Pully	R 01 → 16
Cortesi Contemporary SA, Lugano	R 01 → 15
COSMOSS HOLDING SA in liquidazione, Paradiso	R 01 → 15
CPS Coiffure Petit-Senn Sàrl, en liquidation, Chêne-Bourg	R 05 → 24
Creabaton Matériaux SA, Lyss	R 01 → 3
CRYSTAL ESSENCE Genossenschaft, Biel/Bienne	R 01 → 3
CS Fund I (Lux) LGT Cat Bond	R 09 → 37
CSEM Centre Suisse d'Electronique et de Microtechnique SA - Recherche et Développement, Neuchâtel	R 01 → 10

CSR business Ltd liab. Co en liquidation, Lausanne	R 01 → 16
CSR business Ltd liab. Co, Lausanne	R 01 → 16
Cultural Food AG in Liquidation, Samen	R 05 → 24
Curry Corner Ali & Gomes, Zürich	R 01 → 19
Curry Corner Ali, Zürich	R 01 → 22
CX Consulting Sàrl en liquidation, Sierre	R 05 → 25
D	
d'Art Déjà Né, Kucic, Zürich	R 01 → 22
DART Talent & Executive Search GmbH, Zürich	R 01 → 20
Darwin Airline SA, Lugano	R 01 → 15
Dayamondo Sàrl, Genève	R 01 → 7
Dayzzi (Schweiz) AG, Wollerau	R 01 → 13
DBAC (CH) SARL, en liquidation, Genève	R 01 → 7
DBAC (CH) SARL, Genève	R 01 → 7
DCT Finanz AG, Luzern	R 01 → 10
De Bastiani Handel, Hori	R 01 → 20
De Bastiani Handel, Niederhasli	R 01 → 20
Debusconsult GmbH, Helden	R 01 → 32
Décisions selon l'article 153b ORC	R 09 → 38
Decorgips GmbH in Liquidation, Zürich	R 01 → 22
Demaco International AG, Baden	R 01 → 2
Demontina AG, Zug	R 01 → 17
Deutsche Bank	R 09 → 35
Diamant Coiffure Hochuli, Schöftland	R 01 → 2
Diaviva AG in Liq., Luzern	R 01 → 10
Diethelm Keller Brands AG, Zürich	R 01 → 20
Dimeres Holdings AG, Samen	R 01 → 11
DIWAVOANCE SA, Genève	R 01 → 7
Dominić & Co. - Asset Management, Genève	R 01 → 7
Domino's Pizza Switzerland AG, Kloten	R 01 → 20
Döner - Eko Color Mec's, Aarburg	R 01 → 1
driving emotion GmbH, Stans	R 01 → 10
Drogerie Apotheke am Stadtplatz AG, Kloten	R 01 → 20
druckbar gmbh, Untervaz	R 01 → 9
DSB YourSolution GmbH in Liquidation, Waldkirch	R 01 → 12
DSM Dyneema AG in Liquidation, (DSM Dyneema Ltd. in liquidation), Fläsch	R 05 → 24
dueTrade - Dürst, Uster	R 01 → 19
Dwella Sound Sàrl en liquidation, Lausanne	R 01 → 16
Dynamic Income AG, Kreuzlingen	R 01 → 14
E	
E & E Services GmbH, Wangen-Brüttelstein	R 01 → 19
EB Coiffure Elke Bättig, St. Gallen	R 01 → 11
ECO-TECH INDUSTRY-PARTNERSHIP AG in Liquidation, Villars-sur-Glâne	R 01 → 6
ecodesign ag, Utalvi	R 01 → 14
Ecopedia AG, Luzern	R 01 → 9
Ecoplates AG in Liquidation, Weggis	R 01 → 10
EdG Electricité de la Glâne Sàrl, Romont (FR)	R 01 → 6
Editions d'Art Albert Skira SA, Genève	R 01 → 7
Eduilun GmbH, Chur	R 01 → 9
EFE Import GmbH in Liquidation, Zürich	R 01 → 22
EGERTON ART SA, Lugano	R 01 → 15
EGT Engineering Global Technologies SARL, en liquidation, Genève	R 01 → 7
EGT Engineering Global Technologies SARL, Genève	R 01 → 7
EHM AG, Wallisellen	R 01 → 20
Ehret Digital Media Solutions, Eschenbach (SG)	R 01 → 12
Eibert Multi-Touch Books, Eschenbach (SG)	R 01 → 12
Elan Sales & Trade Elvir Nuhui, Zürich	R 01 → 22
Elektro-Frei, Wald (ZH)	R 01 → 22
Element Six SA, Carouge (GE)	R 01 → 7
Elephant Talk Communication (Europe) GmbH, Zug	R 01 → 17
Elephant Talk Communication Schweiz GmbH, Zug	R 01 → 17
Elite-Garage GmbH, Oberkulm	R 01 → 2
ElleCompta Fiduciaire Sàrl, Savigny	R 01 → 16
elrada GmbH, Gams	R 01 → 12
elrada GmbH, Rüthi (SG)	R 01 → 12
Enoro AG, Fehraltorf	R 01 → 22
Eole Lura SA, Muriaux	R 01 → 9
epeXpress european print express GmbH in Liquidation, Basel	R 01 → 6
Eric Germainier SA, Conthey	R 01 → 17
Ermini AG, Zürich	R 01 → 20
Erste SRV Holding AG in Liquidation, Unterägeri	R 01 → 18
ESSERTEK INVEST SA, Pierrafortsch	R 01 → 6
ESSERTEK SA, Pierrafortsch	R 01 → 6
Etablissements hospitaliers du Nord Vaudois ('ehnv'), Yverdon-les-Bains	R 01 → 16
Etablissements hospitaliers du Nord vaudois ('ehnv'), Yverdon-les-Bains	R 01 → 16
ETC ENERGY TRADING COMPANY LLC, Wilmington, succursale di Balerna, Balerna	R 01 → 15
Eupro Luzern AG, Luzern	R 01 → 10
Eurexpo Dolling & Broadbent, Zürich	R 01 → 22

Eurocontacts GmbH in Liquidation, Zürich	R 01	→ 20	Garage Starnini SA, Muraltio	R 01	→ 15	Hocons AG, Langnau am Albis	R 01	→ 19	Karl Näf Stiftung, Glarus	R 01	→ 8	Media Markt Grancia SA, Grancia	R 01	→ 15
Eurocontacts GmbH, Zürich	R 01	→ 20	Garage Thomas Gut AG, Bad Ragaz	R 01	→ 11	HODAIR HANANE, Genève	R 01	→ 8	Kaufmann Gartenbau AG in Liquidation, Zeiningen	R 01	→ 2	Media Markt Lyssach AG, Lyssach	R 01	→ 4
EuroGaz Holding SA, Genève	R 01	→ 7	Gastro Bektas Demirkol, Niederglatt	R 01	→ 19	HODAIR HANANE, Meyrin	R 01	→ 8	Kaufmann Gartenbau AG, Zeiningen	R 01	→ 2	Media Markt Muri b. Bern AG, Muri bei Bern	R 01	→ 4
Europäische Gesellschaft für Phrasologie, Zürich	R 01	→ 19	GAV Maler- und Gipsergewerbe	R 09	→ 29, 31, 33	HOLMA AG, Goldach	R 01	→ 12	Kaufmann Gartenbau AG, Zeiningen	R 01	→ 2	MEHAG AG, Zürich	R 01	→ 21
Eurosaur SA, Genève	R 01	→ 7	Gavilon Geneva Sàrl, Genève	R 01	→ 8	Holzarte, M. Horlacher, Zürich	R 01	→ 22	KEGWI AG, Zug	R 01	→ 18	Meier réfrigération Sàrl, Crassier	R 01	→ 15
Experens AG, Zug	R 01	→ 17	GC Bauleitungen GmbH, Ilanz	R 01	→ 9	HOMECARE - Medical GmbH, Münsingen	R 01	→ 4	Kids Shop AG, Zürich	R 01	→ 21	MeinEinkauf AG, St. Gallen	R 01	→ 11
explica Treuhand GmbH, Gais	R 01	→ 2	Gebrüder Locher, Inhaber Josef Locher, Thalwil	R 01	→ 22	Hôpital du Val-de-Ruz, Boudévillers	R 01	→ 10	KMU Controller Alexander Hauri, Zürich	R 01	→ 20	MeAdorna di Cesare Selvini, Coldrerio	R 01	→ 15
Expo Display Service AG, Volketswil	R 01	→ 20	GECADIF SA, en liquidation, Jussy	R 01	→ 8	Horeba Immobilien AG, Nebikon	R 01	→ 10	KMU Unternehmensberatung AG, Schenkon	R 01	→ 10	MÉMORIAL EDMOND ET THÉRÈSE GANTER-BEL, en liquidation, Genève	R 05	→ 26
Extreme Sailing Series SA, Lausanne	R 01	→ 16	GEIER W. Rohrleitungsbau GmbH, Basel	R 01	→ 5	Hormar AG, Zug	R 01	→ 18	Knight Vinke (Switzerland) AG, Zürich	R 01	→ 19	Merck Sharp & Dohme (Switzerland) GmbH, Sion	R 01	→ 17
F			GEIER W. Rohrleitungsbau, Basel	R 01	→ 6	Hôtel Adler Freienbach AG, Freienbach	R 01	→ 14	Kompogas Utzenstorf AG, Utzenstorf	R 01	→ 4	MERGIMI GmbH, Saferswil	R 02	→ 23
F. Andreotti, Burgdorf	R 01	→ 4	Genesis Solartec AG, Wädenswil	R 01	→ 20	Hôtel Restaurant du Marchairuz, Jean-Philippe Bachmann, Le Chenit	R 01	→ 15	Kontorana Aktiengesellschaft, Baar	R 01	→ 18	Messenging City SA, en liquidation, Le Grand-Saconnex	R 01	→ 8
F. Hoffmann-La Roche AG, Basel	R 01	→ 6	Genossenschaft OASIS A-Z, Luterbach	R 01	→ 12	HTI Control AG in Liquidation, Grüningen	R 01	→ 21	Korean Motor Company, Konicich, Zweigniederlassung Dietlikon, Dietlikon	R 01	→ 21	Meteor Finance SA, Fribourg	R 01	→ 6
Filii Terrani SA, Sorengo	R 01	→ 15	GERALD MEYER CONSEILS, Genève	R 01	→ 8	HTI Control AG, Grüningen	R 01	→ 21	KUMARO Delta AG, Wollerau	R 01	→ 13	MEYKON GROUP GmbH in Liquidation, Zürich	R 01	→ 21
F&B participations SA in liquidazione, Lugano	R 01	→ 15	GeSu GmbH in Liquidation, Thun	R 01	→ 4	Human Competence Center AG, Spreitenbach	R 01	→ 2	KUMARO Eta AG, Wollerau	R 01	→ 13	MEYKON GROUP GmbH, Zürich	R 01	→ 21
F&B participations SA, Lugano	R 01	→ 15	Getränkhandel Loosli AG, Männedorf	R 01	→ 21	HWP Architekten AG, Hünenberg	R 01	→ 18	KUMARO Gamma AG, Wollerau	R 01	→ 13	MF Tech GmbH, Buchrain	R 01	→ 10
FA ADVISORS SA, Genève	R 01	→ 7	Gifel SA in liquidazione, Lugano	R 01	→ 15	HY-LINE Computer Components AG in Liquidation, Meisterschwanden	R 01	→ 2	Kurt Elektronik AG, Mümliswil-Ramswil	R 01	→ 12	MF Tech GmbH, Imwil	R 01	→ 10
Fabrique Valaisanne de Draps et de Couvertures SA Sion, Sion	R 01	→ 17	Gilgen Holzbau AG, Schwarzenburg	R 01	→ 4	HY-LINE Computer Components AG, Meisterschwanden	R 01	→ 2	Kurt Elektronik GmbH, Mümliswil-Ramswil	R 01	→ 12	MFGM AG in Liquidation, Elgg	R 01	→ 21
Façades SA, Victoria, Mahé, Seychelles, succursale de Fribourg en liquidation, Fribourg	R 01	→ 6	Giuvaulta, Zentrum für Sonderpädagogik, Rothenbrunn	R 01	→ 9				KUSPA - Bau AG in Liquidation, St. Gallen	R 01	→ 12	MFGM AG, Elgg	R 01	→ 21
Fafco SA, Biel/Bienne	R 01	→ 3	Givaudan Trading SA, en liquidation (Givaudan Trading Ltd in liquidation), Vernier	R 05	→ 24				Kuster-Gerwig Hans, Nachlass, Birsfelden	R 02	→ 23	Michael Oppliger SA, Avenches	R 01	→ 16
famox AG, Alpbühl	R 01	→ 9	Glanz24 Reinigungs GmbH, Zürich	R 01	→ 19	IC TRAVEL SA, Attalens	R 01	→ 6	L & S S GmbH, Zürich	R 01	→ 21	Mimi & the Peacock GmbH, St. Gallen	R 01	→ 11
FB Verwaltungen AG in Liquidation, Baden	R 05	→ 24	Global Clinical Trials Management AG, Chur	R 01	→ 9	IFW-INSTITUT FÜR WIRTSCHAFTSINFORMATIONEN LIMITED, Birmingham, Zweigniederlassung Wollerau, Wollerau	R 01	→ 14	L.RAPHAEL Service Sàrl, Genève	R 01	→ 8	Mit Herz und Biss GmbH, Gränichen	R 01	→ 1
Feminance SA, Genève	R 01	→ 8	GLOBAL HARMONY, Lausanne	R 01	→ 16	IGGI Malergesellschaft Ceric, Basel	R 01	→ 6	La Française AM - 3986574 - 11.10.2012	R 09	→ 36	Mittelland Informatik GmbH, Schöftland	R 01	→ 1
Festech GmbH in Liquidation, Wil (ZH)	R 01	→ 20	Global Harmony, Lausanne	R 01	→ 16	IL ImmoLiegenenschaft Lagerhausweg AG, Bern	R 01	→ 4	ladiesfirst.tv (Holding) AG, Baar	R 01	→ 18	Mizuho Bank (Schweiz) AG, Zürich	R 10	→ 39
Festech GmbH, Wil (ZH)	R 01	→ 20	Globulicare GmbH, Untersiggenthal	R 01	→ 2	Immer Transport, Basel	R 01	→ 6	Landwell Genossenschaft in Liquidation, Zürich	R 05	→ 26	MK Trade AG, Meggen	R 01	→ 10
FIBAXX GmbH, Solothurn	R 01	→ 13	GMPC AG in Liquidation, Sarnen	R 01	→ 11	Immobilitäre Zug SA in liquidazione, Mezzocorona-Vira	R 05	→ 24	Lapis Asset Management AG, Lugano	R 01	→ 15	MK Trade AG, Zug	R 01	→ 10, 18
Fibraforce AG, Remetschwil	R 01	→ 2	GMPC AG, Sarnen	R 01	→ 11	Immagine Mode, Inhaber Aldo Lombardi, Winterthur	R 01	→ 21	LAURIMMO "TS" SA, en liquidation, Genève	R 05	→ 24	MM Fiduciaria SA, Lugano	R 01	→ 14
Fidelity Funds SICAV	R 09	→ 37	Go Swiss AG, Baar	R 01	→ 2, 18	Immobiliere Lugano Sud SA in liquidazione, Lugano	R 01	→ 15	LBSP Concept Sàrl, Conthey	R 01	→ 17	Möbel Svoboda AG, Jonschwil	R 01	→ 12
Fiduciaire Enderli SA, Lausanne	R 01	→ 16	Goldbaum GmbH, Kirchdorf (BE)	R 01	→ 4	Immobilien o sole mio GmbH, Wegestetten	R 01	→ 1	LBV Conseils Sàrl, Cheseaux-sur-Lausanne	R 01	→ 15	Mobilcom Swiss GmbH, Warth-Weiningen	R 01	→ 14
Financial Intelligence & Processing Sàrl, Genève	R 01	→ 8	Goldbaum GmbH, Steffisburg	R 01	→ 4	Immoconsulta AG, Herriberg	R 01	→ 21	Le Puits des Saveurs Sàrl, en liquidation, Thônex	R 01	→ 8	Mobilien Tschivier GmbH, Val Müstair	R 01	→ 9
FINAVIA SA in liquidation (FINAVIA AG in Liquidation) (FINAVIA Ltd in liquidation), Gorgier	R 05	→ 24	Gomes Sequeira Gärtner, Brugg	R 01	→ 2	Immpiopazza AG, Basel	R 01	→ 6	Leading Collection AG, Cham	R 01	→ 17	Molan AG, Zug	R 01	→ 18
Finessen GmbH, Fehraltorf	R 01	→ 20	Gomes Sequeira Gärtner, Küssnacht (ZH)	R 01	→ 2, 21	Immosazione SA in liquidazione, Brione sopra Minusio	R 01	→ 15	leading swiss renewables AG, Münchenstein	R 01	→ 5	MONDIAL PHONE SA, Plan-les-Ouates	R 01	→ 8
FinExCo Gestion Sàrl en liquidation, Lutry	R 05	→ 25	GPS Development AG, Glarus	R 01	→ 8	Infinigate Holding AG, Risch	R 01	→ 18	Legal, Tax & Consulting (LT&C) AG, Gwil	R 01	→ 11	Monte Leone SA, Gambarogno	R 01	→ 15
Flanca AG, Chur	R 01	→ 9	Grabco AG, Albstätten	R 01	→ 12	Inhaberschuldbrief, Nr. 19717, Regionalgericht Oberland	R 06	→ 27	Lela Investment AG, Zug	R 01	→ 18	Montpensier Gestion SA, Genève	R 01	→ 8
Flex Holdings GmbH in Liquidation, Zug	R 01	→ 18	Grabco AG, Zug	R 01	→ 12, 18	Inhaberschuldbrief, Nr. 019-4/6316, Regionalgericht Oberland	R 06	→ 27	LIFE SDF.ch Sàrl, en liquidation, Meyrin	R 01	→ 8	Mot de passe Sàrl, Echallens	R 01	→ 16
FM Helikopter GmbH in Liquidation, Samedan	R 05	→ 25	Gravita Care GmbH, Rorschach	R 01	→ 12	Inhaberschuldbrief, Nr. 289, Kantonsgericht Obwalden	R 06	→ 28	LIFE SDC.ch Sàrl, en liquidation, Meyrin	R 01	→ 8	MS Mobil Hall AG, Menziken	R 01	→ 1
FMCG AG, Oberägeri	R 01	→ 17	Green Tower Development AG, Neuhausen am Rheinfald	R 01	→ 12	Inhaberschuldbrief, Nr. 914-2004, Bezirksgericht Visp	R 06	→ 27	Linds Logistik GmbH, Birsfelden	R 02	→ 23	MS Treuhand AG, Volketswil	R 01	→ 21
FO-Publishing GmbH, Egg	R 01	→ 20	Group 4 Life AG in Liquidation, Vechigen	R 01	→ 4	Inhaberschuldbrief, Nr. 2004/000187, Bezirksgericht Luzern/Präsident Abteilung I: Weingand	R 06	→ 28	Lloyds TSB Bank plc, London, Zweigniederlassung Zürich, Zürich	R 01	→ 21	Murati SA in liquidation, Payame	R 01	→ 16
fokus:auto gmbh, Winterthur	R 01	→ 19	Groupement Genevois de La Vie protestante en liquidation, Genève	R 05	→ 26	Inhaberschuldbrief, Nr. 019-4/6316, Regionalgericht Oberland	R 06	→ 27	Looser Holding AG, Arbon	R 01	→ 14	N		
Fondation Aufgest pour le développement régional en liquidation, Delémont	R 01	→ 9	Groupon CH GmbH, Zürich	R 01	→ 21	Inhaberschuldbrief, Nr. 019-4/6316, Regionalgericht Oberland	R 06	→ 27	Louis Dreyfus Commodities Suisse SA, Le Grand-Saconnex	R 01	→ 8	Namen-Papier-Schuldbrief, Nr. 5116, Bezirksgericht Baden, Gerichtspräsidium 5	R 06	→ 27
Fondation du rein, Genève	R 01	→ 8	Grundwasserversorgungs-Genossenschaft (GVG) Mälenfeld, Mälenfeld	R 01	→ 9	Inhaberschuldbrief, Nr. 289, Kantonsgericht Obwalden	R 06	→ 28	LSAN SA, Glarus	R 01	→ 8	Namen-Papier-Schuldbrief, Nr. -, Regionalgericht	R 06	→ 27
Fondation en faveur du personnel de Georges Ruedin SA en liquidation, Bassecourt	R 01	→ 9	GRÜNGER KLIMA, Spreitenbach	R 01	→ 1	Inhaberschuldbrief, Nr. 914-2004, Bezirksgericht Visp	R 06	→ 27	Lucky Home Eco-Park AG in Liquidation, Sarnen	R 01	→ 11	Namen-Papier-Schuldbriefe, Nr. -, Regionalgericht	R 06	→ 27
Fondation en faveur du personnel de Georges Ruedin SA, Bassecourt	R 01	→ 9	GRUYÈRE ENERGIE S.A., Bulle	R 01	→ 6	Inhaberschuldbrief, Nr. 2004/000187, Bezirksgericht Luzern/Präsident Abteilung I: Weingand	R 06	→ 28	Lucky Home Eco-Park AG, Sarnen	R 01	→ 11	Namen-Papier-Schuldbriefe, Nr. -, Regionalgericht	R 06	→ 27
Fondation patronale de prévoyance en faveur du personnel de l'Oréal Suisse SA, Genève	R 01	→ 8	Gschwend CE GmbH in Liquidation, Hergswil (NW)	R 01	→ 11	Inhaberschuldbrief, Nr. -, Bezirksgericht Zofingen	R 06	→ 27	Lucky Home Investment AG in Liquidation, Sarnen	R 01	→ 11	Emmental-Oberaargau-ZürichabteilungDer GerichtspräsidentBasli	R 06	→ 27
Fondation patronale de prévoyance en faveur du personnel de l'Oréal Suisse SA, Vernier	R 01	→ 8	Gschwend CE GmbH, Hergswil (NW)	R 01	→ 11	Inhaberschuldbrief, Nr. -, Bezirksgericht Zofingen	R 06	→ 27	Lucky Home Investment AG, Sarnen	R 01	→ 11	Namens- und Inhaberschuldbriefe, Nr. -, Bezirksgericht Luzern/Präsident Abteilung t: Weingand	R 06	→ 28
Fondation Pluralisme, Genève	R 01	→ 8	Guillon Nutrisportform, Genève	R 01	→ 8	Innaprox AG, Meggen	R 01	→ 10	LUG Liegenschaften-Verwertungen AG, Zug	R 01	→ 18	Namens- und Inhaberschuldbriefe, Nr. -, Bezirksgericht Luzern/Präsident Abteilung t: Weingand	R 06	→ 28
Fondation pour la formation des adultes (Ifage), Genève	R 01	→ 8	Gullwing AG in Liquidation, Cham	R 01	→ 18	InCoSwiss GmbH in Liquidation, Aegst am Albis	R 01	→ 22	M & K Genève SA, en liquidation, Genève	R 01	→ 8	Namenschuldbrief, Nr. 1977/62/0, Regionalgericht Oberland	R 06	→ 28
Fondation SGIPA, Chêne-Bougeries	R 01	→ 8	H			INTERG Revision AG, Basel	R 01	→ 6	M & K Genève SA, Genève	R 01	→ 8	Namenschuldbrief, Nr. 1982/621/0, Regionalgericht Oberland	R 06	→ 28
Fondation Suisse Maroc pour le Développement Durable (FSMD), Carouge (GE)	R 01	→ 8	H. B. Fuller Europe GmbH, Zürich	R 01	→ 21	Interkeramik Bau GmbH, Oberröden	R 01	→ 12	M. et Mme Da Riva, Vernier	R 01	→ 8	Namenschuldbrief, Nr. 1983/1006/0, Regionalgericht Oberland	R 06	→ 28
FONDATION VALAISANNE ACTION JEUNESSE, Sion	R 01	→ 17	H.J. Zimmerli AG, Zofingen, Zofingen	R 01	→ 2	IPAG Innovativ Productions AG, Cham	R 01	→ 18	M. Schneider, Grenchen	R 01	→ 13	Namenschuldbrief, Nr. 1983/1006/0, Regionalgericht Oberland	R 06	→ 28
Fondazione Cardiocentro Ticino, Lugano	R 01	→ 15	H.R.P. Technic Sàrl, en liquidation, Versoix	R 01	→ 8	Infos Informatik - Schulung GmbH, Zürich	R 01	→ 21	M/S/P Mensch Strategie Personal - Michael Schmidt-Purmann, Buchberg	R 01	→ 12	Namenschuldbrief, Nr. 1983/1006/0, Regionalgericht Oberland	R 06	→ 28
Fondazione ing. Pasquale Lucchini, Lugano	R 01	→ 15	Häfner Strada SA, Tschlin	R 01	→ 9	IPT-PLANS plus Sàrl, Saint-Blaise	R 01	→ 10	MADSA SA in liquidation, Marigny	R 01	→ 16	Namenschuldbrief, Nr. 1983/1006/0, Regionalgericht Oberland	R 06	→ 28
Forest Capital AG, Zug	R 01	→ 17	Halfmann Goetsch Partner AG, Basel	R 01	→ 6	Irgard Fischer BusinessLink GmbH in Liquidation, Stäfa	R 05	→ 25	Magrat Commodities AG, Luzern	R 01	→ 10	Namenschuldbrief, Nr. -, Richteramt Solothurn-LebenZnliabteilung	R 06	→ 27
Forest Finance AG, Uetikon am See	R 01	→ 19	Halfmann Goetsch Peithner AG, Basel	R 01	→ 6	ISM SA, Montreux	R 01	→ 16	Magrat Management SA, Genève	R 01	→ 8, 10	Namenschuldbrief, Nr. Beleg Nr. 023-III/3860, Regionalgericht Bern-Mittelland/Geschäftspräsidentin Samwald	R 06	→ 27
Forum Demenz GmbH, Zürich	R 01	→ 20	Halgan Agency, Boreh, Versoix	R 01	→ 8	isofutura gmbh, Weinfelden	R 01	→ 16	Malermester Obriest GmbH in Liquidation, Hendschiken	R 01	→ 2	Nanolife Holdings Sàrl, en liquidation, Genève	R 01	→ 8
Foyer de Jour Vallon, Soneboz-Sombeval	R 01	→ 3	Hannes Kunz-Peter, Dübendorf	R 01	→ 22	isolierungen Dämmtechnik Zymeri, Wangen bei Olten	R 01	→ 14	Manifri FERRUCCIO, Croglia	R 01	→ 14	Nanolife Holdings Sàrl, Genève	R 01	→ 8
Franklin Templeton Switzerland AG, Zürich	R 01	→ 20	HARTING AG, Biel/Bienne	R 01	→ 4	ISP Construction SA, San Vittore	R 01	→ 9	Manilaba IT - Kormany, Rorschacherberg	R 01	→ 11	NAOUI SA, Meyrin	R 01	→ 7
Frei Castro, Urdorf	R 01	→ 22	Hase Ofen AG, Nettenbach	R 01	→ 21	IT Solutions Amato, Weiningen (ZH)	R 01	→ 21	Marc Saladin Architekten GmbH, Sargans	R 01	→ 12	NAVITA Trendprodukte GmbH in Liquidation, Engi	R 02	→ 23
Freunde der Sunnah, Zürich	R 01	→ 20	Hauser & Partner AG, Dübendorf	R 01	→ 21	ITALIAN - STYLE Inhaber Aldo Lombardi, Winterthur	R 01	→ 21	Marché du travail en septembre 2012	R 11	→ 40	Near East Development Trading NEDT AG, Zug	R 01	→ 18
Fürsorgeanstalt der Firma Habasit AG, Reinach (BL)	R 01	→ 5	HCL Technologies Solution GmbH, Zürich	R 01	→ 21	JAMAWA Software Solutions AG, Zug	R 01	→ 18	MARCO DATYWILE DIENSTLEISTUNGEN AG, Erlinsbach (SO)	R 01	→ 13	NEPHELE Holding SA, Genève	R 01	→ 7
FWN AG, Zug	R 01	→ 17	HDD-Systems GmbH in Liquidation, Baar	R 01	→ 18	Jendra AG, Wollerau	R 01	→ 14	Marius Saladin GmbH, Frenkendorf	R 01	→ 5	Netcetera AG, Zürich	R 01	→ 21
Fydben Sàrl, Lausanne	R 01	→ 15	HDD-Systems GmbH, Baar	R 01	→ 18	Jobcom GmbH, Bern	R 01	→ 3	Markthalle Burgdorf AG, Burgdorf	R 01	→ 4	Netovkina Jewellery Office SA, Villars-sur-Glâne	R 01	→ 6
G			HECTAR Sàrl, en liquidation, Genève	R 01	→ 8	JOBScout24 International AG, Optikon	R 05	→ 24	Marnico GmbH, Unterägeri	R 01	→ 18	Neubad Treuhand AG, Basel	R 01	→ 6
G2V Rypax SA, Le Mont-sur-Lausanne	R 01	→ 16	HECTAR Sàrl, Genève	R 01	→ 8	JOAER AG, Hergswil (NW)	R 01	→ 11	Mary und Ewald E. Bertschmann-Stiftung, Basel	R 01	→ 6	Neumatte Täuffelen GmbH in Liquidation, Täuffelen	R 05	→ 25
G. Häfner, Tschlin	R 01	→ 9	Heer Systeme AG, Arlesheim	R 01	→ 5	Jubiläums-Stiftung des Stadtturnvereins Baden, Baden	R 01	→ 2	Masterworks Creative Productions GmbH, Zürich	R 01	→ 21	Newdetka Sàrl in liquidation, Courroux	R 01	→ 9
G. Nikles AG, Niederhasli	R 01	→ 20	Heiner Kündig, Bauma	R 01	→ 22	Julius Bär Gruppe AG, Zürich	R 12	→ 41	Mäusli Ahmic, Derendingen	R 01	→ 13	Nicole Geiger GmbH, Niederrhoden	R 01	→ 1
G.M.C. Global Marketing and Communication GmbH in Liquidation, Zug	R 01	→ 17	Heinrich Schwendener's Erben GmbH, Buchs (SG)	R 01	→ 12	Juwestpass AG in Liquidation, Schanis	R 01	→ 12	Max, Binia und Jakob Bill Stiftung, Adigenswil	R 01	→ 10	NOSAKI IS Sàrl, Monthey	R 01	→ 16
G&D International Real Estate Brokers Ltd, Luzern	R 01	→ 10	Heinzelmännchen-Service Peter Huser, Mümliswil-Ramswil	R 01	→ 12				MAXREAL PROJECTS SA, en liquidation, Carouge (GE)	R 01	→ 8	NOVA IT AG in Liquidation, Zug	R 01	→ 18
Gallerie 10 Sàrl in liquidation, Lausanne	R 01	→ 16	HELCO GmbH, Niederrhoden	R 01	→ 2				MCC Medical Care Consulting AG in Liquidation, Vechigen	R 01				

Odermatt Einbauküchen AG, in Liquidation, Waldstatt	R 01	→3	Project' Création and Engineering Sàrl, en liquidation, Genève	R 01	→8	SAHARA CLUB SARL, en liquidation, Genève	R 01	→8	Sprudelquelle Gastro GmbH, Fallanden	R 01	→22	TSE Editions Sàrl, Genève	R 01	→7
Oekoscience AG, Zürich	R 01	→21	Project' Création and Engineering Sàrl, Genève	R 01	→8	SAHARA CLUB SARL, Genève	R 01	→8	SPS Service Privé de Sécurité SA, Satigny	R 01	→8	TSS AG, Bussnang	R 01	→14
Oemb SA, Gmico	R 01	→15	projectpark GmbH in Liquidation, Salersstein	R 05	→25	Sahli Vertrieb GmbH, Bolligen	R 01	→4	ST SWISS TREUHAND GMBH, Bern	R 01	→3	TUSA CARBIDE SA, Mezzovico-Vira	R 01	→15
Onda Verde AG, Luzern	R 01	→10	Promotion Santé Suisse, Lausanne	R 01	→16	Saladin Igual Architekten GmbH, Sargans	R 01	→12	STIA Travel Holding AG, Zürich	R 01	→22	U		
ONVARIX Swiss AG in Liquidation, Herisau	R 01	→3	protected Consulting AG, Lachen	R 01	→14	Salassa Sagl in liquidazione, Osogna	R 01	→15	Stahl-, Eisen- und Metall-Aktiengesellschaft in Liquidation, Engelberg	R 01	→11	U-SEW GmbH, Steebhorn	R 01	→14
Ophir Holding AG in Liquidation, Zürich	R 05	→24	Protzek-Pharma AG, Laufen	R 01	→5	Sammelstiftung der Astrada Unternehmungen in Liquidation, Oersingen	R 05	→26	Stahl-Handels AG in Liquidation, Engelberg	R 01	→11	UCC Immobilien AG, Zug	R 01	→18
Ortto AG, Münchenstein	R 01	→5	Q			sanamedico GmbH, Rüti (SG)	R 01	→11	STAND BY ME Sàrl, Genève	R 01	→8	Umwelt Arena AG, Opfikon	R 01	→22
OVERAG ORGANISATIONS- & VERWALTUNGS AG in Liquidation, Huttwil	R 01	→4	QUALIFER SAGL, Lugano	R 01	→15	Sandra Bischof mh4u, Zürich	R 01	→19	STAND BY ME Sàrl, Genève	R 01	→8	UNImmob AG, Freienbach	R 05	→26
OVERAG ORGANISATIONS- & VERWALTUNGS AG, Huttwil	R 01	→4	QualiSafe GmbH, Adligenswil	R 01	→10	Sanitär Berger, Mündwilien (TG)	R 01	→14	STAND BY ME Sàrl, Satigny	R 01	→8	UNION BANCAIRE PRIVEE, UBP SA, Lugano	R 01	→15
P			QualiSafe GmbH, Emmen	R 01	→10	Sarna Kunststoff Holding AG, Samen	R 01	→11, 18	Staub Paul, Gatterschwil	R 01	→12	Urs Bläsch, Davos	R 01	→9
Palleways Europe GmbH, Baar	R 01	→18	quattro mani gmbh in Liquidation, Zug	R 01	→18	SATURN Schönblüh (Moosseedorf) AG, Moosseedorf	R 01	→4	STELLARIA HOLDING SA, Fribourg	R 01	→7	Uslucan - Kosmetische Produkte, Zürich	R 01	→22
PamirInvest SA, Genève	R 01	→8	QUINTETT INVEST AG in Liquidation, St. Gallen	R 05	→24	SATURN Thun AG, Thun	R 01	→4	Stettler Kunstglaseri & Glasmalerei GmbH, Stettlen	R 01	→3	V		
Parada Martins, Institut Lilly Beauté, Genève	R 01	→8	R			SAV VACALLO BASKET SA, Vacallo	R 01	→15	Stettler Metallmontage, Küssnacht (SZ)	R 01	→13	V Telecom SARL, en liquidation, Meyrin	R 01	→8
Parada, Institut Lilly Beauté, Genève	R 01	→8	Radio- und Fernsehgenossenschaft Zürich Schaffhausen (RFZ), Zürich	R 01	→21	SB Gastro Heiden GmbH, Heiden	R 01	→3	STHC AG, Egerkingen	R 01	→12	V Telecom SARL, Meyrin	R 01	→8
Paradiz Zug Aramson, Zell (ZH)	R 01	→19	RAKORU Beteiligungen AG, Schwyz	R 01	→13	Scala Finance AG, Cham	R 01	→18	Stiftung Freie Gemeinschaftsbank, Basel	R 01	→6	Va bain at schild & Partner, Dällikon	R 01	→20
Park Residenz Appenzellerland AG, Grub (AR)	R 01	→3	RAKORU Finanz AG, Schwyz	R 01	→13	Scanova GmbH, Marly	R 01	→7	Stiftung Hilfe für Kinder, Zürich	R 01	→22	Valmecc S.A. en liquidation, Courgenay	R 05	→25
Parkside Invest AG, Zürich	R 01	→21	RAKORU Finanz AG, Schwyz	R 01	→13	Scanova GmbH, Winterthur	R 01	→7, 21	Stiftung Wirtschaftsinformatikschule Schweiz WISS, Zürich	R 01	→22	Value Unternehmensberatungs & OfficeManagement AG in Liquidation, Herisau	R 01	→3
Parolini Automobile GmbH in Liquidation, Allschwil	R 05	→25	RANIERO ROSSI Sagl, Sementina	R 01	→15	Schaffner Holding AG, Luterbach	R 01	→13	STIRAG Immobilien AG, Olten	R 01	→13	Vasili AG, Zug	R 01	→18
Parolobyndy, Belet Cindy, Grandvaux	R 01	→16	raumlos gmbh, Luzern	R 01	→9	Schreiner-Macher GmbH in Liquidation, Bauma	R 05	→25	Stöckli Treuhand & Consulting, Reinach (BL)	R 01	→5	VDM Clima SA, Castel San Pietro	R 01	→15
Parolobyndy, Linsi Cindy, Epalinges	R 01	→16	Ravindra Palace GmbH, Laufen	R 01	→5	Schubdriefre, Nr. -, Richteramt Olten-Gössen	R 06	→27	Stoessel Oscar, Burgdorf	R 01	→5	Velia Immobilien AG, Schlieren	R 01	→22
Paron AG, Zürich	R 01	→21	RB Holding GmbH, Brugg	R 01	→4	Schweizerisches Treuhand-Institut FH AG, Zürich	R 01	→21	Studer Bauleitung, Ringenberg (BE)	R 01	→5	Verein smiling children - myanmar, Wohlenschwil	R 01	→22
Partel COM AG, St. Gallen	R 01	→12	RB Holding GmbH, Ipsach	R 01	→4	Schwery-Mazotti Leo, Nachlass, Birsfelden	R 02	→23	Su Sàrl, Biel/Bienne	R 01	→4	Viaggi Il Tucano SA, Lugano	R 01	→15
PathFinder-Consulting AG, Appenzell	R 01	→2	RB Solutions GmbH, Ipsach	R 01	→3	Scout24 Schweiz Management AG, Wünnewil-Flamatt	R 05	→24	Su Sàrl, Pèry	R 01	→4	Vico Swiss Holdings AG in Liquidation, Zug	R 01	→18
PAULO FERNANDES MADEIRA TATTOOS, Regensdorf	R 01	→21	RBF GmbH, Münchenstein	R 02	→23	seanoation GmbH, Eich	R 01	→10	Südbahngasse Wüst AG, Windsch	R 01	→2	Vigier Rail AG, Müntschemier	R 01	→4
PC AT HOME SARL, Genève	R 01	→8	RCT Hydraulic-Tooling AG, Balshthal	R 01	→13	seanoation GmbH, Niederrohrdorf	R 01	→2, 10	Sugar Kommunikation GmbH, Bern	R 01	→4	Vigon GmbH in Liquidation, Basel	R 01	→6
PEAK Energy AG, Altendorf	R 01	→14	REAL ESTATE TRUST SA, Lonay	R 01	→16	SECORDIS - INNOVATION SECURITY SYSTEMS - KORDESEE, Wil (ZH)	R 01	→22	SUISSCOURTAGE GENEVE SA, Genève	R 01	→8	Vigon GmbH, Basel	R 01	→6
PEAK Energy AG, Zürich	R 01	→14, 21	Rechnungsruf nach Art. 155 Abs. 2 HRGv	R 09	→38	See-Brocki GmbH, Mellen	R 01	→22	Sundstrand International Corporation S.A., Fribourg	R 05	→26	Vision Commerce SA en liquidation, Lausanne	R 05	→25
Peine AG in Liq., Muttetzz	R 05	→24	Red Line Logistics AG, Roveredo (GR)	R 01	→9	Seedsdesign, Nicola Raduner, St. Gallen	R 01	→12	Superipe Gebr. Limacher, Wädenswil	R 01	→22	VISION EMPLOI SA, Carouge (GE)	R 01	→8
Penas Modesto, Meyrin	R 01	→8	Regionalflugplatz Jura-Grenchen AG, Grenchen	R 01	→13	Seedex Commodities SA, Zug	R 01	→18	SWISS BULK SHIPPING AG, Zug	R 01	→18	Visos AG, Fehraltorf	R 01	→22
Pensionskasse der CCA Packaging Switzerland-Gruppe, Oltingen	R 01	→2	Reisehochschule Zürich, Zürich	R 01	→21	Semtool Schweiz GmbH in Liquidation, Zürich	R 01	→22	SWISS Commodity Holding AG in Liquidation, Zürich	R 05	→24	VLZ GmbH in Liquidation, Bassersdorf	R 05	→25
Personalvorsorgestiftung der Cellwar GmbH, Münchenbuchsee	R 01	→4	Reisner Montagen, Opfikon	R 01	→19	Sempre-Automaten AG, Alpnach	R 01	→11	Swiss Gastro Deal Sandra Droz, Zofingen	R 01	→1	Vroegindewij Blumengrosshandel GmbH in Liquidation, Birmenstorf AG	R 05	→25
Personalvorsorgestiftung der Privatklinik Obach, Solothurn in Liquidation, Solothurn	R 01	→13	remarc Renaudin Architektur, Baar	R 01	→18	SENIS AG, Zug	R 01	→18	Swiss GreenTech Sàrl en liquidation, Cornugny	R 05	→25	VSM Management AG in Liquidation, Herisau	R 01	→3
Personalvorsorgestiftung der Privatklinik Obach, Solothurn, Solothurn	R 01	→13	Restaurant La Forêt Sàrl en liquidation, Sores	R 01	→6	Sepp Meyer GmbH, Sulgen	R 01	→14	SWISS INVEST POWER AG, Bellaux	R 01	→7	VTI Verwaltung Technik Immobilien AG, Zürich	R 01	→22
Peter Erzberger, Zug	R 01	→18	Restaurant La Forêt Sàrl, Sores	R 01	→6	Seven 7Transports Sàrl, Jorat-Menthue	R 01	→16	SWISS INVEST POWER AG, Eggenwil	R 01	→2, 7	Vulgata Verein, Chur	R 01	→9
Peter Risi Immobilien AG, Cham	R 01	→18	Reutax AG, Zürich	R 01	→21	SEVO PARTNERS SA, Zug	R 01	→8	Swiss Luxury Group SA, Chiasso	R 01	→15	W		
Peter und Monica Ramensperger allgemeine und evangelische Buchhandlung, Wädenswil	R 01	→22	REVOLT TECHNOLOGY LIMITED, Dublin, Ireland, Zürich Branch, Zürich	R 01	→21	SI Ste-Anne no 3 SA en liquidation, Romont (FR)	R 01	→7	Swiss Marketing Panel GmbH, Hüneneschwil	R 01	→2	Wachter Graphix AG in Liquidation, Basel	R 05	→25
Petram Finance SA, Fribourg	R 01	→6	Rey Martin mech. Werkstatt, Rohlfeldstrassenbau, Mönchaltorf	R 01	→21	SI Ste-Anne no 3 SA, Romont (FR)	R 01	→7	Swiss Premium Trading and Consulting Ltd, Luzern	R 01	→10	Walhalla Lebensmittel AG in Liquidation, Glarus Nord	R 01	→8
Plotenpower Bichmann, Ariesheim	R 01	→5	Rey Martin mech. Werkstatt, Rohlfeldstrassenbau, Otwil am See	R 01	→21	SI TRITON SA, Genève	R 01	→8	Swiss SIMTEC AG, Thun	R 01	→4	Walter Siefert AG, Asphaltgeschäft, Basel	R 01	→6
PGC PYSAGISTE GENIE CIVIL SARL, Bernex	R 01	→8	Rickimo AG, Freienbach	R 01	→13	Sigma-Aldrich International GmbH, St. Gallen	R 01	→12	SWISSCROSS Foundation - eine Stiftung zum Schutz der Opfer von Krieg und Naturkatastrophen, Zürich	R 01	→22	Wängi Mesh AG in Liquidation, Wängi	R 05	→25
PGC PYSAGISTE GENIE CIVIL SARL, en liquidation, Bernex	R 01	→8	Rigacker-Garage AG in Liquidation, Wohlen (AG)	R 01	→22	Silver Eagle Trading AG, Wollerau	R 01	→13	Swiss Sprosys GmbH, Dietikon	R 01	→19	Wapp Capital Holding AG, Teufen (AR)	R 01	→2
PHARMANTICA Sagl, Biasca	R 01	→14	Rigotex Handels AG, Bütschwil	R 01	→12	Singh Global Future GmbH, Laufen	R 01	→5	SwissTell AG, Brittnau	R 01	→2	Webnode AG, Zug	R 01	→18
Philippa Joseph, Reconviellier	R 01	→4	RISTOPRIMULA SAGL in liquidazione, Biasca	R 01	→15	Sinest Finanz AG, Villmergen	R 01	→2	SwissTrade Management AG, Zürich	R 01	→22	Wein im Keller, Ruth Scheidegger, Kilchberg (ZH)	R 01	→22
Philippe Baeriswyl, Fribourg	R 01	→7	Ristorante Orologio SA in liquidazione, Lugano	R 01	→15	SIX Payment Services AG, Zürich	R 01	→22	SWYSER SA in liquidazione, Lugano	R 01	→15	Werner Huber, Galgenen	R 01	→14
PhysioSioè Desseyne Sàrl, La Chaux-de-Fonds	R 01	→10	Ristorante Orologio SA, Lugano	R 01	→15	SIMOVA AG, Hergiswil (NW)	R 01	→11	T			Werner Waldmeier AG, Augst	R 01	→15
Physiotherapie Appenzellerland Sport Christian Wild, Teufen (AR)	R 01	→3	Ristorante Orologio SA, Lugano	R 01	→15	Skillift Hohwald AG, Beatenberg	R 12	→41	T.A.U. ARCHITECTES Sàrl, Sion	R 01	→17	Williwag Investments Sagl in liquidazione, Savosa	R 01	→5
PHYTEM Sàrl, Port-Valais	R 01	→17	RiverSide Apartment Hotel AG, Duggingen	R 04	→23	Skillife Gospon AG, Sialdenried	R 01	→16	tabak immoservice, Biel/Bienne	R 01	→4	Williwag Investments Sagl, Savosa	R 01	→15
PIERRE-ALAIN & MARCEL WAEBER SARL en liquidation, Châtigny	R 01	→7	RIVOLAA AG in Liquidation, Hünenberg	R 01	→18	Skillifone AG, Zürich	R 01	→19	tabak immoservice, Nidau	R 01	→4	Williwag Investments Sagl, Savosa	R 01	→15
PIERRE-ALAIN & MARCEL WAEBER SARL en liquidation, Châtigny	R 01	→7	RIVOLAA AG, Baar	R 01	→18	Skydrive Switzerland GmbH, Matten bei Interlaken	R 01	→4	Tabor Abfallservice GmbH, Mosnang	R 01	→12	Willy Höhn, Milchprodukte, Thalwil	R 01	→22
PIERREHUMBERT - RESTHOTEL.CH, Rue	R 01	→7	RJLGM Reitanlagen AG, Luzern	R 01	→9	SM Holding AG, Volketswil	R 01	→22	TAC Schlüssel, Wollerau	R 01	→14	Wingeier Haustechnik AG, Trubschachen	R 01	→4
PIKO SA in liquidazione, Manno	R 05	→24	Ru-Ma Alles für Ihr Haar GmbH, Zweigniederlassung Basel, Basel	R 01	→6	SmartVista AG, Baar	R 01	→22	TAF-Business Services GmbH, Hüneneschwil	R 01	→2	Winz & Partner AG, Dietikon	R 01	→22
Pineheiro Da Fonseca Correia Gracinda Maria, Casa Portuguesa, Chippis	R 01	→17	Robert Favro SA, Genève	R 01	→8	SMB Consulting & Management GmbH, Zürich	R 01	→22	Talentory AG, Zürich	R 01	→22	Wohlfahrtsfonds der Musegg Immobilien AG, Luzern	R 01	→10
Plago GmbH, Cham	R 01	→18	Robotek Sàrl, Cressier	R 01	→16	Snabb GmbH, Alpnach	R 01	→11	Tarimco AG in Liquidation, Zollikon	R 05	→24	Wohlfahrtsfonds der Stirmann AG, Baumschinnen, Olten	R 01	→13
Plago GmbH, Gränichen	R 01	→2, 18	Rocco Grossi SA in liquidazione, Bellinzona	R 01	→15	Société de l'aiterie et d'agriculture de Dardagny, société cooperative, Dardagny	R 01	→8	Tchibo (Schweiz) AG, Wallisellen	R 01	→22	Wohnbaugenossenschaft Grämlis in Liquidation, Horw	R 05	→26
PlanetOrient GmbH, Bern	R 01	→3	Rocco Grossi SA, Bellinzona	R 01	→15	Société Immobilière de Reuzor SA, Olon	R 01	→16	Teagarden Trading Company GmbH in Liquidation, Zürich	R 01	→22	Wohngenossenschaft Hirshalm, Riehen	R 01	→6
PLANS plus Sàrl, Saint-Blaise	R 01	→16	RogAna Sunshine GmbH, Frenkendorf	R 01	→5	Société Immobilière Miremont Beaulieu SA, Genève	R 01	→8	Teagarden Trading Company GmbH, Zürich	R 01	→22	Woodward Process Control AG, Freienbach	R 01	→14
Plasto (Suisse) SA, Fribourg	R 01	→10	Roland Fruttschi, Le Locle	R 01	→10	Société Immobilière route de Vevrier No 40 SA, Genève	R 01	→8	TENZO GmbH, Steffisburg	R 01	→4	Wylless Group Holding (Suisse) SA, Bursins	R 01	→16
Plasto (Suisse) SA, Romont (FR)	R 01	→6	Rolf Berner Sanitäre Anlagen, Schafschheim	R 01	→2	Softfactory GmbH, Muttetzz	R 01	→5	TENZO GmbH, Utendorf	R 01	→4	X		
Plumtree Investments AG, Attens	R 01	→6	Roli's Fahrschule GmbH in Liq., Luzern	R 01	→10	Solid Equity AG in Liquidation, Zug	R 01	→18	Teppa Bodenbeläge GmbH, Biel/Bienne	R 01	→4, 13	XIRIL AG, Hombrechtikon	R 01	→22
PLUSVITAL GmbH in Liquidation, Biel-Benken	R 01	→5	Romande Energie Holding SA, Morges	R 01	→16	Solitaire GmbH, Murten	R 01	→7	Thalmann Communication AG, Zug	R 01	→17	Xstrata (Schweiz) AG, Zug	R 01	→18
Phyfa Admin GmbH, Unterägeri	R 01	→17	Romande Energie SA, Morges	R 01	→16	Solution Air GmbH in Liquidation, Hünenberg	R 01	→18	the brandgeneration AG, Zürich	R 12	→41	Y		
Phyfa Schaltungen AG, Unterägeri	R 01	→18	Romatex SA in Liquidation, Bälle	R 05	→24	Solution Air GmbH, Baar	R 01	→18	THE EXPAT PROJECT Casey & Livermore, Thalwil	R 01	→22	Yurit AG, Zürich	R 01	→22
Phyfa Tech GmbH, Unterägeri	R 01	→18	ROSENBERG, ABRAMOVICH, KEREN-POLAK & CO. ADVOCATES, Tel Aviv (IL), Zweigniederlassung Zürich, Zürich	R 01	→21	Sommer art. 153 ORC	R 09	→38	The Islands and Oceans Foundation, Genève	R 01	→8	Z		
Phyfa-Schaltungen AG, Unterägeri	R 01	→18	ROSENBERG, KEREN-POLAK & CO., Advocates, Tel Aviv (IL), Zweigniederlassung Zürich, Zürich	R 01	→21	Sommer art. 153 ORC, Ariesheim	R 01	→5	Theano Partners LLC, Zürich	R 01	→22	Z.N.B. ZENTRUM-NACHSCHLEIFEN-BESCHICHT UNGEN LLC, Houston, Texas, succursale di Balerna, Balerna	R 01	→15
PND Fortuna AG, Zürich	R 01	→19	Rosticceria 'La Rustica' Sagl in liquidazione, Bellinzona	R 01	→15	Sonnenwiese AG, Seuzach	R 01	→22	Theater am Neumarkt AG, Zürich	R 01	→22	z'morge, Inh. T. Bartmann, Rütli (ZH)	R 01	→20
Polyrep Sàrl, Bourg-en-Lavaux	R 01	→16	Rotoract AG, Thal	R 01	→12	Soprema Holding AG, Sprekenbach	R 01	→2	THERMAL DEVELOPMENTS 2 SA, Genève	R 01	→8	Zen Fish Spa Sàrl, Cugy (VD)	R 01	→16
Polyrep Sàrl, Payerne	R 01	→16	RSDriver GmbH, Lausen	R 01	→5	SORVAL SA, Châtel-Saint-Denis	R 01	→7	theseus Sagl, Chiasso	R 01	→15	Zen Fish Spa, Vincina Schopfer, Cugy (VD)	R 01	→16
Polytech Advisors SA, Eubens (VD)	R 01	→16	Ruhiyat NetKlinik GmbH, Schlieren	R 01	→19	SOZEV AG, Freienbach	R 01	→14	theyearshop Kristina Prohl, Zürich	R 01	→19	Zen Fish Spa, Vincina Schopfer, Cugy (VD)	R 01	→16
Porterre SA, Fribourg	R 01	→6	RWM Schweiz AG, Zürich	R 01	→21	Spagyros AG, Muri bei Bern	R 01	→4	Thierry Ems Verkaufsbegeleitung, Zürich	R 01	→22	Zenkhusen Wendi AG, Brig-Glis	R 01	→16
Portman BioSciences SA en liquidation, Gländ	R 05	→24	S			Speed Blitz GmbH, Basel	R 01	→6	Time Kamalakumar, Zürich	R 01	→22	ZEPH SA, Sion	R 01	→17
Praxis am Hauptplatz GmbH in Liquidation, Schwyz	R 01	→14	S B Concept SA, Genève	R 01	→8	Spidi GmbH in Liquidation, Dübendorf	R 01	→22	TOMIXY GmbH, Laufen	R 02	→23	Zimmermann & Partner Consulting Group AG in Liquidation, Zürich	R 05	→25
Praxis am Hauptplatz GmbH, Schwyz	R 01	→14	S.I. Verdairuz S.A., Granges-près-Marnand	R 01	→16	Spidi GmbH, Dübendorf	R 01	→22	TOP PUB, LEYSIN Mark Tranter & Matthew Johnson, Leysin	R 01	→16	ZUFA Immobilien AG, Zürich	R 01	→22
Precht, Erlenbach (ZH)	R 01	→22	S.I. Verdairuz S.A., Valbroye	R 01	→16	sportcom solutions GmbH, Biel/Bienne	R 01	→3	ToucheDivi Holding AG, Zürich	R 01	→22	Zürich Invest II	R 09	→35
Premium Immobilien NW GmbH, Burgdorf	R 01	→3	S.W.E. Sunwood Energy Piller Jean-Paul, Barberêche	R 01	→6	Sportino GmbH, Bösingen	R 01	→7	Tressa Sales Ltd, Geneva, en liquidation, Genève	R 01	→8	Zürich Invest	R 09	→36
Privatspitex IDUNA GmbH, Biel/Bienne	R 01	→4	S'Zwo GmbH, Bernegg	R 01	→12	Sportino GmbH, Laupen	R 01	→4, 7	Treudata AG in Liquidation, Basel	R 01	→6	zurimmo invest ag, Zürich	R 01	→22
pro altes Haus GmbH, Bütschwil	R 01	→11	SABANO AG, Feusisberg	R 01	→14	Sprenger Söhne Holzbau AG, Nefenbach	R 01	→22	Treudata AG, Basel	R 01	→6	Zweifel Lederwaren, Solothurn	R 01	→13
Profimo Sàrl, en liquidation, Versoix	R 01	→8				Springfix AG, Wohlen (AG)	R 01	→2	TRIGEST Sàrl, en liquidation, Versoix	R 01	→8	Zwimpfer-von Heimerle-Familienstiftung in Liquidation, Alpnach	R 01	→11
Progrä Automat, A. Probst, Port-Valais	R 01	→17				Sprudelquelle Gastro GmbH in Liquidation, Fallanden	R 01	→22	TRIGEST Sàrl, Versoix	R 01	→8			